中国少数民族语言系列词典丛书

西部裕固汉词典

中国社会科学院民族研究所主编

雷选春　编著

中央民族大学图书馆

四川民族出版社

西部
裕固汉词典

中国社会科学院民
雷选春
陈宗振

H235.6/1

四川民族出版社
1992·成都

中央民族大学图书馆

编 者 的 话

我国有55个少数民族，除回族和满族使用汉语外，各民族都有自己的语言，其中有的还使用两种以上的语言。宪法规定："各民族都有使用和发展自己的语言文字的自由。"党和政府历来重视少数民族语文的使用和发展。

四十年来，我所科研人员，对全国各少数民族语言进行了全面深入的调查，收集了丰富的语言材料，经过多年的整理和研究，编成中国少数民族语言与汉语对照的系列词典，填补了我国许多少数民族语言未曾出版过词典的空白。

这套工具书的出版，对于各少数民族学习自己的语言文字，提高民族文化素质，继承和发扬传统文化，帮助少数民族学习汉语文或汉族学习少数民族语文，提高民族地区中小学语文教学的水平，推动民族语文研究的进一步发展，都将起到重要的作用。

这套工具书的编写得到中国社会科学院有关领导的支持，得到许多兄弟单位专业人员的帮助，得到许多民族语文工作者和广大群众的热情关怀。四川民族出版社为出版这套系列词典付出了辛勤的劳动。当这部词典问世的时候谨向他们表示衷心的感谢。

我所科研人员编纂这类词书还缺乏经验，书中缺点和错误在所难免，恳请读者批评指正。

中国社会科学院民族研究所

中央民族大学图书馆

序

我们裕固族的祖先是古代回鹘的一支，由于复杂的历史原因，形成了分别操两种裕固语和汉语的现状。西部裕固语属阿尔泰语系突厥语族，与新疆的维吾尔、哈萨克语较接近，而不同于属蒙古语族的东部裕固语，它保存着古代突厥、回鹘文献语言的一些特点、故在语言学上有较重要的研究价值。

民族语言是人们最重要的交际工具，也是民族文化的重要载体。我们裕固族人民没有本族文字，为了在党的领导下更好地建设有中国特色的社会主义，除以汉语文为共同的交际工具外，还希望开展本族语言文化的学习以及两种本族语言的相互学习。通过这样的学习，必将增进了解，加强团结，有利于国家的建设和民族的繁荣进步。但因没有文字，学习较为困难。

解放以后，在党的民族政策的光辉照耀下，开展了一系列民族语文工作。50年代，党和政府曾组织语言研究工作者对裕固语言进行了调查，搜集了一些资料。从1981年起，中国社会科学院民族研究所的陈宗振、雷选春两位同志又几度深入裕固族地区进行补充调查，积累了更多的词汇资料。雷选春同志在历次调查的基础上，参考国内外语言学家的有关

中央民族大学图书馆

著作，编成了这部《西部裕固汉词典》，又经陈宗振同志仔细校订，不久即将问世。

这部词典有以下的特色：一、采用国际音标，既能准确反映语言，又便于读者学会使用；二、既包括词语的不同语音变体，又在一定程度上表明了不同地区间词义的差别；三、例句合乎口语习惯，正确，精炼，其中有些取自群众熟悉的民歌、故事、谜语、谚语，并在必要处作了关于民族风俗习惯的说明，内容丰富多采。词典的词条虽不算很多，但常用词语基本上已收入其中，的确是便于各族群众学习西部裕固语的工具，同时也是有利于学者们研究裕固语言文化的重要参考资料。因此，这部词典的出版确实是一件可喜可贺的事。

中国社会科学院民族研究所领导和同志们从各方面支持了词典的编纂，四川民族出版社为出版工作尽了最大的努力，词典编校者克服困难，深入基层，发扬严谨、求实的作风，历经七八个寒暑，付出不少心血，为裕固族人民，为我国突厥语研究作出了新的贡献。我作为一个裕固族干部，谨在此向有关单位和编校者表示衷心的感谢。

也许这部词典还会有某些不足之处，但“万事起头难”有了这个开端就不难更进一步了。我相信，如果有青年知识分子，特别是裕固族知识分子，能有志于西部裕国语的深入研究，一定会在今后取得更大的成就。

杨进智

1992年1月

中央民族大学图书馆

前　言

居住在我国甘肃省肃南裕固族自治县及酒泉等地的裕固族人民有着悠久的历史。他们的祖先是古代回鹘人的一支，即黄头回纥。后来在汉文中又有萨里畏兀，撒里维吾尔等译名。经过近千年的变迁，他们与说汉语、蒙古语的人民相融合，形成了现代的裕固族。因此，他们除一部分人只会说汉语之外，还分别使用着两种本族语言，即属于阿尔泰语系蒙古语族的东部裕固语和属于阿尔泰语系突厥语族的西部裕固语。他们相互间以汉语文为共同交际工具。

这部《西部裕固汉词典》是以甘肃肃南裕固族自治县明花区和大河区的西部裕固语材料为依据编成的。可供裕固族、汉族或其他兄弟民族读者学习西部裕固语以及国内外语言学家们研究西部裕固语或进行语言比较研究时使用。

本词典共收集单词及词组七千多条。因裕固族没有文字，词的语音没有明确的规范，所以存在着一词多音的现象，即语音上的自由变换现象。在本词典中尽可能将口语中的各种说法收入。有的词，尽管现在较少使用，或仅存在于民歌、故事之中，为了便于学习、继承和进行科学研究，我们也将其收入，并举出例句。

本词典的编辑工作从1981年开始，几年来在中国社会科学院民族研究所的领导下，得到甘肃省肃南裕固族自治县和张掖地区领导机关和裕固族干部、群众的大力支持协助。在

中央民族大学图书馆

此，我们表示衷心的感谢。

限于编者的水平和经验，这本词典难免有一些缺点和错误，恳切地希望广大读者提出宝贵的意见。

编　者

1987年10月

中央民族大学图书馆

凡　例

一、音　标

1.本词典采用以国际音标为基础的西部裕固语音标。它由三十六个符号组成，并按以下顺序排列：

ɑ	ə	e	i	o	u	ø	y
b	p	m	f	d	t	n	l
g	k	ŋ	x	ɢ	q	ɣ	h
ʤ	ʧ	ʃ	j	ʣ	ʦ	ʂ	ʐ
v	s	z	r				

此外，有少数词需要隔音符号（'）标明音节界限。如：tio'ɑrəm深夜，半夜，午夜。

2.为了使音标简明，根据西部裕固语的具体情况，以b、d、g、ɢ、ʤ、ʣ表示不送气的清塞音或塞擦音；以p、t、k、q、ʧ、ʦ表示送气的清塞音或塞擦音，不再加送气符号。

3.西部裕固语中除ɑ、ə、e、i、o、u、ø、y、八个基本元音外，还有ɑh、əh、eh、oh、uh、øh等六个带擦元音。它们是在基本元音上附有短促的擦音成分的元音。其擦音成分有可移性和可变性。

二、条　目

1.本词典以不同含义的词分立条目为原则。

中央民族大学图书馆

A. 由同一个词根派生的词，各个分立条目。如：

ɢoj 绵羊。

ɢojʤi 牧羊人。

dar- ①栽，植。②种。

darəɣ ①小麦。②亲属。

B. 谐音词，应连写或半连写的复合词均分立条目。如：

ɢap-ɢara 漆黑的。

gus-məs 牛类。

bədara (<bət ara) 胯裆。

ɢəzaɢa (<ɢəz aɢa) 姐姐。

keŋ-tar 肥瘦〔指衣服宽窄〕。

məŋ-ajaq 成千上万的。

C. 但是，有的词存在几个语音略有差别的形式，均分立条目。如：

jor-Ⅱ转（zhuàn），转动。

jør-Ⅱ转，转动（见jor-Ⅱ）。

ørek 心脏。

jørek 心脏〔见ørek〕。

D. 少数词有出现于不同语言环境的几种形式，也均分立条目。如：

maⅠ（=ba）也。

baⅠ（=ma）也。

2. 音同义不同的几个同音词，分立条目，后面加罗马数码Ⅰ、Ⅱ、Ⅲ等，以示区别。如：

atⅠ 名字。

atⅡ (<ant) 誓言。

中央民族大学图书馆

3.动词以词干形式，也就是与祈使式第二人称相同的形式，列为词条，后面加短横，以标明是动词。如：

bar　有。

bar-　去。

4.如果动词与其它词类的词同音，不混合在一起编号。如：

aht　马　aq aht白马。

aht-　①射击：ohq aht-射箭…②打，击。

如有几个同音词的动词，或几个同音的其它词类的词，则分别编号。如：

ahsⅠ①口，口腔…。②句……。

ahsⅡ　尺……。

ahsⅢ　酒席。

ahs-Ⅰ　①越过，超越。②渡过，涉过。

ahs-Ⅱ　挂。

5.动词一般只收主动态。其它各态只将常见的，特别是在汉语中可以用不同的词语对译的形式，分立条目。如：

amərа-　变平静。

amərat-　使安静，使平静，使安宁。

amərаs-　安静下来。

ezer-　跟、跟随。

ezert-　领，率领。

jøryet-　教（jiāo）。

jøryen-　①学习。②习惯。

6.一般的词有格或数等形态变化时，词根不变，或符合一般语音变化规律。不另立条目。但有少数词，词根会发生

中央民族大学图书馆

较少见的变化，甚至词义也与一般形态变化时不同，则分立条目。如：menəŋ（<men+ -nəŋ）我的。

muɣa（<bu+ -ɣa）对此，对这个，向这个。

goɣa（<gol+ -ɣa）①向他，为他。②向那个，为那个。

ɢəzdar 小姑娘。

7.有些紧缩了的词语如语音有综合变化（一系列语音变化同时发生）的词语分立条目。并在必要时注明其来源。如：

mos（<moŋəs）①犄角。②触角〔见moŋəs〕。

andaɢanda（<anday ɢəlɣanda）因此、然后、所以。

naɣsa（<na ɢəlsa）怎样做。

8.以不送气的塞音、塞擦音开头的词，如因带擦元音中之擦音成分前移，而使其变为送气的塞音、塞擦音时，或变为送气音之后，擦音成分仍然保留时均分立条目。如：

dəhk- 缝。

tək- 缝。

dahɢaɣə 鸡。

tahɢaɣə 鸡。

ʤahp- ①刨、挖。②抽打、掸。

ʦap- ①刨、挖。②抽打、掸。

9.以h音开头的词，以及语音发生综合变化而成为h开头的词语，即h不是来自带擦元音的擦音成分时，均另立条目。如：

hanə- 走，走开。

中央民族大学图书馆

heɣən　后天。

hiʤigə　①肠子。②肚子。

huʤ̣on（<uʂ on）三十。

hyʤyl（<uʂ jil）三年。

最后三例的h都是语音发生综合变化而形成的。

10.以带擦元音开头的词，如因擦音成分前移，同时其基本元音清化或消失，擦音成分有时还变为χ，因属于普遍规律，不再另立条目。如：

ɑht　写。

əhrq　①运气，福气。②卦。③骰子。

uhɢɑ-　闻，嗅。

ɑht可变读为hɑ̣t，əhrq可变读为 hṛq，uhɢɑ-可变读为χṵɢɑ-，但均不再另立条目。

11.多义词只在同一词条中按义项分别注释或举例。各义项用①，②，③，④等标明顺序。如：

ɑq　①白，白的。②浅的，淡的。③姓白的。④吉祥的。⑤白翳。⑥奶食〔奶及奶制品〕。

belek　①哈达。②喜事，喜庆。③征兆，象征。

大河区与明花区的话在某些词义上略有区别，如意义相近，只是某义项仅见于大河区，则在该义项之后加注（大）如：

dɑvɑsəq　①膀胱。②阴囊（大）。

ʧy ənzi　①圈子。②帐篷之圈绳（大）。③草库伦（大）。

如意义上不相近，没有任何联系则作同音词处理。

12.由词的主词开头并有特殊意义的词组，或带有动词

中央民族大学图书馆

并应分写的复合词，作为副词条列在后面，并按后一个词的音序排列。在副词条之后也可以举例说明其用法。如：

ɢara ①黑的。②黑暗。③深色的。④粗糙的。⑤孝服。⑥茯茶。

ɢara et- 戴孝。

ɢara uhgus（大）牦牛。

ɢara baş 黔首，黎民，百姓。

ɢara puhrʤaq 豌豆。

ɢara lom 黑经；ɢara lom oŋşəp dro. 他念黑经了。

ɢara jor- 除孝。

三、排　列

1.本词典所收词条的编排顺序是：西部裕固语音标、汉语释义、举例、例子的汉文译文。

如：uhrk- 受惊；at uhrgəp dər, seler qadar ɢəl. 马受惊了，你们往后站。

bezət- 抚养；bu mulanə bezədəp dro. 他把这孩子抚养大了。

2.词条按音标顺序排列，第一音标相同的词，按第二音标的顺序排列，以下类推（音标顺序见本凡例第一节第1条）。如：

a 啊（感）。

apkeɣər- 让拿，拿来。

amər ①平安。②安宁，安定③安静。④老实。

amehgə 立刻，马上。

中央民族大学图书馆

3.副词条按第二个词的音序排列（参见本凡例第二节第12条）。

4.ʤ、ʧ、ʣ、ʦ作为一个音标排列，它们占有一定的顺序，不能当作d和ʒ，t和ʃ、d和ʐ或t和ʂ两个音标来检索。

5.带擦元音有可变性和可移性，不占有一定的顺序。为便于检索，带擦元音中的基本元音和擦音成分h，作为两个音标排列（类似于按汉语拼音排列的词典中zh、ch、sh、ng的排列法）。如：

ɑtI　名字。

ɑl-　①要。②取，拿。

ɑq　①白，白的。②浅的，淡的……

ɑht　马。

ɑhldən　①金，黄金。②亡人。

ɑhq-　流，淌。

ɑj　①月球，月亮。②月子。

6.半连写（即两部分中间加短横）的谐音词，并列复合词等，均作为一个完整的词排列，其顺序与连写的词一样安排，不受短横的影响，即不是只按短横前的部分排列。如：

ɢəp　①坚固，结实的。②紧。

ɢəpde-　收藏。

ɢəp-ɢezəl　通红的，红彤彤的。

ɢəmdɑm　斧头〔见ɢəmdɑn〕。

ɢəmdɑn　斧头。

即ɢəp-ɢəzəl不是排在ɢəp之后，ɢəpde之前。

keŋ　①宽广的，宽敞的。②宽大。

keŋe-　变宽。

中央民族大学图书馆

keŋet- 加宽，拓宽。

keŋes- 变宽敞。

keŋ-tar 肥瘦〔指衣服宽窄〕。

同样，keŋ-tar不是排在keŋ之后。

7.半连写的词，排在连写的与其音标完全相同的词之后。如：

guga（大） 哥哥。

gugu（大） 哥哥。

gu-gu ①唤鸡声（感）。②鸡叫声（摹）。

gu-gu不应排在guga之后，gugu之前。

四、符 号

本词典除一般标点符号外，还采用了（ ）、<、-、=、:、/、～、〔 〕等符号，其含义及用法如下：

1.圆括号（ ）用于以下情况：

A.注明某些词语的构成。如：

aqbaq（<aq ba aq）雪白的，白白的。

ɢajoq（<ɢaj joq）（病痛）见轻。

B.注明材料的来源（主要是标明大河区的材料）。如：

alma ①果子，沙果，花红：bezək alma苹果。②苹果（大）。

表示第②种词义存在于大河区。

asɢasma（大）祝贺词，赞颂词。

表示这个词来自大河区的调查材料。

C.词义或例子译文的补充说明部分。如：

中央民族大学图书馆

bila 骆驼鼻签子：bila təula-（给骆驼）穿鼻签子。

ʧala-Ⅲ ①掐：men senə bər ʧalen. 我给你掐一下（穴位）。

D.括出可以代换或增补部分。如：

adʐəɣ ①苦的，涩的。②酸的，醋，辣的，辣子：bu sej qaldʐa adʐəɣ dro.这菜太酸（辣）了。

bahdər- 遗失：bu menekdə bahdərma.（你）别把钱弄丢了。

E.用于在必要时注明词性，例如，（量）表量词，（感）表感叹词，（摹）表摹拟词：

dʐaŋⅡ 张（量）。

gəuma-gəuma 唤狗声（感）。

ʤimdər-ʤamdər 刺痛状，痒酥酥的（摹）。

此外，(后)表后置词，(助）表助词，其余类推。

F.括注汉语多音字或多调字的汉语拼音。如：

guran 圈（juàn）。

ʤila-Ⅳ 系（jì）。

jor- 转（zhuàn），转动。

jøryet 教（jiāo）

2.左尖括号＜表示“来自”用于圆括号内，表示西部裕固语中某些词之构成或由哪些词变成的。（参见本凡例第二节，第1条B及第6条）。

3.短横- 用于以下情况：

A.动词词干之后，表示其词性（见本凡例第二节第5条）。

中央民族大学图书馆

B.谐音词或半连写的复合词两部分之间（参见本凡例第二节第1条*B*）。

C.附加成分之前，表示它不是词，其前面应有词根或其它附加成分（参见本凡例第二节第6条）。

4.等号＝　用于裕固语音标之后的圆括号内，表示它与另一个在语音或形态上略有差别的形式，在意义和作用上相同。如：

məsler（＝məs）　我们。

dər（＝dro）　①是。②有，在……。

5.冒号：　用于以下情况：

A.在汉文释义之后，表示下面有例子。如：horɣət-煮，烧开，烧滚：mən horɣət. 你煮肉汤吧。

ʤa Ⅱ　假期：gol ʤa ʧiŋnahdə.他请假了。

B.在裕固语音标之后，表示该词本身词义不易注明，而在与其它词连用时意义才明确。如：

bajan：bajan kordʒit　脊背。

taɣmaq：taɣmaq oht　山紫草。

6.分离号／　用在作为例子的词组、句子及其汉译文之后，起分隔作用，并表示它后面还有其它的例子。如：

qar Ⅲ　老的：qar　kəsi　老人／qar aniga 老太婆，老奶奶／qar　səmek老骨头／qar　səməgəŋga duqgan mula dro.他是父母老了才生的孩子。

7.弯线～　表示“或者”，可以互换。如：

gorəs-　起皱折：terə gorəsəp dro.皮子（～皮肤）起皱折了。

gaj　灾难，不幸：gaj gep dro.灾难来了。～倒

中央民族大学图书馆

得了。

8.方括号〔 〕 用于以下情况。

A.括出对汉文释义部分所加的注解。如：

andʒaŋ 奄章，安家，安姓〔裕固氏族之一，近代的头目均出自这一氏族〕。

goŋgəre 狼老鸦〔狼来前叫的鸟，狼听见此鸟一叫就来〕。

B.括出对例句的汉文译文的注解。如：

azərlə- ①分离：gol əṣtdar ȧm azərləp dro. 这些狗现在分离开了〔不互相撕咬了〕。②分手，离婚：bu erehpdẓi ehrde azərləp dro. 这夫妻俩早就分手〔离婚〕了。

goŋgər ①臀部，屁股：sen bər goŋgər saləɣ dər jam. 你真是个屁股沉的家伙，是吗？～你的屁股真沉呀〔指一坐下就不容易离去〕！

C.语音有差异而意义相同的词，尽可能各举例证，未举例的，注明词义后，在方括号内注明〔见×××〕。如：

buhrgan Ⅱ ①痘：buhrgan dar-种痘／……②天花buhrgan un-出天花。

purgan Ⅱ ①痘。②天花〔见buhrgan Ⅱ〕。

purqan Ⅱ ①痘。②天花〔见buhrgan Ⅱ〕。

中央民族大学图书馆

西部裕固语音标表

ɑ	ə	e	i	o	u	ø	y
b	p	m	f	d	t	n	l
g	k	ŋ	x	ɢ	q	ɣ	h
ʤ	ʧ	ʃ	ʲj	ʣ	ʦ	ʂ	ʐ
v	s	z	r				

中央民族大学图书馆

总　目

序……（1）
前言……（1）
凡例……（1）
西部裕固语音标表……（12）
词典正文……（1）
附录……（340）
西部裕固语常用地名表……（340）
西部裕固语语法纲要……（344）
西部裕固语常见构词附加成分表……（375）

中央民族大学图书馆

ɑ

【ɑ】Ⅰ 啊（感）：ɑ¡ɑɣərɣɑʂ¡ 啊！真痛啊！

【ɑ】Ⅱ哇(摹)：gol mulɑ ɑ, ɑ jiɣlov dro.那个孩子在哇哇地哭。

【ɑ】Ⅲ ①那，那儿〔多用于不在场的事物〕：ɑ ʂɑtdɑr kəmnəŋgə er? 那些牛犊是谁的？/sen qɑdʑɑn ɑɣɑ ehtdə? 你什么时候到那儿的？②他：men ɑm ɑɣɑ dio dʑidɑsɑ jɑxʂi bolɣəʂ dro.我要是现在能告诉他就好了。/kəm mɑ ɑnəŋ ɢɑhtɢɑ bɑrɣə dio joq dro. 谁也没打算到他那儿去。

【ɑpbɑr-】 (<ɑləp bɑr-)拿去，送去：lomdʑi gɑrdɑmbɑ terəsən ɑpbɑrɣɑʂ sərəɣ qɑnɢɑ berəp dro.喝尔丹巴经师把皮子送去给黄可汗了。

【ɑpkel-】 (<ɑləp gel-)拿来：hɑlɣɑrnə ɑpkel. (你) 把干粪块拿来。

【ɑpkeɣər-】 让拿，拿来：gol jizinə ɑpkeɣər.你把那把椅子拿进来。

【ɑpker-】 拿来，买来：sen mɑɣɑ tutundɑn bər ɑpker. 你给我买些烟来。

【ɑm】 ①现在：ɑm ni sɑt bop dro? 现在是什么时候？/men ɑm dimes.我现在不说。②刚，刚才：jɑɣ dʒis ɑm mɑŋdə, sen gɑndʒiŋ surɣəlɑ bɑr.雅荷吉斯刚走，你赶快追他去。③才：sen neɣe bu sɑtdɑ ɑm gehldə? 你为什么这时候才来？

【ɑmɑɣe】 ①马嚼环。②嚼子，叉子（大）。

【ɑmɑhtɑn】 (大) 野牲。

【ɑməhdɑn】 鸟兽，野牲。ɑməhdɑn ɑht- 打猎：ɑməhdɑn ɑhtɢəlɑ bɑrenə¡ 咱们打猎去吧！

【ɑməhldɑn】 野兽。

【ɑməsə】 甜酥油米饭。

【ɑmər】 ①平安：ɑmər mo? 平安吗？/senəŋ jyde ɑmər me? 你家里平安吗？ ②安宁，安定：ɑmərnə ky¡ 安定下来吧！ ③安静：bu jerde ɑmər dro. 这里很安静。④老实：gol ɢozidɑɣ ɑmər dro. 他象羊羔一样老实。

【ɑmərɑ-】 ①变平静：ɑm bu ɑɣəldɑ ɑmərɑp qɑp dro.现在这个院子安静了。②装作无事，装蒜：erenə ɑmərɑp qɑp dro.她的男人装作无事的样子。③无声无息，无信息：nɑmərdʒɑl bɑrɣɑʂ ɑmərɑp qɑp dro.纳木尔贾去了以后就无信息了。

【ɑmərɑt-】 使安静，使平静，使安宁：gol mulɑlɑrnə

中央民族大学图书馆

aməradəvatı 你让那些孩子安静点！／"gondaɣ argamnə şaɣəratɢaq nimenəŋ ʤanən qorvatɢaş, menə amərat-bahdə" dep də.他说："你救了这样一个翻箱倒柜的家伙的命，到让我不得安宁"。

【aməras-】 安静下来：seler amərasəp qalı 你们安静下来！

【amər-şimər】①安静的，静寂的。②悄悄地：gol amər-şimər kərəp gep dro.men məʤa ma bəlmehdi.他悄悄地进来，我一点也不知道。

【amehgə】 立刻，马上：ja, men amehgə gelen, sen məʤa saɢəı 好，我立刻就去，你等一会。／jiŋər vop dro, məs amehgə maŋenə. 天快黑了，我们马上走吧！

【amia】今后：amia sen andaɣ gəlma. 今后你别再这么干了。

【amda】 刚才：amda bər gaŋgərdək anaŋ gelɣe sək-de səkdə ahş div jerlov dro.刚才一个声音粗哑的老妈妈来到门口，唱着歌让给她开门。

【amla】 今后：amla sen bahdərmaı 今后别再弄丢了！

【amgə】 现在的：amgə ʤaɣ sadəqɢa ehtbes bop dro.现在的茓茓不值钱了。／amgə jil 今年。

【amɢə】 ①现在的：amɢə ahtdə məngəʤi kəsi joq dro.现在的马没人骑了。②刚才的，方才的：amɢə kəsi ni ajdəp dro?刚才那人问什么事？

【amɢol】 (<amɢə ol) 方才那个：amɢol gelɣen kəsi məsdəŋ uruɣ-darəɣ. 方才来的那个人是我们的亲戚。

【amsa】 (<am bolsa) 现在：amsa məs maŋenəı 现在我们走吧！

【amsən】 (大) 大米饭。

【amso】 画匠 。

【ado】 啊唷，哎呀：ado-adoı 啊唷！啊唷！／adoı menəŋ ələkge bər tiken soɢovatdəı 哎呀！我的手被刺扎了。

【at】 Ⅰ ①名字：senəŋ atɢa ni diɣek? 你叫什么名字？②名声at sat-丢脸：at satba 丢脸的/gol kəsi atdə satəp dro. 那个人丢脸了。

at sal-①命名，məs bu mula-ɣa ni at salɣəş er? 我们给这孩子起个什么名儿呢？②称呼.

at dəz-签名，写名字。

【at】 Ⅱ (<ant) 誓言。

at et-发誓：sen at etı 你发誓！

at etdər-让赌咒，让发誓：golɣa at etdərse am məs ʃinnaɣəş dər.让他发誓，我们才相信他。

【atda-】 跨，越，迈。

【atdəɣ】 有名的，著名的：gol atdəɣ kəsi dro.他是有名的人物。／şaramaq atdəɣ

中央民族大学图书馆

dər na! 沙热玛克是很著名的啊!

【athular】 (<aq uhlar) (大)白雪鸡。

【ana】 母亲，妈妈：anaŋ我母亲，我们的母亲，你的母亲，你们的母亲/senəŋ anaŋ nayə div senə garayəla gelyəməs er? 你的妈妈为什么不来看你? /anaj我亲爱的妈妈。

【ana-mana】 一模一样。

【anaga】 (大)祖母，奶奶；外祖母；婆婆；老奶奶，老太太。

【anəŋgə】 属于他的：bu pudəy anəŋgə.这本书是他的。

【anəşden】 (<anəŋ əşden)从那里头：anəşden bər goj tudəp gel! 从那里面抓一只羊来。

【anəsən】 把那个：anəsən keyər! 把那个拿来!

【anen-mənen】 四处，到处：men anen-mənen bər jorləyeş gehldi.我到四处转了一下。

【aniga】 祖母，奶奶，外祖母，外婆；婆婆；老奶奶，老太太。

【anoyəl】 (<ana oyəl) 母子：gol anoyəl diort xosi hanəhdə.他们母子四个都走了。

【anban】 案板。

【anda】 在那儿：men anda oləryan bolsa nidʒor jaxşi bolyəş er! 我要是在那里该多么好啊!

【andan】 从那儿；从那时：andan soŋ从那以后，然后/andan berə从那时以来。

【andaganda】 (<anday gəlyanda) 因此，然后，所以：golnəŋ dʐəyən oruhtbayaş, andaganda gelmen dro.他的茓茓没割完，所以没有来。

【andagaş】 (<anday gəlyaş) 这么一来；这样，就……：goya ulay joq bolyaş la, andagaş la, maŋalmen dro.他没有驮畜，这样就没走成。

【andagəŋga】 对此。

【andago】 (<anday gəlo) 那么做，那样做：sen andago dərvatba.你不要那样搓。

【andaqgande】 因此，所以：men buyən ayəhrdə, andaqgande əs tutgəla barmahdə.我今天生病了，所以没有去干活儿。

【anday】 那样的：men anday jodal etgəmes.我不干那样的事。

【andayor】 那么，那样的。

【andaysa】 (<anday bolsa) 那么。

【ant】 誓言：ant gəl-发誓。

【antazi】 鞍褥子〔鞍褥子〕。

【anna-】 I 听〔见aŋna-I〕。

【anna-】 II 安，安装。

【andʒaŋ】 奄章，安家，安姓〔裕固氏族之一。近代的头目均出自这一氏族〕。

【andʐaŋ】 奄章，安姓，安家。

【andʐuaŋna-】 安装。

中央民族大学图书馆

【anzi】 案子。

【al-】 ①要：sen alɣəş me？你要吗？②取，拿：qaro alɣan kəsi 取信人／men ol qaronə almahdə.我没有拿那封信。③娶：men saz̧dəɣnə turde alɣu.我明年娶媳妇。④打(取)：su al-打水。⑤买：bu ala jiz jaxşi dro, sen alɣəş me？这花布很好，你买吗？／men məndaɣ dəzəɣdan şigə ahldə.我买了两只这样的笔。⑥扣除，减去：besden şigə alohtsa, uş qaləp dro. 五减二等于〔直译：剩余〕三。⑦作助动词用，表示“达到目的”，“获得”等意义：buɣən mən bər Gara sarna perəv ahldə.今天我打着了一只老鹰。

aləp gel-拿来。

aləp bar̨-拿走。

【ala】 杂色的，五颜六色的，花白的：ala aht 有色点的马／ala jiz 印花布／ala jolləɣ jiz 花条布／ala şat 花牛犊。

ala bi 画报。

ala puʤɪɣ (大) 连环画，小人书。

ala taŋ 水果糖。

ala kemzi 花馍馍〔各种形状、各种颜色的馍馍〕。

ala kelehbə (大) 蝴蝶。

ala şigər 水果糖。

ala saŋGəhrʤaq 蜂巢胃。

ala saŋqərʤaq (大) 蜂巢胃。

ala soq̧tə (大) 灌羊肚〔食品，灌馅的蜂巢胃〕。

【ala-Gula】 花花绿绿的：menəŋ gəz ala-Gula bohldə. 我的眼花了。

【ala-ɣula】 花花绿绿的：bu jy əşde ala-ɣula dro.这间房子里花花绿绿的。

【ala-ɣulaŋ】 (大) 眼睛贼溜溜地转，东张西望地。

【aləm】 ①债，债务，负债：aləm bezəp dro.负债增多了。／men aləmnə suannahdə. 我算清了债务。②帐目

aləm jimdar-收债：men jil azaqda aləm jimdaryəş.我到年底要去收债。

aləm sal-放债：men aləm salɣəmes.我不放债。

aləm suanna-算帐：şigijɣərməndz̧i ejnəŋ azaGənda aləm suannaɣəş. 腊月底要算帐。

【alən】 前额：alənGa jaɣ surtgen guzeɣə 前额涂油的新郎〔涂酥油表示祝福〕/alənda bər dalu Gəzəl saz̧ bar mi dro.他的前额有一小绺红头发。

【alən-】 ①带，拿上：pudəɣnə men alənqəş er, menekdə qadar beren.书我要带走，钱退还给你。／gol kəsi şivar alənov dro.那人拿上麝香了。②(牛羊) 怀胎。

【aləndər-】 让带上：goɣa menekdə aləndər.让他把钱带上。

中央民族大学图书馆

【aləs】 (<a ulus) 外人，别户人，不同姓的人，外姓：aləsga ʤ,orar gəz许给外姓的姑娘。

【aləs-】 (<al+-əs) 换，交换：geser qan toqdasa, aləsalmas dro.如果格萨尔王入座的话，就不能交换。

【ale】 对（感）〔用于表示赞成〕。

【alo】 诗歌衬词：alo, ahdejnəŋ maŋar ʂaɣ alo, alo, ehdej dər na alo! 啊罗，小姑娘上路的时辰，啊罗，啊罗，已经到了啊！啊罗！

alo-alo ①诗歌衬词。②新娘戴头面歌：alo-alo nə jerlahdə. 已唱过新娘戴头面歌了。

【alma】 ①果子，沙果，花红：bezək alma苹果。②苹果(大)

【aldam】 I 快，迅速：bu aht aldam gajlej dro.这匹马跑得很快。

【aldam】 II 奇怪：aldam, bu kəsi andaɣ me etgəmes er ne! 奇怪，这个人不是会干这种事的啊！

【aldamna-】 加速。

【aldər-】 让拿，使拿：bu keɣdenə mulalarɣa aldərma.（你）别让孩子们拿这些纸。

【alva】 ①赋税〔各户平摊的负担，按户算〕：məs alvanə berəvatdə.我们已纳税了。②公粮。

【alvahdə】 ①老百姓〔指交纳赋税者〕。②人民。

【aŋ】 ①关节：aŋ ungeʂ hanəp dro.脱臼了。②指节，一小节：menəŋ ələɣnəŋ aŋ aɣərɣaʂ.我的指节真疼。③寸：maɣa bər qar bes aŋ aq jiz xorov dro.我还缺一尺五寸白布。④妇女头面的一小节：senəŋ kembeʂdəŋ aŋ xərvap dro.你头面上的小节旧了。

aŋ bosmaq妇女头面下部的细饰带。

【aŋət】 黄鸭子：aŋət gus men saɣa ŋajej, lalaj qaro delen ŋajej! 黄鸭子呀，我请你啊，捎带一封信啊！

【aŋna-】 I ①听：sen jaxʂi ɣo aŋna! 你好好听着。②听从：deɣennə aŋnamas.不听话的，顽皮的/kəm anəŋgənə aŋnap bar er! 谁听他那一套！

【aŋna-】 II 从关节处割开〔用于宰牲畜后割下四蹄〕。

【aŋnat-】 ①让听：golɣa aŋnat.让他听。②宣布：bu jodalnə daɣən alvahdəlarɣa aŋnat.（你）明天给百姓们宣布这件事。

【aŋnal-】 被听见：ahtdəŋ duɣərdək aŋnaləv dro.马蹄声声。

【aŋnaɣəʤ,i】 听讲者，听众，旁听者。

【axun】 阿訇。

中央民族大学图书馆

【axsaq】 (大) 瘸的，瘸子。
【axsaqda-】 (大) 跛行。
【aGa】 ①哥哥：aGaŋ我的哥哥，你的哥哥。/senəŋ aGa Gajda goŋzuolap bar er？你的哥哥在哪儿工作？②情哥：gøŋəldegə aGa心上的哥哥，情哥。③姐夫。④姐姐，大姨子(大)。
【aGazaq】 (大) 白蹄子〔马匹特点之一〕：uhldur aGazaq前白蹄马/art aGazaq后白蹄马/diort aGazaq银蹄马〔四蹄均白〕。
【aGar】 (大) 大头羊，盘羊：aGar Goj大头羊，盘羊。
【aGar-】 ①变白，变亮：deŋər aGahrdə.天亮了。/dayən daŋGar ʤaŋ aGaryan səydala məsler maŋenə.明天天一亮，我们就上路。②使幸福，赐福：deŋər aGar！苍天赐福吧。
【aGart-】 ①弄白，刷白：dayən məs jynə aGardenə.明天我们刷房子吧！②碾米：soqba aGart-碾糜子/tuturGan aGart-碾米。③使吉祥，祝福：duqGan jaq Gazən jaqdəŋ baysən bər aGarGəş er diyen dər.啊，说是娘家要给婆家的庭院祝福。
【aGəmisrek】 灰白的。
【aGənə】 (<aGa ənə) 弟兄，弟兄们：aGənə şigə弟兄俩/aGənə uş弟兄仨/aGənə şigə şa əşyəş dyyede, men dasəŋGa bahrdə.他们兄弟俩喝茶时，我到外面去了。
【aGəhldan】 天鹅。
【aGəhldəq】 带白色的，发白的。
【aGej】 (<aq aj) ①正月〔直译：白月，“白”象征吉祥，意为“吉祥之月”，指农历一月〕：aGejda məs xosi jaxşi yo ojnasenə.正月里咱们好好玩玩。②春节：aGej ehdəv dro.春节到来了。
【aGejla-】 过年：sen menəŋgəde aGejla！你在我家过年吧！
【aq】 ①白，白的：aq aht白马/aq ba aq白白的，雪白的/aq baş sar白头鹰/aq davar白绸缎/aq taŋ白糖/aq tij白骆驼/aq tuŋ海蚌片〔海蚌制成的圆形饰物〕/aq kus (大) 白牛/aGərəq较白的/aq saGal白胡须。②色淡的、浅的：aq gyk浅蓝的/aq sarəy淡黄的。③姓白的：aq səmək白家。④吉祥的：aq johrt吉祥的门庭/aq ʤeryə吉祥的客厅。⑤白翳：gøzde aq tusəp dro眼中长了白翳了。⑥奶食〔奶及奶制品〕：jysənde məʤa ma aq joq dro.他家里一点儿奶食也没有。
aq ahldən (大) 白金。
aq oht (大) 莎草。
aq uŋgəş 气管。
aq basmaq (大) 白海蚌片〔妇女头面上的饰物之一〕。

中央民族大学图书馆

aq bara (大) 白布。
aq parsən (大) 野当归。
aq peɣen (大) 皱胃。
aq purʤaq (大) 白豆。
aq menek 白洋，银元。
aq mula 吉祥的儿子，贵子：menəŋ jydegə kəsi bər aq mula duɣdə.我老婆生了个吉祥的儿子。
aq dərvaq 石灰，灰浆。
aq derek 白扬。
aq dur (大) 坟墓〔指土葬坟墓。按裕固族习俗，幼儿、未婚者、孕妇死后不火葬〕。
aq durma 白萝卜。
aq tigen 白刺〔一种带刺的植物〕。
aq gøŋəl 忠实的，心地善良的。
aq gyk (大) 白青〔马匹毛色之一〕。
aq kəsi 俗人〔未出家的人〕。
aq xuʤo 白胡椒。
aq ɢoɢaləɣ peɣ 副头目〔即"白顶子的官员"〕。
aq qursaŋ (大) 煨香消灾。
aq ʃøz 谗言。
aq jaɣ 酥油。
aq jaɣmər (大) 大雨，暴雨。
aq jy 白布帐篷。
aq soqba 黄米。
aq su 吉利水〔掺奶的清水〕：aq su boʤin jyzəlɣa et-用吉利水净身。
aq søz 流言，谣言，谗言。
【aqbaq】 (<aq ba aq) 雪白的，白白的：gol taɣ ørliɣ dro, qaʤan bolsa la aqbaq bolɣəʂ dro.这座山很高，山头终年都是白白的。
【aqmoendərəq】 白脖鸟〔一种黑身白脖子的鸟〕。
【aqmojindərəq】 白脖鸟〔一种黑身白脖子的鸟〕。
【aqdan】 鹅，天鹅。
【aqtana】 白钮扣。
【aqgus】 灰白色土狗子。
【aɣa】 I 毒药：joɣurt praʂ-ɣe aɣa salәvatɢan dro.在奶盆里放进了毒药。
【aɣa】 II (<a+-ɣa) 对那个。
【aɣədəl-】 被阻挡：әʂt aɣə-dələp dro,sen ɢohrqba! 狗已被挡住了，你别怕。
【aɣət-】 ①挡，阻挡：ʂitdə maɣa aɣət. 你给我把狗挡住。/səkde aɣət! 挡住门！②抵挡，抵抗：sen bər kəsi aɣət-qəʂ me?gøhp aɣətqəʂ me? 你一个人抵挡，还是许多人抵挡？③堵：sunə aɣət-堵水口。④对付，应付：bər jodal bolsa, men aɣədən! 有了事儿，由我来对付。
【aɣət】：aɣət et- 挡住：sen maɣa gol ahtdə aɣət et! 你给我把那匹马挡住！
【aɣətdər-】 使挡，使阻挡，使抵挡，使应付。
【aɣəna-】 打滚：gol ʤiɣen aɣənəv dro.这驴在打滚。

中央民族大学图书馆

【ɑɣənɑt-】 使打滚：sen bu ahtdə ɑɣənɑt！你让这马打滚！

【ɑɣəl】 ①畜栏：mallar ɑɣəl toləp dər.牲口满畜栏。②院子：ɑɣəlnə şorohder.你把院子扫干净。/menəŋ ɑɣəldɑ bər bezək derek bar.我的院子里有棵大树。

ɑɣəl duhs- 作邻居，为邻。

ɑɣəl kəsi 邻居：buɣən ɑɣəl kəsilernə xosən ɢəhɢərəp gelenə！今天我们把邻居都请来吧！

【ɑɣəllɑn-】 有风圈，出现风圈：ɑj ɑɣəllɑnəp dro.月亮有风圈了。/kun ɑɣəllɑnəp dro.太阳有风圈了。

【ɑɣəlləɣ】 邻居：məsdəŋ ɑɣəlləɣ xosi jɑxşi kəsi ere.我们的邻居都是好人。

【ɑɣər-】 ①疼痛：ezek ɑɣər-胃痛/bɑş ɑɣər-头疼/menəŋ bɑş ɑɣərɣɑş！我的头真疼！menəŋ bel ɑɣəhrdə.我的腰疼了。②生病，患病：bu mulɑ bər gemge ɑɣərɣɑn dər.这个孩子生病了。③疼爱：bu ɢəzdɑrɣɑ men gøŋəl ɑɣərɑ dro.我很疼爱这个小姑娘。

【ɑɣərəq】 ①病：əhsəɣ ɑɣərəq热病/øhkbe ɑɣərəq肺病。②疼：qutɢə ɑɣərəq嗓子疼/qutɢə ɑɣərəq ʤyger bop dro.嗓子疼已经好了。

【ɑɣərəs-】 一起生病：menəŋ jydegə kəsiler xosi ɑɣrəsdə.我们家的人都病倒了。

【ɑɣərt-】 弄痛：gol menə ɑɣərtdə.他把我弄痛了。

【ɑɣərlɑn-】 （大）（日、月）食：ɑj ɑɣərlɑnəp dro.月食了。kun ɑɣərlɑnəp dro日食了。

【ɑɣerlə-】 （大）①变重。②变困难。③变昂贵。

【ɑɣərləɣ】 ①贵：bu tibo bezgərek dro, hiʧinge jəude ørʤy siɣɑ dro, sɑdəɣə mɑ ɑɣərləɣrɑq dro.这个提包比较大，装的东西较多，但价钱也贵些。/puhlderehgel mɑʃye ɑɣərləɣ dro, bər şuɑŋ diort-bes on təgəs menek dro.过去马靴很贵，一双四、五十元。②宝贵。

【ɑɣərʤik】 髌骨。

【ɑɣuj】 大黑蜘蛛：gol ɑɣuj dro.那是只大黑蜘蛛。

【ɑɣzɑn】 袈裟。

【ɑɣrəqdəɣ】 多病的：ɑɣrəqdəɣ kəsi多病的人。

【ɑhdɑhɑnə】 （大）牛荆条〔一种灌木〕。

【ɑhdə-oɣəl】 父子：ɑhdə-oɣəl hyʤyhsə xosi bɑhrdə.父子三人都去了。

【ɑhdəl-】 爆炸，爆裂。

【ɑhdəs-】 互射，交仗。ohq sɑvudɑq ɑlənə ɑhdəsəp dro.他们拿出弓和箭互相对射。

【ɑhde】 ①幼小的。②婴儿。③幼仔。④利息〔见ɑhdej〕

中央民族大学图书馆

【ahdem】（<ahde+-m）我的小宝贝，我的小乖乖。

【ahdemaq】 小拇指。

【ahdej】 ①小的，幼小的：ahdej mahɢej小驼羔/ahdej dəl小舌/ahdej mula幼儿。②婴儿：gol ahdejnə gəpdev ɢudʒ̣aqdaɣaʂ dər.她紧紧地抱着婴儿。③幼仔，崽：qulun ahdej小马驹/əʂt ahdej狗崽/ʤiɣen ahdej驴驹。④利息：bu menekdə saɣa øtdəlep beren, ahdejnə ma almas.这钱借给你，利息我也不要。

ahdej ana（大）胎盘。

ahdej duɣ- 生利，得利。

【ahdejim】（<ahdej+-im）我的小乖乖，我的小宝贝：ahdejim¡ sen amər uzu¡ 我的小宝贝，你安静地睡吧！

【ahdejmaq】 小拇指。

【aht】 马：aq aht白马/ezerləɣ aht 有鞍的马/aht ezer马鞍子/aht oŋɢahrdʒ̣a马槽/aht uɣər马群/aht panʃun绊胸/aht mən-骑马/aht terə马皮/aht tu马毛/aht lohʁqda马笼头/aht ɢuzərəq马尾巴/aht ɢuran马厩/aht jim马粪末子/aht jimdaq马粪/aht jyɣən马嚼子/aht dʒ̣aŋ马掌/aht dʒ̣əlvur马缰绳。

aht teyəs-赛马。

aht qadər 马驟子。

aht jil 马年，午年。

【aht-】 ①射击：ohq aht-射箭/məs ohq ahtɢannə ɢarenə¡ 咱们看射箭去吧！/po aht-打枪，打炮/taɣdaɢə kəsileɾ jaxʂi ɣo jiɣər ahda dro.山里人打黄羊打得好。②打，击：ulu aht-（大）打雷。③出现，冲向：daŋ ahdəp dro.东方发白，出现曙光。/gol barsi dʒ̣ilov ɢajlav baryaʂ, diz̧ənnə ahdəp dro.他象老虎那样勇敢地冲向敌人。④撑开：simalnəŋ ahsən aht.撑开口袋。⑤张开：dəmsəɣnə aht.张嘴。

【ahtəs-】 互射，交仗。

【ahtis-】 互射，交仗〔见ahdəs-〕。

【ahtdəɣ】 骑马的，骑马者：ahtdəɣ kəsi骑马者/ahtdəɣ ʤerəɣ骑兵。

【ahtɢər-】 剩下：sen bu ʃitdə jivat, ahtɢərma.你把这些肉吃掉，别剩下。

【ahtʤynaq】（<aht jynaq）（大）鞍褥子。

【ahtdʒ̣i】 牧马人。

【ahtraq】（<ahldər jaq）（大）帐篷右侧，下方：ahtraq adʒ̣aqs（大）下方架锅石。

【ahldalʤin】 小熊星。

【ahldaldʒ̣ən】（大）三星，扁担星。

【ahldə】 六：ahldə kama约六个/ahldə-bes五六个/ahldə-jidə六七个/ahldənəŋ besi

中央民族大学图书馆

六分之五／ahldə jizi六把椅子／ahldə jyz六百。

【ahldən】 Ⅰ ①金，黄金，ahldən jyr金鱼／ahldən sat金表／ahldən sarəɣ金黄色。②亡人〔刚死的，尸体尚停在屋中的〕：məs ahldənGa gezɣə gehldərenə! 咱们给亡人穿衣吧!

【ahldən】 Ⅱ 下面的：ahldən poqGəş妇女胸饰下面的绳子。

【ahldən-gumus】 金银。

【ahldəndʒi】 第六：ahldən-dʒi ej六月。ahldəndʒi dohGəs 六九〔冬至后第六个九天〕。

【ahldəndʒiləɣ】 第六，老六。

【ahldədʒor】 (<ahldədʒa bar) 约六个。

【ahldər】 下面：bu Gaş kunə ganbular jiɣi ahldərɣa barəp dər. 这几天干部都下去了。／ahldərənda 在……的下面／aq qannəŋ ahldərənda ahGa ʂodən dep bər kəsi bar nime dro. 白可汗手下有个叫朝敦高僧的人。／ahldərədan 由下面，从下面／ahldərəŋGa向……的下面：dəsdəŋ ahldərəŋGa jahsəp qap dro. 他躲在锅的下面。ahldər gezgə 裤子。ahldər ʤerɣe 次座，末座。ahldər seme 下寺〔下级寺庙〕。

【ahldəraq】 下方〔帐篷中放炊具之一方〕。

【ahldərəndagə】 下面的：ahldərəndagə kəsi 仆人，手下人。

【ahldərəndaGə】 下面的。

【ahldejɣərmə】 十六。

【ahldon】 六十：ahldon kama约六十个。

【ahldondʒor】 (<ahldon-dʒa bar) 约六十个。

【ahldohdəs】 二十六。

【ahlGa-】 祝贺，祝福〔给满周岁的孩子或婚礼时给新人额头抹酥油，并说吉利话，表示祝福〕：gol mulanə bər ahlGa! 请为这孩子祝福!

【ahlGas-】 一起祝贺，一起祝福，祝愿：jaŋə guzeɣə jaŋə kelənge şigə jaqda ahlGasenə! 让咱们（男方和女方的人）都为新郎和新娘祝福吧!

【ahlGasma】 (<ahlGas+-ma) 祝贺词，贺词；赞颂词。

【ahlGəs】 ①贺词：məsdəŋ Gəzɣa ahlGəsdan bər sal! 请给我们的女儿致贺词! ②吉祥，幸福〔见ahlqəs〕。ahlGəs sal-祝福：məs bu Gezɣa ahlGəs salenə! 咱们为这姑娘祝福吧!

【ahlGəsda-】 庆贺。

【ahlqa-】 祝贺，祝福〔见ahlGa-〕。

【ahlqas-】 一起祝贺，一起祝福〔见ahlGas-〕。

【ahlqəs】 ①贺词。〔见

中央民族大学图书馆

ahlɢəs〕②吉祥，幸福，福气：mulaɣa ahlqəs qol- 为孩子求幸福〔命名日请来宾为孩子祝福〕。

【ahlqəsda-】 庆贺。

【ahldʐən】 jidə ahldʐən北斗七星，大熊星座。

【ahga】 ①高僧，和尚：bezək ahga大和尚／ahganəŋ barləɣa给高僧的布施／ahgalar kioŋgehrʂgə perəv dro.和尚在敲木柄鼓。②师父，工匠。

【ahgə】 ①伯父。②当喇嘛的伯父（大）。

【ahɢa】 高僧，和尚〔见ahga〕。

【ahɢəm】 撮，把（量）：bər ahɢəm durvaq 一撮土。

【ahɢət-】 使流，使淌。

【ahɢən】 撮（量）〔见ahɢəm〕。

【ahq-】 流，淌：qan ahq-流血／gondan berə su ahɢov dro.从那里往这边淌出一股水。

【ahdʐəq】 I 晴的，晴朗的：buɣəngə deŋər ahdʐəq dro.今天天气晴朗。

【ahdʐəq】 II 捻线砣：sen maɣa gol ahdʐəqdə apker!你给我把那捻线砣拿来！ahdʐəq səmək 髌骨，膝盖骨。

【ahdʐəqdaɣ】 捻线砣似的。

【ahdʐəɣər】 ①毛巾，手巾。②手绢。

【ahdʐiɣər】 ①毛巾，手巾。②手绢。

【ahʂ-】 开，打开。xuar ahʂ-开花／səkdə ahʂ-开门。

【ahʂaŋ】 妇女头面下部的内衬条上段。

【ahʂət-】 ①晴：deŋər ahʂdəp dro.天晴了。②通行。

【ahʂda-】 饿：gol avaga ahʂdahdə.那个老大爷饿了。

【ahʂdə-】①晴。②裂缝〔见aʂdə-〕。

【ahʂkyk】 墨蚊：bu ahʂkyk kəsinə dandʒin ɢo tisdej dər!这墨蚊咬人厉害得很。

【ahʂvek】 墨蚊〔见ahʂkyk〕。

【ahs】 I ①口，口腔：anəŋ ahsə bezək dro.他的口腔大。②句：bər ahs ʃoz 一句话。

【ahs】 II 尺：uʂ ahs davar alɣəʂ.我买三尺绸子。／aq jizden ʂigə ahs keɣər.拿二尺白布来。

【ahs】 III 酒席：ahs et-办酒席／golar gelɣende, məzdəŋ peɣ ahs edəp dro.他们来时，我们的头目办了酒席。／ahs əʂ-吃酒席／ahs bela-摆酒席／ahs ɢara-察看筵席〔娘家代表验看婆家婚礼筵席的准备情况〕／ahs ɢarama 验看筵席者。

【ahs-】 I 越过，超过：uʂ kun ahsəp dro.超过三天了。②渡过，涉过：bu ɢolnə ahsenə!咱们涉过这条河吧！

【ahs-】 II 挂：perəkdə ahsəvat.把帽子挂起来。／ol kərəp barsa, adʐahsən ʃip butʂin baŋnaɣaʂ liaŋxuaɣa

中央民族大学图书馆

ahsɣaʂ olərəp dro.他进去一看，他的父亲被绑着吊在房梁上。

【ahsa-】 瘸，跛：gol ahsap dro.他瘸了。gol ahsej-ahsej gelov dro.他一瘸一拐地来了。

【ahsaq】 跛腿的，瘸子。

【ahsaq-uhsaq】 一瘸一拐地。

【ahsaq-qusaq】 (<ahsaq-uhsaq) 一瘸一拐地：gol ahsaq-qusaq bolo gelov dro.他一瘸一拐地来了。

【ahsar】 农村，农业地区：gotej ahsarɣa baren.我到高台去。

ahsar gumenə (大) 韭菜。

【ahsəɣ】 ①多余的，剩余的：ahsəɣ menekdə sen jimsa!多余下来的钱你就花去吧！②带零头的，多些的，超过的：bər kun ahsəɣ一天多一点/mende bər ʤiɣen, uʂ qus bar.bes ʧi, jyz ahsəɣ ɢoj bar.我家有一头驴，三头牛，五峰骆驼和一百多只羊。/bər aj ahsəɣ qap dro.剩下一个多月了。/geʤe jiŋərda jer qejqaɣan bər məŋ ahsəɣ kəsi dro.昨晚来看戏的有一千多人。/jərɣeno bər jil ahsəɣ jərɣengende mənəŋ gumәs ma tugeɣen dər.学了一年多时，他的银子也用完了。③多多地，多些：kemzinə ahsəɣ alən 多多地拿上些馍馍。

【ɢhsər-】 ①翻，翻转：donə ahsərəp gez 把袍子翻过来穿。②卷 (juǎn)：jiŋnə ahsərma.别卷袖子。③翻检：argamnə ahsəro unɢuhrdə, dahpbas dər.我把箱子翻遍了也找不到。④搜查：ɢʒiŋsa golarnəŋ jysəŋge ahsərɣəla barəp dro.警察到他们家去搜查了。⑤翻译：ahsərma kəsi 翻译／gonəŋ ʃozdə maɣa ahsər! 请把他的话给我翻译一下。⑥揭发：sen gonəŋ jodalnə xosən ahsər! 你把他的问题全部揭发出来吧！⑦翻脸，变脸：geser jyzən ahsərəp dro.格萨尔翻脸了。

【ahsəra-】 ①抚养，赡养：ahsəraɣan mula养子/aʤaŋanaŋnə jaxʂi ɣo ahsəra!你要好好地赡养双亲。②饲养：aniga bər enek ahsərap bar me dro.老太婆养着一头乳牛。

【ahsərt-】 ①ahsər-之使动态：golɣa menəŋ ʃozdə ahsərdəp ber.你让他把我的话翻译一下。②打喷嚏：bu ardaq buɣən neɣe qaldʒa ahsərdəp bar er? 这个阿尔达克今天为什么喷嚏那么多〔老打喷嚏〕？

【ahsərlə-】 ①翻身：avaga bər ahsərləɣaʂ ene uzup qap dər.老爷爷翻了个身又睡着了。②翻筋斗：gol ahsərlədi.他翻觔斗了。③暴动，反抗。

中央民族大学图书馆

造反：alvahdə ahsərləp dro. 人民起来造反了。④暴露。

【ahsərləs-】 一起暴动，一起造反：maldʒilar xosi ahsərləsəp dro. 牧民都造反了。

【ahsimaq】 (大) 梯子。

【ahsma】： ahsma sat挂钟。

【ahsda-】 ①办酒席，请客，待客：ene bər ejda adʒaŋnəŋ duqGan kun dər, men ketʃin ahsdaɣəş. 下个月我父亲过生日，我要请客。②饮酒：ahsda! ahsda! 请饮酒！arahgə ahsda! 请饮酒。③熟皮子：ahsdaɣan terə熟了的皮子／bu tulgə terənə sen ahsda. 你把这块狐皮熟一下。

【ahsdəɣ】 办酒席用的食品：ahsdəɣnə men beledəvatdə. 我已经把办酒席的东西准备好了。

【ahsde-】 饮酒：ahsde! ahsde! 请饮酒！

【ahsdeɣ-】 (大) 享用。

【ahslaq】 盖子。

【ahsGa】 办酒席用的东西：ahsGa Gara-婚礼时检查办酒席用的东西／Gazən jaq ahsGa Garap dro. 亲家的代表已检查过办酒席用的东西了。

【ahsGər-】 使溢出。

【ahssut】 初乳：bu ahssutdə saɣohder. 把这初乳挤掉。

【ahsrandʒi】 领养的：bu məsdəŋ ahsrandʒi mula. 这是我们的养子。

【ahrt-】 剩下，余下：malnəŋ bohrsi tahGə nidʒor ahrdəp dro? 牲畜的饲料还剩多少？

【ahrtəq】 剩余的。

【ahrtgər-】 使剩下：bu davarnə sen dʒidov mədʒa ahrtgərəvat. 这块绸子你尽可能地剩下一些。／ʃitdə ahrtgərma! 别让肉剩下〔意为把肉吃光〕。

【ahrtGər-】 使剩下〔见ahrtgər-〕。

【ahrGa】 背，脊背：şiyan baGanəŋ ahrGasəndan jerdənenə aləvaləp də. 老鼠从青蛙的背上把宝贝拿下来了。／ahrGa ulus脊背肉份子〔宴请宾客时，给来宾赠送的一份份的肉，称为肉份子。各个部位的肉有不同名称〕／ahrGa jyŋ(羊)背上的毛。

【ahrGaɣ】 (大) 纬线。

【ahrq】 屎、粪：dahGaɣə ahrq鸡粪。

【ahrqaɣə】 纬线。

【ahrqaɣələɣ】 做纬线的材料。

【ahrqdəɣ】 后鞧布〔系在役畜尾巴下面的布条〕。

【ahrdʒa】 柏，柏香：ahrdʒa derek 柏树/ahrdʒa duhsdet-煨柏香／ahrdʒa salma (大) 香炉。

【ahrdʒik】 (大) 髌：ahrdʒik soŋuq膝盖骨，髌骨。

【ahrslan】 狮子〔见arslan〕。

【aj】 I ①月球，月亮：buɣəngə aj jaxşi dro. 今天的月亮

中央民族大学图书馆

很好。②月子：aj əʂdegə mula月子里的孩子／aj olər-坐月子。
aj aq 月光。
aj tejra- 月亮复圆〔月食后月亮恢复原状〕。
aj tutulə- 月食。

【aj】Ⅱ ①唉（āi）〔用于答应别人呼唤〕。②哎（感）aj! səgənge ehtgeʂ, ene qadar gehldi. 哎！我快到他门口，又回来了。／aj! gudʒir dro. 唉！真难办！

【aj-】Ⅰ 告状，控告：məs senə ajɣəʂ. 我们要控告你。／ajer pudəɣ状子。

【aj-】Ⅱ 决定命运：senəŋ ajiɣ ajɣan andaɣ dro. 你的命运是这样注定的。

【aj-】Ⅲ 摇晃，打酥油：gonda bər aniga sut ajəv dro. 那儿有个老奶奶在摇晃牛奶〔打酥油〕。

【aja】 哎呀：aja! menəŋ loŋəhrda jaxʂi emes dro. 哎呀！我的运气真不好。

【ajaq】 ①碗，盆：bər ajaq semen—碗饭／əʂt ajaq狗食盆／qavannəŋ ajaq猪食槽／ajaqdə jy'ohder. 你把碗洗掉！②万：bər ajaq menek—万元／on ajaq十万／ jyz ajaq百万／məŋ ajaq千万／ajaq ajaq万万，亿／ajaq pətgen上万的／ajaq jasaɣej万岁〔直译：愿他万年生存〕。

【ajaq-sava】 碗盏，锅碗瓢勺。

【ajar】 慢慢地：ajar gajla! 慢慢地跑！

【ajardan】 ① 慢慢地：ajardan maŋ! 慢慢地走！／daŋgarGə kun ajardan jorə unup gelov dro. 早晨的太阳慢慢地升起来了。
ajardan jiɣla-啜泣。

【ajəɣ】Ⅰ 命运，运气：ajəɣən bər garap dro. 看了看他的运气〔给他算了个命〕。

【ajəɣ】Ⅱ 官司，诉讼：ajəɣ ʤele-受理诉讼／peɣ ajəɣ ʤelep dro. 头目受理诉讼了。

【ajəɣ-qo】 命运，运气：ajəɣ-qo bezək dro. 他的命运好。

【ajəɣ-qoləɣ】 命运好的，运气好的，幸运的：gol ajəɣ-qoləɣ kəsi dro. 他是运气好的人。

【ajəɣʤi】 占卜者。

【ajəs-】 互相控告；一起控告：sen gonəŋ oʤin ajəs! 你和他互相（一起）控告吧！

【ajej】 诗歌衬词：aŋət gus iŋʂilov ŋajej, lalaj, gaɣa maŋger ajej? 黄鸭子啊，高声唱，啊耶，啦啦依，你往哪儿走，啊耶？

【ajiɣ】 命运〔见ajəɣⅠ〕。

【ajiɣləɣ】 有运气的，命运好的。

【ajo】 哎唷，啊哟，啊呀（感）：ajo, bu ni mənday aɣərɣaq er? 哎唷，这为什么这样疼啊？

中央民族大学图书馆

【ajola-】 呻吟：sen mədʒa gemge andaGo ajolama！你这么点小病别老那么呻吟！

【ajuŋ】 哎哟：jynəŋ səkge ehtse jy ʂide"ajuŋ-ajuŋ！"dep dər.他一到屋门口，屋里就传出了"哎哟！哎哟！"的声音。

【ajdəŋ】 月亮：buɣəngə ajdəŋ aq dro.今天的月亮很明亮。

【ajdəs-】（<ajt+-əs）协商，商量，研究：ol jidə oɣul ajdəsəp dro.那七个儿子已商量好了。/məs ajdəso ungeʂ saɣa den.我们研究以后告诉你。

【ajdər-】 使控告，让控告。

【ajdeɣən】 艾特恩〔婚礼歌曲之一〕。

【ajt-】 问，询问：ehsen ajt-问安，问候/men gonəŋ jydegəɣe ajtdə.我问了他家里的人。/andan berə kun sen maɣa ajtGəla geləp dro.从此以后，他每天都来问我。

【ajtis-】 协商，商量，研究〔见ajdəs-〕。

【ajtGəʂ】 问题：ni ajtGəʂ var？有什么问题？

【ajla-】 爱：ʧibiŋ ehsənəŋ hatGa ajlov dro.骑兵都爱自己的马。

【ajlat-】 猜猜看：gol daɣən gelɣəʂ drəm,sen bər ajlat.你猜猜看他明天来不来。

【ajləɣ】 运气好的：ajləɣ kəsi 运气好的人。

【ajlus】（<a ulus） 外地：men ahs etgende ajlusden keʧin qəqərɣəʂ.我办酒席时要请外地的客人来。

【ajxula-】 爱护。

【ajɣat】 关系，责任，干系。ajɣat sal-怪罪，埋怨：sen aGəŋGa ajɣat salma.你不要埋怨你哥哥。

【ajɣan】 百姓，臣民〔头目用语〕。

【ajɣədʒ̩i】 告状人，原告。

【ajdʒo】 （大）艾蒿。

【adʒ̩a】 父亲：adʒ̩aŋ我（们）的父亲，你（们）的父亲/bezək adʒ̩a 伯父/kəʧiɣ adʒ̩a叔叔。

【adʒ̩a-ana】 父母：menəŋ adʒ̩aŋ-anaŋ qarəhdə.我的父母都年迈了。/senəŋ adʒ̩aŋ-anaŋ dʒyɣer me？你的父母都平安吗？

【adʒ̩ana】（<adʒ̩a-ana） 父母，双亲。

【adʒ̩aks】（大）架锅石〔见adʒ̩aqs〕。

【adʒ̩axs】 架锅石〔见adʒ̩as〕。

【adʒ̩aqs】（大）架锅石：ture adʒ̩aqs上方架锅石/sək adʒ̩aqs门边架锅石/ahtraq adʒ̩aqs下方架锅石。

【adʒ̩as】 ①架锅石：ara adʒ̩as中间的架锅石/ardʒaq adʒ̩as西边架锅石/sək adʒ̩as门口的架锅石/adʒ̩as sal-摆架锅石。

中央民族大学图书馆

②座位：ture adʐas 上座〔正对门的座位〕／ohrda adʐas 中座／ahldər adʐas末座。

【adʐə-】 ①变酸，发酸：sut adʐəp qap drǫ. 牛奶变酸了。／joɣurt adʐəp dro. 稠奶已经发酸了。②发酵：men adʐəp dro. 面发好了。③变哈喇〔用于油脂〕发苦涩味。④心酸，悲伤：bu kembeʂdəɣ mulasəŋga adʐəv dro. 这个妇人为他的孩子而悲伤。⑤惋惜，怜悯：ala enek kuarnə jivatgan ne dro, jyenve dandʒiŋga adʐəɣan ne dro. 一头花牛把花吃了，员外非常惋惜。／men bu mulaɣa dandʒiŋ go adʐəhdə. 我非常可怜这孩子。

【adʐət-】 弄酸，使发酵：men saɣa joɣurtdə adʐəden. 我给你做稠奶。

adʐətgan sut (大) 酸奶。

【adʐəl-】 ①心酸，忧伤，伤心：sen səŋnəm, adʐəlma. 我的妹妹呀，你别心酸！②叹息：gol bər kun jiŋərɣa diɣe adʐələv dro. 他一天到晚叹息不止。

【adʐəga】 情哥，亲爱的心上人〔用于曲中男女之间的爱称〕，情人。

【adʐəgaʂ】 (大) 媳妇，妻子。

【adʐəgəm】 情人。

【adʐəq】 (大) 酸的：adʐəq sumen 酸饭。

adʐəq su 醋。

【adʐəq-】 (大) ①发愁，忧伤。②心痛，痛心。

【adʐəɣ】 ①苦的，涩的：adʐəɣ su苦水。②酸的，醋，辣的，辣子：bu sej qaldʐa adʐəɣ dər. 这菜太酸(辣)了。／oˌ qaldʐa adʐəɣ droˌ 啊呀！太酸（辣）了！③过分咸的，太咸的。

adʐəɣ semen 酸饭〔放了醋的饭〕。

adʐəɣ loŋzi 醋笼子。

adʐəɣ luŋqa 醋瓶子。

【adʐəɣ-udʐəɣ】 酸酸的，酸溜溜的；辣辣的，辣丝丝的。

【adʐəs】 I 摸顶祝福〔指祀公子用神杆，活佛用佛经或手触摸群众头顶祝福及婴孩满月时，来宾用手摸其顶祝福〕：adʐəs sal- 摸顶祝福。

【adʐəs】 II (大) 辣的。

【adʐi-】 心酸，忧愁，悲伤；惋惜，怜悯〔见adʐə-④、⑤〕。

【aʈʂi-】 悲伤。

【aʂ】 I：aʂ aŋ 妇女头面下部内衬条上段。

【aʂ】 II (大) ①饥饿的。②瘪的。③不饱满的（谷粒）。

【aʂ-】 开，打开：səkdə adʐuh-derˌ 把门开开吧！／əʂt ahsən aʂgaʂ, jiɣə dio dro. 狗张开嘴要想吃。／golarɣa daɣən lom aʂɣəʂ dər di. (你）告诉他们明天开会。

【aʂət-】 使开，弄开：gøz aʂdəɣəʂ dro. 他将睁开眼睛。

中央民族大学图书馆

【aʂda-】 饿，饥饿：gol aʂda-ɣaʂ torlaɣaʂ, aniganəŋɢa barəp dro. 他饿着肚子向老奶奶那儿走去。

【aʂdə-】 ①晴：deŋər aʂdə-ɣan kun barenə! 咱们等天晴再去吧！②裂缝：bu balәq-ɢa jarәq aʂdəp dro. 这墙已裂缝了。

【ava】 父亲，爸爸〔多用于民歌中〕：avamɢa jyz saqəs ŋajej, lolaj men pudəɣ delen ŋajej. 给我父亲带上啊！啊！一百零八本书啊！

【avambo】 野果：ɢəz aʂda-ɣaʂ, anda avambo bar me dro, anda jeje olurəp dro 姑娘饿了，在那儿有野果，她就呆在那里吃野果。

【avana】 (<ava ana) 父母：avana diort (新郎，新娘双方的) 父母四人。

【avaga】 老爷爷，老太爷。

【avaqana】 (大) 燕麦。

【avahqana】 (大) 燕麦。

【as】 Ⅰ 口，口腔。〔见ahsⅠ〕。

【as】 Ⅱ 尺〔见ahsⅡ〕。

【as】 Ⅲ 酒席〔见ahsⅢ〕。

【as-】 Ⅰ ①翻越：taɣnə as-ɢaʂ maŋəp dro. 他翻过山去。/golar ʧimәkdev balәqdə asәp baryas, pәsek ʃiŋzi ʧimәkdev hanәp dro. 他们偷偷地翻过墙去，偷了许多杏子。②过，渡过：ugus as过河去。/jil asɢaʂ qərɢəʂ dro. 过了年就可以剃头。

【as-】 Ⅱ (<al+-əs) 换，交换：men gezɣənə asen. 我来换件衣服。/golnəŋ gezɣə-sən assa bolɣəʂ drəm? 和他的衣服换一下行吗？/bu ɢojnə men ʧiɣe asen. 我用这羊去换骆驼。

【as-】 Ⅲ 挂：asma sat挂钟/bu gezɣənə asəvat. 你把这件衣服挂起来。

【asar】 农村，农区，村庄：gol asarda dʐa la ʂu dʒazi kəsi dro. 那个村里只有三家人家。

【asəɣ】 ①多余的，剩余的。②带零头的，多些的，超过的。③多些，多多地〔见ahsəɣ①②〕。

【asɢasma】 祝贺词，赞颂词。

【asra-】 ①抚养，赡养：mulanə asra-抚养孩子。②饲养：mal asra-饲养牲口。

【az】 少：selernəŋ ɢoj golarnəŋ ɢojdan niʤor az er? 你们家的羊比他们家的羊少多少？/ʂadan ma az hiʤip dro. 喝了一点茶。/kun sen azraq əʂ dep dər. 让他每天少吃点。

az qorut僧人少：buɣən semeɣe lom salɣəla bahrsa az qorut dro. 今天(我)到寺院放会去，僧人很少。

【az-】 ①迷失〔用于迷失方向等〕：joldan azəp dro. 他迷

中央民族大学图书馆

路了。/golar ɢohrqɢaş everə azəq dro. 他们吓得魂飞魄散。②迷惑，诱惑：olar azəp dro. 他们被迷惑而上当。

【aza-】 减少，稀少：kəsi azap dər na! 人少了啊！

【azaq】 ①脚，足：azaqdəŋ yze脚面／azaqdəŋ art脚踵／azaqdəŋ aŋ脚腕／azaqdəŋ boxsi（大）脚腕／azaqdəŋ huduŋ(大)脚掌。②腿〔家具等的腿〕：jizinəŋ azaɢəndaa在椅子腿上。③下面，最后，尽头：jiŋ azaɢəndaa在最后／kaŋnəŋ azaɢəndaa炕里边／ɢolnəŋ azaɢəndaa在河的下流／bu jolnəŋ azaɢəndaa la gonəŋ jysə dro. 这条路的尽头就是他的家。④角〔指货币单位〕：bu pudəɣ bes azaq dro. 这本书五角钱。

azaq ørɣen（大）脚橛子〔织褐机上的〕。

azaq uz- 结束：azaɢən uzɣen dyɣede 在结束时。

azaq jiɣaş（大）织褐机木架。

【azaqdəɣ】 有脚的，有腿的：ahldə azaqdəɣ ʤazi 有六条腿的架子。

【azəq】 粮食：azəq jy 存粮食的房屋。

azəq oht 干草〔麦草，稻草〕。

【azəɣ】 Ⅰ 庄稼，粮食。

【azəɣ】 Ⅱ 犬齿，獠牙。

azəɣ dəs 犬齿，獠牙。

【azəɣləɣ】 有犬齿的，有獠牙的：azəɣləɣ jaɣan 有长牙的大象。

【azər-】 ①掰开，分开，撕开：gol keɣdenə azərohder. 你把那纸撕开。②劈开：batər odəŋnə xosən azərəp dro. 巴特尔把柴火都劈了。

【azərt-】 分隔，划分。

【azərlə-】 ①分离：gol əşt-dar am azərləp dro. 这些狗现在分离开了〔不互相撕咬了〕。②分手，离婚：bu erehpdʒi ehrde azərləp dro. 这夫妻俩早就分手〔离婚〕了。

【azdan-】 ①腻味，恶心：men bu jizɣan maldan azdana dər. 我见了这腐臭的牲口就恶心。②厌恶：əssəɣ aɣərɣan kəsinəŋge kəsi azdanɢaş barmas mi dro. 人们厌恶伤寒病人而不接近他们。③见怪（大）：sen azdan-ma. 你别见怪。

【azɣanaq】：azɣanaq tiken黑果刺。

【azɣar-】 ①明白，懂：men azɣahrdə. 我懂了。②苏醒，清醒：qan ene azɣarəp dər. 可汗又苏醒了。

【azɣər】 ①公马，儿马：uɣur azɣərr马群中的公马。②公的：azɣər eşek公驴，叫驴／azɣər ʤiɣen公驴／azɣər qadər公骡子。

【azɣərdəq】 公马驹〔准备留作种马的公马驹〕。

中央民族大学图书馆

【ara】 中间：derekdeŋ ara-dan bər barsə unup gep dro.从树丛中出来一只老虎。/ gol taɣ arada, bər derdeŋ-ge tup bohldə. 他在山中遇见一只狼。
ara jy 库房，仓库。
【ara-ara】 间或，偶尔。
【aramaq】 无名指。
【aramʤamba】 阿热占巴，知客僧〔喇嘛教僧人等级之一，次于法台〕。
【arahgə】 酒，白酒：arahgə dat-尝酒／arahgə ɢuz-倒酒，沏酒／arahgə ʧila-沏酒／arahgə satba酿酒者，卖酒的／arahgə qajnatba烧酒的人／arahgə əsətba热酒的人／arahgə qovun酒壶／arahgə ʤuŋzi酒盅子／sen la arah-gədan azraq əʂ. 你就少喝点酒吧！／arahgə ahsde！请喝酒！
arahgə maŋdər-送酒治病〔祀公子的活动之一〕。
【arahɢə】 酒〔见arahgə〕。
【arahʦi】 （大）媒人。
【araʤi】 ①媒人。② 使者。
【arəm】 步距，步子，步伐：arəm bezək步子大／arəm kiʧiɣ步子小。
【arəmda-】迈步。
【arəmna-】 迈步。
【arəɣ】 干净：arəɣ ɢo jy！洗干净！
【arəɣ-ahʤəq】 ①彻底地。②清楚的。③纯洁的。
【arəɣla-】 弄干净：jehldʒi gol seder ahtdə arəɣlov dro.祀公子正在为神马做洁净仪式。
【arut】 黄瓜。
【ardaq】 ①喜爱的，可爱的：ardaq oɣəl可爱的儿子，宝贝儿子。②最小的，小乖乖。
【ardaqda-】 娇生惯养：seler bu mulanə qaldʒa ardaq-dama.你们别太娇惯这孩子。
【ardəndan】 从后面：seler teɣəp bar, men ardəndan ajar gelen.你们骑马快跑，我后面慢慢来。
【ardəq】剩余的。
【ardəraq】 (<art+-ə+-raq) 稍后面一些：sen ardəraq ərle！你稍往后站！
【art】 ①后面：art ɢolən后肚带／art suruq帐篷后杆／taɣnəŋ artdanɢa ehtdi.我们到了山后面。②西：art jaq西面／art ʤyk西方／art jorə西南方。③后盾，保护者：seler art bol dep dro！他说你们当后盾吧！／uzunge bur-ɢan art bop dro.神是他的保护者。
art un-（大）①退却②包庇，当后台。
art aq azaq 后白蹄〔用于说明牲畜特征〕。
artɢa hana- 归西〔去世〕：ol artɢa hanəhdə.他已归西

中央民族大学图书馆

了。

【art-】 Ⅰ①弄净：gol gezɣənə men ʤaŋ jyv artdə. 那些衣服我刚洗干净。②擦净，揩净：sen bu ʤ̣ozinə ardohder. 你把桌子擦净。

【art-】 Ⅱ（大）背（bə̄j），背负。

【artəɣ】（大） ①西边的。②后边的。

【artbaɣ】 小褡裢。

【artdəɣ】 ①西边的。②后面的〔见art〕。

【artgaş】 小口袋：şimer artgaş 盛炒面的口袋／ʧørme artgaş干奶酪袋／bər artgaş soqba一袋小米。

【arlə-】 ①变干净，被弄干净：gəzəl durma jyv arləp dro. 胡罗卜已洗干净。②去干净，去掉：aq keɣdege behge boʤin dəzsa arləmas temdek dro. 如果用墨在白纸上写字，那将有抹不掉的痕迹。

【argam】 ①箱子，柜子：bezək argam柜子／ərliɣ argam立柜。②乡：argam baş 乡长／argam peɣ（大）乡长。

【argamnəɣ】 成箱的：argamnəɣ davar 成箱的绸缎。

【argə-】 沾染，缠。

【argas-】 沾染，缠绕：şigə jaq orəɣ jyŋ bolo argasarnəŋ belek dər. 这象征着双方结亲象羊毛缠在一起了。

【argar】 大头羊，盘羊：argar goj大头羊，盘羊。

【argə】（大）黄鼬， 黄鼠狼。

【arɣa】 办法， 可能性：gørerɣe arɣa joq me dro. 没办法看见。／kəsi jylmesdəŋ arɣa joq dro. 人没办法避免死亡。

【arɣada-】 ①欺骗：bu burgan ma kəsi arɣadap dro. 这神也欺骗人了。②哄：bu mulanə sen ʃen məʤa arɣado vardʒ̣a. 你先暂时哄一哄这个孩子。

【arɣala-】（大）①欺骗。②哄〔见arɣada-〕。

【arɣaləɣ】 ①懒的，懒汉。②狡猾的。

【arɣadʒ̣i】 二流子，懒汉：gajla, sen bu arɣadʒ̣i! 快跑，你这个懒汉。

【arʤaq】（<art+jaq）西方，西面：arʤaqdan uş tergen geləv dro. 从西方来了三辆车。／arʤaqgə maŋ向西方走。／arʤaqda aqbåq əs dro. 西边白茫茫的一片烟雾。

arʤaq jaq 西面。

arʤaq jy 西屋。

【arʤy】（<art+jy）后屋。

【ardʒ̣a-】 粘连。

【ardʒ̣alə-】 粘上，粘连。

【ardʒ̣as-】 粘在一起。

【arvət】 黄瓜。

【arvut】 黄瓜。

【arslan】 狮子：aq arslan gyk arslanəŋ jodaɣa ma

中央民族大学图书馆

puşyan dər. 又吩咐说要白狮和青狮的小腿。

ə

【əmdahrse】 拨浪鼓〔喇嘛用的〕：əmdahrse savu拨浪鼓的把儿。

【əmnek】 扣襻。

【əmʤohrden】 （大）土塔。

【ənə】 弟弟：ənə kelən弟媳。

【ənehrdan】 罗汉。

【əndiaq】 (<undun jaq) 东方，东面。

【əndiaqdaGə】 东方的

【ənnəɣ】 方便，便利。

【ənne-】 罗（动）：məʤa duryaş men ənnen. 过一会儿我来罗（面）。

【ənnik】 罗（名）〔罗面工具〕。

【ənʤila-】 顺利；平安：jehrgə jil enʤilov jozəp dro. 旧年平平安安地过去了。

【ənʤy】 小珍珠。

【ənʤylək】（大） ①陪嫁畜〔婚后三年，由娘家送给新婚，当作嫁妆的牲畜〕。②三岁生日纪念品。

【ənʤəq】 法律。

【əl-】 扣，钩，拴牢。

【ələɣ】 I ①手：ələɣ aŋ手指关节／ələɣnəŋ ezesi手背／ələɣ tozə手套／ələɣ şəp(大)手套。②寸：gøk jizden bər ahsbes ələɣ keyər. 拿一尺五寸蓝布来。③筷子：naGə ələɣ-nə apker. 把那儿的筷子拿来。④手段：ələyə ørliɣ 手段高明。⑤手艺：ələɣ øryenme 学徒。

ələɣ undur-划拳。

ələɣ øryen- 学手艺。

ələɣ bas- 盖手印。

ələɣ bar- 动手，下手：jyen-ve ehsi ələɣ barmayan dij dro. 说是员外自己不动手。／gol ţşilayaş mulasəŋGa ələɣ barəp dro. 他气得下手打了孩子。

ələɣ bəɣla- 招手：gol ma-ɣa kule-kule ələɣ bəɣləv dro. 他向我微笑着招手。

ələɣ bezək（大）大手大脚，挥霍浪费。

ələɣ po（大）手枪。

ələɣ teyermen（大）小手磨。

【ələɣ】 II 骨髓：ələɣ jaɣ髓油／sen ələɣ jaɣnə arəɣ Go sorohder. 你把髓油吸干净。

【ələɣləɣ】 有手的。

【əlivaq】 山羊羔〔见ulyaq〕.

【əlmek】 纽襻。

【əldam】 （大）快，迅速：əldam, əldam! 快点儿，快点儿！

【əlyəm】（大） ①瀑布。②水坑。

【əlyəʤəq】（大） 无名指。

中央民族大学图书馆

【əlɣenbɑ】 (大) 愚笨的,傻的: əlɣenbɑ kəsi傻子。
【əŋ-əŋ-əŋ】 婴儿哭声。
【əŋərɑ-】 (大) 呻吟,哼哼。
【əŋgɑr】 Ⅰ (大)犏牛的牛犊。
【əŋgɑr】 Ⅱ: əŋgɑr ʃoz东部裕固语。
【əŋgɑr】 Ⅲ 糊涂, 傻: əŋgɑr bɑʂ糊涂虫, 傻瓜。
【əŋgɑrvɑ】 (<əŋgɑr bɑʂ) 笨蛋, 傻瓜, 糊涂虫。
【əŋʤ̣əq】 法律。
【əɣnervɑ】 寺院杂役。
【əɣlɑŋ】 郎家, 郎姓〔裕固氏族之一〕。
【əɣləŋɣu】 箫。
【əɣjɑŋ】 Ⅰ 供桌上的神器〔公牛毛、哈达、彩色布条的总称〕。
əɣjɑŋ ohq 请财神用的箭形神器。
əɣjɑŋ kun 请财神的日子。
əɣjɑŋ ɢəhɢər- 请财神。
əɣjɑŋ jor- 请财神。
【əɣjɑŋ】 Ⅱ 曲调: əɣjɑŋ bər jør-调换一下调子。
【əɣzɑn】 袈裟。
【əhəm】 (大) 不知道 (感)。
【əhdəs】 (大) 锅。
【əhʤigə】 ①肠子。sen əhʤigə satdəm? 你卖肠子了吗? ②肚 (dù) 子: menəŋ əhʤigə ɑɣəhrdə. 我的肚子疼了。
【əhʤ̣i】 (<əʂ) 它的里面, 它的里子。
【əhsə-】 变热, 发热: su əhsəp dro. 水热了. boz əhsə-发热, 发烧。
【əhsət-】 加热, 弄热: men sɑɣɑ ɢəldəŋnə bər əhsəden 我给你把汤热一热。
【əhsəɣ】 热的: əhsəɣ semen 热饭/əhsəɣ sɑj热菜。
【əhrde】 早上, 上午。
【əhrdegə】 ①早上的。②早先的。
【əhrgəs】 孪生子, 双生子: əhrgəs ɢozi双绵羊羔/əhrgəs uɣlɑq双山羊羔/əhrgəs mulɑ 双胞胎。
【əhrgek】 公的: əhrgek ɢoj 羯羊。
【əhrgeʤik】 阉山羊。
【əhrgeʂ】 阉山羊。
【əhrger】 李家, 李姓〔裕固氏族之一〕。
【əhrk】 权力: bu jodɑlɣɑ mende əhrk joq. 这事我无权管。
【əhrkdəɣ】 有权力的: bu əhrkdəɣ kəsi dro. 这是有权的人。
【əhrkden-】 掌权: ɑm gol serən norvu əhrkdenəp dro. 现在那个色仁诺尔吾掌权了。
【əhrq】 运气, 福气。②卦。③骰子。
əhrq ɢɑrɑ- 占卜, 算卦: ɑhgɑ, sen mɑɣɑ əhrqdɑn bər ɢɑrɑ。师父,请给我算个卦。
əhrq qejqɑ- (大) 算卦。
【əhrʤik】 Ⅰ 长袍: jeldər əhrʤik羔皮长袍。

中央民族大学图书馆

【əhrʤik】 Ⅰ 聘礼。
əhrʤik sal-送聘礼；heɣən udugar dunʤ̣əpdəŋgəde əhrʤik salɣəş dro. 后天我们到吾都尕尔东植家去送聘礼。
【əhrşʤik】 Ⅰ 长袍。
【əhrşʤik】 Ⅱ 聘礼：əhrşʤik dis-协商聘礼，订婚约／əhrşʤik as 订婚酒席。
【əhrse】 卦。
əhrse sal-算卦；jadaɣ oʤin əhrse sal. (你) 用毛绳算卦吧。
【əş】 ①里面：əş ehdek里襟／əş gahtba (大) 妇女胸饰里面的带子。②里子：gezɣənəŋ əhʤ̣i衣服里子。③肥肠：bu gojnəŋ əʤ̣i kur dro. 这羊的大肠肥得很。
əş ʤerɣe 上座。
【əş-】 ①：ʧa əş! 请喝茶！②吃：semen əş-吃饭／seler kun sen niler əşgek er? 你们每天都吃些什么东西？
【əş-əş】 赶绵羊声 (感)。
【əşda】 过一会儿 (副)：men əşda gelen. 我过一会儿来。／əşdaraq maɣa semen qejnat. 你稍等一会儿再给我做饭。
【əşdajaq】 (<əşt ajaq) 狗食盆。
【əş-das】 里外，里面和外面：bu gezɣənəŋ əş-das jaŋə dər. 这衣服里外都是新的。
【əşdazaq】 (<əşt azaq) 狗腿子 [在旧社会还指衙役和警察]。
【əşdəɣ】 ①快的，锐利的 [只用于刀，不用于速度快]：əşdəɣ pudʤ̣aq快刀，利刀。②厉害的：dəmsəɣə əşdaɣ／嘴厉害的gol dəmsəɣ aşdəɣ gəz dro. 他是个嘴很厉害的姑娘。
【aşdər-】 让推，叫推。
【əşt】 狗：gojʤ̣i əşt牧羊狗／əşt jil狗年，戌年。
【əşt-】 推：jorə əşt～向上举。
【əşt-məşt】 狗类：əşt-məşt bar me? 有狗吗？
【əşger】 向内：əşger gel! 到里面来！
【əştguzuruq】 糜子。
【əşqən-】 放开：ahtdə əşqənəp dro. 他把马放开了。／osərəq əşqənəp dro. 他放了个屁。
【əşɣə】 食物，食品，饭菜：bu kunohrdəgə əşɣə. 这就是中午饭。
【əşɣəş】 ①食品，饭菜：men əşɣəşdə beledəvatdə. 我已把食品准备好了。②口粮：bu bər jilgə əşɣəş dro. 这是一年的口粮。
【əşɣəş-jiɣəş】 饮食，吃的喝的：əşɣəş-jiɣəş bar me? 有吃的喝的东西吗？
【əşɣer】 向内：əşɣer gel! 往里面来！
əşɣer ehdek (大) 小襟。
【əs】 Ⅰ 事情，活儿 [多指体力劳动]：am ni əs bar me?

中央民族大学图书馆

现在还有什么活儿吗？
əs duht- 干活：əs duhtba 干活的人，雇工，劳动者／kəm saɣa bu əsdə duht dej dro. 谁让你来干这个活儿的？

【əs】Ⅱ 烟雾：bezək ʂəŋda əs bezəp dro. 大城市里烟雾多得很。
əs pətəra- 冒烟，吐烟。

【əsə-】 发热［见əhsə-］。

【əsət-】 加热，使变热［见əhsət-］。

【əsəɣ】 热：əsəɣ aɣərəq 伤寒病。

【əsda-】Ⅰ 熏：ahgalarnə əsdaɣaʂ jylərvadəp dro. 把和尚都熏死了。

【əsda-】Ⅱ（大） 干，做：ni əsdav dro？他在干什么？

【əsdat-】 用烟熏：bu duŋ əʂdegə tulgənə goɣa əsdat！你叫他把洞里的狐狸熏出来。

【əssə-】 变热［见əhsə-］。

【əssət-】 加热，使变热［见əhsət-］。

【əssəɣ】 热的：əssəɣ aɣərəq 伤寒病。

【əzət-】 派遣。

【əzira-】 烂：jeht əzirap dro. 肉已经烂了。

【əzirat-】 使烂。

【əzuek】（大） 核，果核。

【əzra-】 ①烂②脏乱。

【əzrat-】 ①煮烂，碾碎②弄脏乱。

【ər】朝代，时代：kaŋʃinəŋ ərənda gelɣen dro. 在康熙时代来的。

【ərəmbu】 宝贝。

【ərəfs】（大）豹子。

【ərəʂ】（大）经线。

【ərəvs】（大） 豹子。

【ərmajya】（大） 孔雀。

【ərme】 墙皮。

【ərtuŋʤe】 儿童节。

【ərnamtar】 ①历史，传说：joɣurlarɣa ərnamtar bar dro. 裕固人有自己的历史。②来历：golarnəŋ jysəndegə ərnamtarnə bəlɣəʂ me？你知道他家的来历吗？

【ərnerva】（寺庙的）管家。

【ərle-】 ①长高，变高：bu mula am ərlep dro. 这孩子现在长高了。②站立，站起：golar ərliɣeʂ la hanəp dro. 他们站起来就走掉了。

【ərli-】 ①长高，变高。②站立，站起［见ərle-］。

【ərlinba】（大）二楞子。

【ərliɣ】 ①高的。②高的地方：ərliɣden ɢuza ɢo ɢarasa ʧiʂə kəʧiɣ gøzdej dro. 从高处往下看汽车很小。③赞成，同意。
ərliɣ bar 赞成。
ərliɣ joq 反对。

【ərlisək】 裤带。

【ərgam】 箱子，柜子［见argam］。

【ərgelun】（大）罗汉。

【ərgesgə】 僧官，住持。

中央民族大学图书馆

【ərger】 李家，李姓 [裕固氏族之一]。
【ərgilən】 罗汉。
【ərgisəl】 僧人。
【ərgisgə】 僧官。
【ərɢam】 ①箱子，柜子。②乡：ərɢam peɣ 乡长。
【ərʤalən】 唢呐。
【ərʤaluɣun】 （大）唢呐。
【ərʤi】 (牲畜的)耳记：heɣən məs malɣa ərʤi salenə. 后天我们给牲畜作耳记。
【ərʤisən-ərʤivɑ】 乱七八糟的，各种各样的：ərʤisən-ərʤivɑ gøvetbe! 别太罗嗦!
【ərʤu】 二九 [冬至后第二个九天]。
【ərʤy】 ①东西，物件。②家具，工具。
【ərʤymәs】 （大）干果。
【ərjyer】 二月。
【ərjyr】 二月。
【ərʈsizi】 两岁羊。
【ərvәs】 （大）豹子：ərvәs terə 豹子皮。
【ərvesək】 （大） 布腰带。
【ərzɑq】 ①难看。②牙齿不齐。
【ərzɑqdɑ-】 罗嗦：sen ʐuqʧer ərzɑqdɑmɑ! 你别老罗嗦。

e

【e】 啊（叹） eˈ uʂ qonəq jerlɑp dro. 啊!他已唱了三天。
【ep】 妥当，适宜：ep bol-妥当。
【epdəɣ】 顺当的，适宜的：epdəkgəne 顺顺当当。
【em】 药 [见jem]。
【em-】 咂，吸奶 [见jim-Ⅰ]。
【emət-】 喂奶。
【eməɣ】 乳房：eməɣ bɑʂ奶头儿。
【emen】 经常 [见jimen]。
【emes】 ①不是：gol mendeɣ emes. 他不象我一样。②错误：emes et-犯错误／kəm bol emes etqəʂ dər. 谁都会犯错误。
【emesdɑ-】 认错，检讨 [见emestɑ-]。
【emestɑ-】 认错：gol emestɑp dro. 他已认错了。
【emin】 （大）经常。
【emben】 沿边儿的：emben perək 沿边帽。
【embek】 （大）①代牧费。②工资。
【emdəq】 天窗。
【emne-】Ⅰ 治疗。
【emne-】Ⅱ 招手。
【emnek】 纽襻，扣眼儿。
【emgek】 ①工资。②运费。
【emgekdəɣ】 （大）有代价的。
【emʤen-qɑmʤen】 偷偷地：sen ɑmər-ʂimər, emʤen-qɑmʤen ɢɑdənnə ɑlənɢɑʂ mɑŋ! 你偷偷地把皇后带走

中央民族大学图书馆

吧!

【emʤin-menden】 (大) 悄悄地。

【emʤil】 (大) 主见: emʤil joq 无主见的。

【emʤilləɣ】 (大) 有主见的。

【emʤi】 医生: emʤi xan 药王 [萨满教用语]。

【et-】 ①做, 干: men eden. 我来干。/gol tøhsenʤəq edəp dro. 他做褥子了。/saraq kemzi etgen me dro. 做了油饼子。/men sen məndaɣ jaldal edernə bəlmehdi. 我没想到你会做出这种事情。②办, 举办: ahs et-办酒席。③作, 当: oɣur et-作贼, 偷窃。

【etdəle-】 借: bu bodʤinə maɣa etdəlep ber! 你把这报纸借给我吧!

【en】 幅, 门面, 幅面。

【ene】 ①又: ene maŋgan dro. 又走了一阵。/adʤasə ene ʦilap dro. 他的父亲又生气了。②还, 再, 重新: men ene ne diɣəʂ er. 我还说什么呢!/sen daɣən ene dəz. 你明天再写吧! ③下一个: ene bər jidə kun 下星期/ene bər ej下月。

【enet-】 ①喊, 叫。②发出声音, 响 [见eneht-]。

【enek】 乳牛: saɣar enek 挤奶的牛/moniu enek母牦牛/enek sut 牛奶。
enek jaɣ 奶油, 酥油。

【enek jaɣ】 (大) 泼莽 [一种熊爱吃的有浆果的植物]。

【eneht-】 ①喊, 叫: deŋər baʂda bər gara neme miʤagəna enehdəv dro. 天上有一种黑色东西小声地叫。②发出声音, 响: ni enehdəv dər? 什么东西在响?

【endeləq】 针插。

【endeɣ】 多心, 见怪: endeɣ alma 不要介意, 不要见怪。

【endik】 多心, 见怪: endik alma 别见怪, 别生气。

【entigen】 兔子草。

【ẹnnəɣ】 宽幅的, 门面宽的 [见jennəɣ]。

【ennəs】 窄幅的, 门面窄的 [见jennəs]。

【enʤepdəɣ】 (大) 留情的。

【endʑəq】 报告, 演讲。

【endʑəqda-】 作报告, 演讲。

【elat-】 留下: men saɣa ʃitdə eladəvatdə. 我给你留下了一些肉。

【elmek】 纽襻, 扣眼儿。

【elvesəq】 (大) 裤带。

【ege-】 磨光。

【eges】 嗝儿。

【eges-】 ①摩擦。②吵架, 顶嘴。

【eŋ】 (大) 很, 最: eŋ bezək 很大, 最大。

【eŋdielək】 珍宝。

【eŋne-】 罗: men eŋne-罗面。

【eŋnek】 罗 [罗面的工具]。

中央民族大学图书馆

【eŋge】 嫂子：men gonəŋ eŋgesənden bu ʃozdə aŋnahdə. 我是从他嫂子那里听说这话的。

【eŋgekde-】 爬行〔用于幼儿〕。

【eŋʤimərden】 轻轻地，悄悄地。

【eɣən】 （大）肩膀。

【eɣərʧik】 （大）蒿子。

【eɣen】 外甥〔见jeɣen〕。

【eɣeʂ】 母狗：ala eɣeʂ 花母狗。

【eɣil-】 弯下。

【ehdəs-】 （<eht+-əs）赶上：daɣən men jidiŋ maŋgəʂ andaɣ gəlmasa ehdəsalɣəmes dər. 明天我一定要走，否则就赶不上了。

【ehdər-jahdər】 （大）抖抖索索地〔形容穿绸缎〕。

【ehden】 胎盘，衣胞。

【ehdek】 大襟：das ehdek 大襟／hiʤi ehdek 小襟。

【eht】 肉：eht ʤiɣəʂ肉包子／eht boz肉身。

【eht-】 到达：sək səkge ehtgeʂ, qaronə dep behrdə. 我到各家送了口信。／bər kun ehtgende la, gol taqga ehtgeʂ pudeʂ pudep dro. 有一天，他走到一座山上，吹起了笛子。／lomʤi gardanba ʤoɣa ehtgen dro. 经师噶尔丹到了拉萨。

【ehtis-】 赶上：ehtisəp ʤidaɣəʂ dro. 赶得上。

【ehtdəɣ】 有肉的：ehtdəɣ semen肉饭。

【ehtgər-】 使达到，弄到，拖延到：sen bu ahtdə daganga ehtgər. 你把这匹马送给你舅舅。／buɣəngə jodalnə buɣən duhdusenə, daɣənga ehtgərmenə. 今天的事今天干，不要拖到明天。

【ehtge】 后背上部，脊梁。

【ehtgen】 （大）后颈。

【ehtgelləɣ】 有志气的：bu jiɣət bər ehtgelləɣ jiɣət dro. 这是个有志气的小伙子。

【ehlʤi】 祀公子，师公。〔裕固族的萨满，见ehlʤi〕。

【ehlʤi】 师公子〔裕固族的萨满〕：qam ehlʤi 会跳神的师公／aq dios ehlʤi 不会跳神的师公／uʂ ehlʤi jumutsa ʧuʤaɣa bəz uryandaɣ. 三个师公聚在一起，就象锥子扎进了皮袋〔谚语〕。

【ehgən】 （<er-）是的〔一般用于不强调确切性的语句中〕：uʂ kəsi ehgən. 大约是三个人。／noɣolɣan ehgən? 怎么了？ məndaɣ la jodal ehgən! 原来是这么回事啊！

【ehge-səŋnə】 姐妹，姊妹。

【ehkbe】 肺〔见øhkbe〕。

【ehʤet】 灌肠〔灌馅的肥肠〕。

【ehʤigə】 ①肠子：bu gojnəŋ ehʤigəsə ʃigej dər. 这羊的肠子很细。②肚子：menəŋ ehʤigə aɣəhrdə. 我的肚子痛了。

中央民族大学图书馆

【ehʃyk】（大） 筋。

【ehs】（大） 喜娘。

【ehsə】 ①自己：men ehsə我自己／gol ehsə hidʒiv dʐidaɣəş.他自己会吃。／ehsə duqɢan 亲生的。②主人，所有者〔见ehsi〕。

【ehsək】（<ehsə sək）自立门户的；独身的：ehsək şaʐdəɣ 寡妇/ehsək ohşɢa 鳏夫/eren ehsək 鳏夫／ehsək quhrtɢa孤寡老婆子。

【ehsəkdʐi】 寡妇。

【ehsəɣ】 热的，烫的〔见əhsəɣ〕。

【ehsər-】 醉：men daahɢə ehsərmehdi. 我还没有醉。

【ehsərək】 醉的：ehsərək kəsi 醉汉。

【ehsərt-】 灌醉：seler menə ehsərdenə saɢənma. 你们别想把我灌醉。

【ehsen】 平安：ehsen mer? 平安吗？／mal ehsen me? 牲口平安吗？

ehsen ajt- 问安，问候。

【ehsen-】 相信：gonəŋ ʃozge men am nayəlsa ma ehsengəmes.我再也不相信他的话了。

【ehsi】 ①主人，所有者：oj ehsi 草滩所有者，牧场主。②自己〔见ehsə〕。

【ehsinəŋgə】 自己的：bu dəzəɣ men ehsinəŋgə.这笔是我自己的。

【ehsøn】 上臂，前腿的上半截。

【ehsdet-】 打哈欠。

【ehsgen-】 用蹄刨：uhgus dorvaqdə ehsgenep dro. 牛用蹄刨土了。

【ehrde】 早，早已：sen bəlɣende men ehrde la bəhldi. 在你知道的时候，我早已知道了。／məs xosə ehrde gehldi, sen nayəlyə dev geş boldə? 我们都早就来了，你为什么迟到了？

【ehrdeləɣ】 早晨。

【ehrdegə】 早先的，以前的；古代的。

【ehrgə】 从前的，旧的：ehrgə gezyə 旧衣服／ehrgə jil 阴历，旧历：am ehrgə jilnəŋ nidʒindʐi ej bop dro. 现在是阴历几月？

【ehrgə-ahrgə】 破破烂烂。

【ehrgel】 (<ehrgə jil)早年。

【ehrgek】 公的，雄性的〔见ehrgik〕.

【ehrgeş】 阉山羊。

【ehrgik】 公的，雄性的：ehrgik moniu 公牦牛。

【ehrdʒik】 聘礼〔见əhrdʒik Ⅱ〕。

【edʒe】 婶婶〔见edʒi〕。

【edʒep】 （大）礼貌，礼节。

【edʒepdəɣ】 （大） 有礼的。

【edʒi】 婶婶：gol menəŋ edʒiŋ dro.她是我的婶婶。

【edʒilet-】 过继：menəŋ şigəndʐiləɣ mulanə saɣa edʒiledəp berenı 我把我的

中央民族大学图书馆

二儿子过继给你吧!

【eʤigə】 ①肠子。②肚子〔见ehʤigə〕。

【eʤikdəɣ】 有毛病的：gol eʤikdəɣ kəsi dro. 那是个有毛病的人〔指脾气怪的人〕。

【eʃ-eʃ】 赶牛犊或唤牛犊声。

【ej】 Ⅰ 月份：bər ej 一个月／bərəndʒi ej 一月／gol bejʤiŋɢa barɣaş şigə ej bop dər. 他到北京去已经两个月了。

【ej】 Ⅱ 夏天。

【ej】 Ⅲ 喂 ej, sen horeş budʒin naɣəlɣəş er? 喂，你带投石器做什么?

【ej-】 摇晃；打酥油：ejovalɣan jaɣ 打好了的酥油。

【ejdeɣən】 艾特恩〔婚礼歌曲之一〕。

【ejt-】 牵。

【ejləq】 夏牧场。

【ejɢə】 夏季的：ejɢə tala 夏场。

【eşek】 驴。

【ever】 灵魂，魂魄。

【esəɣləɣ】 (大) 有同伴的。

【esər-) 醉〔见ehsər-〕。

【esərt-】 灌醉〔见ehsərt-〕。

【esen】 平安：sen jaxşi mo mal-məl esen mo? 你好吗? 牲口平安吗〔裕固族见面的问候话〕?

esen ajt- 问安，问候。

【esen-】 相信。

【esdet-】 打哈欠。

【esge】 二、三岁山羊。

【esgeʤer】 二岁小山羊。

【esɣe】 二、三岁山羊。

【ez-】 研碎。

【ezəndərəq】 婴儿包脐布。

【eze】 上面：ezesə …的上面／ezede 在…之上／səmalnəŋ ezesəŋge sal. 放在口袋上面。

【ezedegə】 上面的：argamnəŋ ezedegə loŋqanə səvuhderəp dro. 他把箱子上的瓶子打碎了。

【ezengə】 马镫：ezengə baɣ 镫绳。

【ezek】 ①心口，胃：ezek aɣəhrdə. 心口痛了。②大动脉：ezekdə yze- 掐断大动脉〔祀公子宰羊法〕。

ezek aɣərəq 心口痛〔实指胃痛，胃病等〕。

【ezeŋgə】 (大) 马镫：ezeŋgə sunuq (大) 镫绳。

【ezer】 鞍子：ezernəŋ gas (大) 鞍桥／ezernəŋ jahp (大) 鞍板／ezer şəp 鞍套子。

【ezer-】 跟，跟随：menə ezer. 跟着我。

【ezerde-】 备鞍：andan ahdən ezerdegeş maŋgan me dər. 备好马鞍，就出发了。

【ezerdoma】 跟班的，听差。

【ezert-】 领，率领：uruɣdarəɣ mulanə ezertgeş hanəp də. 亲戚们领着孩子走了。／bu jolɣa maŋoɣan kəsi porənda jol ezert, maŋo-

中央民族大学图书馆

maɣan kəsi soŋəndɑ ezer-ɣeş maŋ. 走过这条路的人在前面领路，没走过的跟在后面走。ezertgen mula 养子。

【ezertbe】 领导人。

【ezerləɣ】 有鞍的：ezerləɣ aht 有鞍的马，备好鞍的马。

【ezde】 （大）姐夫，妹夫。

【er】 ①对的，正确的：senəŋ dijen er dro. 你说的对。/er dro. 对的。②是：kəm senəŋ anaŋ er? 谁是你的母亲？/sen neɣe məndɑ maŋəp bar er? 你怎么在这儿走着？/oɣlə demər kaŋɑa uzuɣəş er. 他儿子在铁炕上睡觉。/gol kəsi menəŋgəɣe gelɣen er. 那人到我这儿来过。③有理的。（大）

【erə】 男子汉，好汉，大丈夫：erə oɣul（大）大丈夫 /erə marɣa uş, ezer gøhgə diort. 好汉比赛比三遭，马鞍四边有棱角。〔谚语〕。

【ere】 （<er-+-er） 是的：gol kəm ere? 他是谁？

【eren】 男人，丈夫：eren-ner 男人们/eren joq sazdəɣ. 没有男人的妇女〔即没有丈夫的妇女〕。

【erennəŋgə】 男式的：bu don erennəŋgə. 这袍子是男式的。

【erek】 心脏。

【erehpdzi】 夫妇：gol erehp-dzi şigəsi pudəɣ joryetbe er. 他们夫妇俩都是教师。

【erer】 （<er-+-er） 是的，对的。

【erursɑ】 如果是：men şu-dʒi erursɑ pilap beren. 我要是书记的话就给你批。

【ermes】 （大）错误的。

【erdəne】 宝贝，珠宝，珍宝：bu erdənenə sen sɑtɑəş me? 这个宝贝你卖不卖？

【erdene】 宝贝，珠宝〔见erdəne〕。

【erdeni】 宝贝，宝珠〔见erdəne〕。

【erle-】 （大）站立。

【erdʒin】 （大）银牌子〔妇女胸饰牌上的饰物〕。

i

【iməs-】 喂奶。

【iməsək】 奶头嘴儿，假奶头。

【idɑq】 混帐。

【it-】 牵：sen bɑrɣɑş mə-ner mɑlnə idəp gel. 你去把要骑的牲口牵来。

【inɑ'ɑj】 诗歌衬词：buɣəngə ɑvɑ bu kunde nɑj, inɑ'ɑj məŋləɣ bop dro nɑj. 在今天这日子里啊！咦哪哎！实在烦闷啊！

【inɑ'o】 诗歌衬词：inɑ'o jyz saqəs inɑjɑ'ó aht berəv, inɑjɑ'o şuənnɑlɣɑn dro. 咦

中央民族大学图书馆

哪哦，给一百零八匹马，顺从了（朝庭）。

【inaja'o】 诗歌衬词：ina'o julɣəm ojɣa, inaja'o julɣəmdan, inaja'o bər dʑaləɣ sap, inaja'o jonar jerɣe, ina'o jorenə! 咦哪呀哦，咱们到那用红柳削一根马鞭柄的地方去吧！

【indiaq】 (<undun jaq) 东边，东方：indiaq jy 东屋／mal indiaqda jiv dro. 牲畜正在东边吃草。

【iləɣ】 温和的，暖和的：bu jy iləɣ dro. 这屋子很暖和。

【ile-】 捎带，məs sukʤidan bər simal tuturgan ilep gehldi. 我们从肃州捎来一袋大米。

【ilvu】 鬃毛〔见jelvu〕。

【ilvude-】 剪鬃：ilvudeɣen səp 剪鬃的马驹。

【ikə】 肋骨，肋条〔见jikə〕。

【iŋne-】 罗，筛：men iŋne-罗面。

【iŋnek】 罗〔罗面的工具〕。

【iŋge】 嫂子。

【iŋşila-】 高声唱：geʤe jiŋərda bu gəz iŋşilov jerlap dro. 昨晚上这个姑娘高声地唱歌了。

【iʤi】 婶子〔见eʤi〕。

【iʤen】 意见：iʤen tila-提意见。

【iʃ】 里面：mənəŋ iʃinde. 在这里面。

【isge】 二、三岁山羊。

O

【o】 I 诗歌衬词：o! soŋ qalɣan joq alvahdə gaj-dan dahpgəş er? 啊！其余的贫苦百姓从哪儿能找到？

【o】 II (<ol) 那个：bu la okun məs gørɣen o məş dər. 这就是那天我们看见的那只猫。

【obaɣəl-】 (大) 亲吻〔用于大人对小孩〕。

【op-】 吃，撑，胀〔骂人时用〕：sen oŋej op! 你快撑！

【opu】 窝铺，窝棚。

【omdahrʤi】 (大) 拨浪鼓〔喇嘛用的〕。

【omsə】 (大) 犏牛〔黄牛与牦牛杂交牛〕。

【oda-】 ①持续，延续：bu qaronə men şəulaɣaş odahdə. 这封信我收到很长时间了。／maŋo odap dro. 他们走的时间长了。② 呆，耽搁：gol gelɣeş odamen la jiŋər bop dər. 他来后没呆多久天就晚了。／uzuv odamen, derdeŋ səkdə ahşyaş kərəp gelyen dro. 睡了不久，狼打开门进来了。

中央民族大学图书馆

【odɑɣ】 临时住所〔牧人的窝铺或帐篷〕：sen dɑyən mɑl odɑqɢɑ bər bɑr, bolɣəş drəm？你明天到临时住房去一趟行吗？

【odən】 劈柴，柴火〔见odəŋ〕。

【odəl-】 ①混杂，混入〔多用于牲口混入别的群中〕：menəŋ ɢoj senəŋ ɢoj əşɣe odəlo hɑnəp dro. 我的羊混到你的羊群中去了。②沾，沾染〔多用于毛，棉花等沾在身上，衣服上〕：gol juŋ mɑɣɑ odələp qɑp dro. 那些毛沾到我身上了。

【odəŋ】 柴火：odəŋ ter-拾柴火／odəŋnə sɑl-放柴火。
odəŋ ʤɑhpbɑ 樵夫。

【odəŋ-məsəŋ】 柴草：odəŋ-məsəŋ drəm？有柴草吗？

【odəq】 I 火镰。

【odəq】 II 大腿肉〔肉份子之一〕。
odəq səmək 股骨。

【oden】 用，以，和〔见oʤin〕。

【odorʤi】 金刚杵〔老喇嘛用的法器之一〕。

【oduq】 I 火镰。
oduq dɑs 打火石。

【oduq】 II 大腿肉〔肉份子之一〕。

【ot】 火：otdɑn joz-过火〔新娘进婆家大门以前，先从两堆火之间通过，以表示驱邪〕。／
ot tɑmdər- 点火。
ot dur (大) 火葬坟堆。
ot tɑmdərɣɑq 火柴。
ot tɑɣ 火山。
ot terɣen 火车；ot terɣen bɑş 火车头。
ot ɢəl- 火葬。
otɢɑ sɑl- 架火，生火。
otɢɑ sɑlɣəş 燃料。
ot qorlo (大) ①火轮〔帐篷顶上的佛经转轮〕。②火车飞轮。
ot ʤimɑq 火钩。
ot sɑl- 架火，生火。

【otən】 (大) 柴火。

【on】 十：on onden十个十个的／on onden kərəp bɑr. 十个十个地进去。／on bəhtgen 上十个的／onnəŋ kəre 约十个／on kɑmɑ 约十个／on ɢɑhʤejɣərmə十多个／onner (<on + -ner)十来个；onner kəsi dro. 有十来个人。
on ɑhs (大) 十来个。

【onɑs】 (<on ɑhs) 十来个。

【onɑsʤor】 (<onɑsʤɑ bɑr) 十来个：onɑsʤor bɑr bɑ! 大约有十来个吧！

【onə】 ①把他。②把那个。

【onəndʒi】 第十：onəndʒi ej 十月。

【onəŋ】 ①他的。②那个的。

【ondɑ】 ①在他那儿。②在那儿。

【ondɑn】 ①从他那儿。②从那儿。

【ondʒor】 (<ondʒɑ bɑr) 约十个。

【ol】 ①他：ol mɑ bəhrdə. 他也去了。②那个：ol tɑɣdɑ

中央民族大学图书馆

barsi bar me dro. 据说那山上有老虎。

【olar】 ①他们。②那些。

【olər-】 ①住，居住：olərma jer 地址／olərɣan jy 住宅／men lienxuasida olərəp dro. 我住在莲花寺。／jy təgəp dro, andan olərəp dro. 搭好帐篷，就住下来了。②存在，有：ol jerde bər bezək derek olərɣan. 那地方有一棵树。③生活，生存：sen jaxʂi olərɣəʂ drəm? 你过得好吗？④即位，就位：peɣ olər-当头目，当官／qan olər- 登基，当可汗／geser uʂ jildan soŋ men ʂerege olərən, dep dro. 格塞尔说："三年以后我就即位"。⑤作助动词，表示动作的持续性或临时性：gol jy ʂiɣe kərəp bərəp dro. kərəp barsa, adʐahsən ʃip budʒin baŋnaɣaʂ liaŋxuaɣa ahsɣaʂ olərəp dro. 他进屋里去了，一看，他父亲把绳子拴在屋梁上自缢了。／bu kemzinə sen jiv olər, bəhtbese ene kelɣəren. 这些馍馍你暂且吃着，不够我再去拿。

【olərt-】 让住，安置：buɣən jiŋərda bu ketʃinnə senəŋgəde olərt! 今晚让这位客人在你家住吧！

【ole】 （大） 对（感）〔表赞同〕。

【olen】 用，以〔见bulen〕。

【oluɣdun-】 叹气，叹息：gol oluɣdunuv dro. 他在叹气。

【olur-】 ①住，居住。②存在，有。③生活，生存。④即位，就位。⑤作助动词〔见olər-〕。

【olurt-】 让住，安置〔见olərt-〕。

【olɣan】 (<oɣlan) 男孩。

【olɣaq】 (<oɣlaq) （大）山羊羔。

【oga】 祖父，爷爷；外祖父。

【okun】 (<ol kun) 那天。

【oŋ】 ①右：oŋga 向右／oŋ jorlə- 向右转／oŋ jaq右边，正面。②方便：bərme ʃozdə men mənda dijerɣe oŋ bolmas dro. 有些话我不便在这儿当面说。

【oŋar-】 ①改正，更正，纠正：bu aləmnə men uzu oŋaren. 我自己来把这笔帐目更正。②理顺，使顺当：sen bu dʐəlvərnə oŋarohder. 你把这缰绳理顺。

【oŋarlə-】 ①顺当，顺利：joloŋarləɣej! 一路顺风！一路平安！②恢复，复原：senəŋ gem jaxʂl bop dro, gəhʂ ma oŋarləp dro. 你的病好了，面色也恢复正常了。

【oŋəlləɣ】 （大） 容易的。

【oŋəhrga】 ①脊椎。②织褐机木梁（大）。

【oŋərqa】 脊椎。

【oŋej】 ①快：oŋej oŋej ore-

中央民族大学图书馆

nə. 咱们快快割吧？/hajt, sen maɣa oŋejraq semen qejnat! 喂！你快些给我做饭。/bu qadər maŋGan oŋej dər. 这驴子走得快。②立刻：sen oŋej gel. 你立刻来。
oŋej qaro (大) 快信。

【oŋejla-】 ①变快：su ahGov oŋejlap dro. 水流得快了。②临近：gol bijeleryə oŋejlap dro. 他快毕业了。

【oŋejlat-】 加快，加速：semennə oŋejlat. 你快些做饭。/seler əsdə oŋejlat. 你们快些干活吧！

【oŋGahdʒ̣a】 水槽，饮水槽〔饮牲畜用〕。

【oŋGahrdʒ̣a】 水槽，饮水槽〔饮牲畜用〕。

【oŋGar】 (大) 额高，眼睛凹。
oŋGar Gavaq 单眼皮。

【oŋGardʒ̣a】 水槽，饮水槽〔饮牲畜用〕。

【oŋGəş】 管子〔见uŋguş〕。

【oŋGej-】 (大) 俯视。

【oŋşət】 使读，使念：sen mulanə pudəɣ oŋşət! 你让孩子念书吧！

【oŋşən】 野兽，畜性。

【oŋşi-】 念，读：lom oŋşi- (大) 念经/oŋşip dro. 读了。/mulalar xosi Gajda pudəɣ oŋşip bar? 孩子们在哪儿读书？

【oŋşit-】 使读，使念〔见oŋşət-〕。

【oGa】 (大) 爷爷，祖父。

【oɣa】 (<ol+-ɣa) ①对他。②对那个。

【oɣəl】 儿子。〔见oɣul〕。

【oɣəl-Gəz】 儿女：sende niʤi oɣəl-Gəz bar er? 你有几个儿女？

【oɣər】 偷窃〔见oɣur〕。

【oɣərla-】 偷，偷窃。

【oɣej】 (大) 肛门。

【oɣu】 粮食。

【oɣul】 儿子：bezək oɣul 大儿子/kəʧiɣ oɣul 小儿子。

【oɣul-】 (大) 塌。

【oɣur】 偷窃：oɣur et- 偷窃，作贼/oɣur etgen kəsinəŋ gioŋəl kəʧiɣ dro. 作贼心虚。
oɣur dəs 重牙。
oɣur juldus 慧星，扫帚星。

【oɣurla-】 偷：kəm senəŋ menekdə oɣurlahdə? 谁偷了你的钱？

【oɣurlat-】 让偷，叫偷：gamʤir dondʒ̣əp mulasə oʤin kəsinəŋ menekdə oɣurladəp dər. 甘吉尔东植让他的孩子偷人家的钱。/horenəŋ teryenən kəsiye oɣurladəp dro. 何热的车让人偷走了。

【oɣurdʒ̣i】 贼，小偷：ej ejda oɣurdʒ̣idan fannaɣo, jil jilda sudan Gohrqgo. 月月要防盗贼，年年要防水灾〔谚语〕。

中央民族大学图书馆

【oɣlan】 男孩。
【oɣlaq】 (大) 山羊羔。
【ohdəs】〔专用于组成二十至三十之间的数〕：bərohdəs (<bər ohdəs) 二十一／ṣigohdəs (<ṣigə ohdəs) 二十二／dohgəsohdəs (<dohgəs ohdəs) 二十九。
【oht】 草：oht bordɑ- 喂草／oht tɑlɑ 草滩，牧场／oht guran 草圈，堆草房。
oht gohgɑṣ 青草乌。
oht-qurləɣ 有大片草滩的：gol kəsi oht-qurləɣ dro. 那个人有大片草滩。
【oht-bohrsi】 草料。
【ohtdɑ-】 吃草。
【ohgəm】 (大) 指节。
【ohgija】 (大) 弓。
【ohq】 箭，子弹：məs ohq ahtgannə garenə. 我们看射箭去。
ohgən bannɑ- 拉紧弓弦。
【ohqdɑ-】 (婴幼儿) 严重泻肚。
【ohqdahrgo】 (<ohq dahrtgo) 突然，忽然：jaɣmər ohqdahrgo jaɣəp dro. 雨突然地下起来了。
【ohqdarmɑ】 酥油炒面做成的祭品〔念经时放在和尚面前，念完经送出扔掉，扔到茂茂草丛中，不能扔在脏地方〕：ohqdarmanə diat. 你把祭品送去。
【ohq-jɑ】 弓箭，弓。
【ohṣdɑ-】 抓：sen bu dərəɣdan bər ohṣ ohṣdɿ. 你抓一把麦子。
【ohṣgɑ】 老头儿〔见oṣgɑ〕。
【ohṣgɑ-guhrtgɑ】 老头儿和老婆儿：ohṣgɑ-guhrtgɑ bar nimi dro. 有一对老头儿和老婆儿。
【ohs-】 渴：men ohsdə. 我喝了。
【ohsər-】 放屁：gol ohsərəgən ohsərəp dro. 他放屁了。
【ohsərəq】 屁。
【ohsurəq】 屁。
【ohsuruqʤi】 放屁虫〔指经常放屁的人〕。
【ohrdɑ】 中间：gurannəŋ ohrdasəndɑ bər gerel salɑv dro. 圈中间放着一盏灯。
【ohrdamaq】 中指。
【ohrdaləɣ】 中指。
【ohrsaŋ】 香台，煨香台：ohrsaŋ artgaṣ 柏香炒面袋。
ohrsaŋ sal- 点柏香。
ohrsaŋ maŋdər- 送香台〔念经后将香台送出户外〕。
【ohrsaŋnɑ-】 煨香〔用酥油、炒面与柏香在一起燃烧〕。
【oʤin】 ①用，以：gəmdan oʤin kannenə。咱们用斧头砍吧！②和，为，同：men bər jaldal bar, senəŋ oʤin bər larlasgo. 我有件事要和你谈谈。③从，沿着，顺着：men ʤəɣər jol oʤin gehldi. 我从小路来的。／məsnarə oʤin maŋenə！我们从

中央民族大学图书馆

那边走吧！/sen bu ɢolnəŋ ɢəzəɣə oʤin maŋ。你沿着这条河边走。④按，按照：anəŋ jɣrsə oʤin tudenə！咱们就按那样做吧！

【oj】Ⅰ ①地方，地区，地面：bər ojɣa jehdəp dro。到了一个地方。②平原。③家乡：ojnə qor-保卫家乡。
oj ehsi 牧主，地主。
oj ɢuzu 平原区。

【oj】Ⅱ（<oŋej） 快：oj qaro快信/oj maŋ！快走！

【oj】Ⅲ 喂。

【oj-】 ①挖，剜：anqaɣ diɣeş la lomʤi gardanbanəŋ gøzdə ojohdəp dro。这样一说，就挖掉了噶尔丹巴经师的眼睛。②钻眼：bu ahʤəqɢa teləkden bər oj。你给这个捻线砣钻个眼儿吧！

【ǫja】 蛋：tahqaɣə oja 鸡蛋。

【ojəndʤəq】 ①玩具，玩物：mulaɣa ojəndʤəqdan bər alenə！咱们给孩子买个玩具吧！②玩笑：ojəndʤəq etbe！别开玩笑！
ojəndʤəq kəsi 爱开玩笑的人，爱逗乐的人。

【ojej】 诗歌衬词：orlanɢan or peɣəm, orlanma bar ojej！盛怒的头目啊！请息怒，哦耶！

【ojin】 ①玩笑，玩耍。
ojin et- 开玩笑：gol ojin edəp dro, sen ʂilama。他开玩笑，你别生气。②游戏。

【ojinaʂi】（大） 贪玩的，爱玩的。

【ojinas-】（大）开玩笑，玩耍。

【ojindʤəq】 ①玩具，玩物：ɢuhrtɢa ɢarəsa, ɢəz ojindʤəq。老妪衰老后，就成了姑娘们的玩物〔谚语〕。②笑话。③爱开玩笑的人。

【ojilus】（<oj ulus） 地区，地方，地面：derdeŋge, sen am ojilusdəŋ malnə jiɣəle bar。狼啊，你现在去把整个地区的牲口吃掉。

【oj-uləs】 地区，地方，地面：bahdʤəmnəŋ adʤəɣ ʂaʤ ʤynken putge, oj-uləsdəŋ harɢən mal kemaryəʂ bolɣe！让我苦难的头发都变成湖草，让所有地面上的乏牲口去啃吧！

【oj-ulus】 地面，地方。

【ojmaq】：ojmaq oht 滩紫草。

【ojna-】 玩：pej ojna-玩牌/menek ojna-赌钱/adʤaŋ boʤin bəle sukʤiɣe baryeʂ。bər jidə ojnaɣaʂ gehldi。我同爸爸一起上酒泉玩了一星期/ojnaɣaq kəsi dro。他是爱开玩笑的人。
ojnama ørʤy 玩具，游戏。

【ojnas-】 一起玩：məs bərde ojnasenə！我们一起玩玩吧！

中央民族大学图书馆

【ojnaɣəʂ】 玩具。
【ojlat-】 加快，加速。
【ojlaŋ】 ①山湾。②洼地(大)。
【ojləɣ】 ①平原的：ojləɣ ulus 平原地区，平原区的。②平原人〔指明花区的裕固族人〕。
【odʐ̩a】 臀尖：peɣlerɣe odʐ̩asəŋ salɣaq dro. (在宴会上) 给头目们分臀尖〔肉份子之一〕。
【odʐ̩aq】 (大) 怀抱。
【odʐ̩aqda-】 (大) ①抱。②夹在腋下。
【odʐ̩aqdas-】 (大) 拥抱。
【odʐ̩aqs】 (大) 架锅石〔见adʐ̩aqs〕。
【odʐ̩ən】 用，以，和〔见odʒin〕。
【odʐ̩uq-】 完成，成功：odʐ̩uGəp dro. 成了(成功了)。bu uruɣ odʐ̩uGəp dro. 这件亲事办成了。
【oʂ】 把(量)：bər oʂ soqba 一把小米/bər oʂ dərvaq. 一把土。
【oʂ】 (大) 三。
【oʂ-oʂ】 唤牛声。
【oʂda-】 抓一把〔见ohʂda-〕
【oʂGa】 老汉，老头儿：bər oʂGa bar me dro. 有一个老汉。/oʂGa qarəsa mula ojindʐ̩əq. 老汉衰老后就成为孩子们的玩物〔谚语〕。
【oʂGadʒar】 小老头儿。
【oʂGadʐ̩əq】 小老头儿。
【oʂɣa】 老汉，老头儿〔见oʂGa〕。
【oʂɣadʒar】 小老头儿。
【oʂɣadʐ̩əq】 小老头儿。
【oʐ̩oq】 (大) 差的，次的。
【ovsek】 那些：ovsek malnə hedep gel. 把那些牲口赶来。
【os-】 I ① 抓：ʂiɣan derdeŋnəŋ Guzərəgəŋga osɣaʂ maŋgan dər. 老鼠抓住狼的尾巴走。② 搂：bu mula adʐ̩asəŋga osəp qap dro. 这个孩子搂住他的父亲。
【os-】 II 渴：sen osdəm? 你口渴了吗?
【osər-】 放屁〔见ohsər-〕。
【osərəq】 屁。
【osuruq】 屁。
【oza-】 远离：延长。
【ozaq】 ①远的jol ozaq dro. 路程远。②远处：ozaqda olərəp dro. 他住在远处。
【or】 I 气，汽：or al-呼吸/or ʃila-吸气/or gelmes 上气不接下气/or jetisme-喘气。
【or】 II 棉衣：uzun or (女式) 长棉衣/qəsGa or (男式) 短棉衣。
【or-】 割，收割：men oht oryəla bahrdə. 我割草去了。/oŋej oŋej orenə! 咱们快快割吧!
【oramaq】 I 中指。
【oramaq】 II 急性，急躁。
【oramaqdʐ̩i】 性急的人，急躁

中央民族大学图书馆

的。

【orana-】（大） ①黄牛叫。②猫大声叫。

【or-ar】 吵嚷声（摹）。

【orəm】 巢，窝：ɢus orəm 鸟巢／tahɢaɣə orəm 鸡窝／orəm sal-筑巢／bu ɢusdəŋ orəmə taɣ başda dro. 这种鸟的巢在山顶上。

【orən】 睡觉之处，床铺。

【orəx】（大） 胸。

【orəq】 套马索：orəq tajda-扔套马索／men saɣa orəq tajdaɣaqdə jorɣeden. 我来教你扔套马索。

【orəq-】 ①发急，着急：sen orəqba, məs ajardan lar-lasenə. 你别着急，我们慢慢谈。②寂寞〔见orq-〕。

【orəɣ】 I 亲事，婚事：orəɣ duht-结亲。

【orəɣ】 II（大） 胸。

【orəɣ-darəɣ】 亲戚〔见uruɣ-darəɣ〕。

【orehgə】 前一个的：orehgə jil 前年。

【orehgən】 前天。

【orehgel】（<orehgə jil）前年。

【oruɣ】 亲事，婚事〔见orəɣ I〕。

【oruɣ-darəɣ】 亲戚。

【oruvaŋ】 王姓。

【orma】（<or-） 收割的：orma tala 割草的草滩。

【orda-】 喝（茶，汤）。

【ort】 口（量）：bər ort tşa əşdə. 我喝了一口茶。

【ortda-】 ①呷〔少量地喝〕：sen ortda! 请呷酒！ ②喝：sutdə ortda! 你喝牛奶吧！

【ornəq】 稳固地：sen ornəq tşoɢe! 你坐稳。

【ornəq-】 稳，稳定：golar anda olərəv ornəɢəp dro. 他们在那里住稳定了。

【ornəqdər-】 安放，安顿，安置，放稳：bu ørʤylernə saləv ornəqdər. 你把这些东西安顿好。

【ornuq-】 稳定，安顿〔见ornəq-〕。

【orlan-】 发怒，发脾气：orlanɢan ɢara peɣ orlanma var ŋojej! 发怒的黑伯克且息怒吧！

【orlə-】 陷。

【orləma】 沼泽。

【orq-】 ①寂寞：sen ber kəsi mənda orqbas drəm? 你一个人在这里不寂寞吗？②发急，着急〔见orəq-〕。

【oryala-】 ①叫，叫唤，叫喊：məş oryalap dro. 猫叫了。②闹。

【oryalas-】 ①一齐叫喊。②喧闹。

【oryaq】 镰刀。

【oryə】 燃料，干柴：oryənə apker. 拿燃料来！／sezuŋ-ʤ̣ahşe su gøhdərəp dro, maldʤ̣i oryə terep dro. 色宗

中央民族大学图书馆

扎什把水背来了，牧马人拾了干柴。

【oryəla-】 ①叫唤，叫喊。②闹〔见oryala-〕。

【oryu】（大） 干牛羊粪〔作燃料用的〕。

【oryum】 诵经大会。

【orγula-】 ①叫，叫唤，②闹〔见oryala-〕。

【orsda-】 ①梦游：sen gedʒe orsdap dro，sen bəlej drəm？昨夜你梦游了，你（自己）知道吗？

u

【u】 歌曲衬词：u！dalən ɢəz aj！dalən ɢəz aj！喔！达楞姑娘啊！达楞姑娘啊！

【u-u】 呜呜（摹）：xotʂə u-u γo enehdəv dro.火车呜呜地叫着。

【up-uzun】 长长的。

【uda-】 持续，延续：ol gelo udamen aγərəp qap dro.他来了不久就患病了。bu qaro gelo udamahdi，ɢalap bolsa ma bər ʃiŋtʃi bolγan er.这封信来的时间不久，至多一星期。

【udəq】Ⅰ 火镰〔打火的工具〕：udəq das 打火石。

【udəq】Ⅱ 大腿肉〔肉份子之一〕。

【uduq】Ⅰ 火镰。

【uduq】Ⅱ 大腿，大腿肉〔肉份子之一〕：uduq səmək 股骨。uduq baʂ 转子骨。

【ut】（大） 火。

ut paŋkra （大） 萤火虫。

【un】Ⅰ 声，声音：kəsinəŋ un anda enehdo dro.那里有人声。/unə joγən dro 他的声音粗。

un undurme 哭丧者。

un ber- 答应：gol un berəp dro. 他答应了。

un salma 哭丧者，唱丧歌者：jaγlahɢarləγ bər un salma ɢəhɢəryəʂ dər. 杨家要请一哭丧者。

【un】Ⅱ（大） 十

【un-】 ①出：su ʂuedoŋdan unup dro.水从水洞里出来了。/daŋɢar kun ungen deγede ɢohpɢaʂ maŋenə！明天早上日出后，咱们就上路吧！/ɢəp-ɢəzəl kun unup gep dro. 红彤彤的太阳出来了。/sək un- 出门，出嫁：sək ungen kəsi 旅客/sək ungen ɢəz 出了门的姑娘，出嫁了的女儿。/kəsige un-出嫁。②生长，长出：ja un-发芽/gonda xuar ungener di dro. 说是那儿长出一朵花来。/bojlə oht ungenə jaxʂi

中央民族大学图书馆

mulej dro. 今年的草长得很好啊！／jimәs un-淋巴结发炎〔长出了淋巴结肿〕。／poqa unәv dro. (大) 起泡了。／podʒaŋzi unuv dro. 起泡了。／goɣa buhrGan unmen dro. 他还没有出水痘。③派出：doj un-派出送亲队。④出产：ni jerde şijәu unuv dәr? 什么地方产石油？⑤脱出：aŋ unәp dro. 脱臼了。⑥上，登上：bәr kun la bu avaga aniga şigәsi kemzi jiɣә div, uş Gәzәn jyvaşya ungeş xuar dәhk diɣen dәr. 有一天老汉老婆两人想吃馍馍，叫三个女孩子上房顶去绣花。／golar taɣ başGa unup dro. 他们登上山顶了。⑦作助动词用，表示动作完毕，完成：men semennә hidʒiv ungeş la baryәş. 我吃完饭就去。／mәs Gozinә duɣuruv ungeş, doɣәr әs duhdenә. 我们接完羔再办别的事吧。

【unәt-】 弄出，做出：ot ojnama, jodal unәtbe! 别玩火，别弄出事儿来。

【unut-】 弄出，做出〔见unәt-〕。

【undardʒi】 (大) 铃铛。

【undarse】 拨浪鼓。

【undәhrgәn】 大大后天。

【undәr-】 ①使出，使长出，派出，拿出。②使登上，使攀登。③作助动词用表示使动作完毕，完成〔见undur-〕。

【undijaq】 (<undun jaq) 东方。

【undu-】 遗忘，忘记：undup qalma. (你) 别忘记。／gol maɣa. tidi, men undup qaq dro. 他已经告诉我了，但我却忘了。／ehrdegә jodallarnә undup qap dro. 以前的事都忘掉了。

【undun】 东方：undun jaq 东方／undun jy 东屋。

【undula-】 混饭吃：gol avaga kәsinәŋgәde undulәv dro. 这个老汉在人家里混饭吃。

【unduɣaŋ】 大经堂：unduɣaŋ sәk 经堂的门。

【unduhrgәn】 大大后天。

【undur-】 ①使出，弄出，搞出：mәş undurup dro. 把猫放出来。／sen un undurme! 你别出声。／mәsdәŋ saGәnvatqan bәr jil hiʃinde bu şueʃynә undurenә diɣen. 按照我们的计划，一年内要修好这条水渠。②脱（衣），使脱出：bu Gәz tune uzәsa gezɣәsәn undurmes me dәr. 这个女孩子晚上睡觉时，不脱衣服。／ehsәrɣende guazisәn undurvadәp dro. 喝醉酒后，把他的褂子脱下来。／belәn undurәvatGan dro. 把他的腰骨弄脱位了。③送出：ohrsaŋ undur. 送柏香台。④付出，掏出，取出：menek undur-掏

中央民族大学图书馆

钱，付钱／Gojindan ʤinaq undurəp gep dro.从怀里掏出个木碗来了。⑤想出：sen Gajla vadʒa, taŋşanə men unduren. 你快跑，我来想办法。⑥使攀登：molanə jyvaş-ɣa undurme. 别让孩子上屋顶。⑦作助动词用表示使动作完成，完毕：men jynə qalov undurɣeş maŋGəş. 我把房子盖好再走。

【unduraq】 (<undun jaq) 东方。

【unnəɣ】 响亮的，声音大的。

【ungen】 母骆驼。

【ůnkanə-】 (<ungeş hanə-) 出去。

【ula-】 连接：kəʃinnə bər-ɣe ulaɣaş jimsa. 把丝线一根一根连接起来用。

【ulaq】 山羊羔〔见ulɣaq〕。

【ulaɣ】 役畜〔包括乘骑的和驮货物的牲口〕：ulaɣ oʤin bu darəɣlarnə şukde! (你)用役畜驮这些麦子吧！／ulaɣ alɣaş maŋəp dro! 买了牲口后，他就走了！／golar ni ulaɣ mənəp dro? 他骑的什么牲口？

【ulaɣləɣ】 有役畜的：ulaɣləɣ kəsi taqGa hanəp dro. 有役畜的人到山里去了。

【ulas-】 互相连接。

【ulə】 ①龙。②雷〔见ulu〕。

【uləhlger】 (大) 昴星团。

【uləvaq】 山羊羔〔见ulɣaq〕。

【ule】 鄂博〔即“敖包”〕：daɣən ule te'eɣəla barenə! 咱们明天祭鄂博去吧！

【ule-】 分，分配：daɣən məs darəɣ ulenə. 明天我们分麦子。

【ules-】 一起分：menek ulesxəş dər. 分钱。

【ulis-】 一起分〔见ules-〕。

【ulu】 ①龙：ulu başdəɣ janaɣə. 龙头牌子〔妇女头面下部第三个花牌子〕。／aq ulu 白龙／gyk ulu 青龙。②雷：ulu savdaq 雷神。
ulu guhrgur- 打雷：ulu guhrgurəv dro. 打雷了。／deŋərde ulu guhrguryeş, jaɣəp dro. 天上响雷后，就下（雨）了。
ulu jil 龙年，辰年。

【ulu-】 嚎叫。

【ulue】 鄂博〔见ule〕。

【uluɣgerel】 (大) 昴星团。

【ulus】 ①肉份子〔给宾客赠送的大块牛羊肉〕：ulus sal-赠送肉份子。／ulus duht-送肉份子：am sen keʃinneryе ulus duht! 现在你给客人们赠送肉份子吧！②地区，地面：oj ulus 平原区。／taɣ ulus 山区。

【ulker】 (大) 攒昴星，昴星团。

【ulɣan】 男孩，小伙子：bu ulɣannar toşan dər. 这些男孩子真顽皮。／bər ulɣanɣa

中央民族大学图书馆

bərden ʂaldar aləndərəp dro.给每个小伙子一根幡。

【ulɣaq】 山羊羔：ulɣaq ɢuran 羊羔圈。

【ulɣuaq】 (大) 山羊羔。

【ugus】 江河：bu ugusdəŋ su bezək dro. 这条河的水很大。

【uŋej】 ①快。②立刻〔见oŋej〕。

【uŋgəʂ】 管子〔见uŋguʂ〕。

【uŋguʂ】 ①管子：ɢahdəɣ uŋguʂ 气管／ɢəzəl uŋguʂ 食道。②喉结。

【uŋkuse】 人小腿骨做的号〔喇嘛抓鬼时用〕。

【uŋɢəʂ】 管子〔见uŋguʂ〕。

【uŋɢuʂ】 管子〔见uŋguʂ〕。

【uɢa】 (大) (脊椎的)骨节。

【uɣaq】 (大) 然然草〔草名〕。

【uɣə-】 (用磨子) 磨：jimsaq uɣə.(你) 去磨面。／soqbanə ʃigej ɣo uɣə.(你) 把小米磨细些。／sen buɣən teɣərmen uɣəɣəʂ me? 你今天用磨子磨面吗?

【uɣər】 群：bu bər uɣər ɢojdɑ, ʂigə-uʂ jyz bar sudej dro.这群羊大约有二三百头。

【uɣərlə-】 垮，塌，倒塌：bu jy uɣərləɣəʂ dro. 这房子要倒塌了。

【uɣu】 五谷，粮食。

【uɣur】 群：bər uɣur kəsi 一群人／bər uɣur ɢoj 一群羊 uɣur ɑzɣər 马群中的公马：o,uɣur ɑzɣər men boluva! 啊! 我将变成马群中的公马! ／uɣur jyt (大) 马群。

【uɣlan】 男孩〔见ulɣan〕。

【uɣlaq】 山羊羔〔见ulɣaq〕.

【uhdaɣ】 部落：jidə uhdaɣ 七族〔指裕固族的七个部落〕。

【uhlar】 雪鸡。

【uhlur】 (大) 嘴角。

【uhldaɣ】 部落〔见uhdaɣ〕.

【uhldəŋ】 鞋底。

【uhldər】 ①前面：uhldər ʤaŋ前掌／uhldərraq maŋ! (你) 在前面点儿走! ②迎面，对面：uhldərəndɑ bər kəsi gelo dro. 在他对面来了一个人。③现成的：uhldər menek-现款。

【uhldur】 ①前面。②对面。③现成的〔见uhldər〕。

【uhlduraq】 帐篷左方：uhlduraq ʧaj 左座。

【uhltur】 ①前面。②对面。③现成的〔见uhldər〕。

【uhlʤohdəs】 二十三。

【uhgut-】 ①使飞散：jel gelɣeʂ, juŋnə uhgutkanəp dər. 风一来把毛吹散了。②使升天：jiɣaʂ uhgut-送神杆〔祀公子念经后，送出头天所宰羊的头蹄及神杆〕／jiɣaʂ ɑzaqdə uhgudenə. 咱们把神杆、头蹄送走吧。

【uhgus】 牛：uhgus teryen

中央民族大学图书馆

牛车／uhgus ɢuran 牛圈／uhgus halɣar 干牛粪／su uhgus 水牛。
uhgus tana (大) 野葱〔俗名：屎爬牛〕。
uhgus jil 牛年，丑年。
【uhgusdʐi】 放牛人。
【uhgur】 驼峰。
【uhk-】 ①飞：uhgup dro. 飞了。／gŭs deŋərɣe uhgup dro. 鸟儿飞上天了。②去世，升天：gonəŋ adʐasə uhgup dro. 他父亲升天了。
【uhɢa-】 闻，嗅：sen uhɢap ɢara! 你闻闻看。
【uhɢalə-】 发出气味：jeht uhɢaləp dro. 肉散发出气味了。
【uhɢaɣ】 气味。
【uhɢar-】 放牧：menəŋ ɢəz ɢoj uhɢarɣəla bahrdə. 我女儿放羊去了。
【uhqar-】 ①放牧。②看守〔见uhɢar-〕。
【uhdʐəndʐi】 第三。
【uhdʐəndʐiliq】 第三的。
【uhdʐək】 (大) 羔皮长袍。
【uhdʐuk】 (大) 羔皮长袍。
【uhdʐur-】 扳倒，使摔倒：men gonə uhdʐuhrdə. 我把他摔倒了。
【uhṣaq】 碎片，碎末，渣子，屑。
【uhṣuaq】 碎片，碎末，渣子，屑：kemzi uhṣuaq 馍馍渣／kømər uhṣuaq 煤末子。
【uhṣuar-】 (大) 撕碎，弄碎。
【uhs-】 渴〔见ohs-〕。
【uhrgə】 驼峰。
【uhrgu】 驼峰。
【uhrgut-】 使受惊，吓唬：bu tahɢaɣənə uhrgutbe. (你) 别吓唬这些鸡。
【uhrgus】 驼峰。
【uhrk-】 受惊：at uhrgəp dər, seler qadar ɢəl. 马受惊了，你们往后站。
【uhrkde-】 用长绳拴牲口〔使其只能在一定范围内吃草〕。
【udʐa】 臀尖〔见odʐa〕。
【udʐu】 Ⅰ (<uṣ+-ə) 仨，三人一起：udʐu ɣo 三个一起。
【udʐu】 Ⅱ (<uzʐ+-ə) …的尖端〔见uzʐⅡ〕。
【udʐun】 ①用，以。②和，与，同〔见odʐin〕。
【udʐuq-】 办成，解决，成功。
【udʐuqdur-】 ①弄成，促成：sen bu uruɣnə udʐuqdur! 你促成这门亲事吧！②凑成，准备好：menekdə udʐuqduren 我把钱准备好。
【udʐur-】 扳倒，摔倒〔见uhdʐur-〕。
【uṭṣur-】 扳倒，摔倒〔见uhdʐur-〕。
【uṣ】 三：uṣ kama 约三个／uṣ-diort 三四个／uṣ-diordon 三四十个／uṣ diort jyz 三四百／uṣ kundan soŋ 三天以后／uṣ uṣ bolsa dohɢəs dro. 三乘三等于九。

中央民族大学图书馆

uʂ jəldəs 三星〔扁担星〕。

【uʂ-】 ①失败：men uʂdi.我失败了。②输：gol menek ojnaɣaʂ udʐup dro. 他赌钱赌输了。

【uʂuaq】 屑，碎末，渣：kemzi uʂuaq 馍馍渣子。

【uʂgə】 山羊〔见ʂugu〕。

【uʐ】 I 牛〔专用于十二生肖〕：uʐ jil 牛年，丑年／gol uʐ jilləɣ dər. 他是属牛的。

【uʐ】 II ①尾，稍：ʃozdəŋ udʐida 在讲话末尾。②头，端，尖：ʃipəŋ udʐi 绳子头。/ sen ʃipdəŋ udʐun-duht. 你把绳头抓住。

【uʐdəɣ】 有尖儿的，尖锐的：uʐdəɣ bəz 尖锐的锥子。uʐdəɣ gəl- 削尖。

【uvlu-】 嗥叫：derdeŋ uvluv dro. 狼在嗥叫。

【us-】 渴〔见os-II〕。

【usda-】 象，相象：semenge duz joq bolsa sunə usdej dro.饭里没有盐就象水一样。/bu gəz mulaɣa usdaɣaq dro. 这个姑娘象男孩子一样。

【uz】 自己：golar uziler 他们自己／men uzu 我自己／men uzum 我自己／bu men uzunəŋ ørdʒy jer. 这是我自己的东西。／men uzə dəzen. 我自己写。

【uz-】 ①断，掐断，扯断：jiz uz-扯布〔买布〕/dʐan uz-丧命／kəʃinnə uzme. 别把丝线扯断。②撕〔撕成两半〕：keɣdenə uzma. 别撕纸。

【uza-】 远离：daʃyeɣa hanəɣandan soŋ jyɣe uzap dro. 上了大学离家就远了。

【uzaq】 ①远处：uzaqda 在远处。②远的：uzaq jol 遥远的路／jolnəŋ uzagə ahtdəŋ dʐovalaŋ. 路途遥远马儿受累。uzaqdan-uzaqga 远远的：men uzaqdan-uzaqga dəlehde, gol ahtdə dahpbah_də. 我到远远的地方去找，也没找到那匹马。

【uzət】 鬼。

【uzət-】 使断，弄断：dʐan uzət- 要命，致死。

【uzən】 长的：uzən ʃip长的线／uzungəna 长长的。

【uzənnəqga】 经常，一贯：gol mula uzənnəqga jaxʂi ɣo øryen er dər. 这孩子一贯学习很好。

【uzu-】 睡觉：uzuma jy 宿舍／men uzen! 我睡觉吧！／ol diɣindʒi diɣindʒi la uzup qap dər. 他说着说着就睡着了。

【uzut】 ①鬼。②不正派，诡计多端：bu kəsi uzut dro. 这个人鬼得很。

【uzut-】 I 让睡觉：ardaqdə uzut! (你) 让阿尔达克睡觉吧！

【uzut-】 II 使断，弄断：dʐan uzut-要命，使断命／jehp u-

中央民族大学图书馆

zut-弄断线。

【uzun】 长的：uzun or 女式长绵袍／gonda bər uzun gol dro. 那里有条长河。

【uzuna-】 变长：kun uzunap dro. 天长了。

【uzunəŋgə】 自己的。

【uzunnəqqa】 经常，一贯〔见uzənnəqqa〕。

【uzunluq】 长度：bu jiɣaşdəŋ uzunluq nidʒi ʈşizi dər? 这木头的长度是几尺？

【uzunluqqa】 经常，一贯：gol uzunluqqa arahgə hidʒi dro. 他经常喝酒。

【uzun-qəsqa】 长短：bu jiɣaşdəŋ uzun-qəsqasən dalap qara. 你把这木头的长短量一下。

【uzunʈşəq】 长方的：uzunʈşəq dʐozi 长方桌。

【uzuk】 假的，假话，谎话：uzuk et-撒谎／sen uzuk et-be. 你别说谎。

uzuk horɣət- 撒弥天大谎：bu kəsi uzuk horɣədəv dro. 这个人谎话说的太过分了。

【uzukdʐi】 说谎者，骗子。

【uzuɣan-】 醒：aniga uzuɣanəp dro. 老奶奶睡醒了。

【uzuɣə】 睡眠，瞌睡：uzuɣə gəhp 瞌睡多／uzuɣəsə jiɣ 他的瞌睡很轻。／uzuɣə salɣ 睡的沉。

uzuɣə sal- 打盹，打瞌睡。

【uzurəq】 拳头。

【uzurəqda-】 捶，用拳打。

【uzure-】 ①增多：aht uɣər uzurev qaran tolɣej. 愿你的马群增殖充满马厩。

【uzuret-】 使增多，繁殖：sen gol tahqaɣənə uzuret. 你要使这些鸡繁殖起来。

【uzuruq】 拳头。

【uzduŋəre】 佛灯捻子：marmi uzduŋəre 佛灯捻子。

【uzduɣla-】 胀，撑〔拼命地，过量地吃〕：ma, uzduɣla! 给你，去撑吧！

【ur-】 ①戴上，装配上：jyɣən ur-戴上嚼子／aht ezernə ur. 你给马备鞍。②扎，刺：uş ehldʐi jumutsa, ʈşudʐaɣa bəz uryandaɣ. 三个祀公子聚在一起，就象锥子扎漏皮囊〔谚语〕。③塞给：bərme ur-行贿。

【urəɣ】 ①亲事，婚事。②籽，种子（大）〔见uruɣ〕。

【urehgən】 前天。

【uruɣ】 ①亲事，婚事：uruɣ bəhdəl- 完婚／uruɣ qol-求婚／uruɣ sura-求婚。②籽，种子（大）。

uruɣ tutus- 两家结亲：məs uruɣ tutusenə! 咱们两家结亲吧！

【uruɣ-darəɣ】 亲戚：dʐuŋəlləɣnəŋ uruɣ-darəɣə gəhp dər. 钟家的亲戚很多。

【urgut】（大） 懒惰的。

【urgutda-】 变懒：bu qəz-

中央民族大学图书馆

dar urgutdap dro, 这个小姑娘变懒了。

【uryə】 柴草，燃料。

【uryəla-】 叫喊，叫唤：sen neye uryəlap bar er? 你为什么叫喊？

【uryəlat-】 让大叫大喊：golarnə uryəlatba! 别让他们叫喊吧！

【uryəlas-】 一起叫喊，闹嚷：seler uryəlasma! 你们别喊叫！

【urʤy】 (大) 东西。

ø

【øp-ørliy】 高高的。

【ømdəq】 天窗。

【ødet-】 挪，移：ødetgeş dar- 移植。

【øt】 胆，苦胆〔见jøt〕。

【øtdəle-】 借出。

【øtde-】 (大) 借入。

【øtle-】 借入。

【øndøjen】 (大) 死人后烧的布条：øndøjen søyəl- 烧布条。

【ønʤy】 珍珠。

【øle】 鄂博〔见ule〕。

【øyen】 (大) (帐篷外的)防水沟。

【øhpge】 肺〔见øhkbe〕。

【øhkbe】 肺：øhkbe gem 肺病。

øhkbe Gəzəl 粉红色。

【øhsyn】 (大) 上臂。

【øhrk-】 (大) 惊慌。

【øʤym】 葡萄。

【øʧymen】 (大) 挂面。

【øvle-】 (大) 分发，分配。

【øvles-】 (大) 分配。

【øsyn】 (大) 上臂。

【øz】 (大) 猞猁。

【øzet-】 用掏心法宰牲：goj øzet- 用掏心法宰羊。

【øzek】 ①大动脉：øzek yze- 掐断大动脉〔祀公子宰羊的方法〕。②芯子，中心部分。

【øzyk】 大动脉：øzyk uzdəyə 该死的〔直译：大动脉被掐断了的〕。

【øzgomba】 ①长毛喇嘛〔苦行喇嘛〕。②念黑经的喇嘛。

【øzgomla-】 修苦行。

【ør-】 Ⅰ 编织〔见jør-Ⅲ〕。

【ør-】 Ⅱ 解开〔见jør-Ⅳ〕。

【ørek】 心脏。

ørek bezək 胆大的：gonəŋ ørek bezək dro. 他很胆大。

ørek sap 心脏上的血管及脂肪。

【øryk】 (大) 心脏。

【ørme】 辫子〔见jorme Ⅰ〕。

【ørlə-】 (大) ①翻，转：nara ørləse dalmət bozdəy, berə ørləse alma qəşdəy. 转向那边，(她)身段纤纤真苗条，转向这边，(她)脸颊绯红

中央民族大学图书馆

似苹果。②给病人祝福〔用火烧柏香围着病人旋转〕。③晕眩。

【ørlət-】（大） 使转。

【ørle-】 ①站立：sen ørle！你站起来！②长高：bu mula am ørlep dro. 这孩子现在长高了。

【ørlet-】 ①使站立：Gojnə tutup gelɣeş anəŋ ezede ørletgeş jyzəp dro. 把羊抓来让它站在那上面就淋奶水。②扶起来：gol mulanə ørlet！（你）把那孩子扶起来吧！

【ørleɣ】 高的：ørleɣ deŋər 高空／ørleɣ jer 高原。

【ørli-】 ①站立。②长高〔见ørle-〕。

【ørlit-】（大） 扶，起。

【ørliɣ】 高的。

ørliɣ-arlaɣ 高低不平的。

ørliɣ-bohGəs 高低。

ørliɣ-bohGəs gørs- 比高低，见高低：men oʤin ørliɣ-bohGəs gørs. 与我比高低。

【ørly-】（大）①探望②翻，转。

【ørlyt-】（大） 使转

【ørlyɣ】（大） ①高的：ørlyɣ jer 高原。②深的：ørlyɣ su 深水。

【ørɣet-】 ①教（jiāo）：məsdəŋ suanşu loşi ørɣetgenə jaxşi dro. 我们的算术老师教得好。②训练，调教：sen bu dejnə mənov ørɣet！你训练这匹小马吧！

【ørɣen】 I 桩子，橛子：ørɣen soq- 钉木桩或木橛。

【ørɣen】 II 脂裹肝〔在羊肚网油内裹羊肝等制成的食品〕。

【ørɣen-】 学习：sadəɣ ørɣen- 学做生意／sen jaxşi ɣo ørɣen, ʤaŋʦaŋ sen ʦəŋʤi jaxşi olɣe！你好好学习，将来一定要获得优秀的成绩。②习惯〔见jørɣen-〕。

【ørɣenəs-】（大） 模仿。

【ørɣenʤ,ək】：ørɣenʤ,ək bol- 习惯于。

【ørʤi】 ①东西 bu şigə jaŋzi ørʤinəŋ sadəɣə sudasɣan me？这两样东西的价钱一样吗？②工具：bu ørʤi jyəşde bar。这工具在屋里。

ørʤi jiɣma 仓库，库房。

【ørʤɣ】 ①东西。②工具〔见ørʤi〕。

【ørʤɣt】 ①情况。②性格，脾气：bu kəsinəŋ ørʤɣt nolodər？这个人的性格怎样？

y

【ym】 裤子〔见jym〕。

【yfu】（大） 榆树。

【ydet-】 挪开：sen bu keɣde argamnə ydet. 你把这只纸箱子挪开。

【yndø】 坟堆，茔堆。

中央民族大学图书馆

【yndøjøn】 死人后烧的布条〔一百天内每天烧一次〕：yndøjønnə døhk-烧布条。

【yndʒy】 小珍珠。

【yŋger-】 骑马、驴、驼时身前带大物件〔搂着东西〕：gojnə yŋgeryeş mɑŋ.（你）带着羊骑牲口去吧。

【ydʒym】 葡萄。

【yʃygen】 时常，不断地。

【yʃyger】 时常。

【yşu】 榆树：yşu derek 榆树。

【ysən】 上臂，前腿。

【yze】 上面：ɑzɑqdəŋ yze 脚背。

【yze-】 ①掐断：ezek yze-掐断大动脉[祀公子宰羊法]。②除秽：goj yze-让羊（通过两堆火）除秽。

【yzek】 芯子，核心。

【yzeŋgə】 镫子。

【yzym】 葡萄。

【yr】 缠在母羊奶头上防止幼畜吃奶的东西：yr goj 奶头上缠毛的母羊。

b

【bɑ】 I （=mɑ）也：dʒiyen mɑ joq qɑp dər, ɑht bɑ tɑhpbɑs dər.驴也没了，马也找不到了。/men tşilɑyɑş jip bɑ jimehdi.我气得吃也没吃。

【bɑ】 II 吧[表示怀疑]：men sɑyɑ berɣen bɑ? 我给过你了吧？ məndɑɣ emes bɑ? 不是这样的吧？

【bɑ】 III 把（量）：bər bɑ jizi.一把椅子／bər bɑ dʒəusej.一把韭菜。

【bɑ】 IV 耙。

【bɑ】 V 坝，水坝。

【bɑbɑ】 叔叔。

【bɑbofɑn】 （大）八宝饭。

【bɑdɑş】 盘腿姿势：bɑdɑş dɑhrt- 盘腿坐：gol bɑdɑş dɑhrdəp dro. 他把腿盘起来了。

【bɑdərɑ-】 扩散，漫延。

【bɑdun】 婚礼中保管物品的人。

【bɑtər】 ①英勇的：bɑtər mula 勇敢的孩子。②英雄：bu məsdəŋ duedɑgə bɑtər. 这是我们队里的英雄。

【bɑtur】 ①英勇的。②英雄[见bɑtər]。

【bɑtmɑrɑ】 宝石。

【bɑn】 I 班。

【bɑn】 II 板：dɑs bɑn石板／jiyɑş bɑn木板。

【bɑnfɑŋzi】 监狱：men senə uş jilnəŋ bɑnfɑŋzi olurtgəş.我叫你坐三年监狱。

【bɑndə】 伴弟[小和尚]。bɑndə kisərgə 四脚蛇之一种[脊背上有一个红点]。

【bɑndəŋ】 板凳，小凳子。

【bɑndərk】 壁虎。

中央民族大学图书馆

【bandi】 伴弟[小和尚]。
【bantaŋ】 疙瘩汤。
【banna-】 I 拌：darəɣ banna-淘麦子[准备磨面]。
【banna-】 II 办：jodalnə banna-办事情／arahgə bannap dro. (他) 办了酒来 [买了酒来]。
【banguŋʂi】 办公室。
【bankaŋ】 板炕。
【banʧin】 班禅：banʧin lama 班禅喇嘛。
【banʃinzi】 半新的。
【bandʐaŋ】 班长。
【bandʐizi】 斑鸠。
【bandʐuaŋzi】 少年：bandʐuaŋzi gəz少女，十几岁的女孩。
【banʦə】 班车：mənəŋ bezək jaɣmər jaɣəp dər na, banʦə elɣəmes dro.下那么大的雨，班车大概不会来了。
【banzi】 板子，木板。
【bala】 (大) 鸡蛋：bu bala beson me? 这鸡蛋是五十个吗?
【bala-】 I 耙：jernə bala-耙地。
【bala-】 II 攀登：taqga bala- 登山，爬山。
【balaŋ】 I 牛[黄牛、牦牛等的总称]：balaŋ uɣur 牛群。
【balaŋ】 II 摇摆，晃荡：balaŋ bol-摇晃[酒醉后之步态]。
【balaŋdʐi】 放牛的。
【balaŋzi】 (货郎用的) 拨浪鼓。
【balət】 (大) 柳柴。
【baləq】 墙：baləqdəŋ baɣər 墙面／baləqdəŋ dəvə 墙基／baləq guran 土墙圈。baləq dəŋna-隔墙偷听。
【balga】 (大) 钉锤。
【balɣəm】 兔儿条，西河柳[中空红柳]：barenə, barenə, balɣəm ojɣa barenə! 去吧，去吧，到有西河柳的地方去吧!
【baldʐəq】 (大) 沼泽地。
【baga】 小男孩，宝贝儿：baga ardaq 小宝贝儿。
【baŋ】 榜：baŋ tiele-张榜。
【baŋna-】 绑：gol ʂiməkdʐinə baŋnaɣaʂ hanəp dro (人们) 把那个贼绑走了。
【baŋnas-】 互相帮助：men saɣa baŋnaser kerek drəm? 需要我来帮助你吗? / məs bər bərɣe baŋnasenə! 咱们互相帮助吧!
【baŋnasma】 帮手，助手：baŋnasma kəsi 帮手，助手。
【baŋdʒer】 差不多的。
【baŋjaŋ】 榜样。
【baŋdʐula-】 帮助。
【baŋʦəŋ】 磅秤：baŋʦəŋ bodʒin ʦəŋna.用磅秤称。
【baŋzi】 梆子 [指地方戏]：xənan baŋzi 河南梆子，豫剧。sanʃi baŋzi 山西梆子，晋剧。
【baxudi】 宴会上专司敬酒的

中央民族大学图书馆

人。

【baxʂi】 僧人，师父。

【baxs】 (<bayəs) …… 的庭院：gazən jaqdəŋ baxsən bər agartqəʂ er. 给婆家的庭院祝福。

baxs ʂuruq (大) 帐篷之后堂支柱。

【baga】 青蛙：ahgalarda ʧyvek joq, bagalarda guzuruq joq. 和尚无辫子，蛤蟆无尾巴[谚语]。

【baq】 (<balaq) 墙。

【bay】 I 拴马桩：senəŋ ahtdə bayda payləv qarəhdə. 你的马在拴马桩上拴老了。

【bay】 II 刚骟的牲口：bay gasga 骟了的显脸马。

【bay】 III (大) 束，捆 (量)。

【baya】 (<buya) 对此，向这个，向这儿：baya gel. (你) 到这儿来。

【bayaq】 ①妇女头面下部的簪子。②妇女头面的带子 (大)：bayaqdəŋ jynzi 妇女头面带子上的云字头／bayaqdəŋ sadʐəq 带子上的穗子。

【bayadʐa】 木盆：sut bayadʐa 盛奶木盆。

【bayardaq】 中鸟。

【bayəs】 (<bay-) ①拴牛的地方：sək bayəs 院门外附近的地方。②庭院，门庭：o! duqgan jaq gazən jaqdəŋ baysən bər agartgəʂ er diyen dər. 啊！说是娘家要给婆家的庭院祝福。

【bayər】 ①肝：bu gojnəŋ bayəryа gem bop dro. 这羊有肝病了。②心肝：avananəŋ bayrə gəz-oyəldа, gəz-oyəlnəŋ gøŋəl qarləy tayda. 父母的心肝在儿女身上，儿女的心肠却在雪山上[谚语]。③坡、斜面／qum bayər 沙坡／tay bayər 山坡。④平面：balaqdəŋ bayər 墙面。

【baydaʂ】 盘腿姿势：baydaʂ dahrt-盘腿：sen baydaʂ dahrtgaʂ ʧoge! (你) 盘腿坐下！

【baydaʂda-】 盘腿：baydaʂdəv ʧoge-盘腿坐。

【bayde】 走得快的：soda bər bayde qasga bar nime dro. 槽头有一匹走得快的白额马。

【baydej】 罗圈腿，里八字：gol kəsi baydej dro. 这个人是个罗圈腿。

【bayla-】 骟牲口：bu dejnə baylamenə, azyər jiladenə! 咱们不骟这匹小公马，把它留作种马吧！

【bahbər】 铜经水壶。

【bahdər-】 遗失：men gol tiozinə bahdərdə. 我把那张条子弄丢了。／bu menekdə bahdərma. (你) 别把这钱弄丢了。

【baht-】 ①躲藏：bahdəm? 你躲起来了吗？／seler bahdov ȯjnas! 你们捉迷藏玩吧！

中央民族大学图书馆

②失去，遗失：menəŋ jyʈşi bahdəp dro. 我的钥匙丢失了。/tiozi bahtdi. 条子丢了。

【bahgər】 铜：aq bahgər白铜/gəzəl bahgər 紫铜/bahgər menek铜钱/ bahgər tutba铜匠。

【bahgərdʐi】 铜匠。

【bahqər】 铜：aq bahqər白铜/gəzəl bahqər 紫铜。

【bahqda-】①顺从，屈服：bu kəsi joyurlarnə ezertgeş qangə bahqdamayan dər. 这个人领导着裕固族人民没有屈服于可汗。②信奉，信仰：məz lomgə bahqdəv dro. 我们信奉佛教了。

【bahqdat-】 使屈服，使顺从制服：məs bu jikə qaqdamanə bahqdadenə. 咱们要把这个懒汉制服。

【bahşdʐi】 首领。

【bahs-】 ①压，压迫。②骆驼交配。③沾染，弄脏。④盖，印[见bas-]

【bahsat-】（大）①和好。②复婚。

【bahsən-】 压制，压迫：bu kəsi golya bahsənəp dro. 这人压制他。

【bahsər】 脾脏，沙肝儿。

【bahsgə】 织褐机上的压杆。

【bahsyə】（大）织褐机上的压杆。

【bahrʤiy】（大）好面子的。

【baʤəna】（大）土茯苓。

【baʤu】 八九 [冬至后第八个九天]。

【baʃi】 杂技，魔术。

【baj】 富的：baj kəsi 富人，财主。

【bajan】，
bajan korʤit 脊背上部 [肉份子之一]。
bajan kurʤet 脊背上部 [肉份子之一]。

【bajyer】 八月。

【bajla-】 ①摆动。②涮：gygəşyən aq golda dəmsəyən bajləv dro. 小鸽子在白河中涮自己的嘴 [谜语，谜底是：写字的笔]。

【bajʤele-】 拜年。

【baʤʈuzi】 帐篷柱子。

【baʈşa】八叉 [一种大蜘蛛]。

【baş】 ①头：dəz baş 膝盖头/baş ahdʐəyər 头巾/sarəy baş 黄头发人/ti baş goj 黄头羊 [头象骆驼的羊] /baş ayər- 头痛/baş gəhrq-剃头/baş qalaq 盖头/baş jay头油/baş dʐal-叩头/baş-dʐahldər-让叩头/baş ørly-头脑糊涂/baş ʈut-主持。②口（量）：bər baş kəsi一口人/golnəŋ jysənde diort baş kəsi bar. 他家有四口人。③顶，稍：tay başi 山顶/jy baş房顶/derek baş树稍。④开头的，带头的：baş ezertbe goj带头羊/baş bolyan kəsi 带头人/baş tutba领头的人/

中央民族大学图书馆

baş tuŋ背饰最上面的海蚌片／baş gorɣe胸饰最上端的环子／baş qalən第一次的聘礼。⑤上面：mənəŋ başda gahş oht dro.在这个上面有几根草。／baş ørɣen(织褐机的)上橛子。bahşi jorsə odʐ̩ən顺序：bahşi jorsə odʐ̩ən gel. 按顺序来。

【başaq】 穗。

【başda-】 开头，开始，倡导：am məs jaŋə jodalnə başdenə.现在我们开始新的工作吧！

【başdəɣ】 有头的，有首领的：baş joqga başdəɣ boldə.没有首领的（群众）有了首领。

【başgahr-】 ①处分，处罚。②管理，办理［见başɣar-］。

【başgahrt-】（大）使处罚，使惩罚。

【başɣar-】 ①惩办，惩罚：bu toşan şazʐ̩dəɣnə məs başɣarenə.咱们来惩办一下这个调皮的女人吧！②办理，管理：bu jodalnə jaxşi başɣarəp dro. 他把这件事办得很好。bu jodalnə maɣa başɣar.请为我办一下这件事。

【başdʐ̩i】 ①头目，头人：besohdəs aht başdʐ̩iɣa peɣleɣen dro. 给封了个交二十五匹茶马的头目。②头儿：ʧidʐ̩inəŋ başdʐ̩isə 拉骆驼者的头儿。

【bas-】 ①压，镇压：jaɣnə bas-压酥油／jaɣənə bas- 战胜：məs jaɣənə basenə. 让我们取得胜利。②骆驼交配。③沾染，弄脏：gezɣə jaɣ basəp dro.油把衣服弄脏了。④盖、印：əlәɣ bas-盖手印／tamga bas-烙马印、驼印／niɣe at dəzar, dʐ̩aŋzi basarnə undup qalɣan er？为什么他往往忘记签名盖章？

basəv kemanşa-压迫，欺压。

【basa】 以后，后来：bu ahga basa la dʐ̩ogəv bop dro. 这和尚后来就满意了。

【basən-】 压迫。

【basənek】（大）大拇指。

【basəɣla-】（大）压制。

【basər】 脾脏，沙肝儿。

【basər-】 ①压，使压：sen doŋsa men saɣa ene jagən-dʐ̩əqdan bər basərəvaden. 如果你还冷，我再给你压上一件盖的东西。②关押：gol emes etgen kəsinə basərəvat！你把这个犯人关押起来！

【basərmek】 大拇指。

【basurat-】（大）压紧。

【basmaq】①（妇女头面前面下部第三块）银脾。②（妇女头面上的）海蚌片（大）。

【basdəq】 ①控制。②收敛：sen am mədʒa basdəq. 你得收敛一点〔对横行霸道趾高气扬者说的〕。

【basdər-】 ①使压。②让（骆

中央民族大学图书馆

驼等牲畜）交配。

【basgə】（织布机上的压纬线的）压杆。

【bazi】Ⅰ（补碗、缸的）锔子：bazi gada-锔。

【bazi】Ⅱ 靶子：bazinə miolayaş aht.瞄准靶子打。

【bazi】Ⅲ 把（量）：bər bazi ʤusej 一把韭菜／bər bazi kuezi.一把筷子。

【bar】 有：bar me？有吗？／məndan goya uş jol bar. 从这儿到那儿有三里路。／anda uş gəz bar me dro.那里有三个姑娘。／sende niʤi ənə bar er？ 你有几个弟弟？／barə（<bar+ə） （大）所有的，全体：barə kəsi所有的人。

bar oʤin 所有的：senəŋ ohtdə bar oʤin şukdep gel. 你把你所有的草都驮来。

bar boz 全身：bar bozi他的全身。

【bar-】 去：dasyar barenə 咱们到外面去。／gojya bar.（你）放羊去。／sen barsa boşdəm？ men barsa boşdəm？（是）你去好呢，还是我去好？／məs qannəŋ bobesən alyəla barenə.咱们去取皇帝的宝贝去吧。／bu ejda men ʃenge uş xur bahrdə. 这个月我到县上去了三趟。

【bara】（大）① 家具。②布：aq bara 白布／gəzəl bara 红布。

【bara-xara】 （大）家什，家私。

【barayaq】 中用的。

【barə】 全部，所有的：barə kəsi 所有的人。

【barəm】 把（量）。

【bardam】（大）排场。

【bardam-bordam】 神气十足的

【bardamʤi】 爱虚荣的人，骄傲的人。

【bardamʧi】爱虚荣的人，骄傲的人。

【bardaşt】 盘腿〔见badaş〕。

【barləy】 有…的：menek barləy kəsi 有钱的人。

【barləya】 布施：barləya qol- 请求布施／ahgaya barləya guməsden on liaŋ ber. 给喇嘛十两银子作为布施。

【baryəʤi】 去的（人）：baryəʤi joq dər na！没有要去的人哪！

【bardʒa】 暂时，暂且：sen jimsaqdə doGərat bardʒa, semen qajnadenə. 你先擀开这面，我们做汤面吃。

【barşi】 虎。

【bars】（大）虎：bars terə 虎皮／barsdə sudayaq 象老虎似的。

bars jil 虎年，寅年。

【barsə】 虎。

barsə jil 虎年，寅年。

barsə jilləy 虎年的，属虎的。

中央民族大学图书馆

gol barsə jilləɣ dro.他是属虎的。

【bəmba】 本巴瓶。

【bədara】 (<bət ara)胯裆。

【bədik】 小女孩生殖器。

【bət】 腿：gonəŋ bədə aɣərəv dro. 他的腿痛。/dʑozinəŋ bədə sənəp hanəp dro. 桌子腿断了。

【bənʧin】 本钱，资本。

【bənzi】 ①本子。②本（量）〔见bəŋzi〕。

【bəl-】 ①知道：men ehsə naɣəlarnə bəlɣəʂ. 我自己知道应该怎么办。/senəŋ gelɣennə men bəlmehdi.我不知道你来。/bu gezɣənəŋ uzun-qəsqasən bəlmes dro. 我不知道这衣服的长短。②懂：søz ma bəlmes dro. (他)连话也听不懂。

【bələm】 I 温的，温和的。

【bələm】 II 知识。

【bələmdʑi】 有学问的、有知识的：gol bələmdʑi kəsi. 他是有学问的人。

【bələt】 云：buɣəngə deŋərnəŋ bələt gehp dro.今天天上云很多。

【bəle】 一块，一同，一道，一起：bəle maŋgan kəsi 同路人/gel, məs xosə bəle duhdenə.来，我们大家一起干。

【bəle-】 (在磨石上)磨刀：pudʑaqdə bəlen.我来磨刀。

【bəlet-】 使磨：sen goɣa bu qajʤinə bəlet. 你让他把这把剪刀磨一下。

【bəlen〕 用，以。

【bəleɣə】 ①摩刀石。② 小气鬼。

【bəlesək】 ①顶针。② 戒指(大)。

【bəli】 一道，一同，一起，一块儿〔见bəle〕。

【bəlisək】 ①顶针。② 戒指(大)。

【bəlov】 认识：gol bərme satda bəlov joq dro. 他有时缺乏认识。

【bəldəɣəne】 (大)冰针：bəldəɣəne jaɣ-下冰针。

【bəldər-】 ①通知：golarɣa daɣən lom ahdʑarnə bəldər.（你）通知他们明天开会。②使知道：sen bu javdalnə mulalarɣa bəldərme.你别让孩子们知道这件事。

【bəlt】 云〔见bələt〕。

【bəlɣa-】 挥，摇〔见bəɣla-〕。

【bəlɣə】 ①整的，完整的：bəlɣə kemzi整馍馍。② 整匹的：golar bər bəlɣə jiz ap dro.他们买了一整匹布。

【bəlɣər-】 让知道，通知。

【bəlɣərt-】 使知道：bu jodalnə golarɣa bəlɣərtbe. (你)不要让他们知道这件事。

【bəŋ】 I 锛子。

【bəŋ】 II 笨，迟钝：gol menə dʑilo bəŋ dro.他象我一样笨。

【bəŋba】 本巴瓶。

中央民族大学图书馆

【bəŋbəŋʧə】 (大) 摩托车。
【bəŋʧin】 成本，本钱。
【bəŋʂi】 本事，本领，才能：ajdəsɣaʂ la bu aɢənə besdəŋge bəŋʂi joryengəle barenə diɣen dər. (他们) 商量后说要到这五弟兄家去学本领。
【bəŋʂiləɣ】 有本事的。
【bəŋsi】 本事〔见 bəŋʂi〕。
【bəŋsiləɣ】 有本事的。
【bəŋzi】 ①本子：məs xosə la bər bəŋzi ʤuənbelenə. 我们每个人都要准备个本子。②本 (量)：bu bər bənzi pudəɣnə saɣa beren. 我把这本书给你。
【bəɢa】 公牛，牡牛〔见buɢa〕.
【bəɣən】 今天：bəɣən ʃiŋʧivu dro. 今天是星期五。
【bəɣəngə】 今天的：bəɣəngə jodalnə bəɣən tudohderɣəʂ kerek. 今日事今日毕。
【bəɣla-】 ①招：ələɣ bəɣla-招手／gol maɣa ələɣ bəɣlov dro. 他在向我招手。②摇：gol ʤəlvə bəɣlov dro. 他在摇铃。
【bəɣlal-】 (大) 摇晃，晃荡。
【bəhdəl-】 结束，完成：uruɣ bəhdəl-完婚。
【bəht-】 ①够，满足。②完成〔见pət-〕。
【bəhldər】 去年。
bəhldər ehrgel 从前，早先，古代。
【bəhldərɢə】 去年的：bəhldərɢə jil 去年。
【bəhs】 刀刃。
【bəhs-】 熟：kemzi bəhsəp dro. 馍馍熟了。/am tor dahɢə bəhsmen dro. 现在桃子还没熟。
【bəhsəɣ】 熟的。
【bəhsər-】 煮熟：bu ɢaʂ ojanə bəhsər. 你把这几个鸡蛋煮熟。
【bəhsərt-】 使煮熟〔见bəsərt-〕。
【bəhsdəɣ】 有刃的。
【bəhrɢan】 I 神，佛〔见buhrɢanI〕。
【bəhrɢan】 II ①痘。②天花〔见buhrɢanII〕。
【bəʤi】 盘肠。
bəʤi hiʤigə 盘肠。
【bəjaŋ】 这一次：bəjaŋ men barɣəmes. 这次我不去。
【bəjaŋɢə】 这次的：bəjaŋɢə dienjiŋnə naɣsa ma ɢaraɣəʂ! 这次的电影我非看不可！
【bəʤi】 (大) 盘肠。
【bəʂ-】 裁：gezɣə bəʂ- 裁衣服／jiz bəʂ- 裁布。
【bəʂ-baʂ】 噗噗 (摹) 〔人睡着时的呼气声〕。
【bəʂt】 虱子。
bəʂt ahrq 虮子
【bəʂt-baʂt】 虱子类。
【bəs】 刃。
【bəs-】 (大) 熟，成熟。
【bəsəɣ】 熟的：bəsəɣ jeht

中央民族大学图书馆

熟肉。

【bəsər-】 煮熟〔见bəhsər-〕。

【bəsərt】 使煮熟：jehtdə ap baryaş golya bəsərt.（你）把肉拿去让他煮熟。

【bəsek】（<bər sek） 一些。

【bəsdəy】 有刃的。

【bəsdər-】 煮。

【bəz】Ⅰ 冰：bəz doŋgep dro.结冰了。／bəz duht(大)结冰了。

【bəz】Ⅱ 锥子：uş jehldzi jumutsa, tşudzaya bəz uryandaɣ.三个杞公子在一起，就像羊皮袋被锥子扎漏〔谚语〕。

【bəz】Ⅲ（大）我们。

【bəz-】 弄坏，破坏：gol bu uruɣnə bəzəp dər.他把这门亲事破坏了。

【bəzət-】（大）收口，愈口。

【bəzde-】 锥：mənə bəz odɣin bəzde.（你）用锥子把这东西锥一下。

【bər】 一：bər-şigə一两个／bər jyz一百／bər jyz bər jyzden一百一百地／bər digan su一滴水/bər kun一天，成天，整天／gol bər kun uzup dro, ni ma əşmes dro.他睡了一整天什么也不吃。／men bər garen.我看一下。bu uş mulanəŋ bərə malnə jaxşi yo uhgara dro.这三个孩子之一牲口放得好。

bər ʃozdəɣ bol- 一心一意，齐心，团结：golarnəŋ jydegə kəsiler am bər ʃozdəɣ boр dro.现在他们一家团结起来了。

【bəra】 海螺号〔见bra〕。

【bərən】 前面〔见porən〕。

【bərəndzi】 第一，老大：bərəndzi ej一月／bərəndzi kun第一天／bərəndzi dohgəs头九。

【bərəndziləq】 最初的，老大。

【bərək-】 ①碰头，集中：uş jil bolyanda la xosi bu jerde bərəgenə, dep dro.说是到了三年都在这地方集中。②结合，合并，联合：bu agənə uş ene bərəgəp dro.这三兄弟（分家后）又合并了。

【bərəkdər-】 使集中，使结合使合并：məs golarnə bərəkdərenə! 我们来把他们合在一起吧!

【bərede】（<bər jerde） 一块，一同：golar bərede mal uhgaryej.让他们一块儿放牧吧!

【bəreye】（<bər jerye）到一块儿：maŋsa, maŋsa, bəreye ehdəp dro.走啊走，走到一块儿了。

【bərejyərmə】 十一。

【bərejyərməndzi】 第十一：bərejyərməndzi ej 十一月。

【bərohdəs】 二十一。

【bərohdus】 二十一。

【bər-bər】 ①彼此，互相：golar bər-bərnə gəralmas dro.他们互不相容。／golar-

中央民族大学图书馆

bərden øryeno dər.他们在互相学习。②逐个：men selerγe bər-bərden berγəş.我一个个地给你们。

【bərme】 某些，bərme kəsi 某人／bərme kəsiler 某些人／bərme sənde 有时／ʧinəŋ bərmesəŋge bər uhgur bar.bərmesəŋge şigə uhgur bar.有些骆驼有一个肉峰，有些有两个肉峰。

bərme ur-行贿。

【bərdesənde】 有时。

【bərγa】 种驼，公骆驼：uγur bərγa 驼群中的公骆驼。

【bərγadʒəq】 小公驼。

【bərγe】 一起：qar kəsinə bərγe qəhqərəp dro.他把老年人都叫到一起。

【bərʤi】 角，角落：oi deŋernəŋ diort bərʤisə pudəlmen dər diγen dro. 啊！说是天空的四个角还未曾完成。

【bərʤy】 角，角落〔见bərʤi〕。

【be】 Ⅰ（=meⅠ）吗：məş bar me, joq be dep dro.他说有猫呢，还是没有呢？／avaga jyde joq be？老爷爷不在家吗？/bu selernəŋ aht be？这是你们的马吗？

【be】 Ⅱ（=meⅡ）某物〔在句中表示不强调其确切性之事物〕：mulasə joq be dro.（据说）他没有孩子。／jysende ni me joq be dro.（据说）他家里什么也没有。

【be】 Ⅲ 辈，辈分：deŋ be平辈。

【bebo】 背包。

【bep-bezək】 大大的。

【bete】 ①锡。②铅〔见beti〕。

【beti】 ①锡：maγa bər beti qoŋ guzəp ber. 给我铸一把锡酒壶。②铅。

beti guzma 铸锡者，铸铅者。

【betie】 ①锡。②铅〔见beti〕。

【ben】 遍（量）：men garo ungeş ene bər ben garahde.我看完之后又看了一遍。

【benien】 拜年：

benien gel-来拜年：bər jaŋə benien gehldi.大年初一，我们来拜年。

【bennel-】 变作：ol xuarγa bennehldi.它变成花了。／şiγan duz jise, sudanqenatga bennelγek dər. 老鼠吃了盐就会变成蝙蝠。

【benşi】（大）扁食〔饺子〕。

【bel】 腰：bel puʤaq 腰刀／menəŋ bel aγəhrdə. 我的腰疼了。

【bela-】 Ⅰ摆：ahs bela-摆酒席。

【bela-】 Ⅱ 拜（干亲）：bu gəzdə saγa qaq gəz belap beren.我把这姑娘拜给你作干女儿吧！

【bela-】 Ⅲ 背诵：pudəγnə bela.背书。

【belal-】 ①被打败：golar belaləp dro. 他们被打败了。②凋

中央民族大学图书馆

谢：bu xuar bər kun kajla-ɣaʂ la belalɣaʂ hanəp dro.这花只开了一天就谢了。

【belaŋ】 摇摆，晃荡：belaŋ bol-摇晃〔酒醉后之步态〕。

【belaŋna-】 摇摇晃晃地走。

【bele-】准备。

【beledorʤi】 婴儿，小宝贝儿。

【belet-】 准备：ʧa beletdi.我把茶准备好了。／ahsdə belet.你去准备酒席。

【beletdər-】 使准备。

【belehtge-】 使准备。gol ahsdə jaxʂi yo belehtgeɣej.让他们好好地准备酒席。

【belen】 准备好的，现成的：belen gezɣə 做好了的衣服／belen semen.做好了的饭，现成的饭／belen menek 现金。

【belele】 拍小孩入睡，催眠。

【belek】 I ①布哈达：belek ber-送哈达／peɣge men belek behrdi.我给头目送哈达了。／sen gol kəsiɣe belek-den bər ber.你给他送个哈达。②喜事，喜庆：belek kun 喜日，结婚的日子／belek bol-有喜事了／belek bəht-成亲，完成喜事／belek ʃyla-说吉祥话。③征兆，象征：gerɣa suʧ neɣe saɒ dər tise, sut bolo suzlernəŋ belek dər.要问碗中为何放鲜奶，这是（新人）象鲜奶一样纯洁的象征。

belek sal- 送布哈达。

belek as-（<aləs-）订婚，交换布哈达。

belek ʧygə-赠礼品；belek ʧygəme（对新郎朗诵的）赠礼贺词。

【belek】 II（大）手腕。

【belekdəɣ】 有布哈达的：belekdəɣ kəsi有布哈达的人/belekdəɣ kəsiden belek ʤelen.我向有布哈达的人借哈达去。

【beliŋ】 （驼队最后）挂铃的骆驼。

【begerek】 往这边点儿：begerek gel.往这边点儿来。

【beke】 墨。

【bexua】 百货：bexua guŋsi百货公司。

【behde】 良好的：gol behderek dro.那个比较好。

behde bol- ①恢复。②长大，壮大。

【behder-】（大）完成：jahɢa behder- 祭天〔完成祭天仪式〕。

【behtər】（大） 山梁，山脊：behtər jol 山梁路。

【behgən】（<be ehgən）是…的吗〔见mehgən〕。

【behge】 墨。

【behgeʤi】 制墨者。

【behgehʤi】 文武全才。

【behrk】 能耐，功劳：oɣəlɢəz darlaɣan, ɑvamnəŋ behrk er.儿女的成长是父亲的功劳。

【behrɢo】（<behrk ɢəlo）好好地：sen bu ʤəɣnə behr-

中央民族大学图书馆

ɢo or. 你好好地割这些茏茏草。

【bedʒele-】 拜年，拜节：bedʒeleɣen ɑjdeɣən. 拜年歌。

【bedʒin】 猴子。
bedʒin jil 猴年，申年。
bedʒin jilləɣ 属猴的。

【beʃejɣərmə】 十五。

【bej】 富有的：golɑr bej kəsi dro.他们是有钱人。
bej uhdɑɣ 五个家〔部落之一〕。

【bejɑ】，bejɑ tun 今夜晚。

【bejɑ-dɑɣən】 今天或明天：bejɑ-dɑɣən jɑɣmər jɑqɢəʂ dro. 今天或明天将要下雨。

【bejɑŋ】 白杨：bejɑŋ derek 白杨树／bu bejɑŋ derekde qurɑhɢe gøhp dro. 这棵白杨树上虫子很多。

【bejɑr】 将要富的：gol bejɑr kəsi dro.他是将要富裕的人。

【beje-】 发财，变富〔见beji-〕。

【beji-】 发财，变富：ɑndɑn soŋ bu mɑldʐi bejip dro.从那以后，这个牧人就富起来了。

【bejdər-】（<bejidər-）使发财，使富裕：sen golnə bejdər.你让他发财致富吧！

【bejduŋ】 被动的。

【bejlɑ-】 ①摆〔见belɑ-Ⅰ〕。②供，祭祀。

【bejləq】 富裕的。

【bejʂi】 摆饰，摆设。

【bejzi】Ⅰ 杯子：ʂelə bejzi 玻璃杯子。

【bejzi】Ⅱ 辈子：məs ɑndɑ lɑ olərəp dro. ʂu bejzi bop dro.我们就在那儿住下了，住了三辈子。

【beʂejɣərmə】 十五：diort-beʂejɣərmə 十四五个。

【bes】 五：bes pudəɣ五本书／ɑɢənə bes 弟兄五个／bes kɑmɑ约五个／bes-ɑhldə五六个。

【besɑj】 白菜。

【besəndʐi】 第五：besəndʐi ej 五月／besendʐi dohɢəs. 五九〔冬至后第五个九天〕。

【besəndʐiləq】 第五个：gol menəŋ besəndʐiləq mulɑ. 这是我的第五个孩子。

【beson】 五十：beson-ɑhldon 五六十个/beson kɑmɑ五十来个／beson ɢɑʂ五十几个

【besondʐor】（<besondʐɑ bɑr）约五十个。

【besohdəs】 二十五。

【besdʐor】（<besdʐɑ bɑr）约五个。

【bezə-】 ①变大，长大：dɑlejnəŋ susə bezəp dro. 海子里的水大了。／ɢoldɑɢə su bezəp dro.河里涨水了。／bu mulɑ bezəp dro.这孩子长大了。②增多：menəŋ ɑləm bezəp dro. 我的债增多了。③升高：gonəŋ peɣə bezəp dro. 他的官做大了。④膨胀：hidʒigə bezəp dro.肚子膨胀了。

【bezət-】 ①弄大：golɑr bu jodɑlnə bezədəp dro.他们把

中央民族大学图书馆

这事弄大了。②抚养大：bu mulanə bezədəp dro.他把这孩子抚养大了。③提拔：sen gonəŋ peɣən bezədəp dro. 你提拔了他的官职。

【bezən-】 骄傲，自大：bu kəsi am bezənəp dro. 这个人现在骄傲了。

【bezək】 ①大的：bezək bət 大腿／bezək jel 大风／bezək jimədəq大会／bezəkden bezək最大的；bu peɣ bezəkden bezək dro.这个官是最大的官 ②大人物：jaɣlahɢarnəŋ bezgə jaŋni dundʒəp dep bər bar neme dro. 据说夜落葛氏有一个叫作杨尼东植的大人物。

bezək ana 伯母。

bezək alma 苹果。

bezək adʒa 伯父。

bezək emes 罪行；bezək emes et- 犯罪。

bezək bəʂt 大羊虱。

bezək puhrdʒaq 蚕豆。

bezək tio'arəm 后半夜。

bezək kəsi ①大人，大人物。②首长，官员。

【bezək-kətʃiɣ】 大大小小：menəŋ jyde bezək-kətʃiɣ on baʂ kəsi bar. 我家大大小小共十口人。

【bezuk】 (大)大的〔见bezək〕。

【ber】 Ⅰ (<bier) 被子：ber-nə goɣa ber. (你) 把被子给他。

【ber】 Ⅱ (<be er) 是吗〔见mer〕。

【ber-】 ①交付，给：gonəŋ dʒigenəŋge ohtdan mudʒa ber. 给他的驴子一些草吃。／nidʒi berse, nidʒi alen.给几个我就拿几个。②作助动词用，表示为某人或某事物进行的动作 bu ʧi jyŋnə dahrdəp ber. 请你把这些骆驼毛给称一称。／ɢəzaj! maɣa unguhrdʒapɢa qarodan bər dəzəp ber! 亲爱的女儿，你替我给恩古扎布写封信吧！

【beraɢə】 这边的。

【beraq】 这边。

【beraqɢə】 这边的。

【berə】 ①往这边：berə maŋ. 请往这边走。／sen berə ʂo-ge! 你往这边坐。②以来：uʂ jildan berə məsdəŋ kun jaxʂ bop dro.三年以来，我们的日子好起来了。

【berəndʐəq】 回程，往这儿来时：sen berəndʐəq maɣa bər me ap kel.你回来时给我带一件东西来。

【berdər-】 使给，让给。

【berɣe】 跳蚤。

【bia】 Ⅰ 蒿子。

【bia】 Ⅱ：bia tune. 今夜晚。

【biaɣər】 前几天，不久以前。

【biaɣərɢə】 前几天的。

【bien】 遍（量）：uʂ bien ɢarahdə. 我已看了三遍。

【bienbien】 (大)：bienbien oht 编辫草。

中央民族大学图书馆

【biendan】 扁担。
【bienne-】 编，编排：xo bienne-编号码。
【biennel-】 变化，变：gol bər dohsganga biennelyen er dej dro.说是它变成一只兔子了。
【bienzi】 Ⅰ 花边，边子：ala bienzi花边／jinnəy bienzi 宽花边／goja xuar bienzi 狗牙花边子。
【bienzi】 Ⅱ 瓣子（量）bər bienzi samsaq 一瓣子大蒜。
【biedʐən】 别针。
【bier】 被子：bier əʂ 被里／bier das 被面。
【bio】 Ⅰ 表格：bu bio ni satdagə dər? 这表格是什么时候的？
【bio】 Ⅱ 手表：hore bər jaŋə bio ap dər. 何热买了一块新手表。
【bioʃenne-】 表现。
【biojy】 标语。
【bibo】〔放在马上装被褥用的〕被包。
【biti】 Ⅰ〔骆驼鞍子下面的〕毡垫子。
【biti】 Ⅱ ①锡：biti qoŋ锡酒壶。②铅：biti guzma 铸锡的人，铸铅的人。
【bitie】 ①锡。②铅〔见biti Ⅱ〕。
【biniela-】 毕业。
【biniedʐəŋ】 毕业证。
【bila】 骆驼鼻签子〔骆驼鼻子上拴缰绳的小木棍〕：bila təula-（给骆驼）穿鼻签子。
【bila-】 Ⅰ 逼：gol oyulən biləv jayəya maŋdərəp dər. 他逼儿子去打仗。
【bila-】 Ⅱ 比较，比试：məs bilap garenə.咱们比比看。
【bilesək】（大）戒指。
【biliaŋ】 鼻梁儿。
【biganzi】 笔杆儿。
【biŋbolənzi】 冰雹：biŋbolənzi jayəp dro.下冰雹了。
【biŋpien】（大）冰片。
【biŋtaŋ】 冰糖。
【biŋgan】 饼干。
【biŋzi】 摊饼：bər biŋzi 一张摊饼。
【biyə】 被子。
【bidʒen】 笔尖儿。
【bidʒi】 Ⅰ 哔叽：bidʒi jiz 哔叽布。
【bidʒi】 Ⅱ 笔记。
【bidʒi】 Ⅲ 奶头：gel mula, saya bidʒi beren.孩子你过来我给你奶头。
【bidʒibən】 笔记本。
【bifozi】 笔帽。
【bijela-】 毕业。
【bijedʐəŋ】 毕业证。
【bijer】 被子：bijernə goya qalavat.给他盖上被子。
【bisaj】 比赛：men bisaj garayəla baren.我去看比赛。
【bo】 Ⅰ 宝：bo dʒiŋna-敬宝，献宝。
【bo】 Ⅱ 报纸，报：bo diŋna-

中央民族大学图书馆

订报。

【bo】 Ⅲ 包（量）：bər bo ʈʂa--包茶。

【bobe】 宝贝：ol tavan bər qantanbu bobe dər. 那个汤碗是个很好的宝贝。/məs qannəŋ bobesən alɣəla barenə. 我们去拿皇帝的宝贝。

【bobele-】 折磨。

【bobotʂi】 哼哼哧，戴胜鸟。

【bobosaj】 包心菜，圆白菜，洋白菜。

【bobozi】 小包儿。

【bopa】 刮雪的钯子。

【bopila-】 包庇。

【bomi】 玉米，包米：bomi ganzi包米杆子/bomi dangan包谷秸/bomi gezi包谷秸。

【bofu】 包袱。

【boda】 鹿。

【bodo】 （大）鹿。

【bol-】 ①有，存在：adʐanaɣa hadʐəq bol. 你要孝顺父母〔直译：对父母有情义〕。/joq bop dro. 没有了～不存在了。②成为，作为，为：ɢara bol- 变黑了。/məs taŋɢaraq aɢənə bolenə. 我们结拜为兄弟吧！/gol ʧyɣa gelerɣe bolɣaʂ bes sat maŋəp dər. 他为到区上来而走了五小时。/selerɣe sut diatɢəla bolɣaʂ ehrde ɢohpdə. （我）为了给你们送牛奶一早就起来了。③当jaɣdʒis goɣa kelən bop dro. 雅荷娅斯当了他的媳妇。/ol mula qan bop dər. 那个孩子当了皇帝。④是：sen duhdo dʐidaɣaq bolsa, sen la duht! 你既然会，你自己就做吧！⑤患病：ʧiguanjen bop dro. 他患气管炎了。/ezek aɣərəq bop dro. 他患胃病了。⑥行：ʈʂa əʂɣəle barsa, bolɣəʂ me? 如果我去喝茶，行吗？⑦作助动词用，表示动作进行得足够了：bu xuarnə men ɢarap bohldə, am sen ɢara. 这画儿我已看够了，你看吧。/sen jip bohldəm. 你吃够了吗？

【bola-】 Ⅰ ①包扎，包裹：bozinə bola- 包包子/maɣa bər dʐaŋ keɣde ber, ʈʂa bolen. 给我一张纸包茶叶。/ahdʐəɣərɣa bes kemzinə bolaɣaʂ, maŋəp dro. （她）在头巾里包了五个馒头上路了。②包工，包产：men bes jyz ɢojnə bolahdə. 我包了五百头羊。

【bola-】 Ⅱ 孵：dahɢaɣə hadej bola-母鸡孵雏。

【bola-】 Ⅲ 抱：sar gonə bolahdi. 老鹰把它抱住了。

【bola-】 Ⅳ ①报名：atdə bola-报名/sen atdə bolaɣəʂ me? 你报名吗？②报仇，报复：ʈʂəu bola-报仇/sen ʈʂəu bolaɣəmes me? 你不报仇了吗？③报答：men goɣa hadʐəqdə bolaɣəʂ. 我要报答他的恩情。

中央民族大学图书馆

【bolaŋ】 波浪。

【bolardaɣ】 合适的：bolardaɣ gezgə beryəş er. 要给一件非常合适的衣服。／senəŋ duk-ge bolardaɣ søz den. 我来说些合你心意的话。

【boləɣ】 包的：boləɣ ʈşa包茶〔成包的茶〕。

【boləs】 ①习惯，习俗。②性格，脾气。③规矩，规律。

【boləs-boldər】 ①风俗习惯。②道德〔见 boləs-boldur〕。

【boləs-boldur】 风俗习惯：sen məsdəŋ boləs-boldurnə bəlɣek be? 你懂我们的风俗习惯吗？

【boli】 玻璃：boli bejzi玻璃杯。

【boldas-】（大）商定。

【boldar】 故事。

【bogo】 Ⅰ（大） 包裹〔邮政包裹〕。

【bogo】 Ⅱ 报告：bogo zuola-作报告／landʑouden gelɣen zuodʒa golarnəŋ ʃyeʃoda bogo zuolov dro, diɣen jaxşi dro. 兰州来的作家正在他们学校作报告，讲得很好。

【bogola-】 作报告。

【bogu】 玉米，包谷。

【bogua】 包裹〔邮政包裹〕。

【boguanna-】 保管：sen ap baryaş jimsasa bolɣəş dro, jaxşi ɣo la maɣa boguanna. 你拿去用是可以的，但是要给我保管好。

【boxo】 薄荷。

【boxsi】（大）：azaqdəŋ boxsi 脚腕。

【boga】 公牛〔见buga〕。

【bogadʑəq】（大）三岁 牦牛。

【boɣən】（大）今天。

【boɣo】（大）棋，小围棋：boɣo ojna-下棋。

【boɣun】（大）今天。

【boɣsi】 杂碎。

【bohgart-】 降低：sadəɣən bohgart! （你）把价降低吧！

【bohgarlə-】 ①跌，落：sadəɣ bohgarlə- 跌价。②低头认错，变矮：sen mədʒa bohgarlə. 你低头认个错吧！〔不要太倔犟〕。

【bohgəs】 ①矮小的：bu jy qaldʑa bohgəs dro. 这屋子太矮了。／bu bandəŋ bohgəs dro. 这板凳矮了。②浅：bohgəs su 浅水。③贱，便宜：mənəŋ sadəɣə bohgəs dro. 这东西价钱便宜。

【bohqəs】 ①低，矮的。②浅的。③贱，便宜〔见bohgəs〕。

【bohgər-】 跳，跳跃〔见 pogər-〕。

【bohqdʑa】 马褡裢。

【bohdʑa】 马褡裢。

【bohs】 Ⅰ ①空的，空闭的：sen bohs mer? 你有空吗？②松的：bu ohtdə bohs ɣo kulup dro. 这草捆得很松。

【bohs】 Ⅱ 葱：men bohs jiɣəmes. 我不吃葱。

中央民族大学图书馆

【bohs】Ⅲ 怀孕的〔用于牲畜〕 bohs pij 怀驹的骒马／bohs tij 怀羔的母驼／bohs ʂugu怀羔的山羊。

【bohsɑ-】 ①空出：jy bohsɑp dro. 房子空出来了。②变松 ʃip bohsɑp dro. 绳子松了。

【bohsɑt-】 ①腾空：sen jynə bohsɑt. 你把房屋腾出来。②放松：sen ʃipdəŋ ʤiɣəkdə məʤɑ bohsɑt. 你把绳子的纥绋放松些。

【bohsmɑq】 妇女头面下部的细饰带。

【bohrsə】 饲料。

【bohrsi】 饲料。

【boʤin】（=oʤin）①用，以。②同，与，和。③从，沿着，顺着。④按，按照〔见oʤin〕。

【boʧi】 簸箕。 boʧi bətdəɣ ɢoj。叉开腿的羊〔指肥羊〕。

【boʃen】 保险：boʃen guŋsi 保险公司。

【boʃenne-】 保险。

【bojlə】 今年：gol bojlə gelɣəmes. 他今年不来。 bojlə ɢozi-ulɣɑq duqɢɑn jɑxʂi dro. 今年羊羔下得很好〔多〕。

【bojləɢə】 今年的。 bojləɢə jil 今年；bojləɢə jildɑ jɑɣmər gehp dro. 今年雨水很多。

【bojyenne-】 抱怨。

【boʤɑŋ】 针线包：kəʃin boʤɑŋ 丝线包。

【boʤi】 报纸：boʤidɑn mɑɣɑ ʂigə ʤɑŋ ʤelep ber, men muʤɑ ɢɑren. 借两张报纸给我看看。

【boʤuŋʤi】 播种机。

【boʦəulɑ-】 报仇。

【boʂ】 (<bolɣəʂ) 行：boʂ dəm (<bolɣəʂ drəm) 行吗？

【boʂə】 报社。

【boʂdəɣ】 怀胎的〔用于人，不用于牲畜〕：kelənə boʂdəɣ me dro. 据说他的老婆怀孕了。

【boʂgən】 (<bu ʂigə kun) 这两天，这几天：men boʂgən meŋdeɣ mulej. 我这几天忙得很。

【bovuguɑn】 博物馆。

【bos】Ⅰ ①空的，空闲的。②松的〔见bohsⅠ〕。

【bos】Ⅱ 葱〔见bohsⅡ〕。

【bos】Ⅲ 怀孕的〔用于牲畜〕：bos esɣe 二、三年怀羔的羊。bos bol- 怀胎〔用于牲畜〕。

【bosɑ】 (<bolsɑ) 如果成为。

【bosɑ-】 ①变空。②松开〔见bohsɑ-〕。

【bosɑt-】 ①腾空。②放松〔见bohsɑt-〕。

【bosɑj】 菠菜。

【bosmɑq】 妇女头面下部的细饰带。

【boz】Ⅰ ①身体：senəŋ bozdɑ ʤyɣer me？你的身体健康吗？／menəŋ bozdɑ ɢədəsej dro. 我身上怪痒的。/bu jodɑnəŋ bozəŋɢɑ jyŋ niɣe

中央民族大学图书馆

horap dər? 这羊小腿的上面为什么缠上了毛？/amgə mulalarnəŋ bozə bezəp dro.现在的孩子个子都很高。②腔（量）：bər boz jeht,一腔（羊）肉。

bozdan maŋ-来月经：golnəŋ bozəndan maŋəp dro.她来月经了。

bozdan tus- 流产，小产。

boz dahrt- 长个头：bu gəz am boz dahrdəp dro.这个姑娘现在长个儿了。

bozdə jy- 洗澡。

boz kər（大）来月经：menəŋ boz kər er.我来月经了。

bozyq al-怀孕。

bozyq bol-怀孕〔用于人〕。

boz gors-瘫，瘫痪。

boz ʤiyəl-瘫，瘫痪。

boz şukdəy 怀孕的。

【boz】Ⅱ ①灰色，铁青色：boz aht红青马。②杂色，灰黄色：boz goj灰黄色羊/boz jyŋ 灰黄色羊毛。

boz gyk麝香。

【bozala】（大）黄昏。

【bozaŋ】 黄昏。

【bozə-】 染，染色：bozəyan jiz 染过的布／sen bu aqbaq gezyənə neye garaya bozədə?你为什么把这件白的衣服染黑？

【bozəy】 染料。

【bozi】Ⅰ 骆驼驮物的斜包。

【bozi】Ⅱ 包子：bozi bolenəŋ 咱们包包子吧！

【bozi】Ⅲ 豹子。

【bozi】Ⅳ ①包：menek bozi 钱包。②包（量）：bər bozi taŋ 一包糖／bər bozi duz.一包盐。

【bozuy】（大）染料。

【bozda-】 母驼嚎叫〔专指因看不见驼羔而叫〕：ungen bozdov dro. 母驼正在（因怀念驼羔而）嚎叫。

【bozdəy】 大个子。

【bor】（大）小包儿，烟荷包。

【boran】 山顶的云雾。

【boron】（大）风暴。

【borda-】 喂，喂养，喂肥：oht borda-喂草/bohrsi borda-喂料／goj borda-喂羊／mulanə borda- 喂孩子／sen baryaş məner malnə xosən jidəp gelyeş jaxşi go borda. 你去把要骑的牲畜都牵来好好地喂。

【bordat-】 使喂，使喂养。

【bordaq】 育肥的：bordaq goj 喂肥的羊。

【borşgən】（<bu bər şigə kun）最近一两天。

【bu】 这个，本：bu məsdəŋ pudəy jəryetbe dro.这是我们的老师。／buya gel.到这儿来。／bu bər jidə kun 本星期/bu tay ərliy mulej dro.这座山很高。／bu ərliy pohgəs jer dər.这是高低不平的地方。

中央民族大学图书馆

【budɑ-】 摊开，拨开：sen gol halɣarnə (ələɣ odʒin) budɑɣɑʂ jozohder. 你把那堆干粪（用手）摊开。/sen gol ohtdə ʧipdʒi bodʒin budohder. 你用叉齿把那堆草拨开。/sen bu dɑsdə ɑzɑq bodʒin budohder. 你把这些石子用脚踢开。

【budɑrɑ】 (<but ɑrɑ) ①胯。②腹股沟。

【budurk-】 (大) 绊倒。

【but】 腿：oŋ but 右腿/but sən-伸腿。

【but-】 ①够，满足。②完成〔见pət-〕。

【bundɑɣ】 象这样的。

【bule】 一起，一块儿〔见buli, bəle〕。

【bulen】 用，以：jodɑɣ bulen pɑɣlɑp dro. 用绳子拴住了。

【bulej】 一块，一起〔见buli, bəle〕。

【buli】 一块，一起：məs gɑʂ kəsi buli mɑŋenə! 我们几个人一起走吧！

【bulən】 (大) 掌子〔指小块平地〕。

【bulun】 掌子〔指小块平地〕。

【bulɣɑr】 香牛皮。

【bugo】 布告。

【buGɑ】 公牛，牡牛：sɑrəɣ buGɑ黄色公牛/gesil buGɑ栗色公牛。

【buGɑdʒɑr】 小公牛。

【buɣɑʂ】 (<bu Gɑʂ) 这几个。

【buɣən】 今天。

【buɣəngə】 今天的：buɣəngə jodɑlnə buɣən tudohderɣəʂ kerek. 今日事今日毕。

【buhtder-】 念经：gurəm buhtder- 喇嘛念经/jɑhGɑ buhtder-祀公子念经。

【buhtgər-】 使足够。

【buhldər】 去年〔见bəhldər〕。

【buhltər】 去年〔见bəhldər〕。

【buhrGɑn】 Ⅰ 神、佛：bu gusɣe ɑz bər lom oŋʂiɣɑn bolsɑ, dʐ̥ən buhrGɑn bolɣəʂ me dro. 据说给这牛念些经它就成为真正的神了。buhrGɑn bol- 升天，去世：menəŋ ɑnɑŋ buhrGɑn bohldə. 我母亲升天了。buhrGɑn Gus鹞鹞，猫头鹰。

【buhrGɑn】 Ⅱ ①痘：buhrGɑn dɑr-种痘/sen buhrGɑn dɑhrdəm? 你种痘了吗？②天花：buhrGɑn un-出天花/buhrGɑn unup dro. 他出天花了。

【buhrqɑn】 Ⅰ 神，佛〔见buhrGɑnⅠ〕。

【buhrqɑn】 Ⅱ ①痘。②天花〔见buhrGɑnⅡ〕。

【budʒin】 (=odʒin) ①用，以 sen gol pudʐ̥ɑq budʒin ges. 你用那把刀子切吧。②同，与，和：qəsrɑq budʒin teɣəsme 不要与小母马赛跑〔谚语〕。③从，沿着，顺着，ɑnigɑnəŋ sək budʒin, qɑn jozəp dər.

中央民族大学图书馆

皇帝从老太婆的门口经过了。④按，按照〔见odʒin〕。

【bujan】 这一次：bujan ol bər qur emes edəp dro. andaɢəŋɢa jiɣ ɢuv başɣarəp dro.这一次他是初犯，所以从轻处理了。

【bujanɢə】 这次的。

【budʐaŋ】 部长：ʃenvejnəŋ budʐaŋnar xosə bujaŋɢə lomɢa gep dro.县委各部部长都参加了这次会议。

【budʐi】 （大）粗布。

【budʐila-】 布置。

【buţsuŋna-】 （大）补充。

【buş-】 裁：ti jy buş- 裁帐篷／gezɣə buş- 裁衣服。

【buvərsek】（<bu bər sek）这些，这一些。

【buvosek】（<bu bər sek）这些，这一些。

【buz】 锥子〔见bəz Ⅱ〕。

【buz-】 破坏，弄坏〔见bəz-〕。

【buzde-】 用锥子锥〔见bəz-de-〕。

【burgut】 山鹰。

【burqan】 Ⅰ 佛、神〔见buhrɢan〕。

【burqan】 Ⅱ ①痘。②天花〔见buhrɢan〕。

【burɣa】 公驼：uɣur burɣa 驼群中之公驼。

【burdʒek】 角，角落〔见bərdʒi〕。

【bøzək】（大）大的：bøzək lom 大会／bøzək dʐiŋəŋ下画轴。

【bøzyk】 大的：bøzyk po 大炮／bøzyk jørek 大胆。

【børək】 帽子〔见perək〕。

【brɑ】 海螺，海螺号：brɑnə pudeme.你别吹海螺号。／brɑ tuŋ 大海蚌片〔妇女头面上的饰物〕。

【brɑdəmsəɣ】（一种嘴特长的）蚊子。

【brɑhɢəm】（<bər ɑhɢəm）一撮：brɑhɢəm juŋ一撮毛／brɑhɢəm oht 一撮草。

p

【pɑdɑŋ】 帕当〔裕固氏族之一〕。

【pɑntu】 叛徒。

【pɑnnɑ-】 Ⅰ 盘成团：gol ʃipdə pɑnɑvɑt.你把那绳子盘起来。

【pɑnnɑ-】 Ⅱ 盼望：golɑr senə pɑnno dro.他们正在盼望着你。

【pɑnnɑl-】 自己盘成团：jilɑn pɑnnɑləp dro.蛇盘成一团了。

【pɑnʃuŋ】 绊胸〔马具〕。

【pɑnţsɑn】 盘缠〔旅费〕。

【pɑnzi】 盘子：bər pɑnzi一个盘子。

中央民族大学图书馆

【palɑ-】 I 趴下：mulɑ, sen gol jinɑqdəŋ ezeɣe palɑp qal.孩子，你趴在那块毡子上。

【palɑ-】 II 爬：gondɑ bər qurɑhɢe palo dro. 那儿有个虫在爬。

【palɑhɢɑn】 麻疹：palɑhɢɑn unup dro.出麻疹了。

【paldərɑ-】 蠕动。

【palɣɑ-】 拴：bər ɢozi kundəs palɣəvɑtɢɑq dro, jiŋər vosɑ saḷohtɢɑq dro.一只羊羔子白天拴住，晚上放开〔谜语：白钮扣〕。

【pɑgohdʐaq】 剃头刀。

【pɑgudʐaq】 剃头刀。

【pɑkə】 剃头刀。

【pɑŋ】 I （大）盘（量）：bər pɑŋ sej.一盘菜。

【pɑŋ】 II 臭的。
pɑŋ bəşt 臭虱，臭虫。
pɑŋ jəşɑŋ（大）灰蒿子。

【pɑŋgərɑ】 蜣螂，屎壳螂。

【pɑŋkrɑ】（大）：ut pɑŋkrɑ 荧火虫。

【pɑɢɑ-】解大便。

【pɑɢɑt-】 使解大便，（给孩子）把屎。

【pɑɣmɑl】 二年绵羊羔。

【pɑɣɑŋ】 巨石：pɑɣɑŋ dɑs 巨石。

【pɑɣəŋ】（大）巨石。

【pɑɣlɑ-】 拴牲口：bu ʧinə pɑɣlɑvɑt.（你）把这匹骆驼拴住。/sen dejlɑrnə jɑxşi yo pɑɣlɑvɑl.请你把马驹拴好。

【pɑhdər-】 丢失。

【pɑhkə】 剃头刀。
pɑhkə pudʐaq剃头刀。

【pɑhɢər】 铜〔见bɑhɢər〕。

【pɑhqər】 铜〔见bɑhɢər〕。

【pɑhqdɑ-】 顺从，服从，屈服〔见bɑhqdɑ-〕。

【pɑhrʧin】 铁丝莲。

【pɑj】 I 牌〔指赌具〕：pɑj dɑlɑ- 打纸牌。

【pɑj】 II 排〔军队组织〕。

【pɑj】 III 排（量）：bər pɑj jizi 一排椅子。

【pɑjlɑ-】 I 排：seler jɑxşi yo pɑjlɑ.你们排好队。

【pɑjlɑ-】 II 派：məs bər kəsi pɑjlɑɣɑş, bu qɑronə diɑtɢəlɑ bɑrɣej.我们派一个人去送这封信。

【pɑjduelɑ-】 排队。

【pɑjʧəu】 排球。

【pɑjzi】 ①牌子。②招牌。

【pɑzʐmɑq】（大）棉袜子。

【pɑzi】 钯子。

【pɑrɑ-】 ①搞好：bu jodɑl pɑrɑp dro.这件事搞好了。②能干：pɑrɑɣɑq能干的。

【pɑrɑt-】 使搞好：gol bu jodɑlnə pɑrɑtmen dər.他没把这件事搞好。

【pɑrɑŋ】 皇宫，宫殿。

【pɑrɑş】（大）小桶，小盆：sut pɑrɑş 挤奶桶，挤奶盆/pɑrɑş perək平顶帽。

【pɑr-pɑr】 咕嘟〔水沸声〕。

【pɑrkə】（大）累赘。

中央民族大学图书馆

【parɢe-】（大）瞪眼。

【parvaq】蓬乱的，松散的：parvaq saɢal 蓬乱的胡子／golnəŋ ʂaʐi parvaq dro. 他的头发披散着。

【parve-】竖起：juŋ parve- 毛竖起。

【parvet-】蓬散，挓起来：gol saɢalnə parvedəv dro. 他把胡子挓起来了〔因生气而吹胡子瞪眼睛〕。

【parsən】（大），aq parsən 野当归／gyk parsən 辮子莲。

【pədəl-】成为：bər jaŋzi jerdənesi məndaɣ pədəlɣen dep dro. 据说这就成为一样宝贝了。

【pədəɣ】字，书，信〔见pudəɣ〕。

【pədəɣdʐi】①教师，先生。②知识分子〔包括教师，医生，秘书等等〕：pədəɣdʐi peɣ 有文化的头目。

【pət-】①够，满足：bu bər sek azəq bər ajɣa pətgəʂ dro. 这些粮食够吃一个月了。②完成ʃo pətəp dro. 戴完孝了。

【pətər】去年〔见bəhldər〕。

【pətəra-】吐出，冒出：əs pətəra-冒烟，吐烟。

【pətdər-】①使足够，使满足②使完成。

【pətdərat-】①扬起尘土：jel pətdəradəp dro. 风把尘土扬起来了。/aht taŋtu pətdəradəv dro. 马把尘土扬起来了。②挥霍钱财：gol menekdə pətdəradəp dro. 他把钱挥霍光了。

【pən】盆，瓦盆：symen pən（大）饭盆。

【pənzi】（大）木盘子。

【pəldər-paldər】（大）叽叽咕咕〔低声争吵〕。

【pəgər-】喷：sen bu terəɣe sudan bər pəgər. 你往这张皮子上喷些水。

【pək】力量，力气：gonəŋ pəgə bezək dro. 他的力量大。/məndaɢo jye tutsa jye pək bezəp dro. 这样越干越有劲。

pək undər- 出力，作贡献。

【pəkdəɣ】有力的：gol pəkdəɣ kəsi dro. 他是有力气的人。

【pəkden-】变有力，变强壮：bu jiɣət pəkdenəp dro. 这小伙子现在有劲了。

【pəŋ】Ⅰ 棚：pəŋ-ɢuran 棚圈

【pəŋ】Ⅱ ①盆：pəŋnə apker. 把盆拿来。②盆（量）：bər pəŋ su. 一盆水。

【pəŋ】Ⅲ 捧（量）：bər pəŋ darəɣ 一捧麦子。

【pəŋna-】Ⅰ 碰：azaqdə pəŋnaɣaʂ jiɣlap dro. 他碰了脚而哭起来了。

【pəŋna-】Ⅱ 捧起：sen gol bohrsədan bər pəŋnap gel. 你把那饲料捧一些来。

中央民族大学图书馆

【pəŋnɑs-】 顶，互碰。
【pəŋkuo】 蓬稞〔草名〕。
【pəŋvuʧi】 喷雾器。
【pəŋzi】 盆，盆子。
【pəht-】 ①够，满足。②完成〔见pət-〕。
【pəhtdər-】 ①使足够，使满足。②使完成。
【pəhldər】 去年。
pəhldər ehrgel(<ehrgə jil) 往年。
【pəhldərehgel】 从前：pəhldərehgel joɣur əʂde bər qɑntɑnbu pədəɣdʐi bɑr me dər.从前裕固族里有个特别好的先生。
【pəhldərgə】 去年的。
pəhldərgə jil 去年。
【pəhltər】 去年。
【pəhrgɑn】 佛，神〔见 buhrgɑnⅠ〕。
【pəhrqɑn】 佛，神〔见buhrqɑnⅠ〕。
【pəʂt】 虱子〔见bəʂt〕。
【pəʐ-pɑʐ】 （大）噗刺〔往火上泼水声〕。
【pəs】 刀刃。
【pəs-】 熟〔见bəhs-〕。
【pəsəɣ】 熟的。
【pəsər-】 煮熟〔见bəhsər-〕。
【pəsərt-】 使煮熟。
【pəsek】 (<bər sek) 一些：podʐi dʐolmɑ seren toɣən ʂigə derdeŋ, uʂ tugə, ene pəsek dosgɑn ɑhdəp dər. 猎人卓马色仁昨天打了两只狼，三只狐狸和一些兔子。
【pəsdəɣ】 有刀刃的。
【pəsdər-】 使熟，煮。
【pərən】 （大）前面：pərəndɑ ɑjtəsgɑn 预定的。
【pərəngə】 （大） 前面的。
【pərəngələq】 （大）①前面。②第一名。
【pərəɣɑn-】 赢，战胜。
【pərən-soŋgə】 一先一后地。
【pərək】 （大）帽子：pərəkdəŋ gərvek 帽边子。
【pər-pɑr】 噗噗〔鸟飞时呼扇翅膀声〕。
【pər-pər-pər】 ①咕嘟咕嘟〔水沸声〕：su pər-pər-pər horɣəv dro.水咕嘟咕嘟地开了。②嗡嗡：səŋgek pər-pər-pər edəv dro. 牛虻嗡嗡地叫着。③哗啦：ʂɑldɑr pər-pər-pər enedəv dro. 旗帜哗啦啦地响着。
【pərdek】 （大）杵。
【pərt-pɑrt】 嗷嗷〔猪的哼哼声〕。
【pərnɑn】 鼻梁：ɑq pərnɑn 鼻梁上有白斑的绵羊。
【pərk】 力量，力气。bu gusdəŋ pərgə dʐuɑʂi bezək dro.这头牛的力气着实大。
【pərgərɑt-】 喷〔只用于公驼喷沫〕：burɣɑ kevek pərgərɑdəp dro.公驼喷沫了。
【pərvɑ】 （褐子织成的）帘子，苫布，褐子毯子：bu pərvɑnə jimsɑsɑ jɑxʂi dro. 用这床毯

中央民族大学图书馆

子好。

【pemək】 羊奶角子〔一种草名〕。

【pel-】 等分：bu jitdə uʂ pel. 把这肉分成三份。／məs ɢojnə pelɣeʂ bordenə. 咱们把羊分开喂吧。

【pelɑ-】 Ⅰ ①赔偿：sen goɣɑ bər gezɣə pelɑ. 你赔他一件衣服。②赔本：menek pelɑp dro. 赔钱了。

【pelɑ-】 Ⅱ 陪：buɣən ke-ʧin gelse, sen pelɑ. 今天客人来时，你陪一陪。

【pelɑ-】 Ⅲ（大）（牲畜）交配。

【pelən-】 离群：ɢoj pelənəp hanəp dro. 羊离群了。

【pele-】 Ⅰ 拍：sen ʤozinə peleme. 你别拍桌子。

【pele-】 Ⅱ 撒，撒掉〔见pile-〕

【pelek】 ①群：gol bər pelek ɑht dro. 他有一群马。②部分：bər pelek一部分。

【pege-】 弯曲，俯身：bu ohʂɣɑnəŋ belə pegep dro. 这个老头的腰弯了。

【peget-】 使弯曲：belnə pegetgeʂ or. 你把腰弯下来割。

【pegek】 驼背，驼子。

【pegek-bɑɢɑq】 ①弯腰走路的人。②一俯一仰地〔见pegek-pɑɢɑq〕。

【pegek-pɑɢɑq】 ①变腰走路的人：bu kəsi pegek-pɑɢɑq dro. 这人是弯腰走路的人。②一俯一仰地，一颠一颠地。

【pekeʤi】 英雄。

【peɣ】 官吏，头目：bezək peɣ大头目／gol pekge ʧøgəp dro. 他向头目行礼了。

peɣ olər- ①当头目，袭头目位：ʂoji buɣən peɣ olərəp dro. 少爷今天袭头目职位〔当头目〕。②当官：qɑr tuʤɑ: “ɑjɨ men ɑnə jylərɣo, men peɣ olərɣə diosɑ” dep də. 老屠夫说：“哎！我既然想要做官，那就杀了他们〔摘自故事〕。

peɣ olərmɑ 当头目的。

peɣ ʧoɢe-当官，做官。

【peɣər】 肾，腰子。

peɣər sɑp 肾上的肥油。

peɣər puhrʤɑq黄豆。

peɣər jehp（大） 帐篷两边的纲绳。

【peɣen】 十二指肠：ɢɑrɑ peɣen 十二指肠/ɑq peɣen皱胃。

【peɣ-lɑmɑ】 头目，喇嘛等。

【peɣlək】 官职。

【peɣləɣ】 有头目的，peɣ joq-ɢɑ peɣləɣ bolɣej. 让没有头目的百姓有头目。

【peɣle-】 封头目，封官：be-sohdəs ɑht bɑʂʤiɣɑ peɣ-leɣen dro. 给封了个交二十五匹茶马的头目。／bu jiɣətdə peɣleɣəʂ dro. 要封这个青年当头目了。

【peɣ-jɑrəʤi】 头目、师爷等。

【peɣʂej】（大）头目家〔指姓

中央民族大学图书馆

安的氏族〕。

【peɣşi】（大）头目家〔指姓安的氏族〕。

【pehde】 良好，较好。pehde bol- ①病愈，恢复：gonəŋ gemə ɑm pehde bop dro. 他的病好些了。②改善，变好，好转：məsdəŋ kun pehde bop dro. 我们的日子好起来了。

【pehrk】 特好，优异。

【pehrGo】（<pehrk Gəlo）好好地，出色地：sen bu qɑronə pehrGo dəz. 请你把这信好好地写一写。

【pej】Ⅰ（大） 官吏，头目。

【pej】Ⅱ（大） 骒马。

【pejɑŋnɑ-】 培养。

【pejʃə】 排球。

【per-】 ①打：demər per-打铁／demər perme 打铁铺／men senə permes. 我不打你。②打〔玩〕：pukə per-打扑克 ③心跳：menəŋ ørek pɐrɣeʂ 我的心脏跳动得厉害。④刮风：jel perɣen dro. 刮风了。／ohqdɑhrGo bər dʐəŋzi bezək jel perəp dər. kəsinə gøzdə ɑhdʐɑlmɑs dər. 忽然刮起一阵大风，吹得人睁不开眼。⑤敲：sək per-敲门/keŋgehrge per-敲鼓。

【perək】帽子： perəkdəŋ bienzi帽丝箍子／perəkdəŋ Gəzɣə帽边子／perək ʂɑnzi 帽檐／perəkdəŋ sɑGɑhldəq 系帽带／perək mɑn. 你戴上帽子。

【perəs-】 互打，打架：golɑr perəsəv dro. 他们在打架。

【permek】Ⅰ 羊奶角子〔一种草名〕。

【permek】Ⅱ（大） 荆芥籽：dʒiŋgələkke permek unup dro. 荆芥结籽了。

【perdər-】 挨打，被打：gol kəmge perdərəp dro. 他被谁打了。

【perdərt】 让打，使打：men perdərtgəmes. 我不让你打〔不允许你打〕。

【perdek】（大）杵：jɣşi perdek玉石杵。

【pertər-】（大）折合。

【perven】（大）黄毛头〔草名〕：perven tɑlɑ黄毛头滩。

【pers-】 互打，打架〔见perəs-〕。

【pi】Ⅰ ①骒马，母马。②牝，母的：pi dʒiɣen 母驴／pisən ɑl- 买他的骒马。

【pi】Ⅱ 匹（量）bər pi jiz. 一匹布。

【pien】Ⅰ 篇（量）bər pien vəndʐɑŋ 一篇文章。

【pien】Ⅱ 偏（副）sen ɑndɑGo tise, men məndɑGo tuden, pien ɑndɑGo tutGəmes. 你那末说，我就要这么做，偏不那么做。

【pienne-】 骗：gol kəsinə pienneɣek bər neme dro.

中央民族大学图书馆

他是个骗人的家伙。

【pienniu】 犏牛。

【piele-】 撇，除〔见pile-〕。

【pio】 ①通行证，护照：pio kajla- 开通行证。②票：bu pionə pudəɣnəŋ araɣa ʤalavat. （你） 把这张票夹在书里。

【piode】 〔衣帽上的〕 飘带。

【piola-】 嫖。

【piolal-】 漂：baɢa suɣa piolalɣan dər. 青蛙在水上漂着。/derek lahpʤ̣əq su-nəŋ ezeɣe piolalɣaş dro. 树叶在水面上漂着。

【pipiŋ】 批评：bərme kəsi pipiŋnə aŋnerdan qohrɢov dro. 有些人害怕批评。

【pipiŋna-】 批评。

【pidej】 皮带。

【pingua】 苹果。

【pila-】 Ⅰ 劈开：bu jiɣaşdə pila. 你把这柴劈开。

【pila-】 Ⅱ 批准：menəŋ menek dəler tiozinə dahɢə pilamen dro. 我借钱的条子还没批准。

【pile-】 撇，撇掉：pileɣen jaɣ 浮油/mənnəŋ kyvykdə pile' ohder. （你） 把肉汤的沫子撇去。

【piŋ】 Ⅰ 品，品级：bu peɣ-nəŋ piŋən bəlmes. 不知这个官的品级。

【piŋ】 Ⅱ 平的：bu jol qan-tanbu piŋ dro. 这条路非常平坦。

【piŋpaŋʧəu】 乒乓球。

【piŋna-】 平整。

【piŋʤɣ】 （大） 收据，凭据。

【piŋʒ̣uŋ】 平绒。

【pixaj】 皮鞋。

【pɨɢov】 （<pehrk ɢələv）特别地，特别厉害地：gol kəsinə ʤ̣uoşi la pɨɢov kemanşej dro. 他欺人太甚。

【piʤaŋ】 皮匠。

【piʤəu】 啤酒。

【piʃyen】 癣。

【pij】 ①骒马，母马。②牝，母的〔见piⅠ〕。

【piʤ̣uŋna-】 批准。

【piʦi】 皮尺。

【pisek】 （< bər sek） 一些：bər ɢəzəl ʃazi hiʤinde pisek aq ɢoj dro. 一个红匣子里有一些白羊〔谜语：牙〕。

【po】 ①砲。②枪：po aht-开砲，开枪。

【pola-】 泡，沏：ʦa pola-泡茶，沏茶。

【poldəŋ】 软软的。

【poŋkuo】 （大） 蓬棵〔草名〕。

【poɢəla-】 扑哧笑。

【po-ɢəl̩əş】 武器。

【poɢər-】 跳，跳跃：balaq-dan poɢər-跳墙/ʦam po-ɢər- 跳鬼，跳佛法。

【poɢərda-】 跳〔见poɢur-da-〕。

【poɢurda-】 跳：ʦam po-

中央民族大学图书馆

ɢurdɑ- 跳鬼，跳佛法。

【poqɑ】 （皮肤）水泡，疱疹：poqɑ un- 起泡，起疱疹。

【poqɢəş】（＜poɣ-+-ɢəş）妇女头面胸饰上面的绳子。

【poqər-】 跳，跳跃〔见po-ɢər-〕。

【poɣ】Ⅰ 束腰带。poɣ eht- 胜任：bu ɑhtɢɑ gol poɣ ehdo ʤidɑɣəş dro. 他能骑这匹马。／bu jiɣət goɣɑ poɣ ehdɑlɣəmes dro. 这小伙子不能制服他〔不能胜任，力不从心〕。

【poɣ】Ⅱ（大）牙垢。

【poɣ-】 ①扎，绑：sɑvɑ poɣ- 扎紧口袋／simɑlnəŋ ɑhsən gəpdev poɣəvɑdəp dro. 他把袋口扎得紧紧的了。②系紧：qej sɑpdə poɣ. 把靴鞘系好。

【poɣən-】 自缢：gol poɣənəp dro. 他上吊了。

【poɣmɑ】（大）领子。

【pohɢəs】 ①低矮的。②浅的。③贱的，便宜的〔见bohɢəs〕。

【pohɢərɑ-】 降，下降。

【pohqʤɑ】 马褡裢。

【poʤɑŋzi】 ①爆竹。②水泡。③肿包。④小节拉面条〔食品〕。⑤大砲〔胡乱说话、办事的人〕。

【poʤi】 炮手，猎人，枪手：bu poʤi bər poɖɑ bu sɑqəsɢɑnnəŋ orəmən ɑhdoh-deryen dər. 这个猎人一枪就把喜鹊窝打下来了。

【pozi】Ⅰ 电灯泡。

【pozi】Ⅱ 群（量）：qɑlən bər pozi ɢoj 一大群绵羊。

【porɑŋ】 宫殿。

【porən】 前面 jiŋ porəndɑ 最前面／uş qonəq porəndɑ 三天以前。

【porəngə】 前面的：porəngə jɑrəm jil 上半年／porəngə bər jidə 上星期／porəngə bər jidə kun 上星期／porəngə kunner 往日/porəngə şɑzʤəqɢɑ gən bolmen dro. 前一个老婆没孩子。

【porən-soŋ】 前后，先后：porən-soŋ ɣo gehldə. 我们是前后来的。／porən-soŋ on kəsi geləp dro. 先后共来了十个人。

【pudən】 完整的〔见putun〕。

【pudəl-】 结束，完成：deŋərnəŋ diort bərʤisə pudəlmen dər diɣen dro. 说是天空的角还没完成。

【pudəɣ】 ①书：pudəɣ øryenme 学生/pudəɣ øryetbe 教师／pudəɣ ʤɑzi 书架/pudəɣ oŋşi- 读书／bu bər bəŋzi pudəɣnə men ɢərɑɣə. 这本书我要看。／ɑvɑmɢɑ jyz sɑqəs pudəɣ delen. 请你给我父亲带去一百零八本书。②字：pudəɣ dəz-写字／men bu pudəɣnə dɑnəmɑs. 我不识这个字。③信：pudəɣ gep dro. 来信了。④契约，文书，字据：qolor pudəɣ（大）草场

中央民族大学图书馆

契约。

【pudəɣle-】 写文章。

【pudəɣdʐi】 ①教师，先生。②知识分子〔包括教师、医生、秘书等等〕。

【pudər】 去年〔见bəhldər〕。

【pudərehgel】 (< bəhldər ehrgə jil) 过去，从前，早先。

【pude-】 ①吹：jel bəltdə ma pudegeʂ hanəp dro. 风把云都吹散了。/sen otdə pudeval. 你把火吹一下。②喷：sen bu dʐəqɢa suden bər pude. 你往这茓茓草上喷些水。③吹奏：pudeʂ pudep dro. 他吹笛子了。④吹牛，吹捧：sen pudeme. 你别吹牛。⑤呼：or pude- 呼气。

【pudeʂ】 笛子。

【pudes-】 一起吹奏（乐器）：sen gelse məsler bule pudesenə. 你来的话。我们就一起吹奏。

【puder-】 使完成：jahɢa pudehrdi. 我们已祭天了〔完成祭天仪式了〕。

【pudogo】 蒲绒。

【pudre】 (大) 从前。

【pudrehgə】 从前的，早先的。
pudrehgə jil 早些年。

【pudrehgel】 从前，早先，过去。

【put-】 ①完成，成为：xosi pudəp dro. 全部完成了。/ bahdʐəmnəŋ adʐəɣ ʂaʐ dʒynken putge ŋoje. 我头上苦难的头发将变成湖滩。②够，满足〔见 pət-〕。

【putəu】 葡萄：putəu arahgə 葡萄酒。

【putər】 去年〔见 bəhldər〕。

【putər-】 冒：or putəroɣan kemzi 冒热气的馍/əs putəroɣan jy 冒烟的房屋。

【puter-】 完成，使完成。

【puto】 葡萄：taŋ puto 糖葡萄，甜葡萄/puto arahgə 葡萄酒。

【putun】 整的，囫囵的，完整的：putun jiz 整匹布。

【putdər-】 使足够。

【putgər-】 使足够：ʃitdə putgər. (你) 把肉准备足。

【putger-】 使足够〔见 putgər〕。

【putrehgel】 从前，早年。

【pulɑ-】 泡：ʦɑ pulɑ- 泡茶。

【pugej】 鋪盖〔出外旅行带的简单行李〕。

【pukə】 扑克：pukə perenəɻ 咱们打扑克吧！

【pukur-】 (大) 喷。

【puhdər】 去年〔见bəhldər〕。

【puhlderehgel】 (< bəhldər ehrgə jil) 过去，从前，早先。

【puhrɢan 】I 佛，神〔见 buhrɢan I〕。

中央民族大学图书馆

【puhrgan】Ⅱ ①痘。②天花〔见 buhrgan Ⅱ〕。
【puhrqan】Ⅰ 佛，神〔见 buhrgan Ⅰ〕。
【puhrqan】Ⅱ ①痘。②天花〔见 buhrgan Ⅱ〕。
【puhrʤaq】 豆子：gara puhrʤaq 豌豆／sarəɣ puhrʤaq 黄豆／puhrʤaq men 豆面。
【puʤiɣ】（大）书本：ala puʤiɣ 连环画，小人书。
【puʧiɣ】（大） 学生。
【puʤ̣aq】 刀子：puʤ̣aq ʂəp 刀鞘／puʤ̣aq sap 刀柄。
【puʤ̣aqda-】 阉，阉割。
【puʤ̣ən】 衣服碎片，旧布条。
【puʦən】 衣服碎片，旧布条。
【puʂ-】Ⅰ 交待，吩咐：sen goɣa bu jodalnə naɣo jozɣərarnə puʤ̣əp ber. 你给他交待这件事如何办。
【puʂ-】Ⅱ 用刀划，切：ter puʂma puʤ̣aq 切皮刀。
【puʂda-】（大）阉，阉割。
【pus-】 熟〔见 bəhs-〕。
【pusa】 菩萨。
【pusan-】 阴：buɣəngə deŋər ahʤ̣əq drəm pusano drəm? 今天的天气是晴还是阴呢？
【pusek】（<bər sek）一些〔见 sek〕。
【puzi】 铺子。
【purən】 前面〔见 porən〕。
【purgan】Ⅰ 佛、神〔见 buhrgan Ⅰ〕。
【purgan】Ⅱ ①痘。②天花〔见 buhrgan Ⅱ〕。
【purqan】Ⅰ 佛，神〔见 buhrgan Ⅰ〕。
【purqan】Ⅱ ①痘。②天花〔见 buhrgan Ⅱ〕。
【purʤik】（祀公子的）神杆。
【pursan-】 天阴〔见pusan-〕。
【pøget-】（大） 弯腰。
【pøgen】 十二指肠〔见 peɣen〕。
【pøgek】（大）驼背。
【pøk-】（大）弯。
【pøqgəʂ】（大） 妇女头面胸饰上的带子。
【pøɣər】 腰子，肾〔见 peɣər〕。
【pøɣur】（大） 腰子，肾。
pøɣur sap（大） 尿管。
【pøɣyr】（大）①腰子，肾。②帐篷内的一侧：sutraq pøɣyr 放卧具的一侧／ahtraq pøɣyr 放炊具的一侧／ pøɣyr suruq 帐篷侧面木杆 ／pøɣyr jehp（撑帐篷的）纲绳。
【pørək】 帽子：pørək man-戴帽子。
pørəkdəŋ bel（大） 礼帽箍。
pørək tap（大）帽顶。
pørək saGaldərəq 帽带子。
【pørek】 帽子〔见 perək〕。
【pøryk】 帽子：emben pøryk 沿边帽〔男用〕／ʦodʒ̣an pøryk 尖尖帽（女用）。
【praʂ】 小盆，小桶：sut

中央民族大学图书馆

praş 挤奶盆，挤奶桶。
praş perək 平顶帽。

【prən】 骆驼鼻签子。

m

【ma】 I (=ba) 也：sen ma jorə ʃozden bər de. 你也向上面（贵宾）道个谢。／saqdə ma derdeŋ jivadəp dro. 狼把母羊也吃了。／gol ma gep drəm? 他也来了吗?

【ma】 II 嘛：gajsə kun gelse ma bolɣəş dər. 哪一天来（嘛）都行。

【ma】 III 拿着，接住：ma, mənə saɣa beren. 拿着，我把这个给你。

【mafan】 麻烦，mafan gehp dro. 麻烦真多。

【mafanna-】 麻烦：men ehsə alənov ʤidaɣəş dro, senə mafannamas. 我自己能拿，不必麻烦你了。

【madej】 麻袋。

【man-】 戴：kembeş man- 戴头面 ／goga man- 戴上顶子 ／şəutozi man- 戴手套／gara man- 戴孝。

【manam】 雾：manam tusəp dro. 下雾了。

【manan】 雾。

【manav】 (大) 玛瑙。

【manazga】 嘛乃旗，经幢。

【manəm】 妇女头面〔包括胸饰、背饰、毡帽及首饰等的总称〕。

manəm ahs- 挂头面：jaŋə gəzdəŋ manəmnə ahs. 给新娘挂头面吧〔意为：吉时到了，开始行婚礼〕。

【manəm-gezɣə】 妇女的服装及饰物。

【mane】 麻乃旗〔喇嘛教徒家中的经幢〕。

【mano】 (大) 玛瑙。

【mandə】 馒头。

【mandər-】 使佩戴：men ahtga jyɣən mandəhrdə. 我给马戴上叉子了。/ ala şatdəŋ moenəŋga bər qoŋgəraɣə mandəryan dro. 给花牛犊的脖子上戴了一个铃铛。

【manguŋ】 共计。

【mankəu】 满口牙的〔五、六岁的牛羊等牲畜〕。

【manku】 满口牙的〔五、六岁的牛羊等牲畜〕。

【manɣəra-】 (大) 猫小声叫。

【manʤin】 蔓菁。

【manʃinzi】 性慢的。

【manjezi】 泥抹子。

【manjila-】 满意。

【manʤa】 (给喇嘛的) 布施，斋饭，(请喇嘛念经的) 报酬。manʤa sal- 请喇嘛念经超

中央民族大学图书馆

度亡人。

【mandʐal】 (大) 布施，斋饭，报酬。

【mandʐəl】 布施，斋饭，报酬：mandʐəl jiz 散布施之布匹。

【mantʂə】 (大) 酬金，报酬：mantʂə ɢoj 作酬金的羊。

【mantʂi】 (大) 一尺长的：mantʂi pudʐaq 一尺长的刀。

【manzu】 满族。

【mal】 牲口，牲畜：ahsəraɣan mal 家畜／mal ahsraɣan kəsi (大) 牧民／mal uɣər 牲口群／mal uhɢar-饲养牲口，放牧／mal uhɢarma 牧民，牧人／mal tala放牧场／mal ɢuran 牲口圈／mal suɣar- 饮牲口 /malnəŋ əʂde ɢajsə pəkdəɣ dər? 在牲口里面哪种最有力?

【mala-】 I 发麻，麻木：menəŋ azaq malahdə. 我的脚麻了。

【mala-】 II 抹掉，除去：ʃo mala-除孝／ʃo malohderəp dro. 他已经除孝了。

【mala-】 III 码，码放：tuke mala- 码土块 / sen bu tukenə mala. 你来码这些土块。

【malalə-】 麻木。

【malar】 (大) 母鹿。

【malen】 马莲：malen ɢoŋər 马莲紫〔象马莲花那样的紫色〕／malen tala 马莲滩。

【malieŋ】 (大) 马莲。

【mal-məl】 牲畜：mal-məl ehsən mu? 牲畜平安吗?

【malləɣ】 有牲畜的：mal joq kəsi malləɣ bohldə. 没有牲口的人，有了牲口。

【maldʐi】 放牲口的人，牧民：menəŋ anaŋ maldʐi. 我的母亲是牧民。

【maltʂi】 放牲口的人，牧民〔见 maldʐi〕。

【maguazi】 马褂。

【maŋ】 蟒。

【maŋ-】 ①走：jol maŋɣan kəsi 旅客／maŋenə! 咱们走吧! ／sen daɣən maŋɢəʂ bolsa, men gelɣeʂ saɣa baŋnasen! 你若明天走的话，我来给你帮忙吧! ②走开，滚：sen maŋ! 你走开! 滚吧!

【maŋəs】 马、骡的走步〔平稳的步态〕：maŋəs joq aht. 不会走平稳步态的马。

【maŋəs-】 ①连络，来往：məndan soŋ məsder narəberə maŋəsenə! 今后咱们互相来往吧〔别闹矛盾了〕。②同居，姘居：bu kəsi gol ʂazdəɣ odʒin maŋəsəv dro. 这个人跟那个女人同居了。

【maŋəsdəɣ】 会走的：maŋəsdəɣ aht 走马。

【maŋəra-】 羊叫：ɢozi maŋərəv dro 羊羔在叫。

【maŋdər-】 ①使走，让走：sen golnə ma maŋdər. 你

中央民族大学图书馆

让他也走吧！/sen ketʃinnə, maŋdərma. 你让客人们别走。/sadəɣdʐi səŋar dʐibu beryeş, maŋdəryan ne dro. 商人给了半匹粗布让他走了。②派出：porən-soŋ on aradʐi maŋdərəp dro. (他)先后派出十个媒人。③送：ohrsaŋ maŋdər- 送香台/şuşu maŋdər- 请祀公子宰牲送给天神。/ketʃinnə maŋdərəp dro. 把客人送走了。④赶走：sen jaŋqəs kəsi menə maŋdəralyəmes dro. 你一个人不能把我赶走。⑤发出：qaro maŋdər-发信。

【maŋgəs】 妖怪，魔鬼。

【maŋgəra-】 I ①说：nidʒik-nidʒik tʃiŋkuaŋnə maŋgəra ɣan er? 他说了如何如何的情况。②讲话：sen neɣe maŋgəramas er? 你为什么不讲话？

【maŋgəra-】 II (大) 羊叫。

【maŋgəras-】 交谈，谈话：sen şigə kəsi mənda mədʒa maŋgəraş, men maŋen. 你们两人在这儿谈一会儿，我走了。/daɣən men senə dəleɣeş bər jodalnə mədʒa maŋgərasenə. 明天我找你谈一件事儿。

【maŋgərt】 客套话：maŋgərt di-致词/ jorə maŋgərt. (向宾客说的)抱歉的话/gol jorə maŋgərt tidi. 他(向宾客)致道歉辞了。/guzu maŋgərt (向主人说的)道谢的话：sen guzu maŋgərt di! 你(向主人)致道谢词吧！

【maŋqəs】 妖怪，魔鬼。
maŋqəsdəŋ şaz 苔藓。

【maŋʃo】 芒硝。

【maŋdʐa】 给念经喇嘛的饮食，斋饭，布施，报酬。
maŋdʐa sal- 请喇嘛超度亡人或祈祷。

【maxaşəŋ】 织褐子剩下的短毛。

【maxuaŋ】 麻黄〔草药〕。

【maqej】 驼羔。

【maɣa】 对我〔men 的与格形式〕：sen maɣa kulmeɣen er. 你没对我笑过。

【mahge】 驼羔。

【mahgej】 驼羔。

【mahrgək】 羊肚袋：jaɣ mahrgək 酥油羊肚袋〔装满酥油的羊肚制皮囊〕。

【mahrgek】 (大) 装在羊肚袋内的整块酥油。

【mahrk】：
jaɣ mahrk 装在羊肚袋内的整块酥油：sen bu jaɣ mahrkdə jiɣəvat. 你把这整块酥油保存起来。
mahrk gara- 看油〔察看油是否坏了〕。

【mahrdʐi】 (大) 盛酥油的木盒。

【mahrse】 小圆桶：jaɣ mahrse 酥油桶儿/tʃørme mahrse 奶渣桶儿。

中央民族大学图书馆

【mahrsi】 (大) 桦木罐。
【maʤaŋ】 麻将：maʤaŋ per-. 打麻将。
【maʧen】 麻钱，铜钱，小钱〔中间有孔的铜钱〕。
【maʧin】 麻钱，铜钱。
【maʃola-】 除孝。
【maʃya】 (大) 马靴。
【maʃye】 马靴。
【maj】 诗歌衬词：buɣəngə nava men ahdej maj, inaʼ aj məŋnəɣ bohldə ŋaj. 今日里我这小姑娘啊，心中很苦闷啊！
【majik】 (大) 样式。
【majsə】 (大) 马衣生〔犏牛与牦牛交配所生的牛〕。
【maʤa】 蚂蚱，蚱蜢。
【maʤi】 草纸：men bər do maʤi alɣəş. 我要买一刀草纸。
【maşə】 (大) 水勺，水瓢。
【maşəŋ】 麻绳。
【maşo】 水勺，水瓢。
【maşuo】 水勺，水瓢。
【maʒuŋ】 长毛绒：maʒuŋ moendərəq 长毛绒领子。
【maʒuzi】 马褥子，鞍褥。
【mavəŋ】 (大) 长毛绒：mavəŋ perək 长毛绒帽子。
【mavuzi】 (大) 马褥子，鞍褥。
【mazər】 麻仁〔可以榨油用的大麻种子的仁〕。
【maral】 (大) 母鹿。
【marək】 有耳锅：gaŋdʒuŋ marək 有耳钢精锅。
【maraq】 鼎锅。
【marme】 佛灯〔见 marmi〕。
【marmi】 佛灯：sen bu marmilarɣa jaɣ ɢuz. 你给这些佛灯添上油。
marmi tamdər- ①点佛灯：sen marmi tamdərəvat. 你把佛灯点上。②过七七〔人死后超度亡魂的宗教活动〕。
daɣən marmi tamdəryəş dər. 明天过七七。
marmi ɢuz-给佛灯添油：sen diordon dohɢəs kunnəɣdəŋ marmi jaɣ ɢuz. 你为过七七的佛灯添油。
【mardam】 骄傲自大的。
【mardamna-】 骄傲：bu kəsi mardamno dro. 这个人骄傲起来了。
【mardamdʒi】 妄自尊大者，骄傲自满者。
【mark】 ①双耳锅。②皮襄，桶〔装酥油的〕。
【maryɑ】 (大) ①本事，本领。②比赛，比武：eren maryɑ uş, ezer gøhgə diort. 好汉比赛比三遭，马鞍四边有棱角〔谚语〕。
【maryalas-】 ①比赛，比武：maryalaso ɢajla- 赛跑／golar maryalaso ɢajlo dro. 他们正在赛跑。②竞赛：seler maryalaso joryen. 你们要在学习上竞争。
【marʤan】 珊瑚，珊瑚珠：

中央民族大学图书馆

anamɢa jyz saqəs ŋajej lalaj men marʤan delen najej. 请给我的母亲，带上一百零八粒珊瑚珠。

marʤan doɢər 珠子。

marʤan sərɢa 珊瑚饰链。

【marse】 小桶，小筒，小盒：taŋ marse 糖盒／jaɣ marse 小酥油桶／şigər marse 糖盒。

【məfan】 模范。

【mən】 肉汤：mən jaɣ 浮油／ sen məndan məʤa əş. 你喝点儿肉汤吧。

【mən-】 骑：bu la sen jimen mənoma ʧi me? 这就是你常骑的骆驼吗？／ qan aht mənəp dro. 可汗骑上了马。

【mənanna-】 缓慢。

【mənə】 (<bunə) 把这个：mənə apbaryej. 让他把这个拿去。

【mənəŋ】 (<bunəŋ) 这个的，这个（人）的：joryeno bər jil asəɣ joryengende, mənəŋ gumәs ma tugeɣen dər. 学习了一年多，他的银子也完了。

【mənek】 (大) 钱。

mənek qejqa- 用钱算卦。

【məndə】 在这里：məndə joq. 这儿没有。

【məndən】 从这里：məndən soŋ 此后，以后，今后，然后。

【məndəɢo】 (< monday ɢə-lo) 这么一来，这么一做。

【mənday】 这样的：mənday bolsa la men saɣa beren. 如果是这样的话，我就给你。

【məndaɣo】 (=məndəɢo) 这么一来，这么一做。

【məndaɣor】 这么多：seler məndaɣor ɢoj bar me? 你们有这么多羊吗？

【məndər-】 使骑：gol maɣa bu ahtdə məndərmes dər. 他不让我骑这匹马。

【məndərəq】 门闩。

【məndoɣor】 这么多〔见məndaɣor〕。

【məndrəq】 门闩。

【mənlienzi】 (大) 门帘子。

【mənkan】 门坎。

【məla】 小孩，男孩〔见mula〕。

【məle】 很，特别〔见mule, mulej〕。

【məge】 麦秸。

【məŋ】 I 苦闷：məŋ duhsdə. 心中烦闷，苦恼。

【məŋ】 II 千：bər məŋ 一千／məŋ ajaq 千万／məŋ baş (大) 千户／məŋ kama 约千个／ məŋnəŋ kəre 约千个／bər məŋ diort bes jyz kəsi dro. 有一千四五百人。

məŋ alvahdə peɣ 千户。

【məŋ】 III 痦子，痣。

【məŋ-ajaq】 成千上万的：bejʤiŋnəŋ gejşaŋda məŋajaq kəsi dro. 北京的大街

中央民族大学图书馆

上有成千上万的人。

【məŋəl】 蒙古族。

【məŋe】 脑子〔见 muŋej〕。

【məŋej】 脑子〔见 muŋej〕。

【məŋbej】 门杯〔宴会时为表示敬客，专放在贵宾席上的两杯酒，和放在其他宾客席上的一杯酒，谁也不喝〕：məŋbej ʃala- 下门杯〔宴会开始时在宾客席上放上门杯〕。／məŋbejnə ʧele- 撤门杯〔宴会结束前将门杯撤下来〕。

【məŋna-】 蒙，遮住：mulalar gøzɣe ahdʐiyərnə məŋnaɣaş ojnasəv dro. 孩子们把手巾蒙在眼睛上玩。

【məŋnal-】 烦闷。

【məŋnəɣ】 I 烦闷的，苦闷的：buɣəngə men ahdej məŋnəɣ bohldə. 今天我这个小姑娘心中很苦闷。

【məŋnəɣ】 II 成千的：ahgalarɣa ma məŋnəɣ menek duhtɢaq dro. 给和尚们也赠送成千的钱。

【məŋlienzi】 门帘子。

【məŋgan】 帐篷门杆：məŋgan jehp 门杆绳。

【məŋganzi】 帐篷的门杆子。

【məŋgubo】 蒙古包。

【məŋkan】 门坎。

【məŋkuaŋ】 门框。

【məŋdʐ̧or】 (< məŋdʐ̧a bar) 约千个。

【məqər】 淋巴腺肿瘤：məqər un- 生淋巴腺瘤。

【məɣa】 (< bu + ɣa) 向这个，对此。

【məɣla-】 思忖，沉思。

【mədʒa】 ①小的：mədʒa po 小手枪。②一点儿：mədʒa əʂ. 你少喝点儿。③一会儿：mədʒa sɑgə. 你少等一会儿。

【mədʒar】 ①小的。②一点儿。③一会儿〔见 mədʒa〕。

【mədʐ̧əq】 (大) 奶角子，奶瓶。

【məʂ】 猫：gara məʂ 黑猫 ／ala məʂ 花猫。

【məvaŋ】 麦芒。

【məs】 (= məz) 我们：heɣən məs baralɣəmes. 后天我们不能去。／ məsdəŋ nøhgør gehp dro. 我们的朋友很多。

【məsər】 尖锐的，锐利的〔见 musər〕。

【məser】 (<məsler) 我们〔见 məs〕。

【məsder】 (= məs) 我们〔见 məs〕。

【məsler】 (= məs) 我们〔见 məs〕。

【məsɢa】 钱（量）：bər məsɢa gumәs 一钱银子。

【məsɢal】 (大) 钱（量）〔见 məsɢa〕。

【məsqal】 钱（量）〔见 məsɢa〕。

【məz】 (= məs) 我们〔见 məs〕。

【məzder】 (= məs) 我们〔见 məs〕。

中央民族大学图书馆

【mərən】（大） 江。
【mərʂ】 猫〔见 məʂ〕。
【me 】I （=be I） ①吗：gol jyde bar me? 他在家吗？ ②呢：sen barɣəʂ me? men barɣəʂ me? 是你去呢，还是我去呢？
【me 】II ①东西：bər me 某件东西；sen maɣa bər me ap keɣər. 你给我带一件东西来。/bu qolqədʑiɣa bər me berɣeʂ dafala. 给这乞丐一点什么东西打发他走吧。②某物〔表示不强调事物之确切性或表示传闻〕：bər avaga bar me dər. 据说有一个老汉。/kelnə dahgə duɣmaɣan me dro. 据说他的媳妇还没有生孩子。
【memərqdɑ-】 用牙龈嚼〔用于无牙的老人〕。
【medəq】 瘸子，跛子。
【medəq-mɑdəq】 一瘸一拐地。
【medoq】 灯花，腊烛花：medoq tus-出现灯花：buɣəngə marmiɣa medoq tusəp dro. 今天佛灯上出现灯花了〔吉祥的预兆〕。
【metaŋ】 稀饭。
【men 】I 面：qaq men 干面条，拌面条儿/men semen 面饭〔指面条，面片等〕/men gədɑ 和好的生面团。
【men 】II 我：sen ʃen maŋ, men mənda mudʒa sagen. 你先走，我在这里等一会儿。
【menəŋ】（<men+-nəŋ）我的：menəŋ gɑj dʒyt dro. 我的羊很瘦。
【menəŋgə】属于我的：bu dʒyt gɑj menəŋgə. 这只瘦羊是我的。
【menek】 钱，钞票：menek dɑzi 钱褡子/menek guan-nɑ- 管钱/menek guannama 会计员/nidʒor menek alɣəʂ? 你要多少钱？
menek ojnɑ-赌钱，赌博。
menek gør- 赚钱。
menek ji- 贪污。
menek dʐəzi 存折。
【menekdəɣ】 有钱的：menek-dəɣ kəsi 有钱人。
【menbu】 面粹，粹面〔制面食时撒在剂子及案板上的干面粉〕。
【menpienzi】 面片，片儿汤。
【menmenzi】 碎末。
【mendər】（大） ①冰雹。②（大雨落在地面形成的）水泡。
【mendek】 碎布头。
【mendeɣ】 象我一样的：gol mendeɣ kəsi dro. 他是象我一样的人。
【mentiozi】 面条，汤面条。
【menxuɑ】 棉花〔见 mien-xuɑ〕。
【mendʒiŋ】 面筋。
【melen】 喇嘛所用法器之一〔圆筒形，一面念经，一面往上撒小米〕。

中央民族大学图书馆

【megue】 megue xuar 玫瑰花。
【meŋ】 I 痣，痦子。
【meŋ】 II (< menəŋ) 我的。
【meŋde-】 ①无主意，张皇失措：gol menekde bahdərəvatɢaʂ meŋdep dro. 他因丢了钱而张皇失措。②忙，忙碌：gol qaldʐ̧a meŋdep dro. 他太忙了。
【meŋdet-】 催促。
【meŋdeɣ】忙，忽忙的：men boʂgən meŋdeɣ mulej. 我这几天忙得很。
【meŋdeɣ-maŋdaɣ】 匆匆忙忙地。
【meŋdi-】 ①无主意，张皇失措。②忙，忙碌〔见 meŋde-〕.
【mennək】 (大) 囟门。
【meɣəl-】 亲吻，接吻。
【mehgən】 (< me ehgən) 是……的吗：gol barɣan mehgən? 他去过吗？／bu menəŋgə mehgən? 这是我的吗？
【mehrge】 (骆驼或羊的) 粪蛋：ɢoj mehrge 羊粪蛋儿／ʧi mehrge 驼粪蛋儿。
【mehrdʒi】 (大) (骆驼或羊的) 粪蛋儿。
【mehrdʒik】 (骆驼或羊的) 粪蛋儿。
【mej】 煤。
【mejəu】 煤油。
【mejdəq】 瘸子，跛子。
【mes-】 变脸〔生气，哭〕。
【meser】 (<mesler) 我们。
【mer】 (< me er) 是……吗？məndaɣ mer? 是这样吗？／bər jil mer ʂigə jil mer? 是一年还是两年？
【meren】 (大) 江。
【merɣe】 (骆驼或羊的) 粪蛋儿〔见 mehrge〕。
【mi】 I (= me) 吗bar mi?有吗？
【mi】 II 某物〔表示不强调事物之确切性或表示传闻〕：onəŋ aləndа bər dalu ɢəzəl saz̧ bar mi dro. 据说他的前额有一绺红头发。
【miа-miа】 咩〔羊叫声〕：ɢoj ɢondа miа-miа maŋərəv dro. 羊在那儿咩咩地叫着。
【miav-miav】 喵喵〔猫叫声〕：mərʂ miav-miav oryələv dro. 猫在喵喵地叫。
【mie】 (大) 墨。
【mienbo】 面包。
【mienxej】 棉鞋。
【mienxuа】 棉花：bu mienxuа aq mulej dro. 这种棉花非常白。／mienxuа danzi 棉毯。
【mienʃy】 棉絮。
【miejazi】 无牙小羊。
【miezi】 泥抹子。
【mio】 秒：bes mio 五秒。
【miolа-】 瞄准：sen bazinə miolaɣaʂ aht! 你要瞄准靶心打。
【miodz̧uŋ】 秒：bes miodz̧uŋ

中央民族大学图书馆

五秒。

【miozi】 苗子，苗：derek miozi 树苗。

【miozifu】 杨树：miozifu derek（大）钻天杨。

【mi-mi】 唤猫声。

【midərək】 缓慢

【mitaŋ】 粥，稀饭。

【minbiŋ】 民兵。

【minku】 棉裤。

【mindʒa】 ①一点儿：jaɣdan mindʒa ber. 给我一点儿油。②一会儿：mindʒa saɢə 等一会儿。

【midʒar】 ①一点儿。②一会儿〔见 mindʒa，mədʒa〕。

【mindʐəŋkuo】（大）民政科。

【mindʐu】 民主。

【minzu】 民族：ɢajsə minzu xosən uzunəŋ ʃoz bar. 各个民族都有自己的语言。

【miŋ】 痣，痦子。

【miŋbelɑ-】 ①明白：gol bərme satda miŋbelov dro. bərme satda miŋbelov joq dro. 他有时明白，有时糊涂。②苏醒，清醒：bu aniga ene miŋbelap dər. 这个老奶奶清醒过来了。

【miŋliŋ】 命令：bu kəmnəŋ miŋliŋ dər？这是谁的命令？

【miŋdʒa】 ①小的。②一点儿。③一会儿〔见 mədʒa，midʒa〕。

【miŋdʐaŋ】 图章。

【midʒa】 ①小的：midʒa ɢozi 小羊羔。②一点儿：sajdan midʒa al. 买一点儿菜。③一会儿：midʒa olər. 你坐一会儿吧。

【midʒat-】 弄小。

【midʒar】 ①小的。②一点儿。③一会儿〔见 mədʒa〕。

【midʒi-】 剁碎。

【miʃen】 棉线〔见 miʃin〕。

【miʃin】 棉线：miʃin dʐala 棉线缀子。

【miʃ-miʃ】 唤猫声。

【midʐəŋ】（兽医用）放血针。

【miʂu】 秘书：golnəŋ aɢasə miʂu dro. 他哥哥是秘书。

【miryɣe】（骆驼或羊的）粪蛋儿：miryɣe dʐohqdʐaŋ 驼、羊粪蛋儿堆。

【mo 】Ⅰ（=mu） 吗：a-dʐaŋ jyde dər mo？你父亲在家吗？

【mo 】Ⅱ 角，毛（量）〔货币单位〕。

【moəs】（< moŋəs）①犄角：bu gusdəŋ moəs dro. 这是牛角。②触须：ala keleɣede ma moəs dro. 花蝴蝶也有触须。

【moen】 脖子。

【moendərəq】 ①领子。②牛、羊的颈圈（大）。③衬领（大）。

【moendrəq】 ①领子。②牛、羊的颈圈（大）。③衬领(大)。

【moin】 脖子：moin sən. 伸出脖子。

【moinahʂ】（大）项练。

中央民族大学图书馆

【mobi】 毛笔：mobinə apker. 拿毛笔来。

【mobiŋ】 毛病，错误：bərme kəsi kəsilerde ʧyedien dər, mobiŋ dər dei dro, ehsinəŋgənə dimes dro. 某些人经常说别人有缺点，有错误，就是不说自己的。

【mobiʤi】 毛哔叽。

【modan】 （大） 毛球〔用畜毛制成的玩具〕。

【motan】 毛毯。

【motəujiŋ】 猫头鹰。

【moto】 （大） 摩托车。

【motoʦə】 摩托车。

【moniu】 牦牛：moniu enek 母牦牛。

【mola】 I 孩子，男孩〔见mula〕。

【mola】 II ①这也是：qan gulaʤi, ʦəŋkəs bodaʤi, mola guzeɣə guan ʤilaɣaq nime dər. 据说古拉至汗，成吉斯波达至汗也是要装扮新郎的。②它们：mola məndaGo ……它们是这样做的／o, mola ʂigejɣərmə azəɣləɣnəŋ qanə nime dər. 啊，据说它们是有十二支獠牙的兽类之王。③这么：monəma mola məndaGo. 这也是这么样办。

【mola-】 ①摸黑：Gara tune molap maŋəp dro. 在黑夜里摸着走。②摸：sen bunə molap Gara, əhsəɣ drəm, doŋ drəm? 你把这个摸摸看，热的还是凉的？／jerdegə kəsi uzu jyvaʂda bar er saGəngaʂ, faŋjinzinə molo dahpbaɣan dər. 在地下的人以为我在房顶上，（他们）摸上了房檐，但没找着我。

【mogu】 蘑菇。

【moku】 毛裤。

【moŋəl】 蒙古族。

【moŋəs】 ①犄角：Gozi dej duqGan səɣda moŋəs joq dro. 羊羔刚生下来时没有角。②触须：ala keleɣede ma moŋəs dro. 花蝴蝶也有触须。

【moŋəsdəɣ】 ①有犄角的：gol moŋəsdəɣ Goj dro. 那是有犄角的羊。②有触须的：moŋəsdəɣ qurahGe 有触须的虫。

【moŋəra-】 牛叫。

【moŋəre-】 牛叫。

【moŋe】 脑〔见muŋej〕。

【moŋej】 脑子〔见muŋej〕。

【moxəzi】 墨盒儿。

【moxu】 含糊的。

【moxuazi】 帽花，帽徽。

【moGo】 （大） 哑巴。

【mojen】 脖子。

【moji】 I 毛衣：moji tiola-织毛衣。

【moji】 II 贸易：moji guŋsi 贸易公司。

【moʃin】 脖子。

【mojindərəq】 ①领子。②衬领（大）。③牛、羊颈圈（大）。

【mojindrəq】 ①领子。②衬领

中央民族大学图书馆

（大）。③牛、羊颈圈（大）。

【mojna-】 责备，骂人：sen mulalarnə qaldzɣa mojna-ma. 你别老是斥责孩子。

【modzɣi】 墨汁。

【moʂu】 魔术。

【moʂue】 墨水：moʂue loŋ-xa 墨水瓶。

【moʂ-moʂ】 唤牛声。

【mos】 (<moŋəs) ①犄角。②触须〔见moŋəs〕。

【mu 】Ⅰ 吗：seler bu lo-maq pudəɣnə ɢarap dər mu? 你们看了这本故事书吗？

【mu 】Ⅱ 亩（量）：bər mu jer 一亩地。

【mu' ər】 (大) 木耳。

【mudi】 目的。

【mutan】 木炭：xuopəŋɢa mutan sal. 往火盆里加些木炭。

【munəŋ】 (<bunəŋ) 这个的。

【mundaɣ】 这样的。

【mula 】Ⅰ孩子，男孩：ahdej mula 婴儿，幼儿。

【mula 】Ⅱ ①这也……②它们〔见 mola Ⅱ〕。

【mulaɢaʂ】 少年〔指十几岁的男孩子〕。

【mula-sala】 孩子们：mula_sala ʤyyer mu? 孩子们都好吗？

【mule】 很，特别：bu ahl-dən sat jaxʂi mule dro. 这块金表好得很。／bu ahldən sat mule jaxʂi dro. 这金表很好。／bojlə oht ungenə jaxʂi mule dro. 今年草长得好得很。

【mulej】 很，特别：bu gezɣə saɣa tar mulej dro. 这件衣服你穿起来瘦得很。

【muli】 很，特别〔见mule，mulej〕。

【mulij】 很，特别〔见mule，mulej〕。

【muŋ】 愁闷〔见 məŋ Ⅰ〕。

【muŋəl】 蒙古族。

【muŋəre-】 哞哞叫：gus muŋərej dro. 牛哞哞叫。

【muŋe】 脑子〔见muŋej〕。

【muŋej】 脑子：muŋej dohɢəl- 脑子乱，糊涂：muŋej dohɢələp dro. 脑子糊涂了。muŋej dohɢəl- (大) 头晕：muŋej dohɢəhldə. 头晕了。

【muŋura-】 (大) 牦牛叫，哞哞叫。

【muŋnan-】 愁闷。

【muŋnal-】 愁闷。

【muŋgubo】 蒙古包。

【muŋqorot】 众僧，和尚。

【muɣa】 (<bu + -ɣa) 对此，对这个，向这个。

【muʤa】 ①小的。②一点儿。③一会儿〔见 məʤa〕。

【muʤaŋ】 木匠：muʤaŋ jørgen- 学木匠。

【muʤar】 ①小的。②一点儿。③一会儿〔见 məʤa〕。

【muʤi】 母鸡。

【muʃy】 苜蓿：je muʃy 野

中央民族大学图书馆

苜蓿。

【mutʂaŋ】 牧场：guojiŋ mutʂaŋ 国营牧场。

【musər】 锐利：bu pudʐ̩aqdə musər ɣo bəle. 把这把刀子磨快些。

f

【fapio】 发票。

【famba】 午前。

【fambu】 帆布〔见 fanbu〕。

【fadiendʑi】 发电机。

【fanidin】 凡尔丁。

【fanbu】 帆布：bu fanbu qalən dro. 这帆布很厚。

【fanpan】 反叛，叛匪。

【fanduŋ】 反动。

【fanduŋpej】 反动派。

【fanna-】 防：oɣurdʐ̩idan fannaɣo. 要防贼。

【fangəmiŋ】 反革命

【fanxua】 繁华，繁荣。

【fanji】 翻译，译员。

【fanjila-】 翻译：menəŋ ʃozdə goɣa daht ʃoz odʑin fanjilap ber. 你把我的话给他译成藏语。

【fansilin】 凡士林。

【fala- 】 I 处罚：gol kəsinə menek bodʑin falap dro. 那个人被罚款了。

【fala-】 II 发给，发放：dienbo fala- 发电报／nidʑi kəsi gelse, nidʑi kəsiɣe falap beren. 有几个人来，我就发几个人的。

【fala-】 III ①发出，长出：ja fala- 发芽。②使发酵：sen men fala. 你发面吧。

【falal-】 发酵：men falaləp dro. 面已发起来了。

【faly】 法律。

【faŋben】 方便的。

【faŋdadʑiŋ】 放大镜。

【faŋna- 】 I 放：gajsi kun dʑa faŋnaɣəʂ dər? 哪天放假?

【faŋna- 】 II 放映：gol dienjiŋ bu bər deɣe faŋnaɣan dienjiŋ əʂde jiŋ jaxʂi dro. 这部电影在近来放映的电影中是最好的。

【faŋna-】 III 防备，防止〔见 fanna-〕。

【faŋlaŋtəu】 （钉帐房纲绳铁钉用的）鐓头。

【faŋganzi】 帐房杆子。

【faŋdʑala-】 放假：gajsi kun faŋdʑalasa, gajsi kun məs ojnasgəla barenə. 哪天放假，我们就哪天出去玩。

【faŋʃin】 放心：faŋʃin bol- 放心／men sukdʑiɣe ehtgeʂ la saɣa qaronə diaden, sen faŋʃin olər. 我一到酒泉就把信送去，你放心。

【faŋʃinna-】 （大）放心。

【faŋjinzi】 房檐。

【faŋjidʐ̩an】 防疫站。

中央民族大学图书馆

【faŋʂəula-】 防守。
【faŋvənna-】 访问。
【faŋzi】 方子：jem faŋzi 药方。
【faxujla-】（大）发挥。
【fajyen】 法院。
【fadʐanna-】 发展。
【fazi 】Ⅰ 草皮。
【fazi 】Ⅱ（大） （刷衣服、靴鞋的）刷子。
【fən 】Ⅰ 份（量）〔见fəŋ Ⅱ〕。
【fən 】Ⅱ 分（量）〔见fəŋ Ⅲ〕。
【fənpela-】 分配。
【fəndʒenmo】 峰尖毛。
【fənʃila-】 分析。
【fəŋ 】Ⅰ 粉：fəŋ surt- 擦粉。
【fəŋ 】Ⅲ 份（量）bər fəŋ sej 一份菜／bər fəŋ jeht 一份肉／bər fəŋ bo 一份报。
【fəŋ 】Ⅲ ①分（量）〔长度单位〕：bes suŋ bes fəŋ jiz. 五寸五分布。②分（量）〔时间单位〕：diort sat beson fəŋda lom tugeɣəʂ dro. 到四点五十分散会。③分（量）〔货币单位〕：bər azaq bes fəŋ 一角五分钱／bu pədəɣ bər təgəs uʂ azaq bes fəŋ dro. 这本书一元三角五分。
【fəŋ 】Ⅳ 封（量）：bər fəŋ qaro. 一封信
【fəŋbi】 粉笔。
【fəŋmi】 蜂蜜，蜜。
【fəŋtiao】（大） 封条。
【fəŋtio】 封条：fəŋtio tele- 贴封条。
【fəŋtiozi】 粉条。
【fəŋna-】 封闭，查封，加封〔贴封条〕。
【fəndʒendʐuji】 封建主义。
【fəŋdʒiŋ】 风景。
【fəŋʃen】 分钱，镍币。
【fəŋʃa】 风箱：fəŋʃa ʃozər- 拉风箱。
【fəŋʃila-】 分析。
【fəŋjin】 坟茔，坟墓〔见fujin〕。
【fəŋdʐəŋ】 风筝。
【fəŋzi】 份儿：goɣa ʃitden bər fəŋzi ber. 给他一份儿肉。／bu menekdə uʂ fəŋzi et! 把这钱分成三份儿。
【fe】 税：fe dʒola- 交税／fe ʂaŋna- 上税。
【febi】（大） 钢笔。
【fentiozi】 粉条。
【felio】 肥料：felio ʂaŋna- 上粪，上肥料。
【felikuo】（大）水利科。
【feguətaŋ】（大） 水果糖。
【feŋʐəndʒi】 缝纫机。
【fedʒexə】 肺结核。
【fej】 税〔见 fe〕。
【fejen】 肺炎。
【fejuŋ】费用。
【fejgəu】 水沟，小水渠。
【fejdʒi】 飞机。
fejdʒi qaro（大） 航空信。
【fejvudʒy】（大）税务局。

中央民族大学图书馆

【fezo】 肥皂：bər təkəs fezo. 一块肥皂。
【fu】 副的：fu təumu 副头目／fu ʃendʐaŋ 副县长／fu ʃaŋdʐaŋ 副乡长／fu ʤiŋli 副经理。
【fubaŋ】·(大) 辅帮〔头目的幕僚，部落总管〕。
【fudien】 (大) 书店。
【futan】 舒服的，舒坦的。
【fula-】 I 凫水：su fula- 游水，凫水。
【fula-】 II (大) 输，失败。
【fugus】 牛〔见uhgus〕。
【fuŋ】 分(量)〔见fəŋ III〕。
【fuʃiedʐi】 复写纸。
【fujin】 坟茔：fujin ʧen 纸钱。
【fuʤi】 (大) 书记。
【fudʐəndʐi】 第三〔见hudʐundʐi〕。
【fudʐon】 三十〔见hudʐon〕。
【fudʐohdəs】 二十三。
【futʂa】 茯茶。
【futʂəu】 府绸。
【fuvula-】 服务。
【fusa】 茯茶。
【fuzi】 麦麸。

d

【daodu】 (大) 四季豆。
【daban】 大坂。
【dabogan】 大包干：dabogan ʂiʃiŋnaɣandan soŋ kun jaxʂi bop dro. 实行大包干以后，日子好起来了。
【dap-】 (大) 找着，得到〔见dahp-〕。
【dap-dadəɣ】 甜甜的，香喷喷的。
【damaŋ】 蟒。
【damə-】 (大) 着 (zháo)：ot damə- 着火／daməp bar- 烧毁。
【damən】 大门：damən sək 大门。
【damər】 ①脉：damər duht- 号脉：gem ɢaramaɣa damərdan bər tutdər. 让医生号号脉。②血管。③月经：damər per- 来月经／bozəndan damər perəp dro. 她来月经了。
【damda-】 (大) ①滴。②漏。
【damdər-】 (大) 点火。
【damɢə】 (脏水) 滴〔见damɢo〕。
【damɢo】 (脏水) 滴〔多用于屋顶漏下的水〕：bu jyden damɢo ahɢo dro. 这屋子漏下脏水了。
【damdʐəq】 I 滴 (量)：gol ɢaʂ damdʐəq jahs ahɢo dro. 他流下几滴眼泪。
【damdʐəq】 II (大) 流苏。
【dafala-】 打发：bu qolqədʐiɣa bər me berɣeʂ dafala 给这乞丐一点什么东西打发他走

中央民族大学图书馆

吧！

【dafaŋ】 大方的，慷慨的。

【dada】 （大）母亲。

【dadə】 蚕豆。

【dadəɣ】 ①滋味，味道：dadəɣ joq semen 无味的饭。②甜的：dadəɣ ɢavun 甜瓜／dadəɣ dər na！ bu ɢuən. 真甜啊！这西瓜。③香：bu xuar dadəɣ uhɢaləv dro. 这花儿香得很。dadəɣ durma 甜菜。

【dadila-】 领，牵〔用于小孩〕：sen bu mulanə dadilaɣaʂ maŋdərəv jəryet. 你牵着这孩子，教他走路。

【dat】 锈：dat səŋəp dro. 上锈了。

【dat-】 尝：mənə saɣa qaɣərɣan sej, sen bər dat！这是特为你炒的菜，你尝尝吧！／men ma bər daden. 我也尝尝。／arahgə dat- 尝酒〔抿一口酒〕。

【datəumu】 大头目。

【datəudʐən】 大头针。

【dati】 （毛毡做的）搭梯。

【datiŋna-】 打听：men saɣa datiŋnen. 我替你打听一下。

【datis-】 （大）吵架。

【datda-】 擦亮：marmi datda. （你）把佛灯擦亮。

【datdə-】 骂：gol menə dʐorəp datdəhdə. 他指着我骂。／kelnə guzeɣsən datdəp dro. 媳妇骂她的丈夫。

【datdəɣ】 锈的：datdəɣ qejɕi 生锈的剪子。

【datdəs-】 互骂，吵架，争吵。

【dattə-】 骂〔见 datdə-〕。

【dattəs-】 互骂，吵架，争吵。

【datla-】 （大） 擦亮。

【dan】 Ⅰ 蛋，卵：tahɢaɣə dan. 鸡蛋／jyrnəŋ dan 鱼卵，鱼子

【dan】 Ⅱ （大） 单的：dan ɢaŋərəq ɢej 单梁鞋。

【dan】 Ⅲ 石（量）：bər dan darəɣ 一石麦子。

【danə-】 ①认识：men gonə danəmas. 我不认识他。②认出；辨认：daɣən jidə dʐolma ungəʂ er, sen jidə dʐolmadan menəŋ ɢəzdə danə. 明天七个仙女要出来，你从七个仙女中认出我的女儿。

【danət-】 介绍：sen gol kəsinə maɣa danət. 你把这个人给我介绍一下。

【danəs】 ①熟人。②情人。

【danəs-】 互相认识：golar ehrde danəsəp dro. 他们早就互相认识了。

【daniu】 耕牛。

【danbola-】 担保。

【dangan】 杆子，秸子：bomi dangan 玉米秸。

【danɕin】 Ⅰ 很，极，非常：gol danɕin toʂan tufej dro. jyləɾmen go joq dro. 他是个极厉害的土匪，不处死他是不行的。／aniga danɕin ɢo

中央民族大学图书馆

adʐəɣan ne dro. 说是老奶奶非常惋惜。

【danʤin】Ⅱ （大）担惊，担心。

【danʃinna-】 担忧，担心：sen danʃinnama. 你别担心。

【dantʂa】（大）淡茶〔不酽的茶〕。

【danve】 单位：sen ɢajsə danveda bar er? 你在哪个单位？

【danzi】Ⅰ 扁担，杠子：peɣ tʂilaɣaʂ gemən səkdegə ʂigə əʂdən ʂigə danzi pehrdi. 头目气得打了街门口的两条狗两扁担。

【danzi】Ⅱ 胆子：sen danzi bezgərek goŋzuola, qadʐan ma ɢohrqba. 你要大胆工作，任何时候也不要害怕。

【danzi】Ⅲ 床单：gonəŋ danzisə telənəp dro. 他的床单破了。

【danziləɣ】 胆大的，有胆量的。

【dal】 柳条：dal dʐaləɣ柳条鞭。

【dala-】Ⅰ ①邮寄，发出：qaro dala- 寄信／dienbo dala- 打电报/dienxua dala- 打电话／qaro dalaɣan kəsi 发信人。②编：koŋ dala- 编筐子。③捻：jehp dala- 捻毛线。④玩：paj dala- 打牌／pukə dala- 打扑克。⑤制做，修筑：doŋ dala- 打洞。⑥取，购买：ɢadənnəŋ kəʃin bodʐaŋən dalap gelen. 我把夫人的丝线包取来！liaŋ dala- 买粮／su dala- 打水：men ehsə su dalaɣəlajen. 我自己马上就去打水。⑦注射：jiŋne dala- 打针。⑧量，测：bu jiɣaʂdəŋ uzun-qəsɢa sən dalap ɢara. 你把这木头的长短量一下。／jiz dala- 量布／sen bu jizdə dalaɣaʂ bəʂ. 你把这布量一下再裁。／bu jizdə men dalahdə. 这布我量过了。

【dala-】Ⅱ ①搭，挂：gezɣənə jehpge dala. 把衣服搭在绳子上。／bibonə ahtqa dala. 把被包搭在马背上。②白搭，搭进去，sen goɣa bər taɣar azəqdə dalohderəp dro. 你为他白白地搭进去一石粮食。

【dalat-】 让打：jiŋne dalat- 让打针〔让注射〕。

【dalə-】（大）有，获：baʂ daləp dər. 有头绪了。

【dalej】 ①海：bezək dalej 大海／dalej lama 达赖喇嘛。②海子，湖泊：bu dalejnəŋ susə ɢəldəŋ dro. 这个湖的水很清。

【dalien】 褡裢。

【dalio】 大料。

【dalimo】 大礼帽。

【daloja】 大老爷〔指其他民族之官吏〕。

中央民族大学图书馆

【daloje】 大老爷〔指其他民族之官吏〕。

【dalu) I 大路。

【dalu 】II 一绺（量）：bər dalu saz 一绺头发／bər dalu juŋ 一绺（羊）毛。

【dalmət】（大）①苗条：dalmət bozdəɣ 身段苗条的。②茎。

【dalda】 隐蔽处：sen baryaş daldaɣa jahsəp qal. 你到那儿去躲在隐蔽处。

【daldaləɣ】 在背后的，隐蔽的。

【daldaɢə】 鬼魂：kəsige mənek joq bolsa daldaɢənə sudaɣaq dro, semenge duz joq bolsa sunə sudaɣaq dro. 人无钱象个鬼，饭无盐象碗水〔谚语〕。

【dagəna-】 步行：gol dagənaɣaş hanəp dro. 他步行走了。

【dage】 大概。

【dakatşə】 卡车。

【daŋ 】I 党，政党：daŋ dzibu 党支部。

【daŋ 】II 曙光：
daŋ aht- 东方发白，破晓：
daŋ ahdəp aro. 东方已破晓。
daŋ tşolvan 启明星。

【daŋ 】II 美丽的：daŋ kembeş 美丽的头面／daŋɢəna ɢəzdar 美丽的小姑娘／alo! daŋ tşolvan ungende, alo! alo! daŋ ahdəp dro, alo! 当美丽的启明星升起时，东方就已破晓！

【daŋ 】IV 热闹，笑话：daŋ qejqa- 看热闹，看笑话。

【daŋa-】 丁当作响：alo! daɢarɢə daŋ kembeş alo! alo! nayo daŋar alo! 黎明时美丽的头面，为何丁当作响！

【daŋəl】 有黄眼圈或腹部有黄毛的〔牲畜〕：daŋəl əşt 腹部有黄毛的黑狗。

【daŋəlma】 后半夜〔黎明以前，鸡叫以前〕：daŋəlmada men asarya maŋɢəş. 后半夜，我就到农区去。

【daŋpu】 当铺。

【daŋna-】 当，典当：menek daŋnama puzi 当铺。

【daŋɢar】 清晨，黎明：daɣən daŋɢar ʤaŋ aɢaryan səɣda la məsder maŋenə. 明天清晨，天一亮我们就走。

【daŋɢargə】 清晨的，黎明的〔见 daŋɢarɢə〕。

【daŋɢarɢə】 清晨的，黎明的：daŋɢarɢə semen 早饭／daŋɢarɢə əşɣəş 早点／alo! daŋɢarɢə daŋ tşolvan, alo! alo! ørlej dər na, alo! 黎明时美丽的启明星，将要升起了啊！

【daŋɢəna】 (<daŋ+ɢəna) 漂亮的，美丽的：daŋɢəna bər kembəşdəɣ bar nimi dro. 有一位漂亮的妇女。／

中央民族大学图书馆

bu ɢəzdarnəŋ ʂazdahrtɢə daŋɢəna dro. 这小姑娘的发带真漂亮。/daŋɢəna aht 骏马。

【daŋɢər】 丁当〔金属互击声，铃声〕；daŋɢar ehrde ʧi qoŋɢəraɣə daŋɢər-daŋɢər-daŋɢər aŋnalov dro. 清晨就听见驼铃的丁当声。

【daŋɢəra-】 (大) 哐啷响。

【daŋɢər-daŋɢur】 (大) 哐啷〔金属互碰声〕。

【daŋʤiŋ】 很，极，非常〔见 danʤiŋ I〕。

【daŋʧen】 (大) 当前，目前。

【daŋjyen】 党员。

【daxuoʤi】 打火机：menəŋ daxuoʤiɣa xuoʂi joq bop dro. 我的打火机没火石了。

【daɢa】 舅父，舅舅：toɣən gelɣen senəŋ daɢəŋ ba? 昨天来的人是你舅舅吧？/baʂda deŋər bezək be dro, jernəŋ ahldərənda daɢa bezək be dro. 头顶上以天神为主，地面上以舅舅为尊〔谚语〕。

【daɢararaq】 (大) 外面。

【daɢəna-】 (骑牲畜) 奔跑，奔驰。

【daɢənas-】 一起奔跑，一起奔驰。

【daɣane】 (<daɢa ana) 舅母。

【daɣanzi】 (用于骆驼的) 大鞍子。

【daɣən】 明天：daɣən daŋɢar 明天一清早。

【daɣəna】 (<daɢa ana) 舅母。

【daɣəna】 明天的。

【daɣej】 (<daɢa+-j) 舅舅：daɣej jaq 舅舅家。

【dahp-】 ①找到：ahldən davop dro. 找到黄金了。/saɢov gep dro, vənʤennə dahɢə la dahpben dro. 终于把他等来了，但文件没有找到。②得到，生：oɣul dahp- 得儿子，生儿子：uʂ oɣul davop dro. 他们生了三个儿子。/ dahpɢan kun (大) 生日。

【dahpda-】 (大) 背诵。

【daht】 藏族：gol kəsi daht kəsi dro. 那人是藏族人。

【dahttəɣ】 (大) 毛绳。

【dahtʂoq】 嘛乃旗子。

【dahgə-】 信仰，供奉：golar puhrɢan dahgəp dro. 他们信佛。

【dahgəl】 经水碗：dahgəl dem 经水壶/dahgəl salma 经水壶。
dahgəl sal- 往经水碗里添水。

【dahɢaɣə】 鸡：tisi dahɢaɣə 母鸡/ ehrgek dahɢaɣə 公鸡/dahɢaɣə ahdej 小鸡，雏鸡/ dahɢaɣə oja 鸡蛋/ dahɢaɣə bala (大) 鸡蛋/ dahɢaɣə orəm 鸡窝。
dahɢaɣə jil 鸡年，酉年。

【dahɢə】 ①又：men gonə

中央民族大学图书馆

qəşdohtsa, dahgə gep dər. 我把他赶走了，他又来了。②再：dayən men dahgə gelyəş. 我明天再来。③还，仍旧：gonəŋ kelənə dahgə duymen dro. 他的媳妇还没有生孩子。／dahgə dər na! 啊，还有呐！／qadʒej jəryenəp dro, dahgə la ni ma bəlmes dro. 学了几个月，仍旧是什么也不懂。／dahgə jidiŋ joq. 还不一定。④还是……məs bu jolya maŋsa bolyəş drəm, dahgə gol jolya maŋsa bolyəş drəm? 我们是走这条路好，还是走那条路好？／sen gara əşyəş me? dahgə aq əşyəş me? 你是喝茶还是喝奶食品？

dahgə orehgən 大前天。

dahgə orehgel 大前年。

dahgə dørəm 大后年。

【dahgəl】 经水碗〔见 dahgəl〕。

【dahgəja】 尚，还：dahgəja tot dro 天气还冷。

【dahqda】 ①木板，切菜板。②块，亩（量）：bər dahqda jer 一块地，一亩地。

【dahs】 I ①石头。②陶器〔见 das〕。

【dahs】 II ①外面：jynəŋ dahsənda tot dro. 屋外很冷。②（衣服）面子：gezyənəŋ dahsən bər şuala. 你把衣服面子刷一下。

【dahs-】 ①溢：mən dahsəp dro. 肉汤溢了。②泛滥：golnəŋ su dahsəp dro. 河水泛滥了。③膨胀：hidʒigə dahsəp dro. 肚子胀了。

【dahsər-】 烧开：sutdə dahsər. 你把牛奶烧开。

【dahsda-】 上（衣服）面子，吊面子。

【dahsyər-】 ①使溢。②煮：sut dahsyər- 煮牛奶。

【dahrdən-】 悬念，惦记：sen ma oyul-gəzya dahrdənma! 你也别惦记着儿女。

【dahrdəy】 套马索。

dahrdəynə moenəŋga salyp 套起来。

【dahrt】 （大） 咔嗒（摹）：dahrt et- 咔嗒作响。

【dahrt-】 ①拉，扯：məs xosə bəle dahrdenə! 咱们大家一起拉吧！／ohq jasən dahrtqaş bər suyunga miolayan dər. 他拉开弓箭，瞄准一只鹿。／“men kərəp baryaş menəŋ ʃipdəŋ udʒu derveyen soyda, sen ʃipdə dahrt” dip də. 他说：“我进去后，我的绳子头一动，你就拉绳子”。②拔：bia dahrt-拔蒿子／dʒəy dahrt- 拔茏茏。③吸，抽：tutun dahrt- 抽烟／tamahgə dahrt- 吸鼻烟／gara tamahgə dahrdov dro. 他在吸鸦片。④称：sen bu dʒəynə dahrdəp gara.

中央民族大学图书馆

你把这茓茓称一称。 / buɣən kunohrdə men ʂu ʤen ʤ̣əɣ ohrdi, bər dahrdəp ɢarasa, jyz huʤ̣un ʈʂəŋ dro. 我今天中午割了三大捆茓茓，一称，共有一百三十斤。⑤拉上，架设：səkge jəlvanə dahrdəvat. 把门帘挂到门上。⑥摆好：badaʂ dahrdəp dro. 他把腿盘起来了。⑦出现：solaŋɢə dahrdəp dro. 出现虹了。/tər dahrdəp dro. 出现银河了。⑧咬：ehsengen əʂt dahrdo dro. 狗咬轻信者〔谚语〕。⑨有用，顶用：basalmas jaɣə bolsa dahrtɢaq bər jerdəne nime dro! 那是个当发生战争时有用的宝贝啊！

【dahrtɢə】 (<dahrtɢəʂ) 带子，束紧物〔见 dahrtɢəʂ〕。

【dahrtɢəʂ】 ①带子，束紧物：ʂaz̧ dahrtɢəʂ 束发带。②秤（名），天平：bu dahrtɢəʂ bes ʈʂəŋnəɣ dahrtɢəʂ dro. qaldʤ̣a saləɣ ørʤ̣ynə ʈʂəŋnalɣəməs dro. 这杆秤是五斤重的，太重的东西不能用它称。③斤（量）：men uʂ məŋ dahrtɢəʂ ʤ̣əɣ satdə. 我卖了三千斤茓茓。

【dahrtɢəlat-】 叩，敲击〔见 dahrɢəlat-〕。

【dahrɢəlat-】 叩，敲击：səkdə kəm dahrɢəladəp bar er? 谁在敲门？ /taŋnej dahrɢəlat- 弹舌发响声：taŋnej dahrɢəl̤atba! 别弹舌发响声！ /azaɢən dahrɢəlat- 跺脚：golar azaɢən dahrɢəladəp dro. 他们跺脚了。

【ɢahrq】 冬冬〔敲门声〕。

【dahrʤ̣oq】 旗帜。

【daʤ̣an】 大缰绳〔骆驼的粗缰绳〕。

【daʃaŋ】 八角，大香〔大料〕。

【daʃye】 大学。

【daʃyesəŋ】 大学生。

【daj 】 I 二三岁公马：bu dajnə tahɢə mənalɣəməs dro. 这小公马还不能骑。

【daj 】 II 刚刚，刚才〔见 dej〕。

【daji】 大衣：gonda bər ʤ̣enzi qəsɢa daji dro. 他有一件短大衣。

【dajizi】 大姨子。

【dajø】 大约〔见dajya〕。

【dajya】 大约：daɣən dajya huʤ̣on ɢaʂ kəsi sukʤ̣iɣe barɣəʂ dro. 明天大约有三十多人去酒泉。

【dajbio】 代表〔见 dejbio〕。

【dajt】 赶马，驴，骡声（感）。

【dajtəula-】 带头：məsdəŋ ezertbe pərənəŋɢa dajtəulo ʤ̣ily zunʂəulaɣəʂ dro. 我们的领导带头遵守纪律。

【dajla-】 I ①捎带，带：men bu uʂ ʂuaŋ vazinə xosi bedʤ̣iŋden maɣa kəsi dajlap gelɣen. 我这三双袜子都

中央民族大学图书馆

是托人从北京捎来的。／mən-daɣ mədʒa ørdʒy dajlasa maɣa gudʒir bolɣəməs. 带这点东西，算不了什么难事。②带领：məsdəŋ qan məsdə dajlaɣaş maŋəp dro. 我们的可汗带领我们走了。

【dajla-】Ⅱ 戴：guan dajla-（给新郎）戴冠。

【dajlə】 ①根本：bu javdalnə men dajlə bəlmes. 我根本不知道这件事。②再也，绝对：men muɣa dajlə gelɣəmes. 我再也不上这儿来了。

【dajzi】 带子：xaj dajzi 鞋带。

【dajrat-】 捻，搓，揉：ʃip dajrat. （你）搓绳子。

【dadʐe-】 蹲下：dadʐep tʂoge. （你）蹲下。

【datʂaŋ】 大衣，大氅。

【daʂifu】（大）厨师，大师付。

【davan】Ⅰ大坂，山坡．山口。

【davan】Ⅱ 脚踵，脚后跟：menəŋ davanga bər jarəq ahʂdəp dro. 我的脚后跟裂了个口子。

【davasəq】 ①膀胱。②阴囊（大）。

【davar】 ①绸缎，缎子：ala davar 花绸子／davar saʐ 缎子似的头发／alo! davar ʂadʐəm! 啊！我的缎子似的头发！②丝：davar ʃip 丝线／davar jehp dʐala 丝线缨子。

【davus-】（<dahp + -əs）谈恋爱〔直译：互相寻找〕。

【das】Ⅰ ①石：das ule 石头鄂博／das ban 石板／das buhrgan 石佛像／das guənzi 石滚子／das ʧo 石桥／das tajda- 投石／məsdəŋ jerde das gehp dro. 我们那地方石头很多。／das perme 石匠。②陶器：das ger 粗碗／das gonzi 瓦罐。

【das】Ⅱ ①外面：das dʒerɣe（招待女客的）外客厅。②（衣服）面子：gezɣənəŋ dahsə 衣服面子。

【das-】 ①溢。②泛滥。③膨胀〔见dahs-〕。

【dasər-】 烧开：sutdə dasərəp dro. 他把牛奶烧开了。

【dasuanna-】（大） 打算。

【dasgar】 外面：dasgar barenə. 咱们到外面去。／dasgar suruq（大）帐篷外围木杆。

【dasɣar】 外面：gol dasɣar gajledəp dro. 他往外面跑了。

【dasɣər-】 使溢出：gol sutdə dasɣərohderəp dro. 他把牛奶弄溢出来了。／mənnə dasɣərma! 别把肉汤弄溢出来。

【dazi】 褡子，小褡裢：menek dazi 钱褡子。

【dazidʒi】 打字机。

【dar】（大） 火药。

【dar-】 ①栽，植：dʐurən məs gøverek dʒiɣde derek

中央民族大学图书馆

darernə dep dro. 主任说我们多栽些沙枣树。②种：jer dar- 种地／puhrqan dar- 种牛痘／darma jer 耕地／bu jernə men daroɣan. 我种过这块地。

【dara-】 梳：ʂaz darap dro. 他梳头发了。

【darat-】 让梳头：senəŋ ʂazdə goɣə darat. 让他给你梳梳头。

【darən】 先生，大人。

【darəŋ-darəŋ】 丁零当郎。

【darəŋ-dərəŋ】 丁零当郎。

【darəɣ】 ①小麦：darəɣ baʂ 麦穗／darəɣ oht 麦草。②亲属：uruɣ- darəɣ 亲戚。darəɣ peɣ 县长〔旧时用语，直译：麦子官〕。

【darmaq】 ①手指：menəŋ darmaq malahdə. 我的手指发麻了。②爪子：əʂtdəŋ darmaq 狗爪子。③足趾。

【darmaqdəɣ】 有爪子的：mola ʂigejɣərmə darmaqdəɣnəŋ qan er diɣen dər. 据说它们是有十二只爪子的猛兽之王。

【dardaq】 壮实的：dardaq mula 壮实的孩子／dardaq aht 壮实的马。

【darde-】 懒洋洋：dardeɣaʂ uzu- 懒洋洋地睡觉。

【dart】 噗〔放屁声〕（摹）：ohsərəqdə dart ehtgərəp dro. 他噗地一声放了个屁。

【darla-】 ①发展，繁殖：ohtdəŋ ʤygənde mal darlap dro. 由于有了草，牲口才发展起来了。②繁荣，茂盛：ahrʤa-gyj darlaɣan, taɣnəŋ behrk er. 松柏的茂盛，是由于高山的滋养。③成长：oɣəl- ɢəz darlaɣan, avamnəŋ behrk er. 儿女的成长，是由于父亲的功劳。

【darlat-】 使发展，使繁殖。

【daryaq】 梳子。

【də】 (<dro) 是：bər ʤaŋ jorəm berəp də. 给了一丈褐子。／ʂiyan baɢanəŋ ahrɢa-səndan jerdenenə aləv aləp də. 老鼠从青蛙的背上把宝贝拿走了。

【dəufu】 豆腐。

【dəuʤyezi】 四季豆。

【dəujazi】 豆芽。

【dəp】 ①根：derek dəp树根 ②棵，株，丛，墩（量）：bər dəp derek 一棵树／bər dəp besej一棵白菜／bər dəp soɢa 一墩芨芨／bər dəp tigen一墩刺草。③底，底部：dəsnəŋ dəvən锅底下/taɣnəŋ dəvənde山脚下／taɣnəŋ dəpɕe ehdəp dro. 他们到山下了。④堆（量）：maŋo bər jerɣe ehtse, bər dəp gus halɣar olərɣan dər. 走到一个地方，有一堆牛粪。⑤头，端，顶端：duqɢan dəvu 娘家那一头，娘家那一方／duqɢan dəvu doŋ

中央民族大学图书馆

bolarnəŋ belek dər. 这是婆家那头将渐渐冷淡的象征。
dəvəŋge qal- 沉没。

【dəm】 (<drəm) 是吗〔见drəm〕。

【dəmaq 】I 里面，里首：dəmaq jy套间的里屋/kaŋnəŋ dəmaGənGa ʦoGe. 请坐在炕的里首。／simalnəŋ dəmaGənGa ʤoŋna. 装在袋子里面。

【dəmaq 】II 串，吊（量）：bər dəmaq maʧin 一吊钱。

【dəmdəq】 (大) 天窗。

【dəmsəɣ】 ①嘴，嘴唇，喙：Gus dəmsəɣ 鸟嘴／malnəŋ dəmsəɣ 牲畜的嘴/jehlʤinəŋ dəmsəɣ liaŋzi joq kur. 祀公子的嘴是无粱的斗【谚语】。②嘴皮子〔对人，用于贬义〕：dəmsəɣ satba 爱耍嘴皮的／dəmsəɣə əʂdəɣ 嘴尖的，嘴厉害的。

【dəndək】 蒙古包之顶，天窗。

【dəl 】I 舌头：menəŋ dəl malap dər. 我的舌头麻了。
dəl tel- (幼儿) 学会说话：bu mula dəl teləp dro. 这孩子会说话了。／dəl telmen dro. 他还不会说话。

【dəl 】II 梦：geʤi men dəl duhtdə. 昨夜我做梦了。
dəl tus- 做梦。
dəlɣe gel- 入梦了：aʤaŋ menəŋ dəlɣe gehldi. 我梦见了父亲。
dəlɣe tora- 托梦：geʤi tune qarmaŋGə menəŋ dəlɣe torahdə. 昨夜祖先给我托了一个梦。
dəl ʤaGəs- 胡乱做梦。

【dələsde-】 梦见，做梦：men beʤiŋGa baryan dələsdehdi. 我梦见上北京去了。

【dəle-】 寻找：dəler Goʃ 要找的羊/men taɣnəŋ ardəŋGa aht dəleɣəle baryəʂ. 我到山后去找马。/men dəlev-dəlev dahpbahdə. 我找来找去也没找着。

【dəles-】 谈恋爱〔直译：互相寻找〕：bu jiɣət gol Gəz oʤin dələsəv dro. 这个小伙子正在跟那个姑娘谈恋爱。

【dəlləɣ】 语言的：gol joɣur dəlləɣ kəsi. 他是会说裕固语的人。

【dəlɣər】 粗砂之砂丘。

【dəgəm】 滴(量)：bər dəgəm su 一滴水。

【dəgər】 ①阴囊。②睾丸。

【dəgəre-】 ①跌倒，摔倒：gol dəgərep dro. 他摔倒了。②滚。③滚开。④躺下（大）。

【dəgəret-】 使跌倒，打倒：aniga soŋgap oʤin derdeŋnə peryeʂ dəgəredəvadəp dro. 老太婆用鐝头把狼打倒下去了。

【dək 】I 陡的。

【dək 】II (大) 滴（量）：

中央民族大学图书馆

bər dək su 一滴水。

【dək-】（大） 绣：xuar dək- 绣花。

【dəkəs】 ①块（量）。②元〔见dəhgəs〕。

【dəŋpozi】 电灯泡。

【dəŋtəu】 灯头。

【dəŋna-】 I 登，登载：bu jodalnə toɣəngə bodʐiɣa dəŋnap dro. orehgəngə emes dro.这事登在昨天的报纸上，不是前天的。

【dəŋna-】 II 偷听：bər kəsi balәq dəŋnaɣəla barəp dro. 有一个人去偷听了。

【dəŋna-】 III 澄清，滤：bu ʈsanə dəŋnaɣaʂ əʂ.把这茶滤一下再喝。

【dəŋlu】 灯笼。

【dəŋluŋ】 灯笼。

【dəŋgəra-】 发响声，人声嘈杂。

【dəŋgəre-】 丁当作响。

【dəŋgəres-】 丁当作响。

【dəŋgər-daŋgər】 丁当，丁零当郎〔金属，玉器互碰声〕：sərɢa dəŋgər-daŋgər bolәv dro.耳环丁丁当当地乱响。

【dəŋgərdək】 （声音）清脆：meŋ anəŋ dəŋgərdək, seŋ gaŋgərdək. sen meŋ anaŋ emes dro.我妈妈的声音又清又脆，你的声音又粗又哑，你不是我的妈妈。

【dəŋgərdəŋ】 清脆的响声，丁丁当当地响。

【dəŋgər-dəŋgər】 丁当〔金属、玉器互碰声〕：qoŋɢərɑɣə dəŋgər-dəŋgər bolo dro. 小铃铛丁当丁当地响着。

【dəŋɣərəq】（大） 白眼。

【dəŋʤi】 等级。

【dəŋʤila-】 登记。

【dəŋʃin】 灯芯。

【dəŋʤʮan】 灯，灯盏：dəŋ-ʤʮannə tamdər.点灯。

【dəŋzozi】 灯罩。

【dəŋzi】 I 凳子。

【dəŋzi】 II 戥子。

【dəhgən】 确实是的：gelɣen dəhgən.确实来过。

【dəhgəs】 ①块（量）：bər dəhgəs jiɣaʂ一块木头。②元：bər dəhgəs menek.一元钱。

【dəhk-】 I 架起，支起：seler aq jynə dəhk. 你们把帐篷支起来./sen aʤʮasɢa bu dəsdə dəhk.你把这锅架在架锅石上。

【dəhk-】 II ①缝：dəhkgen davar ton缝好的绸袍/artɢaʂ dəhk-缝小口袋／bu tiorden-nə jaxʂi ɣo dəhgəp dro.这件皮衣缝得好。②绣：jasdan-ʤʮəq baʂɣa xuar dəhk.你在枕头侧面绣上花。

【dəhq-】 塞入：ʂobaqdə ʂi-ɣan doŋɢa dəhɢəvat. 你把泥巴塞入老鼠洞去。/menek-den gevrek dəhq. 多给塞点钱〔收买，行贿〕。

【dəhsi】 母的，雌：dəhsi ul-ɣaq 母山羊羔／dəhsi quləm 母马驹／dəhsi ʂat 母牛犊。

中央民族大学图书馆

【dəhrɢəm】 陡的：dəhrɢəm ɢaja陡崖。

【dəs】 Ⅰ 牙齿：dəs ɑɣərəq 牙痛，牙病／dəs ɑɣər-牙疼／gonəŋ dəs ɑɣərəp dro. 他牙疼了。

dəs ʤiɢərat- 锉牙/gol gedʒe tune dəs ʤiɢərɑdəp dro.昨夜他锉牙了。

【dəs】 Ⅱ 锅：demər dəs 铁锅／ʂigə dəs ʧɑ qɑjindərəp dro.烧了两锅茶。

【dəsdəɣ】 有牙齿的：diort dəsdəɣ ʤiɣen 四齿的驴子。

【dəsde-】 咬：derdeŋ ʤiɣennə bər dəsdese, ʤiɣen ɑɣərɣɑʂ, ɢɑŋɢəlɑvɑtɢɑn dər. 狼咬了驴一口，驴痛得叫唤起来了。

【dəz】 膝盖：dəzvɑʂ (<dəz+bɑʂ) 膝盖头/dəz ʧøk-跪下，下跪。

【dəz-】 写：sen qɑronə dəz. 你写信。／bu ɑhɢɑ pədəɣ dəzəp dro.这和尚抄写经书了。／nɑɣo dəzsɑ bolɣəʂ dər? 怎样写才行呢？

【dəzəɣ】 笔。

【dəzgən】 扯手。

【dəzɣən】 扯手。

【dəzrɑ-】 (大) 排队。

【dər】 (=dro) ①是：gol gep dər.他来了。／senəŋ but uzun dər nɑ!你的腿很长。/gol kəm dər? 那是谁？／kəmner gep dər? 谁们来了？②有，在〔见dro〕。

【dər-】 有：mende menek dərsɑ beren. 我如有钱就给。

【dərəɣ】 Ⅰ 活的：dərəɣ mɑl 活畜／dərəɣ su 活水。

【dərəɣ】 Ⅱ 粗糙的，不光滑的：dərəɣ qum粗砂。

【dərəɣ-dərəɣ】 痒痒的：men bu gezɣənə gezse dərəɣ-dərəɣ bolov dro.我穿上这件衣服身上扎得痒痒的。

【dərəɣle-】 变粗糙

【dərur】 (=dro) ①是。②有，在〔见dro〕。

【dərmɑ】 萝卜：ɑq dərmɑ白萝卜／ɢəzəl dərmɑ 胡萝卜。

【dərmɑq】 (大) 指甲。

【dər-dɑr】 Ⅰ 粗糙。

dər-dɑr bol- 磨擦：giozdəŋ iʃinde nesə dər-dɑr bolɣɑʂ. 眼里有什么（东西）在磨着眼皮。

【dər-dɑr】 Ⅱ 扑哧〔牲口放屁声〕。

【dər-dər】 唤驴声（感）。

【dərlə-】 苏醒，复活：gol dərləp dro.他已苏醒了。

【dərlət-】 使苏醒，使复活。

【dərnɑ-】 抓，挠。

【dərgɑ-dərgɑ】 唤羊羔声（感）。

【dərŋɑ-】 抓，挠：dərŋɑmɑ. 你别挠。

【dərŋɑq】 指甲：ələɣnəŋ dərŋɑq 手指甲／ɑzɑqdəŋ dərŋɑq脚指甲。

中央民族大学图书馆

【dərGa】 钮扣〔见dohrGa〕。
【dəryaq】 紧密：jorəmnə dəryaq Go soq. 把褐子织得紧密些。
【dərvat-】 搓：kendʒer jehpdə dərvat-搓麻绳。
【dərvaq】 土，泥土：dərvaq kaŋ土炕／aq dərvaq石灰，灰浆／Gara dərvaq 煤。
【dərsa】 (<dər-) 如果有：mende menek dərsa beren, 如果我这儿有钱就给。
【de-】 说：jynəŋ dasəŋGa Gara dep dro. 他说："你看看房子外面"。/gol maya gelergelmesdə demehdi. 他没对我说来不来。
【debio】 代表（名）。
【debiola-】 代表（动）。
【dep-】 ①踏：qaGər dep-打场。②（牲口）交配。
【dep-derverdʒin】（大） 四四方方的。
【dem】 茶壶，茶炊，洗手壶：vuş goŋʐən bər kun, saGəsohdəs dem edəp dro. 三个工人一天做了二十八把茶壶。
【demər】 铁：demər diŋzi 铁钉子／demər tiesi铁丝／demər ganzi铁杆子／demər qazdəq铁皮／demər ʧo铁桥／demər soq-打铁／demər soqba 铁匠／demər jəryen 铁镢子〔栓牲口用的〕。demər adʐaqs(大) 铁炉子。demər jaşmaq（大） 铁皮。
【demərdʐi】 铁匠。
【demtşa】 茶点：demtşa duht 敬献茶点lamaya demtşa duht. 给喇嘛敬茶点。
【defu】 大夫，医生。
【defşi】（大） 碟子。
【dedərt-】 让说：men den dise gol menə dedərtbes dər. 我要说，他不让我说。
【denne-】 ①点火：ot dennen saGənov gotənəŋ ʃidʒin bər budayan dro. 它想点火，用爪子往灶里拨了一下。/men saya tutun dennen. 我给你点烟。②点头：men saya bər lomaq den, diyen jer bolsa sen maya başdə bər denne. 我给你说一个故事，说得对，你给我点一下头。
【del】 ①恰好，正好：del mənday dro. 恰恰如此。／del andəy dər. 正是那样。②就是〔表坚决〕：gol mula del la jaxşi yo jəryenmes dro. 这孩子就是不好好学习。
【dela-】 ①捎带。②带领〔见dajla-〕。
【delə】 ①绝不，从不：menəŋ ʃozdə sen delə aŋnamas dro. 你从来不听我的话。②再也不：andaqGanda ol delə senə peralyəmes er. 那末他再也不打你了。
【dele-】 I ①得到：məsdəŋ goŋtşaŋda diŋ jaxşi kəsiler xosi dʒaŋli delep dro. 我们

中央民族大学图书馆

工厂最优秀的工人都得到了奖励。②生病，得病：gol gem delep dro. 他得病了。

【dele -】Ⅱ 折叠。

【deg-】（大） 接触〔见deɣ-〕。

【degəm】（大） 滴（量）：bər degəm su.一滴水。

【degyr】（大） 故意的。

【deŋ】 ①一样的，相等的：gol şigəsinəŋ bozə deŋ dro.那两个人个子一样高。②平均的，均等的，半数：ɑɢənə diort ɑjidəso lɑ menekdə mɑ xosi depbɑ deŋ ɑlənɢɑş jysəŋɢɑ gelɣen dər.弟兄四人一商量，把银子平分后拿回家来了。/munəŋ deŋən goɣɑ ber deŋən sen sɑvɑt. 这个一半给他，一半你留下。③平等的，平衡的：deŋ be 平辈。

【deŋələ-】 平均，平等：bu şigə simal dɑrəɣ deŋələp dro.这两袋麦子〔的份量〕已均等了。

【deŋər】 ①天，天空：deŋər bɑş 天上/deŋər vɑşdɑ bəlt jydesəv dro.天上的云在飘动。②天气：ɢɑjsə kun deŋər jɑxşi bolsɑ, ɢɑjsə kun mɑŋen.哪天天气好，我就哪天走。③天神，天老爷：gyk deŋər ɑɢɑr! 青天呀！您保佑我们吧！/gyk deŋər gøz ɑşmɑhdə. 老天没睁眼呀！④天堂：deŋərɣɑ bɑrɣej.但愿他上天堂。

deŋər ohq①天神的箭镞：bər jilɑn mɑŋ bolɣɑn səɣdɑ deŋərden bezək jɑɣmər jɑɣo jilɑnnə deŋər ohq bodʒin ɑhdohderɣen me dər. 据说一条蛇变成大蟒，天空降下大雨，并射出天神之箭。②毒菌：gondɑ deŋər ohq unup dro.那里长出毒菌来了。

deŋər ɢol 天河，银河。

【deŋe-】（大） 使平衡。

【deŋer】 ①天，天空。②天气，③天神，天老爷〔见deŋər〕。

【deɣ】 时候：gol kərɣen deɣde men mɑŋen.他进来时我就走。/ dʒɑŋ jizdə ɑlyə dioɣɑn deɣde tutuvɑlɣɑn ne dro.他刚要拿布的时候，就被抓住了。

【deɣ-】 ①碰，接触：jorə qɑjɢɑmɑ, qɑjɢɑsɑ gøzɣe dʒiɣde dekgəş dro.别往上看，一看沙枣就碰着眼睛了。②击中，打中：ohq goɣɑ deɣəp dro. 子弹打中了他。/bu jodɑl menəŋ gioŋəlɣe deɣəp dro.这件事伤了我的心。③受到：sozəɣ deɣ-中风。④享用，享受〔用于神灵享用祭品，贵宾享受酒宴〕：ɑhs deɣ! 请享用吧！⑤照射：kun deɣəp dro.阳光照射了。

【deɣətʂi】（大） 喜娘。

【deɣər-】 使命中：ponə goɣɑ deɣər.你要用枪打中他。

【deɣe】Ⅰ 时候，时间：bu bər deɣe这一段时间，最近。

中央民族大学图书馆

【deɣe】Ⅱ 到……为止（后）：gol gelerɣe deɣe men bu dʐəɣnə orohden. 他来以前我就把这些茓茓割完。
【deɣetʂi】（大） 喜娘。
【deɣʈʂi】（大） 喜娘。
【dehp-】 ①踏：dehpgen jiz 踏出的脚印／sen azaq bodʒin dehp. 你用脚踏。②交配〔用于牲口〕。
【dehpgəʂ】 台阶
【dehpɢəʂ】（大） 台阶。
【dehdegi】（大） 蝗虫。
【dehsve】 鞍褡子〔见desve〕。
【dehrt-】 弹奏。
【dehrsi】 ①急燥的：ol dehrsi nime dro. 那是个脾气急燥的人。②顽固的：dehrsi gem 难治的痼疾。
【dej】Ⅰ 二三岁公马〔见daj〕。
【dej】Ⅱ 刚刚，刚才：golar dej gehldi. 他们刚来。／gol dej la hanəhdə. 他刚刚走。
【dejbio】 代表(名)：dejbiolar xosə gep dro. 代表们都来了。
【dejbiola-】 代表（动）。
【dejfu】 大夫，医师。
【dejla-】Ⅰ 稍带：sen gejʂanɢa baryan səyda maɣa bənzidan ʂigə dejlap gel. 你上街去，顺便给我带两个本子回来。
【dejla-】Ⅱ 代替：qədejnəŋ uhgus dejlap dro. 他代汉人放牧。
【dejla-】Ⅲ 戴：guan dejla- 戴冠／guzeɣənə guan dejlenə。咱们给新郎行戴冠礼吧。
【dejlə】 ①根本。②再也.绝对〔见dajlə〕。
【dejxuaŋ】 大黄。
【dejdʐə-】（大） 躲藏。
【dedʐəudʐa】 一会儿。
【devek】（大） 门帘扣绊
【devekde-】 扣上门帘。
【desekdʐi】（婚礼时专司盛饭，倒茶的）女服务员。
【desve】（大） 鞍褡子：desvenəŋ qanaht. 鞍褡子两侧的布块。
【dezi】 带子：qaj dezi 鞋带／donnəŋ dezi 袍带子／ ʂaz dahrtɢənəŋ dezi 束发带子。
【derat-】 揉，搓：jimsaq derat- 揉面／men derat- 揉面／nenzi derat- 搓捻子。
【derek】 树：derek miozi树苗／ahdej derek小树／derek dəp 树根／derek lavər 树枝／derekdəŋ boz树干／derek ɢohqba（大）树干／ derek qazdəq 树皮／bu derek gol derekden ørliɣrek dro. 这棵树比那棵树高一些。
【deresge】 麦粒肿。
【derdeŋ】 狼：derdeŋnə sudaɣaq 像狼似的／ derdeŋ ahdej 狼崽。
【derve-】 ①动，动弹：enek dervemen dro. 乳牛不动弹了。②震动：ier dervep dro.

中央民族大学图书馆

地震了。③摆动：buɣən kəʃiɣ jel lɑ perɣəʂ dro, ohtdar derveɣəʂ dro.今天有微风，草不断地摆动。

【dervet-】 摇动，使震动：bətdə dervetbe.别摇晃腿。/ʤozinə dervetbe 别晃桌子。/ʂiɣan jerdənenə ɢuʤɑqdɑɣɑʂ, ʃipdə dervedəp də.老鼠抱着宝贝，摇绳子了。

【dervelʤin】 ①正方，四方。②方盘子。③小方炕桌。

【dervehlʤən】 ①正方，四方。②方盘子。③小方炕桌。

【dervehʤən】 ①正方，四方。②方盘子。③小方炕桌。

【derverʤin】（大） ①正方，四方。②方盘子。③小方炕桌。

【ders】（大） 灌木丛，树林。

【dersgen】 泛浆地。

【di-】 说：gol diɣəʂ. 他将要说。/sen ɑnɑŋɢɑ kunnəɣ dro di. 你对我母亲说“日子过得不错”。

【diɑt-】 ①送，传送：sut prɑʂdə men diɑtɢɑq. 我经常送奶盆。/men kəsiɣe ørʤy diɑtɢəlɑ vɑrɣəʂ. 我去给别人送东西。/dɑɣən sen sut diɑdəp gel.明天你把奶送来。②赠送：kep diɑt- 送礼物/livu diɑt-(大)送礼物/qɑlən diɑt-送彩礼。

【diɑguerde】 故意地：gol diɑguerde menəŋ gezɣənə gezəv hɑnəp dər.他故意地把我的衣服穿走了。

【dien】 Ⅰ 车马店，旅社：men dienge bɑrɣɑʂ olərən. 我到客店去住。

【dien】 Ⅱ 电，电流：buɣən dien tiŋnɑɣəʂ dər. 今天停电。/dien gep dro.电来了。

【dienbo】 电报：dienbo ʂəulɑ- 收到电报。

【diendəŋ】 电灯。

【dienduŋnɑ-】 （老人）懵懂。

【dienduŋʤi】 电动机。

【dientɑj】 电台。

【dientuŋ】（大） 电筒。

【dienne-】 Ⅰ 佃：uʂ dɑhqdɑ jernə diennep ber.请佃给我三亩地。

【dienne-】 Ⅱ 点数：bu menekdə goɣɑ diennen.我把这些钱点给他。

【dienne-】 Ⅲ 掂量：men diennehdi.我已掂量了。

【dienxuɑ】 电话。

【diendʒɑ】 ①店主。②（旅店，饭馆的）服务员。

【dienʃen】 电线：dienʃen zər-zər oryəlov dro. 电线吱吱响。

【dienʃengɑn】 电线杆。

【dienʃiŋ】 点心。

【dienjiŋ】 电影：buɣəngə dienjiŋ jɑxʂi məlej dro. 今天的电影真好看。

【dienjiŋjyen】 电影院。

【diendʐuŋ】 ①点，时：ɑm uʂ diendʐuŋ bop dro. 现在三点

中央民族大学图书馆

钟了。②小时：men jolda uş diendzuŋ maŋdə.我在路上走了三个小时。

【dientşə】 电车。

【dientşi】 电池。

【dienşi】 电视〔见diensi〕。

【diensi】 电视，diensi gara-看电视。

【dienzi】 尿布，尿裤子。

【diezi】 ①碟子：kətʃiɣ diezi小碟子。②碟（量）：bər diezi xuasəŋ. 一碟花生。

【dio】 吊（量），bər dio maʧin一吊钱。

【diodunna-】 调动。

【dion】 墩：dion başda qalɣanə dionsel gədək. 土墩上呆着的是叫得好听的小狗儿。

【dionsel】，dionsel gədək 叫得好听的小狗儿。

【diola-】 Ⅰ 调动。

【diola-】 Ⅱ 吊，悬挂。

【diolal-】 上吊，自缢：gol jellɛɣ kəsi diolalɣaş jyləp qap dər. 那个疯子上吊死了。

【diogəs-】 完结，死：gol qurtga diogəsəp dro.那个老太婆死了。

【dioŋgəs-】 恋爱：gol şigəsə dioŋgəsəv dro. 他们俩在谈恋爱。

【dioŋge-】 扶持：sen bu oganə dioŋge. 你把这老爷爷扶一下。

【dioŋget-】 扶持，搀扶。

【dioŋgel-】 扶着：balaqga dioŋgelɣeş maŋ.你扶着墙走。

【dioŋges-】 互相搀扶：qar bezək dro, bər-bərnə dioŋgesəv maŋenə! 雪很大，咱们互相搀扶着走吧！

【dioxulu】 葫芦。

【dioɣətdzi】 喜娘：dioɣətdzi ma jyadəp dro. 喜娘也害羞了。

【diohgəs】 脊背下部〔靠腰部分〕：diohgəs odza 脊背下部〔肉份子之一〕。

【diohk-】 倒，泼：sen sunə diohgohder. 你把水倒掉。

【diohdzin】 氏族，姓。

【diohrsi】 倒的：oŋ-diohrsi 正的倒的／oŋ-diohrsi bol-颠倒／bu saq gozinə diohrsi duɣəp dro.这母羊倒着生羊羔〔因胎位不正而难产〕。

【diotşala-】 调查〔见diosala-〕。

【diotşadue】 调查队。

【dios】 胸脯，胸岔〔肉份子之一〕。

【diosadue】 调查队。

【diosala-】 调查：sunanga pəsek kəsi gelɣeş, diosalaɣəla gelɣəş dər, dij dro.据说有一些人到肃南来搞调查。

【diosəkdzi】 〔婚礼时专司舀饭倒茶的）女服务员。

【dioz-】 忍耐：sen mudza dioz vardza amehgə jaxşi bolɣəş dər.你且忍一忍，马上就好了。

中央民族大学图书馆

【diorəm】 后年。
【dioramgə】 后年的：dioramgə jil后年。
【diordəndʐi】 第四：diordəndʐi ej四月/məsdəŋgə diordəndʐi dro.我们的是第四个。/gol diordəndʐi dro.他是老四。/diordəndʐi dohɢəs 四九〔冬至后第四个九天〕。
【diordəndʐilaq】 老四：gol diordəndʐilaq mula 他是老四。
【diordon】 四十：diordon kama约四十个/diordon kəre 四十左右/diordon ɢaʂ 四十多个/diordondʐa var(大) 四十来个。
【diordondʐor】(<diordondʐa bar) 约四十个。
【diordohdəs】 二十四。
【diort】 四：diortdəŋ bərə 四分之一/diort bes 四、五个/diort beson四、五十个/diort məŋ四千。
diort ʤerɣe 客厅的四角。
【diortdʐor】(<diortdʐa bar) 约四个。
【diorʤiɣərmə】 十四。
【diorverʤin】(大) ①正方，四方。②方盘子。③小方炕桌。
【diban】Ⅰ 地板。
【diban】Ⅱ 底片，相片底版。
【dibula-】 逮捕。
【dibudʐəŋ】 逮捕证。
【difaŋ】 地方。
【didaŋ】 ①力量大〔用于牲口〕：bu ʧi didaŋ mulej dro.这骆驼劲大的很。②麻利：bu ʦən didaŋ dro.这女人干事麻利得很。
【didərt-】 让说：goɣa jəudʐa didərtbe.你不要让他胡说。
【dido】 地道：məs jəude dido ɢazdə. 我们挖了许多地道。
【ditan】 地毯。
【ditu】 地图。
【dile-】 折叠：biernə dile-叠被子。
【dilue】 地雷：dilue zalaləp dər.地雷爆炸了。
【digən】 滴(量)：bər digən su一滴水/bər digən ʧijəu一滴油汽。
【diguədʐuji】 帝国主义。
【diguodʐuji】 帝国主义。
【dikdər-dakdər】(大) 蹦蹦跳跳地。
【diŋ】Ⅰ 顶，最：məsdəŋ duedʐaŋ diŋ jaxʂi duedʐaŋ dro. 我们的队长真是顶好的队长。/fejʤiɣa ʦoɢesa diŋ oŋej dro.坐飞机最快。
【diŋ】Ⅱ 顶(量)：ʂaŋdienɢa pəsek ɢozi ter perək gep dro, sen bər diŋ al. 商店来了一批羔皮帽，你买一顶吧。
【diŋbo】 钉包〔盛钉的口袋〕。
【diŋna-】Ⅰ ①订：məs bər fən zʐənmin zʐibo, bər fən gansu zʐibo diŋnahdə.我们订了一份人民日报，一份甘肃日

中央民族大学图书馆

报。②制订：ʤixua diŋna-订计划。

【diŋna-】Ⅱ 钉：balәqɢa diŋzi diŋna.你往墙上钉钉子。

【diŋna-】Ⅲ 盯：sen maɣa diŋnap ɢarama. 你别盯着我看。

【diŋna-】Ⅳ 顶：buɣәn jiŋәrda, sen sәkdә diŋnama. 今晚你不必顶门。

【diŋʤyden】（大） 定居点。

【diŋʤ̣әŋzi】（大） 顶针。

【diŋʈ̣uezi】 钉锤。

【diŋʂuʤi】 钉书机。

【diŋzi】 钉子：bezәk diŋzi 大钉子／diŋzi diŋna-钉钉子。

【diɢәn】 滴(量)：bәr diɢәn sut.一滴奶。

【diɣәʤ̣i】 说话人ʃoz diɣәʤ̣i（在婚礼上）说吉利话者。

【diɣәʂ】 贺词。

【diɣe 】Ⅰ 到……为止（后）：landʒ̣әudan beʤiŋɢa diɣe niʤi kun maŋɢәʂ er？从兰州到北京要走多少天？／toɣәnden buɣәnge diɣe menjyz tәgәs menek jimsohtdә. 从昨天到今天我已化掉了一百元。

【diɣe 】Ⅱ 时候：orәɣ tutusɣan diɣede在结亲的时候。／sdomba ʂikdʒ̣a tova jyʈ̣aɣ darlatɢan diɣede 在司丹巴释迦托瓦佛开天辟地的时候。

【diʧyeliaŋ】 的确良：diʧyeliaŋ kaʤi 的确凉卡叽／diʧyeliaŋ sәŋji的确良衬衣。

【dijis-】 ①抬杠，拌嘴，辩论：sen gonәŋ oʤin ni dijisәp bar er？你跟他抬什么杠？②谈，协商，商议。③辩论，评理〔见dis-〕。

【dijy】 地狱。

【diʒ̣әŋ】 敌人。

【dis-】（<di-+-s） ①谈，协商，商议：kelәn dis-订婚约〔商议婚事〕／әhrʤik dis-协商聘礼。②辩论，评理：adʒ̣aŋ gelɣende mәs ene disenә. 等父亲来了，咱们再评评理吧。

【do 】Ⅰ 刀（量）：men bәr do madʒ̣i alɣәʂ. 我要买一刀草纸。

【do 】Ⅱ 道(量)：bәr do ɢol. 一道（条）河。

【do 】Ⅲ（<dro） 是，有：ʂu kelnәŋge ajtɢan er do.他问他的三个媳妇。

【dopiәn】 刀片：bu dopien ʂidәɣ dro.这刀片很快。

【dopienzi】 刀片儿〔见dopien〕。

【dop-doɢәr】 圆圆的。

【domela-】 倒霉：am gol domelap dro.这下子他可倒霉了。

【domban】（大） 切菜板。

【domdәq】（大） 天窗。

【domra】（大） 僧家念经时用的熊皮。

【dofʂi】（大） 碟子。

【dodan】 捣蛋的：bu dodan

中央民族大学图书馆

mula dro.这是个捣蛋的孩子。

【dodəu】（大） 四季豆。

【dodi】 ①到底，究竟：dodi niʤi kəsi dər?到底有几人?/gol dodi gelɣəş drəm gelɣəmes drəm?他到底来不来?②确实，毕竟：sen dodi pəkdəɣ dro. 你毕竟是有力气的。

【dotaj】 道台。

【don】 长袍：bər ʤazi kəsi xosə donnarən təgəp dro. 一家人都做了新袍子。/aq don gezɣen kəsi 白袍人〔指未出家的俗人〕/arəɣ don 干净的袍子。

【donnəɣ】 有长袍的，穿长袍的：sarəɣ donnəɣ kəsi 穿黄袍的人〔即出家人〕/aq donnəɣ kəsi穿白袍的人〔未出家的人〕。

【don-guazi】 袍褂。

【dol】： dol aht 骏马，千里马。

【dola-】 剁：ʃit dola-剁肉。

【dolәm】 大师〔对祀公子的尊称〕：dolәmnə ɢəhɢərenə. 咱们请大师〔指祀公子〕吧!

【dolən】（大） 大师〔对祀公子的尊称〕。

【dolɣa-】 绞，拧。

【dolɣaŋ】 新娘（临时休息）的小帐篷：dolɣaŋ ɢarama看守新娘帐篷的人。

【dolɣaq】 （分娩前）腹痛：dolɣaq aɣəhrdi 阵痛了。

【doŋ】 I 洞：doŋ dala- 打洞／seler ʦoɢeso vaʤa, men doŋ dalaɣəla baren. 你们坐一会儿，我去打洞。

【doŋ】 II 凉的，冷的：doŋ su 凉水／kaŋ doŋ dər. 炕是凉的。/bu doŋ semennə men əşmes.我不吃这冷汤面。

doŋ gem 淋病：mende bər doŋ gem bar, suɣa kəralmas, sen menə gøhdər. 我有淋病，不能下水，你把我背上。

【doŋ-】 变冷，发冷：bu kemzi doŋop dro. 这个饼子冷了。/bu ɢəldəŋ doŋəp dro. 这汤凉了。／bu jy qaldʤa bezək bolәp dro, məsder olərsa, doŋɢaş jadej dro. 这间房子真大，我们住在里面，冷得不行。

【doŋəs】 猪〔用于属相〕：doŋəs jil猪年，亥年/gol doŋəs jilləɣ dro. 他是属猪的。

【doŋər】（大） 灰屎壳郎。

【doŋər-】 使凉，弄冷：gol kemzinə doŋərvat.你让那个馍馍凉一凉。

【doŋərt-】 使弄冷，使弄凉：sen goɣa semennə doŋərt. 你让他把饭弄凉一些。

【doŋuz】 猪〔用于属相，见doŋəs〕。

【doŋ-daŋ】 不冷不热的，温暾的。

【doŋgarma】 冻粪块：uhgus doŋgarma 冻牛粪块。

中央民族大学图书馆

【doŋge-】 ①结冰：bəz doŋgep dro.结冰了。②冻伤：ələɣ doŋgep dro.手冻伤了。

【doŋdʒa】 （婚礼时代表主人招待宾客的）招待员： doŋdʒa bahʂdʐi总招待。

【doŋjaŋʈʂə】（大） 人力车。

【doŋzi】 ①洞，山洞。②地道。

【doɢər】 ① 圆的， 球形的。doɢərdan doɢər 圆溜溜的／gyk doɢər 西瓜：gol bər gyk doɢər satba kəsi dro 那是一个卖西瓜的人。②块：bəːr doɢər jeht一块肉/bər doɢər kemzi一块馍。③零分，零蛋：doɢər delep dro. 他得了个零蛋。doɢər oht 圆草〔湖草之一种〕。doɢər oht ɢohɢaʂ 圆草乌。doɢər gumel 沙葱。

【doɢəra】：doɢəra vaʂ(<baʂ) 光头。

【doɢəra-】 ①跌倒：gol sərnəkgeʂ doɢəraɣaʂ hanəp dro.他被绊了一下跌倒了。②倒塌：baləq doɢərap dro. 墙倒了。③滚蛋，滚开：tejt,sen doɢəra! 去，你滚开！④躺下。躺倒（大）。

【doɢərat-】 ①摔倒， 扳 倒：hore goryenə doɢəradohderəp dro. 何热把郭尔艾摔倒了。②弄倒：dʐuozinə doɢəradohderəp dro. 把桌子弄倒了。③搓圆：sen bu talɢan gədanə doɢərat. 你把这个炒面疙瘩搓圆。④擀薄：sen bu jimsaqdə doɢərat bardʐa, semen qajnadenə. 你把这面擀开，我们做汤面吃。/ jinaq doɢəratɢəʂ.他将擀毡子。

【doɢər-daɢər】滴溜溜地： bu midʒar menəŋ giozə doɢərdaɢər bolɣaʂ kəsinə kuldəryəʂ dro.这小家伙的眼睛滴溜溜地转，真逗人笑。

【doɢura-】（大） 滚动。

【doɢuras-】（大） 摔跤。

【doɢur-daɢər】（大） 嚓嚓，嗒嗒(摹)〔脚步声，蹄声〕。

【doqdas-】（大） 相遇。

【doɣana】（大） 孤单的。

【doɣalaŋ】（大） 新娘（临时休息的）小帐篷。

【doɣən】 好草场，牲口未吃过的草场。

【doɣər】 ①其余的，其它的，另外的，别的：bu bər ʃipdə maɣa ber, doɣərlar anda olərɣej.这根绳子给我，其它的先放在那里。/sen ʃen anaŋnəŋ gemnə diɣeʂ, anəŋ ardəndan senəŋ doɣərnə di. 你先告诉我你妈妈的病情，然后再讲别的事。②此外，除……外：məndan doɣər men nime ma gørmehdi. 除此之外，我什么也没看见。

【doɣur】 ① 其余的。② 此外〔见doɣər〕。

【doɣlaŋ】 新娘（临时休息）的小帐篷〔见dolɣaŋ〕。

中央民族大学图书馆

【dohɢə-】 ①拌匀，调匀：semennə dohɢəhdə. 我把饭拌匀了。②弄乱：gol dʐozinəŋ hidʒindegə ərdʒynə dohɢəp dro. 他把桌子里的东西都翻乱了。

【dohɢəl-】 乱，混乱：muŋej dohɢəl- 脑子乱。

【dohɢəʂejɣərmə】 十九。

【dohɢəs】 ①九：dohɢəs kamɑ约九个/dohɢəs jyz 九百。②数九寒天之“九”：uhdʐəndʐi dohɢəs 三九〔冬至后第三个九天〕。

dohɢəs eht- 数九〔数九寒天开始了〕；dohɢəs ehdəp dro.数九了。

dohɢəs bɑʂdɑ- 进九：buɣən dohɢəs bɑʂdɑp dro. 今天进九了。

【dohɢəsəndʐi】 第九：dohɢəsəndʐi ej九月/ dohɢəsəndʐi dohɢəs 九九〔冬至后第九个九天〕。

【dohɢəsəndʐiləɣ】 老九。

【dohɢəson】 九十。

【dohɢəsondʐor】（＜dohɢəsdʐɑ bɑr） 约九十个。

【dohɢəsohdəs】 二十九。

【dohɢəsdʐor】（＜dohɢəsdʐɑ bɑr） 约九个。

【dohɢul】（大） ①乱的，混乱的。②浑的。

【dohɢul-】（大） 乱，混乱。

【dohɢuləs-】（大） 乱套，混乱，变乱七八糟。

【dohqəʂejɣərmə】（大） 十九。

【dohqəsejɣərmə】 十九。

【dohqəsohdəs】 二十九。

【dohqdɑ-】 入座，就座〔见toqdɑ-〕。

【dohqdə】 二、三年的小绵羊。

【dohdʐɑ】（大） 佛像架：dohdʐɑ pərvɑ 佛龛上的帘子。

【dohsən】 未驯服的，未骑过的：dohsən ɑht生马/dohsən səp 生马驹。

【dohsɢɑn】 兔子。

dohsɢɑn jil 兔年，卯年。

【dohrtqənɑ】（大） 扣子：tɑnɑhrdʒɑp dohrtqənɑ 鱼骨扣子。

【dohrɢɑ】 钮扣，扣子：bezək dohrɢɑ 大钮扣。

dohrɢɑ səmək 髂骨。

【dohrɢɑlɑ-】 扣钮扣：dohrɢɑnə dohrɢɑlɑ.（你）把扣子扣起来。

【doj】 送亲队：doj un- 派出送亲队/doj bɑʂdʐi 送亲队长。

【dojin-】 送亲：məs ɢəzdə dojinəp dro. 我们把姑娘送到婆家去了。

【dojgəm】（大） 死过羊羔的母羊。

【dojdʐi】 送亲者。

【doʂi】 I 道士。

【doʂi】 II 导师。

【dovusɢɑn】 兔。

【dosɑ-】 拍马，阿谀奉承：sen bɑʂdʐiɣɑ dosɑmɑ. 你不要拍

中央民族大学图书馆

领导的马屁。

【dosən】 未驯服的，未调教的：dosən aht 生马。

【dosɢan】 兔：dosɢan oht 兔子草/dosɢan perme sar抓兔子的鹰。
dosɢan jil 兔年，卯年。

【doz】 Ⅰ 灰尘：doz un- 扬起尘土：ahtdəɣ kəsi teɣse doz unup dro.骑马的人一跑，尘土就起来了。

【doz】 Ⅱ（大） 桦树。

【doz-】 ①饱：men dozdə, am əʂɣəmes.我饱了，再不吃了。/sen gonə aɣətba, dozəv əʂɣej. 你别阻挡他，让他吃饱。②饱满：bu darəɣnəŋ zərə dozəp dro. 这麦子籽粒饱满。

【dozər-】 使饱：ahtdə bordov dozər.让马吃饱。

【dozi】 驮子。

【dozdər-】 使饱。

【dozgəm】（大） 吃奶的。

【dozɣər-】 使饱，让吃饱。

【dorɑ】 对立。

【doralɑs-】 对抗。

【dorɣɑ-】 ①切碎。剁碎：sejnə men dorɣen. 我来切菜。②掰碎：kemzinə dorɣɑɣɑʂji.把馍馍掰碎了吃。

【dorɣɑq】（大） 胡扬。

【dordʒi】（大） 金刚杵。

【dorvɑq】 土：uhgus dorvɑqdə ehsgenep dro.牛用蹄刨土了。

dorvɑq qurɑhqe（大） 蚯蚓。

【dorvən】（大） 麦粒筒〔祀公子的法器之一〕。

【duɑnnɑ-】 Ⅰ ①端jeht duɑnnɑp bɑr, xosə jiɣej.把肉端去，让大家吃吧！②送：pekge gumәs duɑnnɑ.你给头目送银子去。/pekge jɑhɢɑ duɑnnɑ. 给头目送礼。

【duɑnnɑ-】 Ⅱ 断案：jɑrɣəsən duɑnnɑp dro.断了案子。

【duɑnvu】 端午节。

【duən】 Ⅰ 墩，界墩：duən bɑʂdɑ墩顶上/dʒodʒe duən 界墩/məs dʒodʒe duən soɢenə. 咱们打个界墩吧。

【duən】 Ⅱ 顿（量）〔见dun Ⅱ〕。

【duən】 Ⅲ 吨（量）。

【duənzi】 （切肉、菜的）墩子。

【duəŋ】 洞，穴〔见doŋ Ⅰ，duŋ Ⅱ〕。

【duəs】 ①直的：bu jol duəs emes dro.这条路不直。②直爽的：gol duəs kəsi dro. 他是个直爽的人。

【due】 Ⅰ 队：məsdəŋ due 我们队。

【due】 Ⅱ 一对，一双（量）：bər due su toŋ一对水桶/bər due jɑrəm（大）一对半〔指羊羔，母羊等〕/beʂejɣərmə due koŋ 十五对篮。

【due-】 扎，插：gotə səkge

中央民族大学图书馆

bəzden bər duevat. 你在灶门口插一把锥子。/gol duejip dro. 他已插了。

【duetə】 早先，从前，古代。

【duetəgə】 早先的，从前的，古代的。

【duela-】 Ⅰ ①碰见，遇见：bər kəsi duelap dro. 碰见一个人。②核对，校对：aləmnə duela-核对账目。③对准。

【duela-】 Ⅱ（大） 堆。

【duelal-】 集成堆，扎堆，麇集。

【duelas-】 ①互相碰见，相遇。②互相核对。②对质。

【duelə-】 被插，扎入：bəz duelap qap dər. 锥子扎进去了。

【dueləɣ】 成对的：bu kəsi dueləɣ bop dro. 这人有对象了。

【duej】（大） 从前。

【duedʒaŋ】 队长。

【duevu】 队伍。

【duola-】 剁：ʃitdə duola-剁肉/ʃyenzi duola-剁馅。

【duozi】 驮子。

【dup】 Ⅰ 成见。

【dup】 Ⅱ 丛，棵（量）〔见dəp〕。

【duman】 杜家，杜姓〔裕固氏族之一〕。

【dumaq】 Ⅰ 不清楚，不明显的。

【dumaq】 Ⅱ 帐篷的里首，上方。

dumaq tuŋ 两边有眼的鱼骨牌子。

【dumdəq】（大） 蒙古包天窗。

【dumsəɣ】（大） 嘴唇。

【du-du】 唤马，驴，骡声（摹）。

【dut-】 撕：juŋnə dut.（你）把毛撕开。/mienxuanə dut.（你）把棉花撕开。

【dun】 Ⅰ 墩，土墩〔见 duən Ⅰ〕。

【dun】 Ⅱ 顿（量）：bər dun semen 一顿饭/ məsder bər kun ʂigə dun semen hidʒip bar. 我们一天吃两顿饭。/bər dun dʒardap dro. 打了一顿。

【dun-】 填平，不通：ol jol dunup dro. 那条路不通行了。

【dunnə-】 燉：ʧa dunnə-燉茶，熬茶。

【dunkuaŋ】（大） 粮囤。

【dunzi】 （切肉、菜的）墩子。

【dula-】 Ⅰ 堵塞：hojt, su ahgəp dər, gandʒiŋ dula-ɣəla maŋenə. 喂！跑水了，快去堵住缺口。

【dula-】 Ⅱ 赌：sen menek dulama. 你别赌钱。

【dula-】 Ⅲ 毒害：gol kəsinə dujya odʒin dulohderəp dro. 这个人被毒药毒害了。

【dugəs】 牲畜额头的别色毛：aq dugə aht 额头有白毛的马／aq dugəs gus 额头有白毛的牛。

【duge】 三、四岁母牛。

中央民族大学图书馆

【dugedʒer】 二、三岁母牛。

【duk】 心意：senəŋ dukge bolardaɣ ʃoz den. 我来说些合你心意的话。

【dukdəɣ】 ①有毒的：dukdəɣ jilan毒蛇。②狠毒的：gol dukdəɣ kəsi. 这是个狠毒的人。

【duŋ】 Ⅰ 祭品：duŋ ber-(祀公子) 洒祭品。

【duŋ】 Ⅱ 洞，穴：men bər duŋ ɢazɣəʂ. 我要挖一个洞。
duŋ dala- 打洞：ʂiɣan duŋ dalaɣaʂ bu soqbanə ʈʂiməkdev gelɣen dər. 老鼠打了个洞，把这些小米偷来了。

【duŋdər-】 使弄冷，使弄凉。

【duŋdeɣə】 (妇女头面下端的) 圆坠子。

【duŋkuaŋ】 囤筐，粮囤。

【duŋdʒa】 (婚礼时代表主人招待宾客的) 招待员：duŋdʒa bahʂdʐi 总招待 / duŋdʒa! məŋbej ʃala! 东家！摆门杯！

【duŋsaj】 有钱人，财主，财东。

【duŋsej】 有钱人，财主，财东。

【duqɢan】 (< duɣ-) ①生的：duqɢan kun生日/buɣən menə duqɢan kun. 今天是我的生日。②娘家：duqɢan jaq 娘家/men duqɢan jaqdəŋɢa baryo. 我要回娘家去。/duqɢan dəvu 娘家一方。
duqɢan ʂa- 回娘家：gol ʂəŋdʒiŋziɣa duqɢan ʂaɣəla barəp dro. 他回深井子的娘家去了。

【duɣ-】 ①生，分娩："men ulɣan duɣsa, ulɣannə aləŋɢaʂ uhldur tozen" diɣen dro. 她说："如果我生了儿子，就抱着儿子来迎接你"。 / bu ɢozinə toɣən la duɣdə. 这羊羔是昨天才生的。②牲畜产羔(大) 〔在大河区仅用于牲畜，不用于人〕。

【duɣəm】 分娩。
duɣəm ɢahdəɣ 难产。
duɣəm jiɣ 顺产。

【duɣər-】 助产，使分娩〔对人，畜均可用〕：bu saq duɣalmen dro, sen gonə duɣərohder. 这羊生不下羔来，你给助产吧。

【duɣərma】 拴牛的绳扣。

【duɣərdək】 马蹄声：ahtdəŋ duɣərdək aŋnaləv dro. 马蹄声声。

【duhdəl-】 (<duht-) 被抓住：aj duhdələp dro. 月蚀了。/kun duhdələp dro. 日蚀了。

【duhdul-】 被抓住〔见duhdəl-〕。

【duht-】 ①做，干：əs duht-干活，做事/ seler bər kun niler əs duhtɢaq er? 你们一天都干些什么？/məs duhder əs gəhp mule dro. 我们要做的事情多得很。/ jiɣaʂmuɣaʂ duht-干木匠活/ sen

中央民族大学图书馆

mayа şigə jil duht. 你给我干两年。/ golar selerdeɣ andaɢo duhtqaq dro. 他们象你们一样能干。/ɢos duht-做丝线边/ dəl duht- 做梦/ orəɣ duhʈ-做亲,结亲/jaryə duht-告状, 打官司。② 抓: sen bu ahtdə duht. 你把这匹马抓住。/damər duht- 号脉。/ʤan duht- 保持性命。③当, 作: baş duht- 当头头。④主持: johrt duht-持家。/avamnəŋ aq johrtdə duhtɢəş er. 我将为父亲持家。/ oj duhtqan kəsi 管理地方政权的人/sək duht- (不出门, 另立帐房招女婿的姑娘)顶门立户, 另立门户/gol oɣulnəŋ tuliɣe sək duhtgəş dro. 她将代替儿子顶门立户。⑤献, 赠送: ulus duht- 献肉份子/marmi duht- 献佛灯/ demʧa duht- (给头目、喇嘛) 献茶点/namʧot duht- 献供酒/qadaq duht- 献哈达/ belek duht-献布哈达/lomʤi gardanba jiŋ soŋdaɢəɣa ungen ʤolmaɣa qadaɢən duhdəp dro. 噶尔丹巴把哈达献给最后出来的仙女。/ʧa duht- 献茶 ʧapʤej duht- (给神、佛) 献茶/setbar duht-献佛灯/ahgalarɣa ma məŋnəɣ menek duhtɢaq dro. 给和尚们也赠送成千的钱。

【duhtdur-】 ①交给, 使抓住: gol kəsiɣe ahdən duhtdurəvatɢaş jy şiɣe kərəp hanəp dər. 他把马交给那人就进到屋里去了。/ələɣəŋge ʧøp qazdəqdə duhtduhrdə. 让他把祭品勺抓在手中了。②使献给: odorʤi goɣa demʧa duhtdurəp dro. 奥道尔吉叫他(给喇嘛或头目) 献茶点了。

【duhtdurlə-】 被抓住: gol ʧimək ʤi duhtdurləp dro. 那小偷被抓住了。

【duhge-】 ①完, 完毕。② 完结, 结束〔见tuge-〕。

【duhs-】 ①下来, 下降: barsə taɣdan duhsəp dro. 老虎从山上下来了。/gol oşɢa jyvaşdan duhsəp dro. 那老头从屋顶上下来了。/saqəsɣan derekden duhsəp dro. 喜鹊从树上下来了。 ②下达: jarləɣ duhsəp dro. 命令下达了。

【duhsen-】 铺: gol ʒuzinə duhsenəp dro. 他已把褥子铺上了。

【duhsek】 ①褥子, 床垫。②躺卧处, 床铺。③行李。

【duhsijaq】 到处, 四面八方: duhsijaqdan kəsi gelɣeş noryəm ahʤəp dər. 四面八方都来人开会了。

【duhsdet-】 煨: ahrʤa duhsdet- 煨柏香。

【duʧə-duʧə】 赶马, 驴前进声(感)。

【duj-】 扎, 插〔见 due-〕。

中央民族大学图书馆

【dujəɣ】 蹄子：dujəɣdaɣ 象蹄子似的，马蹄形的。

【dujya】 毒药：dujya ʃala-下毒药／ arahgəɣa dujya ʃalap dro. （他） 往酒里下毒了。

【dujtə】 从前，古代。

【dujtəgə】 从前的，古代的。

【dudʐola-】 赌咒，发誓。

【dus】 （大） ①直的：dus jol 直路。②直爽，公正：dus kəsi 直爽人。

【dus-】 ①下：jarləq dusup dro. 命令下来了。/gara dus- 天黑了。②落，降：teləkge dusəp dro. 落在坑里了。/bezək dasga bezək qar dusɣo, kəʧiɣ dasga kəʧiɣ qar dusɣo. 巨石上面落雪多，小石子儿上面落雪少〔谚语〕。

【dusek】 ①褥子，床垫。②躺卧处，床铺。③行李。

【dusur-】 使下降。

【dusqan】 （大） 兔子。
dusqan jil 兔年，卯年。

【duz】 I 盐：duz az bop dro. 盐少了〔味道淡了〕。／semenge duz joq bolsa, sunə sudaɣaq dro. 饭无盐象碗水〔谚语〕。

【duz】 II 直的：duz jol直路／duz ma duz 笔直的。

【duze-】 变直： bu derek duzep dro. 这树长直了。

【duzet-】 弄直：sen bu ʈsapdʐiɣər sapdə duzet. 你把这镢头把弄直。

【duzde-】 同意，赞成：gol duzdemes dro. 他不同意。／men duzdehdi. 我同意。

【duzguzaŋ】 （大） 慢坡。

【duzɣə】 迎亲仪式： duzɣə berme kəsi gep dro. 举行迎亲仪式的人来了。
duzɣə baʂdʐi 迎亲队长。

【duzɣu】 （大） 迎亲仪式。

【duzɣuʈʂi】 （大） 迎亲队长。

【dur】 I 坟墓：dur ʈʂot 和尚的墓地。/ot dur 火葬坟堆。

【dur】 II 朵(量)：bu kulse bər dur xuarnə sidej dro. 她笑起来象朵花儿。

【dur-】 ①停止： sen mədʒa dur. 你停一会儿。／ʧitʂə durup qap dro. 汽车停下来了。②居住：maŋo bər jerɣe ehtsə, bər dʒazi kəsi duryan dər. 走到一个地方，那儿住着一家人。

【durəhʂ】 母驼。

【durəʂ】 母驼。

【dure】 上座〔见ture〕。

【durehgən】 （大） 大大后天。

【durma】 萝卜：aq durma 白萝卜／gəzəl durma胡萝卜。

【durla-】 （大） 筑坟，埋葬。

【durʧə-durʧə】 赶马、驴前进声（拿）。

【durvat-】 搓：jehpdə durvat- 搓绳子。

【durvaq】 土：durvaq jol土路。

中央民族大学图书馆

【døp-dørverdʒin】（大） 方方的。
【døde-】（大） 吐。
【dønget-】（大） 扶
【døle-】（大） 赔偿。
【døge】（大）弟弟。
【døŋge-】 依靠，扶持。
【døŋget-】 搀扶。
【døŋgys-】（大） 出嫁。
【døhk-】 倒，泼：munə gurannəŋ ardəŋgа døhk. 你把这倒到圈后面去。／kər sunə jəudʐa døhkbe. 脏水别随处乱泼。
【døhdʒin】 氏族，姓。
【døhʧin】 氏族，姓。
【døhr-】 噎。
【døhrgen】 相当，特别：døhrgen gudʒir 复杂。
【døjtə】 从前，古代。
【døjtəgə】 从前的，古代的。
【døs】 胸脯，胸岔〔肉份子之一〕。
【døz-】 忍耐〔见dioz-〕。
【dørəm】 后年。
【dørdeŋ】 ①狼：dørdeŋ ahdej狼仔。②郎家，郎姓〔裕固氏族之一〕（大）。
【dørgyn】(<diort kun)(大) 第四天，回门日。
【dørgynne-】（大） 回门〔新娘出嫁后第四天回娘家〕。
【dyɣ】 时候〔见dyɣe〕。
【dyɣe】 时候：gol gelɣen dyɣede men gamsiɣa bahrdə. 他来的时候，我到张掖去了。/ jərlaɣan dyɣede anəŋ unə gep dro. 唱起歌来的时候，他的声音就出来了。／bər dyɣe 一段时期／men bər dyɣede aɣəhrdə. 我病了一段时期。
【dyj】 从前，古代。
【dyj-】 扎，插〔见due-〕。
【dyjtə】 从前，古代。
【dyjtəgə】 从前的，古代的。
【drajt】 驱散马，驴，骡声（感）。
【drəm】 有吗，是吗：ʃindʐi drəm？有信纸吗？／gonəŋ gezɣəsən assa bolɣaʂ drəm？和他换一下衣服行吗？／gol dəzəv drəm？他正在写吗？vaŋ ʂudʒi gelɣəmes drəm？王书记不来吗？
【drəʂ-drəʂ】 唤绵羊声（感）。
【dro】 ①是：bu gezɣənə men gezse qaldʐa keŋ dro. 这衣服我穿的话太肥了。②有，在：gonda bər bezək dʒiɣde derek dro. 那儿有一棵大的沙枣树。／adʐaŋ jyde dro. 我父亲在家。
【dr-dr】 唤马，驴，骡声（感）。

t

【ta-】 猜：men tajen. 我来猜。／bər gəzəl argam əʂde

中央民族大学图书馆

bəsek aq ɢoj solaɣaq dər, bu ni dər? ta! 一口红箱子，里面关着一群白羊。这是什么？你猜吧！/men tahdə. 我猜着了。/gol tap dər. 他猜着了。

【tabər-tobər】（大） ①吵吵（摹）〔脚步声〕。②哗啦（摹）〔取物时发出的声响〕。

【tabizi】（大） 塌鼻子。

【tabras-】 咯咯响。

【tap】（大） 木盘，碟子。

【tap-】 猜，猜着：tavop dro 猜着了。/gol tavup dro. 他猜着了。

【tapra-】（大） 踏，蹦。

【tam-】 燃烧：marmi tamәv dro. 佛灯在燃着。/gol ɢamәş tamәp dro. 那芦苇燃烧起来了。

【tamaq-tamaq】 赶猫声（感）。

【tamahgə】 ①烟草，鼻烟：ɢara tamahgə鸦片烟/keɣde tamahgə纸烟/tamahgə jezi 烟草，烟叶。②旱烟。

【tamar】 ①太，很：tamar bezək emes. 不太大。②即使：dep ba tamar ninə diɣek er? 即使要说的话，我又能说什么呢？

【tamdər-】 点燃：gudʒi tamdər-点线香/la tamdər- 点蜡烛/marmi tamdər-点佛灯/diordon qunəqdəŋ marmi tamdər- 做（人死后）四十天的祈祷/men daɣən diordon qunəqdəŋ marmi tamdər-ɣəş, men senə qəhɢərəvaden. 我明天做四十天祭日，请你来。

【tamdəryaq】（大） 火柴。

【tamdur-】 点着，使燃烧〔见tamdər-〕。

【tamɢa】 印章，印记，烙印，标记：tamɢa baş-盖章，盖印，烙印：sen maɣa tamɢadan bər bas. 你给我盖个印。/daɣən ahtɢa tamɢa basenə. 明天咱们给马烙印吧。

【tamɢəş】 燃料。

【tamqa】（大） 印，烙印。

【tamɣa】 印章，印记，烙印，标记〔见tamɢa〕。

【tatar】 塔塔尔。

【tatda-】（大） 满意。

【tana】 ①羊胡子草。②野韭菜（大）。

【tanahrʤa】（妇女头面上的）鱼骨扣子。

【tanahrʤap】（大） 鱼骨：tanahrʤap dohrtqəna（大）鱼骨扣子。

【tanahrʂʤap】（妇女头面上的）鱼骨扣子

【tantanzi】 摊子。

【tanna-】 I 弹奏：sɛn sanʃenzi tanno ʤidaɣaq bə? 你会弹三弦吗？

【tanna-】 II 试探，探测：sunə tannap ɢara. 你探探水的深浅。

【tanna-】 III 烫〔见taŋna-〕。

【tanga】（大） 藏式唐卡画〔布画佛像〕。

中央民族大学图书馆

【tankə】 坦克。
【tanjyxə】 (有病老人用的)痰盂盒。
【tanvula-】 贪污。
【tanzi】 Ⅰ 毯子。
【tanzi】 Ⅱ 摊子：tanzi bejlama 摊贩。
【tala】 草滩，野外：aq tala 荒滩／bu kəmnəŋ tala er? 这是谁的草滩？／bezək mal tala 放驼，马，牛的草滩。
tala kyk 狼。
【talaʂt】 (<tala əʂt) 狼。
【talɢan】 炒面：talɢan ʃazi 炒面箱子／talɢan ʈʂa 冲炒面的茶。
【talqan】 炒面：jaɣ talqan 油炒面。
【taŋ】 糖：aq taŋ白糖／ taŋ puto糖和葡萄。
【taŋəraq】 (大) 密友，知己。
【taŋəre】 (大) 松塔儿〔松树的果实〕。
【taŋmen】 汤面。
【taŋtu】 尘土：bu jolda neɣe taŋtu mənday gəhp er? 这路上为什么尘土这么多？
【taŋna-】 烫〔用开水烫〕：bu qavannə taŋnenə. 我们把这猪烫一烫吧。
【taŋnej】 上颚，上膛：taŋnej dahrt-弹舌发响。
【taŋga】 藏式唐卡画，神牌子〔布画的佛像，神像〕。
【taŋkə】 坦克。
【taŋɢa】 印记，图章〔见 tamɢa〕。
【taŋɢaraq】 ①结拜的：golar taŋɢaraq aɢənə bop dro. 他们成为结拜的兄弟了。②结拜兄弟，拜把子，知己：baj kəsi vudʒin uruɣ-darəɣ bol, batər kəsi vudʒin taŋɢaraq bol. 跟有钱的人结为亲戚，跟好汉子结拜兄弟〔谚语〕。
【taŋʂa】 办法，主意：sen dahɢə la maɣa doɣər taŋʂadan bər undər. 你还是给我想一个别的办法吧！／taŋʂa joq dro. 没办法了。／taŋʂa et-想办法：taŋʂ etbe 想办法的人／sen bər taŋʂa et. 你给想个办法。
【taŋʂaləɣ】 有办法的，有主意的，主意多的。
【taŋzi】 Ⅰ 熨斗。
【taŋzi】 Ⅱ 趟 (量)：sen bər taŋzi bar. 你去一趟吧！
【taɢan】 炒面〔见talɢan〕。
【taɢaɣə】 鸡〔见tahɢaɣə〕。
【taɣ】 Ⅰ 山：gyk taɣ 青山／sumər taɣ 须弥山／taɣnəŋ ahsi 山口／taɣnəŋ alən山嘴／taɣnəŋ bel山腰／taɣda su guhrgurev dro. 山洪在哗哗响。
taɣ ahs (大) 山口。
taɣ ara 山间，山谷。
taɣ baɣər 山坡。
taɣ baʂ 山峰。
taɣ ɢuzu 山区。
【taɣ】 Ⅱ 白齿。

中央民族大学图书馆

【taɣar】 ①粗褐子，山羊毛褐子：taɣar simal粗褐子口袋／taɣar soq-织褐子。②石(量)：bər taɣar darəɣ 一石麦子。

【taɣarləɣ】 ①有褐子的：taɣarləɣ kəsi有褐子的人。②成石的：gol taɣarləɣ darəɣ aləp dro. 他买了成石的麦子。

【taɣmaq】：taɣmaq oht山紫草。

【taɣləɣ】 ①山地，山区：taɣləɣ kəsi bejip dro. 山区的人富起来了。／taɣləɣnəŋ oḫt behrk ɢo unup dro. 山区的草长得特别好。②山里人〔亦用于专指大河区裕固族人〕：golar taɣləɣ dro. 他们是山里人。

【tahɢa】 (大) 鸡。

【tahɢaɣə】 鸡：tahɢaɣə oja 鸡蛋／tahɢaɣə orəm 鸡窝。tahɢaɣə ahdej 雏鸡。tahɢaɣə jil 鸡年，酉年。

【tahɢə】 ①又。②再。③还，仍旧。④还是〔见dahɢə〕。

【tahɢəl】 经水碗〔见 dahgəl〕。

【tahɢorehgel】 (<tahɢə orehgel) 大前年。

【tahqaɣə】 鸡〔见 tahɢaɣə〕。

【tahqda】 ①板子，切菜板。②块，亩〔见dahqda〕。

【tahs〕 I ①石头。②陶器〔见das I〕。

【tahs 】 II ①外面。②(衣服)面子〔见das II〕。

【tahs-】 ①溢。②泛滥。③膨胀〔见dahs-〕。

【tahrdəɣ】 套马索。

【tahrt-】 ①拉，扯。②拔。③吸，抽。④称。⑤拉上，架设。⑥摆好。⑦出现〔见 dahrt-〕。

【tahrtɢə】 带子，束紧物〔见 dahrtɢəş〕。

【tahrtɢəş】 ①带子，束紧物。②秤，天平③斤（量）〔见 dahrtɢəş〕。

【taj-】 I 滑：tajɣaq jol滑的路／gol tajip dro. 他滑了一下。/gol taɣdan tajip gep dro. 他从山上滑下来了。／maŋɢəs buhrʤaqdəŋ jyzeɣe tajɣaş doɢərap barəp dro. 妖怪踩在豆子上滑倒了。

【taj-】 II 祭祀：ule taj-祭鄂博／buhrɢan taj-祭神。

【tajda-】 ①扔，抛：men horve tajden. 我来用投石器扔石子〔打鸟〕。②投，掷：menəŋ şornə su şiɣe tajdohden. 我把我的骰子投到水里去。③抛弃：şuşu tajda- 送走替罪羊〔祈祷〕。④遗留：mənə qarmaŋɢəlar maɣa tajdavadəp dro. 这是祖先遗留给我的。

【tajdas-】 聊天：buɣən jiŋərda məs jaxşi ɣo tajdasenə. 今晚咱们好好聊一聊。

【tajdər-】 使滑。

【tajt】 喂：tajt. sen ɢahʤan gehldi? 喂！你几时来的？

【tajt-】 使滑。

【tajtaj】 曾祖：tajtaj aniga

中央民族大学图书馆

曾祖母，太祖母／tajtaj oga曾祖父，太祖父。

【tajt-ʂajt】 赶狗。

【tajla-】 抬：su tajla-抬水／am bosa ɢojnə tajlaɣaʂ purɢanɢa tutɢaq dro. 现在把羊抬去敬神。／məs ʂigəsə tajlasa bolɣəʂ drəm? 我们两人抬行吗？

【tajzi】 台阶。

【taʂaq】 敞口的。

【taʂən】（大） 织褐架之木棒。

【taʐda-】（大） 扔，抛。

【tavan】 汤碗，小碗：anəŋ uhldurda bər due ala tavan bar. 他的面前有一对花汤碗。

【tavaq】 Ⅰ 木盘。

【tavaq】 Ⅱ ①强盗，土匪。②敌人。

【tavaqda-】 抢，掠夺：tavaq gonəŋ mallarən tavaqdaɣaʂ hanəp dro. 强盗把他的牲畜抢走了。

【tavaqdʐi】 强盗，土匪。

【tavʂaq】 敞口的。

【taza】 ①杂费：tazanə suannenə. 我们来算算杂费账。②平均摊派的负担：maɣa neɣe məndoɣor taza suannaɣaner? 为什么把我的负担算得那么多？

【tazi】 沓（量）：men bər tazi keɣde alɣəʂ. 我要买一沓纸。

【tazmaq】 谜语：sen bər tazmaq di, men tajen. 你说一个谜语，我来猜。

【tar】 Ⅰ 塔，宝塔：bər zuo tar. 一座宝塔。

【tar】 Ⅱ 窄，狭窄：bu jy qaldʐa tar dro. 这屋太窄小了。／bu gaj tar dro. 这街道很窄。

【tara-】 散开：keʧin tarap dro. 客人散了。/ɢojnəŋ bəʂdə tarap dro. 羊虱子跑散开了。〔羊身上没羊虱子了〕。／gem tara-病愈：gonəŋ gemə tarap dro. 他的病好了。

【tarat-】 ①使散开：bu keʧinner dahɢə joldal dər, sen am tarat. 这些客人还有事儿，你让他们散席吧！②发放，散发：menek tarat-发钱。

【taralə-】 散布。

【taras-】 一齐散开。

【tarə-】（大） 锯，锯开。

【tarət-】 弄窄，使变窄：anaŋ bu jimnə maɣa tardəp ber. 妈妈，你给我把这条裤子改窄些。

【tarejla-】（大） 剃：mulanəŋ baʂ tarejlahdə.（我）给孩子剃头了。

【tarda-】 ①扔，抛：das tardama 别扔石头。／ʂor tarda.（你）投骰子。②洒：jehldʐi ʧøp tardov dro. 祀公子在洒肉汤（祭天）。③抛弃：gol ʂuʂu tardaɣəʂ. 他将要送替罪

中央民族大学图书馆

羊。④遗留：bu guhgurnə a-dʐaŋ buhrɢan bolɣan səɣ-da maɣa tardavadəp dro. 这个鼻烟壶是我父亲升天时，给我留下的。⑤（牲口）流产。

【tardas-】 聊天〔见tajdas-〕。

【tardəɣ】 毛绳。

【tarlə-】 变窄：bu gezɣə tarləp dro. 这件衣服变瘦了。

【targem】 (<tar gem) 食道癌：gol kəsi targemge aɣərəp dro. 那个人得了食道癌。

【tarʧaq】 (大) 冰雹。

【tarva】 未剪鬃的马〔指未满一岁的马驹〕。

【tars】 劈啪，喀嚓（摹）〔指小爆竹声，炒豆声等〕。

【tarsdas-】 唱相互讽刺的歌〔直译为互相碰撞发出响声〕：gol ʂigə jerdʐi tarsdasov dro. 那两个歌手在唱相互讽刺的歌。

【tars-tars〕 劈里啪啦（摹）：mulalar podʐaŋzinə tars-tars ɢo ahdəv dro. 孩子们在劈里啪啦地放鞭炮。

【tars-turs】 劈里啪啦（摹）〔见tars-tars〕。

【tarsla-】 ①劈啪作响：puhr-ʤaq dəs əʂde tarslov dro 豆子在锅里劈里啪啦地响。②使劈啪响：mulalar podʐaŋzinə tarslov dro. 孩子们放爆竹。

【təumu】 头目：dʐəŋ təu-mu 正头目／fu təumu 副头目。

【təula-】 穿过，穿透：bila təula-（给骆驼）穿鼻签子。

【təbie】 特别的，特殊的。

【təmdəq】 (大) 天窗。

【təmdek】 标记，记号：bu ezerde menəŋ təmdek bar. 这鞍子上有我的记号。

təmdek sal- 给牲畜作记号：dayən məsder ɢojɣa təm-dek salenə. 明天我们给羊作记号。

【tədre-】 (大) 抖，发抖。

【tətre-】 抖，发抖，哆嗦，微颤。

【təgən】 的确是：mende me-nek bar təgən. 我这儿有钱哩。

【təgəs】 ①块（量）：bər tə-gəs gumə s. 一块银子／bər təgəs jaŋjy jer. 一块洋芋地。②元：bər təgəs ʂigə azaq bes fən. 一元二角五分。

【tək-】 I 架，搭，竖着放：aʤasdəŋ ezeɣe bər dəs tə-gəp dro. 在架锅石上面搭了一口锅。

【tək-】 II ①缝：don tək- 缝长袍／kəm saɣa gəzɣə təg-əp behrdi? 谁给你缝的衣服？／men dayən təgen. 明天我再缝。②绣：xuar tək- 绣花。

【təkəs】 ①块（量）：bər tə-kəs jeht 一块肉／bər təkəs fezo 一块肥皂／bər təkəs jer 一块地。②元：bes təkəs me-

中央民族大学图书馆

nek 五元钱。

【təkbu】 （大）：ɣəɣzan təkbu 无袖袈裟。

【təgən】 Ⅰ确实 是的：barɣan təgən 确实去过。

【təgən】 Ⅱ（大）陡的。

【təhrge】 小土丘。

【təjʤi】（大）头目之子。

【təvu】 特务。

【təs】 锅〔见dəs Ⅱ〕。

【təsi】 母的，雌的〔见dəhsi〕。

【təsde-】 咬：bu təgəs kemzi qadəɣ mulej dro, men təsdejalmas dro. 这块馍真硬，我咬也咬不动。

【tər】 ①天河，银河：deŋərɣa tər dahrdəp dro. 天空出现了银河。②长条白云。③帐篷之天花。

tər jehp （大）帐篷之天花绳。

【tər-tər】 索索发抖状（摹）。

【te-】 祭：bu ulenə temasa gojoq dro. 不祭这鄂博可不行。

【te'aɣ】 ①土坯：te'aɣ guz-脱土坯／bu te'aɣ jaxʂi guzup dro. 这土坯脱得好。②土炕：sen te'aqga unup gel. 你上炕来。

【te'e-】 祭：ule te'e- 祭鄂博／dalej te'e-祭海子／ule te'enə咱们祭鄂博吧。／ule te'ep dro. 祭了鄂博了。

【teben】 贴边：bu gezɣənəŋ tebenə qaldʤa jinnəɣ bop dro. 这衣服的贴边太宽了。

【temək】 额。

【temeke】 脑门，前额。

【temdek】 ①标记，记号：temdek joq aq goj. 没有记号的羊。②斑痕，疮疤。③信号。

【temdekdəɣ】 有标记的，有记号的：temdekdəɣ gozi 有记号的羔子。

【temdik】 ②记号，标记。②斑痕，疮疤。③信号〔见 temdek〕。

【tem-tam】 不清不楚的：gol tem-tam bərmesən dip dro. 他不知说了些什么不清不楚的东西。

【tefʂi】（大）①碟子，方盘。②方捧盘。

【tete】 曾祖，太祖：tete aniga 曾祖母。

【tetej】 曾祖，太祖：tetej aniga 曾祖母，太祖母／tetej oga 曾祖父，太祖父。

【ten】 甜的：ten puto 甜葡萄。

【tenne-】 填：bu ʤiŋnə tennohder. 把这井填掉。

【tel-】 钻孔：sen bu jiɣaʂɣa teləkden bər tel. 你在这木头上钻个孔。

【tela-】 抬〔见 tajla-〕。

【telən-】（<tel-）破了：gonəŋ danzisə telənəp dro. 他的床单破了。

【telək】 孔，洞儿，窟窿，穴：sen bu jiɣaʂɣa teləkden bər tel. 你在这木头上钻个孔。

中央民族大学图书馆

/gol taɣda uʂ teləkbar. 那山上有三个洞。

【teləkdəɣ】 有洞的：teləkdəɣ gezɣə 有破洞的衣服。

【tele-】 ①贴：balәqda xuar tele. 你往墙上贴张画。②粘。

【telek-taləq】 坑坑凹凹的。

【teloŋ】 平安，平静，平稳。

【teluŋ】 平安，平静，平稳。

【telk】 孔，洞儿〔见telək〕。

【tegər】 光的，秃的：tegər baʂ 光头，秃头〔无头发〕。

【tege】 公山羊。

tege ɢohɢaʂ 尖头雀。

tege sarəɣ (大) 黄连。

【tegexuɢaʂ】 尖头雀〔见tege〕。

【tegehʤik】 烙饼。

【tegeʤer】 小种山羊。

【tegeʧek】 烙饼。

【teke】 (大) 公山羊。

teke sarəɣ 黄连。

【teŋə】 聋子。

teŋə gøz 瞎子，盲人。

teŋə qulaq 聋子。

【teŋəl-】 瞎：senəŋ gioz teŋəlɣej. 瞎你的眼。

【teŋələk】 ①瞎子。②瞎眼的。

【teŋəlme】 (大) 聋子。

【teŋəhldər-】 弄瞎：gol sərnəkgeʂ, tigennəŋ ezeɣe doɢəraɣaʂ gøzən teŋəhldərəvatɢan dro. 他被绊倒，摔在刺上，把眼睛弄瞎了。/ʤidan jarləɣaʂ gøzəŋge dekgeʂ, giozən teŋəhldərvatqan dro. 鸡蛋裂开碰到他的眼睛，把眼弄瞎了。

【teŋərgə】 (大) 小手磨的把手，磨杆。

【teŋne】 木盆。

【teŋʂə-】 均匀，均衡，平均〔见tiŋʂi-〕。

【teŋʂələ-】 均匀，均衡，平均：buɣəngə diort ʤerɣe teŋʂələp dro. 今天客厅四角（客人）都坐均匀了〔意为坐满了〕。

【teŋʂi】 (大) 平衡，均衡。

【teŋʂi-】 (大) 变平衡，变均衡。

【teɣ-】 ①驰骋，骑马奔跑：sen ahtdə məngeʂ teɣ. 你骑上马快跑。②冲击，冲锋：ahtdə mengeʂ teɣenə! 咱们上马冲锋吧！

【teɣələk】 瞎子。

【teɣəs-】 (<teɣ-+-əs)赛跑，一齐奔跑：aht teɣəs- 赛马。/ɢəz vuʤin disme, qəsraq buʤin teɣəsme. 不要跟小丫头辩论，不要和小母马赛跑〔谚语〕。

【teɣərmə】 圆的：teɣərmə ʤuozi 圆桌子。

【teɣərmen】 磨子：ələɣ teɣərmen 手磨/su teɣərmen 水磨/teɣərmenge men uɣəp dro. 在磨子上磨面了。

【teɣet-】 跑掉：ol kembeʂdəɣ jaɣanən məngeʂ teɣedəp dro. 那个女人骑上大象跑

中央民族大学图书馆

掉了。

【teɣermen】 磨子〔见teɣərmen〕。

【teɣyrmen】 磨子〔见teɣərmen〕。

【teɣdər-】 ①摇：mulanə teɣdər-摇婴儿〔使入睡〕。②使奔跑：ahtdə teɣdər-让马快奔。

【teɣrek】 升（量）：bər teɣrek darəɣ.一升麦子。

【tehp-】 ①踏。②牲畜交配〔见dehp-〕。

【tedʒan】 （大）铁匠。

【tedʒi-】 抚养，养育：sen bu mulanə jaxʂi ɣo tedʒip dro.你把这孩子抚养得很好〔一般指非亲生的孩子〕。

【tej-】Ⅰ 滑〔见taj-Ⅰ〕

【tej-】Ⅱ 祭祀〔见taj-Ⅱ〕。

【tejaɣ】 ②土坯。①土炕〔见te'aɣ〕。

【tejda-】 ①掷：sərnə tejda 掷骰子／sen həreʂdan bər tejda.你掷髁骨。②扔，丢掉：qan davar qadaq kəsinəŋ ohrdaɣa tajdohtsa, mulanəŋ bozəŋga horaləp qap də. 皇帝把绸哈达往人群中一扔，它就围在孩子身上了。③（牲口）流产。

【tejdu】 态度。

【tejt】 去，走开：tejt! sen doɢəra! 去，你滚蛋！

【tejla-】 抬〔见tajla-〕

【tejzi】Ⅰ 台阶，土台。

【tejzi】Ⅱ 台（量）：bər tejzi jer. 一台戏。

【tejra-】 ①离开，散开。②摆脱：kun tejrap dro.（经过日蚀）太阳复圆了。

【tejrat-】 挽救，拯救。

【teʂat】 （大）小驼羔。

【teʂən】 胎神：teʂəndan kəsi darlap dro. 胎神使人类繁殖。

【teʂuek】 （大）捧盘。

【tesi】 铁丝。

【tez-】 逃跑：ɢazənasə kelənən bər peryen səyda, kelənə tezgeʂ hanəp dro. 婆婆打了媳妇一下，媳妇就逃跑了。／lomdʐi gardanba tezep dro. 经师噶尔丹巴逃跑了。

【ter】 Ⅰ汗：ter un-出汗。

【ter】 Ⅱ皮肤，皮革：ter børək 皮帽／ter argam 皮箱／ter qur 皮腰带／ter ərlisək 皮裤带／ter xaj 皮鞋。

【ter-】 ①拾：oryə ter- 拾柴火／anasə taɣ ʂiɣe odaŋ teryəle barəp dro. 他的母亲到山里拾柴火去了。②捡，啄食：dʐiɣde teryen lomaq 捡沙枣的故事／tahɢaɣə azəq terəv dro.鸡在捡饲料吃。～鸡在啄食。

【terə】 皮肤，皮革：aq terə 白皮／ɢara terə 黑皮／terə argam 皮箱／terə perək 皮帽/terə xej 皮鞋／terə xejdʐi 皮鞋匠／terə jym 皮裤。

中央民族大学图书馆

【terət-】 出汗：men əssəɣaş terətdi.我热得出汗了。
【terətdər-】 使出汗：ahtdə terətdərme.别让马跑出汗了。
【terde-】 发汗。
【terden】 皮袄〔见tiorden〕。
【teryen】 车：teryen hejde-赶车/teryen hajdeme 车夫，赶车人/aht teryen 马车/teryen maŋgam oŋej dro. 车走得很快。
teryen jimsama驾驶员。
【teryendʐi】 赶车人。
【terdʒi】 奴隶。
【ti】 骆驼：ti uɣər 驼群/ti terə 骆驼皮。
ti tigen ①骆驼刺。②扎毛刺。
ti jy 赶驼人住的帐篷(大)。
【tianaɣ】脂肪：qarən tianaɣ 肚油。
【tiepi】 (大)铁皮。
【tienaɣ】 油脂，脂肪：tie-naɣ jaɣ 生的动物油。
【tienne-】 填〔见tenne-〕.
【tienlan】 天蓝的。
【tiengua】 甜瓜。
【tienxuaban】 天花板。
【tientʂuaŋ】 天窗。
【tiele-】 贴：jəupio tiele-贴邮票。
【tiedʒaŋ】 铁匠。
【tiesi】 铁丝：demər tiesi 铁丝。
【tio】 条(量)：bər tio demər jol 一条铁路/bər tio goŋlu 一条公路。
【tio'arəm】 深夜，半夜，午夜：dayən men bezək tio'arəmda la maŋgəş. 明天我半夜就走。
【tiopaŋ】 捧盘，托盘。
【tiodan】 连襟：ol senəŋ tiodan me? 他是你的连襟吗?
【tiotugu】 跳兔，跳鼠：gol tiotugu dro.那是只跳兔。
【tiola-】 ①挑：su tiolayəla bar.(你)去挑水。②挑选：gol aht əşde sen bər tiola.你在那些马中挑一匹。③编织：bu mojinə kəm tiolayan er? 这毛衣是谁织的?
【tiok-】 泼，倒〔见døhk-〕。
【tioxuo】 调和，调料。
【tiodʒen】 条件。
【tiodʐənna-】 调配，调整。
【tiodʐu】 笤帚。
【tiozʐuŋ】 条绒，灯心绒。
【tiozi】 ①细树枝。②条子：maɣa bər tiozi dəz.你给我写个条子。
【tiorden】 (<ter don) 皮袍，bu tiorden jaxşi dro. 这件皮袍真好。
【tibo】 提包：menəŋ tibo senəŋ tibodan bezəgərek dro.我的提包比你的大些。
【tidavan】 (大) 石黄〔类似大黄的药材〕。
【tidi】 (<di-+-di) 说了。
【titre-】 (大) 抖动。
【tinzi】 亭子：ol taɣda bər tinzi dro.那山上有一座亭子。

中央民族大学图书馆

【tilɑ-】 Ⅰ ①：ʂaxunə tilɑp gel. 把茶壶提来。②提出：i-ʤen tilɑ- 提意见。

【tilɑ-】 Ⅱ 踢：zuʧəu tilɑ- 踢足球。

【tilan】 提篮。

【tiləɣ】 骑骆驼的，有骆驼的：gondan bər tiləɣ kəsi gelo dro. 有一个骑骆驼的人正从那里走来。/tiləɣ kəsi am joɣdər ʧal ɑɣəʂ dro. 有骆驼的人现在都要剪粗毛。

【tile-】 贴：bugo tile- 贴布告。

【tigen】 刺，刺草：tigen tala 刺草滩/Gara tigen 野蔷薇/tigen Guran 刺圈/ɑq tigen 白刺/tigen ʤɑhp- 砍刺草/tigen menəŋ ələɣnə sanʤəhdə. 刺扎了我的手./tigen ʤɑhpba kəsi 打刺柴的人。

【tigolɑ-】 提高。

【tigolal-】 提高：ɑm malʤilarnəŋ vənxuasə tigolaləp dro. 现在牧民们的文化提高了。

【tiken】 刺，刺草〔见 tigen〕。

【tiŋnɑ-】 Ⅰ停止。

【tiŋnɑ-】 Ⅱ（大）倾听。

【tiŋʂi-】 均匀，均衡，平均：ɑq ʤerɣe ɑvɑ tyɣərmo ŋɑj, inɑ'ɑj tiŋʂip dro ŋɑj. 吉祥的客厅整整齐齐地坐匀了〔意指坐满宾客〕。

【tiŋzi】 亭子：gondɑ bər tiŋzi dər. 那里有个亭子。

【tixuɑŋ】（大）蹄黄〔牲畜疾病〕。

【tiʤenzi】（大）毽子（名）：tiʤenzi ojnɑ-（大）踢毽子。

【tij】 骆驼：ehrgek tij（大）公驼/tij ɑhdej 小骆驼/tij jy 赶驼人住的帐篷。

【tɨjy】 体育。

【tiʤi】 拉骆驼的，放骆驼的人：tiʤinəŋ baʂʤisə拉骆驼者的头儿。

【tivəŋ】 体温。

【tiʂɑt】（大）驼羔。

【tise】（<di-+-se）如果说的话。

【tiseme】 未下羔母羊，三岁母羊：bohs tiseme 怀孕母山羊。

【tisi】 母的，雌的：tisi mərʂ 母猫/tisi esge 二年的小母山羊/tisi Gozi 一年母羊羔/tisi ʂɑt 母牛犊/tisi qɑvɑn 母猪。

【tiso】 体操。

【tisdəɣ】 有牙的：ʂigə tisdəɣ 二岁羊。

【tisdəre-】 咬紧牙关：gol gemnəɣ kəsi tisdərev dro. 那个病人牙齿咬得紧紧的。/gol ʧilɑɣɑʂ tisdərev dro. 他气得咬牙切齿。

【tisde-】 咬〔见 dəsde-〕

【tisɣɑr】 往外：tisɣɑr bɑr. （你）到外面去。

【tizi】 梯子：tizi un-上梯子。

中央民族大学图书馆

【to】 Ⅰ ①(防野兽的)绳圈：to tək-安绳圈。②假人，稻草人(大)。

【to】 Ⅱ 套(量)：men bər to guo mozo vənʃyennə ahldə.我买了一套郭沫若文选。/anaŋ maɣa bər to jaŋə gezɣə təgəp dro.妈妈给我做了一套新衣服。

【topbu】 袈裟。

【topda-】 缭。

【toptʂi】 (大)扁扣子。

【toptʂila-】 (大)扣纽扣。

【tombər】 山坡。

【tot】 ①冷的：senəŋ anda tot mule ba？你那里很冷吧？②淋病。
tot gem 淋病。
totGa aɣər- 患淋病：gol totGa aɣərəp dro. 他患淋病了。

【totuŋ】 驮桶。

【totbe】 (婴儿)囟门：mulanəŋ totbenə molap bolɣəmes dər. 小孩的囟门摸不得。

【totdəɣ】 totdəɣ gem 淋病。

【tol-】 满，su toləp dər，am Guzma. 水已满了，别再倒了。

【tola-】 Ⅰ ①套〔用于套车，套牲口〕：terɣennə tola. (你)套车吧。/ʤiɣenge ʤaban tola.(你)给驴套夹板。②蒙住，罩住。

【tola-】 Ⅱ (大)掏，剔：qulaq tolama 挖耳勺/dəs tolama 牙签。

【tolə】 Ⅰ 圆的，满的：tolə Guz-倒满，灌满/o, kunnə suruv kunnəŋ jaxʂi, o, ajnə suruv ajnəŋ tolə. 啊，选日要选吉日，啊，选月要选满月。

【tolə】 Ⅱ (大)望远镜。

【tolej】 (大)兔子。

【tolum】 (大)皮囊。

【tolynna-】 讨论。

【tolynxue】 (大)讨论会。

【toldər-】 倒满，使满。

【tokaŋ】 驮筐。

【toke】 土坯，土块〔见 tuke〕。

【toŋ】 Ⅰ 木桶：su toŋ 水桶/bər toŋ su 一桶水。

【toŋ】 Ⅱ 海蚌片〔妇女头面饰物〕。

【toŋarlə-】 (大)澄清。

【toŋdesək】 (大)妇女头面的背饰。

【toŋGaq】 (大)一瘸一拐的。

【toŋGaqda-】 (大)一瘸一拐，跛行。

【toŋdzi】 同志。

【toxua】 混合的：toxua oht 青草和黄草长在一起的草/toxua oht tala 青草及黄草均有的草滩。

【toxuŋ】 桃红色：toxuŋ jiz 桃红布/toxuŋ kəuʃin 桃红色的丝线。

【toqda-】 ①入座，就座〔用于贵宾〕：jyɣe toqda.请到屋里坐，/seler toqda. 请你们入

中央民族大学图书馆

座./əʂger toqda. 请往里面坐。②存在：loŋsdan tutsa, taɣnəŋ baʂda dalej toqdaɣan.他一算卦，原来山上有一个海。

【toqdam】 ①稳重的：toqdam kəsi 稳重的人。②温和的，温驯的：bu toqdam aht dro. 这是匹温驯的马。

【toqdat-】 ①使入座，使就座：sen peɣ-lamalarnə toqdat. 你让头目喇嘛们入座吧。②安置，安放：jolanə toqdat. （你）放置神灯吧。

【toqdas-】 (<toqda-+-s)聚会：daɣən məs jaxʂi ɣo bər toqdasenə! 明天咱们好好聚会一番。

【toɣ】 ①秃的：toɣ baʂ 秃头/toɣ ɢuzuruq 秃尾巴：gol toɣ ɢuzuruq aht dro. 那是匹秃尾巴马。②短的：toɣ ʤaləɣ 短鞭子/toɣ qaj 短鞋。③无角的：toɣ baʂ ɢoj无角羊/toɣ baʂ uhgus 无角牛。
toɣ azaq （大）汉人〔别称，直译为“短脚”〕。
toɣ puʤaq 钝刀子。

【toɣə】 （大）桃子。

【toɣən】 昨天。

【toɣun】 昨天。

【toɣʂi】 妥家，妥姓〔裕固氏族之一〕。

【toɣraq】 胡杨。

【tohɢə-】 拌匀：soqba semennə tohɢə. 把小米饭拌一下。

【tohɢəs】 九〔见dohɢəs〕。

【tohqəl】 （大）糊涂。

【tohqda】 二、三岁绵羊。

【tohsɢan】 兔子。
tohsɢan jil 兔年，卯年。

【tohrɢa】 扣子〔见dohrɢa〕。

【tohrɢala-】 扣纽扣〔见dohrɢala-〕。

【tojaɣa】 （大）（祀公子用的）熏香台。

【tojaɣə】 （大）火炕。

【tojəʤaq】 壁龛。

【tojnaɣ】 油脂，生油：qavan tojnaɣ 猪油/ɢoj tojnaɣ 羊油。

【toʂan】 ①讨嫌，顽皮：bu mula mule toʂan dro. 这孩子很顽皮。②厉害：gol danʤin toʂan tufej dro, jyləɾmen gojoq dro. 他是个极厉害的土匪，不处死他是不行的。

【toʂən】 套绳。

【toʂi】 妥家，妥姓〔裕固氏族之一〕。

【toʂ-toʂ】 唤骆驼声（感）。

【toʐɢər-】 添满〔见toʐɣər-〕。

【toʐɣər-】 填满，充满，添满：sen gernə toʐɣər. （你）把碗添满。/ʧanə toʐɣərəp ɢuz （你）把茶倒满。/dəs toʐɣəɾɣan 五、六岁老羊〔直译：长满牙的〕。

【toʐɣər-tolɣər】 满满当当地。

【tosoqba】 (<tu soqba)黍

中央民族大学图书馆

子。

【tosqan】 兔子 〔见 dohsgan〕。

【toz-】 ①迎接：sukʤiɣe barsa sukʤinəŋ peɣlerə tozɣaq dro. 他如果到肃州去，肃州的官都是要来迎接他的。／"men gelɣende, seler naɣo tozɣəş er"diɣen dro. 他说："我回来时你们怎么迎接我？" ②（给婴幼儿）接尿，把尿：sen mulanə səʤəkdə toz. 你给孩子把个尿。③逢迎，献媚（大）〔多用于女人对男人〕。

【tozə】 套子：ələɣ tozə 手套。

【tozi】 套子〔见tozə〕。

【tor】 Ⅰ 桃子：sen bu tornə alɣəş me? 你要买这桃子吗？

【tor】 Ⅱ 套（量）：bər tor jy 一套住宅／bər tor gezɣə 一套衣服。

【tor】 Ⅲ 饥饿，饥馑：torɣa barmas bop dro. 不会挨饿的。

【tor】 Ⅳ 网：tor jor- 编网。

【tor-】 Ⅰ ①受，遭受：nanɣa tor-受难，遭难／golar gaŋga torəp dro. 他们都受渴了。②遇到，遭到：at ungen şigavre am nanga tohrdə. 有名的石尕武热现在遇到困难了。

【tor-】 Ⅱ 拆，拆开。

【tora-】 Ⅰ ①转圈：gol gejşaŋda torap gep dro. 他在街上转了一圈回来了。②托梦：dəlɣe tora. 托梦。

【tora-】 Ⅱ 呈现，出现：buɣən deŋerɣe solaŋga torap dro. 今天天上出现虹了。

【toraq】 胡杨。

【torla-】 饥饿。

【torlat-】 使饿。

【toryaq】 胡杨。

【tu】 ①寒毛：kəsinəŋ tu 人的寒毛。②绒毛，动物的细毛：aht tu 马毛。③植物的绒毛：bu lahpʤəqda tu gep dro. 这叶子上绒毛很多。

tu soqba 黍子。

tu turgan 大米：tu turgan semen 大米饭。

【tuan】 团，团体。

【tuanʤe】 团结（名）。

【tuanʤela-】 团结（动）：məs jaxşi ɣo tuanʤelenə. 我们要团结好。

【tuanʤəŋ】 团长。

【tuən】 夜〔见tun〕。

【tuebo】 刨子：maɣa bər tuebo kerek dro. 我需要一把刨子。

【tuetuʤi】 推土机。

【tuela-】 Ⅰ 推：baş tuela. 推头。

【tuela-】 Ⅱ 褪色：bu gezɣənəŋ qəʤi tuelap dro. 这件衣服褪色了。

【tueguaŋna-】 推广。

【tuezi】 理发推子。

【tuo'ərsuo〕 托儿所。

中央民族大学图书馆

【tuolɑʤi】 拖拉机。

【tup】 ①根。②棵，株，丛，墩（量）。③底，底部。④堆（量）。⑤头，端，顶端〔见 dəp〕。

【tum】 卷（量）：bər tum lom 一卷经文。

【tudən】 烟草，旱烟：keɣde tudən 纸烟。
tudən dɑhrt- 抽烟。

【tude-】 吐，吐出：tude'osdəp dro.吐掉了。/kəsinəŋ səkge kɑʤigə tudemeˌ 不要冲别人门口吐口水。

【tudet-】 煨着，点着〔见tusdet-〕。

【tudi-】 吐〔见 tude-〕。

【tudiŋ】 图钉。

【tudun】 烟草〔见tudən〕。

【tudugus】 孔雀〔见 tutugus〕。

【tut-】 ①做，干：golɑr selerdeɣ ɑndɑgo tutgɑq dro. 他们象你们一样能干。②抓：golnə tuduvadəp dro. 把他抓起来了。③献：belekdə dɑŋgɑr tudenə. 明天献哈达。

【tutun】 ①烟草，旱烟：tutun xəzi 烟盒/tutun qɑvɑhʤəq 烟荷包。②烟雾，烟气（大）。
tutun dɑhrt.抽烟。

【tutulə-】 被抓：tutulup dər.他被抓住了。/ɑj tutulə- 月食。

【tutuge】 跳兔，跳鼠〔见tiotug u〕。

【tutugus】 孔雀：gyk derek bɑhʤəndɑ tutugus dusgəʂ er. 绿树顶上孔雀来棲息。

【tutuqɑn】 大米〔见tu turgɑn〕。

【tutus-】 (<tut-)一起做，共同做：uruɣ tutus- 结亲。

【tuturk】 (大) 痰。

【tuturgɑn】 (<tu turgɑn) 大米〔见tu turgɑn〕。

【tuturqɑn】 (<tu turqɑn) 大米〔见 tu turgɑn〕。

【tutdur-】 被抓住：gol bər ʤibu ʈsiməkdeɣeʂ, tutdurəvɑtdi. 他偷了一匹粗布，被抓住了。

【tutgəʂ】 锅垫〔端锅时用以垫手的褐子〕。

【tutgəʂdəɣ】 (大) 给婴儿穿的衣服〔别人送的礼品〕。

【tun】 夜。
tun guzet- 守夜，熬夜。
tun jarəm (大) 夜半。
tun ʈsolvɑn 长庚星。

【tunəkun】 一昼夜，对时。

【tune】 夜间，夜晚：tune mɑŋsɑ dɑnʃinnɑˌ 夜晚走路要当心！/geʤi tune 昨夜/geʤe tune ʂitdɑr dɑŋʤiŋ go herəsdə.昨夜狗咬得很厉害。/geʤe tune bər kəsi geləp dro. 昨夜来了一个人。/biɑ tune 今夜/biɑ tune bər kəsi gelɣəʂ. 今夜将有一个人来。/tune jarəm半夜。

中央民族大学图书馆

【tunegə】 夜间的，夜里的。
【tuni】 夜里〔见 tune〕。
【tunnɑ-】 Ⅰ 蜕：jilɑn terə tunnɑp dro.蛇蜕皮了。
【tunnɑ-】 Ⅱ 往后退：sen ɑrdəŋgɑ tunnɑ. 你往后退一退。
【tunsɑ】 通事，译员。
【tul-】 煮：bu ʃitdə jɑxʂi tulәp dro.这些肉煮得很好。/men bu puhrʤɑqdə tulen. 我来煮这些豆子。
【tulәn】 әʂ tulәn 妇女胸饰的后面部分。
【tuləɣ】 毛多的，毛密的：bu gojnəŋ juŋə tuləɣ dro.这羊的毛绸密得很。
tuləɣ tuturgɑn 稻谷。
【tuli】 地位：
……nəŋ tuliɣe……代替：men golnəŋ tulisəŋgɑ bɑren. 我代替他去./menəŋ tuliɣe kəm bɑrɣəʂ er? 谁代我去？/qədej sɑj jiɣek dro, bu kəsiler sɑjnəŋ tuliɣe puto jiɣek dro. 汉族人吃青菜，而这些人用葡萄代替青菜。
【tulum】 整羊皮袋：uʂ ɑhgɑ jumutsɑ,tulumɣɑ jɑɣ sɑlɣɑndɑɣ.三个喇嘛走到一起，就象羊皮袋装满了酥油〔谚语，意为协调，和睦〕。
【tuluŋ】 平稳。
【tuluɣ】 毛多的，毛密的。
tuluɣ soqbɑ 未碾皮的糜子。
【tulgə】 狐狸：tulgə terə 狐皮/tɑɣdɑ derdeŋnə tulgə gehp dro. 山里狼和狐狸都很多。/tulgə duqgɑn mu? （她）生的是狐狸吗？〔指生的是女孩吗？〕。
tulgə ohsərəq 篷稞〔草名〕。
【tugərek】 升（量）。
【tuge】 土坯，土块〔见 tuke〕。
【tuge-】 ①完，完毕：sej tugep dro. 菜完了。②完结，结束：bər kun jɑrəmdɑ tugeɣəʂ dro. 一天半可以办完。
【tuget-】 消灭：məsdəŋ məndɑɣə derdeŋnə tulgənə xosən tugedəp dər. 我们这儿狼和狐狸都被消灭了。
【tugej】 土坯，土块〔见 tuke〕。
【tuke】 土坯，土块：tuke gɯz-脱土块/tuke gədɑ 土块圪塔。
【tukej】 土坯，土块〔见 tuke〕。
【tuŋ】 Ⅰ 桶：su tuŋ 水桶/men bər due su tuŋ ɑhldə.我买了一对水桶。/bər tuŋ su.一桶水。
【tuŋ】 Ⅱ 鱼骨，海蚌，海蚌片〔妇女作饰物用的〕：ɑq tuŋ 鱼骨小坠子。
【tuŋərɑ】 念经时摇的乐器〔牛角中装小石子、青稞、麦子等物〕。
【tuŋdəs】 （大）妇女背饰，tuŋdəsdəŋ ɑq 妇女背饰上的海

中央民族大学图书馆

蚌片／tuŋdəsdəŋ ɢos 妇女背饰两边的丝线花边／tuŋdəsdəŋ sadʐ̢əq 妇女背饰下部的穗子。

【tuŋdesək】 妇女背饰：tuŋdesəkdəŋ aq 妇女背饰下部的白色饰物。

【tuŋdehsəq】 （大）妇女背饰。

【tuŋdʒi】 统计。

【tuŋdʒibio】 统计表：bu tuŋdʒibio pudərɢə dro. 这统计表是去年的。

【tuŋdʒila-】 统计。

【tuŋdʒikuə】 统计科。

【tuŋdʒidʒy】 统计局。

【tuŋʃiŋdʐ̢əŋ】 通行证。

【tuŋʃynjyen】 通讯员。

【tuŋjin】 铜元。

【tuŋjila-】 同意。

【tuŋjyen】 铜元。

【tuŋdʐ̢anbu】 统战部。

【tuŋdʐ̢i】 Ⅰ 同志。

【tuŋdʐ̢i】 Ⅱ 通知（名）。

【tuŋzi】 Ⅰ 铁烟筒。

【tuŋzi】 Ⅱ 水桶。

【tuxua】 图画。

【tuq】：tuq bol- 遇见，碰见：gol maŋo xosanɢa ehtgen səɣda, horeɣa tuq bop dro. 他走到下河清时，遇到了何热。／maŋo taɣ şiɣe ehtgende bər derdeŋge tuq bolɣan dro. 走到山里时遇到了一只狼。

【tuq-】 困窘，无计可施：bu ahɢa tuɢəp dro. 这位师父（和尚）无计可施了。／gol tuqɢaş deɣəş dahpben dro. 他窘得无话可说了。

【tuqdes-】 相遇：gol maŋo jol jarəmɢa ehtgen səɣda, odordʒiɣa tuqdesəp dro. 他走到半路上遇见了奥道尔吉。

【tuɣ-】 ①生，分娩。②牲畜产羔（大）〔见 duɣ-〕。

【tuɣəm】 分娩〔见duɣəm〕。

【tuɣən】 昨天。

【tuht-】 （大）占。

【tudʒa】 屠夫。

【tudʒu】 头九，一九〔冬至后第一个九天〕。

【tujaɣ】 ①土坯。②炕。

【tudʐ̢aŋzi】 图章。

【tuşuguan】 图书馆。

【tus】 ①直的：tus jol 直路。②老实的：tus kəsi 老实人。

【tus-】 ①下，降：bezək ɢəz jyvaşdan tusəp gep dro. 大姑娘从屋顶上面下来了。／manan tus- 下雾。②成为：tşobaqdʐ̢or sarəɣ jaɣ tusɣen sudov dro. 象线团一样的黄色奶油，好象已经打成了。③出现：medoq tús-出现灯花（或腊烛花）／medoq tusəp dro. 出现灯花了〔吉祥的予兆〕。／mənəŋ iʃinde gyk tusəp dro. 这里面长了霉了。④棲息：ɢus derekge tusəp dro. 鸟棲息在树上了。

【tusa-】 绊，拴。

【tusaq】 马前蹄绊索〔拴这种绊索以免马跑远〕。

【tusen-】 铺床。

中央民族大学图书馆

【tusendʐəq】 褥子。
【tusendʐəq-jaɢəndʐəq】铺盖。
【tusek】 ①褥子，床垫。②躺卧处，床铺。③行李。
【tusoqba】(<tu soqba) 黍子〔见 tu soqba〕。
【tusun-】 铺床。
【tusunɢa】 顺的，正的。
【tusde-】 燃着：əs tusdep dro.冒烟了。
【tusdet-】 煨着，点着：ahrʤanə tusdet.你去煨柏香。
【tusɢada】 对面。
【tusɢu】 (大) 背阴的山坡。tusɢu jol (大) 对面的路。
【tur】 朵 (量)：bər tur xuar 一朵花。
【tur-】 ①卷，绕；缠成圆球：ʃipdə tur-绕绳子。②解开，展开：bodʐaŋnə tur.打开针线包。
【ture】 上座：tureɣe ʂoɢe.请上座。
ture ʂaj 帐篷、毡房里的上座。
【turde】 明年：men saʐdəɣnə turde alɣu.明年我将要娶妻。
【turdegə】 明年的，次年的：turdegə jil 明年，次年。
【turlə-】 散(sǎn)开：keɣde turləp dro.纸散开了。
【turɢa】 钮扣，扣子〔见dohrɢa〕。
【turɢan】 大米〔见 tu turɢan〕。
【turq】 身躯，全身：turq səmək 全身骨骼／uluɣ turq 巨人，高大的人。
【turqan】 大米：turqan semɐn 大米饭。
【turqum】 (祀公子祭祀时用的) 祭神水。
【turʤi】 前天。
【tøla-】 退色：bu gezɣənəŋ qəʐi tølap dro.这件衣服退色了。
【tøle-】 退赔，退还：menekdə tølen.我退钱。
【tøges-】 (大) 互让。
【tøhk-】 烧纸，烧布条〔迷信活动〕。
【tøhsendʐəq〕 褥子。
【tøjaɣ】 ①土坯。②土炕。
【tøsek】 ①褥子，床垫。②床铺，躺卧处。③行李。
【tøre】 (大) 上座。
【tørøl】 (大) 娘家。
【tørden】 皮袍〔见tiorden〕。
【tørʤi】 法台〔喇嘛教僧人的等级之一〕。
【tyt】 寒毛。
【tyɣər】 整齐的。
【tyɣərmo】 方方正正，整整齐齐：aq ʤerɣe ava tyɣərmo ŋaj, inə'aj tiŋʂip droŋaj.吉祥的客厅整整齐齐坐匀了〔意指坐满宾客〕。
【tysen-】 铺，垫。
【tysendʐəq】 褥子。
【tysek】 ①褥子，床垫。②床铺，躺卧之处。③行李。
【tyrgəle-】 跳动：ørek tyr-

中央民族大学图书馆

gəlep dro.心跳了。

【tyrkyle-】（大）跳动：ørek tyrkylep dro.心跳了。

【tyryen】（大）快，迅速：tyryen, tyryen.快点儿。

【trajt】 赶马、驴、骡声（感）。

n

【na】 I 啊，哪（感）：kəsiye kolayəmes na! 我不依靠别人哪！/bozəmnəŋ toy gələş bozda joq na! 身上的短马刀没有了啊！/jaxşi nimi dər na! 这是个好东西啊！/bu menəŋ gəzagəŋ dər na! 这就是我的姐姐啊！

【na】 II（=ni）怎么，什么：sen na gələp bar er? 你在干什么？

【naomojen】 大脑炎。

【napbare】（<na gələp bar er）你在干什么？

【namtar】 ①历史，传说：joyur namtarnə sen bəlyek be? 你知道裕固族的历史吗？②来历：bu kəsinəŋ namtarnə sen bər di.. 你把这个人的来历讲一讲。

【namtşa】（大）大肠，肥肠。

【namtşot】 供酒。

【nan】 ①灾难：nanga tor-遭难，受难。/②困难：·at ungen şigavre am nanga tohrdə.出名的石尕武热现在遇到了困难。

【nana】（大）祖母，外祖母

【nannəy】 困难的，艰巨的，难堪的：nannəy dər na! 真难啊！

【nangua】 南瓜。

【nanxu】 暖壶，热水瓶。

【nantşa】（大）灌馅肥肠。

【naŋtşa】（大）灌馅的肥肠

【naŋsə】 住持，僧官。

【naxşe】（<na gəlyəş er）将干什么：sen naxşe? 你要干什么？

【naxsa】（<na gəlsa）怎么做的话：naxsa ma men baryəş. 不管怎样，我都要去。

【nagə】 那边的，那儿的：nagə pudəynə may a ber.把那边的书给我。

【nagəraq】 往那边点儿：nagəraq tşoge. 往那边点坐。

【nayə】（<na gələv）做什么，为什么，如何：senəŋ anaŋ nayə div senə garayəla gelyəmes er? 你的母亲为什么不来看你？

【nayəp】（<na gələp）怎么样：sen nayəp gehldi? 你怎样来的？/nayəp bolsa 无论如何。/nayəp bolsa ma men baryəş.无论如何我都要去。

【nayəl-】（<na gəl-） 怎么做：nayəlsa jaxşi bolyəş dər? 怎样做才好呢？/ uyos-

中央民族大学图书馆

deryen mennə ene nayəlyə dio ap gehldi？磨好的面粉为什么又拿来了？/senəŋ bu jeniu butdə nayəlyəş er？你弄这野牛腿做什么用？

【nayo】（<na gəlo）怎么做：men mənə nayo tutgəş er？我把它怎么办呢？/sen nayo tise, men nayo tuden.你怎样说，我就怎样做。

【nayşe】（<na gəlyəş er）干什么，干啥：sen nayşe？你要干啥？

【naysa】（<na gəlsa）怎样做：sayə naysa bolyəs dər？你要怎么办呢？/naysa ma无论何如/sen naysa ma mayə ber.无论如何也请你给我。

【nahqda】 一定，确定：sen nahqda gel.你一定要来./sen nahqda de.你说得肯定些。

【nahqdala-】 定夺：sen berer-bermesdə nahqdala.你得定下来到底给不给。

【naj】 诗歌衬词：inaja'o jerer ne, inaja'o jer dər naj.咦哪呀哦，对的哪，咦哪呀哦，是对的哪。

【najej】 诗歌衬词：lalaj men qaro delen najej！我请（您）捎带信件呐！

【najfəŋ】 奶粉。

【nava】 诗歌衬词：buyəngə nava men ahdej maj, ina'aj məŋnəɣ bohldə ŋaj！今日里我这小姑娘啊，心中很苦闷啊！

【nazda-】 诉苦：gol mayə nazdap dro.他向我诉苦了。

【nazdan-】 悼念，哀悼。

【nazva】（大）袈裟。

【narə】 往那边：narə ajt-向那个人/narə maŋ.往那边走。

【narə-berə】 往返：narə-berə bes qunəq kerek dro.往返共需五天。

【narəsə】 从来，根本：gol narəsə bəlmen dro.他根本不知道。

【narəndʒəq】 去时，去程〔与"回程"相对〕：sen narəndʒəq ʃotiŋraq maŋ.你去时慢些走。

【narəgə】 那边的。

【nar-ber】 往返〔见narə-berə〕。

【nəmen】（大）①一向，一贯。②经常，时常〔见jimen〕。

【ne】 Ⅰ ①什么：bu ne dro？这是什么？②怎么，怎样：ne bolyan er？怎么了？③某物〔表传闻〕：dʒaŋ jɨzdə alyə dioyan deyde tutuvalyan ne dro.据说他刚要拿布时就被抓住了，

【ne】 Ⅱ 呐，哪：sen mayə kulmeyen er ne.你还从没向我笑过呐。

【neme】 ①什么东西：bu neme dro？这是什么东西？②某物〔在句中表示不强调事物之确切性或表示传闻〕：adʒaŋ-

中央民族大学图书馆

anaŋ jaxʂi neme jiv dər na! 父母亲正在吃某种好吃的东西呐! /liaŋkəuzi ʂigə bar neme dro. 据说有两口子。

【neme-】 ①添，增加：keʃin-nerɣe ʈʂa neme. (你) 给客人们添茶。/gojɣa pusek nemenə! 咱们再增加一些羊吧! ②积累。

【nemet-】 让添，使增加：sen nemet. 你让他加点吧! /sadəɣnə nemet. 你让(买方)再添点钱吧!

【nedeɣ】 象什么样的：nedeɣ kəsi 象什么样的人。

【nene】 奶奶：nenem 我奶奶〔仅见于古老歌曲〕。

【nensar】 (送给喇嘛或亲友作纪念品用的)死人的遗物：nen-sar gezɣə 作为纪念的衣服/nensar guhgur 作为纪念品的鼻烟壶。

【nenzi】 Ⅰ 捻子：dəŋdʐan-nəŋ nenzi灯捻子/jim nenzi 药捻子。

【nenzi】 Ⅱ 碾子：soqba ɑgartba nenzi 碾小米的碾子。

【neɣe】 为什么〔见 niɣe〕。

【nedʒe】 几个：buɣən dahgə nedʒe kəsi semen əʂɣəʂ dər? 今天还有几个人吃饭?

【nedʒindʐiləq】 第几〔主要指第几个孩子或手指〕：sen ne-dʒindʐiləq er? 你是老几?

【nevoɣane】 (<ni bolɣan er) 怎么样了? ～成什么了?

【neraɢə】 那边的，后面的：gol menəŋ ɢoj, taɣnəŋ neraɢə xodʒaduŋnəŋ ɢoj dər. 那是我的羊，山后面的是贺家墩的。

【neraq】 那边：neraq jan 那边的一侧/neraqraq ʈʂoɢe. 你往那边点儿坐。

【ni】 ①什么：senlernəŋ jy-de niler kəsi bar er? 你们家有些什么人? /ni ni 什么，到底什么〔强调语气〕，ni ni drəm? 到底有些什么? /ni satda 什么时候/ mende ni ma joq bop dro. 我这儿什么也没有了。/ni jerde? 在什么地方? /gol ni kəsi dər? 他是什么人? /ni kəsi gelse, ni kəsige beryəʂ. 什么人来，我就给什么人。/ni ma bol-ɣəmes dro. 没关系.～没事儿. ②怎么，怎样：ni bohldə? 怎么了? ③某物〔见nime〕。nisə bolsa 不论怎样。

【niele-】 捏：men senəŋ belnə mədʒa nielen. 我给你把腰捏一捏〔按摩〕。

【nien】 年：nien bela-拜年.

【niezi】 镊子。

【niohgør】 ①伴侣，伙计，朋友。②旅伴，同路人。

【nior】 什么：nior sat bop dro? 什么时间了?

【niudʒəu】 牛九〔一种纸牌名〕：niudʒəu paj ojnenə! 咱们玩牛九牌吧!

中央民族大学图书馆

【nime】 ①什么：bu nime? 这是什么？/ gol dioma nime dro? 他说的什么？②某物〔在词中表示不强调事物之确切性或表示传闻〕：bər oga-aniga liaŋkəuzi ʂigə bar nime dro. 据说有这么老两口。/gonday argamnə ʂayəratgaq nimenəŋ ʤanən qorvatgaʂ menə aməratbahdə. 救了一个这样翻箱倒柜的家伙的命，倒使我不得安宁。

【nimi】 ①什么。②某物〔见nime〕。

【nimi-】 ①添，增加。②积累〔见neme-〕。

【nindʒazi】 (大) 背心。

【ninvan】 末了，最后：men ninvanda saya den. 最后我再对你说。/ninvanda novop dro? 最后事情怎么了？

【niluŋ】 尼龙。

【niŋna-】 (大) 拧，扭。

【niye】 为什么：sen niye barmahdə? 你为什么没去？/ o, damər niye gyk dər? 噢，血脉为什么是青色的？

【niʤi】 几个：sen niʤi jahsahdə? 你几岁了？/gol niʤi ejnəŋ ʤa ʧiŋnahdə? 他请了几个月的假？

niʤi jiyərmə 十几个〔用于询问〕。

niʤi ohdəs 二十几个〔用于询问〕。

【niʤinʤi】 第几：gol niʤinʤi mula dər? 他是老几？

【niʤigən】 (大) 多少：məndan guzi selernəŋ jyye niʤigən er ʂiʂən maŋsa ehtgek er? 从这儿往北到你们家走多少时间才能到？

【niʤik】 怎样：niʤik bolsa 不管怎样/bu jodal niʤik bolsa ma men dayən ʂaŋbannayəʂ. 无论这事怎么样，我明天还要去上班。/bu jodal niʤik bohldə? 这事怎样了？/sen garasa, bu uyur gojnəŋ kuʂ niʤik dər? 你看这群羊的膘怎么样？

【niʤiyərmə】 十几：gol gəz niʤiyərmə jasahdə? 那姑娘十几岁了？

【niʤijor】 多少：niʤijor bolsama, men alyəʂ. 无论多少钱，我也要买。

【niʤohdəs】 二十几：gol niʤohdəs jasahdə? 他二十几岁了？

【niʤor】 ①多少个：selernəŋ jydegə goj məsdəŋ jydegə gojdan niʤor gehp er? 你们家的羊比我们家的羊多多少？②多么：men anda oləryan bolsa niʤor jaxʂi bolyəʂ er! 我要是在那里该多么好啊！

【nijor】 什么样：sen nijor menə alen sagənsa, men nijor menə ap beren. 你要什么样的东西，我就给你买什么样的东西。

中央民族大学图书馆

【nivan】 最后，末了〔见ninvan〕。
【nivol】 (<ni bol) (大) 应该：sen nivol bar.你应该去。
【nisəjer】 不知什么：gedʒe nisəjer bər enehdi. 昨晚不知什么响了一下。
【niser】 不知什么〔见nisənjer〕。
【nisdaɣʂe】 (<ni əsdaɣəʂer) (大) 干什么。
【nizi】 呢子：gol ene bər dʒenzi jaŋə nizi daji alen saGənəp dro. 他还想买一件新的呢大衣。
【nopbar】 (<ni bolop bar) 怎么着。
【nopdər】 (<ni bolәp dər) 怎样了。
【nomo】 (骆驼) 脑毛。
【nomoge】 (大) 瓜皮帽。
【nodur】 擂钵，铜缸子〔见nudur〕。
【notən】 挪腾，余地：daGa⁻nəŋ notən joq dro.舅舅无法挪腾了〔无法推辞了〕。
【nola-】 I 挪：Garaɣan kunnə nolamenə.定了的日子就别再挪了吧!
【nola-】 II 下毒：gol dujya odʒin bər tulgə nolap dro. 他用毒药毒死了一只狐狸。
【nolodər】 (<ni bolo dər) 怎么样了。
【nolɣa】 (大) (<ni bolɣaʂ) 怎么了。
【noŋmin】 农民。
【noŋdʒy】 农具。
【noxda】 笼头。
【noɣan】 (<ni bolɣan) 怎么：gol aht noɣan er? 那匹马怎么了?
【noɣosa】 (<ni Gəlsa) 无论如何：noɣosa ma sen daɣən gel.无论如何你明天也要来。
【noɣra-】 伤心：sen noɣrama.别伤心了。
【nohqda】 笼头。
【nojya】 毒药。
【nodʐa-】 (大) 爬。
【nodʐuŋ】 闹钟。
【notʂi】 涝池，涝坝。
【novop】 (<ni bolәp) 怎样：nivanda novop dro. 最后事情怎么样了?
【nosaŋ】 (大) 鼻疽。
【noryəm】 ①头目集团会议。②大会，会议：noryəm aʂ-开大会／biaɣər bər noryəm ahdʐәp dər. 前几天开了个大会
【noryən】 ①头目集团会议。②大会，会议〔见noryəm〕。
【norverdʒin】 (大) (妇女胸饰上的) 三角形花纹银牌。
【norvurdʒin】 (大) (妇女胸饰上的) 三角形花纹银牌。
【norsa-】 休息，歇。
【nudur】 擂钵，铜缸子〔将调料或药材捣碎的工具〕：nudur tʂadasdə apker. 把擂钵和杵拿来。

中央民族大学图书馆

【nulila-】 努力。
【nuŋmudʒy】 农牧局。
【nuŋnie】 农业。
【nuŋje】 农业。
【nøhger】 伙伴，同伴，伙计，朋友：gol menəŋ jaxşi nøhger.他是我的好伙伴。
【nøhgerləɣ】 有伴的。
【nøhgør】 （大）①伙伴，朋友 ②帮手，助手。

l

【la】 Ⅰ 蜡烛：la tamdər-点蜡烛。
【la】 Ⅱ ①就：men sukdʒiɣe jehtgeş la bu qaronə diadəp beren.我一到酒泉，就把这封信送去。②才：bu ɢozinə toyən la duyəp dro. 这羊羔是昨天才生的。③只：gol maya bes dəhgəs la berəp dro.他只给了我五块钱。
【laba】 喇叭。
【lap】 ①确实：lap ɢarahdəm？你确实看了吗？②清楚，sen lap dəz. 你写清楚。③详细。
lap bol- 落实，肯定。
【lapda-】 落实，肯定。
【lama】 ①喇嘛：lamanəŋ barləɣa 给喇嘛的布施／lamaɣa barləɣa duht. 给喇嘛送布施。②活佛：jorde lama dʒ,ahsaŋɢa ma z,annayan dər.给上面的活佛、众僧也让了让。
【lamtaq】 骆驼刺。
【latiozi】 拉面，抻面。
【lanʧəu】 篮球：laʧəu dʒazi 篮球架子。
【lantşaq】 骆驼刺。
【lanvejen】 阑尾炎。
【lanzi】 倍：menəŋgə senəŋgəden şigə lanzi gehp dro. 我的是你的二倍。
【lalal】 诗歌衬词：ala dej mənerye ŋajej！lalal aɢam bohldi ŋajej！骑上了花儿马啊耶！啦啦勒，我的哥哥啊耶！
【lajaj】 诗歌衬词：aŋət ɢus men saya ŋajej, lalaj qaro delen ŋajej！黄鸭子啊，我请你，啊耶！啦啦依，带上一封信，啊耶！
【lalaʦə】 手拉车。
【laŋ】 两（量）：bər laŋ gumas 一两银子。
【laŋbaŋ】 傻瓜。
【laŋfej】 浪费（名）。
【laŋfejla-】 浪费：ni kəsi bolsa ma laŋfejlama. 任何人都不应该浪费（物资）。
【laŋtəu】 锄头。
【laŋtu】 锄头。
【laŋnəɣ】 两的：on laŋnəɣ gumas kuozi 十两的银锞子。
【laŋjabaŋ】 狼牙棒。
【laŋjen】 廊檐，走廊。

中央民族大学图书馆

【laŋjin】 廊檐，走廊。
【laɣaŋ】 新娘（临时休息）的小帐篷。
【laxso】 是的〔表应诺〕。
【laɣlor】 阴间。
【lahso】 是的〔表示应诺〕。
【lahpdʐəq】 ①叶子：derek-dəŋ lahpdʐəq saryarəp dro.树叶黄了。②花瓣：xuarnəŋ lahpdʐəq qaləp dro.花瓣落了。
【laʤo】 （大）辣椒。
【lajyer】 腊月，十二月。
【lajyr】 腊月。
【lajxama】 蝌蚪。
【laʤi】 蜡纸。
【lavər】 ①细树枝：bu lavərlarnə ʃorəvat.（你）把这些树枝扫掉。②花瓣：xuar lavər 花瓣。
【lavur】 ①细树枝。②花瓣。③树叶（大）。
【lazi】 辣椒，辣子。
【lar】 话，词：joɣur lar 西部裕固语／əŋgar lar 东部裕固语。
【larimo】 藏曲：larimo jerla-唱藏曲。
【laret-】 (<lar et-) 说话：bəɣən sen laret.今天你讲话。
【larla-】 说话。
【larlat-】 让说：goɣa larlat.（你）让他去说。
【larlas-】 交谈，谈话：məsder hiʤi-hiʤi larlasenə.咱们边喝边谈吧！／ʦoGeyeʂ larlasenə.请坐下谈吧！
【larʧin】 活佛的住房。
【ləu】 Ⅰ 耧：ləu bejla-用耧下种。
【ləu】 Ⅱ 楼：bər zuo bezək ləu 一座大楼。
【ləuti】 楼梯。
【ləuləuzi】 漏斗。
【ləuʂuo】 漏勺。
【ləbə】 肋，肋巴。
ləbə ʦuaŋzi 木条窗。
【ləŋbatə】（大）愣头儿青，愣巴头。
【ləŋbər-laŋbər】（大）苗条。
【ləŋgər】 摇晃的：ləŋgər baʂ 摇头晃脑的／ləŋgər baʂ ohʂ-Ga 摇头晃脑的老头。
【lebe】 肋，肋巴。
lebe ʦuŋzi 木条窗。
【lepdər-lapdər】 轻巧地：gol Gəz jol maŋsa lepdər-lapdər bolo dro.那姑娘走起来轻飘飘的。
【leple-】 忽闪：gol dəŋdʐan leplev dro.那盏灯在忽闪。
【lep-lep】 忽闪忽闪地：gol dəŋdʐan lep-lep bolәv dro.那盏灯在忽闪着。
【lenbeŋ】：lenbeŋ perək 裕固族男帽。
【lenne-】 连接：gol ʧi lenzinə lenne.把那骆驼队连起来。
【lenzi】：lenzi ʧi 骆驼队，骆驼商队。

中央民族大学图书馆

【lexama】 蝌蚪。
【lexuma】 蝌蚪。
【lehpu-】 (大) 簸。
【lehple-】 (大) 飘。
【lejguan】 雷管。
【lerə】 (大) 诗歌衬词。
【lerə-lerə】 (大) 新娘戴头面歌。
【li】 Ⅰ 里 (量) bər li jol 一里路。
【li】 Ⅱ 利益：bu li dro. 这是有利益的。/ahsəɣraq kəʧiɣ guanzi aʂsa, guoʤaɣa, ehsiɣe, xosəŋga li dro. 多开一些小馆子，对国家和私人都有利。
【li】 Ⅲ (大) 礼钱。
【liaŋ】 Ⅰ 房梁。
【liaŋ】 Ⅱ 两 (量) 〔市两的通称〕。
【liaŋ】 Ⅲ 粮食：liaŋ dala- 买粮食。
【liaŋ】 Ⅳ 凉：liaŋ ʤ̣ola-着凉。
【liaŋpəŋ】 凉棚。
【liaŋfaŋzi】 放粮的屋子。
【liaŋfəŋ】 凉粉。
【liaŋkəuzi】 夫妇俩，两口子：gol diort kəsi xosi liaŋkəuzi dro. 他们四人是两对夫妇。
【liaŋkouza】 两口子〔见liaŋkəuzi〕。
【liaŋxej】 凉鞋。
【liaŋxua】 Ⅰ 莲花〔花名〕：liaŋxua xuar 莲花。
【liaŋxua】 Ⅱ 天花板：bər kəsi liaŋxua məʤa teləkden kərəp geloɣan dər. 一个人从天花板上一点儿小的洞里进来了。
【liaŋʤyen】 凉圈〔夏季用的畜圈〕。
【liaŋna-】 丈量，测量。
【liaŋʂiʤy】 (大) 粮食局。
【liaŋzan】 粮站。
【liaŋzi】 梁：jehldʐinəŋ dəmsəɣ liaŋzi joq kur. 师公的嘴是无梁的斗〔谚语〕。
【liəumaŋ】 流氓。
【liebie】 肋，肋巴。
liebie ʧuŋzi 木条窗。
【lien】 连，连队。
【lienpəŋ】 脸盆。
【lienpi】 (大) 大麦。
【lienpun】 脸盆。
【lienne-】 冶炼。
【lienxua】 莲花〔花名〕：lienxua xuar 莲花，荷花。
【lienxuabo】 莲花白。
【lienʃibəŋ】 练习本。
【lienʃila-】 联系。
【liendʐaŋ】 连长。
【lio'akəuzi】 (门上的) 钌铞儿
【lioʤela-】 了解。
【liovakəzi】 (门上的) 钌铞儿。
【liozi】 (衣服等的) 料子。
【liumaŋ】 流氓。gol bezək liumaŋ dro。他是个大流氓。
【liula-】 遛：ahtdə liula- 遛马。
【liujyer】 六月。
【liuzi】 瘤子：liuzi unup

中央民族大学图书馆

dər.长了个瘤子。
【limo】 礼帽。
【litaŋ】 礼堂。
【lin】 (大) 檩子。
【linal-】 (大) 淌白带。
【lindʒazi】 邻居。
【linvan】 最后，末了〔见 ninvan〕。
【lila-】 犁：jer lila-犁地。
【lilyn】 (大) 理论 (名)。
【liŋ】 零：bər jil liŋ ʂigə ej.一年零两个月。
【liŋtio】 檩。
【liŋtozi】 (大) 零头。
【liŋna-】 领取：sen ejda goŋzinə liŋnaɣaq bė? 你每月都领工资吗?
【liŋdʒiŋ】 领巾：Gəzəl liŋdʒiŋ 红领巾。
【liŋʃəu】 领袖。
【liŋjedʒy】 林业局。
【liŋzi】 檩子。
【lixua】 木犁：lixuanəŋ bahdʐə 犁铧。
【lixuŋdʐən】 (大) 离婚证。
【lidʒi】 痢疾。
【liʧen】 利息。
【liʃaŋ】 理想。
【liji】 利益。
【liʈsaŋ】 立场。
【livu】 (大)礼物：livu diat-送礼物。
【lir】 梨。
【loba】 涝坝。
【lom】 ①经：lom oŋʂi- 念经／lom tum 包经的布／lom ʃazi 经匣子。②会议：lomaʂ-开会／keler kəsi xosə gep dər, am lom adʐenə. 该来的人都来了，现在咱们开会吧。
lom et-办丧事〔请和尚在家念经超度亡人〕：sen baryaʂ daGəŋnə ezerdəp gel, adʐaŋGa lom edenə. 你去找舅舅来给你爹办丧事吧。
lom jyzə- 用经书给人祝福：ahga, maɣa lom jyzəp ber. 师父，给我用经书祝福吧!
lom jyzət- 让用经书治病：sen ahgaɣa lom jyzət! 你让和尚用经书给你祝福吧!
lom sal- 放会〔请和尚在寺院念经〕。
【lomaq】 故事，童话：bər enekdəŋ lomaq 一头乳牛的故事／lomaq larla-讲故事。
【lomaq-lordʒi】 笑柄，笑话：gol gannaɣan jodal lomaq-lordʒi bohldə. 他干的事成了笑柄。
【lom-oryum】 诵经大会：lom-oryum bohlsa oŋʂiɣəʂ dər na.如有诵经大会，我们就念经。
【lom-noryən】 诵经大会〔见 lom-oryum〕。
【lomdʐi】 经师〔精通佛经的和尚〕。
【lodəla-】 罗嗦，唠叨：sen lodəlama.你别罗嗦。
【lodədʐaŋ】 饶舌者，二桿子，罗嗦的人。

中央民族大学图书馆

【lodo】 厉害的：bu mula lodo mula dro.这是个厉害的孩子。

【loduŋ】 劳动（名）。

【loduŋna-】 劳动。

【loduŋʐi】（大）劳动日。

【lola-】 捞〔从水中捞〕：sen mennə lola.你把面捞起来。/ bəɣən men ʤa bər jyr lolavahldə. menəŋ bəɣəngə əşɣəş pəhtgəməs dər. 今天我只捞了一条鱼，不够我今天吃的。/oŋej bu mulanə lolaval.快把这小孩（从水中）捞起来。

【lolal】 诗歌衬词：uzaqGa ʤoren dio ŋojej! lolal avam tidi ŋojej! 我把你嫁到远处去，啊耶！罗啦勒，我爸这么说，啊耶！

【lolaj】 诗歌衬词：sut joɣərt anəsən ŋajej! lolaj men adʐəɣ dər div əşmes er ŋajej. 牛奶和稠奶，啊耶！罗啦咿，我嫌酸不想喝，啊耶！

【loli】 劳动力：məsde zoŋgoŋ beson Gaş loli var. 我们总共只有五十几个劳动力。

【logan】（大）（有耳的）瓦罐。

【loguan】（有耳的）瓦罐。

【loŋəlaŋ】（大），loŋəlaŋ aht 四蹄腾空跑的马。

【loŋəhrda】 运气：aja menəŋ loŋəhrda jaxşi emes dro. 哎呀！我的运气真不好。

【loŋəs】（师公算的）卦：loŋəsdan tut-算卦。

loŋəs Gara- 算卦。

【loŋxa】 瓶〔见 loŋqa〕。

【loŋGa】 瓶〔见 loŋqa〕。

【loŋGər】（大）晃荡，不平稳。

【loŋGər-laŋGər】（大）晃里晃荡

【loŋqa】 I 瓶，瓶子：arahgə loŋqa 酒瓶/şelə loŋqa 玻璃瓶。

【loŋqa】 II 瓶（量）：men bər loŋqa moşue alɣəş. 我要买一瓶墨水./gol bər loŋqa jaɣnə døhgohderəp dro. 他把一瓶油弄洒了。

loŋqa sal- 送酒求婚。

【loŋʤəŋ】 蒸笼。

【loŋs】（<loŋəs）卦。

loŋs Gara- 算卦。

【loŋzi】 笼子：adʐəɣ loŋzi 醋笼子。

【loxou】 落后的。

【loxola-】 作乐，娱乐：sen kun sen loxolama. 你别整天作乐。

【loxolas-】 一起作乐。

【loxolasdər-】 使一起作乐：buɣən golar kəʧiɣ kəsilernə qəhGərəp baryaş loxolasdərəp dro. 今天他们把年青人请去，让他们娱乐了一番。

【loxu】：loxu ʧenzi 老虎钳。

【loxda】 笼头。

【lohqda】 笼头。

【lohqdurma】 酥油炒面做的供品〔念完经送到屋外扔掉〕。

中央民族大学图书馆

【loja】 老爷〔指头目，官员，见 loje〕。

【loje】 老爷〔指头目，官员〕，dʐəŋ loje 正头目／fu loje 副头目／loje, kerɣele.老爷，请上坐骑。

【loji】 老爷〔指头目，官员，见 loje〕。

【lodʒiŋ】 罗经，罗盘，指南针：bu jyɣe lodʒiŋ ʃalap dro.这房子已用罗盘测量了。

【lojyvaŋ】 捞鱼网。

【lodʐe】 老者〔即族长〕：Goŋərat lodʐe 郭家族长。

【lodʐej】 （大）老者，族长。

【lodʐo】 执照，证书。

【loʂi】 涝池，涝坝。

【loʂi】 Ⅰ 老师。

【loʂi】 Ⅱ 老实的：loʂi kəsi 老实人／loʂi mula 老实的孩子。

【loʂila-】 落实。

【lor】 罗（名）〔罗面工具〕。

【lor-】 （大）罗面，过罗。

【lorla-】 罗面，过罗。

【lu】 楼。

【luola-】 摞起。

【luoxəu】 落后的。

【luoxuasəŋ】 花生。

【luoʂila-】 （大）落实。

【luosi】 螺丝钉：maɣa məʤa luosi kerek. 我需要小螺丝钉。

【lufaŋ】 楼房：sunanda bər bezək lufaŋ qalo dər. 肃南正在盖一座大楼。

【ludəu】 绿豆：ludəu liaŋfəŋ 绿豆凉粉。

【ludo】 绿豆〔见ludəu〕。

【lut】 （大） 垃圾。

【luti】 ①楼梯。②梯子。

【lutuŋ】 烟筒：men ahldə ʤezi lutuŋ alɣəʂ. 我要买六节烟筒。

【luŋguŋ】 龙宫。

【luŋvaŋja】 龙王爷。

【luŋzi】 ①笼子。②桶：jaɣ luŋzi 油桶／arahgə luŋzi 酒桶。

【luʤu】 六九〔冬至后第六个九天〕。

【lujinde】 录音带。

【lujinʤi】 录音机。

【lujyer】 六月。

【luʦaŋ】 鹿场，养鹿场。

【luʦi】 炉齿，炉箅子。

【luʦizi】 四岁羊。

【luʂue】 露水：ejgə daŋgar ohtda luʂue gehp dro. 夏天早晨草上露水很多。

【luzi】 炉子：demər luzi 洋铁炉子。

【lyntəu】 轭。

【lynxuaŋ】 硫磺。

【lynzi】 轭。

【lyvazi】 驴驹。

【lyrdu】 大银条。

中央民族大学图书馆

g

【gaoʃyeja】 高血压：gol gaoʃyeja bop dro. 他患有高血压了。

【gam】 花柳病：gonəŋ ganərəgən gam jip dro. 他的鼻子因花柳病而烂掉了。

【gadaga】 强盗。

【gadura】（大） 盆子，木盆。

【gat】 傻瓜，蠢货，蠢才。

【gan】（大） 杆子。

【ganban】（大） 面板。

【ganbu】 干部：ganbular gehldəm？干部们确实来了吗？

【ganmen】 拉面。

【ganmo】 感冒，伤风：ganmo bohldə. 我感冒了。

【ganmola-】 感冒：ganmolahdə. 我感冒了。

【ganna-】 干，干活儿：seler ni gannap bar er？你们在干什么？

【gandʒin】 赶快，赶紧：lovaŋ am maŋde, dahgə bes fən bolmahdə, sen gandʒin suryəle bar. 老王刚走还不到五分钟，你赶快追去。

【gandʒiŋ】 赶快，赶紧〔见gandʒin〕。

【gandʒir】 藏经，甘珠尔经。

【ganʃan】 感想。

【ganjen】 肝炎

【gandʐan】 擀面杖：ol gandʐannə apker. 把那根擀面杖拿来。

【gandʐəŋ】 证人，证明人：məs şigə gandʐəŋ dəlenə. 咱们去找两个证人吧！

【ganzi】 ①桿子：qansa ganzi旱烟桿子。②秸：bomi ganzi 包米秸。

【galap】 ①能干的：galap kəsi gehp dro. 能人多得很。②厉害的：gol gurasov galap dro. 他摔交是很厉害的。

【galən】（大） 长号，长喇叭。

【galiba】①杂交的牲口。②执拗的。

【ga-ga】 哇哇（摹） ahdej mula ga-ga gagələv dro. 婴儿哇哇地哭着。

【gaga】（大） 尕棍〔儿童玩具〕。

【gagəla】- 婴儿哭：ahdej mula ga-ga gagəlov dro. 孩子在哇哇地哭。

【gagu】 挂钩，钩子：bu səŋar goj ʃitdə gaguya ahsəvat. 把这半扇羊肉挂在挂钩上。

【gaŋ】 I 水缸：men bər gaŋ alyaş, sej jenneyəş. 我要买口缸腌菜。／sen bu gaŋga sunə tozʏər. 你把这缸里倒满水。

【gaŋ】 II 钢：bu oryaqdə gaŋ bodʒin sogop dər. 这把镰刀是

中央民族大学图书馆

钢打的／gaŋ ʤala-加钢／gaŋ ʤalap dro. 已经加钢了。

【gaŋ】Ⅲ 厚冰：o, qəs vosa jidə ɢaht gaŋɢa duryaq jerdəne nime dər. 啊，冬季它是能冻住七层厚冰的宝贝啊！

【gaŋban】 （刻蜡纸的）钢板：ganbanɢa dəz. （你）在钢板上写。

【gaŋbən】（大） 硬币，镍币。

【gaŋbi】 钢笔。

【gaŋmo】（大） 钢磨。

【gaŋna-】 踢：ʤiyen menə bər azaq gaŋnahdə. 驴子踢了我一脚。

【gaŋnas-】 Ⅰ 互踢：gol ahtdar gaŋnasəv dro. 那些马互相踢起来了。

【gaŋnas-】Ⅱ（大）①坚持。②忍耐。

【gaŋgərdək】 粗嗓子。

【gaŋʤiŋ】 钢筋。

【gaŋʤ̣uŋ】 钢精，钢种，铝：gaŋʤ̣uŋ marək. 有耳的钢精锅／gaŋʤ̣uŋ sovaq 铝汤勺。

【gaŋşən】 （帐篷两边的）钢绳。

【gaŋzi】 ①茶杯，茶缸子。②铁皮水桶。

【gaj】 街，街道，集市。

【gajmo】 ①芥末：liaŋfəŋɢa muʤa gajmo sal. （你）往凉粉中放点儿芥末。②油菜：gajmo dar-种油菜。

【gajla-】 改正：men gajlahdə. 我已改正了。

【garam】 高僧。

【gəu】 沟。

【gəuma-gəuma】 唤狗声（感）。

【gəuʧiʒ̣i】（大） 枸杞。

【gəuʃuŋ】 熊。

【gəp】 ①结实，bu jiz gəp dro. 这布很结实。②牢固：bu jehp gəp dro. 这绳子很牢固。

【gəpde-】 弄紧，加固：sen mənə gəpdev poɣ. 你把这个扎紧。

【gəməl】（大） 韭菜。

【gəmiŋ】 革命（名）。

【gəmiŋdəɣ】 革命的。

【gəmiŋna-】 革命。

【gəda】 ①圪塔，块：durvaq gəda 土圪塔／ʃit gəda肉块。②疙瘩（量）：bər gəda şobaq—疙瘩泥巴／bər gəda aq jaɣ—疙瘩酥油。③纥绌〔纱、线，绳等的结〕：ʃip gəda 线、绳纥绌／gol ʤiyen ʤ̣əlvur uzudo hanəp dər, gədadan bər ʤiɣ. 那驴把缰绳弄断了，你给系个纥绌。④疖子，肿瘤：senəŋ bozɣa neɣe gəda ungen er? 你身上怎么长疖子了？⑤（树）节子：derekdəŋ gəda. 树节子。

【gədək】 狗崽，狼崽：bu jiɣeş uş gədək duɣup dro. 这母狗下了三个狗崽。

gədək ahdej（大） 狼崽，狗崽。

【gədər-】 ①截断，锯断。②

中央民族大学图书馆

裁开，剖开〔见Gədər-〕，

【gədərmek】 ①软骨，脆骨。②脆的。

【gədе-】 鸣，叫：dahGayə gədep dro. 鸡叫了。

【gət】 傻瓜，蠢才，蠢货。

【gən】 Ⅰ 子嗣，后代：porəngə saz̧dəqGa gən bolmen dro 前一个老婆没后代〔没留下孩子〕。

gən azərlə-分娩。

【gən】 Ⅱ 根（量）：bər gən miʃin 一根绵线。

【gənbən】 根本：gol kəsi gənbən gelomaɣan. 那个人根本没来过。

【gənnes-】 亲上加亲〔亲戚间结亲了〕：golar gənnəso uruɣ bop dro. 他们上亲加亲了。

【gəndʒy】 根据：gəndʒy joq. 没有根据。

【gəñzi】 根，支：bər gənzi tutun. 一支烟。

【gələp】 有能耐的，能干的〔见Galap〕。

【gələt】（大） 锁。

【gələtde-】（大） 上锁。

【gələk】 锁：demər gələk 铁锁／bezək gələk 大锁。

【gələkde-】 上锁：səkdə gələkdevat. 快把门锁上。

【gələŋ-gaɪəŋ】 一闪一闪地（摹）。

【gəldəŋ】 ①稀的：gəldəŋ semen 汤面，稀饭。②清的：bu giozdəŋ susə gəldəŋ dro. 这眼泉水很清。／gəldəŋ ʧa 清茶〔没有调牛奶等东西的茶〕。③汤：men gəldəŋ əʂɣəʂ. 我要喝汤。／ʤidan gəldəŋ 鸡蛋汤。

【gəldəŋ-galdəŋ】 清汤清水。

【gəl-gal】 贼眉贼眼，眉来眼去。

【gəgəs】 软毡：gəgəs perək 毡帽。

【gəŋ】 Ⅰ 更〔旧时指夜晚的时间标志，每夜分五更〕：bes geŋ bop dro. 已经五更了。

【gəŋ】 Ⅱ 更，更加：，joryeno-ɣan kəsi dahGə joryen, jor-yenomaɣan kəsi gəŋ jor-yen. 学过的人还要学，没学过的人更要学。

【gəŋna-】 ①追查：bu joldalnə gəŋnamen gojoq dər. 这事非追查不可。②追问：sen z̧uqʧer maɣa la gəŋnama. 你别老追问我。

【gəŋgəle-】 呻吟。

【gəŋgəre-】 喋喋不休：gol maɣa gəŋgəreɣeʂ menə ʤodalahdə. 他喋喋不休地打搅了我。

【gəhbəle-】 闪动。

【gəhbəlet-】 使闪动：gəzdə gəhbəlet-眨眼。

【gəhp-gəʃiɣ】 小小的。

【gəhsde-】 马嘶：gol aht noɣan er, ohqdahrGo gəhs-devadəp dər. 那匹马为什么突然嘶叫起来？

中央民族大学图书馆

【gəɣə】(大) 歌儿:gəɣə jirla-唱歌。

【gəjmo】 ①芥末。②油菜〔见gajmo〕。

【gəʂ-gəʂ】 赶羊羔声(感)。

【gəzo】 蛇蚤,跳蚤。

【gər】 歌曲〔用于指汉族歌曲〕:bər gər jerla! (你)唱一首歌吧!

【gərmək】 眉毛。

【gər-gər-gər】 吱吱(拿):kreɣənə gər-gər-gər gələv gədəro dro. 他把锯子弄得吱吱乱响。

【gərɣe】 机灵的,精明的〔见gərɣej〕。

【gərɣəj】 机灵的,精明的〔见gərɣej〕。

【gərvək】 (大) 眉毛,睫毛:bezək gərvək(大)眉毛/kətʃiɣ gərvək (大) 睫毛。

【gərvek】 ①边,边缘:dʒozinəŋ gərvekge salma. 不要放在桌子边上。②檐。

【gərs】 ①小小的。②尖尖的:gərs taɣ 小山,尖尖的山。

【gep】 多〔见gehp〕。

【gem】 病,疾病:gem bol-生病/gem gara-看病/gem dʒyɣer bol-病愈,痊愈/gem garama 医生,大夫/gem garama. ʃensəŋ 医生,大夫/mulanəŋ ezegənge gem bop dro. 孩子心理有病了〔有心事了〕。

gemge aɣər- 生病,患病:mulalar xosə gemge aɣərəp dvo. 孩子们都生病了。

gem eht- (大) 生病,患病。

【gemən】:gemən sək 大门,街门/sen gemən səkdə solahder. 你把大门关好。

【gemo】 ①芥末。②油菜〔见gajmo〕。

【gemnəɣ】 有病的:gemnəɣ mal 有病的牲口。

【gem-ʧir】 疾病。

【gedaŋ】 应该,该当:gedaŋ məndaɣ galɣəʂ dro. 应该这么做。

【gedəɣ】 远的地方:gedəɣənde 在远方。

【gede-】 ①挺胸。②向后仰。

【get】 周围:gedənde 在…的周围。

【getbara】 周围。

【gel-】 ①来,来到:gol gelɣen mer. 他来过了吗?/gol gelɣə dioɣan dro. 他曾说要来的。/gelɣəlep dro.(他)快来了。/gol gelɣə dip dro. 他硬要来。/daɣən geler ni kəsi dər? 明天来的有些什么人?/men kəʧiɣ jol odʒin gehldi. 我是走小路来的。/o! sen gehldəm? 啊!是您来了吗?②作助动词用,表示"喜爱"、"常愿进行"某种动作:gol jiɣə gelmes. 他不爱吃。/gol jiɣə gele dər. 他爱吃。/men paʃ peryə gele dər. 我爱打牌。

中央民族大学图书馆

【gelele-】 忽闪，闪光。

【gelo】 (<gel+-o) 从前〔用于故事开头〕：gelo, bər saq bar me dro. 从前，有那么一只母羊。

【gelov】 从前〔见gelo〕。

【gelɣər-】 拿来，弄来〔见keɣər-〕。

【gegələk】 石鸡，嘎嗒鸡。

【gegər-】 打嗝。

【gegərt-】 让打饱嗝：sen gegərtbeɪ 你别打饱嗝。

【geɣen】 ①巨人。②大活佛，大喇嘛〔指班禅，达赖等〕：banʧin geɣen 班禅活佛/dalej geɣen达赖活佛。

【gehp】 ①多，许多：buɣən gelɣen keʧin gehp dro, məs jaxʂi ɣo ahsdenə. 今天来的客人很多，我们要好好款待。/gehp adzɻas salәp dro, ene kəsi gehp dro. 架锅石摆得多，人也就多了。②稠密：gonəŋ sadzɻə gehp dro. 她的头发很稠密。

【gehdər-】 使穿：səŋnəɣe qejnə gehdər. 给妹妹把鞋穿上。

【gehlt-gahlt】 (大) 松动的，松松的（摹）。

【gehrt-】 ①刻划，划道儿：aq jəɣaʂdə diort gehrtgek dro. 白神杆上刻着四个道儿。②刻记号，做记号：sen bu oryaqdə bər gehrt. 你把这镰刀（柄）刻个道作记号。③（烧馍，做月饼时在上面）做花样：jyebiŋga xuar gehrt. （你）在月饼上刻些花纹。

【gedʒe】 前夕，昨夜晚：gedʒə tune 昨夜/gedʒe kəm gehldi?昨夜晚谁来了?

【gedʒi】 前夕，昨夜晚〔见gedʒe〕。

【gedʒik-】 迟，晚：men jodaɻ kep bolɣaʂ gedʒikdi. 我有许多事，所以来迟了。/buɣən xue kaʃlo qaldʑa gedʒigəp dro. 今天会开得太晚了〔时间太长了〕。

【geʧi】 戒指。

【geʧizi】 戒指。

【geʃe-】 厌烦。

【gej】 街，街道，集市。

【gejmən】： gejmən sək 大门，街门〔临街的门〕。

【gejmo】 ①芥末。②油菜〔见gajmo〕。

【gejla-】 欠：gol menəŋ on təkəs mənek gejlap dro. 他欠我十块钱。

【gejgə】 改革（名）。

【gejʂanna-】 改善。

【gejʂaŋ】 集市，街道，市场：daɣən men gejʂaŋga barɣaʂ bər me alen. 我明天想上街去买东西。

【gejrə】 (大) 碗：das gejrə陶碗，粗碗/ala gejrə 细瓷碗。

【gejzi】 盖子：nanxunəŋ gejzi 暖壶盖子。

中央民族大学图书馆

【geʂ】 晚，迟；gedʒe jiŋərda geʂ gehldi. 昨晚上我来得很晚。/qaldʐa geʂ bop dro. 太迟了。

【geʂ-】 涉过，涉水，蹚水：su geʂ-涉水，蹚水/jazaɣdʐa geʂ-步行涉水。

【geʂaŋ】 街道，集市、市场〔见gejʂaŋ〕。

【geʂ-hərdi】 (<geʂ ehrde) 早晚：gol geʂ-hərdi gelɣəʂ. 他早晚要来。

【geve-】 增多：gehp adʐas dro, mənda ene kəsi gevep dro. 架锅石很多，那就是这里的人又增多了。/bu jynəŋ gurənə gevep dro, ʃorenə 这间房子塔灰增多了，咱们打扫一下吧！

【gevet-】 使增加，使繁殖：dahgaɣənə sen gevedo dʐi-daɣəʂ drəm? 你能使鸡群增殖吗？

【ges-】 ①切：mennə ʃigij ɣo ges. (你)把面切细些。②阉割，骟：buryanə gesenə. 咱们骟骆驼吧！/gesɣen dʒiɣen 骟驴/gesɣen bugа 阉了的牛。

【gesəhlgə】 四脚蛇，蜥蜴，壁虎。

【gesərgə】 (大) 四脚蛇，蜥蜴，壁虎。

【geʂe-】 (大) 厌烦。

【geserga】 (大) 四脚蛇，蜥蜴，壁虎。

【gesil】 栗色：gesil bugа 栗色公牛。

【gesdər-】 让切。

【gez-】 穿：men gezɣənə gezəvahldə. 我已穿好衣服了。/bu jym hərvap dro. gezalmas bop dro. 这条裤子破了，不能穿了。

【gezi】 秸子：bomi gezi 包谷秸。

【gezola-】 (大) 改造。

【gezdər-】 ①给穿，替穿：gol avagaɣa guazinə gezdərəp dro. 他给老爷爷穿上褂子了。②让穿：mulaɣa gezɣənə gezdər. 你让孩子再穿件衣服。

【gezdərt-】 让人给穿。

【gezgə】 衣服：yzesi gezgə 上衣/ahldər gezgə 裤子。

【gezɣə】 衣服：gezɣə dəhk-缝衣服/gezɣə tək-缝衣服/jaŋə gezɣə 新衣服/davar gezɣə 绸衣服/bu gezɣə hərvap dro. 这件衣服破了。
gezɣə dəhkbe 裁缝。
gezɣə təkbe 裁缝。
gezɣə dʒine- 量衣服。

【gezɣə-əʂɣə】 穿的吃的，衣食（名）。

【gezɣələɣ】 有衣服的：gezɣə joq gezɣələɣ vop dro. 没有衣服的（人）都有了衣服。

【ger】 ①碗：ala ger 花碗/maɣa gernə apker. 给我拿碗来。②碗（量）：bər ger semen 一碗饭。

【gerə】 碗〔见ger〕。

中央民族大学图书馆

【gerel】 灯

【geres】 遗物，纪念物〔家属将死人的鼻烟壶，眼镜甚至马匹等赠给亲友作纪念的物品〕。

【gerve】（大） ①边，棱。②山梁。

【gioŋəl】 ①心眼：bu kəsinəŋ gioŋələ jaxşi dro. 这个人的心眼好。②心情，心意：sende, mende, gioŋəl bohlsa, senəŋ gioŋəlnə demər gələkde. 你如钟情于我，快在心中挂铁锁。③主意，心意。④良心〔见gøŋəl〕。gioŋəl jan-噁心：men gioŋəl janɣaş ɢuhsdə. 我噁心得呕吐了。

【giohgət-】 ①使看，让看：sen sadar gusdə maɣa giohgət. 把你要卖的牛让我看看。②指点：jolnə maɣa giohgət. 请给我指个路。

【giohgəs】 脊背下部〔靠腰部分〕。

【gioş-】 迁移〔见gøhş-〕。

【gioz】 ①眼睛：menəŋ giozɣe qum kərəp dro. 我的眼中进了沙子。②泉，泉眼：baj gioz 富裕泉〔地名〕/gol tayнəŋ ahldərəndə bər gioz bar me dro. 据说那山下有一眼泉。③眼儿，洞儿〔见gøz〕。

【gior-】 ①见，看见，看到。②赚。③看惯，看得起〔见gør-〕。

【gidet-】 昂起，仰起：başdə gidet. 昂头，仰面。

【giɣen】 ①巨人。②大活佛，大喇嘛〔见geɣen〕。

【gijʧim】（大） 牦牛粗毛。

【go】 糕：bər kue go. 一块糕。

【go'əşde】（<gol əşde） 在那里面。

【gomiŋdaŋ】 国民党。

【godələ-】 ①骗：men godələmahdə. 我没骗人。②哄：mulanə godələv dro. 他在哄孩子。

【gotə】 灶。
gotə jy 伙房。

【gotu】 灶〔见gotə〕。

【gotue】 裹腿，绑腿〔旧时士兵缠在小腿上的布条〕。

【gonə】（<gol + -nə）①把他。②把那个。

【gonəŋ】（<gol + -nəŋ） ①他的。②那儿的。

【gonəŋşide】（<gonəŋ əşde） 在那里面。

【gondə】 ①在他那儿。②在那儿。

【gondan】 ①从他那儿。②从那儿。

【gondaɣ】 那样的：men məndaɣnə alen, gondaɣnə alɣəmes. 我要买象这样的，不要象那样的。

【gondoɣor】 那么多：selernəŋ ʃaŋdə gondoɣor aht bar me? 你们的乡里有那么多马吗？

【gonzə】 ①罐子，瓦罐：qum gonzə 砂罐。②壶：bezək

中央民族大学图书馆

demər gonzə 大铁壶。

【gonzi】 ①罐子。②壶〔见gonzə〕。

【gol】 ①他：gol taqɢa barəp dro. 他到山上去了。②那个：gol taɣda barsə bar me? 那山里有老虎吗?

【gola-】 Ⅰ 抹：sen balәqdə golohder. 你把墙抹完。

【gola-】 Ⅱ 搞：vejʂәŋ gola- 搞卫生。

【gola-】 Ⅲ 过，度过：kun gola-过日子／sen kunə jaẋ-ʂi ɣo gola. 你好好地过日子吧。

【golar】 (gol+-lar) ①他们。②那些。

【goliaŋ】 高粱。

【golituŋ】 (大) 高丽铜，黄铜。

【goke】 锅盔〔一种烤馍〕。

【goŋlu】 公路。

【goŋʤy】 工具：daɣən seler xosi la bər goŋʤy aləngaʂ gel. 明天你们每人都带一件工具来。

【goŋʈʂaŋ】 工厂。

【goŋʂə】 公社。

【goŋʂoŋ】 (大) 帐篷天井梁。

【goŋʐən】 工人。

【goŋzi】 工资。

【goŋzuola-】 工作：sen danzi bezəgərek goŋzuola, qaʤan ma ɢohrqda. 你要大胆工作，不要害怕。

【goɣa】 (<gol+-ɣa) ①向他，为他。②向那个，为那个。

【gohrt】 扑通（摹）：bu dozi gohrt bolәv jerɣe qaləv hanəp dro. 这个驮子扑通一声落在地上。

【gohrtga】 笨牛：bu maŋmas gohrtga dro. 这是个不肯走的笨牛。

【goʤo】 ①角：gol tiŋzida ahldə goʤo dro. 那个亭子有六只角。②角落，拐角：balәqdəŋ goʤoda dro. 在墙拐角。／gøzdəŋ goʤo 眼角／gol goʤoda ni dər? 那个角落里有什么东西?

【goʤoləq】 有……角的：gonda ahldə goʤoləq tiŋzi dro. 在那里有个六角亭子。

【goʤye】 (汉族老妪用的) 裹脚布。

【goʃinna-】 高兴：qaro beryende məzdəŋ peɣ goʃinnap dro. 给信的时候，我们的王爷看了信就高兴起来了。

【goʃiŋnəɣ】 (大) 愉快的。

【goja】 狗牙式的〔锯齿状花纹〕：goja xuar 狗牙花。

【gojoq】 ①不中用〔接近死亡〕：gonəŋ gemə gojoq bop dro. 他不中用了〔病得不行了〕。②不行，不可：sen ehsə barmen gojoq dro. 这件事非你自己去不可。／gol hedep gelerye diye sen maŋmen gojoq dro. 他来之前，你不走不行。／gojoq bolsa bolɣej.

中央民族大学图书馆

不行就算了。

【gojø】 膏药。

【goʂi】 告示，布告。

【gu】Ⅰ 鼓：gu per- 打鼓。

【gu】Ⅱ 箍：demər gu 铁箍。

【gu-】 抖搂：gol bozən bər guɣeʂ hanəp dro. 它把身子一抖搂〔把土抖掉〕就走了。

【gua】 瓜：gua qazdəq 瓜皮。

【guaban】 刮板〔打场时堆麦子用〕。

【guamen】 挂面。

【gnamiŋdaŋ】 国民党。

【guan】Ⅰ 冠：guan dajla-（给新郎）戴冠／guzeɣənə guan dajlenə. 咱们给新郎行戴冠礼吧。／guan ʤila-系冠，装扮：guzeɣə guan ʤilaɣaq nime dər.（行婚礼时）要给新郎装扮。

【guan】Ⅱ 贯(量)：bər guan matʃin 一贯麻钱。

【guanma】 官马。

【guanmaləɣ】 官马的：guanmaləɣ aht 准备交官马的马／bes guanmaləɣ uhlday 交五匹官马的部落。

【guandien】 观点：bu gonəŋ guandien dro. 这是他的观点。

【guantuŋ】 罐头。

【guanna-】 ①管理，管教：bu toʂaŋ ʃyesəŋnarnə behrk go guannamasa gojoq dro. 这些顽皮的学生不好好管管不行。②理睬：gol guannamen hanəp dro. 他理也不理就走了。

【guanliodʐuji】 官僚主义。

【guanlila-】 管理。

【guandʒyn】 冠军。

【guanʃi】 关系：ol guanʃi joq dro. 那没有关系。

【guandʒa】（寺庙的）管家：gol lienxuasinəŋ guandʐa dro. 他是莲花寺的管家。

【guandʒe】 关节：guandʒe gem 关节炎。

【guandʐila-】 管制。

【guansej】 棺材。

【guanzi】Ⅰ 管子：su guanzi 水管。

【guanzi】Ⅱ 馆子，饭馆：guanzi ʃala-下饭馆。

【guanzi】Ⅲ 鸡冠：dahɢaɣə guanzi 鸡冠。

【gualа-】Ⅰ 刮：saɢalnə gualа- 刮胡子／bu dopien jaxʂi dro, jyz gualasa ʂidəɣ dro. 这刀片挺不错，刮起脸来很快。

【gualа-】Ⅱ 挂〔见 kualа-Ⅱ〕。

【gualа-】Ⅲ 剐〔即凌迟，封建时代酷刑之一〕：peɣler gol fanpannə gualap dro. 官吏们把那个叛匪剐掉了。

【gualaŋ】 幼稚的，不懂事的：sen gualaŋ mula oʤin dijisme. 你别跟不懂事的小孩多罗嗦。

中央民族大学图书馆

【gualiendozi】 刮脸刀。

【gua-gua】 呱呱（蟇）：baga gua-gua edəv dro. 青蛙呱呱地叫。

【guaŋ】 光，只，仅仅：golar baŋnasmasa guaŋ məs gaş kəsi ni ma jadaɣəş dro. 没有他们的帮助，光靠我们这几个人什么也干不了。／bu kəsi ʤydeɣeş guaŋ səmək qap dro. 这人瘦得只剩下骨头了。guaŋ ʦa 光茶〔无奶子等等的茶〕：men guaŋ ʦa əşmes. 我不喝光茶。

【guaŋguən】 光棍，独身的：guaŋguən kəsi 光棍，鳏夫。

【guaŋjuŋ】 光荣的。

【guaxo】 挂号的：guaxo qaro 挂号信。

【gʊazər】 瓜子：guazər qazdəq 瓜子壳 ／guazər rənzi瓜子仁儿／guazər kele-嗑瓜子。

【guazi】 褂子：avaga bər guazi ahldə. 老大爷买了一件褂子。

【guənzi】 滚子：das guənzi 石滚子／guənzi oʤin soq-用滚子碾。

【gue】 ①乖僻的，奇怪的：gol kəsi gue mobiŋ dro. 这人有些怪毛病。②很，非常：bu jiz gue jaxşi gøzdej dro. 这布怪好看的。/bu mula gue bər jaxşi mula dro. 这孩子怪好的。③诡计〔见guj〕。

【guedaşi】 心眼多的人。

【guetaj】 柜台。

【guela-】 Ⅰ 拐，骗：gol sadəɣ-ʤi məsdəŋ ʤis-marʤan-nə guelaɣaş hanəhdi. 那个商人把我们的孔雀石、珊瑚都拐骗走了。

【guela】 Ⅱ 扭伤：gonəŋ bədə guelavadəp dro. 他的腿扭伤了。

【guely】 规律。

【gueguən】 拐棍，手杖。

【gueʤo】 角，拐角：gyzdəŋ gueʤo 眼角 ／gueʤo jehp（大）帐篷四角的纲绳。

【gueja】 狗牙式的〔锯齿状花纹〕：gueja xuar 狗牙花／gueja xuar bienzi 狗牙花边。

【gueʤaŋ】 乖张，诡谲：bu kəsi gueʤaŋ bər me dro. 这人诡诈得很。／gueʤaŋ jiɣət 精明诡谲的青年。

【gueʦəŋ】 规矩。

【guezi】 衣柜。

【guezilәq】 有棱角的，有方角的。

【guobi】 戈壁，荒野。

【guomiŋdaŋ】 国民党。

【guola-】 过，度过：kun guola- 过日子。

【guokuaŋ】 （骆驼队盛锅的）锅筐。

【guoʤa】 国家：ahsəɣraq kəʧiɣ guanzi ahşsa guoʤaɣa sirənga xosəŋga li

中央民族大学图书馆

dro. 多开些小饭馆，对国家，私人都有利。

【guoʧiŋʤe】 国庆节。

【guojiŋ】 国营：guojiŋ ʂaŋ-dien 国营商店。

【gumәl】 沙葱。

【gumәs】 银子：gumәs duŋ-deɣә （妇女头面下部的）银制圆坠子。
gumәs tutba 银匠。

【gumenә】 ①沙葱。②野韭菜。

【gumel】 ①沙葱。②野韭菜。

【gumus】 银子：gumus ja-naɣә（妇女头面上的）银牌子。

【gumi】 谷米，小米。

【gumbek】 驼背。

【gufәn】 股份。

【gudәr】 土丘，土墩，丘陵。

【gudu】 ①花蕾，骨朵儿：xuar gudu unup dro. 花骨朵都出来了。②头（量）：bәr gudu samsaq. 一头蒜。

【gudula-】 母鸡叫。

【guduŋ】 股东。

【gudur】 土丘，土墩，丘陵。

【gudura-】 咕咕叫：gygәʂ-gәn gudurap dro. 鸽子咕咕地叫了。

【guna】 姑姑：gunaŋ 我的姑姑／gunasә 大姑子，小姑子。

【gunan】 三、四岁犍牛。

【gunanʤar】 二岁犍牛。

【gunʂon】 帐篷天井梁。

【gula-】 I 雇：kәsi gula-雇工／ene ʂigә kәsi gulenә! 咱们再雇两个人吧！

【gula-】 II 估计：sen gulәv ɢara. 你估计一下看。

【gulal-】 孤单，寂寞：men jaŋqәs kәsi gulalɣaʂ. 我一个人真寂寞。

【gulu】 轱辘，轮子：teryen gulu 车轮。

【guga】（大） 哥哥。

【gugu】（大） 哥哥。

【gu-gu】 ①唤鸡声（感）。②鸡叫声（摹）：tahɢaɣә mәndaɣ gu-gu ɢәdev dro. 鸡咕咕地叫。

【gugudәŋ】 咕咕噔〔一种鸟的俗名〕。

【gugudun】 咕咕噔〔一种鸟俗名〕。

【guguk】 布谷鸟，杜鹃

【guguqus】 咕咕噔〔一种鸟的俗名〕。

【guŋanʤy】 公安局。

【guŋ-guŋ-guŋ】 嗡嗡（摹）：ʤivәn guŋ-guŋ-guŋ edәp dro. 蚊子嗡嗡叫。

【guŋbaŋna-】 供给，供应：gol ʂigә ʃyesәŋ guŋbaŋno dro. 他正在供两个学生上学呢。

【guŋpiŋ】 公平的。

【guŋma】 师父〔宗教界用语〕。

【guŋfәŋ】 工分。

【guŋdo】 公道的，公正的：bu guŋdo kәsi dro. 这是公

中央民族大学图书馆

道人。
【guŋlao】 功劳〔见guŋlo〕。
【guŋli】 公里。
【guŋlo】 功劳：gonəŋ guŋ-losə bezək dro. 他的功劳很大。
【guŋluduan】 公路段。
【guŋluʤy】 公路局。
【guŋkej】 公开的。
【guŋxəguə】 共和国。
【guŋɣanʤy】（大） 公安局。
【guŋʤa】 公家。
【guŋʤi】 公鸡。
【guŋʤiŋ】 公斤：bər guŋʤiŋ diŋzi al.（你）去买一公斤钉子。
【guŋʧen】 工钱。
【guŋʧintuan】 共青团。
【guŋjaŋ】（大） 中央。
【guŋjyen】 公园。
【guŋʣe】 公债。
【guŋʣo】 供桌。
【guŋʦandaŋ】 共产党。
【guŋʦaŋ】 工厂。
【guŋʦi】 公尺：ahldərɣa beson guŋʦi perse am su ungəʂ dro. 向地下打到50公尺深才见到水。
【guŋʦandʐuji】 共产主义。
【guŋʂi】 公文，公函。
【guŋʐən】 工人：gol guŋʐən dro. 他是工人。
【guŋsandaŋ】 共产党。
【guŋsi】 公司：moji guŋsi 贸易公司。
【guŋsixəjiŋ】 公私合营。
【guŋzə】 工资：senəŋ niʤi ejnəŋ guŋzə kəulahdə? 扣了你几个月的工资？
【guŋzo】 工作：am guŋzo gehp dro. 现在工作很多。
【guŋzola-】 干工作：gol mənda on jil guŋzolahdə. 他在这儿工作了十年。
【guŋzuo】 工作〔见guŋzo〕。
【guŋzuoduj】（大） 工作队。
【guŋzuoʤəŋ】（大） 工作证。
【guŋzuozu】（大） 工作组。
【guŋrən】 工人。
【guɣe】 姨母：bezək guɣe 大姨母／kəʧiɣ guɣe. 小姨母。
【guhtgə】 嗓子，喉咙：guhtgə ɑɣərəq 嗓子痛。
【guhgur】 ①鼻烟壶：guhgur ɑləsenə. 咱们交换鼻烟壶吧。②鼻烟：guhgur dahrt-吸鼻烟。
【guhgure-】 轰鸣，轰隆作响〔见guhrgure-〕。
【guhʂ】 ①（牲口的）力量：buɣən bu ahtdəŋ kuʤəna ap dro. 今天让这匹马出了力了〔使用的过分了〕。②膘：guhʂ ɑl- 上膘／bu ɢoj guhʂ ap dro. 这羊上膘了。
guhʂ tut- 上膘：ɢoj guhʂ tudəp dro. 羊上膘了。
【guhʂdəɣ】 ①有力的，强壮的。②有膘的，肥的：guhʂdəɣ malɣa bohrsi bohrdamas. 有膘的牲口不喂料。
【guhʂden-】 长膘，上膘：bu

中央民族大学图书馆

mallar guhʂdenəp dro. 这些牲畜上膘了。

【guhrgət-】 起风，刮风：dahɢə guhrgətgeʂ dahɢə jaqɢaʂ, bu deŋər qaldʐa tot dro. 又刮风又下雨，这天太冷了。

【guhrgure-】 轰鸣，轰隆作响：motoʈʂə guhrgurev dro. 摩托车在轰隆隆地响。／ʧiʈʂə bər guhrgureɣen deɣede jehdəp dro. 汽车轰隆一响就到了。／ulu guhrgure-打雷，雷鸣／ardʒaqda ulu guhrgurev dro. 西边在打雷。

【gudʒi】 线香：gudʒi tusdet- 点香。

【gudʒila-】 估计，估量。

【gudʒir】 ①困难的，错综复杂的：məndaɣ mədʒa ørdʒy dajlasa, maɣa gudʒir bolɣəmes. 带这点东西，算不了什么难事。／bərme kəsinəŋ ʃozdə aŋnerɣa gudʒir dro. 有些人的话说得太难听了。／menəŋ kun gudʒir dro. 我的生活很困难。／bu jodalnə kəm baʂɣarsama gudʒir dro. 这事谁办都困难。②为难的，作难的，难为情的，不好意思的：goɣa bər me ber dijerden gudʒir bolәv dro. 不好意思问他要什么。／men saɣa dijerɣe gudʒir bohldə. 我不好意思对你说。／bu jodal maɣa gudʒir bop dro. 这事让我作难了。

【gudʒur】 ①困难的，错综复杂的。②为难的，作难的，难为情的，不好意思的〔见gudʒir〕。

【gudʒy】（大） 线香：gudʒy duht- 上香。

【guʃi】（大） 主席。

【guj】 鬼，诡计：mənda guj dro. 这里面有鬼〔指有阴谋诡计〕。

【guje】 ①姑父。②姨父。

【gujerde】 故意的：gol maɣa ʈʂilahdə, andaqɢande gujerde semen əʂmes dər. 他生我的气，所以故意地不吃饭。

【gujgujzi】（大） 小碗柜。

【guʂ】 ①（牲口的）力量。②膘〔见guhʂ〕。

【guʂdəɣ】 ①有力的，强壮的。②有膘的，肥的〔见guhʂdəɣ〕。

【guʂ-guʂ】 赶鸡声（感）。

【guvula-】 鼓舞。

【gus】 牛：gus terə 牛皮／gus halɣar 干牛粪/gus ɢuran 牛圈。

【gus-məs】 牛类。

【gusdʐi】 放牛人。

【guz】 秋，秋季。
guz ɢəhɢər- 入秋：guz ɢəhɢərsa deŋər seryən bop dro. 一入秋，天气就凉爽了。

【guzet-】 监守。

【guzeɣə】 丈夫，夫婿：men gonəŋ guzeɣəsənden mudʒa ɢordʒaɢəraq. 我比他的丈夫矮一些。／jaŋə guzeɣə 新郎，

中央民族大学图书馆

新婿／Gəz guzeɣə 女婿/menəŋ Gəz guzeɣə bojlə besohdəs dro. 我的女婿今年二十五（岁）。

【guzi】Ⅰ 谷子〔未碾成小米〕。

【guzi】Ⅱ 绺，股（量）：bər guzi kemʤer. 一股麻／bər guzi ʂaz 一绺头发/bər guzi paŋ 一股臭气／bər guzi su 一股水。

【guzuɣ】（大） （织褐用）绞线。
guzuɣ ʧipGə 绞线的铁条。

【guzgə】 秋天的：guzgə johrt 秋牧场。

【gur】 停尸房。

【gurəm】 经，佛经：gurəm buhtder-（和尚在人家）念经／gurəm ʧoɣlap dro. 念的经见效了。
gurəm ʤala-送出纸房子，祭品等物。

【gurohqba】 （大） 蝙蝠。

【gur-gur】 ①嗡嗡（摹）：bradəmsəɣ gur-gur-gur enehdəv dro. 蚊子在嗡嗡地叫。／fejʤi deŋərde gur-gur-gur guhrgurej dro. 飞机在天上嗡嗡地响。②轰隆隆（摹）xoʧə gur-gur-gur guhrgurej dro. 火车轰隆隆地响。／toladʒi gur-gur-gur bolәv hanəp dro. 拖拉机轰隆轰隆地开走了。

【gur-ɣar】 ①嗡嗡。②轰隆〔见gur-gur〕。

【gur-ɣur】 ①嗡嗡。②轰隆隆〔见gur-gur〕。

【gurʤyk】（大） 木橛。

【gøp】 多〔见gøhp〕。

【gømbek】 驼背。

【gømbeʂ】 妇女胸饰。

【gødermen】（大） 啄木鸟。

【gønnən-】 思考。

【gøleʂ】（大） 阳坡，山阳。

【gølun】（大） 山羊绒。

【gølʤør】（大） 鼻梁骨。

【gøgəhldəq】 浅蓝色。

【gøger-】 发绿，发青：soGa gøgerəp dro. 茂茂墩发绿了。

【gøgyr】（大） 发绿，发青。

【gøk】 ①蓝色的，青的：gøk deŋər 蓝天／gøk aht 青马。②绿的：gøk oht 绿草，青草。
gøk derek（大） 青杨。
gøk GohGaʂ 翠鸟。

【gøkbek】 ①湛蓝的。②青羊，野山羊。③灰鸭子。

【gøŋəl】①主意，心意：gøŋəl ky-拿定主意/sen gøŋəl ky. 你拿定主意吧。／gøŋəl eht-合意，满意／gøŋəlɣe ehtbendər. 不合心意。／gøŋəlɣe deɣərme! 你别伤他的心！②情意，爱情：gøŋəl kyj- 钟情，爱慕。/men goɣa gøŋəl joq. 我对他没感情。〔用于男女之间〕。③心肠：gøŋəl jaxʂi 心肠好，仁慈／gøŋəl jimsaq 心软。④良心：gøŋəl joq kəsi 没良心的人。

中央民族大学图书馆

gøŋəl bəht- 满足，满意，达到愿望。
gøŋəl kəʧiɣ 谦虚。
gøŋəl qalən 厚道，忠厚。
gøŋəl jandər- 恶心，厌恶。
gøŋəl joGa 刻薄。
gøŋəl ʤova- 劳神，费心，关心，关照，操心：menəŋ bu jodalɣa sen maɣa gøŋəl ʤova. 请你为我这事儿操操心。请多多关照。
gøŋəlɣe duht- 放在心上，记住。
gøŋəl sal- 留神，留意：otGa gøŋəl sal. 留心点火〔别出火灾〕。

【gøŋəld gə】 心中的，意中的：gøŋəldegə kəsi emes. 不是意中人。

【gøŋəlləɣ】 ①有情的。②有良心的。③有主意的：bər gøŋəlləɣ bol- 团结一心。

【gøŋəlʤi】 ①自由：bu menəŋ gøŋəlʤi. 这是我的自由。②按心意，凭意愿：ehsənəŋ gøŋəlʤi 自由自在，随心所欲。／ni jodalnə ehsənəŋ gøŋəlʤi gannap gojoq dro. 什么事也不能随心所欲地干。

【gøŋəl-jyrek】 心灵。

【gøɣəʤi】 (<gøryəʤi) 证人，见证人。

【gøɣmek】 (大) 青羊。

【gøhp】 ①多，许多：gol joɣur jerlarnə gøhp bəlɣəş dro. 他知道许多裕固族的歌儿。／gol gevrek sej jiɣəş dro. gonda gem dro. 他需要多吃些菜，因为他有病。②密，稠密：bu Gəzdarnəŋ saʤə qalʤa gøhp dro. 这小姑娘的头发特别稠密。

【gøhdər-】 背，负：ahrGaɣa gøhdər- 背在背上。／seler bu su şidegə ala tahsdə sunəŋ tahsəŋGa gøhdərəɣ gel. 你们把这水里的花石头背出来。／lomʤi gardamba brasən gøhdərɣeş sarəɣ qannəŋ Gahdəŋga barəp dro. 噶尔丹巴经师背着海螺到黄汗的面前去了。

【gøhdyr-】 ①背，负：gol mulasən gøhdyrɣeş dienjiŋ Garaɣəla barəp dər. 他背着孩子看电影去了。②昂起，抬起：gol guŋʤinə ʤilov başdə gøhdyrɣeş maŋov dro. 他象公鸡一样昂着头走路。

【gøhgət-】 指，指出，指点：gol mənoɣan ahtdə gøhgədəp dro. 他把自己骑的马指了一下。／gel, men saɣa qantanbu ʃyesəŋnə gøhgəden. 你来，我把最优秀的学生指给你看。／jolnə gøhgədəp ber. 请你给指路。

【gøhgəs】 脊背下部〔靠腰部分〕.
gøhgəs oʤa 羊脊背肉〔肉份子之一〕。

【gøhgəsdəɣ】 (大) 女孩背

中央民族大学图书馆

饰〔女孩子背后佩戴的花牌子〕。

【gøhgen】（大） 拴羊羔的长绳。

【gøhk】Ⅰ 肠油。

【gøhk】Ⅱ（大） 拐角。

【gøhkəs】 脊背，gøhkəs mənəm（大）女孩背饰〔女孩子背后戴的花牌子〕。

【gøhʤyr-】 ①使搬迁：sen gonəŋ jynə gøhʤyr. 你去让他搬家。②过，度过：kun gøhʤyr-过日子／amgə mulalar jaxʂi kun gøhʤyrəv dro! 现在的孩子都过着好日子啊！

【gøhʤ̣ər-】 ①使搬迁。②过，度过〔见gøhʤyr-〕。

【gøhʂ-】 迁，迁移，搬迁：məs ene bər ejda ejgə talaɣa gøhʤ̣enə! 咱们下个月搬到夏牧场去吧！

【gøhsər-】 上马绊〔将前后蹄各一只拴起来，使其不能快跑〕：sen ahtdə gøhsər. 你给马上马绊。

【gøhsərək】 马绊。

【gøhse-】 嚼〔见kyse-〕。

【gøhsen-】 反刍，倒嚼〔见kysen-〕。

【gøhsyryk】 马绊。

【gøhrdre-】（大）：belek gøhrdreŋ ʤilgelɣen! 吉祥如意！

【gøhrgyt-】（大） 使看，指出。

【gøʧi】（大） 可爱的。

【gøj】（大）怪，很，非常：gøj neme bezək 怪，大，非常大。

【gøjø】（大） 姨父。

【gøʂ-】 迁，迁移，搬迁〔见gøhʂ-〕。

【gøve-】 增加，增多：dujdaga kəsi bər jil bər jilden gøvep dro. 队里的人一年比一年多了。

【gøvet-】 使增加，使繁殖〔见gevet-〕。

【gøsər-】 上马绊〔见gøhsər-〕。

【gøse-】 嚼〔见kyse-〕。

【gøsen-】 反刍，倒嚼〔见kysen-〕。

【gøz】Ⅰ ①眼睛，gøzdəŋ agə 眼白／gøz garaq 眼珠／gøzdəŋ goʤo 眼角，眼内角／gøzdəŋ art buʤin gara. 斜着眼看。／gøz ala-gula bol-眼花／menəŋ gøz ala-gula bohldə. 我的眼花了。／gøz teŋəl- 瞎眼，眼瞎／senəŋ gøz teŋələp baryej! 让你的眼睛瞎掉！②泉，泉眼：daʧyende bər gøz bar. 大泉那儿有一泉眼。／bu gøzdəŋ susə gəldəŋ dro. 这眼泉水很清。③眼儿，洞儿：jerʤ̣ənnəŋ gøz 妇女胸饰银牌上的眼儿。

gøz agart- 白眼，瞪眼：maɣa gøz agartba. 你别望我瞪眼睛。

gøz əssə- 眼红，羡慕，嫉

中央民族大学图书馆

妒：gol men menek dʒəŋ-naɣanɣa gøz əssəp dər. 他见我挣钱眼红了。
gøz et- 保佑：deŋər! sen maɣa gøz et! 老天，你保佑保佑我吧〔老天睁眼吧〕！
gøz dahrtba（大） 眼镜。
gøz dahrtɢəş 眼镜。
gøz tar 爱占小便宜：bu kəsinəŋ gøzə tar mulej dro. 这个人太爱占小便宜了。
gøz tojnaɣ 眼白。
gøz kəʧiɣ 吝啬。
gøz qalaq ①（新娘用的）面罩。②眼皮（大）。
gøz qulaq bol- 帮忙，留心，操心：sen maɣa gøz qulaq bol! 你帮帮忙吧！你给操操心吧！
【gøz】Ⅱ 面饭中的米：gøz saz-撒米，下米/semenge gøz saz. （你）往面饭中撒点米。
gøz ej- （向面饭中）掺入米：gøz ejɣen semen 掺米的面饭。
【gøz】Ⅲ（大） 结巴。
【gøzət-】 使看，让看：men kəsiɣe ma gøzdov jadaɣəş dro. 我没脸见人了。
【gøzəndərəq】 眼镜。
【gøzet】 女孩背饰〔女孩背上佩戴的五角花牌〕：sen gøzet man! 你戴上背饰吧！
【gøzel】 有眼圈的：gøzel ɢoj 有眼圈的羊/gøzel ɢozi有眼圈的羊羔／ɢara gøzel 黑眼圈（羊）。／sarəɣ gøzel 黄眼圈（羊）。
【gøzdə-】 显出，呈现，看起来：bu xuarlar maɣa jaxşi gøzdəhdi . 这些画儿很好看。
【gøzdət-】 引见：sen bu kəsinə ezerdəp baryaş keʧinneryе bər gøzdət. 你把这位带到客人面前引见一下。
【gøzdəɣ】 有眼的。
【gøzde-】Ⅰ 往面饭中掺入米：gøzdeɣen semen 掺了米的面饭。／sen semenge gøzde. 你往面饭锅中下米吧。
【gøzde-】Ⅱ 镶嵌：gol bu geʧiziɣa bər ʤis gøzdep dro. 他往这戒指中镶了一块孔雀石。
【gøzde-】Ⅲ 碍眼，碍事：sen gøzdeme. 你别在这儿碍事。
【gør-】 ①见，看见，看到：toɣən sen goŋşəda kəmnə gøhrdi? 昨天你在公社见了谁？／sen ni kuləmdʒəq jaldal gøhrdəm? 你看到什么可笑的事了？②赚：menek gør-赚钱。③看惯，看得起：gøralmaɣan 看不起的，讨厌的／gørev jadaɣa（ş）（大）看不起，讨厌。
【gørəs-】 ①会见，相见：ene bər jidəde gørəsenə! 咱们下星期再见。②见高低，斗争：sen ʃinnamasa, men senəŋ

中央民族大学图书馆

odʒin bər gørsenə. 你不信，我和你见个高低。

【gørle-】（大） 茂盛。

【gørgut-】 指，指出，指点〔见gøhgət-〕。

【gøryədʐi】 见证人，证人，目睹者：golar gøryədʐi kəsi. 他们是见证人。

【gørʂ】（大） 粪块。

【gyp-gyk】蓝湛湛的，绿茵茵的

【gygəhldəq】 浅蓝色的。

【gygəʂgən】 鸽子〔见gygəʂ-ɣən〕。

【gygəʂɣən】 鸽子：aq gygəʂ-ɣən 白鸽子/gygəʂɣən ahdej 小鸽子，鸹鸽。

【gyger-】 发绿，发青：oht gygerəp dro. 草儿发青了。

【gyk】 ①蓝色，草绿色，青色：gyk aht铁青马/gyk deŋər 蓝天，青天／gyk oht 青草／gyk be gyk 湛蓝的，青青的／gykgəne 蓝蓝的，青青的：buɣəngə deŋər gykgəne dro. 今天天空蓝蓝的。②霉：gyk tusəp dro. 长霉了〔发霉了〕。

gyk doɢər 西瓜。

gyk tamahgə（大） 烟叶。

gyk gezgə 蓝衣〔即民众〕。

gyk ɢula（大） 青铜。

gyk parsən 辫子莲〔植物名〕。

【gykəʂgen】 鸽子〔见gykuʂ-gən, gygəʂɣən〕。

【gykuʂgən】 鸽子：gykuʂgən ɢara pekge dep dro: "ʂa-ramaq senəŋ harva vaʂdə terəp barəv dro"。鸽子告诉黑伯克说："沙拉玛克正在拾你的青稞。"

【gykbek】 ①湛蓝的。②青羊。③灰鸭子。

【gyhgure-】 呼啸，轰鸣〔见guhrgure-〕。

【gyhdʒyr-】 ①使搬迁，使迁移。②过，度过。〔见gøhdʒyr-〕。

【gydʒyr】 ①困难的。②作难的，难为情的〔见gudʒir〕。

【gyj】 Ⅰ ①姨父。②姑夫。

【gyj】 Ⅱ ①松树。②云杉：gyj derek ①松树。②云杉。

gyj telme（大） 松鼠。

gyj jaɣ 松香，松脂。

【gyjil】 鼻梁。

【gyse-】（大） 嚼。

【gysen-】（大） 反刍，倒嚼。

【gyz】 ①眼睛。②泉，泉眼。③眼儿，洞儿〔见gøz Ⅰ〕。

【gyzet】 ①女孩背饰〔女孩背上佩戴的五角花牌，见gøzet〕。②祀公子的栓着各色布条的发辫。③献神的〔牲畜〕。

gyzet aht 神马〔献给神的，不宰，不骑，不役使的马〕。

gyzet ɢoj 神羊〔献给神的，不宰的羊〕。

【gyzel】 有眼圈的〔见gøzel〕。

【gyzde-】 往面饭里掺入米〔见gøzde-Ⅰ〕。

中央民族大学图书馆

k

【kapien】 卡片。
【kama】 Ⅰ 本领，本事：sen davar kama bar mo？你有本事找到吗？
【kama】 Ⅱ 约，大约：gol ahldon kama bar sudej dro. 他大约有六十（岁）。
【kamaləɣ】 有本事的：bu ɢəzdar kamaləɣ ɢəzdar dro. 这个小姑娘是个有本事的小姑娘。
【kampən】 （大） 酒瓶子，
【kadala-】 教育，劝诫。
【kanna-】 砍：ɢələʂ odʒin kanna. （你）用剑砍。
【kantʂən】 靴子。
【kaŋ】 Ⅰ 谷糠。
【kaŋ】 Ⅱ 炕，火炕：kaŋnə vela- 煨炕，烧炕。
【kaŋəma】 毯式坐垫。
【kaŋduŋ】 炕洞。
【kaŋgo】 （婚礼时的）后勤人员：kaŋgo baʂdʐi（婚礼时的）总管。
【kaŋgova】 （<kaŋgo baʂ）（婚礼时的）总管：men senə kaŋgovaɣa ɢəhɢərəp bar. 我请你当总管。
【kaŋɢo】 （婚礼时的）后勤人员。
【kaŋɢova】 （<kaŋɢo baʂ）（婚礼时的）总管〔见kaŋgova〕。
【kaŋjen】 炕沿
【kaŋjin】 炕沿。
【kaŋtʂəŋ】 靴子：kaŋtʂəŋ sap 靴鞘。
【kadʒi】 咔叽：kadʒi jiz 咔叽布／men kadʒi jiz alen. 我要买咔叽布。
【kadʒigə】 唾液，唾沫，口水：kəsinəŋ səkge kadʒigə tudeme. 不要对别人门口吐唾沫。
【kadʒiɣə】 唾液，唾沫，口水〔见kadʒigə〕。
【kajla-】 ①开，举行：gol hydʒysəŋge xue kajlaɣəla geldi. （你）让他们仨都来开会。②开，驾驶：sen teryen kajlaɣan kəsi uzunluqɢa la jaxʂi ʃoʃinna, andaq ɢəlmasa jodal unətqəʂ er. 你们开车的人每时每刻都要十分注意，否则容易出事。③开，写出：dʐəŋmiŋ kajla-开证明。
【kajguan】 开关：gol kajguannə molama. 别摸那个开关。
【katʂə】 卡车。
【kə】 Ⅰ 课：kə ʂaŋna. 上课。
【kə】 Ⅱ 科。
【kəula-】 ①扣：turɢa kəula 扣纽扣。②倒扣：gol mula bər ger semennə jerɣe kəuloh-

中央民族大学图书馆

derəp dər. 这孩子把一碗饭全扣到地上了。③扣门：səgən tahsəndan kəulavadəp dro. 他从外面把门扣上了。④扣除：guŋʧen kəula-扣工资／gonəŋ guŋʧennə kəulamasa gojoq dro. 非扣他的工钱不行。

【kəuxo】 口号。

【kəuʃen】 丝线：anaŋ kəuʃen buʤin bər jaŋə jasanʣəq təgəp dro. 妈妈用丝线绣了一个枕头。

【kəuʃin】 丝线〔见kəuʃen〕。

【kəbəlet-】 眨：gəzdə kəbəletbe. （你）别眨眼睛。

【kəpdər-ɢapdər】 一眨一眨地。

【kəple-】 闪，闪耀。

【kəm】 谁：kəm səkdə dahrɢələdəp bar er? 谁在敲门？／hudʐundʐi ɢəzən kəmge ma bermen dro. 第三个女儿谁也没有嫁给。／kəm bolsa ma bəlɣəş dro. 无论谁都知道。

kəm ɢaş 哪几个：kəm ɢaş gehldi? 哪几个（人）来了？

【kəmənser】 不知是谁：geʤe kəmənser menəŋ səkdə bər əştdə. 昨晚不知是谁推了一下我的门。/ol satdə kəmənser bər ʧimək dʐi ʧimək dep hanəp dro. 不知哪一个小偷把那个钟偷走了。

【kəmdeɣ】 象谁的。

【kəmnəŋgə】 谁的：bu puʤaq kəmnəŋgə? 这刀子是谁的？

【kəmʤir】 麻〔见kemʤer〕。

【kəfula-】 克服。

【kən】 脐带：ɢozinəŋ kənən uzuhder. 你把羊羔的脐带掐断。

【kənəŋ】 可能：

kənəŋ emes 不可能。

【kəndək】 ①肚脐。②（祀公子用的祭品勺中央）凸起物。

kəndək jyŋ 羊肚毛。

【kəndiŋna-】 肯定。

【kəla-】 I ①扣。②倒扣。③扣门。④扣除〔见kəula-〕。

【kəla-】 II （大）嗑：guazərnə kəla- 嗑瓜子。

【kəguən】 客观的。

【kəʤit-】 ①弄小：sen bu gezɣənə kəʤit. 你把这件衣服改小。②躬身屈体：sen qarə kəsinəŋ ɢahtɢa ehtgen səɣdə bozdə kəʤit. 你到老人面前要躬身屈体。

【kəʤiɣ】 ①小的：kəʤiɣ po 枪。②幼小的，年青的：kəʤiɣ kəsi 年青人。

【kəʧi-】 缩小：bu gezɣə kəʧip dro. 这件衣服缩小了。

【kəʧit-】 弄小：sen bu gezɣənə kəʧit. 你把这件衣服改小些。

【kəʧiɣ】 ①小的：kəʧiɣ hiʤigə 小肚子/kəʧiɣ saʐdəɣ 小老婆，妾。②幼小的，年青

中央民族大学图书馆

的：jas-kətʃiɣ 年青人。②小时候：gol kəsinə men kətʃiɣde sukʤide gøroɣan dər. 那人是我在小时候在酒泉见过的。
kətʃiɣ tio'arəm 前半夜。
【kəʃin】 丝线，kəʃin ʤɑla 丝线缨子。
【kə-şi】 科室。
【kəsi】 人：ɑq kəsi 俗人／sɑrəɣ kəsi 出家人／jydegə kəsi 妻子／kəsiler 人们，民众／kəsi sɑn 人口，人数／kəsi jylərme 杀人凶手／kəsi dise kəsi emes, uzut dise uzut emes. 人不象人，鬼不象鬼。／gol kəsi menden jaxşi ɣo diɣek dro. 那人比我讲得好。
kəsi baş 人口：sende niʤor kəsi baş bar er? 你家有几口人？
【kəsi-məsi】 人们：jyde kəsi- məşi bar me? 屋里有人吗？
【kəsinəŋgə】 人家的。
【kesi-xara】 人们〔见kəsi-ɣara〕。
【kəsi-ɣara】 人们：senəŋ jɣdegə kəsi-ɣara ʤyyer me? 你家里的人们都好吗？
【kəsiləɣ】 有人的：kəsiləɣ jer 有人居住的地方。
【kəsde-】 马嘶〔见gəhs-de-〕。
【kər】 脏的，污秽的，污垢：boz kər 来月经，行经／gəzdəŋ bozə kər nime dro. 姑娘来月经了。／kər ʤin 脏鬼〔不讲卫生的人〕／bu kər ʤin bər me dro. 这是个脏鬼。／kər su 脏水。／men kər gezɣənə jyɣəş. 我洗脏衣服。
kər gem 花柳病。
【kər-】 ①进，进入：gol kərɣəş drəm? 他要进去吗？／gojəşɣe bər derdeŋ kərəp dro. 狼闯进了羊群。／ʧiməkʤi kərmeɣen me? 小偷没进来吗？／ʤɑşi serən jy şiɣe kərɣeş bər nime ɑlənəp unup bərəp dro? 扎什色仁进屋拿了什么就出去了？／dəlɣe kər- 做梦／men dəlɣe kərəp drəm? 我做梦了吗？②作助动词，表示动作的彻底性，痛快地，尽情地，放手地进行：seler niʤik jiʤen bolsa mɑ dip kər! 不论你们有什么意见都尽管说吧！／sen qaronə dəzəp kər. 你只管继续写你的信吧。
【kərək-】 脏，变脏，gezɣə kərəgəp dro. 衣服脏了。
【kərəkdər-】 弄脏：sen gezɣənə kərəkdərme. 你别把衣服弄脏。
【kərəs-】 参与，干涉，干与：sen bu jodalɣa kərəsme. 你别干与这件事。
【kəre】 约，约数：onnəŋ kəre 约十个／diordon kəre

中央民族大学图书馆

四十左右。

【kəreɣə】 锯子〔见kreɣə〕。

【kəreɣəle-】 锯〔见kreɣəle-〕。

【kərdər-】 使进入：sen səkdə ɢarəv mulalarnə kərdərme. 你在门口看着，别让孩子们进来。

【kərdiŋ】 垃圾堆：bu kərnə kərdiŋɢa diohk. 把这垃圾倒到垃圾堆去。

【kərle-】 ①弄脏：sen menəŋ azəqdə kərlep dər. 你把我的粮食弄脏了。②（小孩）拉屎：mula kərlevadəp dro. 孩子拉屎了。

【kər-xar】 ①垃圾：kər-xar ʃoɣəlosder. （你）把垃圾烧掉。②脏，污秽的〔见kər-qar〕。

【kər-qar】 脏，污秽的：senəŋ kər-qar ørdʒynə jyɣe ap kərme. 你那些脏东西别拿进屋来。

【kərdʒin-kardʒin】 不干不净的。

【kep】 Ⅰ ①礼俗：sen məsdəŋ kepdə bəlɣek be? 你懂我们的礼俗吗？②礼节，礼貌：ʃyeʃodaɢə mulalar kep dro. 学校里的孩子都很有礼貌。③礼物：kep aləngaʂ bar. （你）带上礼物去。

【kep】 Ⅱ 道理，理由：gonda kep joq dro. 他是没道理的。

【kep】 Ⅲ（元音e应清化，因其<gehp） ①多。②稠密：xuar kep dro. 花儿很多。

【kepdəɣ】 Ⅰ 有礼貌的。

【kepdəɣ】 Ⅱ 有理的。

【kep-jorsi】（大） 礼俗，风俗习惯。

【kem-】 埋〔见køm-〕。

【keman】 ①软弱的，老实的：gol keman ɢəzdar jiɣləv dro. 那个软弱的小姑娘在哭泣。②可怜的：bu kəsi keman kəsi dro. 这人是个可怜的人。③贫困的：məs keman məndaolərəp qap dro. 我们穷人就留在这里了。

【kemanʂa-】 ①欺负，欺凌：gol kəsinə dʐuosi la piɢov kemanʂej dro. 他欺人太甚。②虐待，折磨：ene bər ʂaʐdəɣ alsa, menəŋ ɢəzdə mulanə kemanʂaɣəʂ dro. 如果再讨老婆，我的儿女就要受虐待。

【kemanʂat-】 ①使欺负。②使虐待。

【kemər-】啃，səməkdə kemər-啃骨头/dʒiɣen bu derekdəŋ qazdəɢən kemərohderəp dər. 驴子把这棵树的皮都啃光了。/kun sen daŋɢar guaŋ kemzinə kemərɣeʂ, bər ɢara ma joq dər na, bolɣəʂ drəm? 每天早上光啃馒头，连杯茶也没有，行吗？

【kemek】 小炕桌。

【kembeʂ】 ①妇女胸饰：kembeʂ man-戴胸饰。②妇女头面

中央民族大学图书馆

下端的圆坠子（大）。

【kembeşdəɣ】 妇女。

【kemʤer】 麻：kemʤer jehp麻绳。

【kemʤir】 麻〔见kemʤer〕。

【kemzi】 馍，馒头：or putəroɣan kemzi 冒热气的馍／qahdəryan kemzi 烙的锅盔／ʃoɣəlɣen kemzi（用焖锅埋在炭火、热灰中焖熟的） 烧馍／men kemiz ʃidi. 我吃馍了。

【kedər-】 (<gezdər-) 使穿，让穿：sen bu dannə aləngaş bar sennəŋ kelənge kedər. 你把这袍子拿去给媳妇穿。

【ketuŋ】 开通的，慷慨的：ketuŋ kəsi 慷慨的人。

【kenʤer】 麻：kenʤer jehp 麻绳。

kenʤer vaş（大） 麻子。

【kela-】 开会：buɣəngə xuj jaxşi ɣo kelahdə. 今天的会开得很好。

【kelən】 ①媳妇：gonəŋ kelən (~gonəŋ kelnə) 他的媳妇／kelən al-娶媳妇，娶妻，娶亲／gol ma diort-besohdəs jasap dro. kelən alarʤa bop dro. 他已二十四、五岁了，也该娶媳妇了。／kelən dis-说媳妇／bojlə men bu mulaɣa kelən disɣəş. 今年我要给这孩子说个媳妇。／jahs kəʧiɣ kelənner xosə sut saqgəla barəp dro. 年青的媳妇们都去挤奶去了。／kelən keɣər-（太）娶亲。②儿媳。

【kelənŋ】 婚礼前一天下午在娘家举行的宴会。

【kele-】 Ⅰ雕刻：pudəɣ kele-刻字，刻书。

【kele-】 Ⅱ ①嗑：guazər kele嗑瓜子。②啃，啮：şiyan azəqdə kelep dro. 老鼠把粮食啃了。

【keleɣe】 蛾子，蝴蝶〔见kelehge〕。

【kelehbə】 （大）扑灯蛾，蛾子，蝴蝶。

【kelehge】 蛾子，蝴蝶：mənda kelehge gehp dro. 这儿蝴蝶真多。

【kelɣər-】 弄来〔见keɣər-〕。

【kekə】 差，差劲儿，次：kekəraq 差些的，次些的，／bu aht kekə dro. 这匹马太次了。／bu dienjiŋ qaldʤa kekə dro. 这部电影太差劲儿了。

【kekəra-】 ①变得不中用：bu aniganəŋ məŋesə kekərap dro. 这老奶奶的脑子不中用了。②变差劲，变次，变得不行：menəŋ daganənəŋ kunə kekərap dro. 我舅舅的日子不行了〔生活越来越差劲了〕。

【keŋ】 ①宽广的，宽敞的：bu tala keŋ dro. 这片草滩宽广得很。／məs keŋərek bər gurun qalenə! 我们盖一个宽敞些的圈吧！②宽大，肥大：bu gezɣə maɣa keŋ dro. 这件衣

中央民族大学图书馆

服我穿起来太肥了。

【keŋe-】 变宽：golar hanəsa bu jy keŋeɣəş dro. 他们走的话，这屋就宽敞了。

【keŋet-】 加宽，拓宽：məs bu jolnə keŋedenə! 咱们把路加宽些吧!

【keŋes-】 变宽敞：am men maŋen bardʒ,a, seler keŋesgeş olər. 现在我且走开，让你们住宽敞些〔此话只在与家人吵架时用〕。

【keŋ-tar】 肥瘦〔指衣服宽窄〕：bu gezɣənəŋ keŋ-tarə nolodər? 这件衣服肥瘦如何?

【keŋgəhrgə】 (喇嘛用的)木柄鼓。

【keŋgehrge】 (喇嘛用的)木柄鼓。

【keɣər-】 (<gelɣər-) 使来，弄来，拿来：menəŋ bezək a-naŋ menə keɣəhrdi. 我伯母把我弄来了。/gəzaGasi sunə ap keɣərəp dro. 他的姐姐拿来了水。

【keɣde】 ①纸：aq keɣde白纸/keɣde menek纸币/keɣde tamahgə 纸烟/keɣde tudən纸烟/gol keɣde aGəraq dro. 那种纸比较白。②收据：bər keɣde ber. (你)给个收据吧。

keɣde et- 烧纸〔人刚死烧纸念经〕：ahldənGa keɣde edenə! 咱们为亡人烧纸念经吧!

【keɣdi】 ①纸。②收据〔见keɣde〕。

【kehdər-】 (<gezdər-) 使穿，让穿〔见kedər-〕。

【kedʒiɣə】 唾液，唾沫，口水〔见kadʒigə〕。

【keʧim】 (牦牛的)刚毛。

【keʧin】 客人：keʧin gəhGər-请客/keʧin diat-送客/keʧinnə jaxşi yo ahsda, (你)好好款待客人。

【kejla-】 ①开，举行。②开，驾驶。③开，写出。〔见kajla-〕。

【kejkə】 差，差劲，次的〔见kekə〕。

【kejkəra-】 ①变得不中用。②变差，变次〔见kekəra-〕。

【kedʒ,anna-】 开展。

【kevek】 I 谷糠，麸子：bu darəɣnəŋ kevekdə taGaɣə bordenə. 咱们拿这麦麸去喂鸡吧!

【kevek】 II 沫子，泡沫：mənnəŋ kevekdə pile'ohder. 把肉汤沫子撇掉。/bu sunəŋ gəzəqGa kevek unup dro. 这水边上出现泡沫了。/buryə kevek pərGəradəv dro. 公驼在喷沫子。

【keves】 (大) 棉花，棉株。

【kevlaŋ】 (大) 心愿。

kevlaŋ et- 许愿。

kevlaŋ ør- 还愿。

【kesəlgə】 四脚蛇，蜥蜴，壁虎。

【kesərgə】 四脚蛇，蜥蜴，壁虎。

【kezdək】 (女用)小刀。

【ker】 I 撑开的，宽大的：

中央民族大学图书馆

ker gulaş gara gap ajej, tolmas dər na.宽大的一庹长的黑色大口袋（让我拾粪），我拾也拾不满。

【ker】Ⅱ 黄白杂色的ker goj 肚子附近有杂色毛的羊。

【ker-】Ⅰ（<keɣər-）拿来，弄来〔见keɣər-〕。

【ker-】Ⅱ 撑开，叉开：gol saq bədən keryeş gozi jiməsəv dər. 那母羊正叉开腿给羊羔喂奶。

【kerele-】 省俭：senəŋ menek ehrdegəden gøvese ma, sen dahgə la kerelev jimsa. 虽然你的钱比以前增多了，但还是要省着用。

【kerek】 ②必要，需要：bər kəsi bər şuaŋ pixaj alsa, nidʒor menek kerek dər? 每人买一双皮鞋，一共要多少钱？/nar-ber uş qunəq kerek dro. 来回需要三天。/saɣa kerek be? 你需要吗？/bu ørdʒy saɣa kerek joq. 这东西你不需要。/bu ørdʒy maɣa kerek dər. 这东西我有用。②必须，应该：məs jaxş ɣo jøryengəş kerek. 我们应该（必须）好好学习。

【kerekdəɣ】 有用的：kerekdəɣ ørdʒynə jəudʐa tajdama. 有用的东西不要随便扔掉。

【kerehge】 影子〔见kulehge〕。

【keres】 遗物，纪念物〔家属将死人的鼻烟壶，眼镜甚至马匹等赠给亲友作纪念的物品〕。

【kermek-karmaq】 惊慌失措地。

【kert-】 ①刻划，划道儿。②刻记号，作记号〔见gehrt-〕。

【kerle-】伸懒腰：gol ene kerlo ene ehsdedov dro. 他又伸懒腰又打哈欠。

【kerlen-】 伸懒腰。

【keryə】：ser keryə 织褐时压经线的木板。

【keryəm】 官衔，官职。

【keryɐ】 （头目，贵人，活佛等的）坐骑：bu lamanəŋ keryɐ dro. 这是活佛的坐骑。

【k eryɐm】 （贵人的）坐骑：peɣ məngen keryɐmnə jidəp gel! 你把头目的坐骑牵来！

【keryɐn】 品级：bu peɣde ne keryɐn dər? 这位头目是几品官？

【keryɐləɣ】 有坐骑的。

【keryɐle-】 跨上坐骑〔对贵人用〕：loja, keryɐle. 老爷，请上马。

【keryɐlet-】 使上坐骑：sen keryɐlet. 你去服侍（贵人）跨上坐骑。

【kerdʒin】 （大）虮子。

【kerş】 尺子。

【kiom-】 埋，埋葬：sen bu jyləɣ əştdə kiomə vat. 你去把这条死狗埋掉。

【kiomər】 ①煤。②木炭。

【kiomər-】 罩住，倒扣〔见kømər-〕。

中央民族大学图书馆

【kiomərt-】 让罩住，让倒扣。
【kiomer】 ①煤。②木炭。
【kiomdər-】 使埋。
【kiot】 ①屄，女性生殖器。①阴道。
【kiogət-】 指，指出，指点〔见gøhgət-〕。
【kioŋ】 ①破旧的，废的：kioŋ gezɣə 破旧的衣服／kioŋ ʤoŋzi 古城，废墟／kioŋ asar旧庄子。②枯黄的：kioŋ oht 枯草／kioŋ ʤəɣ枯茏茏。③朽的，烂的：kioŋ jiɣaʂ朽木，烂木头。
【kioŋ-】 变旧：kioŋgen gezɣə 旧了的衣服／bu ʤuaŋzi kioŋəp dro. 这庄子已破旧了。
【kioŋərlə-】 变旧：məsdəŋ jy kioŋərləp dro. 我们的房屋已破旧了。
【kioŋgehrgə】 （喇嘛用的）木柄鼓。
【kioŋgehrge】 （喇嘛用的）木柄鼓。
【kioŋʂən】 供品：kioŋʂən sal-烧纸祭祖〔七月十五，腊月二十九，清明，给祖先烧纸，祭祖〕／daɣən golar kioŋʂən salɣəʂ dro. 明天他们祭祖。
【kidər-】 给穿，替穿，让穿〔见gezdər-〕。
【kil-】 来〔见gel-〕。
【kik】 （大） ①野性。②狼。kik ahdej （大） 狼崽。
【kikde-】 （大） 打猎。
【kiɣər-】 （<gelɣər-） 使来，弄来，拿来〔见keɣər-〕。
【kiɣʤim】 （大） 牛毛。
【kiʤi-】 变小〔见kiʧi-〕。
【kiʧi-】 变小：su kiʧip dro. 水小了。水落了。
【kiʧik】 ①小的。②幼小的，年幼的〔见kəʧiɣ〕。
【kiʧiɣ】 ①小的：kiʧiɣ jol 小路／kiʧiɣ guŋʈʂaŋ小工厂。②幼小的，年幼的：kiʧiɣ kembeʂdəɣ 少妇／jas-kiʧiɣ 少年，中年人。
【kisərgə】 四脚蛇，蜥蜴，壁虎。
【kisehge】 四脚蛇，蜥蜴，壁虎。
【kisergə】 四脚蛇，蜥蜴，壁虎。
【kisde-】 马嘶〔见gəhsde-〕。
【koudzɑao】 口罩。
【kouʈʂaŋ】 （大） 口疮，口蹄疫。
【kom-】 （大） 埋葬〔见køm-〕。
【kola-】 Ⅰ ①考试：men senə bər kolen. 我来考考你。②报考：gol daʃyeɣa kolaɣəʂ dro. 他要去考大学。
【kola-】 Ⅱ 依靠：bu jodalnə saɣa kolap beren. 这事我全靠你了。
【kola-】 Ⅲ 铐：golar ɣəbanə kolaɣaʂ ʃenge ap barəp dro. 他们把恶霸铐上送到县里去了。
【kola-】 Ⅳ 扣除：senəŋ niʤi

中央民族大学图书馆

ejnəŋ guŋzə kolahdə?扣了你几个月的工资?

【kolal-】 ①靠：sen bu baləqɢa kolalma.你别靠这墙。②依靠：məs ezertbeɣe kolalenə.我们依靠领导吧!.③考中，考取，考上：gol daʃyeɣa kolaləp dro.他考上大学了。

【kolylɑ-】 考虑。

【kok】 (<kovuk) 滚开，滚旦，去你的吧，呸〔一般只有妇女用〕。

【koŋ】 ①筐，篓子：koŋ dala-编筐，编篓。②筐（量）：bər koŋ alma.一筐沙果。

【koŋər】 .空(kòng)儿，空(kòng)闲，功夫：sende koŋər bar me? 你有空儿吗？/men saɣa larler koŋər joq.我没有和你谈话的功夫。

【kojenne-】 考验。

【kojizi】 靠椅。

【koʂi】 -考试。

【kovuk】 滚开，滚旦，去你的吧，呸。

【kozi】 (大) 铐子，手铐。

【korle-】 (大) 补，加。

【korlo】 转经筒：aniga korlonə jorəv dro.老奶奶在摇转经筒。

【korgɑ】 干燥的羊粪块。

【korʤet】 脊背上部〔见korʤit〕。

【korʤit】 脊背上部：bajan korʤit 脊背上部。

【ku】 库，金库。

【kuadejzi】 玄孙。

【kuala-】 Ⅰ 表扬，夸奖：gonəŋ loduŋ jaxʂi dro, gonə xosə kualəv dro.他劳动好，大家都在夸奖他。

【kuala-】 Ⅱ 挂：uzerdɑ perəkdə kualavat.你睡的时候把帽子挂起来。

【kualal-】 上吊，自缢：mulanəŋ adʐasə jylɣeʂ kualaloɣan dro.孩子的爹上吊死了。

【kuaŋ】 ①矿：demər kuaŋ铁矿。②筐（量）：bər kuaŋ sej 一筐菜。

【kuaŋʤala-】 旷驾〔主人自谦语，指没招待好客人，“耽误大驾”〕kuaŋʤalahdə.旷驾了。

【kuaŋʂi】 矿石：bahgər kuaŋʂi 铜矿石。

【kuar】 Ⅰ 花儿〔见xuarⅠ〕。

【kuar】 Ⅱ 画儿，图画〔见xuarⅢ〕。

【kuənnan】 困难，gonəŋ kunə kuənnan dro.他的日子很困难

【kue】 块bər kue go--块糕/bər kue menek一块钱。

【kuelɑ-】 亏，亏损：məsdəŋ goŋʈsaŋda jil sen la diortbes ajaq menek kuelavadəp dro.我们工厂每年亏损四、五万元。

【kuekua】 葵花，向日葵〔见kuexua〕。

【kuexua】 葵花，向日葵：kuexua zər 葵花子/bojlə golar kuexua darəp drəm? 今年

中央民族大学图书馆

他们种葵花了吗?
【kuedʒi】 会计。
【kuezi】 筷子。
【kuo】 科。
【kuodʐaŋ】 科长。
【kuozi】 锞子: gumәs kuozi 银锞子 /on laŋnәɣ gumәs kuozi 十两的银锞子。
【kufaŋ】 库房, 仓库。
【kudan】 胆, 苦胆。
【kudaŋ】 裤裆。
【kutue】 裤腿, 裤脚。
【kutul】 单梁靴。
【kutgə】 喉咙, 嗓子〔见guhtgə〕。
【kun】 I ①太阳, 日: kun dʐas 阳光 /kun jaqGanda 傍晚 /kun jaɣ-日落/kun jaɣәp dro. 太阳落山了。②日, 天: kun Garama 日历 /bәr kun bolɣan deɣde 总有一天 /bәr kun bәr tune 一天一夜 /men senә uʂ kun saGәhdә. 我等了你三天。/gol gelɣen kunә men gemge aɣәhrdә. 他来的那天我生病了。③日期, 期限: maŋar kunә srahgәn er di dro. 据说走的日期是大后天。④日子, 生活: mәsdәŋ kun jaxʂi bop dro. 我们的日子好起来了。
kun tejra- 复圆: kun tejrap dro. 太阳复圆了〔经过日食, 太阳又完全恢复原状了〕。
kun tutulә- 日食。
kun qaqda- 晒太阳。
kun jerɣa 日落: kun jerɣap dro. 太阳下山了。
【kun】 II 捆(量): bәr kun oht 一捆草。
【kun-】 抢夺。
【kunәnger】 下午〔见kunenger〕。
【kunәngergә】 下午的〔见kunengergә〕
【kunәs-】 争风吃醋, 互相忌妒: gol ʂigә ʂaʐdәɣ kunәsәp dro. 那两个女人互相争风吃醋了。
【kunengәr】 下午, 傍晚〔见kunenger〕。
【kunenger】 下午, 傍晚: kiʧik kunenger 前下午〔下午三、四点〕。 bezәk kunenger 傍晚, 后下午〔下午五、六点〕/ saGov kunengerɣe ehtgende tahGә gelmes dәr. 我们一直等到下午, 他还不来。
【kunengergә】 下午的: kunengergә әʂɣәʂ 晚饭。
【kunehgә】 影子〔见kulehge〕。
【kunes】 阳坡, 山阳, 阳面。
【kunohrda】 (大) 中午: bezәk kunohrda 正午 /kiʧiɣ kunohrda 午后〔下午一两点〕.
【kunohrdә】 (<kun ohrda) 中午。
【kunohrdәgә】 中午的: kunohrdәgә әʂɣәʂ 午饭 /kunohrdәgә semen 午饭。
【kundәs】 白天: men kundәs maŋGәʂ. 我白天走。

中央民族大学图书馆

【kunɑdus】 白天〔见kundəs〕。
【kunnəɣ】 日子不错，生活不错：kunnəɣ kəsi生活好的人/anaŋga kunnəɣ dər di. 你对我妈说，(我的)日子过得不错。
【kunzi】 捆子（量）。
【kul】 灰，灰烬：bu kulnə døhgohder. 你把这些灰倒掉。/kul gəʂ灰色/men bər kul gəʂdəɣ ʐuŋji ahldi. 我买了一件灰色的绒衣。
【kul-】 I 笑：gadən gonə gøryeʂ bər kuləp dro. 可敦看见他就笑了一下。
【kul-】 II 捆，绑：dʐəynə kul-捆茓茓/sen bu gojnə kulə-vat men gəhrgen. 你把这羊捆起来，我来剪毛。
【kuləm】 捆(量)：bər kuləm oht 一捆草。
【kuləmdʒère-】 微笑，gol maɣa kuləmdʒereɣeʂ ʃoz dev dro. 他正微笑着对我说话。
【kuləmdʒik】 ①笑话：sen bər kuləmdʒik de. 你说个笑话。②可笑的：kuləmdʒik kəsi 爱开玩笑的人，爱逗笑的人/kuləmdʒik ʃoz可笑的话/kuləmdʒik joldal undə! 真是出了件可笑的事儿！
【kuləmdʐəq】 ①笑话。②可笑的〔见kuləmdʒik〕。
【kuləmdʐi】 ①好笑的人。②好逗笑的人，可笑的人。
【kuləndʒik】 ①笑话。②可笑的〔见kuləmdʒik〕。
【kuləndʐəq】 ①笑话。②可笑的〔见kuləmdʒik〕。
【kuləndʒere-】 微笑〔见kuləmdʒere-〕。
【kuləs-】 一起笑：gaʂ ʃyesən kuləse-kuləse gelov dro. ni joldalɣa kuləsəp bar er. 几个学生笑着走来了，不知为什么在笑。/gonəŋ larnə aŋnaɣaʂ xosə kuləsəp dro. 听了他的话人们一起笑起来了。
【kuleɣe】 影子。
【kulehge】 影子：kəsinəŋ kulehge人的影子/jynəŋ kulehge 房屋的影子。②照片。③影响：kulehge gara 影响不好/bu kəsinəŋ kulehgesə gara dro. 这个人的影响不好。
kulehge per- 拍照片，摄影。
【kuleʃgə】 灰铲子，
【kuli】 口里〔指嘉峪关以内〕。
【kuldək】 灰色的：kuldək aht 灰色的马。
【kuldəɣ】 灰色〔见kuldək〕。
【kuldər-】 使笑，逗人笑：sen gonə kuldərəv dʐidaɣəʂ me? 你能把他逗笑吗？
【kuldʒik】 可笑的〔见kuləmdʒik〕。
【kuldʐəq】 可笑的〔见kuləmdʒik〕，
【kugen】 (大) 拴羊羔绳。
【kugur】 鼻烟壶〔见guhgur〕。
【kugøtu】 (大) 牛虻。
【kugøtrun】 (大) 牛虻。
【kuk】 (<kovuk) ①放屁〔吵

中央民族大学图书馆

架时骂人用〕。②放肆〔训斥人时用〕。

【kuken】 (大) 拴羊羔绳。

【kuŋər】 空 (kòng) 儿,空闲,功夫〔见koŋər〕。

【kuŋohrdə】 中午〔见kunohrdə〕。

【kuŋohrdəgə】 中午的〔见kunohrdəgə〕。

【kuŋnal-】 蛀空。

【kuŋkalaŋ】 朽的:kuŋkalaŋ jiɣaʂ朽木头。

【kuŋkulaŋ】 空心的:kuŋkulaŋ loŋqa.空瓶子。

【kuŋʧi】 空气。

【kuŋʃin】 空心的。

【kuŋʤilə-】 控制。

【kuhrgun】 红花〔药材〕。

【kuhrgure-】 轰鸣,轰隆作响〔见guhrgure-〕

【kuʤa-】 ①耍横:bu mula kuʤov dro,sen guannama.这孩子在耍横,你别理他。②胡闹,发酒疯:gol ehsərɣeʂ jəuʤa kuʤov dər.他喝醉了,正在这儿发酒疯。

【kuʦa】 裤衩。

【kuʂ】 ①力量。② 膘〔见guhʂ〕。

【kuʂa】 (大) (宝瓶中的)孔雀毛。

【kuʂdəɣ】 ①有力量的,强壮的。②有膘的。肥的〔见guʂdəɣ〕。

【kuʂden-】 长膘,上膘〔见guhʂden-〕。

【kuʂ-kuʂ】 脚步沙沙声(摹)。

【kuvej】 口外〔嘉峪关以外〕。

【kus】 牛〔见uhgus〕。

【kuse-】 嚼〔见kyse-〕。

【kusen-】. 反刍,倒嚼。

【kuseɣə】 拨火棍。

【kur】 Ⅰ 肥的:kur goj肥羊。

【kur】 Ⅱ 斗 (dǒu):bər kur darəɣ.一斗麦子。

【kurləɣ】 成斗的:gonda kurləɣ ahldən dər na! 那儿有成斗的黄金啊!

【kurgə-】 上膘。

【kurʤet】 脊背上部〔见korʤit〕。

【køm-】 埋:ʃidən sumugən ap baryaʂ kømuvadəp dro 他把肉和骨头都拿去埋了。

【køməʂ】 (作火种用的)半干牛粪:gotə əʂɣe køməʂden bər kømuvat.(你)往灶里埋上半干的牛粪。

【kømər】 ①煤。②木炭。

【kømər-】 罩住,倒扣:gozisən ʤaŋpənnəŋ haldərəŋga kømərəvadəp dro.他把羊羔扣在缸盆底下了。

【kømbeʂ】 妇女胸饰。

【kømbeʂdəɣ】 妇女。

【kømzi】 馍,馒头〔见kemzi〕。

【køt】 ①屄,女性生殖器。②阴道。

【køtrəm】 (可背的)大捆(量):bər køtrəm odəŋ 一大捆柴火。

【køn-】 关心,操心。

中央民族大学图书馆

【kønehge】 影子〔见kulehge〕。
【køndølen】 ①斜的。②空旷处。
【køl】 池塘：bu kølnəŋ susə bezək dro. 这池塘里的水很多。
【kølehgə】 (大) ①影子。②照片。
【kølvu】 山羊毛。
【køk】 霉变物：mənəŋ iʃinde køk tusəp dro. 这里面长霉了。
【køkəs】 脊背下部〔见gøhgəs〕。
【køŋ】 ①破旧的，废的。②枯黄的。③朽的，烂的〔见kioŋ〕。
【køŋ-】 变旧〔见kioŋ-〕。
【køŋər】 秃鹫，骨碴鹰。
【køŋer】 秃鹫，骨碴鹰。
【køŋør】 (大) 秃鹫。骨碴鹰。
【køhgət-】 指出，指点：jolnə køhgət-指路。
【køhgəs】 脊背下部〔见gøhgəs〕。
【køhrdre-】 〔见gøhrdre-〕。
【køhrgɑ】 粪块。
【køvek】 Ⅰ 谷糠，麸皮〔见kevekⅠ〕。
【køvek】 Ⅱ 沫子，泡沫〔见kevekⅡ〕。
【køves】 (大) 棉花，棉株。
【køse-】 嚼〔见kyse-〕。
【køsen-】 反刍，倒嚼〔见kysen-〕。
【kørgyzet】 女孩背饰〔姑娘后背佩戴的五角形花牌子，〔见gøzet〕。
【kørɣe】 (头目、贵人、活佛等的) 坐骑〔见kerɣe〕。
【kørʤət】 脊背上部。
【kørʂ】 (大) 粪块。
【ky-】 ①保持：ɑmərnə ky! 保持安宁吧！〔别折腾，安生点儿〕。②决定，拿定主意：sen bər gøŋəlnə ky! 你下决心吧！
【kynegi】 奶酵母：kynegi ɢuz-往奶中放奶酵母。
【kynerge】 (大) (作酸奶用的) 奶酵母。
【kyk】 Ⅰ ①野性：kyk ɑhtbɑ po 猎枪。②狼：tɑlɑ kyk狼／kyk gep dro. 狼来了。
【kyk】 Ⅱ (<kyvyk)泡沫〔见kevekⅡ〕。
【kykəʂgən】 鸽子〔见gygəʂɣən〕。
【kyk-qɑq】 (大) 焦煳状(摹)。
【kyʤir-】 ①使搬迁。②过，度过〔见gøhʤyr-〕。
【kyj-】 ①焦，煳：bu kemzɪ kyjəp dro. 馍馍焦了。②爱慕：gøŋəl kyj-爱慕。
【kyjdər-】 烧焦，烤煳：sen qɑɣərmɑqdə kyjdərme. 你别把炒麦仁炒煳了。
【kyvyk】 Ⅰ 谷糠，麸皮〔见kevek〕。
【kyvyk】 Ⅱ 沫子，泡沫〔见kevekⅡ〕。

中央民族大学图书馆

【kysərək】 马绊子。

【kyse-】 咀嚼：mula, semennə jaxşi ɣo kyse.孩子你吃饭时好好咀嚼。

【kysen-】 及刍，倒嚼：bu gus mənda jahtɢaş kyseno dər.这牛卧在这儿反刍呢。

【kyseɣə】 拨火棍。

【kyrʤet】 脊背上部〔见korʤit〕。

【kreɣə】 锯子：maɣa bər kreɣə ber.请给我一把锯子./kreɣə oʤin ɢədərenə.咱们用锯子锯吧。

【kreɣəle-】 锯：men bu jiɣaş bannə kreɣəlehdi.我把这木板锯开了。

ŋ

【ŋaj】 诗歌衬词：u, dalən ɢəz aj, dalən ɢəz aj¡ u, harva jerɣe barma barma diɣenʤi ŋaj¡ 喔！达楞姑娘啊！达楞姑娘啊！喔！说了“你别去青稞地”。啊咿！

【ŋajej】 诗歌衬词：xuaŋdehltşən, xuaŋdehltşən ŋajej¡ lolal atdəɣ ere ŋajej¡ 黄蝶琛，黄蝶琛，啊耶！罗啦，是位有名的人物，啊耶！

【ŋojej】 诗歌衬词：jahɢənɢa ʤoren dio ŋojej¡ lolaj, anam tidi ŋojej¡ 把她嫁到近处吧！哦耶！罗啦咿，我妈这么说，哦耶！

【ŋgoŋkaŋ】 （寺庙的）配殿。

X

【xabagəu】 哈巴狗。

【xabazi】 颏，下巴颏。

【xaməŋ】 瞎虻，牛虻。

【xamigua】 哈密瓜。

【xambiŋ】 ①寒病。②伤寒：gonəŋ xambiŋə dahɢə jaxşi bolmen dro.他的伤寒病还没好。

【xamsa】 旱烟杆子。烟袋杆子。

【xan】 I 汗，可汗：ɢara xan黑可汗/ɢəzəl xan红可汗。xan deŋər 天神，汗腾格里〔萨满教主神〕。

【xan】 II 血〔见qan II〕。

【xan】 III 旱的，干旱的：bojlə deŋər xan dro.今年天旱。

【xanbiŋ】 ①寒病：②伤寒〔见xambiŋ〕。

【xanmo】 寒毛〔见xanmozi〕

【xanmozi】 ①寒毛：bu mulanəŋ xanmozi neɣe məndoɣor gehp er？这孩子的寒毛怎么这么多？②骆驼大腿的寒毛：bu ʧinəŋ xanmozi qaləv hanəp dro.这骆驼的寒毛已掉

中央民族大学图书馆

了。

【xanta】 旱獭：bu xanta dro. 这是旱獭。

【xanna-】 Ⅰ 含，噙：gol bər ala taŋ xannov dro. 他正含着一块水果糖。

【xanna-】 Ⅱ 焊，焊接：bu pəŋzinə xannov ʤidaɣəʂ me? 你能焊这个盆子吗？

【xannal-】 干旱.

【xanjin】 旱烟：xanjin dahrt-吸旱烟。

【xanʂanzi】 汗衫。

【xanʂue】 涎水：gol mula xanʂue ahgov dro. 那孩子在淌涎水。

【xansanzi】 汗衫。

【xal】 权力：gol kəsinəŋ xalə bezək dro. 那个人的权力很大。

【xala】 呢子：xala don呢袍子。

【xake】 (大) 露水。

【xaŋ】 夯：xaŋ per-打夯／xaŋ soq-打夯。

【xaŋxu】 上户〔有财产和权势的人家〕。

【xaŋsa】 旱烟袋，烟斗：xaŋsanəŋ ganzi 烟袋杆儿 /xaŋsanəŋ baʂ 烟袋锅／bər xaŋsa tudən dahrt! (你)抽袋烟吧!

【xaqda-】 ①烘烤，烤热，烤干。②考问，查问，让交待〔见qaqda-〕。

【xaɣər-】 炒〔见qaɣər-〕。

【xaj】 Ⅰ 鞋：jiz xaj布鞋／terə xaj皮鞋／xajnəŋ əʤi鞋里／xaj əʂ鞋里／xajnəŋ dahsə 鞋面／xajnəŋ gahʂəɣ 鞋帮／xaj ʃyenzi 鞋楦／gol xaj ma gezo joq dro. 他连鞋也没有穿。

【xaj】 Ⅱ 害，祸害：andaqgaʂ la bu xajnə joq gələvatgan dər. 那样，这个害就除掉了。

【xajen】 旱烟，烟丝〔见xanjin〕。

【xajla-】 害，谋害：men saɣa ehsenəp bar, seṇ menə xajlama. 我相信你，你可别害我。／gol am kəsi xajlavadəp dər na. 他现在害了人命了。

【xajgudu】 洋葱头。

【xajʤaŋ】 鞋匠。

【xajjəu】 鞋油。

【xajʤi】 鞋匠：terə xajʤi 皮鞋匠。

【xajzi】 湖，海子。

【xaʤaŋ】 坏的，次的，粗劣的：bu goən xaʤaŋ dro. 这瓜真次。／bu jiz xaʤaŋ dro. 这布很粗劣。

【xavan】 猪〔见qavan〕。

【xasa】 哈萨克。

【xar】 花儿〔在甘肃、青海等地流行的一种民歌〕。

【xarla-】 印，印刷：gol lom xarlov ʤidej dro. 他会印经。

【xəugən】 后跟儿，

【xəukə】 候客〔伺候客人〕，

中央民族大学图书馆

duŋdʒa, xəukəi 招待员，伺候客人。

【xəuxuela-】 后悔，悔恨：sen ma xəuxuelama. 你也别后悔。

【xəuji】 帐篷后叶〔帐篷后柱以后的部分〕。

【xəba】 河坝，河滩。

【xəban】 黑板：men bər mədʒa xəbannə alen. 我买一块小黑板。/sen xəbannə artba, ʃyesəŋnar artɢej. 你别擦黑板，让学生们去擦。

xəban artba 板擦儿：bu xəban artba aɣərləɣ dro. 这个黑板擦很贵。

【xəpiŋ】 和平。

【xəma】 (大) 胡麻：xəma jaɣ 胡麻油。

【xəmə】 胡麻。

xəmə jaɣ ①胡麻油。②植物油。

【xəfan】 黑番〔旧时指藏族〕。

【xədej】 汉族〔见qədej〕。

【xətəu】 核桃。

【xəto】 核桃。

【xətuŋ】 合同：xətuŋ diŋna-订合同。

【xənna-】 恨，憎恨：gol jodalnə men başyaralmahdə, gol maya xənnov dro. 那件事我没办成，他现在正恨我呢！

【xəlvər】 腮，腮帮。

【xəŋna-】 I恨，憎恨〔见xənna-〕。

【xəŋna-】 II含〔含在口中〕：gol ahsəŋɢa ʃitdə xəŋnaɣaş ʃoz div dro, ni dip bar er, miŋbelamas dro. 他嘴里含着肉在说话，说的什么，听不清楚。

【xəŋzi】 杏子。

【xəxəzi】 盒子：sen gol mədʒa xəxəzinə neɣe almahdə? 你为什么没买那个小盒子？

【xəsu】 (大) 黑醋。

【xəzər】 黑果：xəzər tigen 黑果刺〔果实可当紫色染料的植物〕。

【xəzi】 盒子。

【xəzoşə】 合作社。

【xəzuoşə】 合作社。

【xəzuola-】 合作：məs xəzuolenə. 咱们合作吧。

【xəzuolas-】 一齐合作，齐心协力。

【xəreş】 髁骨〔见xreş〕。

【xərva-】 变旧，破旧，磨损〔见harva-〕。

【xeban】 黑板〔见xəban〕。

【xej】 I 鞋〔见xaj〕。

【xej】 II 嗨，嘿：xej, barsa mehgən, barmasa mehgən. 嗨，去呢，还是不去呢？

【xejəu】 鞋油。

【xejla-】 害，谋害，陷害(大)。

【xejdʒaŋ】 鞋匠。

【xejʃi〕 剪子。

【xejdʐi】 鞋匠〔见xajdʐi〕。

【xo】 I 号，号码：xo bienne-编号。

【xo】 II ①大伙，大家：xosə

中央民族大学图书馆

la gehldi.大家都来了。②全部，全体：golar liaŋkəuzi xosən gəhgəren.我把他们两口子都请来。

【xopən】 火盆。

【xoma】 号码，编号。

【xolor】 牧场〔见qolor〕。

【xolur】 (大) 腮。

【xodʒen】 火筷子，火钳。

【xodʒin】 火筷子，火钳。

【xoʃaŋ】 猎枪。

【xodʐo】 号召（名）

【xadʐola-】 号召。

【xotʂə】 火车：xotʂə pio alen 我买火车票。

【xoʂo】 火烧〔食品，中间有孔的馍〕。

【xoʂotaŋ】 火烧〔食品，中间有孔的馍〕。

【xova】 (大) 琥珀。

【xovun】 (大) 壶：arahgə xovun 酒壶。

【xor】 祀公子用的酒。

【xora-】 缺少：maɣa bər qar bes aŋ aq jiz xorov dro. 我还缺一尺五寸白布。

【xoraŋgat】 ①贺郎格家〔裕固部落之一〕。②贺姓〔裕固氏族之一〕：xoraŋgat uhlday 贺郎格家，贺郎格部。

【xoraŋɣat】 ①贺郎格家。②贺家，贺姓〔见xoraŋgat〕。

【xoreʂ】 投石器：xoreʂden bər tajda.(你)扔投石器。

【xordəlat-】 (吸食液体多的食品时) 发出呼噜声：gol jo-ɣurtdə xordəladov dro. 他在呼噜噜喝地喝稠奶子（凝乳）。

【xoryaʂən】 鄂博上插的经幡.

【xoryə-】 沸腾，开：xoryə-ɣan su开水／su xoryəp dro. 水开了。

【xoryət-】 烧开，煮滚，熬：bu jimnə dʐuaʂi xoryət.你把这药好好地熬一熬。

【xoryohdʐən】 鄂博上插的经幡。

【xoryu-】 沸腾，开〔见xor-ɣə-〕。

【xuabo】 画报：bu xuabonə sen garahdəm？ 这本画报你看了吗？

【xuapiŋ】 花瓶：xuarnə xuapiŋ əʂɣe duevat.你把花插进花瓶去。

【xuafe】 I 花费，开销，费用：bər xur gamsəɣa bahrsa, xuafe bezək dro.去一趟张掖花费很大。

【xuafe】 II 化肥：men xuafe alen.我买化肥。

【xuadani】 华达呢。

【xuanna-】 归还：sen qahdʐan maɣa xuannap beryəʂer？你几时还我？

【xuandʒenzi】 黄鹂子〔鸟名〕。

【xuanʂi】 欢喜的，欢乐的，高兴的：gol kəsi neɣe gondoɣor xuanʂi er？那个女人为什么那么高兴？

【xuala】 I 花费：bu menekdə sen ap baryaʂ xuala.

中央民族大学图书馆

这钱你拿去花吧!

【xuala-】Ⅱ 划 (huà)，划分：jernə xuala- 划地／talanə xuala-划草滩。

【xuala-】Ⅲ比划：ʧyen xuala- 划拳／məs joɣur ʧyen xualenə! 咱们划裕固拳吧!

【xuala-】Ⅳ 画：ʤaŋga xuala-画佛像。

【xuala-】Ⅴ 募化：barləɣa xuala-募化布施，化缘：gol ahga barləɣa xualaɣəla gep dro. 那个和尚来化缘了。

【xualvu】(大) 花样。

【xuago】 水果：xuago satba 水果贩／xuagonə apker. 你买些水果来吧。

【xuaŋfan】 黄番〔旧时指裕固族〕。

【xuaŋdəu】 黄豆。

【xuaŋna-】 惊慌，慌张。

【xuaŋnal-】 惊慌，慌张。

【xuaŋgua】 黄瓜。

【xuaŋʤenzi】 黄鹂子〔鸟名〕。

【xuaʤaŋ】 画匠。

【xuaʤeʤe】(大) 瓢虫。

【xuaʤo】 花椒。

【xuaʤyen】 花卷〔见 xuaʤyer〕。

【xuaʤyer】 花卷：men xuaʤyer jimes. 我不吃花卷。

【xuajyen】 花园。

【xuaʤaŋzi】 图画，年画：bu xuaʤaŋzinə balәqGa televat. 把这张年画贴在墙上。

【xuaʂən】 花神。

【xuaʂəŋ】 花生：xuaʂəŋ jaɣ 花生油。

【xuaʂu】 xuaʂu derek (大) 桦树。

【xuavu】 英雄。

【xuasəŋ】 花生：bər diezi xuasəŋ 一碟花生。

【xuar】Ⅰ 花，花朵：xuar medoq (大) 花蕾／xuar gudu花蕾／xuar lavər花瓣／xuar ʤala-绣花。

【xuar】Ⅱ 花儿〔青海，甘肃流行的一种民歌〕。

【xuar】Ⅲ 画儿，图画：xuar xuala- 画图画／xuar xualama画家。

【xuarʧizi】 花坛。

【xue】 会，会议：xue kajla-开会／xue kela-开会／gol hyʤysəŋge xue kajlaɣəla gel di. 你让他们仨都来开会。

【xuebo】 汇报(名)。

【xuebola-】 汇报。

【xuemәŋna-】 (新娘)回门。

【xuefula-】(大) 恢复。

【xuela-】Ⅰ 汇，汇款，汇兑：menek xuela-汇款。

【xuela-】Ⅱ 坏事，破坏：gol menəŋ jodalnə xuelohderəp dro. 他把我的事儿坏了。

【xuelal-】被破坏：am bu jodal xuelaləp dro. 这下子这事可坏了。

【xueʃaŋ】 茴香。

【xueji】Ⅰ 怀疑，疑惑：mənda xueji joq er. 在这一点上

中央民族大学图书馆

无可怀疑。

【xueji】Ⅱ 会议。

【xuejila-】 怀疑：sen xuejilama. 你不要怀疑。

【xuejişi】 会议室。

【xuezuŋ】 平绒。

【xuo】 货，货物。

【xuopəŋ】 火盆。

【xuopiŋ】 和平。

【xuodʒen】 火筷子，火钳。

【xuotʃaŋ】 火枪。

【xuojəu】 火油，煤油。

【xuotşə】 火车：xuotşə hanəp dro. 火车开走了。

【xuoşaŋ】 (大) 和尚。

【xuoşi】Ⅰ 伙食：senəŋ ʃyeʃodaGə xuoşi jaxşi drəm? 你们学校伙食好吗？

【xuoşi】Ⅱ 火石，打火石：men bər bo xuoşi alen. 我买一包火石。／menəŋ daxuodʒiya xuoşi joq bop dro. 我的打火机没火石了。

【xuma】 胡麻：xuma jaɣ① 胡麻油。②植物油。

【xumjaɣ】 植物油。

【xudavar】 上好绸缎。

【xudəra-】 晕眩：qan jiɣlaɣaş xudərap qap dro. 皇帝哭晕过去了。

【xudu】 ①糊涂。②笨拙：xudu bol-糊涂/bu xudu Gəz ni dip dro? 这糊涂的丫头说什么了？

【xuduţşuŋ】 糊涂虫〔不明事理的人〕。

【xudura-】 ①昏迷，晕眩〔见xudəra-〕。②懵懂：am bu avaga xudurap dro. 如今这老汉懵懂了。③受蒙蔽：gol xudurəv dro. 他还糊涂着呢〔还在受蒙蔽〕。

【xun】 婚事。

xun qol- 求婚。

【xunşən】 浑身，全身：menəŋ xunşən aɣəhrdə. 我浑身都不舒服。／gol xunşən Gədəsəp dro. 他全身都痒起来了。

【xulaŋzə】 货郎：bər kun bər xulaŋzə gelɣeş bu taŋganəŋ artGa kərɣeş taŋganə dervadoɣan dər. 有一天，一个货郎来到神牌的后面，触动了神牌。

【xulaŋzi】 货郎〔见xulaŋzə〕。

【xular】 (大) 雪鸡。

【xulu】Ⅰ ①葫芦，西葫芦，南瓜：xulu sovaq葫芦瓢。②(吸鸦片烟的) 烟枪头。

【xulu】Ⅱ 污痕，污迹：xulu undur-弄脏／gezɣəsən gəhp xulu undurəp dər. 他把衣服弄得尽是污迹。

【xulum】 驹子，小马驹〔见qulum〕。

【xuluza】 (吸鸦片烟的) 烟枪头：japien xuluzi 鸦片烟枪头。

【xukəu】 户口：xukəu bənzi 户口本／xukəu ţşəzi户口本／xukəu bola-报户口。

中央民族大学图书馆

【xuŋbaŋ】 Ⅰ 红榜：xuŋbaŋ kualap dro.挂红榜了。

【xuŋbaŋ】 Ⅱ 红帮：gol xuŋbaŋga kərəp drəm? 他参加红帮了吗?

【xuŋdun】 馄饨：men xuŋdun əşɣəmes.我不喝馄饨。

【xuŋliŋʤiŋ】 红领巾。

【xuŋʣan】 混帐，浑蛋：gol menə xuŋʣan div datdəhdə.他骂我混帐。

【xuŋşən】 浑身，全身〔见xunşən〕。

【xuxu】 糊糊，面糊糊。

【xuxua】 胡话，呓语，梦呓：xuxua de-说梦话，说胡话：geʤe kəm xuxua dep dro.昨夜是谁说梦话了?

【xuʤo】 胡椒：sen maɣa məʤa xuʤo ber.你给我一点儿胡椒吧。

【xuj】 脾气〔见quj〕。

【xujla-】 (大) 汇，汇兑：menek xujla-汇款。

【xuʣo】 护照。

【xuşi】 护士。

【xuva】 ①琥珀。①琥珀珠子，假珊瑚珠子。〔见qova〕。

【xusi】 护士。

【xuzi】 核：zor xuzi 枣核／tor xuzi桃核。

【xur】 Ⅰ 回，次，趟：bu bər xur sen bu jodalnə jaxşi ɣo tutgaş gel.这回你要把这事做好。／sen oŋejraq bər xur bar.你快去一趟。

【xur】 Ⅱ 腰带〔见qur Ⅳ〕。

【xuram】 花香草。

【xuraŋgat】 (大) ①贺郎格家〔裕固部落之一〕。②贺家，贺姓〔裕固氏族之一〕。

【xdoʣəp】 喇嘛教经名。

【xreş】 髁骨：xreş tajda-(扔羊髁骨) 算卦／maɣa xreş tajdap ber.你给我算个卦。

G

【gap】 口袋：men gap面袋／men gapdə apker.(你) 把面袋拿来。

【gap-gara】 漆黑的：deŋərda aj joq dro, gap-gara dro.天上没有月亮，到处是漆黑一片。

【gaməş】 芦苇：gaməş tala 芦苇滩。

【gaməşdəɣ】 有芦苇的：gaməşdəɣ tala 芦苇滩。

【gamuş】 芦苇〔见gaməş〕。

【gamʣaɣa】 癣，牛皮癣。

【gamʣaɣə】 癣，牛皮癣。

【gada-】 ①钉 (dìng)：bu dohrganə maɣa gada.你给我钉上这颗扣子吧②锔：bazi gada-锔上锔子。

【gadaɣ】 ①钉上的扣子：sen diɣen ʃoz maɣa gadaɣ səŋəp gap dro.你的话就像钉上

中央民族大学图书馆

的扣子渗入了我的心中。②锅子。

【gadara】（大） 大刀。

【gadən】 可敦，夫人〔可汗、头目之妻〕：gadənnəŋ kəʃin bodʐaŋən ap gelen. 我去把可敦的丝线包拿来。

【gadura】（大） 盆，木盆。

【gal-】 ①留下。②掉下〔见qal-〕。

【galap】 能干；厉害：əṣt galap me dro. 狗是很能干的东西。/senəŋ jyde ṣaʐdəɣ galap dro, dʐəɣ-ohtdə ma tudo dʐidej dro. 你的老婆很能干，割茂茂和草，都干得不错。galap bolsa ma 最多，充其量：gol galap bolsa ma jyz dahrtgəṣ gøhdəre dʐidej dro. 他充其量能背一百斤。

【galəŋ】 长号，喇叭。

【galmam】 法事，道场〔见galman〕。

【galman】 法事，道场〔禳灾之祈祷仪式〕：bezək galman 大道场（和尚多，用的酥油布匹多）/kətʃiɣ galman 小道场/galman suvaq（做道场时往炭火上浇酥油用的）大勺。galman guz-（请和尚）做道场。

【galmanna-】 做道场。

【gaŋ】 I ①酷热，酷暑，伏天：buɣən gaŋ dro. 今天真是个大热天啊！②极度干渴：gol gaŋga torəp dro. 他渴极了。

【gaŋ】 II 钢〔见gaŋ II〕。

【gaŋa】 向哪儿：gaŋa baryəṣ ere? 你去哪儿？/maŋsa gaŋa maŋernə bəlmen dro. 不知道该朝哪儿走。

【gaŋarṣe】（<gaŋa baryəṣ er）上哪儿去：sen gaŋarṣe? 你到哪儿去？

【gaŋərəq】 ①鼻子：gaŋərəqdəŋ telək 鼻孔/gaŋərəq baṣ 鼻准。②鞋前之梁（大）：dan gaŋərəq qej 单梁鞋。gaŋərəq tamahgə（大） 鼻烟。

【gaŋərəqda-】 挤鼻瞪眼：gol menə ʐuqətʃer gaŋərəqdəv dər. 他老望我挤鼻瞪眼。

【gaŋərəqdas-】 互相挤鼻瞪眼：seler ʐuqətʃer gaŋərəqdasma, jodalnə jaxṣi odʒin ajdəs. 你们别老互相挤鼻瞪眼，有事好好商量。

【gaŋda-】 晴朗炎热：buɣən deŋər gaŋdap dro. 今天是个大晴天〔晴而炎热的天气〕。

【gaŋna-】 踢：gol menə bər azaq gaŋnahdə. 他踢了我一脚。

【gaŋgəla-】 ①（狼、狗、驴等）嚎叫：əṣt gaŋgəlov dro. 狗在嚎叫。/dʒiɣen gaŋgəlov dro. 驴在嚎叫。②号哭：senəŋ mula ʐuqətʃer neɣe gaŋgəlap bar er? 你的孩子为什么老在号哭不休？

【gaŋgəra-】 倔犟，固执：bu

中央民族大学图书馆

kəsi gaŋgərov dro.这人在发犟牛脾气。

【gaŋgərdəŋ】 丁当,轰隆(暴)。

【gaŋgova】 (大) (婚礼时的)总管,总务长。

【gaŋhrdi】(<gaŋa bahrdə) 到哪儿去了:sen gaŋhrdi? 你上哪儿去了?

【gaŋdʐəŋ】 甘证,证人〔见gandʐəŋ〕。

【gaŋzi】 茶缸子〔有把儿的茶杯〕。

【gagəla-】 骆驼叫:ʧi gagələv dro. 骆驼在叫唤。

【gaq-gaq】 嗷嗷〔驼骆叫声〕:ʧi gondaɣ gaq-gaq bolәv dro.驼骆在嗷嗷地叫。

【gaɣa】 向哪儿:sen gaɣa baren sagənsa, sen gaɣa bar.你愿意去哪儿你就去哪儿。

【gahp-】 ①(狼,狗)咬:gol sarəɣ əʂt kəsinə gavup dro. 那黄狗咬人了。②叫唤,吠:əʂt gavup dro.狗在叫唤。

【gahdar】 I 往后:gahdarraq往后一点/gahdar tuela. 向后退。/gahdar gara.向后看!

gahdar un- ①退出:gol sandʒalamasa gahdar ungej.不参加就让他退出去。②退回,找给:men goɣa dahgə on təkəs menek gahdar ungəʂ dər.我还要退给他十块钱。

gahdar ber- 退回,找给:goɣa ʂigə dəhgəs menek gahdar ber.(你)找给他两块钱。

【gahdar】 II (大) (吃腐尸的)山鹰,秃鹫。

gahdar oht 羌活(大)。

【gahdəl-】 ①参加,加入:golar xozoʂəɣa gahdələp dro.他们加入合作社了。②联合,合伙,合并,混合:golar xosə bəreɣe gahdələp dro. 他们都联合起来了。/gahdəlɣaʂ sadəɣ et-合伙做生意/goj gahdələp dro. 羊混合在一起了。③加上:ol jidə kəsiɣe adʐasi gahdəlɣaʂ saqəs buhrgan bop dro. 那七个人加上他们的父亲,成了八个神仙。

【gahdaɣ】 ①硬的:gahdaɣ ʂor 硬碱土/bu kemzi gahdər dro.这馍太硬了。②老的〔没煮烂的〕:bu ʃit gahdəɣ dro. 这肉太老了〔咬不动〕。③剧烈的,厉害的:sen mulanə gahdəɣ go perme. 你别把孩子打得太厉害了。④生硬,心硬:senəŋ bu ʃoz qaldʐa gahdəɣ dro.你这话太生硬了。/senəŋ gøŋəl niɣe mənday gahdəɣ er? 你的心肠为何这样硬?⑤贵:sadəɣə gahdəɣ dro. 价格太贵了。

gahdəɣ uŋgəʂ 气管。

【gahdər-】 烙:kemzi ma gahdərəp berəp dro.他给烙饼子了。

【gahduga】 (大) 蜱,羊虱。

【gaht】 ①面前,跟前:sen

中央民族大学图书馆

menəŋ ɢahtɢa gel.你到我面前来。/kəm ma anəŋ ɢahtɢa baryə dio joq dro. 谁也不到他跟前去。/sen gunaŋnəŋ ɢahtɢa bar vardʐa, saya bər lomaq diyej.到你姑姑那儿去，让他给你讲个故事。②层：bu jodanəŋ ʃidə neye ɢaht bar ɢaht bar dər? 这羊小腿的肉为何是一层层的?③页(量)：bər ɢaht keyde. 一页纸。④次，回（量）：men uʂ ɢaht ɢarahdə.我看了三次。/sen bu jimnə apbaryaʂ, bər kun uʂ ɢaht əʂ.你把这药拿去，一天喝三次。

【ɢaht-】 ①凝固，凝结，硬变：bu ɢoj jay dahɢə ɢahtben dro.这羊油还没有凝固。/jay ɢahdəp dro.油凝固了。②加：besge diort ɢahtsa, dohɢəs dro.（5 + 4 = 9）五加四等于九。③加价，涨价：almanəŋ sadəyə ɢahdəp dro.果子涨价了。④调（tiáo）入：semenge mudʒa qədej ʈsudʐaq ɢaht.（你）往饭里调点醋。⑤掺入，混合：sen ʈsudʐaqɢa sudan mudʒa ɢahtɢaʂ əʂ.你往酸奶中掺点水喝。⑥搓：bu juŋ jehpdə jaxʂi ɢahdəp dro. 这些毛线搓得很好。

【ɢahtəyez】（大） 妇女胸饰。

【ɢahtba】(<ɢaht-)：əʂ ɢahtba（妇女胸饰）里面的带子。

【ɢahtda-】复习：sen pudəynə ɢahtda.你去复习（书本）。/sen ɢahʂ xur ɢahtda. 你多复习几次。

【ɢahtla-】 折叠：sen bu qaronə ɢahtlama.你不要折叠这封信。

【ɢaht-ɢaht】 重重叠叠，层层叠叠：golar ɢaht-ɢaht uruy bop dər.他们亲上加亲了。

【ɢahtɢət-】 收紧，系紧：gol simalnəŋ jadayən ɢahtɢət.（你）把那口袋绳子系紧。/qaj sapdəŋ jadaynə ɢahtɢət.（你）把靴带子系紧。

【ɢahldar】（大） （吃腐尸的）山鹰，秃鹫。

【ɢahɢəl】 麻烦，岔子，娄子。〔见qaɢəl〕。

【ɢahɢəs-】 ①互相不满，互相对立，闹意见：golar uruy-darəy arada ɢahɢəsəp dro. 他们亲戚间闹意见了。②互相倾轧：jol jahɢən səɢasyo, kəsi jahɢən ɢahɢəsyo.路近将会拥挤，人近将会倾轧〔谚语〕。

【ɢahq-】 ①狗咬：əʂt ɢahɢəp dro.狗把他咬了。②不满，对立，抱成见：golar məsye ɢahɢəp dro.他们对我们不满了。③敲，击（大）。

【ɢahdʒil】 (<ɢaʂ jil)好几年：gol gelo ɢahdʒil bop dro.他已经来了好几年了。

【ɢahdʒijil】（大）(<ɢaʂ jil) 好几年。

中央民族大学图书馆

【Gahʤyz】(<Gaʂ jyz)好几百：bu lujinʤi Gahʤyz menek bolsa la alov ʤidayəʂ dər.这录音机要好几百元才能买到。

【Gahʤan】 何时：sen Gahʤan gelyəʂ er?你什么时候来？Gahʤan bolsa 始终，任何时候：bu joldal Gahʤan bolsa la anəŋ gioŋəlde bar.这件事始终都在他心上。/Gahʤan bolsa ma joq 什么时候都没有。

Gahʤan jer la 总会，终归：bu menekdə Gahʤan jer la saya beryəʂ er. 这笔钱总会给你的。

【Gahʤejyərmə】 十几个：jyz Gahʤejyərmə 一百一十几个。

【Gahʤon】 (<Gahʂ on) 好几十〔见qaʤon〕。

【Gahʤohdəs】 (<Gahʂ ohdəs) 二十好几。

【Gahʂ】 几个，好几个：huʤon Gahʂ 三十好几个 /maya tiorden dəhk dev Gahʂ ʤaŋ terə beryek dro? 你给我缝个皮袍，要给你几张皮子？

Gahʂ ohdəs 二十好几个。

Gahʂ jiyərmə 十好几个。

【Gahʂəɣ】 ①面颊，腮帮子：gonəŋ Gahʂəɣənda bər ʤivən dər.他的面颊上有个蚊子。②鞋脸：xaj Gahʂəɣ 鞋脸。

Gahʂəɣ sal-打耳光：men senə bər Gahʂəɣ salen.我搧你一耳光。

【Gahʂəɣla-】打耳光：men buɣən gonə ʧapdər-ʧopdər Gahʂəɣlahdə.我今天噼里啪啦地打了他几耳光。

【Gahsap】 (大) 土坎。

【GahsGa】 显脸〔鼻梁有白斑的牲畜〕：GahsGa aht 显脸马/GahsGa ʂugu显脸山羊/bu aht bər GahsGa dro.这是匹显脸马。

【Gahsqa】 显脸〔见GahsGa〕。

【Gahrde】 (<Gaya bahrdə) 到哪儿去：sen Gahrde? 你到哪儿去？

【Gahrt-Gahrt】 嘣嘣（摹）：ʃitdə Gahrt-Gahrt Gələv doləv dro. 他在嘣嘣地剁肉。

【Gahrt-Gəhrt】 嚓嚓（摹）〔脚步声〕。

【GahrʧiGe】 (大) 鹞子

【Gaj】 Ⅰ 灾难，不幸：Gaj gep dər.灾难来了。～倒霉了。

Gaj sal- 念黑经，诅咒：saya Gaj saləp dro. (有人)诅咒你了。～(有人)给你念黑经了。

【Gaj】 Ⅱ 哪个：Gajda 在哪儿，怎样/Gajda bar? 在哪儿？/Gajda Garado ma jaxʂ bolmayan ne dij dro.说是怎样看（病）也看不好。/Gajdan从哪儿/sen Gajdan gehldə? 你从哪儿来的？

【Gaja】 山崖，岩石，峭壁：qusdə tusmes Gaja 鸟类也不棲息的山崖。

中央民族大学图书馆

【ɢajan】 暴雨，雷雨：ɢajan gep dro.暴雨来了。

【ɢajoq】 (<ɢaj joq) ①(病痛)见轻：sennəŋ gem ɢajoq drəm？你的病轻些了吗？/gem ɢajoq bop dro.病快好了。/ɢajoqraq (病)稍好些。②没大问题，没关系，尚好：andaqɢan dyɣede ɢajoq er.如果是这样，那就没大问题了。

【ɢajma】 女性生殖器，屄。

【ɢajdaɢə】 在哪儿的，哪样的。

【ɢajdaɣ】 象什么样的，哪样的：ɢajdaɣ bolsa ma 无论怎样/ɢajdaɣ bolsa ma baren.无论如何我也要去。

【ɢajdaɣə】 在哪儿的，哪样的。

【ɢajdər-】 走步〔走马走的动作〕：bu joryɣa aht ɢajdəhrdə.走马走起来了。

【ɢajl】 灾难〔见ɢaj〕。

【ɢajla-】 跑：ɢajlaɣaq 善跑的/tosqan ɢajlap dro.兔子跑了。/məʂ bər ʂiɣannə giorəp dro, ohqdahrɢo ɢajlap baryaʂ tuduvaləp dro.猫看见一只老鼠立刻扑上去抓住它。

【ɢajlat-】 让跑，放跑：bu tosqannə ɢajlatba.你别把这兔子放跑。

【ɢajlatdər-】 使放跑：sen goɣa bu tosqannə ɢajlatdərma.你别让他把这兔子放跑。

【ɢajləɣ】 灾难。

【ɢajsə】 哪个：ɢajsə jer哪里，什么地方/ɢajsə bərsek哪一些/ɢajsə bolsa ma 无论哪个/ɢajsə ɢaʂ 哪几个/ɢajsə kun？哪一天？/ɢajsə kəsi tidi？哪个人说的？/ɢajsə jernə jerlo ʤidaɣaq er？你会唱哪支歌？/ɢajsə jaxʂi bolsa ɢajsənə alen.哪一个好就买哪个。/bu joldalnə edəvatɢan ɢajsə jer？干这事的是哪一个？

【ɢajsəjer】 不知哪个：geʤe ɢajsəjer menəŋ ɢojnə ʈʂiməkdev hanəɣan er.昨晚不知是哪一个把我的羊偷走了。

【ɢajraq】 (<ɢaj jaq) 哪个方向：ot teryen ɢajraqɢa maŋov dər？火车在往哪个方向走？

【ɢajrə】 鹭，雕，兔鹘。

【ɢaʤa-】 (大)锯。

【ɢaʤohdəs】 二十好几个：jyz ɢaʤohdəs一百二十多个。

【ɢaʂ】 几个，好几个：ɢaʂ jil好几年/ɢaʂ jyz好几百/məs ɢaʂ kəsi buli maŋenə.我们几个人一起去吧！/ɢaʂ məŋ kəsi dro.有好几千人。/məndan undunge maŋsa ahldon ɢaʂ jol bar. 从这儿到明海大约有六十几里路。

【ɢaʂəɣla-】 (大)打耳光。

【ɢaʂda-】 (大)追赶，驱赶。

【ɢaʂt-ɢaʂt】 丁丁当当(凿)：diŋʈʂuezi ɢaʂt-ɢaʂt ɢo sogov dro.钉锤丁丁当当地敲打着。

中央民族大学图书馆

【Gavaq】（大）眼皮。
Gavaq duht-（大）扳着脸。
【Gavən】 瓜，西瓜〔见Goən〕。
【Gavəs-】（<Gahp-ǂ-əs）（狗，骆驼等）互咬，打架：əşt Gavəsəv dro.狗在打架〔互相咬〕。
【Gavun】 瓜，西瓜〔见Goən〕。
【Gavus-】 （狗，骆驼等）互咬，打架〔见Gavəs-〕。
【Gav-ɣara】 漆黑的〔见Gap-Gara〕。
【Gas】（大），ezernəŋ Gas鞍桥。
【Gasap】（大）不高的崖。
【Gasda】（<Gazən+ada）岳父，公公〔丈夫之父〕。
【Gasdəq】（大）皮，壳。
【GasGa】 显脸〔见GahsGa〕。
【Gaz】 鹅。
【Gaz-】 挖，挖掘：saj Gaz-挖菜／anda Gazsa su dro.那儿一挖就有水。
【Gazana】（大）岳母，婆婆〔丈夫之母〕。
【Gazən】 ①婆家：Gazən jaq婆家，男方/bu jodanəŋ joɣun başdəŋ ələɣ jaɣə niɣe əsəɣ dər tise, o, Gazən jaqGa əsəɣ bolarnəŋ belek nime dər. 噢，要问这羊小腿粗的一端髓油为何是热的？噢，这是（新娘）跟婆家更热和的预兆啊！②姻亲：Gazən ənə小舅子。Gazən aGa大伯子。
Gazən səŋnə（大）小姑子。
【Gazəna】（<Gazən ana）岳母，婆婆〔丈夫之母〕。
【Gazi〕 鹅。
【Gazdəq】 调羹，羹匙，勺〔见qazdəqⅡ〕。
【Gazjaq】（<Gazən jaq）婆家。
【Gara】 ①黑的：Gara aht黑马／Gara dahGaɣə乌鸡/Gara zona黑蜂／GaraGəna黑黑的／gonəŋ GaraGə GaraGəna dro. 他的眼珠黑黑的。②黑暗：Gara bohldə.天黑了。／Gara tusdə. 天已黑了。③深色的：Gara gyk深蓝色，铁青的/Gara gyk aht铁青马／Gara jahsəl深绿／Gara kul（大）深灰。④粗糙的，粗陋的，丑陋的：Gara qurtGa（大）丑老婆子／Gara ʂa粗茶〔没调牛奶，酥油等的茶〕。／Gara semen淡饭〔没调醋和肉菜等的饭〕/Gara sumen（大）淡饭。⑤孝服：Gara man-戴孝／Gara al-除孝。⑥茯茶：men uş dəkəs Gara ahldə.我买了三块茯茶。
Gara et-带孝。
Gara eht（大）肌肉。
Gara uhgus（大）牦牛。
Gara baş 黔首，黎民，百姓。
Gara buGa 野牛。
Gara peɣen 十二指肠。
Gara puhrʤaq 豌豆。
Gara dərvaq 煤。
Gara tamahgə 大烟，鸦片烟。
Gara telək 监狱，地牢。

中央民族大学图书馆

Gara tigen（大）黑刺。
Gara tut- 带孝。
Gara tutun 鸦片烟。
Gara lom 黑经：Gara lom oŋşəp dro. 他念黑经了。
Gara gan（大）帐篷外围木杆。
Gara Gəz 赔钱货〔指女孩〕：mɛŋ jydegə kəsi bər Gara Gəz duɣdə. 我老婆生了个赔钱货。
Gara Goŋər 黑紫，棕色，褐色。
Gara Gus 野鸡，松鸡。
Gara qulaq 黑耳〔指“汉族人”的隐语〕。
Gara ʤojun 除夕举行除秽后之污水。
Gara jaŋGəs 鳏夫。
Gara jaɣ 石油。
Gara jaɣmər（大）毛毛雨。
Gara jəɣaş 枸子。
Gara jel 暴风，狂风。
Gara jehlʤi 念黑经的祀公子。
Gara joşaŋ（大）黑蒿子。
Gara jor- 除孝。
Gara jy ①褐子帐篷。②土牢，监狱。③喇嘛的妍居处。
Gara ʤivən 苍蝇。
Gara vaş（<Gara baş）黔首，黎民，百姓。
Gara sar 老鹰，苍鹰。
Gara sumaq（大）醋。
【Gara-】 ①看：dienjiŋ Gara-看电影/diŋnap Gara-盯着看，凝视/ahs Gara-（婚礼前娘家人）验看筵席/men ene bər Garen. 我再看一看。məs Gurasyannə Garenə. /我们看摔交去。/bu jol Garerɣa jahGən dro, maŋsa uzaq dro. 这路看起来很近，但走起来还很远。②照料，照看，看守：sək Gara-看门/menəŋ bu mulanə sen Garəv olər. 你给我照看一下这孩子。③推算、算定：kun Gara-看日子〔选定吉日〕/jovadaɣ Gara-用绳算卦/əhrq Gara-算卦/sen maɣa əhrq-dan bər Gara. 你给我算一卦。④作助动词用，表示动作的“试探性”、“试验性”：dəzəp Gara. 你写写看。/bu tor da-dəɣ er dej dro, men bər jip Garen. 据说这桃子很甜，我来吃吃看。/men saɣa gezɣəden bər dəhkdi, sen gezəp Gara. 我给你缝了件衣服，你穿穿看。
【Garam】 寺庙里的勤杂工〔干杂活的僧人〕。
【Garamaq】 刺莓。
【Garaməq】 刺莓。
【Garat-】 让看，使看：gem Garat-看病〔让医师看病〕/kunnə Garat-让看日子〔让喇嘛定个吉日〕/ajəɣ Garat-让算命。
【Garaləɣ】 ①丧服：Garaləɣ gez-带孝，穿孝服。②黑番〔藏族〕（大）。
【Garaq】 眼珠：Garaq ah-

中央民族大学图书馆

sər- 翻白眼，瞪眼 /adʒaŋGa Garaq ahsərma, ʃoz bolsa jaxʂ ɣo di.别朝你爸翻白眼，有什么话好好说。

【Garaq-】 吃粗茶淡饭：məsder Garaqdə.我们吃的粗茶淡饭〔无奶食品，肉类〕。/mulalar GaraGəp dro.孩子们吃得差，受苦了。

【Garaɣus】（<Gara Gus）野鸡，松鸡。

【Garahldəq】 微黑的。

【Garas】（大）无油的。

【Garar-】 变黑。

【Garə-】 变老，衰老〔见qarə-〕

【Garən】 胃，肚（dǔ）子，瘤胃〔见qarən〕。

【Garəɣanə】（大）花柴。

【Garəq】（<Gaŋərəq）鼻子〔见Gaŋərəq〕。

【Garəs】Ⅰ 拃（量）〔拇指与中指间之长度〕。

【Garəs】Ⅱ ①巫术，法术。②黑经。

Garəs et- 念黑经：Garəs edəp dro.（他）念黑经了。

Garəs dahrt- 整治，施法术。

【Garəsda-】 用拃量。

【Garəsdəɣ】 ……拃的：bər Garəsdəɣ mardʒan 一拃长的珊瑚珠子。

【Garba】（大）尕尔巴〔犏牛与牦牛所生之牛为马衣生，马衣生再与牦牛交配所生之牛〕。

【Garma】 牛粪：doŋ Garma 冻牛粪。

【Garlaxʂ】 燕子：Garlaxʂ jyɣe kərəp dro. 燕子进屋了。

【Garlaxʂdaɣ】 燕子似的。

【Garlaʂ】 燕子〔见Garlaxʂ〕。

【Gargus】（<Gara uhgus）（大）牦牛。

【Garxʂe】（<GaɣaGaryəʂ er？）（你）到哪儿去？

【Garq】 鼻子〔见Gaŋərəq〕。

【Garɣa】 乌鸦。

【Garɣa-Guzɣun】（大）乌鸦，鸦类。

【Garɣəʂej】（<GaɣaGaryəʂ er）（大）（你）上哪儿去。

【GardʒiGə】（大）鸽鹘，鹞鹰。

【Gartʃiɢej】（大）鸽鹘，鹞鹰。

【Gartʃiɣe】 鸽鹘，鹞鹰。

【Garʂe】（<GaɣaGaryəʂ er）（你）上哪儿去。

【Gars】（大）一拃。

【Gəp】 ①坚固，结实的：bu jehp Gəp dro.这绳子很结实。②紧：Gəp duht- 抓紧／Gəp niele-捏紧。

【Gəpde-】 收藏：gezgənə Gəpde.（你）把衣服收起来。

【Gəp-Gəzəl】 通红的，红彤彤的：Gəp-Gəzəl kun unup gep dro.红彤彤的太阳出来了。

【Gəmdam】 斧头〔见Gəmdan〕。

【Gəmdan】 斧头：maɣa bər Gəmdan kerek dro.我要一把斧头。

【Gədəs-】 痒：berɣe menə tisdeɣeʂ Gədəsɣeʂ jadej

中央民族大学图书馆

dro.跳蚤咬得我痒得受不了。

【Gədər-】 ①截断，锯断：kreɣə-ohqdə alnov dəvən Gədəro-Gədəro davar kama bar ere.我带上锯和箭，砍断大树就有本领找到你。 /bu jiɣaşnə kreɣə odʒin Gədər.(你)用锯子把这木头锯开。②裁开，剖开：bu keɣdenə Gədər.（你）把这纸裁开。

【Gəde-】 ①喊，叫，呼唤：sen Gəzdə Gədeɣeş, gandʒin goj uhGaryəla baryej.你喊女儿快去放羊。/sen maŋGanda menə ma bər Gədeval.你走时，顺便叫我一声。②鸟鸣：guguk Gədev dro.布谷鸟在叫。

【Gədet-】 让叫，让呼唤：sen goɣa mulalarnə Gədet.你让他把孩子们叫一下。

【Gədes-】 ①互相叫：daɣən daŋGər məs bər-bərnə Gədesenə.明早咱们互相叫一下。②一起叫：mulalar xosə Gədesəp dro.孩子们都叫喊起来了。

【Gədlet-】 磨光。

【Gətəs-】 痒〔见Gədəs-〕。

【Gəndan】 斧头〔见Gəmdan〕。

【Gəl-】 做，干：jorə Gəl-向上抬／joq Gəl-消灭，驱逐／ot Gəl- 火葬／men Garasa, məndaɣ Gəlsa bolɣəş dro.我看这样做就行了。／sen andaɣ Gəlma.你别这么做。／sen na Gələp bar er？你正在干什么呢？／sen na Gəlsa ma bar ma.你千万别去。

【Gələp】 能干的〔见Galap〕。

【Gələn-Galən】 忽闪，闪光（摹）。

【Gələŋ-Galəŋ】 忽闪，闪光（摹）。

【Gələq】 脾气，品质〔用于牲畜〕：bu malnəŋ Gələq jəus dro.这牲口的脾气坏。

【Gələş】 I ①刀，马刀：gol Gələş budʒin saʒdəɣən jylurvadəp dro.他用马刀杀死了自己的老婆。②剑：gol Gələşdə tşəulap gep dro.他把剑抽出来了。

Gələş jiɣaş （织褐子用的）木刀。

【Gələş】 II ①可怜的，不幸的，悲惨的：golar Gələş dər.他们很可怜。／Gələş Gəl-整得惨，心狠地整／ bular gol kəsinə Gələş Gəp dro.他们把那个人整得很惨。②灾祸：Gələşdə tejrat- 消除灾祸。③惨事，惨案：ol Gələşdə bəhldəm？你知道那件惨案了吗？

【Gələşdəɣ】 可怜的：gol Gələşdəɣ teŋələkdə ʧitşə basərəp jylərvadəp qap dro.汽车把那可怜的瞎子压死了。

【Gəlman】 （大）光滑的。

【Gəlməş】 冰针：Gəlməş jaɣ-下冰针。

【Gəldən】 ①清的，清澈的。②稀的。③明亮的，光亮的，光滑

中央民族大学图书馆

的。④汤〔见Gəldəŋ〕。

【Gəldənməş】 冰针〔见Gəlməş〕。

【Gəldən-Galdən】 清汤寡水的。

【Gəldəle-】 发亮：diendəŋ Gəldəlep dro.电灯亮了。

【Gəldəŋ】 ①清的，清澈的：bu su Gəldəŋ dro.这水很清。②稀的：Gəldəŋ semen稀饭，汤面。③明亮的，光亮的，光滑的：bu argam ʤiŋərdaɣ Gəldəŋ dro.这箱子象镜子一样亮。／Gəldəŋ baş光头，秃顶。④汤，菜汤：maɣa bər ger Gəldəŋ ber. 给我一碗汤。／bu Gəldəŋ doŋəp dər, men saɣa doɣər bər əsədəp gelen.这汤凉了，我重新给你热一热。

Gəldəŋ juldus 长庚星。

【Gəl-Gara】 漆黑的：bu Gəl-Gara aht dro.这是匹漆黑的马。

【Gəl-ɣal】 贼溜溜的：bu kəsinəŋ giozə Gəl-ɣal bolov dro. 这个人的眼睛贼溜溜的。

【Gəl-ɣara】 漆黑的〔见Gap-Gara〕。

【Gəlʤi-】 变弯曲，歪斜〔见Gəlʤ̣ə-〕。

【Gəlʤit-】 扭，折弯。弄斜〔见Gəlʤ̣ət-〕。

【Gəlʤij-】 翘（qiáo），扭曲：bu banzi Gəlʤijip dro.这板子翘了。

【Gəlʤ̣ə-】 变弯曲，歪斜：bu xuar Gəlʤ̣əp dro. 这画儿歪斜了。

【Gəlʤ̣ət-】 扭，折弯，弄斜：sen mulanəŋ Golnə Gəlʤ̣ət-ba! 你别扭孩子的手臂。

【Gəlʤ̣əq】 ①弯曲的，屈折的：Gəlʤ̣əq ʤ̣imaq弯曲的棍子。／Gəlʤ̣əq jol弯路。②歪斜的：Gəlʤ̣əq baş歪头／Gəlʤ̣əq dəmsəɣ歪嘴／Gəlʤ̣əq Guzəraq歪尾巴／Gəlʤ̣əq gøz斜眼。③倔犟的，执拗的：Gəlʤ̣əq kəsi倔犟的人。

【Gəlʤ̣əq-Galʤ̣əq】 ①曲里拐弯的。②歪歪斜斜的。③潦潦草草的。

【Gəlʤ̣əj-】 翘（qiáo），扭曲〔见Gəlʤij-〕。

【Gəlʤ̣i-】 变弯曲，歪斜〔见Gəlʤ̣ə-〕。

【GəŋGəla-】 ①（狼，狗，驴等）嚎叫。②号哭〔见GaŋGəla-〕。

【Gəxs】（大），Gəxs pørek尖顶毡帽。

【Gəq-Gəzəl】（<Gəp-Gəzəl）通红的，红彤彤的〔见Gəp-Gəzəl〕。

【GəhGər-】 ①叫，召唤：qar kəsinə bəryə GəhGərəp dro. 把老年人都叫到一起来了。②请，邀请：daɣən sen niʤor keʧin GəhGəryəş er? 明天你要请多少客人？

【Gəhş】 ①颜色。②脸色〔见Gəş〕。

中央民族大学图书馆

【Gəhşdɑ-】 追赶，驱逐：bu ʤi-ɣennə Gəhşdɑ.（你）把这驴赶开。

【Gəhs-】 ①夹，夹紧：dɑrmɑqdə Gəhsəp dro. 夹了手指了。②忍，憋：sədəkdə Gəhs.（你）把尿憋住。

【Gəhsdər-】 夹紧，忍，憋：sədəkdə Gəhsdər.（你）把尿憋住。

【Gəhsdərt-】 让憋住：goɣɑ sədəkdə Gəhsdərt.让他把尿憋住。

【Gəhsirɑq】 三岁骒马。

【Gəhrtbəş】 眼皮。

Gəhrtbəş gərmək 睫毛。

【Gəhrt-Gəhrt】 嚓嚓（摹）〔脚步声〕。

【GəhrGər-】 ①叫，召唤。②请，邀请〔见GəhGər-〕。

【Gəhrq-】①剃，刮：bɑş Gəhrq-剃头／bɑş Gəhrqbɑ 理发馆／sɑGɑl Gəhrq-刮胡须／men bɑş Gəhrqgo. 我要剃头。②剪毛：sen Gojnə Gəhrqdəm？你剪羊毛了？／sen gol Gojnə Gəhṙgohder.你给那只羊剪毛。

【Gədʐəgə】 胳肢窝。

【Gədʐəgəlɑ-】 胳肢〔在人身上抓挠使其发痒〕：sən gonə Gədʐəgəlɑmɑ.你别胳肢他。

【Gədʐəgələɣ】 怕胳肢的：gol Gədʐəgələɣ dro.他是个怕胳肢的人。

【Gədʐəqə】 胳肢窝。

【Gədʐəqəlɑ-】胳肢〔见Gədʐəgəlɑ-〕。

【Gəş】 ①颜色：bu sunəŋ qədʐi niɣe məndɑɣ sɑrəɣ er？这水的颜色怎么黄黄的？②面色，脸色，气色。gonəŋ qədʐi ɑq dro.他面色发白。／gol kəsinəŋ qədʐi jɑxşi dro.那个人的气色好。

Gəş Gɑrɑmɑ 镜子。

Gəş qɑl- 退色：bu gezɣənəŋ qədʐi qɑp dro.这件衣服退色了。

Gəş hɑnə- 色彩变淡：gonəŋ qədʐi hɑnəp dro.它的颜色变淡了。

Gəş sɑl- ①给牲口佩带色布〔献给神灵，祈求吉利〕：Gəş sɑlɣɑn Goj挂了色布的羊〔献神的羊〕。／ɑhtGɑ Gəş sɑl.（你）给马挂色布〔当成献神的马〕。②给脸色：gol mɑɣɑ Gəş sɑhldə.他给我脸色看了。

【Gəşdəɣ】 ①有颜色的：ɑq Gəşdəɣ白色的／gyk Gəşdəɣ 蓝色的。②颜色深的：Gəşdəɣ mɑrʤɑn颜色深的珊瑚。③浓的，酽的：Gəşdəɣ ʧɑ 酽茶／ʧɑnə Gəşdəɣ horɣət.（你）把茶烧得酽酽的。④佩带色布的〔献给神灵的〕：Gəşdəɣ ɑht 神马，献神的马／Gəşdəɣ Goj神羊，献神的羊。

【Gəvər】 稍子，缨子：ʤəɣ Gəvər茂茂稍。

【Gəvərdəs-】 互相打，打架〔见Gəvərtəs-〕。

中央民族大学图书馆

【Gəvərt-】 ①打，击：Gəvərdəp dro.他打人了。②掸，拍，敲：gezɣənə Gəvərt.（你）把衣服掸一下。③锻造：demər Gəvərt-打铁。

【Gəvərtəs-】 互相打，打架：golar Gəvərtəsəp dro.他们打架了。

【Gəv-ɣəzəl】 通红的，红彤彤的〔见Gəp-Gəzəl〕。

【Gəvulɑ-】 出风头，表现自己：bu kəsi qɑldʑɑ Gəvulej dro.这个人最爱出风头。

【Gəs】 冬。

【Gəs-】 ①夹，夹紧。②忍，憋〔见Gəhs-〕。

【GəsGɑ】 短的：GəsGɑ or短棉袄／gonəŋ bər Golə GəsGɑ dro.他的一只胳膊短些。

【GəsGɑrt-】 弄短，改短：menəŋ donnə muʤɑ GəsGɑrdəp ber.把我的袍子改短些。

【GəsGɑrlə-】 缩短，变短：kun GəsGɑrləp dro.天短了。/menəŋ don GəsGɑrləp dro.我的袍子短了。/jiz GəsGɑrləp dro.布缩短了〔因下水而缩短了〕。

【GəsGə】 冬季的：GəsGə tɑlɑ冬牧场／GəsGə johrt冬牧场。

【Gəz】 ①少女，姑娘：bu Gəzjɑr xosə xuɑr dəhgo dʑidɑɣɑq be？这些姑娘都会绣花吗？②女儿：sende niʤi Gəz bɑr er？你有几个女儿？Gəz uruɣə 女亲〔主人的姊妹，姑等本姓妇女〕，Gəz uruɣə xosə gehldi.女亲们都来了。

·Gəz put-给女儿戴头面：golɑr Gəzən pudəp dro.他们给女儿戴头面了。

Gəz dusər-娶亲，娶媳妇。

Gəz Gɑrɑmɑ （婚礼时）说席的，念祝贺词的。

Gəz jer（婚礼时歌手唱的）新娘之歌。

Gəz suŋzi（大）孙女。

【GəzɑGɑ】（<Gəz ɑGɑ）姐姐：GəzɑGəŋ我的姐姐，你的姐姐。

【Gəzɑr-】 变红：gonəŋ jyzə Gəzɑrəp dro.他脸红了〔害羞了〕。／ʤiɣde Gəzɑrəp dro.沙枣红了。

【Gəzɑrt-】 使变红，使发红：seŋ xoʤinnə Gəzɑrt.他把火筷子烧红。

【Gəzəl】 ①红的：Gəzəl ərgɑm红箱子／Gəzəl odən红柴（大）／Gəzəl tɑŋ红糖。②洪家，洪姓〔裕固氏族之一〕。

Gəzəl oht 扁草。

Gəzəl unguş 食道。

Gəzəl durmɑ ①红皮萝卜。②胡萝卜。

Gəzəl Goŋər 红棕色，紫红色。

Gəzəl su 洪水。

【Gəzəl-GɑzəlGəzəl-Gɑzəl】 红成一片的：menəŋ Goldɑ Gəzəl-Gɑzəl nisə unəp gelɣen er？我臂上一片片红红的是出的什么啊？

【Gəzəldɑ-】（牲口）流产。

【Gəzəlləɣ】 红方〔指裕固族〕，

中央民族大学图书馆

Gəzəlləɣnəŋ peɣ ʤerəɣ niɣe gep dro? 红方(裕固族)的王爷和军队为什么来了?

【Gəzəɣ】 ①边，棱，边沿：undun Gəzəɣ东边/Gəzəɣdan qejʧila- 顺边剪。②河边，河岸：bər Golnəŋ Gəzəqqa jitgeʂ gøryəʂ dər.到达一条河的河岸就可以看见了。/Golnəŋ Gəzəɣ oʤin maŋ.(你)顺着河沿走。

【Gəzəɣla-】 ①顺着，沿着：sen bu Golɣa Gəzəɣlap maŋ.你沿着这条河走。/das bezək bolsa, vanno maŋGəʂ dro. kəsi jys bolsa, Gəzəɣlav maŋGəʂ dro.遇到巨石要绕弯走，遇到歹徒先顺着走〔谚语〕。②歧视，看不起：gol məs maldʐilarnə Gəzəɣlov dro.他看不起我们牧民。

【Gəzəhldəq】 微红的。

【Gəzər】 (<Gəz jer)(婚礼时歌手唱的)新娘之歌。

【Gəzdamaq】 酸刺果子：Gəzdamaq tiken酸刺果刺。

【Gəzdar】 小姑娘：bu Gəzdar jaxʂo ʃoz dij dro.这小姑娘真会说话。/bu Gəzdarlar xosə pudəɣ oŋʂəp bar me? 这几个小姑娘都在念书吗?

【Gəzdarmaq】 酸刺果子〔见〔Gəzdamaq〕。

【Gəzdəɣ】 有女儿的：məs xosə Gəzdəɣ kəsi, məs Gəz undurernə porənraqdan gøŋəlɣe salɣəʂ dər.我们都是有女儿的人，总是要早些为女儿的婚事操心的。

【Gəz-guzeɣə】 女儿和女婿：Gəz-guzeɣə xosə gep dro.女儿和女婿都来了。

【Gər-】 躲藏，避开：gol mula Gərəp qap dro.那孩子躲起来了。

【Gərla-】 当先，占先，当头：sen buɣən əs tuduv Gərlap dro. 你今天干活赶在别人前面了。

【Gərlaʂ】 燕子〔见Garlaxʂ〕。

【Gəryəʂ】 耿家，耿姓〔裕固氏族之一〕。

【Gəryɣe】 机灵的，精明的〔见Gəryɣej〕。

【Gəryɣej】 机灵的，精明的：bu ʂaʐdəɣ qantanbu Gəryɣej kəsi dro.这个女人是很机灵的人。

【Gejəɣ】 (大)角落。

【Gejnaq】 犍牛，骟牦牛。

【Gejrə】 鹭，雕，兔鹘。

【Go】 (<Gəl-+-o)做着〔副动词〕：bu ahʂkyk kəsinə dandʒin Go tisdej dro.这蚊子咬人厉害得很。/mennə qadəɣ Go joɣərəp dro. 把面和硬了。

【Goən】 瓜，西瓜：dadəɣ Goən甜瓜/xami Goən哈密瓜/bu Goən dadəɣ dro.这个西瓜很甜。

【Goen】 怀，怀里：Goendan

中央民族大学图书馆

ʤinaq undurəp gep dro.从怀里掏出一个木碗。

【Gop-】 起：Govup gel.(你)起来。

【Gop-Goŋər】 紫的。

【Gop-Gorʤaq】 矮矮的，矮墩墩的。

【Gom】 (大)鞍鞯。

【Gomse】 ①蜱，驼虱，羊虱。②小男孩生殖器(大)。

【Gon】 瓜，西瓜〔见Goən〕。

【Gol】 I 手臂，胳膊：Gol aŋ手腕/Gol sat手表/Gol vanzi手腕。

【Gol】 II 河：bezək Gol大河。

【Gola】 黄铜：Gola dem铜壶/Gola marək黄铜锅。

【Golaɣə】 手镯。

【Golaş】 一庹〔两臂平伸，从左到右的长度〕：on Golaş jorəm十庹长的褐子。

【Golaşda-】 以庹量(动)。

【Golaşdəɣ】 …庹的：Golaşdəɣ jigə ŋajej, lalaj tolmas dər na ŋajej! 一庹长的纺锤，啊耶，老也纺不满哪，啊耶。

【Golən】 马肚带：uhldər Golən前肚带/art Golən后肚带。

【Goloɣe】 (大)耵聍。

【Goŋəs】 ①二胡，胡琴。②牛角号。

【Goŋər】 ①褐色：Goŋər Goj褐色羊/Goŋər ʧa浓茶，酽茶。②紫的：Goŋər taɣ紫色的山〔远处的青山〕/Goŋər qan紫色的血。

【Goŋərat】 郭家，郭姓〔裕固族氏族之一〕。

【Goŋus】 ①二胡，胡琴。②牛角号。

【GoŋGər】 ①臀部，屁股：sen bər GoŋGər saləɣ dər jam! 你真是个屁股沉的家伙，是吗？～你的屁股真沉呀！〔指一坐下就不容易离去〕。②底部：dəsdəŋ GoŋGərən jarəvadəp dro.打破了锅底。

GoŋGər ahs 肛门。

GoŋGər ahsər- 揭发，揭底。

GoŋGər ahsərlə- 被揭发，露底。

【GoŋGəre】 狼老鸦〔狼来前叫的鸟，狼听见此鸟一叫就来〕：bu GoŋGərenəŋ moenGa qaro maŋdəryaş berəp dro.在狼老鸦的脖子上挂上信捎去了。

【GoŋGərej】 狼老鸦〔见GoŋGəre〕。

【GoGa】 帽顶子：peɣlerde xosənda GoGa dro.头目都有帽顶子。

【GoGaləɣ】 有顶子的〔即有官职的〕：GoGaləɣ peɣler有顶子的头目们/gøk GoGaləɣ peɣ正头目〔蓝顶子官〕/aq GoGaləɣ peɣ副头目〔白顶子官〕。

【GohGəra-】 哗啦啦响〔见GohrGəra-〕。

【Gohp-】 起，起身，起来：jorə Gohp- 爬起来/oŋej Go-

中央民族大学图书馆

vup gel.（你）快起来。/men buɣən daŋGar Gohpan qaldʐa geʂ bolәp dro.我今天早晨起得很晚。/Gәzaj men tʂoGesa Govalmas.女儿啊！我坐下就起不来了。

【Gohldәq】 腋，胳肢窝。

【Gohldәqda-】 夹在腋下：gol jiɣәt bәr jyʂannә Gohldәq-daɣaʂ gelo dro. 那小伙子夹着把雨伞来了。

【GohGa】 胸腔：GohGamnәŋ goŋәr qan dalej putgej, ŋojej! 让我胸中的血液变为大海，哦耶！

【GohGaʂ】 雀，小鸟：sarәɣ GohGaʂ黄雀／Gәzәl GohGaʂ红雀／tege GohGaʂ猩猩鸟。GohGaʂ eht 麻雀肉〔上臂肌肉〕。

【GohGar-】 公羊叫：uɣur goʐɣar bolov GohGaro-GohGaro davar kama bar ere.我变成一只公羊，叫着叫着就能找到你。

【Gohqba】（大）躯干：derek Gohqba 树干。

【Gohrtga】 老妪，老太婆〔见GuhrtGa〕。

【GohrtGa】 老妪，老太婆〔见GuhrtGa〕。

【GohrGadʐan】 ①怯懦的，胆小的。②懦夫，胆小鬼。

【GohrGardaɣ】 可怕的，恐惧的：Gohrgardaɣ bola dәr. 好象有些害怕。

【GohrGәt-】 吓唬，威胁：sen mulanә GohrGәtba.你别吓唬小孩。

【GohrGәndʐәq】 凶恶的，吓人的。

【GohrGәra-】 哗哗作响：su GohrGәrәv dro.水在哗哗地响。

【Gohrq-】 害怕，恐惧：Gozi GohrqGaʂ ʤanpәnnәŋ ahldәrәnda "mia" dep dro.小羊羔吓得在缸盆下面叫了一声"哔"。/aniga GohrqGaʂ jilɣe-jilɣe jysәnge maŋGan dro.老太婆吓得哭了，哭着哭着回到家了。

【Gohrʤaq】Ⅰ 髋：Gohr-ʤaq sәmәk 髋骨。

【Gohrʤaq】Ⅱ 吊儿郎当的人。

【Goj】 绵羊：boz Goj 灰色绵羊／saɣlәq Goj 奶绵羊／Goj uɣәr羊群／Goj uhGarma牧羊人／Goj terә羊皮/Goj merɣe羊粪蛋／Goj Guzәrәq jaɣ 羊尾巴油/Goj Guran羊圈/ Goj jin 羊粪面/mәsde jyz ahsәɣ Goj dәr.我们有一百多只绵羊。

Goj әʂt（大）牧羊狗。

Goj ot 洋火。

Goj tana（大）羊胡子草。

Goj qarәn 蘑菇。

Goj jil 羊年，未年。

【Goj-】 收存，揣（chuāi）

【Gojin】 怀，胸前：mulanә Gojinga GudʐaqdaGa.你把孩子

中央民族大学图书馆

抱在怀里。

【GOJOQ】 ①不中用。② 不行，不可〔见GOJOQ〕。

【GOJ-MƏJ】 羊类：GOJ-MƏJ BAR ME? 有羊吗?

【GOJQOVUT】 (大) 羌活〔药材〕。

【GOJɣAN-】 揣进怀里：SEN BU TIOZINƏ GOJINGA JAXŞI ɣO GOJɣANƏVAT. 你把这条子好好地揣进怀里。/KEMZINƏ GOJɣAN. (你) 把馍揣起来。

【GOJɣANDƏR-】 让揣进怀里。

【GOJɣOPGA】 (大) 松鼠。

【GOJDƵI】 ①牧羊人：GOJDƵI JER牧歌/GOJDƵILAR TAQGA BARƏP DRO, 牧羊人到山上去了。②丈夫(大)。GOJDƵI ƏŞT 牧羊狗。

【GOJTŞI】 ①牧羊人。②丈夫(大)〔见GOJDƵI〕。

【GOŞ】 锅烟子：BU GOŞDƏ ʃOROHDER. (你) 把这锅烟子扫掉。

【GOZƵYAR】 公绵羊，种绵羊：UɣUR GOZƵYAR 羊群中之公绵羊。

【GOV】 (<GƏL-OV) 做着〔见GO〕。

【GOVAR-】 (<GOHP-+-AR) ①扶起，使起身：GƏZDƏ GOVAR. (你) 把姑娘扶起来。/BU MULALARNƏ GOVAR. (你) 让这些孩子们起来。②堆，堆起：GOLAR DUR GOVARƏP DRO. 他们堆了坟堆了。③建立，建筑，盖：BALƏQDƏ JORƏ GOVARƏP DRO. 墙已砌起来了。/ENE BƏR JY GOVARENƏ! 咱们再盖间房子吧!

【GOVƏ】 (大) 小山沟。

【GOS】 Ⅰ 一双，两个：GOS ƏLƏɣ 双手/GOS BELEK双布方子，双布哈达〔长宽等于两个正方形的布哈达〕/GOS MOŋƏS双角/GOS HIdʒIGƏ 双肠子/GOS ZUŋDUŋ (婚礼时的) 双总管〔两人担任总管〕/GOS dƵUŋZI ARAHGƏ ʧILA. (你) 沏双杯酒.

【GOS】 Ⅱ 花边：GOS DUHT- 做丝线边子。

【GOS-】 连结，连在一起：GOL ŞIGƏ QUSDƏ BƏREɣE GOSƏVAT. (你) 把那两头牛拴在一起。

【GOSƏɣLƏɣ】 双的：GOSƏɣLƏɣ BELEK双哈达/GOSƏɣLƏɣ BELEK DUHT. 献双哈达。

【GOSURMA】 (大) (帐篷侧面可拆开的) 两幅篷布。

【GOSDƏɣ】 成对的，成双的，双的：GOSDƏɣ JAŞDANdƵƏQ—对枕头。GOSDƏɣ BOL-成双，匹配〔指结婚〕。

【GOSDƏɣLA-】 (大) 配成双，成对。

【GOSDƏɣLAS-】 (大) 一起配成双，一起配成对。

【GOZ-】 ①倒(dào)，斟。②灌注，浇灌。③铸，浇涛。④盛(chéng)。⑤脱。⑥下，产卵〔见GUZ-〕。

【GOZƏ】 绵羊羔〔见GOZI〕。

【GOZI】 绵羊羔：GOZI GURAN

中央民族大学图书馆

绵羊羔圈／Gozi duɣ-下羊羔，产羊羔。

【Gozi-ulɣaq】 羊羔〔包括绵羊羔和山羊羔〕。

【Goziqulaq】 草名。

【Gozɣun】 （大）乌鸦。

【Goralɑ-】 包围。

【Gorəm】 Ⅰ （大）Gorəm das 巨石。

【Gorəm】 Ⅱ （大） 吊吊灰，塔灰。

【Gorəs-】 ①蜷缩：gol kəsi ɑɣərɣɑş Gorəsəp dro.那人病得蜷缩起来了。②起皱褶：terə Gorəsəp dro.皮子（～皮肤）起皱褶了。③痉挛，抽筋：budə Gorəsəp dro.他的腿抽筋了。

【Gorəsdər-】 使蜷缩。

【Gorde-】 （大）蹲下：Gordeɣɑş ʈşoGe.（你）蹲下来。

【Gort】 （大）男生殖器。

【GorGej】 （大）罗尔家〔裕固部落之一〕。

【Gorɣɑ】 （大）耳环。

【Gor-ɣɑr】 ①咕咕。②断断续续（摹）。

【Gorɣe】 环，圈儿。
Gorɣe jol （大）弯路。

【Gordʒɑq】 ①矮子。②矮的：gol şigə kəsi, GordʒɑGə GoŋərɑQ səmək dro.他们俩个人，矮的姓郭。

【Gors-】 ①蜷缩。②起皱褶。③痉挛，抽筋〔见Gorəs-〕。

【Guən】 瓜，西瓜〔见Goən〕。

【Gumse】 ①蜱，驼虱，羊虱。②小男孩生殖器。

【Gumsej】 ①蜱，驼虱，羊虱。②小男孩生殖器（大）。

【Gudər】 土丘，土墩，丘陵〔见gudər〕。

【Gudur】 土丘，土墩，丘陵〔见gudər〕。

【Gun】 瓜，西瓜〔见Goən〕。

【Gunɑn】 犍牛。

【Gunɑndʒar】 小犍牛。

【Gulɑ】 黄铜：Gulɑ tutbɑ铜匠／mənəŋ sɑvə Gulɑ dro.这个把子是铜的。
Gulɑ ɑht 枣骝马。
Gulɑ ʈşəŋ 戥子。

【Gulɑn】 （大）野马，野驴。

【Gulɑndʒer】 （大）戴胜鸟，哮哮哧。

【Gulɑndʒir】 （大）戴胜鸟，哮哮哧。

【Gulɑɣə】 手镯：guməs Gulɑɣə银手镯。

【Gulɑş】 一庹〔见Golɑş〕。

【Gulɑşdəɣ】 庹的〔见Golɑşdəɣ〕。

【Guldər-Gɑldər】 咕嘟咕嘟（摹）〔痛饮水声〕：gol bər ger Gɑrɑnə Guldər-Gɑldər hidʒivɑdəp dro.他把一碗茶咕嘟咕嘟地喝光了。

【Guŋəs】 ①二胡，胡琴。②牛角号。

【GuŋGəre】 狼老鸦〔见GoŋGəre〕。

【Guŋdʐo】 供桌。

【Guŋsək】 斋饭。

中央民族大学图书馆

【GUɣEJ】（大）姨母〔见GUɣE〕。
【GUHS-】 呕吐〔见GUS-〕。
【GUHSAN-】系腰带〔见QUSAN-〕
【GUHRTGA】 老妪，老太婆 GUHRTGA GARƏSA，GƏZ OJIN-DƵƏQ. 老妪衰老后，就成了姑娘们的玩物〔谚语〕。
【GUHRGƏRA-】 ①打鼾：QARɣAN KAŋGA DOGƏRAP GUR-GUR GUHRGƏROV DRO. 喀尔干往炕上一倒就呼呼地打鼾了。②舐羔〔羊下羔后，舔羊羔同时打响鼻儿〕：GOL SAQ GOZISƏŋGA GUHRGƏROV DRO. 这母羊在舐羔。③与婴儿亲昵〔抱着婴儿并逗他玩〕：GOL ŞAZƵDƏɣ MULA-SƏŋGA GUHRGƏROV DRO. 这女人在疼爱孩子。
【GUHRGƏRE-】 轰鸣，轰隆作响〔见GUHRGURE-〕。
【GUHRGURA-】 ①打鼾。②舐羔。③与婴儿亲昵〔见GUHRGƏ-RA-〕。
【GUHRQADƵAŋ】 ①怯懦的，胆小的。②懦夫，胆小鬼。
【GUDʒAGE】 北房。
【GUDʒAQ】（<GUZU JAQ）北方：GUDʒAQ JY 北房。
【GUJDAŞI】（大）骗子。
【GUDƵAQ】Ⅰ（<GUZU JAQ）北方〔见GUDʒAQ〕。
【GUDƵAQ】Ⅱ 怀，胸前。
【GUDƵAQDA-】 抱：MULANƏ GUDƵAQDA-把孩子抱起来/GU-DƵAQDAɣAN MULA。抱来的孩子〔养子〕。
【GUDƵAQDAS-】 互相拥抱。
【GUŞA-】 阿谀奉承，拍马。
【GUŞXALA-】 燎：BAŞDƏ GUŞ-XALA-燎羊头。
【GUZƵAQ】（<GUZU JAQ）北方〔见GUDʒAQ〕。
【GUV】（<GƏLOV<GƏL-）做：JIɣ GUV BAŞɣARƏP DRO. 从轻处理了。
【GUS】 鸟：AŋƏT GUS黄鸭。／GUS UHGUV DRO. 鸟儿在飞。
【GUS-】 呕吐：MEN GUSɣƏŞ DRO. 我要呕吐了。
【GUSƏS-】 一起呕吐。
【GUSGƏN】 后鞧：GUSGƏN BAɣ 鞧绳。
【GUSGUN】 后鞧〔见GUSGƏN〕。
【GUS-GUZɣUN】 鸟类，飞禽。
【GUZ-】 ①倒(dào)，斟：DƏSɣE SUNƏ GUZɣAŞ SEMEN QEJNADƏP DRO. 她往锅里倒水做饭了。／SEN MAɣA AZRAQ ŞA GUZ. 请给我少倒点茶。／ARAHGƏ GUZ- 斟酒。②灌注，浇灌：MƏNƏŋ EZEɣE SU-DAN MUDʒA GUZ. (你)往这上面浇点水。③铸，浇铸：BƏR BEZƏK DƏS GUZENƏ. 咱们铸一口大锅吧。④盛(chéng) GOɣA SEMEN GUZ. (你)给他盛饭。⑤脱：TE'Aɣ GUZ- 脱土坯／BU TE'AɣNƏ JAXŞI GUZUP DRO. 这土块脱得好。⑥下，产卵：QURAHGEJ GUZ-下蛆／MƏNƏŋ EZEɣE GARA DƵIVƏN QURAHGEJ GUZUP DRO.

中央民族大学图书馆

苍蝇在这上面下蛆了。

【GUZA】（<GUZUYA）向下面，往下 ərliyden GUZA GO GARAsa ʧiʦə kəʃiy gøzdej dro. 从高处往下看，汽车很小。

【GUZAŋ】 ①阴影，阴凉处。②阴坡，山阴。

【GUZAHGO】①往下面：bahdzˌən GUZAHGO saŋgəladəp dro. 他把头垂下去了。②往北面：GUZAHGO hanəp dro. 他往北走去了。

【GUZƏ】 ①北面，下面〔见GUZU〕②地区：tay GUZƏ山区／oj GUZƏ平原区。

GUZƏ gəl- 低垂。

【GUZƏN】（<GUZYUN）山乌鸦。

GUZƏN GARAQ 枸杞子。

【GUZƏY】 织布机上的绳子。

【GUZƏRƏQ】尾巴〔见GUZURUQ〕。

【GUZI】 ①向下，往下：GUZI ʦoge-往下坐／sen GUZI ʃoz di.你往下〔向主人〕致道谢词吧！②向北，往北：GUZI maŋ. 往北走。

【GUZIJAQ】（<GUZU JAQ）北方。

【GUZU】 ①下面，往下：GUZUDAN jorə从下往上／jorədan GUZU 从上往下/deŋərden GUZU boʧi bətdəy boz goj sazerdəp dro. 从天上降下了叉开腿的灰色绵羊。②北，往北：GUZU JAQ 北方，北面/GUZU ʤyk 北方／GUZU jol 北边的路／GUZU maŋenə. 咱们往北走吧。

GUZU ʃoz（婚礼时客人向主人朗诵的）道谢词。

【GUZUDAGƏ】 北方的：GUZUdagə jy 北边的房子。

【GUZURUQ】 尾巴：GUZURUQ səmək 尾巴骨，骶骨。

【GUZYUN】 山乌鸦。

【GUZYUNGARAQ】 枸杞子。

【GURAQ】（<GURAN ART）圈后，院后〔一般作为倒垃圾处〕：menə duqGANDA GURATGA tardohdəp dro. 生下我的时候，把我扔到倒垃圾的地方。

【GURAN】 ①圈（juàn）：jyt GURAN 马圈／GOJ GURAN 羊圈／GURAN balƏq 圈墙。②圈（juàn）（量）：gonəŋgəda on GURAN GOJ dər. 他家有十圈羊。

【GURAS-】 摔交：sen GURASO ʤidayaq be？你会摔交吗？／məs ʂigə kəsi bər GURAsenə. 咱们俩摔一交吧。

【GURASMA】 摔交：sen GURASMANƏ GARAyəla baryəʂ me？你去看摔交吗？

【GURƏM】 吊吊灰，塔灰〔见GURƏN〕。

【GURƏN】 吊吊灰，塔灰：bu jynəŋ GURƏNƏ gevep dro. 这屋里的塔灰增多了。

中央民族大学图书馆

【ɢurt】 男生殖器。
【ɢurtbɑq】 精液。
【ɢurtme】 小男孩生殖器。
【ɢur-ɢur】 ①哗哗（摇）：su ɢur-ɢur-ɢur bolәp dro. 水哗哗地响了。②呼噜噜（鼾）：gol kɑŋɢɑ doɢәrɑp ɢur-ɢur ɢuhrɢәrov dro. 他往炕上一倒就呼噜噜地打鼾了。

q

【qɑ】 哎〔表惋惜〕：qɑ! bu ɢoәn ɑlmɑɣɑn bolsɑ …哎！要是没买这西瓜……〔多好啊〕
【qɑbɑq】 锅盖。
【qɑp】 小荷包：qɑp dәrɢɑ小荷包扣子。
【qɑp-】 吠，叫〔见ɢɑhp-〕。
【qɑpbɑq】 （大）锅盖。
【qɑm】 甘，喀木，萨满，祀公子〔萨满教巫师〕：qɑm ehldʐi 会跳神的萨满／qɑm ehldʐi qɑmno dro. 萨满正在跳神。
【qɑmɑn】 本事〔见kɑmɑ Ⅰ〕。
【qɑmɑne】 可怜的，怜爱的〔指小孩，马驹，羊羔等〕：qɑmɑ_ne, bu bәr jɑxʂi qulәm joq qɑp dro. 可怜的，这匹好好的马驹没了〔死了〕。
【qɑmәrɑ-】 倒牙。
【qɑm-ehldʐi】 师公，萨满。
【qɑmnɑ-】 跳神，发神：ehldʐi bolsɑ qɑn deŋәr tusse qɑmnɑɣɑq dro. 天神附体时祀公子就跳神。
【qɑmnɑt-】 请跳神，请发神：golɑr qɑm jehldʐi ɢәhɢәr-ɣɑʂ qɑmnɑdәp dro. 他们请祀公子跳神了。
【qɑdɑlɑ-】 劝诫，教育。
【qɑdɑq】 哈达：qɑdɑq duht-献哈达／dɑvɑr qɑdɑq 绸哈达。
【qɑdɑɣ】 ①钉上的扣子。②锔子〔见ɢɑdɑɣ〕。
【qɑdɑr】 往后〔见ɢɑhdɑr〕。
【qɑdәl-】 ①参加，加入。②联合，合伙，合并。③加上〔见ɢɑhdәl-〕。
【qɑdәq-quduq】 半生不熟的。
【qɑdәɣ】 ①硬的。②老的。③剧烈的，厉害的。④生硬，心硬。⑤贵〔见ɢɑhdәɣ〕。
【qɑdәr】 骡，骡子：ʤiɣen qɑdәr 驴骡子／ɑht qɑdәr马骡子。
【qɑdәr-】 烙〔见ɢɑhdәr-〕。
【qɑdәr-mәdәr】 骡类。
【qɑt】 Ⅰ ①跟前，面前。②层。③页。④次，回〔见ɢɑht〕。
【qɑt】 Ⅱ （大）山冈。
【qɑt-】 ①凝固，凝结，变硬。②加。③加价，涨价。④调(tiáo)入。⑤掺入，混合。⑥搓〔见〔ɢɑht-〕。
【qɑtdɑɣ】 ①硬的。②老的。③剧烈的，厉害的。④生硬，心

中央民族大学图书馆

硬。⑤贵〔见Gahdəɣ〕。

【qatGət-】 收紧，系紧〔见GahtGət-〕。

【qan】 Ⅰ 汗，可汗：qan jarləɣ duhsəp dro. 可汗下命令了。qan olər- 当可汗，登基。qan deŋər 天神，汗腾格里〔萨满教主神〕。

【qan】 Ⅱ 血：qan ahq- 流血／gøzden qan ahGəp dro. 他眼睛流血了。

【qan】 Ⅲ 在哪儿：menəŋ ənə qan? 我的弟弟在哪儿？／sen maɣa alɣan aht qan? 你为我买的马在哪儿？

【qan-】 解渴，喝足，饮足：ʂa hidʒip qandə. (我) 茶喝足了。／aht su hidʒip qanəp dər. 马饮水饮够了。

【qana-】 准备，制做：saɣa gezerdeɣ gezɣə qanen. 我来给你缝一件合身的衣服。／sarəɣ guazi qanap dro. 准备了一件黄褂子。／saɣa jijerdeɣ kemzi qanen. 我来做些合你口味的馍。

【qanaht】 翅膀，翼。

【qanəqdər-】 准备。

【qandaɣe】 (大) (活佛，头目所骑马匹脖子和绊胸下的) 红缨子。

【qandər】 肚杂毛：Goj qandər 羊肚杂毛。

【qandər-】 让喝足，饮足：ahtdə qandərəv suɣar. (你) 去让马喝足水。

【qantambu】 ①最好的，优秀的：bu qantambu kur ʃit dro. 这是质量最好的肥肉。／gol qantambu ʃyesəŋ dro. 他是优秀生。②好看的：ala enek bər qantambu ala ʂat duqGan me dro. 据说花乳牛生了一头十分好看的花牛犊。

【qantanbu】 ①最好的，优秀的。②好看的〔见qantambu〕。

【qansa】 烟斗，烟袋杆：qansa zuezi 烟袋嘴儿。

【qal】 Ⅰ 阴毛，腋毛。

【qal】 Ⅱ 疯的：qal kəsi 疯子／qal bərɣa 发情的公驼。qal oht 醉马草〔马吃了会醉的草〕。qal rambu (大) 车前子。

【qal-】 ①留下，剩下：sen qal 你留下〔别走〕。／ʂej dəpd. qalɣanə gøzei Gozi. 炉边留下的是有眼圈的小羊羔。②掉下：jyvaʂdaGə kəsi uzu jerde bar er saGənGaʂ Gajlavatsa, jyvaʂdan qalɣaʂ bədən səvatGan dər. 屋顶上的人以为自己在地面上，一跑就从屋顶上掉下去，把腿摔断了。／aja! menəŋ menek bozi suɣa qalo hanəp dro. 哎呀！我的钱包掉到水里了。③沉入，沉下：das dəvəŋge qalo hanəp dro. 石头沉底了。④褪色：Gəʂ qal- 褪色／bu gezɣənəŋ qədʒi qap dro

中央民族大学图书馆

这件衣服褪色了。⑤作助动词表示动作“告一段落”并处于“静止状态”：gonəŋ aɢa jyləp qap dro.他哥哥死了。

【qala-】 ①盖，盖上：jy qala-盖房子／ʤo daseme qalaɣəʂ bop dro.拉萨要盖一座庙。／qabaqdə qala.（你）把锅盖盖上。②封闭：taɣ qala-封山。

【qalaq】 ①盖子，帘子，遮盖物：sək qalaq（大）门帘／dəmdəq qalaq（大）帐篷天窗盖。②眼皮。

【qaləm】Ⅰ 聘礼，彩礼〔见qalən Ⅰ〕。

【qaləm】Ⅱ 心肝，宝贝〔男人对情妇的称呼〕。

【qalən】Ⅰ 聘礼，彩礼：baʂ qalən最初的聘礼/qalən diat-送彩礼。
qalən boldas-（大）商定聘礼。
qalən qol-（男方）要求减少聘礼：golar qalən qolov dro.他们在要求减少聘礼。
qalən sal- 送聘订婚。

【qalən】Ⅱ ①多的：qalən bər pozi ɢoj—大群羊/qalən mal gelov dro.许多牲口来了。②厚的：bu keɣde qalən dro.这纸很厚。③稠密，gonəŋ ʂaʤə qalən dro.他的头发很密。④深（大）：qalən su深水。

【qalən-xulən】①厚厚的，②稠糊糊的，密密的〔见qalən-qulən〕。

【qalən-qulən】①厚厚的。②稠糊糊的，密密的：bu ʤəupienzi qalən-qulən dro.这面片稠糊糊的。

【qaləq-】 发疯：qaləqɢan ʧi疯骆驼／qaləqɢan kəsi疯子／qal bərɣa qaləɢəp dro.发情的公驼发疯了。

【qalun】 水獭：qalun perək水獭皮帽。

【qaluhrʤaq】（大）褐架子。

【qalmaq】Ⅰ 喀尔玛克〔蒙古族之一部分〕。

【qalmaq】Ⅱ 皮帽：tulgə qalmaq狐皮帽。

【qaldəla-】 战抖，颤抖，战栗。

【qaldər-】 使留下，使掉：gonə qaldərvat.把他留下。/ udʤən-dan bər sek qaldərosden.让我从尖上弄下一部分来。／jerdənesən su ʂiɣe qaldə-rəp dro.把宝贝弄掉到水里了。

【qaldur-】 弄掉下来〔见qal-dər-〕。

【qaltila-】 战抖，颤抖，战栗。

【qalnəm】 心肝，宝贝〔男人对情妇的称呼〕。

【qalqa】 喀尔喀〔蒙古族之一部分〕。

【qaldʤa】 ①太：bu jy qal-dʤa bezək dro.这间屋子太

中央民族大学图书馆

大了。/qaldʐa jəus dro, 太坏了。②特别：men buɣən daŋɢar qohpɢan qaldʐa ehrde boləp dər. 我今天早晨起得特别早。

【qalvəq】 （大）嘴唇。

【qaŋ】 炕〔见kaŋ Ⅰ〕。

【qaŋərəq】 鼻子〔ɢaŋərəq〕。

【qaŋduŋ】 炕洞。

【qaŋgəva】 （婚礼时的）总管〔见kaŋgova〕。

【qaŋgo】 （婚礼时的）后勤人员〔见kaŋgo〕。

【qaŋɢəra-】 ①大声唱，放声唱：gol maldʐi qaŋɢərov jerlov dro. 那个放牧的在高声唱歌。②自言自语（大）。

【qaŋɢərt-】 哨哨作响。

【qaŋɢova】 （婚礼时的）总管〔见kaŋgova〕。

【qaŋjin】 炕沿：xejnə qaŋjin dəpge savat. （你）把鞋放在炕沿下。

【qaŋʈʂən】 靴子：qaŋʈʂənnə gez. （你）穿上靴子。

【qaŋʈʂəŋ】 靴子〔见qaŋʈʂən〕。

【qaŋsa】 旱烟袋，烟斗〔见xaŋsa〕。

【qaɢaʂda-】 哈哈笑，大笑〔见qaqaʂda-〕。

【qaɢəl】 娄子，岔子，麻烦：qaɢəl un- 出娄子，出岔子，变麻烦。

【qaɢər】 麦场：qaɢər dep- 打场/qaɢər per-打场/qaɢər saʐ- （大）扬场。

【qaq】 ①干的，干燥的：qaq oht干草/qaq men 拌面〔饮食〕/qaq jer干的地方/qaq ʤohrɢa 干山沟/qaq halɣar 干粪块/gola rnəŋ gusə qaq ohtdə jiʧi jivadəp dro. 他们的牛把干草全吃光了。②干旱的：bu bər deɣe deŋər qaq dro. 近来气候很干旱。③瘦的：qaq baʂ 瘦头〔指人头上没肉〕。④干亲：qaq mula干儿子/qaq ɢəz 干女儿/qaq uruɣ干亲。qaq kəsi 干部。

qaq semen 拌面条。

【qa-qa】 喀喀（摹）〔咳嗽声〕：gol kəsi qa-qa bolov jydərəv dro. 那人喀喀地直咳嗽。

【qaqaʂda-】 大笑：bu ɢəz neɣe gondaɣ ɢo qaqaʂdov dro. 这个姑娘为什么那末大声笑？

【qaqaʂdas-】 一起大笑：go[1] ʃyesəŋnar qaqaʂdasəp dro. 那些学生一起哈哈大笑起来了。

【qaqər】 麦场〔见qaɢər〕。

【qaqda-】 ①晒干：jejinda tərdennnə kunge bər qaqdaval. 夏季你要把皮袍晒一晒。②烘烤，烤干：sen ʃitdə qaqda. 你烤肉吧。/bu kemzi qaqdavat. （你）把这馍烤一下。/gezɣənə otda qaqda. （你）把衣服放在火上烤干。③烙：goke qaqda- 烙锅盔。④批评，指责：men buɣən gol kəsi-

中央民族大学图书馆

nə jaxʂi bər qa:dahdi. 我今天把那人好好地批评了一顿。⑤考问，查问，让交待：sen gol kəsinə qaqda, ni jodal gannap dər.你问问他，看他干了什么事。

【qaqdat-】 使烤干：sen goɣa ʃitdə qaqdat. 你让他把肉烤一下。

【qaɣər-】 炒：qaɣəryan saj 炒菜〔炒了的菜〕／qaɣəryan semen炒面〔爆炒面条〕／saj qaɣər-炒菜/sen ʤidannə qaɣər.你炒鸡蛋吧。

【qaɣərmaq】 炒麦子，炒青稞：sen maɣa qaɣərmaq-dan mədʒa qaɣər. 你给我炒一点青稞。

【qahdər-】烙：kemzi qahdər. (你)烙饼吧。

【qahtɢət-】 收紧〔见ɢaht-ɢət-〕。

【qaht-qaht】 层层叠叠〔见ɢaht-ɢaht〕。

【qahldʐəq】 提兜。

【qahdʐan】 何时〔见ɢah-dʐan〕。

【qahʂəɣ】 ①面颊，腮帮子。②鞋脸〔见ɢahʂəɣ〕。

【qahsɢa】 显脸〔见ɢahsɢa〕。

【qahrtlas-】 发出重脚步声：gol kəsilernəŋ azaɢə qahrtlasəv dro. 那些人脚步声重重地走来。

【qaʤil】 (<ɢahʂ jil)：好几年：men qaʤilɣa gonə gørmehdi. 我好几年没有见过他了。

【qaʤyz】 (<ɢahʂ jyz) 好几百个：qaʤyz kəsi dro. 有好几百人。

【qaj】 鞋〔见xaj〕。

【qaj-】 撇去。

【qajaq】 好皮子：qajaq ʧa 有奶皮的奶茶。

【qajin-】 开，滚，沸腾：qajin-ɢan . su开水／semen qajin-də. 汤面开了。／ʧa qajində. 茶开了。

【qajindər-】 烧开，煮：ʧa qajindər-烧茶，煮茶。

【qajna-】 开，滚，沸腾：ʧa qajnap dro.茶开了。

【qajnat-】 煮，烧开：ʧa qaj-nat. (你)去烧茶。／men semen qajnaden.我去烧饭。

【qajnatdər-】 让煮：goɣa semen qajnatdər. 你让他去煮饭。

【qajnaq】 犍牛，骟牦牛。

【qajɢa-】 ①瞧，了望：jorə qajɢama, qajɢasa gøzɣe ʤiɣdə dekgəʂ dro. 别往上瞧，往上瞧沙枣会碰你的眼睛。②探望，探视：gonə qajɢaɣəla baren. 我去探望他。

【qajɢatdər-】 使看病。

【qajqa-】 ①瞧，了望。②探望，探视〔见qajɢa-〕。

【qajqo】 岗，哨：qajqo qaj-qa-放哨／qajqo qajqama.放哨的。

中央民族大学图书馆

【qajqol】 ①哨兵。②岗，哨：qajqol qajqa-站岗，放哨。

【qajʤi】 剪子。

【qajʤila-】 剪：qajʤilayan qulum剪了鬃的马驹／sen keyde boʤin xuardan bər qajʤila bardʐa men garen. 你剪个纸花我看看。

【qaj-vazi】 鞋袜。

【qajra】 关心，关怀，关照：ezertbenəŋ qajra bezək bop dro. 领导是很关心我们的。／burgannəŋ qajra bezək bop dro. 佛的关怀是无边的。

【qajran】 好好的，好端端的：qajran bər nanxunə səvadəp dro. 好好的一个暖壶叫他给摔坏了。／qajran bər ahtdə jyləravatdə. 好端端的一匹马叫我弄死了。

【qajrala-】 赐给，赏赐：peɣ maɣa bər davar don qajralap berəp dro. 头目赐给我一件缎子长袍。

【qajrə】 鸳，雕，兔鹘。

【qadʐan】 何时〔见gahdʐan〕。

【qadʐan-qadʐan】 早已：gol xuotʂə zange ehtgen səɣda xuotʂə qadʐan-qadʐan hanəp dər. 等他们赶到车站，火车早就过去了。

【qadʐejɣərmə】 (<gahʂ jiɣərmə) 十几个：qadʐejɣərmə jasahdə? (你) 十几岁了?

【qadʐon】 (<gahʂ on) 几十：qadʐon kəsi dro. 有几十个人／jyz qadʐon 一百几十个。

【qadʐohdəs】 (<gahʂ ohdəs) 二十几个：gonda dahgə qadʐohdəs goj dro. 那儿还有二十几只羊。

【qaʂ】 几个，好几个：qaʂ məŋ好几千／gol baryaʂ dʐa qaʂ kun er, ene neɣe gelyen er? 他回去只有几天，怎么又来了?

【qaʂəɣ】 ①面颊，腮帮子。②鞋脸：xajnəŋ qaʂəɣ鞋脸。qaʂəɣ sal-打耳光：menəŋ kətʃiɣ mula uzuk etdi, men ʂilayaʂ gonə qadəɣ go qaʂ qaʂəɣ sahldi. 我的小儿子说谎话，气得我重重地打了他几下耳光。

【qaʂəɣla-】 打耳光〔见gahʂəɣla-〕。

【qavan】 猪：qavan ahdej 猪仔／qavan ajaq 猪食槽／golar qavan asrap dro. 他们养猪了。

【qavaq】 (大) 干柴。

【qavahdʐəq】 小荷包，小口袋。

【qavadʐəq】 小荷包，小口袋。

【qavər-】 尥蹶子，踢：bu ʤiɣen gozinə qavərəp dro. 这驴尥蹶子踢了羊羔。／senəŋ aht əst qavəryaq be qavərmas me? 你的马踢不踢狗?

中央民族大学图书馆

【qavərt-】 使尥蹶子，使踢：sen ʤiɣenge gozinə qavərtba.你别让驴子尥蹶子踢了羊羔。

【qavur-】 尥蹶子，踢〔见qavər-〕。

【qavərəs-】（牲口）互相踢：mal qavərəsəp dro.牲口互相踢起来了。

【qavləq】（大）嘴唇。

【qasGa】 显脸〔见GahsGa〕。

【qazəq】（大）汤匙，小勺。

【qazdəq】Ⅰ ①皮：derek qazdəq 树皮/samsaq qazdəq 大蒜皮。②壳：ʤidan qazdəq 鸡蛋壳/oja qazdəq蛋壳。③甲壳：paŋgəra qazdəq 蜣螂壳。④糠，麸：tuturGan qazdəq 稻糠/darəɣ qazdəq 麦麸。⑤封面：pudəɣnəŋ qazdəq书的封面。

qazdəq soj- ①剥皮。②剥削。qazdəq sojma 剥削者。

【qazdəq】Ⅱ 勺，汤匙，调羹：ʧøp qazdəq（祀公子的）祭品勺/gol qazdəqdə maɣa apker. （你）把那把汤匙给我拿来。

【qazdəqdəɣ】 面剂子：sen qazdəqdəɣnə jaxʂi ɣo qalavat. 你把面剂子盖好。qazdəqdəqGa menbudan muʤa ʂadʐəvat.你往剂子上撒些籽面。

【qazGan】 鼻栓。

【qar】Ⅰ 雪：qarnə aq keɣ-de ʂigəsi Gajsə aq dro? 雪与白纸那个更白？/qar jaɣa dro.要下雪了。

【qar】Ⅱ ①前臂，前腿：qar səmək前臂骨，尺骨，前小腿骨。②尺：bər qar ʂigə aŋ. 一尺二寸。

【qar】Ⅲ 老的：qar kəsi 老人／qar aniga老太婆，老奶奶/qar səmək老骨头/qar səməGəŋGa duqGan mula dro. 他是父母老了才生的孩子。

【qar-】 灭：ot qarəp dro.火灭了。

【qarava】（<qarə ava）（大）祖父，爷爷。

【qarə】Ⅰ 前臂，前小腿〔见qarⅡ〕。

【qarə】Ⅱ 老的：ʂigə qarə kəsi bar me dro. 据说有两个老人。

qarə əʂt ①老狗。②老混蛋〔骂人语〕。

【qarə-】Ⅰ ①变老，衰老：sen qarəmen dər na, men qarəp dro.你没老，而我变老了。／kəsi qarəsa, gøŋəl qarəɣəmes, derek qarəsa, jeldəs qarəɣəmes.人老心不老，树老根不老〔谚语〕。／oʂGa qarəsa mula ojinʤəq. 老汉衰老后就成了男孩们的玩物〔谚语〕。②变钝：gol puʤaq qarəp dro.那把刀钝了。

【qarə-】Ⅱ（大）呛。

【qarət-】 弄灭，使熄灭：otdə

中央民族大学图书馆

qarətba.（你）别把火弄灭。/ dəŋdʐanna qardohder.（你）把灯熄掉。

【qarən】 胃，肚（dǔ）子，瘤胃：qarən jen肚粪/qarən tojnaɣ肚油/bu ɢoj qarənnə qaɣər.（你）把这羊肚炒一炒。

【qarəndʒaq】 小羊肚囊〔用以装酥油作礼物送人〕。

【qarəvul-】（大）瞄准。

【qarej】 老妻，老伴：bu menəŋ qarej.这是我的老伴儿。/gonəŋ qarejsə naɣəp bar er？他的老伴在干啥？

【qaro】 ①信：qaro keɣde信纸/qaro qazdəq信封/ men bər qaro dəzen.我来写封信。/gol qaro delep gep dro.他带来信了。②消息：sen naɣo bu qaronə aŋnahdə？你是怎样听到这个消息的？/qaro ber-通知/golarɣa oŋej qaro ber.（你）快些通知他们。/gol andaɣ qaro berəp dro.他那么通知了。

qaro maŋdər- 发信。

qaro diatba 邮递员，信差。

【qarolas-】 互相通信。

【qarohʈsi】（大）婆家歌手。

【qarmanɢə】 祖先，祖宗：mənə qarmanɢəlar maɣa tajdəvadəp dro.祖先把这个留给我了。

【qarmaŋɢə】 祖宗，祖先〔见qarmanɢə〕。

【qarmaq】（大）炒豆，炒麦仁。

【qart-】 弄灭，使熄灭〔见qarət-〕。

【qarɣəm】 雾凇：qarɣəm tus-下雾凇。

【qarɣən】 雾凇〔见qarɣəm〕。

【qarʧaq】（大）小碗柜。

【qars】 轰隆（幕）〔巨石滚动声〕。

【qarsdər-qursdər】 ①喀嚓：səməkdə qarsdər-qursdər ɢələv səv dro.他在喀嚓喀嚓地剁骨头。②乒乒乓乓，劈里啪啦：qarslaŋ qarsdər-qursdər ahdov dro.枪在乒乒乓乓地打着。

【qarsla-】 ①乒乓作响：po qarslov dro.枪声在响。②哐啷作响：jiɣaʂ qarslov dro.木头在哐啷哐啷地响。

【qarslaŋ】 枪。

【qarslas-】 一齐乒乓作响：bezək-kəʧiɣ po xosə qarslaso dro.枪炮齐鸣。

【qars-qars】 ①轰隆轰隆〔石头撞击声〕：das taɣden qars-qars ahsəp dro.石头从山上轰隆轰隆地滚过来了。②劈里啪啦〔鞭炮声〕：podʐaŋzi qars-qars bolav dro.鞭炮在劈里啪啦地响。

【qars-qurs】 ①轰隆轰隆。②劈里啪啦〔见qars-qars〕。

【qədar】 往后〔见ɢahdar Ⅰ〕。

【qədej】 汉族：qədej ʤin汉族妇女。

中央民族大学图书馆

qədej ʧsudʑɑq 醋。

【qən】 Ⅰ 鞘：pudʑɑq qən刀鞘。②妇女胸饰〔原为装发辫的套子〕。

qən əʂ 妇女胸饰背后用以固定的配件。

【qənəq-】 Ⅰ ①准备好：qənəGəp dro. 准备好了/sen qənəGə-vahldəm? qənəGəvalɣan bolsa maŋenə. 你准备好了吗？准备好了咱们就走。

【qənəq-】 Ⅱ 要流氓：gol naɣəlsa kəsiɣe qənəqGan bər me dro. 他是一贯对人要流氓的家伙。

【qələm】 (大) 巧妙。

【qəqər-】 ①叫，召唤：qar kəsinə bərɣe qəqərəp dro. 把老年人都叫到一起来了。②请，邀请：Gəzəl xan ʂu kəsi qəqərəp dro. 红汗邀请了三个人。

【qəhtGət-】 收紧：ʃipdəŋ, dʒiɣəgən qəhtGət. (你) 把绳子的纡绌收紧些。

【qəhGər-】 ①叫，召唤：bər tudʒa qəhGərəp gelɣen er. 叫来一个屠夫。②请，邀请：buɣən gelɣeʂ men doɣər ni ma odal joq, ʤuan-mən senə qəhGərəp bar. 我这次不是为别的事来的，专门请你来了。

【qəhGərɑ-】 快转。

【qəhrtbəʂ】 眼皮〔见Gəhrt-bəʂ〕。

【qəhrq-】 ①剃，刮。②剪毛〔见Gəhrq-〕。

【qəʤi】 (<Gəʂ+-i) 它的颜色，他的面色。

【qəʂ】 ①颜色。②面红，脸色，气色〔见Gəʂ〕。

【qəʂəɣlɑ-】 打耳光〔Gəhsəɣ-lɑ-〕。

【qəʂdɑ-】 ①撵，驱赶，驱逐：qannəŋ kəsiler Gəzde qəʂdap də. 皇帝的奴仆把那个姑娘撵走了。②追，追逐：am qəʂdap bolɣəmes dro. 现在不能再追了。

【qəʂdɑs-】 ①一起撵。②互相追逐。

【qəʂdəɣ】 ①有颜色的。②颜色深的。③浓的，酽的。④佩带色布的〔见Gəʂdəɣ〕。

【qəʂvɑʂ】 (<qəʂ bɑʂ) 面貌。

【qəs-】 ①夹，夹紧。②忍，憋〔见Gəhs-〕。

【qəsəq】 缝儿，缝隙：gol səkde bər qəsəq dro. 那门上有个缝儿。

【qəsəqdɑ-】 窥视，偷看〔从缝中看〕：seler qəsəqdamɑ. 你们不要偷看。/bu mulalar gondɑ qəsəqdap dro. 这些孩子在那儿偷看了。

【qəsəqdɑs-】 一起窥视，一起偷看。

【qəsər】 未到产犊期的母畜。

【qəsəraq】 三岁母马。

【qəsmaqdɑ-】 夹在腋下：ani-gɑ ʤomaGən alənGaʂ,

中央民族大学图书馆

sut pəraʂən qəsmaqdaɣaʂ enegən dəleɣəle maŋgan dro. 老太婆带着木棍，夹着挤奶木盆去找乳牛去了。

【qəsdər-】 ①插入，塞入，别：gol qaŋsanə belɣe qəsdərɣaʂ, jyɣe kərəp dro. 他把烟袋别在腰上就进屋去了。②夹入：gol qaronə pudəɣnəŋ araɣa qəsdərəp dro. 他把信夹在书中了。

【qəsdərlə-】挤入：sen gonəŋ araɣa qəsdərləma. 你别挤到那里面去。

【qəsdərɣəʂ】 菜肴：buɣəngə qaɣərɣan qəsdərɣəʂ dadəɣ dro. 今天炒的菜肴味道很香。

【qəsde-】 嘶：aht qəsdev dro. 马嘶。

【qəsga】 短的〔见gəsga〕。

【qəsgə】冬季的〔见gəsgə〕。

【qəsqa】 短的〔见gəsga】。

【qəsqart-】 弄短，改短〔见gəsgart-〕。

【qəsqarlə-】 缩短，变短〔见gəsgarlə-〕。

【qəsra-】 (跳火，用香绕圈)禳灾祈福：men qəsrahdə. 我已用香绕圈祈福。

【qəsraq】 三岁母马。

【qəsrəq】 香，柏香。

【qəsrəqda-】 绕柏香，薰香：sen bu malnə bər qəsrəqda. 你给牲口绕一下柏香〔祈求病好〕。

【qər】 I ①棱，棱角。②山梁。

【qər】 II (小孩的) 屎。

【qər-】 ①刮：sen səməkdəŋ ʃitdə qərəval. 你把骨头上的肉刮净。②铲掉：bu jerde bər ʤohqʤan oht dro, qərohder. 这里有一堆草，把它铲掉。③屠杀。

【qərəs-】 打仗，交战：golar qərəsəp dro. 他们打起仗来了。

【qərləɣ】 带角的：uʂ qərləɣ ser 三角板，三角尺／qərləɣ taɣ 尖尖的山。

【qərq-】 ①剃，刮。②剪毛〔见gəhrq-〕。

【qəryaɣ】 ①边，棱：ʤozinəŋ qəryaɣ. 桌子边／joramnəŋ qəryaɣ 褐子边。②山梁（大）。

【qəryaɣləɣ】 ①有边的。②作边子的材料。

【qeman】 ①软弱的，老实的。②可怜的。 ③贫困的〔见keman〕。

【qedej】 汉人〔见qədej〕。

【qenat】 翅膀，翼。

【qenat-】 煮开，使沸腾〔见qajnat-〕。

【qenaq】 犍牛，骟牦牛。

【qeʧi】 剪子。

【qej】 鞋：qej jaɣ 鞋油／qej sap 靴鞘。

【qejin-】 开，滚，沸腾：qejingan su 开水。

【qejindər-】 煮，烧，使开，

中央民族大学图书馆

使沸腾：mən qejindər- 煮肉汤。

【qejman】 ①软弱的，老实的。②可怜的。③贫困的〔见keman〕。

【qejnat-】 煮，烧开〔见qajnat-〕。

【qejnaq】 犍牛，骟牦牛。

【qejɢa-】 ①瞧，了望。②探望，探视〔见qajɢa-〕。

【qejqa-】 ①瞧，了望。②探望 探视〔见qajɢa-〕。

【qejqo】（大） 准星：qejqosəɣa aht-（大）瞄准。

【qejqol】（大） 小眼儿。

【qejqolda-】（大） 瞄准。

【qejʤi】 剪子。

【qejʤila-】 剪〔见qa jʤila-〕。

【qejʃi】 剪子。

【qejʃila-】 剪〔见qajʤila-〕。

【qejʃile-】 剪〔见qajʤila-〕。

【qejran】 ①好好的，好端端的〔见qajran〕。②可惜（大）。

【qejrala-】 祀公子念经：sozum qejrala-祀公子念经治病。

【qejrə-】 翱翔。

【qo Ⅰ】 ①福气，福分：senəŋ qo kəʃiɣ dro. 你的福气小。②运气，命运：menəŋ qo jaxʂi dro. 我的运气好。／gonəŋ qosi jaxʂi emes dro. 他的运气不好。

【qo】Ⅱ（=xo Ⅱ） ①大伙，大家。②全部，全体，都：men ajtdə, golar qosə bəlmes dro. 我问了，他们都（全）不知道。

【qop】（大）闲话。

【qop-qojuɣ】 稠糊糊的：sen adʐətɢan joɣurt qop-qojuɣ dro. 你做的稠奶子，稠糊糊的。

【qopʈʂi】（大） 传闲话的人。

【qom】 ①沙，沙子。②沙漠〔见qum〕。

【qomjaɣ】（<xuma jaɣ） ①胡麻油。②植物油。

【qodər】 麻子：qodər ohʂɢa 麻子老头。qodər saŋɢəhrʤaq 瘤胃。

【qon-】（临时）过夜，住宿：sen bia tune maŋma, mənda qon. 你今夜别走，在这儿住吧。ene bərsek qon-ɢan səɣda, men senəŋ aɣa baren. 我（在此）住几天，然后再去你那儿。

【qonəq】 ①一夜，一宿(xiǔ)（量）：gol ʂigə qonəq jiɣlap dro. 他哭了两宿。／gol menəŋgəde uʂ qonəq oləhrdə. 他在我这儿住了三宿。②过夜，暂住（名）：qonəq bol- 过夜，临时住：men mənda qonəq bolɣəʂ. 我在这儿过夜。

【qonuq】 ①一夜，一宿（量）。②过夜，暂住（名）〔见qonəq〕。

中央民族大学图书馆

【qol-】 ①要，乞讨：semen qol-讨饭～要饭／qolmɑ 要饭的，乞丐。②请求，央求：bɑrləɣɑ qol- 请求施舍／uruɣ qol- 求婚／ɢəz qol-求婚。

【qoləɣ】 有福气的，幸运的：gol ɑjəɣ qoləɣ dro. 他很幸运。～他的运气好。

【qolor】牧场，草场：jejɢə qolor 夏牧场／ɢəsɢə qolor 冬牧场。
qolor pudəɣ 草场契约。

【qolɢədʐi】 要饭的，乞丐。

【qolqədʐi】 要饭的，乞丐。

【qolɣədʐi】 要饭的，乞丐。

【qoŋ】 酒壶：goŋɢɑ ɑrɑhgə neme. （你）往酒壶里添酒吧。

【qoŋər】 ①褐色的。②紫的〔见ɢoŋər〕。

【qoŋɢɑr】（大）：qoŋɢɑr sɑrəɣ 姜黄。

【qoŋɢərɑɣə】 铃子：ʧi qoŋɢərɑɣə 驼铃／gol ɑhtɢɑ qoŋɢərɑɣə mɑndərov dro. 他在给马戴小铃铛。

【qoɢɑ】 胸腔〔见ɢohɢɑ〕。

【qoq】（大） 膀胱。

【qohɬdəq】 腋，胳肢窝。

【qohldəqdɑ-】夹在腋下〔ɢohldəqdɑ-〕。

【qohɢɑ】 胸腔〔见ɢohɢɑ〕。

【qohɢɑş】 雀，小鸟〔见ɢohɢɑş〕。

【qohrq-】 害怕，恐惧〔见ɢohrq-〕。

【qohrʤɑq】 髋〔见ɢohrʤɑq I〕。

【qojəɣ】 稠的：qojəɣ semen 稠饭。

【qojuɣ】 稠的〔见qojəɣ〕。

【qojɣə-】 变稠。

【qojɣət-】 使变稠，弄稠。

【qoʐɣɑr】种绵羊：qoʐɣɑr dohqdə 二岁公绵羊羔。

【qov】 ①福气，福分：qovu 他的福气：ɑnəŋ qovu kəʧiɣ dro. 他的福气小。②运气，命运：ɑjəɣ-qov 命运／ɑjəɣ-qovu bezək dro. 他的命运好。

【qovɑ】 ①琥珀。②琥珀珠子，假珊瑚珠子：qovɑ bɑsmɑq （妇女头面下部的）琥珀牌。

【qovɑn】（大） 山上的小槽，小干沟。

【qovet-】（<qop et-）（大）传闲话。

【qovu】（<qov+-ə）①……的福气。②……的命运：ɑnəŋ qovu kəʧiɣ dro. 他的福气小。

【qovun】（大） 壶：ɑrɑhgə qovun 酒壶。

【qovləɣ】 有福气的，幸运的〔见qoləɣ〕。

【qor】 腰带〔见qur Ⅳ〕。

【qor-】 ①保卫：ojnə qor-保卫地面，保卫家乡。②救，拯救：menəŋ dʐɑnnə qor-

中央民族大学图书馆

（你）救我的命吧!

【qora】Ⅰ 院子，庭院。

【qora】Ⅱ（大） 毒药：qora sal- 投毒，下毒。

【qorat】 院后，围墙后。

【qore】（大）锉子。

【qoreda-】（大） 锉。

【qorol】（<qolor） 牧场，草场〔见qolor〕。

【qorut】 僧人，众僧〔见qorvut〕。

【qorul】（<qolor） 牧场，草场〔见qolor〕。

【qorlo】 ①转经筒〔见korlo〕。②轮（大）：jel qorlo 风扇／su qorlo 水磨的水轮/ot qorlo 火轮〔帐篷顶之佛经转轮〕，火车之飞轮。

【qorɢa】 大粪块。

【qorqadʒan】（大） ①怯懦的，胆小的。②懦夫，胆小鬼。

【qorɣa-】（狗，狐狸等）尖叫，狂吠。

【qorɣaq】 炭火，热灰。

【qorvut】 僧人，众僧：az qorvut 僧人少／buɣən semeye lom salɣəla bahrsa az qorvut dro. 今天（我）到寺院去放会，僧人很少。

【quar】Ⅰ 花，花朵〔见xuar Ⅰ〕

【quar】Ⅱ 画儿，图画〔见xuar Ⅲ〕。

【qup】 大瓶，坛子。

【qum】 ①沙，沙子：qum tala 沙滩／qum dəs 沙锅。②沙漠：qum əsɣe jehdəp dro. 他到了沙漠里。qum bayər 沙坡，沙丘。qum gøz 沙眼。qum soqba 沙米〔一种野草，其果实似小米〕。

【qume】 胡麻。qume jaɣ ①胡麻油。②植物油。

【qumjaɣ】（<xuma jaɣ）①胡麻油。②植物油。

【qumnəɣ】 有沙的：qumnəɣ jerde dasdar joq dro. 沙土地带没有石头。

【qudra-】 受蒙蔽〔见xudura-〕。

【qutul】（大） 靴子，单梁靴。

【qutɢə】 嗓子，喉咙〔见guhtgə〕。

【qun】 婚事〔见xun〕。

【qun-】Ⅰ 抢夺，抢劫。

【qun-】Ⅱ （临时的）过夜，住宿〔见qon-〕。

【qunəq】 ①一夜，一宿（量）。②过夜，暂住（名）〔见qonəq〕。

【qulaq】 耳朵：teŋə qulaq 聋子／qulaq teŋə 耳朵聋／ɢara qulaq 黑耳〔指汉族人的隐语〕。qulaq ehdek 耳垂。qulaq dahrtɢəs 耳套。qulaq qadəɣ 耳背，重听。

【qulaqdan-】（大） 出现风圈：kun qulaqdanəp dro. 太阳带风圈了。

中央民族大学图书馆

【qulaɣə】（大） 耳塞。

【quləm】 小马驹〔见qulum〕。

【qulən】 小马驹〔见qulum〕。

【qulor】 牧场，草场〔见qolor〕。

【qulum】 小马驹〔当年生的马驹〕；jas qulum 新生的小马驹／tisi qulum 母马驹／şelə qulum 孤马驹〔失去母马的马驹〕。

【qulun】 小马驹〔见qulum〕。

【quɢa-】（大） 闻，嗅。

【quɢaş】 雀，小鸟〔见ɢoh-ɢaş〕。

【quɢar-】（大） 放牧：mal quɢar（大）放牧。

【quhɢa】 胸腔〔见ɢohɢa〕。

【quhsan-】 系腰带：sen qur quhsan. 你系上腰带吧。

【quhrtɢa】 老妪，老太婆〔见ɢuhrtɢa〕。

【quhrɢərɑ-】 ①打鼾。②舐羔。③与婴儿亲昵〔见ɢuhr-ɢərɑ-〕。

【quhrɢurɑ-】 ①打鼾。②舐羔。③与婴儿亲昵〔见ɢuhrɢərɑ-〕。

【quhrɢəre-】 轰鸣，轰隆作响〔见guhrgure-〕。

【quhrşle-】 打鼻响：bu aht quhrşlep dro. 这马打响鼻了。

【quj】 脾气：bu ahtnəŋ qujsə qadəɣ. 这马的脾气坏。

【qujmaq】（大） 炸油馃。

【qudʐi-ɢahdʐi】（大） 嘀嘀咕咕〔耳语状〕。

【quşdəɣ】 ①有颜色的。②颜色深的。③浓，酽。④佩带色布的〔见ɢəşdəɣ〕。

【quşqəre-】 骆驼叫：buryɑ quşqərev dro. 公驼在叫。

【quşɢɑ】（大） 烫了的羊。

【quşɢɑlɑ-】（大） 烫羊。

【quşɢɑş】（大） 麻雀，雀儿，小鸟。

quşɢɑş ʤɑnɑq 雀儿碗〔可止痛的一种药用植物〕。

【quşqɑş】（大） 麻雀，雀儿，小鸟〔见quşɢɑş〕。

【quvɑ】 ①琥珀。②琥珀珠子，假珊瑚珠子〔见qovɑ〕。

【quval】 僧人，喇嘛：quval perək 喇嘛帽〔喇嘛念经时戴的帽子〕／quval ʧɑ 僧人喝的茶。

【quvən】（大） 瓜，西瓜〔见ɢoən〕。

【quvu】 琥珀。②琥珀珠子，假珊瑚珠子〔见qovɑ〕。

【qus】 I 牛〔见gus〕。

【qus】 II 鸟〔见 ɢus〕。

【qus-】 呕吐〔见ɢus-〕。

【qusɑn-】（自己）系腰带：sen bu qurnə qusanɢaş maŋ. 你系上这条腰带走。

【qusandər-】 使系腰带，给

中央民族大学图书馆

系腰带。

【qusdan-】 （自己）系腰带〔见qusan-〕。

【qusdandər-】使系腰带，给系腰带。

【qusgən】 后鞧〔见gus-gən-〕。

【qur】Ⅰ （大）肥的〔见kur Ⅰ〕。

【qur】Ⅱ 斗（dǒu）〔见kur Ⅱ〕。

【qur】Ⅲ 回，次，趟〔见xur Ⅰ〕。

【qur】Ⅳ 腰带：qur sadʐəq 腰带穗子／qur ahldərnəŋ aŋ 腰带下的环子／gol qaŋsanə qurγa qəsdərəp dro. 他把烟袋别在腰带上了。/qur poγ- 再婚：bu ehsək şazʐdəγ gol ohşgaγa qur poγəp dro. 这寡妇与那个老汉结婚了。

【qur】Ⅴ 批（量）：bər qur mal 一批牲畜。

【qura-】 ①拼合，合并。②围住（大）。

【qural】 诵经大会。

【quraγ】（大） 帐篷布之中缝。

【qurahge】 ①虫，蛆。②区：qurahge baş 区长。qurahge qavadʐəq（大） 蜗牛。

【qurahgej】 ①虫，蛆。②区〔见qurahge〕。

【qurahqe】 ①虫，蛆。②区〔见qurahge〕。

【qurə-】 干，变干：gezγə qurəp dro衣服干了。／qurəγan gezγənə apkeγər.（你）把干了的衣服收进来。

【qurət-】 晒干，弄干〔见qurt-〕。

【qurəγ】 ①空手的，未带礼物的：men buγən qurəγ ələγnə şuelaγaş gehldi. 我今天甩着空手来了。②空的：bu xəzi qurəγ dro. 这盒子是空的。③空闲的：qurəγ jer 空闲的地。④徒劳的，枉然的：gol qurəγ duhdəp dro. 他白干了。

【qurəγdʐa】 空手地，空空地，徒劳地：məs qurəγdʐa bər ej gannap dro. soŋəŋga ehtgende semen sadəγənə ma ʤolamahdə. 我们白白地干了一个月，最后连伙食费都交不起。

【qurol】 诵经大会。

【qurut-】 晒干，弄干〔见qurt-〕。

【qurul】 牧场，草场〔见qolor〕。

【quruγ】 ①空手的。②空的。③空闲的。④白白地，徒劳地，枉然的〔见quraγ〕。

【qurt-】 晒干，弄干：gol gezγənə qurdəp dro. 他把衣服晒干了。／sen ʧørminə qurt.（你）把奶渣弄干。

【qurtga】 老妪，老太婆〔见guhrtga〕。

中央民族大学图书馆

【qurləɣ】 有腰带的，系腰带的：gol qurləɣ kəsi dro. 他是系腰带的人。

【qurɢu-】 (大) 长肥。

【qursan-】 系腰带〔见qusan-〕。

【qursaŋ】 (大) 煨香台〔见ohrsaŋ〕。

ɣ

【ɣamban】 案板。

【ɣantazi】 鞍褥子。

【ɣaŋɣəra】 (大) (僧人念经时用以挡脸的) 穗子。

【ɣajʤa】 应该：bu bər xur ɣajʤasə la men baryəʂ dər. 这一次该我去了。

【ɣazər-】 (大) 劈开〔见azər-〕。

【ɣarəs】 拃 (量)〔拇指与中指间之长度〕。

【ɣə】 (大) 鹅。

【ɣəba】 恶霸。

【ɣədan】 鹅蛋。

【ɣəliuzi】 二流子。

【ɣəlmek】 (大) 扣襻。

【ɣəɣzan】 (大) 袈裟。

【ɣəjør】 (大) 二月。

【ɣəʂ】 羊肥肠：sen ɣəʂ jiɣəʂ me? 你吃羊肥肠吗?

【ɣərenɢaq】 (大) 和尚穿的背心。

【ɣexula-】 爱护。

【ɣeʃila-】 爱惜。

【ɣo】 I (<ɢəlo<ɢəl-) 做着：jaxʂi ɣo dəz! 你好好写!

【ɣo】 II (<xo II) 一起：ʂjgə ɣo 俩，两人一起/udʐu ɣo (<uʂ) 仨，三人一起/məs ʂjgə ɣo bəle barenə. 咱俩一同去吧!

【ɣojela-】 熬夜。

【ɣol】 (<gol) 那个。

【ɣoŋzi】 桄子 (量)：maɣa bər ɣoŋzi ʃigij miʃen ber. 给我一桄细棉线。

【ɣuaŋzi】 桄子 (量)：bər ɣuaŋzi miʃen 一桄棉线。

【ɣuzi】 股 (量)〔见guzi II〕。

h

【hapda-】 跨过，迈过：məŋkannə hapda. (你) 跨门坎。/gəunə hapdap bar. (你) 迈过沟去。

【hapdən-】 (大) 客气：hapdənma! 别客气!

【hupdənʤəq】 (大) 客气的。

【ham】 气息。

ham səq- 喘气：gol ham səɢov dro. 他在喘气。

【hamanla】 (大) 已经。

中央民族大学图书馆

【haməs-】 喘气。

【hatraq】 (<ahldər jaq) (大) 下方：hatraq ʈsaj 帐篷内下方的座位。

【hanə-】 ①走，走开：ol hanəp dro. 他已走了。/kəm mulanə ezertgeʂ hanəɣaner? 谁把孩子领走了？②作助动词用，表示动作的破坏性，彻底性：aŋ ungeʂ hanəp dro. 脱臼了。/taɣdaɢə qar jerɣeʂ hanəp dro. 山上的雪化完了。/ʈsəŋtuo jerɣe qaləv hanəp dro. 秤砣掉下地了。

【hal】 I 刚才：halda bər gaŋgərdək aniga gelɣeʂ səkde jerlov dro. 刚才有一个粗嗓子的老奶奶来到门口唱歌来着。/halda sen tabər-tobər bolɣaʂ, men uzup-qalalmahdə. 刚才你弄出声音来，吵得我都没睡着。hal daŋɢar 今早。

【hal】 II ①力量，劲：hal gel- 有力量，有劲/semen əʂɣeʂ golɣa hal gep dro. 吃了饭，他就有劲了。②权力：hal gel-有权/am gol kəsiɣe hal gep dro. 现在那个人有权了。

【haldaɢə】 刚才的：bu la haldaɢə ol jiɣər mosdə usdej dər na, niɣe məndə saləp bar er. 这就象是刚才那个黄羊角，怎么放在这儿的呢？

【halɢə】 刚才的：halɢə kəsi ene gep dro. 刚才那人又来了。

【halɢədaɣ】 刚才那样的：halɢədaɣ jodal ene ungəmes dro. 象刚才那样的事再不会有了。

【halɣar】 (作燃料用的) 干粪块：halɣar ʤohqdʤaŋ 干粪块堆/ halɣarnə apkel. 把干粪块拿来。

【halvər】 腮。

【haŋɢəla-】 驴叫。

【haɣar】 干粪块〔见halɣar〕。

【haj】 啊：haj, bu ni jer? 啊！这是什么？

【haja】 手掌心：haja per- 拍手，鼓掌/mulalar haja pero ojnasəv dro. 孩子们在拍手玩。

【hajada-】 搓：bu ʃipdə sen hajada. 你把这绳子搓一搓。

【hajart-】 (大) 减慢。

【hajde-】 ①赶，驱赶：sen ahtdə hajdep gel. 你把马赶来。②驾驶：men teryen hajden. 我来驾车。～我来赶车。

【hajt】 喂：hajt, sen menəŋ ɢəzdə gøhrdəm? 喂，你看见我女儿了吗？

【hadʤala-】 (大) 小孩拍手玩。

中央民族大学图书馆

【hadʐəq】 恩情，恩惠，好处：men senəŋ hadʐəqdə dʒilen. 我记住你的恩惠。hadʐəq bol- 孝顺：sen adʐanaɣa hadʐəq bol. 你要孝顺父母！hadʐəq jandər- ①报恩。②孝顺：hadʐəq jandərmas ①忘恩负义的。②不孝顺的。

【hadʐəqdəɣ】 ①有恩惠的，有恩情的：hadʐəqdəɣ kəsi 恩人。②孝顺的：hadʐəqdəɣ gəz 孝顺的女儿。

【hadʐəqləɣ】 ①有恩惠的，有恩情的。②孝顺的〔见hadʐəqdəɣ〕。

【hadʐəɣ】 恩情，恩惠，好处〔见hadʐəq〕。

【hadʐəɣləɣ】 ①有恩惠的，有恩情的。②孝顺的〔见hadʐəqdəɣ〕。

【hadʐi】 侄：hadʐi oɣəl 侄儿／hadʐi gəz 侄女/gol menəŋ hadʐi oɣəldan dahgə mədʒa kətʃiɣrek dro. 他比我的侄儿还略小一点。

【hav-hav】 汪汪（摹）〔犬吠声〕：əʂt hav-hav bolәv dro. 狗在汪汪地叫。

【har-】 累，困，乏，疲乏：haryan goj 乏羊／bu gəz jimeɣenge, əʂmeɣenge harəp dər. 这姑娘没吃没喝而疲乏了。/sen haryan ba? 你很累了吧？/tajlo-tajlo hahrdə. 抬啊抬啊抬累了。

【harlat】 哈尔拉特〔裕固氏族名〕。

【hargən】 乏了的，疲乏的：hargən goj 乏羊／hargən mal 乏了的牲口。

【haryal】（大） 干粪块。

【harva】 青稞：harva talgan 青稞炒面。

【harva-】 变旧，破旧，磨损：jiŋnəŋ udʐu harvaɣaʂ hanəp dro. 袖口磨坏了。/bu guazi harvaɣaʂ gezalmas bop dro. 这褂子破得没法穿了。

【harvat-】 弄破，弄坏：sen bu jaŋə gezɣənə harvadəvadəp dro. 你把这新衣服弄破了。

【harslan】 狮子〔见arslan〕。

【həm】 Ⅰ（大） （牛羊的）耳记：həm qejʧile- 打耳记。

【həm】 Ⅱ（大） 睾丸。

【hədəs】（大） 锅：hədəs koŋ 锅筐。

【həlvər】 腮。

【hədʐi】（<əʂ+-ə） 里面：ərgamnəŋ hədʐənda. 在箱子里面。②里子：donnəŋ hədʐi 长袍里子。

【hədʐivaɣər】（大） 脂裹肝〔食品，将肉、肝剁碎裹在肚网油中制成〕。

【həreʂ】 髁骨。

中央民族大学图书馆

həreş tejdə- 掷髁骨〔一种游戏〕。

【hərvə】 青稞〔见harvə〕。

【hərvə-】 变旧，破旧，磨损〔见harvə-〕。

【he】 嘿：he, bu dienjiŋ jəxşi mule dro. 嘿，这部电影好得很啊！

【hede-】 ①赶，驱赶。②驾驶〔见hajde-〕。

【hele】Ⅰ（大） 板筋〔脖子后的两条筋〕。

【hele】Ⅱ（大）面前

【helenGoryɣe】 鸟名〔红嘴，黑身，红腿的一种水边的鸟〕。

【heleləɣ】（大） 当面的。

【heleʧike】（大） 当头对面。

【heɣən】 后天：heɣən ʃiŋʧiʤi dər? 后天星期几？

【heɣəngə】 后天的。

【heʤi】（<əş+-ə） ……的里面，……之内〔见hiʤi〕。

【hejde-】 ①赶，驱赶。②驾驶〔见hajde-〕。

【heşek】（大） 驴子〔骂人时用〕。

【her-】 吠：əşt herov dro. 狗正在叫。

【herəs-】 一齐吠。

【hermek-harmaq】（大） 惊慌失措地。

【hi】 咦（感）：hi, sen neɣe məndaɣ toşan er! 咦，你怎么这么讨嫌！

【higeŋge】（<şigə eŋge） 妯娌：gol şigəsi higeŋge dro. 他们俩是妯娌。

【higesəŋnə】 姊妹：gol higesəŋnə şigə xosə saran dər. 那姊妹俩都手巧得很（～能干得很）。

【hiʤer-】（<əş-） ①让喝，使喝。②喂食，灌〔见hiʤir〕。

【hiʤert-】 让给喝。

【hiʤi】（<əş） ……的里面，……之内：jynəŋ hiʤi 屋子里面／jynəŋ hiʤinde tşoGe. 屋里坐。／bu ərʤy ərGamnəŋ hiʤinde dro. 这东西在箱子里面。

【hiʤindegə】 里面的：sunəŋ hiʤindegə lahpʤ̣əqdə lolohder. （你）把水里的叶子捞掉。

【hiʤigə】 ①肠子：Gos hiʤigə 双肠子／sen hiʤigə satdəm? 你卖肠子了吗？②肚子（dùzi）：kəʧiɣ hiʤigə 小肚子／hiʤigə aɣərəq 肚子疼／hiʤigə aɣərəq bop dro. 他的肚子疼了。／hiʤigə aşdahdi. 肚子饿了。③怀：hiʤigəɣe şuGər- 搂抱在怀里。

hiʤigə aɣər- 吝惜。

hiʤigə eht- 泻肚：gol hiʤigə ehtges ʤydep dro. 他拉肚子拉得瘦下来了。

hiʤigə sur- 泻肚，拉肚子。

【hiʤivaɣər】 脂裹肝〔食品，将肉、肝剁碎裹在肚网油中制

中央民族大学图书馆

成〕。

【hiʤir-】 (<əş-) ①让喝，使喝：sen golarɣa semen hiʤirmen naɣəlɣə div maŋdərohdə？你为何不让他们吃饭就放他们走了？②喂食，灌：mulaɣa semen hiʤir. (你)让孩子喝汤饭。～(你)给孩子喂汤饭。/gol şigə jaxuanɢa arahgə hiʤirəp dro. 他给两个丫环灌酒了。

【hitʃindegə】 里面的：sunəŋ hitʃindegə lahpʤəqdə lolohder. (你)把水里的叶子捞掉。

【hitʃigə】 ①肠子。②肚子。③怀〔见hiʤigə〕。

【hogen】 那一天：hogen men joq. 那一天我不在。

【hogengə】 那一天的：hogengə jodalnə ʤilap ɢara. (你)把那天的事回忆一下看看。

【hojt】 喂(感)：hojt, sen gel. 喂，你来。

【hor】 (大)气，气息。
hor al- 呼吸。
hor un- 断气：hor uner ʧek ehdəp dro. (他)断气的时间到了。

【hor-】 嘴馋：men gonəŋ ʃidəŋge hohrdi. 我想吃他的肉。

【hora-】 I ①缠，缠绕：bu jodanəŋ bozəŋɢa jyŋ niɣe horap dər？这羊小腿的上面为什么缠上毛呢？②包，裹：sen jøryennə hora. 你去包脂裹肝〔食品的一种〕。

【hora-】 II ①差，缺，短少：bu menek neɣe horaɣan er？这钱怎么差了呢？/men bər şuaŋ xaj alsa, dahaə şigə təkəs menek horəv dro. 我买双鞋，还差两块钱。②欠：men goɣa dahɢə bes təgəs menek horahdə. 我还欠他五块钱。

【horat-】 亏待，让吃亏。

【horalə-】 ①裹：qan davar qadaq kəsinəŋ ohrdaɣa tajdohtsa, mulanəŋ bozəŋɢa horaləp qapdər. 皇帝把绸哈达往人群里一扔，它就裹到孩子身上了。②围：vedʒiŋnə moenɢa horalə. (你)把围巾围到脖子上。

【hore】 毛发旋儿〔毛发呈旋涡状的地方〕。

【horeda-】 (用投石器)投击〔见horeşde-〕。

【horeləɣ】 有旋儿的。

【horeş】 投石器：horeş budʒin aht. 用投石器投击。/horeşdan aləngaş horvede. 你拿投石器去投击。

【horeşde-】 (用投石器)投击 gol horeş bodʒin horeşdeɣende deɣəp dər. 他用投石器一打就打着了。

【hori】 毛发旋儿〔毛发呈旋涡状的地方〕。

【horuɣu-】 滚，开，沸腾

中央民族大学图书馆

〔见horɣə-〕。

【horde-】 哈气。

【horɣə-】 开，滚：mən horɣəp dro. 肉汤滚了。

【horɣət-】 煮，烧开，烧滚：mən horɣət. (你) 煮肉汤吧。

【horve】 投石器。

【horvedɑ-】 (大) (用投石器) 投击〔见horeʂde-〕。

【horvede-】 (用投石器) 投击〔见horeʂde-〕。

【hudordev】 (大) 八角铜盘。

【huduŋ】 (大)；ɑzɑqdəŋ huduŋ 脚掌。

【hutraq】 (<uhldur jaq) (大) 左方：hutraq ʂaj 帐篷内左方的座位。

【hular】 (大) 雪鸡。

【hudʐəndʐi】 第三〔见hudʐundʐi Ⅰ〕。

【hudʐon】 (<uʂ on) 三十：hudʐon kama 约三十个／hudʐon ɢaʂ 三十几个。

【hudʐondʐor】 (<uʂ ondʐa bar) 约三十个。

【hudʐohdəs】 (<uʂ ohdəs) 二十三。

【hudʐun】 (<uʂ on) 三十〔见hudʐon〕。

【hudʐundʐi】 Ⅰ 第三：hudʐundʐi jil 第三年／hudʐundʐi dohɢəs 三九〔冬至后第三个九天〕。

【hudʐundʐi】 Ⅱ 土豆，洋芋。

【hudʐundʐiləq】 第三的，老三。

【hudʐujɣərmə】 十三。

【høt】 (大) 胆。

【hør-】 (大) 编织。

【hørme】 (大) 有辫子的。

【hørmeləɣ】 (大) 十几岁的女孩：hørmeləɣ ɢəz 有辫子的姑娘。

【hyʤyl】 (<uʂ jil) 三年。

【hyʤyhsə】 仨〔见hyʤysə〕。

【hyʤyjɣərmə】 十三。

【hyʤysə】 (<uʂ ehsə) 仨：golar hyʤysə xosə gep dro 他们仨都来了。

【hyʤyz】 (<uʂ jyz) 三百。

【hyʤyr-】 (大) 砍倒。

【hysəŋge】 (<jy + -sə + -ŋge) 向他的家：aniga hysəŋge baryaʂ, andaq ɢəlo savatɢaʂ jiŋərda uzuɣan dro. 老奶奶回家后这么安排好，晚上就睡觉了。

ʤ

【ʤa】 Ⅰ 再见：ʤa, men maŋen. 再见，我走了。

【ʤa】 Ⅱ 假，假期：ʤa faŋna- 放假／gol ʤa ʧiŋnahdə. 他请假了。

【ʤa】 Ⅲ 好一阵〔相当长的时

中央民族大学图书馆

间〕：bər ʤa 好一阵子／men senə bər ʤa saɢəhdə. 我等你半天了。

【ʤa】Ⅳ ①架子，衣架：ʤaɣa dala- 搭在衣架上。②架（量）：bər ʤa fejʤi 一架飞机。

【ʤa】Ⅴ（大） 枷。

【ʤaban】 夹板〔驴的鞍具之一〕：ʤiɣenge ʤabannə tola. （你）给驴套夹板。

【ʤatan】 ：ʤatan tala 夹滩〔两边有草，当中没草的平滩〕。

【ʤanaq】（大） 木碗：quşɢaş ʤanaq 雀儿碗〔可止痛的一种药用植物〕。

【ʤano】 捕兽夹：gol ʤano oʤin bər derdeŋ ʤalavaləp dər. 他用捕兽夹夹住了一只狼。

【ʤandan】 细长的。

【ʤandanbət】 长腿水鸟。

【ʤala-】Ⅰ ①夹，夹入：bu pionə pudəɣnəŋ araɣa ʤalavat. （你） 把这张票夹在书里。②钳：sen ʧenzi oʤin ʤala. 你用钳子钳吧。③忍住，憋住：sədəkdə ʤala. （你）忍住尿吧。

【ʤala-】Ⅱ 生火，架火（大）：ot ʤala- 架火。

【ʤala-】Ⅲ 加，加工：gaŋ ʤalap dro. 已加钢了。

【ʤala-】Ⅳ 上枷（大）。

【ʤalal-】 ①挤：sen hiʤinge ʤalalɣaş unup bar. 你往里挤上（车）去。②被夹住：menəŋ azaq ʤalaləp gap dro. 我的脚被夹住了。

【ʤagan】 夹杆〔骆驼鞍横杆〕。

【ʤakuzi】 夹裤。

【ʤaŋ】Ⅰ ①刚才，刚刚：gol gerlernə men ʤaŋ jyvatdə. 那些碗我刚才已经洗干净了。／tuʤa ʤaŋ jyləryə dioɣande, ala şatdəŋ gøzənden şigə damʤəq jas ahqɢan er dij dro. 说是屠夫刚要宰时，花牛犊的眼里流出了两滴眼泪。②恰好，正好：menəŋ bu juŋnə bər dahrtsa, ʤaŋ jyz ʧəŋ dər. 我这些羊毛一称正好100斤。／men ʤaŋ maŋɢə dioɣan səɣda, ene keʧin gep dro. 恰好我刚要出门，又来了客人。

ʤaŋ bol- 合身。

【ʤaŋ】Ⅱ 犏，犏的：ʤaŋ bər me 犏牛。

【ʤaŋba】 腼子。

【ʤaŋpən】 缸盆：ɢozisən ʤaŋpənnəŋ haldərəŋɢa kømərəvadəp dro. 他把羊羔扣在缸盆底下了。／men bər ʤaŋpən sej jennehdi. 我腌了一缸盆菜。

【ʤaŋpiŋ】 奖品。

【ʤaŋpizi】 姜皮子〔干姜

中央民族大学图书馆

片〕。

【ʤaŋdəu】 豇豆。

【ʤaŋna-】 I ①讲：ʃoz ʤaŋna- 讲话。②讲究：vesəŋ ʤaŋna- 讲卫生。

【ʤaŋna-】 II 发犟脾气：sen ʤaŋnama. 你别再犟了。

【ʤaŋnas-】 发犟脾气：ʤaŋnasɣaq bər me 犟种。

【ʤaŋli】 奖励：ʤaŋli dele- 得奖／gonəŋ ɑɢasə ʤaŋli delep dro. 他哥哥得奖了。

【ʤaŋlila-】 奖励。

【ʤaŋxu】 （大） 浆糊。

【ʤaŋjəu】 酱油。

【ʤaŋji】 讲义：ʤaŋji ʤazi 讲义夹子。

【ʤaŋʤ̣aŋ】 奖章。

【ʤaŋʤ̣uaŋ】 奖状。

【ʤaŋʈ̣saŋ】 将来：bu mula ʤaŋʈ̣saŋ la jaxʂi kun gøhdʐ̣əro dʐ̣idaɣəʂ dro. 这孩子将来一定会过好日子。

【ʤaŋʂən】 缰绳：ʧinəŋ ʤaŋʂən 骆驼缰绳。

【ʤaŋzi】 浆糊。

【ʤaŋrən】 匠人，手艺人。

【ʤaŋrəɣ】 腼子

【ʤaqdər-ʤuqdər】 劈里啪啦（摹）。

【ʤaɣaŋ】 寺庙的伙房。

【ʤahrt】 （大） 啪（摹）：ʤahrt ɢəl- 拍击。

【ʤahrtbaq】 （大） 马莲。

【ʤahrgəra-】 谩骂：sen ʤahrgərama. 你别骂人。

【ʤahrgəras-】 互骂，吵架，争吵：gol ʂigə sadəɣdʐ̣i dandʐin ɢo ʤahrgərasəp dro. 那两个商人吵得十分厉害。

【ʤahrq-ʤuhrq】 噼啪（摹）。

【ʤahrʤan】 穷苦的：ʤahrʤan kəsi 穷人，穷苦人。

【ʤahrʤaq】 （大） 缺口，豁口。

【ʤaʤa】 坎肩，背心。

【ʤaʤazi】 背心。

【ʤaʤen】 火钳。

【ʤaʤin】 火钳。

【ʤaʤy】 ①家具：golar jysənde bər tor jaŋə ʤaʤy ap dər. 他家买了一套新家具。②工具：bu jiɣaʂdʐ̣inəŋ ʤaʤysə gelɦp dər. 这木匠的工具多的很。

【ʤaʧaŋna-】 加强。

【ʤadʐ̣i】 价值。

【ʤadʐ̣iləɣ】 值得的，有价值的。

【ʤadʐ̣u】 ①家主，家长。②主人。

【ʤadʐ̣uaŋna-】 假装。

【ʤaʈ̣san】 ①家产。②遗产。

【ʤazi】 I 家，户（量）：gonda bes ʤazi kəsi dro. 那儿有五家人。/maŋo bər jerɣe ehtse, bər ʤazi kəsi durɣan dər. 走到一个地方，（那儿）住着一家人。

中央民族大学图书馆

【ʤazi】Ⅱ 架子：lanʧəu ʤazi 篮球架子。
【ʤazi】Ⅲ 夹子：ʤaŋji ʤazi 讲义夹子。
【ʤar】Ⅰ 刑法，鞭笞。
【ʤar】Ⅱ 瘦的：ʤar kəsi 瘦子／gol bər ʤar kəsi ni səmək dro？那个瘦子姓什么？
【ʤar】Ⅲ（大） 麝香：jilan baʂ ʤar 蛇头麝香。
【ʤara】 刺猬。
【ʤarəs】 肋部皮下脂肪。
【ʤarda-】 施刑，惩罚，鞭笞，鞭打：peɣ gonəŋ adʐasən bər dun ʤardap dro. 头目把他的父亲打了一顿。
【ʤardat-】 ①使惩罚，使鞭打：peɣ ʂuleŋgə oʤin gonə ʤardadəp dro. 头目让小圈头鞭打了他（～惩罚了他）。②让惩罚，被鞭打：men ma bər dun ʤardatdə. 我也叫打了一顿。
【ʤargan】 〔寺庙的〕执法官。
【ʤarqəras-】 互骂，吵架〔见ʤahrgəras-〕。
【ʤar-ʤyr】 哇里哇啦（摹）〔喧闹声〕：dasɣarda ʤar-ʤyr bolo dro. 外面人声嘈杂刺耳。
【ʤəupienzi】（大） 揪面片〔一种面食〕。
【ʤəufaŋʤa】（婚礼上） 专司烫酒的人。
【ʤəula-】Ⅰ 揪：ʤəupienzi ʤəula- 揪面片儿。
【ʤəula-】Ⅱ 救，拯救：doʂi menə ʤəulahdə. 道士救了我。／sen biaɣər məsdəŋ peɣnəŋ oɣələn ʤəulavadəp dər. 上次你救了我们头目的儿子。
【ʤəuliendəŋ】 向日葵。
【ʤəuʤila-】 救济。
【ʤəuʤiŋ】 究竟：ʤyʤaŋ ʤəuʤiŋ gelɣəʂ drəm gelɣəməs drəm？局长究竟来不来？／senəŋ ənə ʤəuʤiŋ senden niʤi jas kəʧiɣ er？你弟弟究竟比你小几岁？
【ʤəujyer】 九月。
【ʤəuʂəxue】 旧社会。
【ʤəusaj】 韭菜〔见ʤəusej〕
【ʤəusej】 韭菜：bu ʤəusej bər bazi niʤor menek er？这韭菜一把多少钱？
【ʤəlvu】 手摇铃。
【ʤe】 节日：ʤe gola-过节。
【ʤebazi】 结巴。
【ʤeməs】 茶食，干果。
【ʤemgen】（大） 草皮。
【ʤemsek】 ①武器。②工具（大）。
【ʤefaŋ】 解放（名）：ʤefaŋ ʤyn 解放军。
【ʤefaŋmo】 有檐便帽。
【ʤefaŋna-】 解放。
【ʤefala-】 揭发。
【ʤeduan】 阶段。

中央民族大学图书馆

【ʤetbəŋ】（大） 熊。
【ʤen】Ⅰ 奸诈，奸滑：bu ʤen bər me dro. 这是个很奸滑的人。
【ʤen】Ⅱ 件（量）：bər ʤen ʤ̡əɣ 一件茓茓〔约三、四十斤的一大捆〕。
【ʤenmoʤi】 剪毛机。
【ʤendan】 细长的。
【ʤendanbət】 长腿水鸟。
【ʤenji】 建议（名）：ʤenji tila- 提建议。
【ʤenjila-】 建议（动）
【ʤenjy】 监狱。
【ʤenʂajyen】 ①检察院。②检查员。
【ʤenʤyla-】 检举。
【ʤenʂə】 建设（名）。
【ʤenʂəla-】 建设（动）。
【ʤenza】奸诈，狡滑。
【ʤenzi】Ⅰ 毽子：ʤenzi poGər- 踢毽子。
【ʤenzi】Ⅱ 件（量）：bər ʤenzi ʤ̡əɣ 一件茓茓〔一大捆茓茓〕/gonda bər ʤenzi uzun daji, bər ʤenzi qəsGa daji dro. 他有一件长大衣，一件短大衣。
【ʤele-】Ⅰ 接：ʃol ʤele- 接污血/men GəzaGəŋnə ʤeleɣəle barɣəʂ. 我去接我姐姐。/peɣ ajəɣ ʤelep dro. 头目接状子。
【ʤele-】Ⅱ 借：men pudəɣ ʤeleɣəle barɣəʂ. 我去借本书。/bodʒ̡idan maɣa ʂigə ʤ̡aŋ ʤelep ber, men muʤa Garen. 借两张报纸我看看。
【ʤele-】Ⅲ 结，结果实：ʤiɣde derekge ʤiɣde ʤelep dro. 沙枣树上结沙枣了。/bu bər baʂ darəɣda jyz ahsəɣ zər ʤeleɣəʂ dro. 这种麦子每稞上可结籽一百多粒。
【ʤele-】Ⅳ（大） 选择。
【ʤexəbiŋ】结核病。
【ʤexuŋʤ̡əŋ】 结婚证。
【ʤehrt-】 ①弹：gol perəkdəŋ dərvaGən ʤehrdohderəp dər. 他弹了弹帽子上的土。②弹奏：gol avaga sanʃenzi ʤehrdəv dro. 那个老大爷在弹三弦。
【ʤeʤezi】 结巴，口吃的人。
【ʤeʤi】 阶级。
【ʤejø】 节约（名）。
【ʤejyala-】 节约。
【ʤeʂəula-】 ①接收。②接受。
【ʤeʂəŋpo】 接生婆。
【ʤeʂo】（大） 通行证，介绍信。
【ʤeʂula-】 结束。
【ʤeʒ̡i】 节日。
【ʤes】孔雀石。
【ʤezi】 截子（量）：bər ʤezi ʤ̡ugan一截竹竿/bər ʤezi dienʃen 一截电线。
【ʤerəm】（大） 肚带：ʤerəm baɣ 马肚带皮条。

中央民族大学图书馆

【ʤerəɣ】 ①士兵：ahtdəɣ ʤerəɣ 骑兵。②军队：ɢara xannəŋ ʤerəɣ gep dro. 黑可汗的军队来了。

【ʤeres】 灌木丛，小树林。

【ʤeresgen】 ①翻浆，鼓包：ʤeresgen ɢohp- 地面鼓起包来／ʤeresgen jol 翻浆的路／ʤeresgen un-（翻浆地）鼓起土包。②麦粒肿，针眼。

【ʤertbeŋ】 ①猩猩。②熊（大）。

【ʤeryaŋ】 痛苦（名）：sen ʤeryaŋ dəleme. 你别自找痛苦。

【deryəm】 死了羔、犊的〔亦即可挤奶的〕：ʤeryəm saq 死了羔的母绵羊／ʤeryəm ʂugə 死了羔的母山羊／ʤeryəm enek 死了犊的母牛。

【ʤeryəla-】 尖叫：ʂiyan zir-zar boluv ʤeryələv dro. 老鼠在吱吱地尖叫。

【ʤeryəlaŋ】 困难，痛苦（名）：ʤeryəlaŋnə salyaʂ ʤeryəlaŋ dəlev dər. 你已有了困难，还要再自找苦吃。

【ʤeryɐ】 ①客厅，厅堂。②座席，座次：əʂ ʤeryɐ上座，贵宾席／baʂ ʤeryɐ上座，贵宾席／das ʤeryɐ 中座／ahldər ʤeryɐ 末座〔一般为妇女，年青人的座席〕／baʂ ʤeryɐyɐ ʧoɢe! 请上坐！／ʤeryɐ baʂ 首席／ʤeryɐ baʂɢa ʧoɢe! 请入首席。ʤeryɐ ajaq 门杯〔放在客人面前表示尊敬来宾的两杯酒〕。

【ʤer-ʤeməs】 茶食包〔用以送礼或让客人带回〕：ʤer-ʤeməs bolɑ- 包茶食包／menəŋ eyen bər due ʤer-ʤeməs ɑləngɑʂ menə jorləyəle gep dər. 我外甥带上两包茶食来看我了。

【ʤer-ʤemis】 茶食包〔见ʤer-ʤeməs〕。

【ʤer-ʤiməs】 茶食包〔见ʤer-ʤeməs〕。

【ʤervan】 马绊肠，醉马草〔畜牲吃了会患病以致麻醉的毒草〕。

【ʤers】 泛浆的，泥泞的。

【ʤersgen】 翻浆，鼓包〔见ʤeresgen〕。

【ʤibu】 奶头嘴儿：mulaɣa ʤibunə ber, jimgej. 你把奶嘴给孩子，让他咂奶。

【ʤimdər-ʤamdər】 刺痛状，痒酥酥的（摹）：menəŋ bozda ʤimdər-ʤamdər nisə bolɣan er. 不知为什么我身上到处刺挠得很。

【ʤidan】 鸡蛋。

【ʤidər-ʤadər】 唧唧喳喳（摹）：ɢohɢaʂ ʤidər-ʤadər bolov dro. 麻雀在唧唧喳喳地叫。

【ʤitəu】 待到，等到〔见ʤintəu〕。

【ʤiti】 集体。

中央民族大学图书馆

【ʤitlas-】 唧唧喳喳叫：Goh-Gaş ʤitlasəv dro. 麻雀在唧唧喳喳叫。

【ʤin】 Ⅰ 妇女：qədej ʤin 汉族妇女。

【ʤin】 Ⅱ 筋：menəŋ ʤin ayəryaş. 我后脖的筋疼。/ men qus butdəŋ ʤinə jiyə gele dər. 我爱吃牛蹄筋。

【ʤin】 Ⅲ 鬼：kər ʤin 脏鬼〔不讲卫生的人〕。

【ʤin】 Ⅳ 间（量）：bər ʤin jy 一间房屋。

【ʤin】 Ⅴ 件（量）：〔见ʤen Ⅱ〕。

【ʤinaq】 碗，木碗：gumәs ʤinaq 镶银木碗。

【ʤine-】 量（liáng）：sən ənənəŋ bozən ʤinep Gara, bezəp drəm? 你量量看你弟弟的个子，看他长了没有？/sen maya ʦamʤ̣anə ʤineyeş bəş. 你给我把长衫量一下再裁。

【ʤini-】 量（liáng）〔见ʤine-〕。

【ʤiniendʒ̣aŋ】 纪念章。

【ʤinienʒ̣i】 纪念日。

【ʤindiŋ】 （大） 金锭。

【ʤintəu】 待到，等到：ʤintəu ʂuʤ̣ejnəŋ jolnə maŋov ehtgende Gəzən jylərvadəp dro. 可是等到走了三个月的路，到了女儿那里，她已被折磨死了。/ ʤintəu məs bezəyen səyda, jehlʤ̣iler xosə jyləv tugep dro. 等我们长大后，祀公子们早死光了。/ ʤintəu gol gelyende, ʧiʦə ehrde hanəp dər. 等到他来时，汽车早走了。

【ʤintio】 （大） 金条。

【ʤinne-】 Ⅰ 减少，减去：bu jasdə ʤinneyek burqan er dep dro. 他说这是管减寿数的神。

【ʤinne-】 Ⅱ （用筷子）搛：sen sajnə ʤinne. 你搛菜吃。

【ʤingaŋzuan】 钻石，金刚钻。

【ʤinyela-】 饲养：sen nayo mal ʤinyelayaq er? 你是怎样饲养牲口的？

【ʤila-】 Ⅰ ①记，记录：sen jaxʂi yo ʤila. 你好好记一下。/ʒ̣iʤi ʤila- 记日记。②记住，记忆：men senəŋ haʤ̣əqdə ʤilojin. 我常记着你的恩情。/sen am diyen ʃozdə men xosən ʤilavatdə. 你现在说的话，我都记住了。③回忆：hogengə jodalnə sen ʤilap Gara 你把那天的事回忆一下看。

【ʤila-】 Ⅱ 寄存，寄放：men bu bofunə senəŋ mənda ʤilavaden. 我把这个包袱寄存在你这儿。

【ʤila-】 Ⅲ 寂寞，烦闷：sen gelmese, men ʤilayəş. 你

中央民族大学图书馆

若不来我就会很烦闷（寂寞）。

【ʤila-】Ⅳ 系（jì）：guan ʤila-系冠〔给新郎穿戴新衣帽〕。

【ʤilaq-】 着急，发急，烦闷：men ʤuaşi ʤilaqdə. 我实在着急了。

【ʤile-】Ⅰ 接〔见ʤele-Ⅰ〕。

【ʤile-】Ⅱ 借〔见ʤele-Ⅱ〕。

【ʤilu】 记录（名）。

【ʤilula-】 记录。

【ʤily】 纪律：ʤily zunşəula- 遵守纪律 /məs xosi la ʤilynə zunşəulaɣəş dro. 我们都遵守纪律。

【ʤilgel-】（大）：belek gøhr-drep ʤilgelɣen！吉祥如意！

【ʤigəu】 机构。

【ʤigen】 驴，驴子〔见ʤiɣen〕。

【ʤiguan】Ⅰ 机关。

【ʤiguan】Ⅱ 鸡冠：ʤiguan xuar 鸡冠花。

【ʤikgəş】 ①包子。②饺子。

【ʤikkəş】 ①包子。②饺子。

【ʤiŋ】Ⅰ 井（名）bər ʤiŋ 一口井／ʤiŋnəŋ ahsda gezɣə jyma. 别在井口洗衣服。

【ʤiŋ】Ⅱ 紧急的（形）：bu jodal ʤiŋ dro. 这是件紧急的事。

【ʤiŋ】Ⅲ 斤（量）：on ʤiŋ darəɣ 十斤麦子。

【ʤiŋər】 镜子 dalejnəŋ suə gyp-gyk bolɣaş, ʤiŋnərnə sidej dro. 湖水蓝湛湛的，象一面镜子一样。

【ʤiŋela-】 侍奉。

【ʤiŋbio】 锦标。

【ʤiŋtəu】 待到，等到〔见ʤintəu〕。

【ʤiŋna-】Ⅰ 敬献：arahgə ʤiŋna-敬酒／bo ʤiŋna-敬宝，献宝。

【ʤiŋna-】Ⅱ 禁止：amgə julɣəmnə ʤiŋnaɣaş, tşapdəryəmes dro. 现在禁止挖红柳了。

【ʤiŋli】 经理。

【ʤiŋlila-】 敬礼。

【ʤiŋgaj】（大） 荆芥。

【ʤiŋgələk】 荆芥，羊奶子草。

【ʤiŋgo】 警告（名）。

【ʤiŋgola-】 警告（动）。

【ʤiŋguanna-】 经管，管理。

【ʤiŋkuaŋ】 情况，景况：niʤik-niʤik ʤiŋkuaŋnə maŋgərayan er. 他把那些情况说了。

【ʤiŋʤi】 经济。

【ʤiŋʤy】 京剧。

【ʤiŋtşa】 警察。

【ʤiŋşəula-】 ①收拾：bu ajaq-savanə sen ʤiŋşəula. 你把这些碗盏收拾一下。②经管，保管：bu ørʤylernə sen ʤiŋşəula. 你把这些东西保管起来。

【ʤiŋşəŋ】 精神：bu ohşganəŋ ʤiŋşəŋ jaxşi dro.

中央民族大学图书馆

这老头精神很好。

【ʤiŋsa】 警察。

【ʤixua】 计划（名）：ʤixua diŋna- 订计划。ʤixuanə undur- 实现计划：men ɢarasa, bu ʤixuanə unduro ʤidaɣəş dro. 依我看，这计划一定能实现。

【ʤiɣ-】 ①打纥绌，系（jì）：sen bər gəda ʤiɣ. 你给系个纥绌。②攥：uzuraqdə ʤiɣ. （你）攥起拳头来。③包，捏：ʤozi ʤiɣ- 包饺子～捏饺子／ʤikgəş ʤiɣ-包包子，包饺子。

【ʤiɣəl-】 缠，绞：jehp ʤiɣəlap dro. 绳子绞在一起了。／boz ʤiɣəlap dro. 他瘫痪了〔直译为身体绞缠住了〕。

【ʤiɣək】 结子，纥绌：bu ʤiɣəkdə jor. （你）把这个纥绌解开。

【ʤiɣə-ʤiɣə-ʤiɣə】 唤山羊羔声（感）。

【ʤiɣəş】 包子：eht ʤiɣəş 肉包子。

【ʤiɣen】 驴，驴子：azɣər ʤiɣen 公驴／pij ʤiɣen 母驴／ʤiɣen ahdej 驴驹／ʤiɣen terə 驴皮／ʤiɣen ezer 驴鞍／ʤiɣen jimdaq 驴粪蛋／ʤiɣen qadər 驴骡子。

【ʤiɣen-məɣen】 驴类。

【ʤiɣennəɣ】 有驴的，骑驴的。

【ʤiɣin】 驴，驴子〔见ʤiɣen〕。

【ʤiɣde】 沙枣：ʤiɣde derek 沙枣树／ʤiɣdenə per-打沙枣／ʤiɣde ʈşa 沙枣茶。

【ʤiɣdi】 沙枣〔见ʤiɣde〕。

【ʤiʤezi】 结巴，口吃的人。

【ʤiʤi】 Ⅰ 小男孩生殖器。

【ʤiʤi】 Ⅱ 积极的。

【ʤiʤigi】 （大）花〔见ʧyʤyk〕。

【ʤiʤizi】 结巴，口吃的人。

【ʤiʧi】 机器：golar jaŋə ʤiʧi ap dro. 他们买了新机器。

【ʤijen】 鸡眼：gonəŋ azaɢandə ʤijen unup dro. 他脚上长鸡眼了。

【ʤiʈşu】 基础。

【ʤivi】 黄鼠狼。

【ʤis】 孔雀石。

【ʤisuanna-】 计算。

【ʤirəɣ】 ①兵。②军队〔见ʤerəɣ〕。

【ʤirdəla-】 虫鸣。

【ʤiryəm】 死了羔、犊的〔见ʤeryəm〕。

【ʤiryə】 ①客厅，厅堂。②座席，座次〔见ʤeryə〕。

【ʤir-ʤar】 吱吱喳喳（摹）〔用于小孩，麻雀等的嘈杂刺耳声〕。

【ʤiʤə】 记者。

【ʤo】 Ⅰ 窖，地窖：məs bər ʤo ɢazenə. 咱们挖个窖吧。

【ʤo】 Ⅱ 轿，轿子：bu peɣ

中央民族大学图书馆

ʤoɣa ʦoɢeɣaʂ maŋop dro. 这个头目坐着轿子走了。

【ʤo】 Ⅲ 瞬间：bər ʤo bolɣanda 一会儿。

【ʤobu】 胶布，橡皮膏。

【ʤofe】 脚费，旅费。

【ʤodala-】 打搅，添麻烦：men senə ʤodalahdə. 我打搅你了。

【ʤodaŋ】 裤裆。

【ʤodela-】 交待：sen bu jodalnə ʤodelamen gojoq dər. 这事你不交待不行。/bu jodalnə saɣa ʤodelavaden. 我把这事给你交待一下。

【ʤotan】 甜面糊。

【ʤotiodʑuji】 教条主义。

【ʤotu】 镢头。

【ʤonzi】 花卷儿。

【ʤola--】 Ⅰ ①交纳：məs quruɣdʑa bər ej gannap dro. soŋəŋɢa ehtgende semen sadəɣənə ma ʤolamahdə. 我们白白地干了一个月，最后连伙食费都交不起。②移交，交待：ɢəz ʤola-（向婆婆）交待新娘。

【ʤola-】 Ⅱ 窖藏：bu hudʑundʑinə ʤolavat. （你）把这洋芋窖起来。

【ʤoly】 叫驴，公驴。

【ʤoxo】（大） 椒蒿。

【ʤoxua】 狡滑。

【ʤoɣərək】 善跑的，快的，迅速的：ʤoɣərək maŋ. （你）快走。

【ʤoɣərəkdəɣ】 跑得特别快的：ʤoɣərəkdəɣ aht 快马。

【ʤoɣo】 骄傲：gol ʤoɣo kəsi dro. 他是个骄傲的人。

【ʤoɣola-】 骄傲（动）。

【ʤohgəra-】 潺潺作响〔见ʤohrɢəra-〕。

【ʤohrɢa】 山沟，山涧。

【ʤohrɢəra-】 潺潺作响：taɣ baɣərdaɢə su ʤohrɢərəv ahɢov dro. 山腰里的水在潺潺地流。

【ʤohrʤa】（大） 故意地。

【ʤoʤe】 界，交界处：ʤoʤe duən 界墩。

【ʤoʃyn】 教训。

【ʤojun】 污水：ɢara ʤojun 除夕举行除秽后之污水。

【ʤojy】 教育（名）。

【ʤojyla-】 教育。

【ʤoʂi】 教室。

【ʤoʂue】 胶水。

【ʤozi】 Ⅰ 饺子：ʤozinəŋ ʃyenzi adʑəɣ bop dro. 饺子馅太咸了。

【ʤozi】 Ⅱ 轿子〔见ʤoⅡ〕。

【ʤozi】 Ⅲ 酵子，酵面：men faler ʤozi jiladəvatdəm? 你留下发面的酵子了吗?

【ʤozi】 Ⅳ 桃：bər ʤozi miʃin. 一桃绵线。

【ʤozuŋzi】 二岁马驹。

【ʤorahɢan】 沙米草。

【ʤorahɢən】 沙米草。

中央民族大学图书馆

【ʤoryɑ】 壶嘴。
ʤoryɑ baʂ ①横蛮的人。②强词夺理的人。
【ʤor-ʤar】 哗哗，哗啦(幕)。
【ʤuanzi】 (大) 花卷儿。
【ʤuŋgur】 (大) 坑儿：kul ʤuŋgur (帐篷中炉灶前的)灰坑。
【ʤuʤu】 九九〔冬至后第九个九天〕。
【ʤujyer】 九月。
【ʤusej】 韭菜〔见ʤəusej〕。
【ʤøma】 (大) 蕨麻。
【ʤøme-】 ①揪。②拔，拽 ③摘〔见ʤyme-〕。
【ʤøtəu】 镢头。
【ʤøve】 (大) 豺。
【ʤørgə】 (大) 酸奶水。
【ʤy】 Ⅰ 局：men ʤyɣɑ baren。我到局里去。
【ʤy】 Ⅱ 角(量)〔见ʤye〕。
【ʤye】 角(量)：bər təkəs bes ʤye 一元五角。
【ʤyemɑ】 蕨麻：ʤyemɑ ɢɑz- 挖蕨麻。
【ʤyediŋ】 决定(名)。
【ʤyetaʦə】 脚踏车，自行车。
【ʤyenne-】 卷(juǎn)。
【ʤyennel-】 卷曲。
【ʤyeʃin】 决心：ʤyeʃin ʃɑlɑ- 下决心／sende ʤyeʃin bolsɑ, bu jodɑlnə ganno ʤidɑyəʂ dro. 只要你有决心，这事一定能干。
【ʤyesuɑn】 决算。
【ʤyezi】 (钉在墙上挂衣帽的)木钉，木橛。
【ʤyme-】 ①揪：ʂɑz ʤyme-揪头发。②拔，拽：jøryennə ʤyme'ohder。把橛子拔掉。③摘：xuɑrnə ʤymeme。别摘花。
【ʤymgen】 (大) 湖滩，沼泽：ʤymgen oht 湖滩草。
【ʤyde-】 ①消瘦：gol hɑryɑʂ ʤydep dro。他累瘦了。②掉膘：mɑllɑr ʤydep dro。牲畜掉膘了。
【ʤyt】 ①瘦的：ʤyt kəsi 瘦人／ʤyt ɑht 瘦马。②淡的：ʤyt ʦɑ 淡茶〔泡过分的茶〕。③瘦子。
【ʤytuɑn】 (大) 剧团。
【ʤyn】 军：besənʤi ʤyn 第五军。
【ʤyngər】 坑，洼地，盆地。
【ʤynguɑn】 军官。
【ʤynken】 湖滩，沼泽：ʤynken oht 湖草，湖滩草／quləm ʤynkende jiv dro。马驹正在湖滩吃草。／senəŋ jy ʤykennəŋ əndiɑɢəndɑ bɑr me, ɑrʤɑɢəndɑ bɑr me? 你家是在湖滩的东边还是在西边?
【ʤyla-】 剧烈咳喘，哮喘。
【ʤyger】 ①健康，平安。②随随便便，马马虎虎〔见ʤyyer〕。
【ʤygyrk】 善跑的，快的〔见

中央民族大学图书馆

ʤyɣərək〕。

【ʤyk】Ⅰ 方向：ɢuzu ʤyk 下面，北方／art ʤyk 后方，西方。

【ʤyk】Ⅱ 因为，由于：oht bər ʤykden mal darlap dro. ～ohtdəŋ ʤygənde mal darlap dro. 由于有了草，牲口才发展起来了。

【ʤykdəɣ】 薄的，单薄的〔用于礼物〕：menəŋ bu kep ʤykdəɣ bohldə. 我的礼物很薄。～我的薄礼很不象样子。

【ʤyŋgər】 坑，洼地，盆地：bia ʤyŋgər 蒿子坑（地名）。

【ʤyɣə-ʤyɣə】 唤山羊声（感）。

【ʤyɣər-】Ⅰ 拉经线：jorəm ʤyɣərenə? 咱们拉褐子的经线吧!

【ʤyɣər-Ⅱ】 奔跑：taɣ ɢuzu ʤyɣəhrdi. 我在山区跑了一趟。

【ʤyɣərək】 善跑的，快的：ʤyɣərək aht 快马。

【ʤyɣe】 山羊总称。

【ʤyɣer】 ①健康，平安：bozda ʤyɣer me? 身体好吗？／sen ʤyɣer me? 你健康吗？～你好吗？／senəŋ jydegə kəsiler xosə ʤyɣer me? 你家里的人都平安吗？②随随便便，马马虎虎：sen ʤyɣer la ɢarayədʐi boluv dro. 你在马马虎虎做个看的样子。

ʤyɣer bol- 痊愈。

ʤyɣer la maŋ- 闲逛。

【ʤyʤin】 喜庆的，吉祥的：ʤyʤin kun好日子，办喜事之日。

【ʤyʤyn】 喜庆的，吉祥的。

【ʤydʐaŋ】 局长。

【ʤysaj】 韭菜〔见 ʤəusej〕。

【ʤyr-】Ⅰ 缭：sen mayа bu gezyənə bər ʤyret. 你快给我把这衣服缭一缭。

【ʤyr-】Ⅱ 走：ʤyrenə! 咱们走吧!

【ʤyra】（大）寺院的伙房。

【ʤyrəs-】 ①起皱纹，起褶子：bu jiz ʤyrsəp qap dro. 这布起皱纹了。②皱眉头，愁眉苦脸：gol bu ʃozdə aŋnayaş la ʤyrsəp qap dro. 他一听见这话就皱眉头了。

【ʤyrsək】 皱折，褶子：menəŋ aləndaɢə ʤyrsək gehp dro. 我额头上的皱纹多了。

【ʤyrsək-ʤarsək】 皱皱巴巴的（摹）。

【ʤyrsek】 皱纹，褶子〔见 ʤyrsək〕。

【ʤyrsgek】 皱纹，褶子〔见 ʤyrsək〕。

【ʤyrs-ʤars】 皱皱巴巴的（摹）。

中央民族大学图书馆

ʧ

【ʧabəlat-】 使啪嗒作响，吧嗒：gol mulalar şobaqdə ʧabəladov ojnov dro.那些孩子正在啪嗒啪嗒地玩泥巴。／ɜemen əşɣende dəmsəɣnə ʧabəlatba.（你）吃饭时别吧嗒嘴。

【ʧap】 啪嗒（掌）。

【ʧapdər-ʧopdər】 噼里啪啦地：men buɣən gonə ʧapdər-ʧopdər ɢahşəɣlahdə.我今天噼里啪啦地打了他几个耳光。

【ʧala-】 I 抱：mulanə ʧalap gel.（你）把孩子抱来。

【ʧala-】 II 下，弄下：golar joɣdərnə ʧalo dro.他们在下骆驼粗毛。

【ʧala-】 III ①掐：men senə bər ʧalen.我给你掐一下（穴位）。②掐算〔用手指计算，算卦〕：sen əhrqdan bər ʧalap ɢara.你给算个卦。／purɢan ələɣ ʧalap dro.神掐着手指算卦了。

【ʧala-】 IV 卡，镶嵌：bu geʧiziɣa bər jyşi ʧalap ber.（你）给这戒指镶块玉吧。

【ʧaŋdiola-】 强调。

【ʧaŋgən】 圈小羊的地方。

【ʧaŋʃi】 详细的。

【ʧazi】 发卡，别针。

【ʧars】 喀嚓（掌），odəŋnə ʧars ɢəlo səp dro.他把柴火喀嚓一声撅断了。

【ʧə】 球。

【tʃəuxaj】 球鞋。

【ʧəutşaŋ】 球场。

【ʧəʧə】 小男孩生殖器。

【ʧə-ʧə-ʧə】 唤骆驼起来声（感）。

【ʧedo】 菜刀。

【ʧen】 钱：fujin ʧen 纸钱／ʧen dɑzi 钱褡子。

【ʧenbi】 铅笔：ʧenbi xəzi ～ʧenbi xəxəzi 铅笔盒。

【ʧenbo】 钱包。

【ʧenne-】 I 啄食，鹐：dahɢaɣə soqbanə ʧennev dro.鸡正在啄食小米。

【ʧenne-】 II 欠，欠债：sen guŋʤanəŋ dahɢə niʤor menək ʧennep bar er？你还欠公家多少钱？

【ʧennes-】 鸟互鹐〔斗架〕。

【ʧenlijen】 千里眼，望远镜。

【ʧenʤəzi】 钱折子，存款折。

【ʧenvan】 千万（副）sen ʧenvan səkdə ahşma！你千万别开门！

【ʧenzi】 I 钳子：loxu ʧenzi 老虎钳。

【ʧenzi】 II（吸鸦片用的）烟签子。

【ʧele-】 I 衔，叨，鹐：qus ehdennə ʧeleɣeş hanəp

中央民族大学图书馆

dro. 鸟儿把羊衣胞鸽走了。／sar tahɢayə ahdejnə ʧeleɣeş hanəp dro.老鹰把小鸡叼走了。

【ʧele-】Ⅱ 扛：gol pugejnə ʧeleɣeş gep dro. 他扛着铺盖来了。

【ʧele-】Ⅲ 撤：mənŋbejnə ʧele-撤门杯。

【ʧele-】Ⅳ（大）拆。

【ʧelde-】 凸起，鼓起。

【ʧeldet-】 腆，使挺起，使鼓起：gol kəsi hiʤigəsən ʧeldetgeş maŋov dro. 那个人腆着肚子走路。

【ʧeldek】（大）隆起的，鼓起的，ʧeldek eht 腱子肉。

【ʧeltek】 隆起的，鼓起的：ʧeltek hiʧigə鼓起的肚子。

【ʧek】 ①时间，时机：maŋar ʧek ehdəp dro.上路的时间到了。②期限：ʧyger ʧek 寿数。

【ʧesde-】 着凉：bu ɢəzdar ʧesdep dro.这小姑娘着凉了。

【ʧezi】 茄子。

【ʧer】 痰：ʧer tude-吐痰。

【ʧi】Ⅰ 骆驼：ʧi uɣər 驼群 ʧi davan 骆驼脚掌／ʧi tigen 骆驼刺／ʧi juŋ 骆驼绒／ʧi mehrʤik 驼粪蛋／ʧi jitbe kəsi（搞运输的）驼户。

ʧi jy 赶驼人住的帐篷。

ʧi jit- ①拉骆驼。②搞运输，赶脚。

ʧi ʤivən ①长腿蚊子。②瘦长高大的人。

【ʧi】Ⅱ 棋。

【ʧi】Ⅲ 齐，均匀。

【ʧi】Ⅳ（大）契，契约。

【ʧibiŋ】 骑兵。

【ʧipʤi】 ①叉子，大木叉。②钯子（大）。

【ʧifulə-】 欺负。

【ʧidəŋ】 汽油灯。

【ʧinne-】 欠，欠债〔见 ʧenne-Ⅱ〕。

【ʧinʤin】 勤快：bu kembeş-dəɣ ʧinʤin mule dro. 这个女人很勤快。

【ʧinʧaŋ】 秦腔。

【ʧinsaj】 芹菜。

【ʧilə-】Ⅰ 斟，倒：arahgə ʧilə-斟酒／ʦa ʧilə-倒茶。

【ʧilə-】Ⅱ（大）订契约。

【ʧiləɣ】 骑骆驼的。

【ʧile-】①含，衔：tusqan ma søjaŋən ʧileɣeş gelov dər. 兔子也含着它的锁阳来了。②叼 gol jiɣət bər zijennə ʧileɣeş jeqaləp geləv dər. 那个小伙子叼着一根纸烟摇摇晃晃地来了。／derdeŋ jiɣər moŋəsdə ahsɣa ʧileɣeş maŋɢan dər.狼把黄羊角叼在嘴里走了。③扛：gol bər ərgamnə ʧileɣeş gep dro. 他扛着个箱子来了。

【ʧilel-】 斜靠，斜依：gol şafaɣa ʧilelɣeş pudəɣ ɢarov dro. 他正斜靠在沙发上看书。

【ʧilde-】 鼓出，凸出。

【ʧigenek】 肘尖。

中央民族大学图书馆

【ʧiguanjen】 气管炎。
【ʧikenek】 肘尖。
【ʧikdəɣ】 讨厌的：gol ʧikdəɣ kəsi dro.那是个很讨厌的人。
【ʧiŋmiŋ】 清明节：ʧiŋmiŋ jozɣər-过清明。
【ʧiŋmiŋʤe】 清明节。
【ʧiŋdiŋ】 蜻蜓。
【ʧiŋtiŋ】 蜻蜓。
【ʧiŋna-】 I ①澄清：jaɣnə ʧiŋna-把油澄清/sunə ʧiŋna-把水澄清。②过滤：jemnə ʧiŋna-滤药。
【ʧiŋna-】 II 申请：ʤa ʧiŋna-请假/gol niʤi ejnəŋ ʤa ʧiŋnahdə？ 他请了几个月的假？
【ʧiŋgər】 酸奶水〔酸奶与水混合的饮料〕。
【ʧiŋkuaŋ】 情况〔见 ʤiŋkuaŋ〕。
【ʧiŋʤa】 亲家：golar məsdəŋ ʧiŋʤa dro. 他们是我们的亲家。
【ʧiŋjyen】 情愿：sen goɣa kelən bolarɣa ʧiŋjyen me？ 你情愿当他的媳妇吗？
【ʧiŋʤʅənsi】 清真寺。
【ʧiŋʤʅula-】 庆祝，庆贺。
【ʧiŋʦo】 清朝：ʧiŋʦo ʦaɣda. 清朝时代。
【ʧiŋsaj】 芹菜。
【ʧiʤi】 蒲公英。
【ʧiʤola-】 捣乱：sen gonə ʧiʤolama. 你别捣他的乱。
【ʧiʤu】 七九〔冬至后第七个九天〕：ʧiʤuɣa ehdəp dər. 到七九了。/ʧiʤu tugep dər. 七九完了。
【ʧiʃaŋtaj】 气象台。
【ʧij】 骆驼〔见ʧi I〕。
【ʧijəu】 汽油。
【ʧiji】 起义（名）。
【ʧijila-】 起义。
【ʧijyer】 七月。
【ʧiʤʅi】 放骆驼的。
【ʧiʦə】 汽车：ʧiʦə golnəŋ gəzəɣə oʤin maŋəv dro. 汽车在沿着河边走。
【ʧizi】 旗帜。
【ʧo】 桥：sen bər ʧoɣa ehtgende ʧonə jozəp barsa la ehtgəʂ er. 你见到一座小桥，过了桥就到了。
【ʧomə】 荞麦。
【ʧomi】 毡毯：ʧomi don 毡毯袍子。
【ʧodo】 菜刀。
【ʧol】 （大）荒漠。
【ʧola-】 翘（qiáo）：bu sək ʧolap dro. 这门翘了。
【ʧolal-】 翘（qiáo）。
【ʧohrden】 塔。
【ʧora】 周围：semenəŋ ʧorasənda 在庙的周围。
【ʧorme】 奶酪干，奶坨塔，曲拉〔见ʧørme〕。
【ʧormi】 奶酪干，奶坨塔，曲拉〔见ʧørme〕。
【ʧume】 毡毯〔见ʧomi〕。
【ʧumi】 毡毯〔见ʧomi〕。
【ʧuʧu】 （大）衣袋。

中央民族大学图书馆

【ʧuxej】 球鞋。
【ʧøp】 ①（祀公子祭祀用的）肉末汤：ʧøp qɑzdəq 祭品勺。②碎屑（大），ʂɑz̧ ʧøp 头发屑。
【ʧømdz̧ək】（大）洪水。
【ʧøl】 荒野。
【ʧøgər-】 使跪，让跪。
【ʧøget-】 让跪。
【ʧøk-】 ①跪：ʧøkgeʂ ʈʂoge-跪坐〔臀部坐在自己的脚后跟上〕：bu ɑhdz̧əqdɑɣ dəzəmnə ʧøgəv gehldi. 为把我这捻线砣似的膝盖跪下而来了。②屈膝：pekge ʧøk- 给头目行拜见礼〔屈膝弓身〕。
【ʧøkde-】 喷出：guɑnzidɑn su ʧøkdep dro. 管子里喷出水来了。
【ʧøkdel-】（自己）喷出：qɑn ʧøkdeləp dro. 血喷出来了。
【ʧøk-ʧøk】 唤骆驼跪下声（感）。
【ʧøŋkor】 佛龛。
【ʧøɣe】（大）山羊〔用于贬义〕。
【ʧøɣme】（大）毽毽。
【ʧøhrden】 塔。
【ʧøhrʤin】 塔。
【ʧøvek】（男子的）辫子：bər ɑvɑgɑ jyz jɑsɑp dro, ʧøvek dɑhrtbɑsɑ søz lɑretbes dro. 一个老汉一百岁，不提辫子不说话〔谜语，谜底为“秤”〕。
【ʧøra】 庭院：o, bu mɑ dɑlej lɑmɑnəŋ ʧørɑdɑ bər bɑr nime dər! 喔，据说这也是在达赖喇嘛的庭院中才有一个啊！
【ʧørme】 奶酪干，奶圪塔，曲拉：ʧørme ʈʂɑ 调奶圪塔的茶。
【ʧørmi】 奶酪干，奶圪塔，曲拉〔见 ʧørme〕。
【ʧørʤi】 法台〔寺庙僧官之一〕。
【ʧørʧik】（大）（说东部裕固语的妇女所戴的）茏茏草帽。
【ʧy】 I 渠。
【ʧy】 II 区：miŋxuɑ ʧy 明花区。
【ʧyedien】 缺点：mende mɑ ʧyedien dro. 我也有缺点啊。
【ʧyen】 ①拳术，武术：ʧyén-nə ojnɑ- 打拳，耍武术／gol ʧyen ojnɑv dz̧idɑɣɑq be? 他会打拳吗？②猜拳（名）：joɣur ʧyen 裕固拳／qədej ʧyen 汉族拳／ʧyen xuɑlɑ- 划拳／məs qɑʂ ʧyen xuɑlenə. 咱们划几拳吧！
【ʧyennəɣ】 有权的：ʧyen-nəɣ kəsi 有权的人。
【ʧyenne-】 劝导，劝戒：sen gəzɑgəŋnə bər ʧyenne, ɑm noɣrɑmɑ di. 你劝劝你姐姐，叫她别伤心。／sen gonə bər ʧyenne, jɑxʂi ɣo pudəɣ jør-ɣengej. 你劝劝他，让他好好读书。／məs nidʒor ʧyennese mɑ, gol ɑŋnɑmɑs dər. 我们劝了多少遍，他也不听。
【ʧyenzi】 ①圈子：derek ʧyen-

中央民族大学图书馆

zi 林带／tigen ʧyenzi 刺圈子。②帐篷之圈绳（大）。③草库伦（大）。

【ʧyndʐ̩oŋ】 群众：ʧyndʐ̩oŋ məsnə baŋnasəp dro. 群众帮助我们了。

【ʧynzi】 裙子。

【ʧygə-】 赠送，献：am joda ʧygenə.现在咱们给新郎赠送羊小腿吧。／belekdə daŋgar ʧygenə.咱们明早献哈达吧！

【ʧygəme】 赠礼词，贺词：joda ʧygəme赠羊小腿词／belek ʧygəme 赠礼词。

【ʧyge-】 限期：ʧyger ʧek寿数。

【ʧygele-】 到期限，到寿数。

【ʧygulaɣ】 （男子的）辫子：ʧygulaɣ sadʐ̩əq 辫穗子。

【ʧyk】 （<ʧyvyk）（男子的）辫子。

【ʧyk-】 跪下〔见ʧøk-〕。

【ʧykaq】 （妇女背饰上的）小白珠子。

【ʧykdəɣ】 有辫子的。

【ʧyɣe】 山羊〔用于贬义〕：tajt, ʧyɣe！嘿，臭山羊！〔骂乱跑的山羊时用〕。

【ʧyhrdʒa】 （大）熟羊皮袋，无毛的皮囊〔见ʦudʐ̩a〕。

【ʧydʒa】 （大）熟羊皮袋，无毛皮囊〔见ʦudʐ̩a〕。

【ʧydʒyk】 花：ʧydʒykdə uz-摘花／o, ohtdəŋ xuar-ʧydʒy-gəden mal darlap dro. 啊！由于草儿的花朵，使得牲口发展繁殖了。

【ʧyʧy】 ʧyʧy oht 曲曲菜／seler ʧyʧy ohtdə gazyəla bar.你们挖曲曲菜去吧！

【ʧyʧyn】 氏族，姓。

【ʧydʐ̩a】 （大）熟羊皮袋，无毛皮囊〔见ʦudʐ̩a〕。

【ʧydʐ̩aŋ】 区长：bu kəsi məsdəŋ ʧydʐ̩aŋ. 这个人是我们的区长。

【ʧysguj】 屈死鬼。

【ʧyve】 区委。

【ʧyvek】 ①（男子的）辫子。②穗子〔见ʧyvyk〕。

【ʧyvyk】 ①（男子的）辫子：bu jiɣətge qantanbu uzun ʧyvyk dro.这小伙子有条很长的辫子。②穗子：gøk jəɣaʂga uʂ ʧyvyk bar mi dro. 在蓝色神杆上有三条穗子。

【ʧyrgə】 酸奶水〔做奶疙瘩时沥下来的水〕：sen bu ʧyrgənə əʂtga guzəp ber. 你把这酸奶水倒给狗吧！

ʃ

【ʃami】 虾米。

【ʃala-】 ①下，去：guanzi ʃala-下饭馆。②下，放下：bu jyɣe lodʒin ʃalap dro. 这房子已下罗经了〔已用罗盘测量了〕。／məŋbej ʃala- 下门杯.

中央民族大学图书馆

③取下：golar joɣdərnə ʃalo dro.他们在下驼粗毛。

【ʃaŋ】Ⅰ 乡：miŋxaj ʃaŋ 明海乡。

【ʃaŋ】Ⅱ ①像：bər lamanəŋ ʃaŋ一幅活佛像/lamanəŋ ʃaŋdan bər alenə.咱们去买一幅活佛像吧。②相片：ʃaŋ ʤolа-照相/sen maɣa bər ʃaŋ ʤolap ber.你给我照一张相。

【ʃaŋ】Ⅲ 香的：ʃaŋ oht香草/ʃaŋ jizi 香皂，香胰子。

【ʃaŋpi】 橡皮：ʃaŋpi oʤin ardoht.用橡皮擦掉吧。

【ʃaŋpien】 相片。

【ʃaŋdaŋ】 相当的：bu jy ʃaŋdaŋ bezək dro.这屋子相当大。

【ʃaŋdəu】 香豆。

【ʃaŋdəuzi】 香豆子。

【ʃaŋdezi】 香袋子〔妇女、儿童挂在衣领或腰带上的内有香料的装饰品〕。

【ʃaŋna-】 镶：bər tombərnəŋ baʂda bər moŋəsəŋɢa ʤis marʤan ʃaŋnaɣan bər jiɣər ərlioɣan dər.一个山坡上站着一只角上镶有孔雀石和珊瑚的黄羊。

【ʃaŋʤo】 橡胶。

【ʃaŋʧi】 象棋：ʃaŋʧi ojna-下象棋。

【ʃaŋʃinna-】 相信。

【ʃaŋjiŋna-】 响应。

【ʃaŋʤaŋ】 乡长。

【ʃaŋʂue】 香水。

【ʃaŋsibiŋ】 相思病：men saɣa ʃaŋsibiŋ bohldə.我为你得了相思病。～我爱上了你。

【ʃaŋzo】 香皂。

【ʃaʃazi】 匣子。

【ʃavune】 使劲地，狠狠地〔见ʃavule〕。

【ʃavule】 使劲地，狠狠地：aniga derdeŋnə ʃavule perəp dro.老太婆狠狠地打狼了。

【ʃasa】 ①痛快地，尽量地：ʃit gehp dro, seler ʃasa ji.肉多得很，你们痛痛快快地吃吧。②努力地，尽力地：məs ʃasa ɢazenə.咱们努力地挖吧！

【ʃazi】 匣子：lom ʃazi 经箱子/jerlama ʃazi 留声机。

【ʃəula-】Ⅰ ①修，修整，修理：menəŋ bu sat ʃəulaɣəʂ kerek dro.我的这块表要修了。②建筑，修建：məsdəŋ ʧyda bər ʤodajʂo ʃəulaɣəʂ dər.我们区上要修一个招待所。/bu məsdəŋ ʃende ʃəulaɣan diŋ jaxʂi jy.这是我们县里修得最好的房子。

【ʃəula-】Ⅱ 朽：gol suruq ʃəulap dro.那根柱子已经朽了。

【ʃəula-】Ⅲ 休妻：gol kəsi ʂaʐdəɣən ʃəulap dro.那个人休掉了他的妻子。

【ʃəulila-】（大）修理。

【ʃəuʃiŋna-】（和尚）修行。

中央民族大学图书馆

【ʃəusɑj】 秀才〔见 ʃəusej〕。

【ʃəusej】 秀才：oɣəl-ɢəz duqɢɑnə ʃəusej bolɣej ŋojej. 让（你的）儿女们所生的均成为秀才，哦耶！

【ʃebo】 斜包〔骆驼装运东西的包〕。

【ʃen 】Ⅰ 县：sunɑn ʃen 肃南县。

【ʃen 】Ⅱ 先：sen ʃen jip ɢɑrɑ. 你先吃吃看。／bu ʂigə dʐuŋzi ɑrɑhgənə sen ʃen əʂ! 这两盅酒你先喝了。／derdeŋ kərəp gelɣende, ʃen gotə səkge bɑrɣəʂ er, gotə səkden gelɣende, sen olnə soŋɢɑp odʒin per. 狼进来后，先去灶门口，从灶门口过来时，你用木榔头狠狠地打它。

【ʃenfɑ】 宪法。

【ʃenne-】 献：puhrɢɑnɢɑ ɢoj ʃenne. （你）给佛献羊。

【ʃenxuɑ】 闲话。
ʃenxuɑ di- 挑拨。

【ʃendʒiŋ】 先进的。

【ʃendʐɑŋ】 县长。

【ʃentʂɑŋ】 闲常，平常：sen ʃentʂɑŋdɑ gezɣen gezɣənə gezse, bolɣəʂ dro. 你穿平时穿的衣服就可以了。

【ʃentʂɑŋɢə】 闲常的，平常的：ʃentʂɑŋɢə gezɣə便服。

【ʃenʂəŋ】 （大）先生。

【ʃenvej】 县委：ʃenvejnəŋ budʐɑŋnɑr xosə lomɢɑ gep dro. 县委的部长们都来开会了。

【ʃensən】 先生，教师，教员：pudəɣ jərɣetbe ʃensən 教师，教员／gem ɢɑrɑmɑ ʃensən 医生。

【ʃensəŋ】 先生〔见 ʃensən〕。

【ʃenzi】 馅〔见 ʃyenzi〕。

【ʃele-】 Ⅰ 卸：sen terɣennə oŋej ʃele. 你快些卸车。

【ʃele-】 Ⅱ 感谢，道谢：dioɣətdʐinə ʃele. 谢喜娘。～向喜娘道谢。

【ʃele-】 Ⅲ 钉楔子：goɣɑ bər ʃezinə ʃele. （你）给它钉个楔子。

【ʃezi】 楔子：jiɣɑʂ ʃezi 木楔子／ʈʂɑpdʐəɣər ʃezi 镢头楔子。

【ʃi-】（＜ji-）吃〔见 ji-〕。

【ʃip】（＜jehp）①线：bər gədɑ ʃip 一团线／ʃip ʈʂobɑq 线团。②绳子：kendʒer ʃip 麻绳。

【ʃipidʒi】 洗皮机。

【ʃime】 节约的，省俭的〔见 ʃimi〕。

【ʃimedɑ-】 节约，节俭，节省〔见 ʃimidɑ-〕。

【ʃimi】 节约，省俭的：ʃimi kəsi 省俭的人。
ʃimi neme 吝啬鬼。

【ʃimidɑ-】 节约，节俭，节省：menekdə ʃimido jimsɑ! ɑzəqdə ʃimido əʂ! 钱要节省着化，粮要节约着吃！

【ʃifɑ】 细发，细致：gue ʃifɑ dro. 怪细致的。

【ʃifɑn】 西番〔旧时指裕固人〕。

中央民族大学图书馆

【ʃidi】 (<ji-+-di) 吃了：men kemzi ʃidi.我吃馍馍了。

【ʃit】 (<jeht, eht) 肉：ʃit bozi肉包子／ʃit tegehʤik 肉饼。

【ʃite】磁石，磁铁。

【ʃitie】 磁石，磁铁。

【ʃit-mət】 肉类。

【ʃitdəɣ】 有肉的，肉多的：ʃitdəɣ qavan 肥猪。

【ʃin】 闲着的，空闲：sen ʃin me？你闲着吗？～你有空闲吗？／sen ʃin bolɣanda maɣa qaro dəzəp ber？你有空闲时帮我写封信。

【ʃinientar】 (寺院中佛像两边挂的) 幔子。

【ʃinfəŋ】 信封：men on ʃinfəŋ alɣəş. 我要买十个信封。

【ʃinna-】 相信，信任。

【ʃinxuaŋna-】 ①心慌，焦急，担心：senəŋ aGəŋ ahsarɣa barɣaş, neɣe gelmes bolɣan er, men ʃinxuaŋnaɣaş. 你哥哥到农区去怎么还没回来，我真焦急。②烦躁，闲得无聊：gol ʃiŋxuaŋnap dro. 他心里烦躁了。～他闲得无聊了。

【ʃinʃin】 信心。

【ʃinjaŋna-】 信仰。

【ʃinʤi】 信纸。

【ʃinzaŋbiŋ】 心脏病。

【ʃila-】 Ⅰ 吸：or ʃila-吸气／tudən ʃila-吸咽。

【ʃila-】 Ⅱ 洗〔指重新整理牌〕：sen paj ʃila-你洗牌。

【ʃile-】 Ⅰ 卸〔见 ʃele-Ⅰ〕。

【ʃile-】 Ⅱ 感谢，道谢〔见ʃele-Ⅱ〕。

【ʃiliaŋ】 细粮。

【ʃige】 细的：ʃige ʤiʂəŋ 上画轴。／men bu miʃinden ma ene ʃige andaɣ miʃin alɣu. 我要买比这些线还要细一些的那种棉线。

【ʃigej】 细的〔见 ʃige〕。

【ʃigi〕 细的：ʃigi miʃin 细棉线／ʃigi ʃip 细线，细绳／men bər ʃigirek miʃin alɣu. 我要买细一些的棉线。

【ʃigij】 ①细的〔见 ʃigi〕。②小气的，吝啬的：ʃigij me小气鬼／sen ʃigij me dro.你真小气。～你是个小气鬼。

ʃigij soqba 谷子。

ʃigij bəleɣə ①细磨石。②小气鬼：gol ʤən bər ʃigij bəleɣə dro. 他真是个小气鬼。

【ʃiŋpizi】 杏皮子〔无核的〕。

【ʃiŋna-】 相信。

【ʃiŋganzi】 杏干〔有核的〕。

【ʃiŋxuaŋna-】 ①心慌，焦急，担心。②闲得无聊，烦躁〔见ʃinxuaŋna-〕。

【ʃiŋxuzi】 杏核。

【ʃiŋʧi】 ①星期，周：porəngə ʃiŋʧi上星期，上周／gol ene bər ʃiŋʧi gelɣəş.他下星期来。②星期日：buɣən ʃiŋʧi dro. 今天是星期日。

【ʃiŋʧi'ər】 星期二。

【ʃiŋʧiliu】 星期六。

中央民族大学图书馆

【ʃiŋʧiɣə】 星期二。
【ʃiŋʧiʤi】 星期几：buɣən ʃiŋʧiʤi dər？今天星期几？
【ʃiŋʧiji】 星期一：buɣən ʃiŋʧiji. 今天星期一。
【ʃiŋʧiʐi】 星期日。
【ʃiŋʧivu】 星期五：seler ʃiŋʧivuda gel. 你们星期五来吧。
【ʃiŋʧisan】 星期三。
【ʃiŋʧisi】 星期四。
【ʃiŋʤʐəŋ】 行政的：ʃiŋʤʐəŋ guŋzo 行政工作。
【ʃiŋʂi】 I 形式：bu xuenəŋ ʃiŋʂi niʤik bolɣəʂ？这会的形式如何？
【ʃiŋʂi】 II 形势：məsdəŋ guoʤa amɢə ʃiŋʂi jaxʂi dro. 我们的国家现在的形势很好。
【ʃiŋzi】 杏子：ʃiŋzi derek 杏子树。
【ʃixuŋsi】 西红柿。
【ʃiʤi】 (<əʂ+-i)……的里面：ʃiʤinden从里面／ʃiʤinde 在里面／ʃiʤin 将其里面／ gotənəŋ ʃiʤin bər budaɣan dro. 它把灶里的（火）一拨开。／ʃiʤiŋge 向其里面，往内／anaŋ taɣnəŋ ʃiʤiŋge bahrdə. 我妈妈到山里去了。
【ʃiʤir-】 (<əʂ-) 让喝，使喝：men sunə duaʃap kiɣeʂ ənəɣe ʃiʤiren. 我端水来让弟弟喝。
【ʃiʧi】 稀奇，可爱的：bu ʃiʧi mula dro. 这是个稀奇 可爱的孩子。
【ʃiʃi】 细小的：ʃiʃi gədək 哈巴狗。
【ʃiʃin】 细心的：gol ʃiʃin kəsi dro. 他是个细心的人。
【ʃijifəŋ) 洗衣粉：gezɣənə ʃijifən buʤin jy'ohder. （你）用洗衣粉洗衣服。
【ʃivaŋ】 希望（名）。
【ʃivaŋna-】 希望。
【ʃisəŋna-】 牺牲。
【ʃizi】 席子，草席：ʃizi dala-编席子／ʃizinə qaŋɢa jazə-vat. （你）把席子铺在炕上。
【ʃo】 I 硝：ʃodan bər ɢa-zəp gelɣeʂ terənə ahsdena 咱们去挖些硝来熟皮子。
【ʃo】 II 孝：ʃo man-戴孝／ʃo mala- 除孝／gol kəmge ʃo manov dro？ 他在给谁戴孝？
【ʃomədʐəq】 （大）小拇指。
【ʃomozə】 小帽，瓜皮帽。
【ʃotiŋ】 慢慢地，缓慢地：bu əsdə sen ʃotiŋ duht, meŋ-deme. 这个活儿你慢慢干，不要忙。／senəŋ gem dahɢə jax-ʂi bolmen dro, ʃotiŋ ɢaj-la. 你的病还没好，慢慢跑。
【ʃol】 （宰牲口时流出的）污血：ʃol ʤele-接污血。
【ʃola-】 吮，吸吮。
【ʃogejzi】 袖口的镶边。
【ʃoɣanzi】 骆驼小鞍子。
【ʃoɣət】 柳树：ʃoɣət derek 柳树／ʃoɣət koŋ柳条筐。
【ʃoɣəl】 瘊子，疣。

中央民族大学图书馆

【ʃoɣəl-】 ①烧：kər-xar ʃoɣəlosder. （你）把垃圾烧掉。②(用焖锅)烤：ʃoɣəlɣen kemzi 烧饼，烤馍／kemzi ʃoɣəl-烤烧饼，烤馍／məs kemzinə ʃoɣəlenə. 咱们来（用焖锅）烤馍吧。

【ʃoʤaŋ】 骆驼小缰绳。

【ʃoʤi】 消极。

【ʃoʧi】 小气的：gol ʃoʧi kəsi emes. 他不是小气人。

【ʃoʃinna-】 小心，留心。

【ʃoʃyə】 小学。

【ʃoʃyəsəŋ】 小学生。

【ʃojizə】 小姨子。

【ʃojizi】 小姨子。

【ʃoʂuo】 小说：gonəŋ bezək gəzə bər kun jiŋəryə diɣe ʃoʂuo garej dro. nime ma tutbas dro. 他的大女儿一天到晚看小说，什么也不干。

【ʃoʂuzi】 小叔子。

【ʃoz】 ①话，语：ʃoz de-说话／sen ʃoz de! 你说话呀！／joɣur ʃoz 裕固语／qədej ʃoz 汉语／ʃoz ahsər- 翻译／ʃoz ahsərma kəsi 翻译，译员。②词，词语：ʃoz ʃyla-致词〔客人来时说感谢的话〕／guzu ʃoz（宾客向主人所说的）道谢词／jorə ʃoz（主人向客人所说的）道歉词／am seler jorə ʃoz di. 现在你们致道歉词吧。

ʃoz bərək- ①团结：ʧyvenəŋ bu bər sek kəsi jaxʂi ʃoz bərəgəv dro. 区委这一班人团结得很好。②和好：gol ʂigə kəsi ʃoz bərəgəp dro. 那两个人和好了。

ʃoz ber- 回答。

ʃoz maŋgəra- 说话，讲话。

ʃoz diatba ①带话人，传话人。②传闲话者。

【ʃozər-】 拖，拉：das guənzi ʃozər- 拖石滚子／fəŋʃa ʃozər-拉风箱／ʃip ʃozər-拔河／sen bu jyləɣ gojnə ʃozərəp barɣaʂ tajdohder. 你把这死羊拖去扔掉。／sen bu ehsərək kəsinə ʃozərəp bar. 你把这醉汉拉走。／bu lalaʈʂənə men ʃozəren. 我来拉这辆手拉车。／ʂorɣohʤ,ən ʃipdə ʃozərɣeʂ branəŋ teləkden ungeʂ hanəp dro. 蚂蚁拉着线从海螺的洞里跑出去了。

【ʃozi】 I ①销子，插销：ʈʂuaŋzinəŋ ʃozi 窗子插销。②闩：sək ʃozi 门闩。

【ʃozi】 II 鞘，刀鞘：puʤ,aq ʃozi 小刀鞘／gələʂ ʃozi 大刀鞘，剑鞘。

【ʃozu】 小组。

【ʃozur-】 拖，拉〔见ʃozər-〕。

【ʃor-】 扫，打扫：jer kər dro, ʃorohder. 地上脏了，(你)把它扫一扫。

【ʃordər-】 让扫，叫打扫：sen goɣa jyenzinə ʃordər. 你让他把院子扫一扫。

【ʃordərt-】 让扫，叫打扫〔见

中央民族大学图书馆

ʃordər-〕。

【ʃoryə】 扫帚，笤帚。

【ʃu】 靴子〔见ʃy〕。

【ʃugo】 山羊〔见 ʧyɣe〕，

【ʃø】 学校：ʃøɣa bar.(你)上学去。

【ʃøl】 (宰牲口时流出的) 污血。

【ʃøʃo】 学校〔见 ʃø〕。

【ʃøz】 ①话，语。②词，词语〔见 ʃoz〕。

【ʃør-】 扫，打扫〔见ʃor-〕。

【ʃøryə】 扫帚，笤帚。

【ʃy】 靴子：ʃy sap 靴筒。

【ʃyɑ】 靴子〔见ʃy〕。

【ʃyəsəŋ】 学生。

【ʃye】 学校〔见 ʃø〕。

【ʃyenmindʐəŋ】 选民证。

【ʃyende】 悬，几乎：men ʃyende jy baʂdan qaləp gelejjazdə.我几乎从屋顶上掉下来。

【ʃynne-】 选，选举：məs bes daʤbio ʃyennenə.咱们选五个代表吧。

【ʃyennes-】 聊天：golar xosə gonda ʃyennesəv dro.他们都在那儿聊天哩。

【ʃyenʤyle-】 选举。

【ʃyentʂuanbu】 宣传部。

【ʃyentʂuanna-】 宣传。

【ʃyenzi】 I 楦：xaj ʃyenzi 鞋楦。

【ʃyenzi】 II 馅子，馅儿：bu ʤozi ʤiyer ʃyenzi dro.这是包饺子的馅儿。

【ʃyelien】 (大) 雪莲。

【ʃyeʤi】 雪鸡。

【ʃyeʃo】 学校：ʃyeʃonəŋ derekder xosə bezəp dro. 学校里的树都长大了。

【ʃyesən】 学生。

【ʃyesəŋ】 学生。

【ʃydi】 (<ʃy-+-di) 他洗了。

【ʃyla-】 I 叙说：ʃoz ʃyla-对客人致词／belek ʃyla-说吉利话。

【ʃyla-】 II 许愿。

【ʃyʤyndʐi】 第三〔见 hudʐundʐi I〕。

【ʃyʤyl】 (<uʂ jil) 三年：kelnə ʃyʤylɣa ʂu dʐaŋ jorəm soqɢan dər. 他老婆辛苦了三年，好不容易织了三丈褐子。

【ʃyʤyhsə】 (<uʂ) 仨(三个一起)：golar ʃyʤyhsə xosə uzup qap dro. 他们仨都睡着了。

【ʃyʤysə】 (<uʂ) 仨〔见 ʃyʤyhsə〕。

【ʃyʤyz】 (<uʂ ʃyz) 三百。

【ʃysən】 上臂，前腿：ɢojnəŋ ʃysən 羊前腿／ʃysən səmək 上臂骨，前腿骨。

【ʃysəŋge】 (<ʃy)向他的家，向他的房屋。

中央民族大学图书馆

j

【ja】 I 是的，对，行，可以。
ja di- 答应，同意：men qaʂ xur tise, (gol) am ja tidi. 我说了好几回，他才答应了。
【ja】 II 弓：ja odʒin oq aht-用弓射箭。
【ja】 III 芽：ja un- 发芽／ohtnəŋ ja unup dro. 草发芽了。／ja fala-发芽。
ja duɣ- 发芽。
【ja】 IV ①刚（副）：ʂazʯdəɣ goɣa bər ɢarap də, bər ɢarayanda ja, qannəŋ ezerdoma kəsi bər ɢələʂda bahdʯən qaldərohderəp dro. 女人向他看了一下，刚一看，可汗的随从就一刀砍掉了他的头。②才（副）：qannəŋ ɢəzaɢa ja kamdʒimsol buhrdʒaq diɣəʂ naˌkəm sendeɣ qolqədʯi ɢəzɣa kamdʒimsol buhrdʒaq diɣəʂ er? 皇帝的姐姐才叫坎井梭蒲恰克，谁会把象你这样的讨饭丫头叫坎井梭蒲恰克呢？③就（副）：andaɢanda ja ʂazʯdəɣnə ezertgeʂ jyɣe gep tə. 于是就把女人带到家里来了。
【ja】 V 野，野的〔见je II〕。
【jaba】 I 哑巴：gol ɢəz jaba dro. 那姑娘是个哑巴。
【jaba】 II 桠杈，树枝：bu derekdəŋ jabanə kanna-val.（你）把这树的桠杈砍下来。
【japien】 鸦片：japien dahrt-吸鸦片。
【japola-】 压迫。
【jap-jaŋə】 崭新的：gol jap-jaŋə gezɣə gezəv dro. 他穿了一件崭件的衣服。
【jap-jasəl】 碧绿的。
【jam】 （＜ja mu）①是吗，对吗，好吗，行吗：men am saɣa diɣen ʃoznə sen kəsiɣe dime, jam? 我刚才对你说的话，你可不要告诉别人，对吗？／bu menekdə daɢaɣa diadəp ber, jam? 把这钱给你舅舅送去，好吗？／məndaɣ dəzenə, jam? 咱们这样写，行吗？
【jama】 I ①亚麻。②野麻（大）。
【jama】 II 粉刺：menəŋ jyzɣe jama unəp dro. 我脸上长粉刺了。
【jama-】 ①修补：qaj jama-补鞋/men bu jymnə jamap bar. 我正在补这条裤子。②上，缝上：əhdʯən jama-上里子。
【jamaɣ】 补丁：bu gezɣədegə jamaɣnə kəm jamaɣan er? 这衣服上的补丁是谁补的？／bu jamaɣ ene telənəp dro. 这个补丁又破了。
jamaɣ sal-打补丁。

中央民族大学图书馆

【jamaɣləɣ】 有补丁的：bu mula jamaɣləɣ xaj gezmes dər. 这孩子不穿有补丁的鞋。

【jamən】 衙门。

【jaməʂ】 女性生殖器。

【jafəŋ】 牙粉。

【jada-】 ①无能：jadaɣan ɢəz无能的丫头/ʧyndʐoŋ baŋnasmasa guaŋ məs ɢaʂ kəsi ni ma jadaɣəʂ dro. 没有群众的支持，光靠我们这几个人，什么也干不了。②不会，不能：bu ɢəzdar bər dohrɢanə ma ɢadov jadej dro. 这小姑娘连一颗扣子也不会钉。/men søz div jadaɣaq. 我不会讲话。/qaʂ kəsi tutɢəla varɣaʂ jadap dro. 几个人上来抓他，都没能抓住。③不行，受不了：berɣe menə tisdeɣeʂ ɢədəsɣeʂ jadej dro. 跳蚤咬得我痒得不行了。

【jadaɣ】 细毛绳：sen bu simalnəŋ jadaɣən jorohder. 你把这口袋的绳子解开。/aniga jadaɣ odʒin əhrq ɢarov dər. 老奶奶在用细毛绳算卦。

【jadej-jadej】 辛辛苦苦地，勉强地〔见 jadi-jadi〕。

【jadi-】 (<ja di-) 同意，答应〔见 ja I〕。

【jadi-jadi】 辛辛苦苦地，好不容易地：men jadi-jadi ʂudʐaŋ jorəmnə ʃydʒylɣa soqsa, sen anəŋ dʐanən qorov noɣaner? 我辛辛苦苦地织出来的三丈褐子，你拿去救它们的命干什么？

【jatio】 (大) (衣帽上作为装饰物而缝上的) 压条。

【jan】 ①胯部：jan səmək 胯骨，髋骨。②胯骨部分的肉〔肉份子之一〕。③侧面，边：bu jan 这一侧，这边/gol jan 那一侧/bu jan aɣəryaʂ. 这边疼。

jan baʂ 髂骨，胯骨。

jan pudʐaq 带在腰上的小刀：jan pudʐaqdə ma men manɢaq. 我佩带着小刀。

jan janaɣə 腰带上的挂钩。

【jan-】 回：qadar janenə. 咱们回去吧。/səkge jan- 回门〔新婚夫妇，三天后回娘家〕。

【janaɣə】 (妇女头面上的) 连接物。

【janda-】 贴近，放在旁边：ɢozinə janda- 把羊羔贴近〔母羊不让羊羔吃奶，硬把羊羔送到母羊身边〕。

【jandaq】 (大) 腰里携带之物〔如鼻烟壶，香袋等〕。

【jandaɢə】 ①在旁边的，侧面的，附近的：jandaɢə ɢojnə ʃen ɢəhrq. 附近的羊先剪毛。②身边带的鼻烟壶，小香袋等物。

【jandas-】 互相靠拢。

【jandər-】 ①退回，倒回：ʃipdə azraq jandər. (你) 把 (卷起的) 线倒回一些。②呕

中央民族大学图书馆

吐：gol jandərəp dro. 他呕吐了。

【jandʐə-】 ①研细，碾。②捣烂。③砸碎〔见jandʐi-〕。

【jandʐi-】 ①研细，碾：xudʒonə jandʐi. 把胡椒研细。②捣烂：dʐəɣnə jandʐi. 把茓茓捣烂。③砸碎：tukenə jandʐi. 把土块砸碎。

【jandʐit-】 使碾，使捣烂，使砸碎。

【jala-】 I 压：gol jerge jerləɣ das jalavat. (你) 把那个地方压上避邪石。/ anasə qabaqdə qalaɣaş, anəŋ ezeɣe teɣərmennə ʧalap geɣeş jalaɣaş, şigə ɢəzidə anəŋ ezeɣe ʦoɢetɢaş ʃoɣəlɣen dər. 母亲盖上锅盖，抱来磨子压在上面，再叫两个女孩子坐在上面，就烧起火来了。

【jala-】 II ①关押：olnə banfaŋziɣa jalavatɢan er. 把他押进监狱了。②押送，送走：golnə jalaɣaş maŋ. 把他押走。/şuşu jala- 祀公子送替罪羊念经治病。③押宝：bo jala-押宝。④抵押：jynə jala-以房屋抵押。

【jalat-】 I 使压住。

【jalat-】 II ①让关押。②让押送。③让押宝。④抵押。

【jalaq】 官司：jaryə-jalaq 诉讼，官司。

【jalən】 火焰。

【jaləŋ】 ①裸体的，赤裸裸的：jaləŋ mula 裸体的婴儿。②裸露的，光，赤：jaləŋ azaq 光脚/jaləŋ baş 光头。③赤贫的，穷困的：jaləŋ kəsi 穷人。

【jaləŋ-juləŋ】 赤裸裸的。

【jaləŋdʐa】 赤裸裸地。

【jaləɣ】 泔水：gyk jaləɣ 污浊的泔水。

【jaldal】 ①事情：men saɣa bər jaldal ajden, bolɣəş drəm? 我有件事要问问你，行吗？/li toŋdʐi men saɣa bər jaldal den. 李同志，我对你说一件事。②工作，职务：am məsdəŋ jaldal gəhp dro. 现在我们的工作很多。/am gonəŋ jaldal ni dər? 现在他的职务是什么？③问题，事件，疑问：ene ni jaldal bohldə? 又出现什么问题了？～又出什么事件了？/ sende ni jaldal bar? 你有什么疑问？

【jaldalləɣ】 ①有事的。②有关的。

【jalɣa-】 舔：gol talɢan gernə arəɣ ɢo jalɣohderəp dro. 他把炒面碗舔干净了。/jehpdə jalɣamasa jiŋneɣe savalɣəmes dro. 不舔一下，线穿不进针眼去。

【jalɣat-】 让舔。

【jalvar-】 请求，恳求：men doɣər taŋşa joq dər, saɣa la jalvaren. 我别无他法，只有求您了。

中央民族大学图书馆

【jago】 牙膏。

【jaŋ】 (<jaləŋ) ①裸体的，赤裸裸的。②裸露的，光，赤。③赤贫的，穷困的〔见jaləŋ〕。

【jaŋa】 (大) 新的。

【jaŋadan】 重新。

【jaŋan】 象，大象：aqdə gyk jaŋan ʂukdep gelov dro. 白象和青象驮着东西来了。

【jaŋaq】 下颏，下巴。

【jaŋə】 ①新的：jaŋə jil 新年，元旦／jaŋədan jaŋə 崭新的／gol ene bər ʤenzi jaŋə nizi daji alen saGənəp dro. 他还想买一件新的呢子大衣。②月初：bər jaŋə 初一，一日／ʂigə jaŋə 初二，二日／bərəndʐi ejnəŋ bes jaŋə 一月初五。

jaŋə baɣ (大) 刚骟过的马。

jaŋə guzeɣə 新郎，新姑爷，新女婿。

jaŋə jy 新房，洞房。

【jaŋədan】 重新。

【jaŋəl】 错误的：jaŋəl bop dro. 错了。／gol jaŋəl sanap dro. 他数错了。

【jaŋəla-】 更新。

【jaŋbu】 洋布。

【jaŋpo】 新式的枪，砲。

【jaŋdarən】 洋大人。

【jaŋna-】 扬场：qaGər jaŋna- 扬场。

【jaŋla】 洋蜡，蜡烛。

【jaŋli】 阳历：am jaŋli jilnəŋ niʤindʐi aj bop dər? 现在是阳历几月？

【jaŋlu】 洋铁炉。

【jaŋgə】 杨哥〔裕固部落之一〕。

【jaŋgo】 洋镐，十字镐。

【jaŋkao】 (大) 洋铐，手铐。

【jaŋxo】 洋火，火柴。

【jaŋxua】 洋火，火柴。

【jaŋGəs】 ①单独的，单的。②唯一的〔见jaŋqəs〕。

【jaŋqədʐa】 单独地：bu jaŋqədʐa gep dro. 他单独来的。／seler xosi barmasa, andaqsa, men jaŋqədʐa baren. 你们都不去的话，只好我自己一人去。

【jaŋqəs】 ①单独的，单的：jaŋqəs belek 单布方子，单布哈达／gondan bər jaŋqəs kəsi gele dro. 那儿来了一个人。②唯一的：mende jaŋqəs Gozi bar. 我只有唯一的一只羊羔。

【jaŋqəsdʐa】 单独地〔见jaŋqədʐa〕。

【jaŋʃe】 洋斜纹布。

【jaŋʃi】：jaŋʃi ʃazi 留声机。

【jaŋ-jaŋ】 各种各样：ʂaŋdienGa jaŋ-jaŋ ala jizder gelәp dro. 商店里来了各种各样的花布。

【jaŋjy】 洋芋，土豆。

【jaŋʈʂəŋ】 顶棚。

【jaŋʂila-】 兴旺，吉利：jaŋə jil jaŋʂilov gep dro. 新年大吉大利地来临。

中央民族大学图书馆

【jaŋsi】 洋瓷，搪瓷：jaŋsi ger 洋瓷碗／jaŋsi ɢaŋzi 洋瓷杯。

【jaŋsizi】 西红柿，蕃茄。

【jaŋzi】 I ①式样，样子，样板：qej jaŋzi 鞋样／：sen maɣa bər jaŋzinə gøhgət. 你给我个样子看看。／bərsə bər jaŋziɣa benneiɣek er. 一个人变一个样子。②模样：bu ɢəzdəŋ jaŋzi jaxʂi dro. 这姑娘模样儿很好看。／bu ahtdəŋ jaŋzisə jaxʂi dro. 这匹马样子很好。

【jaŋzi】 II 秧子，蔓：gua jaŋzi 瓜蔓。

【jaŋziləɣ】 ……样子的：sen ni jaŋziləɣ gezɣə alɣəʂ er? 你要买什么式样的衣服？

【jaxuau】 丫环。

【jaxʂ】 好，好的〔见jaxʂi〕。

【jaxʂi】 好，好的，美好的：deŋər jaxʂi dro. 天气好。／məsdəŋ guoʤa niʤor jaxʂi dro. 我们的国家多美好啊！／jaxʂi ɣo ʈsoɢe! （你）好好地坐着！／jaxʂi ɣo gez. （你）好好地穿衣服！

jaxʂi atdəɣ 光荣的，名声好的。

jaxʂi bol-①学好：sen jaxʂi bol. 你要学好。②和好：golar jaxʂi bop dro. 他们和好了。

jaxʂi gøzdə- 喜欢：gol peɣ xuarnə gøryeʂ jaxʂi gøzdəɣen dro. 那头目看见花很喜欢。

jaxʂi gør- 喜欢：gol kəʧi-gərekdə jaxʂi gørej dro. 他喜欢小一些的。

jaxʂi ɢəl-改善。

【jaxʂidas-】 互相和好。

【jaxʂila-】 改善。

【jaxʂi-jahɢən】 密友。

【jaxʂo】 (<jaxʂi ɣo) 好好地。

【jaɢən-】 ①（自己）盖上：biernə jaɢəngaʂ uzu! 盖上被子睡！②披上：daʈsaŋnə jaɢəngaʂ maŋ! 披上大衣走！

【jaɢəndʐəq】 ①盖的东西〔指被子，毯子等〕。②铺盖，行李。

【jaq】 I 否，不是，不对（感）。

【jaq】 II ①方向：undun jaq 东方／art jaq西方／jorə jaq 南方／ɢuzu jaq北方。②方面：duqɢan jaq（结婚的）女方，娘家一方／ɢaɢzən jaq 婆家一方，（结婚的）男方。

【jaqən-】 ①（自己）盖上。②披上〔见jaɢən-〕。

【jaqda-】 （给婴儿脸部，腋下）抹酥油〔以防生疮，腐烂，并表示祝福〕。

【jaɣ】 ①油，脂肪，酥油：aq jaɣ 动物油／jaɣ luŋzi 油笼子／jaɣ doɢər 酥油团儿／jaɣ ʈsobaq 油疙瘩／jaɣ ɢuz- 倒油，上油／jaɣ surt-抹油，擦油，上油／jaɣ neme- 上油，添油／marmiɣa jaɣ neme-

中央民族大学图书馆

往佛灯中添油。②骨髓。

jaɣ mahrgək 酥油皮囊〔装满酥油的羊肚制皮囊〕。

jaɣ mahrk 酥油皮囊。

jaɣ ʈsambər 抹油的羊头〔祀公子、和尚念经后宰羊，用肚油和酥油抹在羊头上〕；jaɣ ʈsambərnə toqdat. (你)把抹油的羊头安放好。

【jaɣ-】 ①落，下降：kun jaɣdi 日落了。／②下，下雨：taɣda jaɣmər bezək jaɣəp dro. 山里下了大雨啊！／qar jaqGəʂ dro. 要下雪了／qar jaɣo dro. 正在下雪。／qar jaɣa dro. 可能要下雪。／buɣən deŋər jaɣa dro今天大概要下雨。～今天是会下雨的。

【jaɣan】 象，大象：azəɣləɣ aq jaɣan 有獠牙的白象／gyk jaɣan 青象／jaɣannəŋ GaŋərəGə uzun dro. 大象的鼻子很长。

【jaɣaʂ】 ①木头，木材。②神杆。③棺材〔见jiɣaʂ〕。

【jaɣə】 ①仗，战争：golar jaɣanə basdə. 他们打胜了〔制止敌人发动的战争了〕。／gol oɣulən bilәv jaɣəɣa maŋdərəp dro. 他逼儿子去打仗了。②争吵，纠纷：ahGa jərlaɣandan soŋ jaɣə dekgəʂ, aq donnəŋ jərlaɣandan soŋ aməɾ bolɣəʂ. 喇嘛念经就会起风波，俗人唱个歌宁静又快乐〔谚语〕。

【jaɣəm】 降水〔包括雨、雪等〕。

【jaɣəmdəq】 (大) 剩下的。

【jaɣəlas-】 打仗，交战。

【jaɣər】 ①(牲口的)背疮，鞍疮。②癣(大)。

【jaɣmər】 雨：jaɣmər su 雨水／bojləGə jaɣmər gehp dro. 今年雨水多。

【jaɣdər-】 使降落。

【jaɣla-】 舔〔见jalɣa-〕。

【jaɣlat-】 让舔。

【jaɣlahGar】 ①亚拉格家〔裕固部落之一，即古“夜落葛”部〕。②杨家，杨姓〔裕固氏族之一，见jaɣlahGər〕。

【jaɣlahGər】 ①亚拉格家〔裕固部落之一，即古“夜落葛”部〕。②杨家，杨姓：jaɣlahGərnəŋ bezgə jaŋni dunʤəp dep bər bar neme dər. 亚拉格家有个叫杨尼东植的大人。

【jaɣləɣ】 有油的，油多的：jaɣləɣ ʈsa 调酥油的茶。

【jaɣGəɣla-】 (大) 给小孩抹油〔表示祝福〕。

【jahp】 (大)：ezernəŋ jahp 鞍板。

【jaht-】 ①躺，卧：jan boʤin jaht-侧身卧下／sarveɣaʂ jaht-仰卧／gol jahdəp qap dro. 他躺下了。／gol taɣ ʧi ʤilov jahtGəʂ dro. 那座山象骆驼卧在地上一样。②(牲畜)卧下(大)。

中央民族大学图书馆

【jahtdər-】 使躺下。

【jahldʐi】 疮，疖子。

【jahɢa】 ①上面的：jahɢa saɢal 髭／jahɢa seme 上寺〔上级寺庙〕。②上座：jahɢa-səŋɢa ʂoɢe！请上座！jahɢaraq ʂoɢe. 请往上些坐。③天神，苍天：jahɢa puder-念大经祭天〔祀公子的宗教活动〕／məs jahɢa pudehrdi. 我们已祭天了。／jahɢa taj-（祀公子）祭天。④礼物，布哈达：o, ɢəz dayej jahɢasən delese, o, oɣlan dayej jodasən ʧygəse, o, dayejdan luotən joq er. 新娘的舅舅接受布哈达，新郎的舅舅献羊小腿，这样，舅舅们就无法推辞了。⑤上部：jym jahɢa 裤腰／gøk jəɣaʂɢa uʂ ʧyvyk bar mi dro, jahɢasəndaʂigə gøk ʧyvyk bar mi dro. 在蓝色神杆上有三条穗子，在它的上面有两条蓝色的穗子。⑥南方的：jahɢa jy 南房。

jahɢa de- （向上座的贵宾）致道歉词。

jahɢa duanna- 送礼：pekge jahɢa duannahdə. 我给头目送礼了。

【jahɢa-dʐuɢa】 酬谢礼物〔婚礼结束后，送给新娘的舅舅、媒人及服务人员表示谢意的礼物〕：jahɢa-dʐuɢa duaunenə. 咱们送酬谢礼吧！

【jahɢasəndaɢə】 上边的：ahldərəndaɢə uzu din din dep dro, jahɢasəndaɢə deme, deme, dep dro. 下面的人说：我说，我说；上面的人说：别说，别说。

【jahɢaraq】 (<jahɢa jaq) 帐篷里放被褥的一方，上方。

【jahɢən】 ①近，近的：gol jahɢəndə olərov dro. 他住的近。／sen jahɢən jolnə maŋmen uzaq jol maŋo, noɣan er？你为啥不走近路而走远路？②亲近的。③朋友。④旁系亲戚。⑤ 姘头：gol jahɢənəŋɢa barəp dro. 他到姘头那儿去了。

jahɢən bol- 轧姘头：gol ʂigəsə jahɢən bop dro. 他们两轧姘头了。

【jahɢən-uzaq】 远近亲戚：sen jahɢən-uzaqdəŋ jyzyeɢara. 你要看亲戚们的情面。

【jahɢən-juhɢun】 亲戚朋友。

【jahqba】 酥油炒面饼。

【jahqda-】 （给婴儿脸部、腋下）抹酥油〔以防生疮腐烂，并表示祝福〕。

【jahqdə-】 靠近：sen otɢa jahqdəma！你别靠近火。

【jahdʐəɣ】 （大）青绿的：jahdʐəɣ taɣ 青山。

【jahdʐi】 疮，疖子。

【jahʂmaq】 扁的〔见jaʂ-maq〕。

【jahs】 I 岁，年纪〔见jas

中央民族大学图书馆

Ⅰ〕。

【jahs】Ⅱ 泪，眼泪〔见jas Ⅱ〕。

【jahs】Ⅲ ①年轻的，幼小的。②嫩的，鲜的〔见jasⅢ〕。

【jahs-】 ①躲藏：men senə gøhrdi, sen jahsma. 我已看见你了，你别躲了。②埋伏：golar taɣnəŋ ardənda jahsəp dro. 他们埋伏在山后。jahsəv ojnas- 捉迷藏：məs jahsəv ojnasenə! 咱们玩捉迷藏吧！

【jahsa-】 ①生长，满一岁②存在〔见jasa-〕。

【jahsən】 闪电：jahsən ʤ.ahq-打闪/jahsən ʤ.ahɢov dro. 打闪了。/undun ʤyk-de la ulu ɡuhrgəreɣeş, jahsən ʤ.ahqɢaş jaɣmər jaɣov dro. 东方打闪了，响雷了，又下起雨来了。

【jahsəl】 绿的：jahsəl oht 绿草、青草/jahsələraq 较绿的/jahsəl ʤis 绿色的孔雀石/jahsəldan-jahsəl 碧绿的/bu ʤis jahsəldan-jahsəl jaxşi mulej dro. 这块孔雀石碧绿的真好看。

jahsəl ahsar（大） 兰州。

jahsəl puhrʤaq 绿豆。

【jahsələmisrek】 淡绿的。

【jahsəhldəq】 带绿色的。

【jahsər-】 收藏：sen bunə jahsər. 你把这个收藏起来。

【jaʤyn】 亚军。

【jaj-】 摇：sut jaj-打酥油。

【jaşibiŋ】 噎食病，食道癌：gol jaşibiŋ delep dro. 他得了食道癌。

【jaşit-】 捶。

【jaşuazi】 牙刷。

【jaşmaq】 扁的：demər jaşmaq 铁皮/jaşmaq ɢaŋərəq 塌鼻子/jaşmaq gyjil塌鼻梁/jaşmaq baş 扁头/gol jaşmaq baş dro. 他是个扁头。

jaşmaq dəmsəɣ 鸭子。

jaşmaq gumelə（大）韭菜。

【javədaq】 没鞍的牲口。

【javəl-】 聚集，围拢：gehp kəsi jyde neɣe javələp dro? 屋子里为什么聚集许多人？

【javurqan】 喇嘛之父。

【javdal】 ①事情。②工作，职务。③问题，事件，疑问〔见jaldal〕。

【jav-jasəl】 碧绿的。

【jas】Ⅰ 岁，年纪：sen niʤor jas er? 你多少岁？/jasə ørliɣ 年纪大。

【jas】Ⅱ 泪，眼泪：gondan jas ahɢov dro. 他流泪了。/bu jernə jerlaɣan ʤ.uoşi jaxşi dro, men jas ahqbas kəsi ma buɣən jerden jas ahqdə. 这戏演得特别好，甚至我这个不爱流泪的人都被感动得流泪了。

【jas】Ⅲ ①年轻的，幼小的：jas mula 年轻人/jas quləm

中央民族大学图书馆

小马驹。② 嫩的，鲜的：jas oht 嫩草，鲜草。

【jas-】 ① 躲藏。② 埋伏〔见jahs-〕。

【jasa-】 ①生长，满一岁：gol on jasap dro. 他十岁了。／sen nidʒor jasahdə? 你多少岁了？～你多大了？／men jidon jasahdə. 我七十岁了。②存在：ajaq jasaɣej! 万岁！／dʐuŋgo guŋsandaŋ ajaq jasaɣej! 中国共产党万岁！

【jasat-】 I ①抚养：bu mulanəŋ anasə jyləp qap dər, sen golnə ezerdəp baryaş jasadəp ber. 这孩子的母亲死了，你把他带去抚养吧！②培养。

【jasʇat-】 II 流泪，淌眼泪：jasatbas kəsi 不流泪的人。

【jasandʐəq】 枕头〔见jasdandʐəq〕。

【jasaq】 瘸子。

【jasaq-medəq】 瘸子跛子。

【jasəl】 绿的〔见jahsəl〕。

【jasmaq】 (大) 扁的。

【jasdan-】 枕：gol ələɣnə jasdanəp uzup dro. 他枕着手睡着了。

【jasdandʐəq】 枕头：jasdandʐəq şəp 枕套／anaŋ kəuʃen budʒin bər jaŋə jasdandʐəq təgəp dro. 妈妈用丝线绣了一个枕头。

【jasdə-】 枕〔见jasdan-〕。

【jasdəq】 枕头：jasdəq şəp 枕套。

【jas-kətʃiɣ】 青少年，青年，年青人：jas-kətʃiɣler diensi ɢaraɣəla barəp dro. 青年人看电视去了。

【jaz】 春季，春天：jaz ehtgen səɣda taɣ baş da jitʃila gyk oht dro. 春天一到，山上都是绿草。
jaz ɢuran 凉圈。

【jaz-】 ①铺上：gol jinaqnə jazəp dro. 他把毡子铺上了。②摊开，散开：jazmaq jaz-摊煎饼。／halɣarnə jaz-把粪块摊开／şaʐ jaz-戴头面〔直译：把头发散开〕／jidə jorme anəsən jazar ajəp dro. 你的七根小辫子是注定要解开的〔指姑娘总是要结婚的〕。③晾晒：gezɣənə jaz. (你) 把衣服晾一下。④分摊：alvanə jazəp dro, men bes dəkəs dʒolaɣəş dro. 赋税已经分摊了，我要交五块钱。

【jazaɣ】 徒步的，徒步：jazaɣ dʒerəɣ 步兵／jazaɣ kəsi 步行人／golar jazaɣ gep dro. 他们步行来了。

【jazaɣdʐa】 步行地 (副)：jazaɣdʐa gehldi. 我步行来了。／jazaɣdʐa maŋenə. 咱们步行走吧。

【jazə】 ①平坝：aɣəlnəŋ jazəsəŋɢa tozɣəş er ne. 到院子的平坝上去迎接客人呐。②平原，平滩：ɢuzudaɢə jazə

中央民族大学图书馆

jerde ɢaməş gehp dro. 北边的平滩上芦苇很多。③平坦的：jazə jol 平路，平坦的路。

【jazi】 Ⅰ 牙子，牙行，掮客：bər gus satsa jaziɣa şigə təkəs menek beryek dər. 卖一头牛要给牙子两块钱。

【jazi】 Ⅱ 芽：jazi unup dro. 发芽了。

【jazi】 Ⅲ 鸭子：golar bər jazi aləp dro. 他们买了一只鸭子。

【jazi】 Ⅳ 牙儿（量）：sen bu şigə jazi guanə jivat. 你把这两牙西瓜吃掉吧！

【jazira-】 跑：sen oŋej jazira. 你快跑。

【jazmaq】 煎饼：jazmaqdan gevrek jaz. （你）多摊些煎饼。

【jazdə-】 ①散开：ɢojlar jazdəp dro. 羊散开了。②避开：kəsiler xosi qadar jazdəp dro. 人们纷纷向后避开了。

【jazɢə】 春季的：jazɢə tala 春牧场／jazɢə johrt 春牧场。

【jar】 垭口。

【jar-】 ①劈开，切开：bəsek odəŋnə jar. （你）去劈些柴火。／ɢoənnə jar. （你）切西瓜。②打开：ojanə jar- 打鸡蛋。③打破：gonəŋ bahdʒən jarəvadəp dro. 他的头打破了。／dəsdən ɢoŋɢərən jarəvadəp dro. 锅底打破了。

【jara-】 ①适合，合意：bu gezɣə maɣa jarahdə. 这件衣服合我的意。②看中：men bu ahtdə jarahdə, men alɣəş. 我看中这匹马了，我要买它。

【jaramnəɣ】 合适的（多指衣物等）。

【jarat-】 ①使合适，使相称。②互相看中，互相中意，相爱：golar bər bərnə jaradəp dro. 他们相爱了。

【jaras-】 ①互相适应，互相合适：bu gezɣə saɣa jarasəp dro. 这衣服你穿很合适。②互相配合，和谐：jarasmas 互相看不惯（有成见）／golar jarasmen dro. 他们相互之间有意见，合不来。／golar jarasmas dro. 他们合不拢（调解也无用）。③和好，和解：gol şigəsə hogen dʒotdasəp dro, am şigəşə jarasəp dro. 他们两人那天吵架了，现在他们又和好了。

【jarəm】 半个，一半：jarəm kun 半天儿／bu lomnə uş sat jarəm aşde. 这个会开了三个半小时。／uş sat jarəmda lom aşqəş dro. 三点半开始开会。／maŋo, jol jarəmɢa ehtgende, bər aq baş avaga tuq bolɣan dro. 走着，走着，到半路上，遇见一个白头发老汉。

【jarəmdəq】 遗憾：gøŋəl jarəmdəq bohldə. 我有些遗憾。

中央民族大学图书馆

【jarəmnəɣ】 半个子的。

【jarən】 I ①肩胛骨，扇子骨。②肩胛骨部分的肉〔肉份子之一〕：men jarənnə jijen saGəna dər. 我喜欢吃肩胛肉。/bu jarənnə gol xaŋ-xuɣa duanna. （你）把这个肩胛肉份子端给那位上户。

jarən Gara- 用肩胛骨占卜/bu avaGa jarəndan əhrq Garov dro. 这个老汉在用肩胛骨占卜。

【jarən】 II 明年。

【jarənGə】 明年的：

jarənGə jil 明年

【jarəq】 裂缝：jarəq aşdə- 裂缝/gol baləq jarəq aşdəp dro. 那墙裂缝了。

【jarəɣ】 ①官司，诉讼。②判决〔见jaryə〕。

【jarəɣla-】 收拾，处置。

【jarəɣdʐi】 总圈头〔部落头目的总管〕。

【jarma】 两岁的牛犊：əhrgek jarma 二岁公牛犊。

【jarmaga】 二岁小牛犊。

【jarlə-】 ①被劈开。②裂开。

【jarləq】 命令，指示（名）。

【jarləɣ】 命令，指示：jarləɣ tusəp dro. 命令下来了。/peɣ jarləɣ tusəp dro. 头目下命令了。

【jaryə】 ①官司，诉讼：jaryə et- 告状/men jaryə et-ben gojog dro. 我非告状不可。/jaryə duht- 打官司，告状。②判决。

jaryə sal- 判决。

jaryə tus- 判决。

【jaryəlas-】 打官司：golar bu jynəŋ jodalɣa jaryəlasəp dro. 他们为这房子打官司了。

【jaryələq】 （诉讼之后，双方给头目、总圈头的）诉讼报酬：bu belekdə, menekdə jaryələq duht. （你）把这哈达和钱作为诉讼报酬送去吧。

【jaryə-jalaq】 诉讼，官司。

【jaryədʐi】 总圈头〔部落头目的总管〕。

【jəu】 又：jəu guhrgətge jəu jaqGa, bu deŋər qal-dʐa tot dro. 又起风，又下雨，这天太冷了。

【jəubi】 油笔，圆珠笔。

【jəubiŋzi】 油饼。

【jəubu】 油布。

【jəupio】 邮票。

【jəude】 许多：dalejda Gus jəude dro. 海子里有许多鸟。/bu mudʒar dʐəɣnə satGə div jəude jol Gajlahdə. 我为卖这点儿茓茓，跑了许多路。

【jəudi】 许多〔见jəude〕。

【jəudiendʒy】 邮电局。

【jəula-】 游历，旅游：jəula-ɣan jol 旅程。

【jəulama】 流浪者。

【jəulaɣəş】 旅行。

【jəudʒy】 邮局：men daɣən jəudʒyɣe baryaş uş fəŋ

中央民族大学图书馆

qaro dalaɣəṣ. 明天我要去邮局发三封信。

【jəuʧi】 漆：aq jəutʃi 白漆／ɢəzəl jəuʧi 红漆／jəuʧi ṣaŋna- 上油漆。

【jəuʧila-】 上油漆。

【jəudʐa】 ①随便地：maŋsa ɢaŋa maŋernə bəlmen dro, jəudʐa la maŋəp dro 往那儿去呢？不知道，只有随便走走。②胡乱地：jəudʐa bolma. 别胡闹。／jəudʐa ɢəlma. 别胡闹。～别任性。／bu kəsi ɢajda bolsa ma jəudʐa div dro, məsdəŋ jodalɣa jaxṣi emes dro. 这个人到处胡乱说，对我们的工作很不利。

【jəus】 坏的，不好的：gol jəus taŋṣa undurup dro. 他出了个坏主意。／sen jəus jernə jerlama. 你别唱坏的歌曲。／gol ʧi jəus dro. 那匹骆驼不好。／bu alasə jəus dro. 这种（布的）花样不好。

【jəmədəq】 会议，大会〔见jimədəq〕。

【jəmsaq】 ①软的。②面粉〔见jimsaq〕。

【jəlmek】 扣襻。

【jəldəs】 星〔见juldus〕。

【jəlɣa-】 哭〔见jəɣla-〕。

【jəlɣəm】 红柳，柽柳〔见julɣəm〕。

【jəlva】 门帘：səkge jəlvanə dahrdəvat. （你）把门帘挂在门上。

【jək】 ①缝儿，接缝：gezɣəɣe jək aṣdəp dro. 衣服缝儿绽线了。②口子，裂口：gol dʐozida bər jək unup dro. 那桌子上出现了裂口。

【jəkde-】 ①补缝儿。②划口子。

【jəɣ-】 ①积聚，贮存，储蓄。②收存，收藏。③收拾，整理。④了结〔见jiɣ-〕。

【jəɣaṣ】 ①木头，木材。②神杆。③棺材〔见jiɣaṣ〕。

【jəɣərlə-】 ①蜷缩，盘成一团。②往后缩，蹇〔见jeɣərlə-〕。

【jəɣla-】 哭：mula, sen jəɣlama! 孩子，你别哭吧！

【jəɣlat-】 逗哭，弄哭：seler bu ɢəzdarnə jəɣlatba. 你们别把这小姑娘逗哭。

【jəɣlas-】 一齐哭：gol mulalar neɣe xosə jəɣlasəp bar er? 这些孩子为什么都哭起来了？

【jəṣan】（大） 蒿子，蓬稞子。

【jəṣaŋ】（大） 蒿子，蓬稞子。

【jəvde-】（婚礼时）向贵宾唱歌：jorə jəvde. 你向上座（贵宾）唱歌吧。

【jəs】 坏的，不好的：jəs kəsi 坏人／jəs qan 暴君。
jəs saŋɢəhrdʒaq（大） 重瓣胃。

【jər】 ①歌曲。②戏〔见jer Ⅱ〕。

中央民族大学图书馆

【jərla-】 ①唱歌。②唱戏〔见jerla-〕。

【jərɣa-】 享福：bu aniga bər bejziɣa jərɣap dro. 这老奶奶一辈子都享福了。

【jərɣaɣləɣ】 安逸的，有福的，享福的，舒服的：gol avaga jərɣaɣləɣ avaga dro. 那个老汉是有福的老汉。

【jərdʒi】 歌手，演员〔见jerdʒi〕。

【je】 Ⅰ 是的，对，行，可以〔见ja Ⅰ〕。

【je】 Ⅱ 野的：je muʃy 野苜蓿／je tahɢaɣə 野鸡，雉／je kemdʒir 野麻／je qavan野猪。

【je-】 吃〔见ji-〕。

【jem】 药：jem faŋzi 药方，处方／jem arahgə药酒／jemnə əʂ. 你喝药吧。
jem berme 药剂师。

【jem-】 咂奶，吸奶〔见jim-Ⅰ〕。

【jema】 Ⅰ 野麻。

【jema】 Ⅱ 野驴〔俗称野马〕。

【jemədəq】 会议，大会〔见jimədəq〕。

【jemɘɣ】 乳房：jemɘɣ baʂ 奶头，奶头／jemɘɣ sore 乳头，奶头。

【jemɘs-】 喂奶：ɢozinə jemɘsɘp dro. 羊羔已喂过了。／sen guaŋ semen hidʒovma, mulanə bər jemɘs! 你别只顾吃饭，快给孩子喂奶吧！

【jemɘsɘk】 奶头嘴儿，假奶头。

【jemben】 沿边的：jemben perək 裕固族男毡帽。

【jemne-】 治疗。

【jemnek】 扣襻，扣眼儿。

【jemdʒi】 医生。

【jet-】 Ⅰ ①做，干。②办，举办。③作，当〔见et-〕。

【jet-】 Ⅱ 牵，拉〔见jit-〕。

【jeteldʒin】 (大) 北斗星，大熊星座。

【jen】 Ⅰ ①胯部。②胯骨部分的肉〔见jan〕。

【jen】 Ⅱ ①粪末。② 胃中的食渣〔见jin〕。

【jen】 Ⅲ 幅，门面。

【jenɘs】 门面窄的，窄幅的〔见jennɘs〕。

【jene】 ①又。②还，再，重新。③下一个〔见ene〕。

【jeniu】 野牛。

【jenduŋ】 Ⅰ 烟墩，古烽火台。

【jenduŋ】 Ⅱ 烟囱，烟洞。

【jenduəŋ】 烟囱，烟洞。

【jente】 (大) 砚台。

【jentio】 车辕。

【jentuŋ】 (大) 烟筒。

【jennɘɣ】 门面宽的，宽幅的：bu davar jennɘɣ dro. 这绸子门面宽。

【jennɘs】 门面窄的，窄幅的：men bu jennɘs ala jizdə alɣames. 我不买这窄幅的花布。

中央民族大学图书馆

【jenne-】Ⅰ 咽(yàn)，吞。
【jenne-】Ⅱ 检验：ʂaŋ jenne-验伤／ʂaŋ jenneme kəsi 验伤的人／jyləɣ jenne-验尸。
【jenne-】Ⅲ 腌：jenneɣen saj 咸菜／saj jenne- 腌菜／ʃit jenne- 腌肉／bojlə guzənde ʃitden geverek jennenə. 今年秋天咱们多腌些肉吧！
【jennel-】蔫，萎靡：sej jenneləp dro. 菜蔫了。
【jennestyr-】阉割，割掉。
【jendʒaŋna-】演讲。
【jendʒiŋzi】眼镜。
【jenʧen】①目前，现在：am bu jenʧen sijyer bop dro. 现在已是四月了。②马上：jenʧen maŋenə. 马上就走吧！
【jenjezi】烟叶。
【jendʐamo】睫毛。
【jenvaŋje】(大) 阎王爷。
【jensə】①颜料。②染料。
【jensue】芫荽，香菜。
【jensuŋ】(大) 烟囱。
【jensuj】芫荽，香菜。
【jenzamo】睫毛。
【jel】风：bezək jel 大风／gara jel 暴风／salgən jel 凉风，微风／jel argam 风箱／jel pudeme 鼓风器，风箱／jel ʃazi 风匣／jel perəp dro. 刮风了。／jel guhrgurej dro. 风呼呼地叫。
jel teryen 汽车。
jel kəsi 疯子。
jel sagahrtgə 旋风。
【jelə】(大) 马鬃。
【jeləm】Ⅰ 味淡的，无味的〔见jiləm Ⅰ〕。
【jeləm】Ⅱ 胶〔见jiləmⅡ〕。
【jeləɣ】温暖的〔见iləɣ〕。
【jelən-】变暖。
【jelәl-】发疯：gol kəsi jelәlɣaʂ hanəp dro. 那人疯了。
【jelel-】噎〔见jilel-〕。
【jeldəq】粉红色。
【jeldəs】根：derek jeldəs 树根／oht jeldəs 草根。
【jeldər】绵羊羔皮：jeldər əhrdʒik 羔皮袍子／jeldər terə 羊羔皮。
【jelde-】发疯：gol kəsi jeldep dro. 那人疯了。
【jeltəs】根〔见jeldəs〕。
【jelləɣ】①有风的：jelləɣ kun 有风的日子。②疯的：gol jelləɣ kəsi diolalɣaʂ jyləp qap dər. 那个疯子上吊死了。
【jelɣa-】哭〔见jəɣla-〕。
【jelɣan】(大) (羊腹腔中的) 水泡。
【jelɣaŋ】水泡〔见jelɣan〕。
jelɣaŋ qejqa- 看水泡〔测生男生女〕。
【jeldʐi】(大) 祀公子〔萨满〕。
【jelva】门帘子。
【jelvu】鬃：aht jelvu 马鬃／qadər jelvu 骡鬃。
【jekəʂda-】(大) 打嗝。

中央民族大学图书馆

【jeŋ】 Ⅰ 袖子〔见jiŋⅠ〕

【jeŋ】 Ⅱ 最〔见jiŋ Ⅱ〕。

【jeŋge】 嫂子〔见eŋge〕。

【jeɢəʂ】 嗝，噎：jeɢəʂ dahrt-打嗝。

【jeqal-】 ①慢腾腾地走。②摆动，晃荡〔见jeqqal-〕。

【jeqəʂda-】 打嗝。

【jeqqa-】 摇晃：gol ahdej derekdə jeqqama. (你) 别摇那棵小树。

【jeqqal-】 ①慢腾腾地走：gonda bər kəsi jeqqalov dər. 那儿有个人慢腾腾地走着。②摆动，晃荡：pəŋdaɢə su jeqqalov dər. 盆里的水在晃荡。

【jeɣ-】 ①积聚，贮存，储蓄。②收存，收藏。③收拾，整理。④了结〔见jiɣ-〕。

【jeɣər】 黄羊〔见jiɣər〕。

【jeɣər-】 纺纱，捻线〔见jiɣər-〕。

【jeɣərlə-】 ①蜷缩，盘成一团：gonda bər jilan jeɣərlo dro. 那儿有一条蛇盘成个团儿。②往后缩，蔫：gol kəsi am jeɣərləp qap dro. 现在这个人蔫了〔原来爱逞能，现在收敛些了〕。

【jeɣərʧik】 (大) 蒿子。

【jeɣen】 外甥：jeɣen mula 外甥／jeɣen ɢəz 外甥女。

【jeɣla-】 哭〔见jəɣla-〕。

【jeɣlaŋ】 (大) (羊腹腔中的) 水泡。

【jehp】 ①线：ɢara jehp 黑线。②绳：kendʒer jehp 麻绳。

【jehpdək】 (大) 筋，韧带。

【jehpdəq】 (大) 筋，韧带。

【jehdəs-】 ①够用，足够：məsdəŋ azəq bər jilɣa jehdəsəp dro. 我们的粮食够吃一年。②跟上，赶上：seler oŋejraq jehdes. 你们快跟上。／ terɣenge jehdəsalmas dər. 我们赶不上车了。

【jehdəsdər-】 使足够：bu jyz menekdə bər ejɣa jehdəsdər. 你要让这一百元够用一个月〔别乱花〕。

【jeht】 肉〔见eht〕。

【jeht-】 到达：gol jerɣe jehdəp dro. 他已到哪儿了。

【jehtis-】 ①够用，足够。②跟上，赶上〔见jehdəs-〕。

【jehtdəɣ】 有肉的〔见eht-dəɣ〕。

【jehtdər-】 使到达，送到〔见jehtgər-〕。

【jehtgər-】 ①送到：sen bu qaronə ʧentanɢa jehtgər. 你把这封信送到前滩去。②拖延到：buɣəngə jodalnə buɣən duhdusenə, daɣənɢa jehtgərmenə, daɣən dahɢə jodal bar. 今天的事今天做，别拖到明天，明天还有明天的事。

【jehldʐi】 祀公子，师公〔裕固族的萨满，见ehldʐi〕。

【jehrgə】 ① 旧的：gonda

中央民族大学图书馆

bər ʤenzi jehrgə gezɣə dro. 他那儿有一件旧衣服。②古老的：jehrgə jil 从前，早年。

【jehrk】 权力，势力。

【jehrkdəɣ】 ①有权势的。②有力量的：jehrkdəɣ aht 千里马。

【jehrʤik】 (大) 白蒿子。

【jeʤi】 野鸡，雉。

【jeʤiɣə】 野鸡，雉。

【jej】 夏天：jej jozɣər- 度夏。

【jej-】 摇〔见jaj-〕。

【jeje】 爷爷，祖父：jejem我爷爷〔仅见于古老歌曲〕。

【jejimnəɣ】 稠奶子。

【jejin】 夏季：jejinda tərdennernə kunge bər qaqdaval. 夏季你要把皮袍晒一晒。

【jejləq】 夏牧场。

【jejɢal-】 ①慢腾腾地走。②摆动，晃荡〔见jeqqal-〕。

【jejɢə】 夏天的：jejɢə johrt 夏牧场／jejɢə tala 夏牧场。

【jejqa-】 摇晃〔见jeqqa-〕。

【jejqal-】 ①慢腾腾地走。②摆动，晃荡〔见jeqqal-〕。

【jejqə-】 摇晃〔见jeqqa-〕。

【jeşi】 (大) 噎食。

【jeşibiŋ】 噎食病，食道癌：gol kəsi jeşibiŋgə aɣərəp dro. 那个人得了食道癌。

【jesən】 野牲，野兽。

【jez】 布〔见jiz I〕。

【jezi】 I ①茶，茶叶：jezinə azraq sal. (请你) 少放些茶叶。②烟叶：tamahgə jezi烟叶。

【jezi】 II 页(量)：bər jezi keɣde. 一页纸。

【jezdahʤi】 (大) 竹子。

【jer】 I ①地，大地：jer derve- 地震：gannanda jer dervep dər dij dro. 据说甘南地震了。②地面：jer ʃorme 笞帚／ni jerɣe qalɣaş hanəp dro? 什么东西掉在地上了？③土地，田地：jer darma 农民，种田人／ jer darma gus 耕牛／darma jer 耕地(名)／am jer darar sat ehdəp dro. 现在到了种地的时候了。④地方：gol kəs bu jernəŋ kəsi dro. 那人是这个地方的人。

jernə aɣət- 封锁。

jer qajqa- (大) 看风水。

jer qavan 地主〔直译为“地猪”〕。

【jer】 II 歌曲，戏曲：tulgənəŋ jer 狐狸之歌／jer jerla-唱歌，唱戏。

【jer】 III ①是，是的：mənday jer. ~mənday jerer. 是这样的。/bu uzunəŋ ørʤy jer 这是我自己的东西。②对的，正确的：jer dro. 是对的。／jer dro, sen dioma jer dro. 对，你说的对。

【jer-】 ①溶化，融化：taŋ su əşde jerəp hanəp dro. 糖在水中化了。／taɣdaɢə

中央民族大学图书馆

qar jeryeş hanəp dro. 山上的雪融化了。②熔化：demərnə ʃoɣəlse jeryəş dro. 铁一烧就要熔化。

【jerət-】 ①使溶化。②使熔化〔见jert-〕。

【jerəŋ】 ①脓：jerəŋ dahrt-化脓／gonəŋ bozdaɢə gəda-ɣa am jerəŋ dahrdəp dro. 他身上的疮已经化脓了。②鼻涕：ɢaŋərəqdəŋ jerəŋnə şəŋgər. （你）把鼻涕擤掉。

【jerəŋnal-】 发炎。

【jerəŋne-】 化脓。

【jerəŋnen-】 化脓。

【jere】 (<jer+-er) 是的，对的。

【jerer】 (<jer+-er) 是的，对的。

【jerdəne】 宝贝，珠宝，珍宝：gol uş jerdəne davop dro. 他得到了三件宝贝。

【jerdene】 宝贝，珠宝，珍宝〔见jerdəne〕。

【jert-】 ①化开，使溶化：jaɣ-nə jert. （你）把油化开。②使熔化：bu bahɢərnə jert. （你）把这些铜熔化掉。

【jerne-】 唱〔见jerla-〕。

【jerla-】 唱：mulalar jerlo dro. 孩子们在唱歌。／men gel-ɣende, səkde jerlen, sen səkde adz̨ohder. 我来的时候，在门外唱歌，你就把门打开。jerlama ʃazi 留声机，收音机。

jerlama ʃaʃazi 小收音机。

【jerlat-】 让唱歌：loşi mu-lalarɣa jerladəp dro. 老师让孩子们唱歌了。／golɣa ma jerden jerlat! 让他也唱支歌吧！

【jerlas-】 一起唱：məsder jiʧi jerlasenə! 咱们一起唱歌吧！

【jerləɣ】 I 土地的（形）。jerləɣ qan 阎王。

【jerləɣ】 II 停尸处（名）：jerləɣ das 压在停尸处的石头〔尸体抬出后，在停尸原处压一块石头。压三一七天，表示祈福禳灾〕。／jerləɣ das jala-压停尸处的石头。

【jerɣa-】 ①感到舒适：mula-lar jerɣav dro. 孩子们都感到舒适了。②享受，享福：sen jaxşi ɣo jerɣa! 您好好享福吧！／am golar jerɣo dro. 现在他们可享福了。③落山：kun jerɣap dro. 太阳落山了。／aj jerɣap dro. 月亮落山了。④休息：golar jerɣaɣej. 让他们休息吧。

【jerɣaŋ】 舒服，舒适（名）：saɣa jerɣaŋnə berse, sen ʤerɣaŋ dəlev dro. 让你舒服，你却在找苦吃。

【jerʤin】 (妇女胸饰上的)银牌。

【jerdz̨ən】 (妇女胸饰上的)银牌。

【jerdz̨əndegə】 胸饰银牌上的：jerdz̨əndegə aq tanahr-

中央民族大学图书馆

ʤɑ 银牌上面白海蚌做的圆扣子〔饰物〕。

【jerʤi】 歌手，演员：ɢəz jerʤi（婚礼上）娘家的歌手／gol ɑtdəɣ jerʤi dro. 她是个有名的歌手。～她是著名演员。

【jertʂi】 歌手，演员〔见jerʤi〕。

【ji】 亿：məsde on ji kəsi dro. 我们有十亿人口。

【ji-】 吃：sen bu jikənə ji. 你吃这肋条吧。／bu ʃit ɓozi jijerɣe jɑxʂi dro. 这个肉包子很好吃。

【jip-jimsɑq】 软绵绵的。

【jim 】Ⅰ 药。
jim tigen 黄花草。

【jim 】Ⅱ 粪末〔见jin〕。

【jim 】Ⅲ 裤子〔见jym〕。

【jim-】Ⅰ 咂奶，吸奶：ʂigə jɑsɑɣɑn mulɑ sen dɑhgə sut jimәp bar me? 你这两岁的孩子还在吃奶吗？

【jim-】Ⅱ 闭：sen gyzdə jimәp qɑl. 你把眼睛闭上。／dəmsəɣnə jim! 闭嘴！

【jimədəq】 会议，大会：jimədəq bol- 开会，开大会／jimədəq bolov dro. （现在）正在开会。／ʃiŋʧisɑngɑ ʃɑŋdɑ jimədəq bolɣəʂ dro. 星期三乡里要开大会。

【jimət-】 聚集，集中：seler muɣɑ jimət. 你们到这儿集中。

【jimətdəq】 会议，大会〔见jimədəq〕。

【jimətdər-】 使集中，召集：golɑrnə xuejiʂiɣɑ jimətdər. 让他们在会议室集中。

【jimәɣ】 乳房〔见jemәɣ〕。

【jimәs】 淋巴结肿：jimәs un-淋巴结发炎／gonəŋ qohldəqɢɑ jimәs unup dro. 他的胳肢窝淋巴结发炎了。

【jimәs-】 喂奶〔见jemәs-〕。

【jimәsәk】 奶头嘴儿，假奶头。

【jimen】 ①一向，一贯：gol jimen sut ʧɑ әʂmes. 他一贯不喝奶茶。②经常，时常：men jimen xosɑnɢɑ bɑrɣɑq. 我经常去下河清。／gol jimen lɑ jiɣәr ɑhtɢɑq nime dәr. 据说他时常去打黄羊。③全部：teləkdə jimen ʤuɑn oʤin ʂɑŋnɑɣәʂ. 要把洞全都用砖堵上。

【jimin】 ①一向，一贯。②经常，时常。③全部〔见jimen〕。

【jimdɑq】 驴马粪。

【jimdɑr-】 收集，调集，召集：ɑləmnə jimdɑr- 收债／gøhp kəsi jimdɑrɣɑʂ oht ɑɣdenə. 我们多召集些人去保卫草场吧！

【jimʤəl】 （大）良心，良知：jimʤəl joq 无良心。

【jimʤi】 医生。

【jimsɑ-】 ①用，使用：jimsɑmɑs 没用的／jimser有用的／jimsɑɣɑq 用品／jimser

中央民族大学图书馆

ørdʒy 日用品／serən noro jimsoɣan oryaq menəŋgə dro. 色仁罗若用的镰刀是我的。／sen am jimso, men dayən gejʂaŋga baryaʂ ene bər jaŋə alen. 你先用着，明天我上街再去买个新的。②花费：bu gaʂ menekdə sen ap baryaʂ jimsa. 这些钱你拿去花吧。

【jimsat-】 让用，让使用：sen goya jimsat. 你让他用吧。

【jimsandʐi】 长工，仆人。

【jimsaq】 ①软的：mennə jimsaq go joɣər. 你把面和软些。② 面，面粉：jimsaq tugep dro, sen jimsaq alɣəla bar. 面完了，你去买面吧！

【jimsaq-umsaq】 软绵绵的。

【jimsart-】 弄软：terənə jimsart- 揉皮子。②碾碎，研细：sen bu jemnə jimsart. 你把这药碾碎。

【jimsarlə-】 变软：terə jimsarləp dro. 皮子软了。

【jidə】 ①七：jidə kama 约七个／jidə kəsi 七个人／jidə məŋ 七千／jidə ahldʐən 北斗七星／jidə uhldaɣ 七族〔裕固族的七个部落〕。② 星期：bər jidə 一个星期／bərəndʐi jidə第一个星期／pərəngə bər jidə 上星期／ene bər jidə 下星期／men bər jidədan soŋ baren. 我一星期以后去。

【jidəndʐi】 第七：jidəndʐi ej 七月／jidəndʐi dohgəs 七九〔冬至后第七个九天〕。

【jidəndʐiləɣ】 第七，老七。

【jidədʐor】 (<jidədʐa bar) 约七个。

【jidər-】 让吃，喂：mulaɣa kemzi jidər. (你) 让孩子吃馍。～你给孩子喂馍。

【jideldʒin】 北斗星，大熊星座。

【jideldʐən】 (大) 北斗星，大熊星座。

【jidejɣərmə】 十七。

【jidiŋ】 一定：daɣən men jidiŋ maŋgəʂ, andaq gəlmasa ehtəsalɣəmes dər. 明天我一定要走，否则就赶不上了。jidiŋ joq 不一定。

【jidon】 七十：jidon kama 约七十个。

【jidondʐor】 (<jidondʐa bar) 约七十个。

【jidohdəs】 二十七。

【jit】 肉〔见eht, jeht〕。

【jit-】 牵，拉：aht ələkgə jit. (你) 把马牵在手上。／bəz ahtdə jidəp gel. (你) 把铁青马牵过来。／am sen gol gusdə jitgeʂ satgəla bar. 现在你把那头牛拉去卖了。

【jitdə】 七〔见jidə〕。

【jitdəndʐi】 第七〔见jidəndʐi〕。

【jitdon】 七十〔见jidon〕。

【jin】 ①粪末：goj jin 羊粪末／jin dʐohqdʐaŋ 粪末堆。②

中央民族大学图书馆

胃中的食渣：ɢarən jin 肚粪。
jin ʂaŋna- 上粪，施肥。
【jinaq】 毡子：jinaqdə jaz. 把毡子铺上。
jinaq doɢərat- 擀毡子：gɑl jinaq doɢəradov ʤidej dro. 他会擀毡子。
【jinas】 (<jiŋ ahs) 袖口。
【jinəs】 门面窄的，窄幅的〔见jennəs〕。
【jinek】 罗〔罗面工具，见jiŋnek〕。
【jinpaŋ】 营盘：jinpan tajza 营盘台子（地名）。
【jinmou】 (大) 阴谋：jinmou gola-搞阴谋。
【jindaq】 (大) 驴、马粪。
【jindiŋ】 (大) 银锭。
【jinna-】 印，印刷。
【jinnəɣ】 门面宽的，幅宽的〔见jennəɣ〕。
【jinne-】 Ⅰ 检验〔见jenne-Ⅱ〕。
【jinne-】 Ⅱ 腌〔见jenne-Ⅲ〕。
【jinni】 印泥。
【jinli】 阴历。
【jinxaŋ】 银行。
【jinʤaŋ】 银匠，首饰匠。
【jil】 年：jehrgə jil 旧年／jaŋə jil 新年／jilnəŋ bahʤəndɑ 年初/jilnəŋ ahldərəndɑ 年底／senəŋbərjilnəŋ ʂəuzu niʤor ere? 你一年收入多少？／men uʂ jilden soŋ kelən ɑlen. 我三年后再娶媳妇。
【jila-】 挪动，移动：bu derekdə jilaɣəʂ kerek. 这树要移一下。
【jilat-】 留下：men faler ʤozi jiladəvatdəm? 你留下发面的酵子没有？／bu dejnə azɣər jiladenə! 咱们把这马驹留作种马吧！
【jilan】 蛇：ala jilan 花蛇／ahdej jilan 小蛇／bu jilan jəɣərlov dro. 这蛇在盘成团儿。
jilan baʂ ʤar (大) 蛇头麝香。
jilan kisərgə (身上有红点的) 四脚蛇。
jilan ɢohɢaʂ 蛇鸟。
jilan quɢaʂ 蛇鸟。
jilan jil 蛇年，巳年。
【jiləm】 Ⅰ 没滋味的：jiləm semen 无味的饭〔指无肉、奶、菜的饭食〕／bu jiləm sej dro. 这是没味道的菜。
【jiləm】 Ⅱ 胶：jiləm su 胶水／derekdəŋ jiləm树胶／sende jiləm su bar me? 你有胶水吗？
【jiləmne-】 用胶粘。
【jiləm-jaləm】 淡而无味〔指饭菜，瓜果等〕。
【jiləl-】 发疯〔见jeləl-〕。
【jilel-】 噎住：ardɑq jileləpdər. 阿尔达克噎住了。
【jilbu】 綮〔见jelvu〕。
【jildəs】 根〔见jeldəs〕。
【jilləɣ】 …年的，属……的：

中央民族大学图书馆

gol aht jilləɣ dro. 他是属马的。

【jilgə】 全年的，整年的〔见jilɢə〕。

【jilɢə】 全年的，整年的：bu jilɢə jaɣmər gehp dro. 今年的雨水很多。／bu bər jilɢə əʂɣəʂ dro. 这是一年的粮食。

【jilɣa-】 哭〔见jəɣla-〕。

【jilɣat-】 逗哭，弄哭〔见jəɣlat-〕。

【jilɣandʑi】 好哭的。

【jilɣu】 哭泣（名）：gol jilɣu sap dro. 他哭起来了。

【jilvu】 鬃〔见jelvu〕。

【jilvude-】 剪鬃。

【jigə】 ①胸肋骨。②前肋条〔见jikə〕。

【jige-】 磨光：sen gol ahdʑəqdə jigeval. 你把这个捻线砣磨光滑。

【jigeʂ】 母狗〔见eɣeʂ〕。

【jiges-】 作对，顶嘴：sen menəŋ odʒin jigesme. 你别跟我作对. ～你别跟我顶嘴。

【jigue】 衣柜。

【jigoŋ】 一共：bu vazilar jigoŋ nidʒor menek er? 这几双袜子一共多少钱？

【jiguŋ】 一共〔见jigoŋ〕。

【jik】 I 捻线杆，纺绽：sen jikden bər jiɣər. 你捻一下线。②线轴。

【jik】 II ①缝儿，接缝。②口子，裂口〔见jək〕。

【jikə】 ①胸肋骨。②前肋，前肋条〔肉份子之一〕：bu kur jikə dro. 这是肥的（前）肋条。

jikə qaqdama 懒汉，二流子。

【jikde-】 ①补缝儿。②划口子。

【jiŋ】 I 袖子：jiŋ as 袖口／bu gezɣənəŋ jiŋ tar dro. 这衣服的袖子窄了。

【jiŋ】 II 最：jiŋ bərənda 起初，首先／jiŋ azaɢənda 最后／jiŋ soŋənda 最后／jiŋ saləɣ 最重的／jiŋ kəʧiɣ 最年轻的／bojlə ʂəuʐu jiŋ ərliɣə la məs dro. 今年收入最高的要算我们了。

【jiŋ】 III 瘾：gol arahgənəŋ jiŋ bəzək dro. 他的酒瘾很大。／gol tutunnəŋ jiŋ bezek dro. 他的烟瘾很大。

【jiŋaq】 下颏骨，下巴颏儿。

【jiŋər】 晚上：jiŋər səɢəp dro. 快到晚上了。

【jiŋərgə】 晚上的〔见jiŋərɢə〕。

【jiŋərɢə】 晚上的：bu jiŋərɢə əʂɣəʂ dro. 这是晚上的食物。

【jiŋbaŋzi】 鹰翅膀：jiŋbaŋzi qaŋsa 鹰翅烟杆〔鹰翅膀骨制造的旱烟杆〕。

【jiŋbizi】 淋巴结肿。

【jiŋdələq】 （妇女戴在身边腰带上的）针线荷包。

【jiŋdelək】 （妇女戴在身边腰带上的）针线荷包。

【jiŋna-】 赢，获胜：menek

中央民族大学图书馆

jiŋna-赢钱／jarɣə jiŋna-胜诉。

【jiŋnaq】（大） 下颚的肉。

【jiŋne】 针：jiŋne jehp 针线／bu bər xuar dəhkbe jiŋne dro. 这是一根绣花的针。

jiŋne dala- 打针，注射。

【jiŋne-】罗（动）：sen mennə jiŋne. 你罗面吧。

【jiŋnek】 罗〔罗面的工具〕：sen jiŋnekdə apkerɣeʂ mennə jiŋne. 你拿罗来罗面。

【jiŋnie】 针〔见jiŋne〕。

【jiŋla-】 赢，获胜〔见jiŋna-〕。

【jiŋge】 I 嫂子〔见eŋge〕。

【jiŋge】 II 应该：jiŋge məndaɣ gəlɣəʂ dro. 应该这么做。

【jiŋxaŋ】 银行。

【jiŋʃaŋ】 I 影响：məndaɣ gəlsa, jiŋʃaŋ jaxʂi emes dro. 这样做影响不好。

【jiŋʃaŋ】 II 印象：bu lomaq maɣa berɣen jiŋʃaŋ ʂəŋ dro. 这故事给我的印象很深。

【jiŋʃuŋ】 英雄。

【jiŋjaŋ】 阴阳生〔风水先生，看风水的人〕：məs bər jiŋjaŋnə ɕəhgərenə. 咱们请个阴阳生来吧。

【jiŋzi】 ①（牲畜的）烙印（名）：jiŋzi bas-烙印／ahtga jiŋzi basenə! 咱们给马烙马印吧！②耳记：jiŋzi et-（给牲畜）做耳记。

【jiGəʂ】（大） 嘴儿（名）。

【jiGəʂda-】（大） 打嘴儿。

【jiqda-】 殴打。

【jiqdas-】 互打，打架：golar-jiqdasəp dro. 他们打架了。

【jiqqa-】 摇晃〔见jeqqa-〕。

【jiɣ】 I 轻的：jiɣ me jiɣ轻轻的／bu ʂam jikgəne dro. 这把锨轻轻的。

【jiɣ】 II 生的：jiɣ men 面团，生面／jiɣ su 生水／jiɣ terə 生皮/qajinGan sutdəəʂ, jiɣ sutdə əʂme! 喝烧开的奶，别喝生奶！

【jiɣ-】 ①积聚，贮存，储蓄：gol menekden jəudi jiqGaʂdər! 他攒了许多钱。②保存，收存，收藏：sen bu jaɣ mahrkdə jiɣəvat. 你把这整块酥油收起来。③收拾，整理：sen bu ʤis-marʤannə jiɣəvat. 你把这些宝石珊瑚收拾起来。④了结：bu jodalnəŋ azaGən jiɣ.（你）把这事了结吧。／lomnəŋ azaGən jiɣəp dro. 经已念完了。

【jiɣaʂ】 ①木头，木材：jiɣaʂ ərgam 木箱／jiɣaʂ ule 木头鄂博／jiɣaʂ tuŋ 木桶／jiɣaʂ ʧo 木桥／jiɣaʂ ʂam 木锨／jiɣaʂ søzərme 运木头的工人。②神杆：aq jiɣaʂda ʂigə ʧyvek bar me dro. 白色神杆上有两根布条儿。③棺材：jiɣaʂ ʤoŋna-装入棺材。

jiɣaʂ tutba（大） ①木匠。

中央民族大学图书馆

②运木头的工人。

【jiɣaʂ-muɣaʂ】 木料。
jiɣaʂ-muɣaʂ duht- 干木匠活。

【jiɣaʂdʐi】 木匠，木工：gol bər jiɣaʂdʐi jəryengen dər 他学成了木匠。

【jiɣət】 小伙子，青年人。

【jiɣət-】 (大) ①减轻。②分娩。

【jiɣən】 肩。
jiɣən səmək 锁骨。

【jiɣəl-】 I 倒毙，死去：gurannəŋ mallarə jiɣələp baryej. 让他圈里的牲畜都死光吧!

【jiɣəl-】 II 安顿：am malməl ma jiʃi jiɣələp dro. 现在牲口都安顿好了。

【jiɣəhldər-】 整理，收拾：sen bu dʐozidagə ərdʒylernə bər jiɣəhldərohder. 你把桌上的东西都收拾掉。

【jiɣəʂ】 食物：jiɣəʂ satba 食品店。

【jiɣər】 黄羊：gonda jiɣər gəhp dro. 那里黄羊很多。

【jiɣər-】 纺纱，捻线：gol bes dahrtgəʂ jehp jiɣərəp dro. 他已捻了五斤毛线。

【jiɣərmə】 ①二十：jiɣərmə kəre 约二十个/jiɣərmə kama 约二十个/məsde jiɣərmə ʂat bar. 我们有二十头牛犊。②〔专用以组成十与二十之间的数〕：bərejɣərmə (<bər jiɣərmə) 十一/dohgəʂejɣərmə (<dohgəs jiɣərmə) 十九。

【jiɣərmas】 (<jiɣərmə ahs) 二十来个。

【jiɣərmədʐor】 约二十个。

【jiɣərlə-】 ①蜷缩，盘成一团。② 往后缩，蔫〔见jeɣərlə-〕。

【jiɣe-】 ①变轻：dozi jiɣep dro. 驮子轻了。② 分娩：gol jiɣep dro. 他生了。

【jiɣet-】 使减轻：dozinə jiɣet. (你) 把驮子减轻些。

【jiɣen】 外甥：jiɣen gəz 外甥女/jiɣen mula 外甥。

【jiɣeʂ】 母狗〔见eɣeʂ〕。

【jiɣla-】 哭〔见jəɣla-〕。

【jiɣlat-】 逗哭，弄哭〔见jəɣlat-〕。

【jiɣlas-】 一齐哭〔见jəɣlas-〕。

【jiɣ-jaɣ】 半生不熟的。

【jidʒa】 衣架

【jidʒen】 意见：jidʒen tila- 提意见。

【jidʒiŋ】 已经：golar jidʒiŋ gamsəɣa bahrdə. 他们已经去张掖了。/ʈsolvan jijyenden jidʒiŋ unup dər. 卓尔万已经出院了。

【jiʃi】 ① 一齐，一同：jaɣdʒis, məs jiʃi maŋenə. 雅荷姬斯，咱们一同走吧。②全部：gəzaganəŋ gezɣələrən jiʃi asəp dər, jaŋə gezɣə kehdərəp də. 把姐姐的衣服全部换成新的了。/ bu bər uɣər

中央民族大学图书馆

aht jitʃi aq aht dər. 这一群马都是白马。

【jiji】 意义。

【jijyen】 医院：Gəzən ezerdəp jijyenGa GaratGəla bar. 请把他的女儿带到医院去看病。

【jis】 腺体：jis gəda 淋巴结。

【jiz】 Ⅰ 布，棉布：joɣən jiz 粗布／jiz bohqdʐa 布褡裢／jiz gezɣə布衣服／jiz xej布鞋／jiz qej 布鞋／jiz ʂamdʐa 布长衫／gol aniga gøhp ala jiz ap dro. 那老太太买了许多花布。

【jiz】 Ⅱ 脚印，踪迹，痕迹：bu jizdə ezeryeʂ dəle.(你)顺着这个脚印找。

【jiz】 Ⅲ 大元宝。

【jizə-】 ① 糜烂：keyde argam jaymər jaqGaʂ jizohderəp dro. 纸箱子因下雨而烂了。②腐烂：ʃit jizəp dro. 肉腐烂了。／bu sej jizəp dro. 这菜烂掉了。③发臭，馊：kemzi jizəp dro. 馍馍馊了。

【jizət-】 使发酵，使发臭：jizətGan jin 肥料。

【jizəɣ】 ①腐烂的，臭的：bu dʒidan jizəɣ dro. 这鸡蛋是臭的。②松的：bu jorəm jizəɣ dro. 这褐子织得松。

jizəɣ sal- 放屁：gol jizəɣ sap dro. 他放臭屁了。

【jizi】 Ⅰ 胰子，肥皂：jizi xəzi 肥皂盒／jizi xəxəzi 肥皂盒／jizi odʒin jy. (你)用肥皂洗。

【jizi】 Ⅱ 椅子：jiziɣa ʂoGe. (你)坐在椅子上。

【jizda-】 跟踪，寻找，侦察：ol jizdə jizdaɣaʂ manəp dro. 他顺着脚印寻找去了。

【jizden-】 变坏：gol mula jizdenəp dro. 那孩子变坏了。

【jiz-samsi】 衣料：bu jizsamsi jaxʂi dro. 这衣料很好。

【jirəŋ】 ①脓。②鼻涕〔见jerəŋ〕。

【jirəŋ-jarəŋ】 粘粘糊糊的东西：jirəŋ-jarəŋnə ardohder. (你)把鼻涕口水都擦掉。／jydegə jirəŋ-jarəŋnə ʃorohder. (你)把屋里粘粘糊糊的东西都扫掉。

【jirla-】 唱歌〔见jerla-〕。

【jirlas-】 一起唱〔见jerlas-〕

【jo】 哟：joɨ mənda jilan dər. 哟，这儿有蛇。

【jousaj】 (大) 油菜。

【jom】 裤子〔见jym〕。

【jom-】 (大) 闭〔见jim-Ⅱ〕。

【jomədəq】 会议，大会〔见jimədəq〕。

【jomət-】 聚集，集中〔见jimət-〕。

【jomin】 外号。

【jomur-】 (大) 舀：dʐomuʂ odʒin jomur. (你)用勺舀吧。

【jomdar-】 收集，调集，召集〔见jimdar-〕。

中央民族大学图书馆

【joda】后小腿〔肉份子之一〕，gəz-uruɣəɣa joda duannenə。咱们把羊小腿端给女亲们。／joda ʧygə-（给新郎）赠羊小腿／am joda ʧygenə。现在（给新郎）赠羊小腿吧。joda ʧygəme（婚礼时朗诵的）赠羊腿词：seler joda ʧygəmenə di。你们致赠羊腿词吧。

【jodal】 ①事情。②工作，职务。③问题，事件，疑问〔见jaldal〕。

【jodalləɣ】 ①有事的。②有关的。

【jodaɣ】 细毛绳：jodaɣ gara- 用细毛绳算卦。

【joduŋ】 窖洞

【jon-】 削：ʧenbi jon- 削铅笔／oryaq sapdə sen jon。你削把镰刀把子。／julɣəmdan bər ʤaləɣ sap jonen。我来用红柳削根马鞭柄。

【jonaq】毡子〔见jinaq〕。

【jondar-】 收集，调集，召集〔见jimdar-〕。

【jol】 ①路：dərvaq jol 土路／jol gəzəɣ 路边／şigə jol 岔路，三岔路口／jol uzaq dro。路很远。② 里： bər jol（大）一里路／məndan xosanga diɣe niʤor jol er？从这儿到下河清有多少里路？③线条，道儿：jol xuala-划道儿。jol dahrt- 占卜吉利的方向。

【jola】 ①灯，（祭祀用的）神灯。②纱线灯芯。

【jola-】 摇：mula, sen başdə jolap gara 孩子，你摇摇头看。

【jolal-】 摇摆。

【jolalə-】 妖里妖气，矫揉造作。

【joləq-】 ①遇见：gol ahga ʦodəŋga joləgəp dro。他遇见了朝登离僧。②朝拜，拜见：lamaɣa joləqgəla gehldi。我是来拜见活佛的。

【jolugus-】 ① 一同拜见贵人：məs pekge jolugusdə。我们拜见了头目。②贵人相会：peɣ-lamalar jolugusəp dro。头目喇嘛们相会了。

【joluq-】①遭见。 ②朝拜，拜见〔见joləq-〕。

【jolman】 （大） 羊吃青草后拉的稀粪。

【joldal】 ①事情。②工作，职务。③ 问题，事件，疑 问〔见jaldal〕。

【joldəq】 ①褪色的：joldəq gezyə 褪色的衣服。②色淡的：joldəq gəzəl 粉红，淡红／joldəq jahsəl 淡绿。

【joldəs】 星〔见juldus〕。

【joldər】 骆驼粗毛〔见joɣdər〕。

【jolləɣ】 ①道路的：jolləɣ keʧin 旅客。② 带条纹的，带道的：jolləɣ jiz 带条纹的布。

【jolɣun】 红柳〔见julɣəm〕。

【jolɣunnəɣ】 红柳滩。

中央民族大学图书馆

【jolvɑ】门帘，帘子，幕。
【jogozi】 方油饼。
【jokeʧer】 一贯，经常，总是〔见ʒukəʧer〕。
【joxdɑ-】（大）点数。
【joɢɑ】 ①薄：bu jiz keɣdeden joɢɑ dro. 这布比纸还薄。/gonəŋ gezɣə qɑldʒɑ joɢɑ dro. 她的衣服太薄了。/gonəŋ jyzə joɢɑ dro. 他脸皮薄〔易害羞〕。②稀疏：gonəŋ juŋ joɢɑ dro. 它的毛很稀。/gonəŋ ʂɑdʒə joɢɑ dro. 她的头发很稀疏。
joɢɑ ɑq jiz漂白布。
【joɢɑ-】 贫穷，变穷：ɑdʒɑnɑsə joɢɑp dro. 他的父母变穷了。
【joɢɑt-】使贫穷。
【joɢet-】消灭：məs derdeŋnə joɢetdə.我们把狼消灭了。
【joq】 ①没有：kemzi joq dro.馍馍已经没有了。 /dəl joq kəsi 不会说话的人，不善于言谈的人/ʃyʤyɣsəŋge taŋʂɑ joq bop dro. 三个人都没了主意。/joq ɢəl-弄完/menekdə mɑ joq ɢəp dro.(他)把钱也弄完了。②贫穷的：joq jadaɣan kəsi 穷人，没本事的人/gol mɑ joq kəsi dro. 他也是个穷人。/gol joɢəraq kəsinəŋ ʂaʒdəɣ oɣəl duɢɑn neme dro. 据说那个较穷的人的老婆生了个男孩。
joq ɑlvɑhdə 贫穷的老百姓。
joq bolmɑ 去世的人。
【joqdɑ-】 点数：sen ɢojnə joqdɑp ɢɑrɑ.你把羊点点数。
【joɣən】①粗的，粪的：joɣən jehp 粗绳子/joɣən ʤimɑq 粗棍子。/o, bu jodɑnəŋ joɣən bɑʂdəŋ ələɣ jɑɣə niɣe əhsəɣ dər? 啊，这羊小腿粗粪的一端为什么是热的？②粗糙的：joɣən jiz 粗布，土布/bu ɑq jiz joɣən jizden ɑɢərɑq dro. 这漂白布比土布白得多。
joɣən bət 大腿。
joɣən soqbɑ 黍子。
【joɣər-】 ①和(huó)：men joɣər-和面/mennə qɑtdəɣ ɢo joɣərəp dro. 面和得硬了。②调匀，搅拌：ɑnɑŋ tɑlɢɑn joɣərəp berəp dro.母亲把炒面给搅拌好了。
【joɣun】 ①粗的，粗粪的。②粗糙的〔见joɣən〕.
【joɣur】裕固〔简称〕：sɑrəɣ joɣur 裕固/joɣur rnɑmtɑr 裕固族历史/joɣur ʧən 裕固妇女/joɣur jiɣət 裕固小伙子/joɣur ʧyen 裕固拳。
【joɣur-】（大）解开。
【joɣurt】 稠奶子：ɑnɑŋ joɣurtdə səŋnəɣɑ berəp dro. 我母亲把稠奶子给妹妹了。
【joɣurdek】 黑色水鸟名。
【joɣmɑn】 夏季的大块羊粪。
【joɣdər】骆驼粗毛： joɣdər ʃɑlɑ-取下骆驼粗毛。

中央民族大学图书馆

【johrt】 ①房基，帐房基：gol menəŋ johrt。那是我的房基。②牧场：jejgə johrt 夏牧场/guzgə johrt 秋牧场/gəsgə johrt 冬牧场。冬窝子。③门庭，家庭：johrt duht-持家/sen johrtdə jaxşi ɣo duht。你要好好持家。/avamnəŋ johrtdə men duht-gəş er。我要为父亲持家。

【johrtdʐi】 小叔子。

【johrdʐi】 小叔子。

【johrsə】 样子〔见 johrsi〕。

【johrsi】 样子：bu ʈşa ʈşanəŋ johrsi la dro。这茶只是个茶的样子。/johrsi et-做样子/ahsdəŋ johrsi etdi。(他们)做了个酒席的样子。/gajlaɣannəŋ johrsi etdi。(他)做了个要跑的样子。/gol maɣa dʐəŋ hadʐəq emes dər, johrsi edəp dro。他不是真正地对我好，而是做了个样子。

【jodʒiŋ】 要紧的，重要的：jodʒiŋ kəsi 重要人物/men bər jodʒin jaldal bar saɣa bər larlen。我有件很重要的事情要和你谈谈。

【joʃəu】 要求（名）

【jojen】 谣言。

【joşaŋ】 黄毛头〔草名〕：joşaŋ tala 黄毛头滩。

【jovadaq】 无鞍的：men jovadaq aht mənalmas。我不会骑无鞍的马。

【jovadaɣ】 细毛绳：jovadaɣ gara-用绳算卦。

【jovaş】 老实的〔只用于牲口〕。

【jovas】 老实的〔只用于牲口〕。

【jovasərat-】 (调教马、驼)使老实，使驯服：gol dosən aht-də jovasəradəp dro。他把生马驯服了。

【josən】 上臂，前腿。

【joz-】 ①度，过：gonəŋ adʐasə ahldon jasdə jozɣəmes dər。他的父亲过不了六十岁〔指快要病死了〕。/jehrgə jil ənʤilov jozəp dro。旧年平平安安地过去了。②通过：otdan joz-过火堆〔新娘进婆家大门之前通过两堆火〕。/jaŋə kelən otdan jozəp dro。新娘通过火堆了。③渡过：məɣa ehderɣe diɣe bes gol jozɣəş dər。到这儿来要过五道河。④越过：bezək taɣlar jozəp, sələŋga ehdəp dro。越过高山，到达了西宁。⑤作助动词用，表示动作早已进行：gol kəsi gelo jozɣan。那人早已来过。/mənə maɣa div jozɣan me? (你)对我说过这件事吗?

jozɣen jaɣmər 雷阵雨。

【jozət-】 使通过。

【jozi】 Ⅰ鹞子：men jozi bər dosganna tutuvalɣannə køhrdi。我看见鹞子抓住一只兔子。

【jozi】 Ⅱ要子（捆菜、草等物用

中央民族大学图书馆

的）：bu jozinə jaxʂi ɣo dalamen dro.这要子没打好。

【jozdər-】 使通过，放行：sen gonə jozdərma. 你别放他过去。

【jozɣər-】 ①使过：jej jozɣər-度夏。②举行，办理：men oɣəlɣa bər jodal jozɣəhrdə. 我给我的儿子办了事〔指婚事〕。

【jozɣərt-】 使通过，放行：men golarnə jozɣərtdə. 我已让他们过去了。

【jor】 ①上面：o, bu ma jorde purɢandan ɢuzu qolɣan ahlqəs dər. 啊，这也是从上天神灵那里求下来的贺词啊！②南面：jor dʒykde bər po enehtdi. 在南边响了一枪。

【jor-】 Ⅰ①走：jorenə, julɣəm ojɣa julɣəmdan bər dʐaləɣ sap jonar jerɣe jorenə.走吧，向着用红柳削马鞭柄的红柳滩走吧。②作助动词，表示动作曾经进行：uzuler ma as hidʒiv johrdə, ɢəz-oɣəlnəŋ joda ʧygəv jormahdə. 我们嘛吃过酒席，但未给新人献过羊小腿。

【jor-】 Ⅱ 转（zhuàn）。转动：gol ahgə korlo jorov dro. 那个和尚在转转经筒。

【jor-】 Ⅲ编：gol ʂaʐdəɣ ɢəzəŋɢa jorme jorəv dro.那个女人为女儿编辫子。

【jor-】 Ⅳ 解开：sen gol gədanə jorohder. 你把那个疙瘩解开。/ɢara jor-除孝/ gol mulanəŋ ɢarasən jorəp dro.那个孩子除孝了。

【joraɢej】 （<joraq jy）南房。

【joraq】 （<jorə jaq）南方：joraqdan bər kəsi geləv dro.从南边来了一个人。
joraq jaq 南面。

【jorə】 ①上面，向上：jorə əʂt! 向上推！～向上托！/jorə poɢər-向上跳/jorə ɢəl-向上抬/jorə ɢohp! 爬起来！②以上：ol səɣda məsdəŋ kəsi gehp dro,on ajaqdan jorə kəsi bar nime dro. 那时我们的人很多，大约有十万多人。③上座：jorə ʈʂoɢe! 请上座！④南、向南：jorə jaq 南面/jorə maŋ.向南走。
jorə un- 浮：jorə unəp gep dro 浮上来了。
jorə søz 〔向贵宾朗诵的〕道歉词：sen ma jorə søzden bər de. 你也去向贵宾们致道歉词吧。

【jorəm】 褐子，绵羊毛褐子：jorəm qur褐子腰带/ jorəm jasdəq 褐子枕头/ jorəm ʈʂamdʐa 褐子长衫。
jorəm jehp 经线。

【jorəmdʐi】 ①织褐子的人。②蜘蛛。

【jorəɢə】 上面的。

【jorə-ɢuzu】 上上下下：sen

中央民族大学图书馆

jorə-ɢuzu ʃoz de. 你上上下下说些道谢的话。

【jorəɣal-】 向上移，抬：sen azaqdə jorəɣal. 你把腿向上抬抬。

【jorme】 Ⅰ （妇女的）辫子：jidə jorme anəsən jazar ajip dro. 你的七根辫子是注定要散开的〔指姑娘总是要出嫁的〕。

【jorme】 Ⅱ调子，曲调：men jormesən bər ahsəryan. 我改了一个调子。

【jormeləɣ】 有辫子的jormeləɣ ɢəz 有辫子的女孩。

【jordər-】 抹去，除去：ɢara jordər-使除孝。

【jorlə-】 ①转(zhuàn)，旋转：oŋ jorlə. 向右转。／teɣərmen jorlov dro. 磨盘在转动。／bər ɢəldəŋ baş oga tikennə jorlej-jorlej baş dʒaləv dro. 一个光脑袋的老汉，围着刺丛转着叩头〔谜语，谜底为镢头〕。／sunəŋ ɢahtɢa barsa, bər ɢəzəl argam jorləyan dər. （他）到水边一一看，看见一只红箱子在打转儿。②晕，晕眩：menəŋ baş jorləp dro. 我的头晕了。③探望：men gol anigənə bər jorləyəle baren. 我去探望一个老奶奶。

【jorlət-】 旋，扭，使转。

【jorlu-】 旋转〔见jorlə-〕。

【jorɣa】 ①走马步态：jorɣa aht 走马。①走马：aq jorɣa 白走马。

【jorɣala-】 马平稳地走：jorɣa aht jorɣalap hanəp dro. 走马平稳地走过去了。

【jorɣaləɣ】 会走的〔会以走马步态行走的〕：jorɣaləɣ aht 走马。

【jorɣet-】 教（jiāo）〔见jørɣet-〕。

【jorɣen】 Ⅰ 橛子，桩子。

【jorɣen】 Ⅱ 脂裹肝〔食品，将肉、肝剁碎裹在肚网油中制成〕。

【jorɣen-】 ①学习。②习惯〔见jørɣen-〕。

【jorsə】 样子〔见jyrsə〕。

【jum-】 闭〔见jim-Ⅱ〕

【jumədəq】 会议，大会〔见jimədəq〕。

【jumət-】 聚集，集中〔见jimət-〕。

【jumut-】 聚集，集中〔见jimət-〕。

【jumurqan】 喇嘛的母亲。

【jumsaq】 ①软的。②面粉〔见jimsaq〕。

【juda】 （大）后小腿〔见joda〕。

【judər-】 咳，咳嗽：gol judəruv dro. 他在咳嗽。

【judʉr-】 咳，咳嗽〔见judər-〕。

【judurək】 咳嗽：gol mulɑ judurək gemge aɣərəp dro. 那个孩子得了咳嗽病。

中央民族大学图书馆

【junaq-monaq】 毡类。
【jundəu】 熨斗。
【junna-】 熨：jundəu odʒin junna.(你)用熨斗熨。
【junji】 容易。
【jul-】 (大)死，死亡。
【jula】 ①灯，(祭祀用的)神灯。②纱线灯芯。
【julən】 脊髓。
【juləq-】①遇见。②朝拜，拜见〔见joləq-〕。
【juldəs】 星〔见juldus〕。
【julduq】 ①褪色的。②色淡的〔见joldəq〕。
【juldus】 星：oɣər juldus 慧星，扫帚星／gəldəŋ juldus 长庚星／ʂolvan juldus 启明星／sanʃiŋ juldus 扁担星／sovaq juldus 北斗星，大熊星座／suanmo juldus 攒昂星，昂星团／juldus unup dro.星星出来了。
【julɣəm】 红柳，柽柳：jorenə, julɣəm ojɣa julɣəmdan bər dʐaləɣ sap jonar jerɣe jorenə! 走吧，向着用红柳削马鞭柄的红柳滩走吧！
【julɣən】 红柳，柽柳。
【julɣənnəɣ】 红柳滩。
【julɣun】 红柳，柽柳〔见julɣəm〕。
【jugøzi】 (大)油条。
【juŋ】 ①毛：goj juŋ 羊毛／juŋ jehp 毛线／ti juŋ 驼绒／jejgə juŋ夏羊毛／juŋ ʂuazi 拂尘，毛刷子／juŋ dʐahp 抽打毛〔使蓬松〕／juŋ diŋna-脱毛，换毛／bu juŋ jehpdə jaxʂi ɣo qadəp dro. 这毛线搓得很好。②羽毛：dahgaɣə juŋ 鸡毛／gusdəŋ juŋ 鸟羽。
juŋ un- 长毛，发霉。
【juŋər】 衣服大襟的上角。
【juŋji】 容易。
【juga】 ①薄。②稀疏〔见joga〕。
【juɣəʂ】 ①洗碗布。②抹布。
【juhrt】Ⅰ(大)帐房基。
【juhrt】Ⅱ(大)胎盘。
juhrt derve- 胎盘显露。
【judʐa】 ①随便地。②胡乱的〔见jəudʐa〕。
【juzjaɣ】(大)熟牛油。
【juvadaq】 无鞍的〔见jovadaq〕。
【juvadaɣ】 细毛绳〔见jovadaɣ〕。
【juvadadʐan】 (大) 好害羞的。
【juvat-】(大) 害羞：gəz, sen juvatba.姑娘，你别害羞。
【juvde】 许多〔见jəude〕。
【juvde-】(婚礼时) 向贵宾唱歌〔见jəvde-〕。
【jus】 坏的，不好的〔见jəs〕。
【jusurme】 (<jəs bər me) 讨厌鬼，坏家伙。
【juzuq】 放生的羊，神羊。
【juraq】 (<jorə jaq) 南方。
【jurlə-】 (大) 旋转。

中央民族大学图书馆

【jøm】裤子〔见jym〕。
【jødurt-】 咳嗽。
【jøt】 胆，苦胆：jøtdəŋ su-sə胆汁。
【jønɑq】 毡子〔见jinɑq〕。
【jøl-】Ⅰ 死，死亡〔见jyl-〕。
【jøl-】Ⅱ 钩，扣，系扣子。
【jølen-】 依靠。
【jølur-】 （大）屠宰，杀〔见jylər-〕。
【jølmek】 扣襻。
【jøɣən】（大） 沟，渠。
【jøhrgenə】（大）麻黄。
【jøhrʈşi】（大）小叔子，
【jødʒøp】（大）礼貌：jødʒøp joq 无礼的，粗鲁的。
【jødʒym】 葡萄。
【jødʐəm】 葡萄。
【jøzək】 核，芯子。
【jøzəkdəɣ】 有核的， 有芯子的。
【jøzɣen】 橛子：demər jøzɣen铁橛子／jiɣɑş jøzɣen 木橛子。
【jør-】Ⅰ ①裹。②卷 (juǎn)（大）
【jør-】Ⅱ 转，转动〔见jor-Ⅱ〕。
【jør-】Ⅲ 编〔见 jor-Ⅲ〕。
【jør-】Ⅳ 解开〔见jor-Ⅳ〕。
【jørɑɢɑş】（大）心包膜。
【jørəm】 褐子，绵羊毛褐子。〔见jorəm〕。
【jørek】 心脏〔见ørek〕
【jørum】（大）褐子。
【jørumʈşi】 ①织褐子的人。②蛛蜘。
【jørym】（大）褐子：jørym don 褐子长袍。
【jørymʈşi】（大）蜘蛛。
【jørme】 （妇女的）辫子〔见jormeⅠ〕。
【jørtbek】 黑灰色水鸟。
【jørlə-】 ①旋转。②晕，晕眩。③探望〔见jorlə-〕。
【jørlu-】 旋转〔见jorlə-〕。
【jørɣet-】 教 (jiāo)：bu loşi jɑxşi jørɣedej dər. 这个老师教的好。
【jørɣen】Ⅰ 脂裹肝〔食品、将肉、肝剁碎裹在肚网油中制成〕。
【jørɣen】Ⅱ 橛子，桩子。
【jørɣen-】 ①学习：bezək-kəʧiɣ kəsi xosə jørɣengəş kerek. 大人小孩都应学习。②习惯：men jørɣenmes. 我不习惯。
【jy】 ①房子，房屋：ɑrɑ jy 库屋，仓库，储藏室／gol şigə-sinəŋ jɑŋə jy dro. 那是他俩的新房子。②帐篷，毡房：ɑq jy 白帐篷，白毡房／ɢɑrɑ jy 褐子帐篷。③家：jy kəsi ʤy-ɣer me? 家里人〔专指妻子〕好吗？／sen gonəŋ jysəŋge bɑhrdəm? 你到他家去了吗？
jy duht- 持家。
jysən tudɑr kəsi 继承人。
【jy-】 洗：jyv joq 没正在洗／gol gerlernə juv dro. 他在洗碗。／gol gezɣənə ʃijifən budʒin jy'ohder! 你用洗衣

中央民族大学图书馆

粉把那件衣服洗掉吧！/ol toɣən men gezgə jy'oɣandɑ gep dər. 他是在我昨天洗衣服的时候来的。

【jyɑdɑq】 (大) 细带子：jyɑdɑq ɢɑrɑ-用细带子算卦。

【jyɑt-】 ①害臊，害羞：bu ɢəzdar.jyɑdəp dro. 这小姑娘害羞了。②惭愧：bu jodalnə jɑxʂi ɣo duhtben dro, golar jyɑdəp dro.这件事没办好，他们很惭愧。

【jye ……jye…】越…… 越…：bu mulɑ jye bezəse jye semərəp dro. 这孩子越长越胖了。

【jyebiŋ】 月饼。

【jyen】 I 院子。

【jyen】 II 仍，仍旧，照旧：ol jyen sukʤiɣe bɑrəp dro. 他仍旧回到酒泉去了。/sen jimso jozɣɑʂ jyen ʂəulohder. 你用过后，照旧收起来。

【jyenbo】 元宝：gumus jyenbodɑn ʃyʤyz berəp dro. 给了三百个银元宝。

【jyenle】 本来，原来：men jyenle gɑnsu kəsi emes. 我本来不是甘肃人。/jyenle ol mɑlʤi, ɑm gɑnbu boləp dro. 他原来是牧民，现在是干部了。

【jyenʂue】 元帅。

【jyenji】 愿意：men jyenji emes. 我不愿意。

【jyenve】 员外。

【jyenzə】 原则。

【jyenzi】 I 园子：sej jyenzi 菜园子。

【jyenzi】 II 院子：bər jyenzi jy—院房子/bu menəŋ jyenzi. 这是我的院子。

【jyeʤy】 越剧。

【jyeʈʂi】 钥匙：jyeʈʂinə mɑɣɑ ber. (你) 把钥匙给我。

【jym】 裤子：bu bər sek jym xosi diʧyeliɑŋ kɑʤi drəm? 这几条裤子都是的确凉卡叽的吗？

jym jɑhɢɑ 裤腰

【jym-】 闭〔见jim-II〕。

【jymər】 (大) 胃。

【jymsɑ-】 ①用，使用。②花费〔见jimsɑ-〕。

【jyfu】：jyfu derek 榆树。

【jydər-】 I 咳嗽：ɢɑjdɑ bər kəsi jydurup bɑr er? 哪儿有个人在咳嗽？

【jydər-】 II 让洗：golɣɑ menəŋ dɑnzinə jydər。让他把我的床单子洗一洗。

【jyde-】 挪动：gol jizinə nɑrə ber jydep dro. 他把椅子往那边挪了一下。

【jydet-】 使挪动，使移动：sen goɣɑ jizinə nɑrə bər jydet. 你让他把椅子往那边挪一下。/ɑhs eder kunnə jydetbenə. 喜日〔办酒席的日子，即结婚日〕不要再让往后挪了吧。

中央民族大学图书馆

【jydegə】 ①屋里的：gonəŋ jydegə ørdʒy az dro. 他房里东西很少。②家里的：jydegə kəsi 家里人〔多指老婆，妻子〕/menəŋ jydegə kəsi gejʂaŋɢa bahrdə. 我老婆上街去了。

【jydes-】 一齐移动。

【jydur-】Ⅰ 咳嗽〔见jydər-Ⅰ〕

【jydur-】Ⅱ 让洗〔见jydər-Ⅱ〕。

【jydurt-】 （大）咳嗽

【jydurək】 咳嗽〔见judurək〕。

【jyt】Ⅰ 马：jyt ɢuran(大)马圈/men jyt jilləɣ er. 我是属马的。
jyt jil 马年，午年。

【jyt】Ⅱ 胆，苦胆〔见jøt〕

【jyt-】 挪动，移动。

【jyn】 院，所（量）：gol uʂ jiɣət ber jyn semege jehtgen dro. 那三个小伙子走到了一所寺院。

【jynaq】 毡子〔见jinag〕。

【jynfe】 运费。

【jyndaɣla-】 举行仪式，主持仪式。

【jyndo】 （大）熨斗.

【jyndu】 熨斗。

【jynna-】Ⅰ 运输。

【jynna-】Ⅱ 熨〔见junna-〕.

【jynji】 容易。

【jynʂu】 运输（名）。

【jynʂula-】 运输。

【jynze】 容易。

【jynzi】Ⅰ 云字头：baɣaqdəŋ jynzi 妇女头面带子上的云字头。

【jynzi】Ⅱ 院子〔见 jyenzi Ⅱ〕。

【jyl-】 死：bu dahɢaɣə jyləp qap dro. 这只鸡死了。/gol jylɣəlep dro. 他快死了。/gol jylɣə dep dro. 他想自杀。/men gol naɣo jylɣennə bəlməs dro. 我不知道他怎么死的。

【jyla】 ①灯，（祭祀用的）神灯。②纱线灯芯。

【jylaləɣ】 （大）〔祀公子念经用的〕灯阵。

【jyləm】 死亡，丧事：golardа jyləm bop dro. 他们有丧事。

【jyləmdək】 该死的。

【jyləɣ】Ⅰ ①死的：jyləɣ kəsi 死人/sen bu jyləɣ əʂtdə kiomənat. 你把这条死狗埋掉。②不活动的：jyləɣ su 死水。③尸体：jyləɣnə tajlenə. 咱们把尸体抬起来吧！

【jyləɣ】Ⅱ 有房屋的：jy joq kəsi jyləɣ bop dro. 过去没有房屋的有了房屋。

【jylər-】 宰，杀：bər kur ɢojnə jylərenə. 咱们宰一头肥羊吧！/jylərer ɢoj bu dro. 要宰的羊就是这个。/jylərse, jylərenǃ 宰就宰吧！/ʂu kunʂu tune on ajaq ahsəɣ

中央民族大学图书馆

kəsinə geser jylərəp dro. 打了三天三夜格萨尔杀死了十万多人。

【jylərt-】 让宰，让杀：ɢojnə goɣa jylərt, məs doɣər jodal gannenə. 羊让他宰，咱们去干别的事儿。／gol bu ɢozinə jylərtben dro. 他没让宰这羊羔。

【jylur-】 宰，杀〔见jylər-〕。

【jylurdur-】 让杀，被杀：adʑaŋ jyenbonə ʈʂiməkdeɣo div jylurdurəvadəp dro. 你们的父亲因为要偷元宝而被人杀了。

【jylɣəm】 红柳，柽柳〔见·julɣəm〕。

【jylɣun】 红柳，柽柳〔见julɣəm〕。

【jygal-】 休息。歇气〔见jyɣal-〕。

【jykəʧer】 一贯，经常，总是〔见ʐukəʧer〕。

【jykəʧerde】 经常地。

【jyŋ】 ①毛，绒毛。②羽毛〔见juŋ〕。

【jyŋal-】 停歇。

【jyŋtan】 毛毯。

【jyŋger-】 扶〔乘骑时在前面带大物件〕：sen ahtdə məngeʂ bu ɢojnə jyŋgerɣeʂ bar. 你骑马带这只羊走。

【jyŋʃyla-】 允许。

【jyŋji】 容易。

【jyŋxula-】 拥护。

【jyŋjyen】 永远。

【jyxej】 雨鞋，胶鞋。

【jyɢa】 ①薄。②稀疏〔见joɢa〕。

【jyɢart-】 弄薄：mennə məʤa jyɢart. （你）把面擀薄些。

【jyɢarlə-】 变薄，变稀疏：menəŋ ʂaʐ jyɢarləhdə. 我的头发稀薄了。

【jyqeʧerde】 经常地。

【jyɣal-】 休息，歇气：am sen jyɣal. 现在你休息吧。／məs jyɣalenə! 咱们歇歇气吧！／kun jyɣaləp dro. 太阳下山了。

【jyɣə】 羽毛。

【jyɣən】 嚼子：jyɣən baʂ 嚼子的皮圈／jyɣən ur-戴马嚼子／jyɣənnə dahrt. 拉紧马嚼子。

【jyɣəʂ】 ①洗碗布。②抹布。

【jyɣər】 裕固〔简称，见joɣur〕。

【jyɣen】 水渠。

【jyɣun】 嚼子〔见jyɣən〕。

【jyʤyn】 葡萄。

【jyʧenzi】 榆钱。

【jyj】 ①房子，房屋。②帐篷，毡房。③家〔见jy〕。

【jyji】 雨衣。

【jyjym】 裤子〔见jym〕。

【jyjdegə】 ①屋里的。②家里的〔见jydegə〕。

【jyʈʂaɣ】 世界。宇宙：sdomba ʂikʤa tova jyʈʂaɣ darlatɢan diɣede 在释加牟

中央民族大学图书馆

尼佛开天辟地之时。

【jyʈʂi】 钥匙：gonəŋ jasdandʐəɢəndɑ qɑʂ jyʈʂi olərəp dro. 在他的枕头上有几把钥匙。

【jyʂ】 (大) 洗碗布，搌布。

【jyʂɑn】 雨伞，阳伞。

【jyʂi】 玉石：jyʂi tudʐɑŋzi 玉石图章／jyʂi ɢulɑɣə 玉石手镯。

【jyvɑdɑdʐɑn】 爱害羞的。

【jyvɑt】 害羞（名）。

【jyvɑt-】 害羞，羞耻：sen jyvɑtbɑ.你别害羞。

【jyvɑtɢəʂ】 羞耻：jyvɑtɢəʂ joq 无耻的。

【jyvɑʂ】 (<jy bɑʂ) 屋顶.

【jyvən】 语文。

【jys】 坏的，不好的：gonəŋ qosə jys dro.他的命运不好。／gol pusek kəsi jys mulej dro.那一帮人坏得很。

jys sɑŋɢəhrdʒɑq 重瓣胃。

【jysən】 上臂，前腿。

【jyssɑr】 ①三十 〔阴历一个月的三十日〕：bu ejɣɑ jyssɑr drəm？本月有三十吗？ ③阴历除夕：buɣən jyssɑr dro.今天是阴历除夕。

【jyz】 I ①脸，面：gonəŋ yjzənde zidien gøhp dro.他脸上有许多痣。②面子，情面：jahɢən-uzɑqdəŋ jyzɣe ɢɑrɑ. (你) 要看看近亲远亲的情面。／jyz bol-有面子了 am golɑr jyz bop dro. 现在他们可有面子了。③脸皮，羞耻心：jyz joɢɑ 脸皮薄／jyz qɑlən 脸皮厚／jyz joq 无耻，不要脸。④名声，名誉：jyzdə sɑtbɑ 丢脸的／ɑm bu jys neme jyzdə sɑdəp dro. 这下子这家伙丢了脸了。

jyz ɑhsə 相貌，面貌。

jyz ɑhsər-翻脸：gol jyz ɑhsəryɑq bər nime dro. 他是个爱翻脸的家伙。

jyzɣe surtbe 胭脂。

jyz qɑlɑq 新娘面罩。

【jyz】 II 百：jyz kɑmɑ 约一百／jyzdəŋ kəre 约百个／jyz ehtgen 上百的／jyz bəhtgen 上百的／jyz ɢɑʂ一百零几／jyz ɑhsəɣ一百多／bər jyz sɑɢəs 一百零八／ʂigə jyz 二百／jyz ɢɑdʐohdəs 一百二十多个／jyz ɑjɑq 百万／jyz ɑhsəɣ kəsi dro.有一百多人。／eŋgemge jyz sɑqəs ŋɑjej, lɑlej men quvɑ delen ŋɑjej.请为我给我嫂嫂带上一百零八粒琥珀珠。

jyz ɑlvɑhdə peɣ 百户。

【jyzɑ-】 空怀，未怀胎：jyzɑɣɑn mɑl 空怀的牲口／jyzɑɣɑq 隔年产的母畜／bu ʂugəler jyzɑp dro. 这些母山羊空怀了。

【jyzə-】 ①禳灾，祈福〔用经书在被祝福者头上绕几圈〕：lom jyzə-用经书治病／lɑmɑ goɣɑ lom bodʒin jyzəp dro.

中央民族大学图书馆

活佛为他用经书驱邪了。②消灾驱邪〔宗教活动中往牺牲身上淋水〕aq su jyzəp dro. 给他（牺牲）淋奶水了。／golar goj jyzəp dro.他们给羊驱邪了〔让要宰来祭天的羊从火堆之间通过，或给羊淋清水〕。

【jyzəlɣa】 净身〔用清水洗手、脸，表示把疾病、灾祸洗掉〕：jyzəlɣa et-净身／məs jyzəlɣa edenə. 咱们净身吧。

【jyzəq】 献神的〔祀公子念过经，挂了各色布条，表示献神的牲畜〕：jyzəq goj神羊／jyzəq aht 神马。

【jyze】 上面，上方：jyzehsə ……的上面／jyzege qalaɣan 盖在上面的。

【jyzedegə】 在上面的。

【jyzek】 核，核心，芯子。

【jyzekdəɣ】 有核的，有核心的，有芯子的。

【jyzer】 约一百：jyzer kəsi dro.约有一百个人。

【jyzulɣa】净身〔见jyzəlɣa〕。

【jyzuq】 献神的〔见jyzəq〕。

【jyzuruq】拳头。

【jyzda-】相遇。

【jyzdəɣ】 有面子的：gol jyzdəɣ kəsinəŋ mulasə dro. 那是有面子的人的男孩子。

【jyzde-】 衷心感谢。

【jyzgen】 拐枣〔沙漠植物〕：jyzgen odəŋ teryəle barenə.咱们拾拐枣柴去吧。

【jyzɣer】 上百个：jyzɣer kəsi dro.有上百个人。

【jyzdʐor】 (<jyzdʐa bar) 约一百。

【jyzsar】 ①三十〔一个月的三十日〕。②阴历除夕〔见jyssar〕。

【jyr】 I 鱼：məs jyr jiɣek. 我们吃鱼。～我们是吃鱼的。

【jyr】 II 月：gol bər jyr 那一个月。

【jyr-】 (大) 解开〔jor-Ⅳ〕。

【jyrə】 (大) 南〔见jorə〕。

【jyrek】 心脏〔见ørek〕。

【jyrme】: jyrme al-更替，更换。

【jyrsə】 样子：anəŋ jyrsə odʒin tudenə.咱们就按那样子做吧！bahʂi jyrsə odʒin gel.按顺序来。

dʐ

【dʐa】 I 是，对：dʐa la！dʐa la！对的！～是的！〔答应上级或长辈的吩咐或表示赞同〕。

【dʐa】 II ①只，仅仅：am dʐa la men jaŋgəs dro. 现在仅仅只有我一个人。／bu jy ʂide dʐa la məs ʂigəsə dər na, sen qohrqben di. 这间屋子里只有我们两人，你大胆地说。 ②就是，正是：gol me-

中央民族大学图书馆

nəŋgəɣe bər kun uʂ xur gehdi, dʐa la bu jodal ajdəv dro.他一天到我家来了三回，就是为了问这件事。

【dʐa-】 烤：otɢa dʐa-烤火，在火上烤。

【dʐapdʐaŋ】 祀公子的祭坛〔见dʐahpdʐaŋ〕。

【dʐama】 Ⅰ 寺院的厨师。

【dʐama】 Ⅱ 更，更加：dʐama bezək更大／gol pudəɣ bu pudəɣdan dʐama jaxʂi dro. 那本书比这本书更好。

【dʐamadʐa】 （大概）没有吧。

【dʐafa】 整块草皮：dʐafa ɢaz- 挖草皮。

【dʐadan】 （大）炸弹。

【dʐado】 铡刀。

【dʐan】 Ⅰ①生命，性命：dʐanalma 要命的鬼／dʐan uz-断气，丧命／gol kəsinəŋ dʐannə uzohdəp dro那人丧命了。／dʐannə uzut-要命，使断气。／gol kəsinəŋ dʐannə uzudup dro. （天老爷）要了那人的命了。②寿命，寿数：ʤar bətdəɣ ʤaraga dʐanɢa ehdəp dər na! 瘦腿的甲拉卡寿数到了啊！

【dʐan】 Ⅱ站，车站。

【dʐantuŋ】 毡筒，毡靴。

【dʐannəɣ】 有性命的，生物：bu ma bər dʐannəɣ dər na! 这是一个生物啊！

【dʐanʃye】 毡靴。

【dʐanzən】 蘸真〔诵经大会的仪式名〕。

【dʐal-】 叩拜：baʂ dʐal-叩头／men dʐalɣəmes. 我不叩头。／men ɢara vaʂ dʐaləp gehldi. 我这卑贱的黔首来给您叩个头。

【dʐala】 缨子：miʃen dʐala棉线缨子／kəʃin dʐala丝线缨子／perek dʐala帽缨子。

【dʐala-】 Ⅰ放开，不拴：dʐalaɣan mal 不拴的牲口／gonəŋ ʂadən dʐalaɣaq dro. 他总是把牛犊放开喂养的。／mallarən kun sen la dʐalohtqaq me dro. 据说他每天都把牲口放开喂养。

【dʐala-】 Ⅱ①邀请，请来：lama dʐalaɣaʂ lom oŋʂidenə.咱们请喇嘛来念经吧。②请出，送出：gurəm dʐala-送出纸房子，祭品等物。

【dʐala-】 Ⅲ 铡：dʐado odʒin dʐala.用铡刀铡。

【dʐala-】 Ⅳ 扎入，潜入：gol suɣa dʐalap dro.他潜入水中了。

【dʐala-】 Ⅴ 刺绣：xuar dʐala-绣花。

【dʐalalə-】 爆炸。

【dʐalaləɣ】 有缨子的：ɢəzəl dʐalaləɣ perək 有红缨子的帽子。

【dʐalaq】 （大）财产。

【dʐaləm】 ①霜：dʐaləm tus-降霜／buɣən daŋɢar

中央民族大学图书馆

dʐaləm tusəp dro. 今天早上降霜了。②冰针〔薄而小的雪片〕：bu qar emes, dʐaləm dro. 这不是雪，而是冰针。

【dʐaləmna-】 ①下霜。②下冰针。

【dʐaləɣ】 ①鞭子：dʐaləɣ sap 鞭子柄／dʐaləɣ odʒin per-鞭打／dʐaləɣdan alən-gaʂ maŋenə! 咱们拿上鞭子走吧！②（动物的）阴茎：bu suɣənnəŋ dʐaləɣ dro. 这是鹿鞭。

【dʐalma-dʐolma】 羊水。

【dʐaldan】 （经堂的）长条地毯。

【dʐaldər-】 让叩拜，让叩头：gonə lamaɣa dʐaldər. 让他给喇嘛叩头。

【dʐaŋ】 Ⅰ 掌，铁掌：ahtdəŋ dʐaŋ马掌，马蹄铁／ahtdəŋ dʐaŋə asenə. 咱们给马换个掌吧。

【dʐaŋ】 Ⅱ 张（量）：bər dʐaŋ dʐozi 一张桌子／maɣa bər dʐaŋ keɣde ber, ʈʂa bolen. 给我一张纸包茶叶。

【dʐaŋ】 Ⅲ 丈（量）：bər dʐaŋ jiz一丈布。

【dʐaŋga】 藏式唐卡画，佛像，神像。

【dʐaŋguedə】 ①掌柜的，主人：dʐaŋguedə, men bər xəzi tudən alen. 掌柜的，我买包烟。②丈夫，当家的：gonəŋ dʐaŋguedəsə dʒerəɣ bop dro. 他的掌柜的（～丈夫）当兵去了。

【dʐaŋgujdə】 ①掌柜的，主人。②丈夫，当家的〔见dʐaŋguedə〕。

【dʐaŋdʐəŋ】 战争。

【dʐaŋdʐuo】 帐桌，连柜桌。

【dʐaŋʈʂəŋ】 章程。

【dʐaŋzi】 章子，印章。

【dʐaɢə-】 （大）搀入，搀进：gol søz dʐaɢəp dro. 他挑拨离间了〔搀入了别的话〕。

【dʐaɢəla-】 喜鹊叫：saqəsɣan dʐaɢəlov dro. 喜鹊在叽叽喳喳地叫。

【dʐaɢəs-】 互相混合，混淆，混乱：dəl dʐaɢəs- 作梦／mal dʐaɢəsəp dro. 牲口相混了〔两家的牲口相混杂了〕。

【dʐaɢəhrtbaq】 马莲草〔见dʐahɢərtbaq〕。

【dʐaq】 （大）核桃。

【dʐaqəs-】 互相混合。混淆，混乱〔见dʐaɢəs-〕。

【dʐaqəsdər-】 使混淆，弄乱。

【dʐaɣaŋ】 ①寺庙附近的厨房。②小经堂（大）。

【dʐaɣdan】 （经堂的）长条地毯。

【dʐahp-】 ①刨、挖：men tigen dʐahpɢela baren. 我去挖刺草。／gol ʈʂapdʐəɣər odʒin dʐavup dro. 他用锄头挖了。②抽打，掸：sen jyŋnə dʐahp. 你来抽毛〔除去尘土〕。

中央民族大学图书馆

【ʤ̣ahpʤ̣aŋ】 祀公子的祭坛〔用麦子撒成的方框和米字格上置放九盏灯〕：ʤ̣ahpʤ̣aŋ sal-设祭坛。

【ʤ̣ahpʤ̣əɣər】 锄头〔见ʦapʤ̣əɣər〕。

【ʤ̣ahldər-】 让叩拜，让叩头：jaŋə kelənnə buhrɢan-ɢa baʂ ʤ̣ahldər.叫新娘给神叩头。

【ʤ̣ahldʤ̣a-】 胡闹，发酒疯：golar ʤ̣ahldʤ̣ap dro. 他们发酒疯了。

【ʤ̣ahɢən】 闪电 ʤ̣ahɢən tus- 打闪。

【ʤ̣ahɢəl-】 打闪：jahsən ʤ̣ahɢəlap dro.打闪了。

【ʤ̣ahɢəla-】 （大）打闪：jahsən ʤ̣ahɢəlap dro. 打闪了。

【ʤ̣ahɢər】 （祀公子用以祭祀的）白酒：ʤ̣ahɢər ʂaz̧-洒酒（祭奠）。

【ʤ̣ahɢərtbaq】 马莲草：ʤ̣ahɢərtbaq tala 马连滩。

【ʤ̣ahq-】 敲，打：udəq ʤ̣ahq-(用火镰)打火／jahsən ʤ̣ahq-打闪／jahsən ʤ̣ah-ɢov dro.打闪了。

【ʤ̣ahqʤ̣ahɢej】 ①蜻蜓。②蝗虫，蚱蜢。

【ʤ̣ahqʤ̣ahqe】 ①蜻蜓。②蝗虫，蚱蜢。

【ʤ̣ahʤ̣a-】 （酒醉后）说胡话，骂人。

【ʤ̣ahʤ̣agej】 （大）蝗虫，蚱蜢。

【ʤ̣ahʤ̣agɛ】 （大）蝗虫，蚱蜢。

【ʤ̣ahʤ̣ə-】 （大）用蹄刨。

【ʤ̣ahs】 光，光线〔见ʤ̣as〕。

【ʤ̣ahsaŋ】 众僧：lama-ʤ̣ahsaŋ喇嘛众僧／jorde lama-ʤ̣ahsaŋɢa ma z̧anna-ɣan dər. 给上面的喇嘛众僧也让过了。

【ʤ̣ahso】 是，对〔表应诺〕。

【ʤ̣ahrpurɢaq】 （大）马莲：ʤ̣ahrpurɢaq ʤohrɢa （大）马莲沟。

【ʤ̣ajye】 炸药。

【ʤ̣ajsaŋ】 ①上户，绅耆。②大官，大臣〔见ʤ̣esaŋ〕。

【ʤ̣aʤ̣a】 哄小孩时吟唱声（感）。

【ʤ̣aʤ̣avu】 哄小孩时吟唱声（感）。

【ʤ̣as】 光，光线：kun ʤ̣as 日光／aj ʤ̣as 月光／aj ʤ̣as aq dro.月光很明亮。

【ʤ̣asaŋ】 众僧〔见ʤ̣ah-saŋ〕。

【ʤ̣asda-】 I ①发光，发亮：undun ɢəzəɣ ʤ̣asdap dro. 东方已发白。／kun ʤ̣asdap dor.太阳出来了。②晴朗〔阳光充足〕：buɣəngə kun ʤ̣asdav dro.今天天气晴朗。③闪光：ot ʤ̣asdap dro.火在闪光。

【ʤ̣asda-】 II ①驻扎，居住。

中央民族大学图书馆

②安排。

【dʐɑsdɑl-】 发亮，发光：gerel dʐɑsdɑləp dro. 灯亮了。

【dʐɑr】 （大）麝香〔见 dʒar Ⅲ〕。

【dʐə】 （<dro） ①是。②有，在〔见dro〕。

【dʐəu】 （大）三十。

【dʐəulɑ-】 捆，托起。

【dʐəugun】 （大）捆棍，抬物之棍棒。

【dʐəpdərgɑ】 鞭柄细绳〔便于挂在墙上〕。

【dʐəp-jɑŋə】 崭新的：gol bər dʐəp-jɑŋə gezɣə gezəv dro. 他穿着一件崭新的衣服。

【dʐəmɑ】 芝麻。

【dʐəmɑq】 棍子，棒子〔见dʐimɑq〕。

【dʐəməhlqɑn】 红枣，枣。

【dʐəmbo】 珍宝。

【dʐəm-dʐəm】 刺痛状（摹）。

【dʐəmsəɣ】 （大）嘴。

【dʐən】 真的：men senəŋ dʐən oɣəl 我是你的真正儿子。/bu jodɑl dʐən dro. 这件事是真的。

【dʐənʃen】 针线〔缝的技巧〕：senəŋ dʐənʃen tutgɑn jɑxʂi dro. 你的针线活做的好。

【dʐəndʐɑ】 真正地〔见dʐəŋ-dʐɑ〕。

【dʐənzi】 Ⅰ 砧子：demər soqbɑ dʐənzi 打铁砧子。

【dʐənzi】 Ⅱ 阵（量）：bər dʐənzi一阵子/bər dʐənzi perɣende derdeŋ jylup qɑp dro. 打了一阵狼就死了。

【dʐəl】 羊粪末子：dʐəl dʐohq-dʐɑŋ 羊粪末堆。

【dʐəle-】 折合〔见dʐile-Ⅱ〕。

【dʐəlmɑn】 平，光滑：ʂɑz-də dʐəlmɑn gəl- （你）把头发梳理好。

【dʐəlvə】 手摇铃。

【dʐəlvər】 缰绳：ɑhttəŋ dʐəlvərəndɑn tut. 抓住马缰绳。

【dʐəlvur】 缰绳〔见dʐəl-vər.〕。

【dʐəŋ】 Ⅰ 真的：sen dʐəŋ budʒin de. 你说真话。

【dʐəŋ】 Ⅱ ①正的：dʐəŋ təu-mu正头目/dʐəŋ budʐɑŋ正部长/dʐəŋ loje 正老爷〔即正头目〕。②正当其时的：dʐəŋ jɑhsəndɑ 青春年华。

【dʐəŋ】 Ⅲ 整的：dʐəŋ bər kun 整天/men gonə dʐəŋ bər kun sɑgəhdə. 我等了他整整一天。

【dʐəŋbɑzi】 蒸笋子。

【dʐəŋmiŋ】 证明，证件：mɑyɑ dʐəŋmiŋ kɑjlɑp ber. 给我开个证明吧！

【dʐəŋmizi】 蒸笋子

【dʐəŋfu】 政府。

【dʐəŋtɑj】 镇台。

【dʐəŋnɑ-】 Ⅰ 挣：menek dʐəŋnɑ-挣钱/gol bu ejdɑ ʂigə jyz ɑhsəɣ menek dʐəŋ-nɑp dro. 他这个月挣了二百

中央民族大学图书馆

多元。

【dʐəŋna-】Ⅱ 蒸：kemzi dʐəŋna-蒸馒头。

【dʐəŋnas-】 争执，争吵：seler dʐəŋnasma. 你们别争吵了，

【dʐəŋjala-】镇压，

【dʐəŋjyer】 正月。

【dʐəŋdʐa】 真正地，确实：sen ʃindʒaŋga dʐəŋdʐa baryəʂ me？ 你真的要到新疆去吗？

【dʐəŋdʐi】 政治。

【dʐəŋve】 政委。

【dʐəŋzi】 阵子（量）：gedʒi jiŋərda bər dʐəŋzi bezək jaɣmər jaɣəp dər, ʧonə ma sozurup hanəp dər. 昨晚下了一阵大雨，把桥都冲垮了。

【dʐəgəla-】 鸟叫：garlaʂ dʐəgəlov dro. 燕子在呢喃地叫。

【dʐəgərt】 嗞溜〔门轴声〕：sək dʐəgərt-dʐəgərt bolәv dro. 门在嗞溜溜地响。

【dʐəq-jaŋə】 崭新的。

【dʐəqəsɣan】 （茓茓草的）嫩芯〔可食用〕。

【dʐəɣ】 茓茓：sarəɣ dʐəɣ 干了的茓茓／dʐəɣ dʒin 茓茓捆子／dʐəɣ tala茓茓堆 ／dʐəɣ jehp茓茓草绳。

【dʐəɣ-】 结扎，打结〔见dʒiɣ-〕。

【dʐəɣər】 弯曲的，曲曲弯弯的：dʐəɣər jol 羊肠小道。

【dʐəɣde】 沙枣〔见dʒiɣde〕.

【dʐəjen】 （大）纸烟。

【dʐəjsaŋ】 ①上户，绅耆。②大官，大臣〔见dʐesaŋ〕。

【dʐəvət】 红砂石〔研成粉末可写字〕。

【dʐəvən】 蚊子〔见dʐivən〕.

【dʐəz-】 （大）写，记录。

【dʐəzəɣ】 （大）笔。

【dʐəzi】 折子：menek dʐəzi 存款折。

【dʐele-】Ⅰ 选择〔见 dʐile-Ⅰ〕。

【dʐele-】Ⅱ ①折合〔见dʐile-Ⅱ〕。②折，曲折。dʐelej ʂoge-蹲下。

【dʐeli-】 （大）摘。

【dʐesaŋ】 ①上户， 绅耆。②大官，大臣：dʐesaŋ kəsiler gep dro. 大官们来了。

【dʐejsaŋ】 ①上户，绅耆。 ②大官，大臣〔见dʐesaŋ〕。

【dʐibu】Ⅰ 粗布：bu bes dʐaŋ dʐibunə gykge bozə. （你）把这五丈粗布染成蓝色。

【dʐibu】Ⅱ 支部：daŋ dʐibu 党支部/tuan dʐibu 团支部。

【dʐipio】 支票。

【dʐima】 芝麻。

【dʐima-】 调入，掺入：dʐimaɣan ʂa 碗里调炒面、酥油、奶皮的茶／ʂaɣa jaɣ dʐimahdəm？ 你往茶里放酥油了吗？

【dʐimaq】 棍棒，棍子：goj-

中央民族大学图书馆

dʐi dʐimaq 牧羊棒。/ot dʐimaq (大) 火钩。

【dʐimaqda-】 ①用棒打。②带上棒子。

【dʐimәqdʐi】 贼〔见ʂimәkdʐi〕。

【dʐifu】 制服：dʐifu gez-穿制服。

【dʐida】 I 矛：aɢasә dʐida ojnav dʐidaɣaq. 他哥哥会舞矛。

【dʐida】 II 笔直的：dʐida moŋәs (牛、羊等) 生得直的犄角。

【dʐida-】 ①能干：gol kәsi dʐidaɣaq dro. 那人很能干。②作助动词用表示“能够”、“会”：sәn jaŋqәs kәsi gøhdәro dʐidaɣәʂ drәm? 你一个人能背动吗？/gol kәsilernәŋ hidʒinde lomaq dio dʐidaɣaq kәsi bar me? 那些人中有会讲故事的吗？

【dʐidada-】 (以矛) 刺杀。

【dʐidade-】 (大) (以矛) 刺杀。

【dʐidien】 (大) 痣。

【dʐidu】 制度：ʃyeʃolarda goŋʈsaŋnarda ʁosәnda dʐidu dro. 每个学校、工厂都有自己的制度。

【dʐila-】 I 象……似的：gol barsi dʐilov ɢajlav baryaʂ dizʐәnnә ahdәp dro. 他象老虎那样勇敢地冲向敌人。

【dʐila-】 II 置办，购置：gonәŋ jysәnde bәr tor әrdʒy dʐilap dro. 他家购置了一套家具。

【dʐila-】 III 整、治：gonә bәr dʐilenә. 咱们把他治一下吧！

【dʐile-】 I 选择：sen mәnәŋ әʂden bәr dʐile. 你从中选一个吧！

【dʐile-】 II 折合：bәr tәkәs aq menekdә nidʒor tuŋjinge dʐilev dro. 一块白洋折多少铜元。

【dʐiliaŋ】 质量：bu jolnәŋ dʐiliaŋ jaxʂi dro. 这条路的质量很好。

【dʐixuela-】 指挥。

【dʐixuejyen】 指挥员。

【dʐiɢәra-】 吱嘎作响：teryen dʐiɢәrәv dro. 大车在吱吱嘎嘎地响。

【dʐiɢәrat-】 使发吱嘎声：dәs dʐiɢәrat-锉牙。

【dʐiɢәr-dʐaɢәr】 吱吱嘎嘎〔木器、铁器摩擦声〕。

【dʐiʃiŋna-】 执行。

【dʐitʃin】 值钱的，贵重的：jysәnde dʐitʃin әrdʒy joq dro. 他家里没有贵重的东西。

【dʐitʂila-】 支持，

【dʐiʂәŋ】 (大) 画轴：bøzәk dʐiʂәŋ 下画轴。

【dʐiz-dʐaz】 ①嗞嗞〔水将要沸腾时的声音〕。②扑哧〔轮胎、气囊跑气声〕。

【dʐivar】 ①花斑：dʐivar

中央民族大学图书馆

ɢoj 有花斑的羊。②雀斑（大）。

【dʐivən】 ①蚊子：şigə dʐivən jy şige kərəp gep dər. 两只蚊子飞进屋来了。/ɢara dʐivən 苍蝇。②苍蝇（大）。

【dʐivu】 职务。

【dʐizəɣ】 （大）笔。

【dʐo】 Ⅰ ①昭〔大寺庙〕。②拉萨：gol ahga dʐoɣa baş dʐalɣəla barəp dro. 那个和尚到拉萨叩头去了。

【dʐo】 Ⅱ 着（zhāo）对啊：dʐo!seŋ dioma jer dro. 着，你说的真对！/dʐo la! 对啊！

【dʐomaq】 ①棍棒、棍子。②拐棍。③大头棒。

【dʐomaqda-】 用棒打。

【dʐoməş】 木汤勺。

【dʐomuş】 木汤勺。

【dʐodajşo】 招待所。

【dʐodela-】 招待。

【dʐot】 乱子，纠纷：dʐot un- 出乱子/dʐot unup dro. 出乱子了。

dʐot et- 惹事，闹事：dʐot etme kəsi爱惹事的人/gonda dʐot edəp dro. 那儿出乱子了。/gol jiɣət kəsinə periɣeş dʐot edəvadəp dro. 那小伙子打人闯出乱子了。

dʐot ɢohp- 起纠纷：golarnəŋ ʃaŋda gehp dʐot ɢovup dro. 他们乡纠纷很多。

【dʐotdas-】 闹纠纷，吵架：liaŋkəzi şigəsi dʐotdasəp dro. 两口子吵起来了。

【dʐotdəɣ】 爱惹事的，是非多的：gol kəsi dʐotdəɣ mulej dro. 那人是非多得很。

【dʐon】 砖头。

【dʐonde】 小荷包，针线袋。

【dʐonzi】 盅子：arahgə dʐonzi 酒盅。

【dʐola-】 Ⅰ 照：dʒiŋər odʒin dʐola-用镜子照/ɢəşdə dʐolap ɢara. （在镜子里）把面容照照看。/maɣa bər ʃaŋ dʐolap ber. 你给我照个相吧。

【dʐola-】 Ⅱ 受到，着（zháo）：gol liaŋ dʐolap dro. 他着凉了。

【dʐolat-】 让照〔照镜子，照相等〕：ʃaŋ dʐolat-使照相/ene bər ejda bər jydegə kəsiler xosə sukdʒiɣe barɣaş jaxşi bər ʃaŋ dʐoladenə. 下个月我们全家去酒泉好好照个相吧！

【dʐolal-】 面对面：gonəŋ jy menəŋ jyɣe dʐolalɣaş bar（~dro）. 他家与我家面对面。

【dʐolma】 女神，仙女。

【dʐolqan】 （大）枣子。

【dʐoŋ】 拴马桩〔见dʐuaŋ〕。

【dʐoŋəl】 钟家，钟姓〔裕固氏族之一〕。

【dʐoŋna-】 ①装扮，假装：gol gemge dʐoŋnap dro. 他装病了。/gol ɢəz oɣəlɣa dʐoŋnaɣaş la jaxşi ɣo oŋşiɣaq dər. 那个女孩装扮成男

中央民族大学图书馆

孩，书读得很好。②装入：ponə dʐoŋnaɣaʂ tutɢaʂ ʈsoɢoɣan dər. 枪里装好火药，拿好坐着。/gol jaɣnə qarənɢa dʐoŋnavadəp dro. 他把酥油装进羊肚袋了。

【dʐoŋgər】 （大）凹处：ɢahʂəɣnəŋ dʐoŋgər酒窝。

【dʐoŋzi】 I 盅子：arahgə dʐoŋzi酒盅。

【dʐoŋzi】 II 庄子：kioŋ dʐoŋzi 古城，废墟。

【dʐoɢə-】 捏，掐：sen ɢarqdə dʐoɢəma. 你不要捏鼻子。

【dʐoɢəm】 一捏（量）：bər dʐoɢəm xudʒo sal. （你） 放一捏胡椒。

【dʐoɢəl-】 成功，办成，办通：bu jodal dʐoɢəlmen dro. 这事没办成。

【dʐoɢe-】 （大）坐。

【dʐoɢum】 捏（量）：bər dʐoɢum talɢan一捏炒面。

【dʐoq】 （大）美好的食物。

【dʐoq-】 ①行：dʐoɢəp dro. 行了。②成功，办成：dʐoqbahdə. 没搞成。③允许，同意：gol bu jodalɣa dʐoɢup dro. 这事他已同意了。④满意，满足：hidʒi-hidʒi nisən dʐoqmaɣan er? 吃得好好的，还有什么不满意的呢?

【dʐoqan】 （大）枣子。

【dʐoɣ】 I 燃着的炭火：dʐoɣdan bər apkeɣərɣaʂ, bu demnə dunnen. 我拿进一些炭火来，把茶炊燃上。

【dʐoɣ】 II 股，绺（量）。

【dʐoɣla-】 请用，请尝〔请活佛、头目等贵宾吃喝〕

【dʐoɣlat-】 使尝，使用餐：sen lamalarɣa dʐoɣlat. 你请喇嘛们用餐吧!

【dʐohtban】 （大） 拔浪鼓下边的布条。

【dʐohɢan】 枣子。

【dʐohɢəl】 打火石。

【dʐohq-】 阉，阉割。

【dʐohqdʐaŋ】 堆（名）：oht dʐohqdʐaŋ 草堆。

【dʐohqdʐila-】 堆，堆集：daɾəɣnə dʐohqdʐila. （你）把麦子堆起来。

【dʐoʃaŋdʒi】 照相机。

【dʐodʐode】 恰好，整整：dʐodʐode bər ej butgen kunde, gol gezɣənə ap gep dər. 恰好满一个月的那一天，他把衣服给买来了。

【dʐoʂi】 ①着实，实在。②痛快地，尽情地〔见dʐuaʂi〕。

【dʐova】 ①正是，就是：dʐova ol bər sek. 就是那些。/men dioma dʐova la gol. 我说的正是他。/ʂudʒi ehsə barəp dro, joldal dʐova la anday dro. 书记亲自去了，情况确实就是如此。②果真，果然，居然：men jyɣe kəryeʂ ɢarasa, dʐova la anday bop dro. 我进屋一看，果然如此。

中央民族大学图书馆

【ʤova-】 ①费心，操心：gol maɣa gioŋəl ʤovap dro. 他为我操心了。②关心：lomʤi gardamba ɢara xanɢa la gioŋəl ʤovap dro. 噶尔丹巴只对黑汗关心。

【ʤovat-】 使操心，打搅，添麻烦，谢谢：ʤovatdə. 打搅了。～添麻烦了。～多谢。／nisən ʤovatɢaq er？打搅了什么？～不用道谢。／nisəŋge ʤovadəp bar er？添什么麻烦了？～不值得您道谢。

【ʤoval-】 (大) 受苦，受难。

【ʤovalaŋ】 问题，难办的倒霉事。

【ʤozi】 桌子。

【ʤozmahldəq】：doɢər ʤozmahldəq椭圆形的。

【ʤor-】 ①指：menə ʤorəp datdəhdə. (他)指着我骂，②指示：jolnə maɣa ʤorəp ber. (你) 给我指一下路。③指派，指向：jaɣəɣa bər ʤorarɣa ohq ajip dro. 箭是注定要送给敌人的。④嫁出：aləsɢa ʤorar ɢəz 已许给外姓的姑娘／avana menə ʤorup dər na！父母把我嫁出去了啊！

【ʤorən】 故意：sen ʤorən ɢo bu gerənə sə'ohderəp dro. 你故意把这个碗打碎了。

【ʤorum】 故意：ʤorum ɢo 故意地／gol ʤorum ɢo bermen dro. 他故意不给。

【ʤuan】 砖。

【ʤuanmən】 专门：men ʤuanmən senə qəhɢərəp bar. 我专门请你来了。

【ʤuantəu】 砖头。

【ʤuanna-】 赚：seler niʤor menek ʤuannahdə？你们赚了多少钱？

【ʤuanniela-】 转业：ʤuannielaɣan ʤerəɣ 转业军人／gol bes kəsi xosi ʤuannielaɣan ʤerəɣ dro. 他们五人都是转业军人。

【ʤuanʧy】 专区。

【ʤuala-】 抓：guazərnə ʤualap dro. 他抓了瓜子了。

【ʤuaŋ】 Ⅰ 木桩，拴马桩：ʤuaŋɢa paɣla. 拴在木桩上。

【ʤuaŋ】 Ⅱ 赌钱的庄家：menəŋ ʤuaŋ dro. 我的庄家。／gol ʤuaŋ bolov dro. 他当庄家。

【ʤuaŋna-】 ①装入；②装扮，假装〔见ʤoŋna-〕。

【ʤuaŋʤa】 庄稼。

【ʤuaŋʤaxan】 庄稼汉，农民。

【ʤuaŋzi】 Ⅰ 庄子：kioŋ ʤuaŋzi 旧庄子。

【ʤuaŋzi】 Ⅱ 状子：maɣa bər ʤuaŋzi dəzəp ber. (你) 替我写个状子吧。

【ʤuaŋzi】 Ⅲ 桩子：derek ʤuaŋzi 树桩子。

【ʤuaʂi】 ①着实，实在：sə-

中央民族大学图书馆

nəŋ qaɣərɣan qəsdərɣəʂ dʐuaʂi dadəɣ dro. 你炒的菜肴实在香。/bu bər diɣe deŋər qaq dro, ohtdar dʐuaʂi unmen dro. 近来这里很干旱，草长得着实不好（～很不好）。②痛快地，尽情地：məs olarnə duaʂi datdəhdə. 我们把他们痛快地骂了一顿。/bu mula dʐuaʂi jiɣlap dro. 这孩子尽情地哭开了。

【dʐuazi】 抓子：ʐuŋ dʐuazi 绒抓子〔抓山羊绒的工具〕。

【dʐuən】 众：o, mola dʐuən sedotdan qolɣan ahlqəs dər. 啊，这也是向众绅耆求来的贺词啊！

【dʐuənbele-】 准备：məs xosi la bər bəŋzi dʐuənbelenə. 咱们每人都要准备一个本子。

【dʐuəŋ】 ①（寺庙的）大钟。②座钟。③怀表〔见dʐuŋ Ⅰ〕。

【dʐuəzi】 （大）桌子 。

【dʐuoʂi】 实在，确实：bu jernə jerlaɣan dʐuoʂi jaxʂi dro, men jasatbas kəsi ma buɣən jas ahqdə. 这戏演得确实好，连我这不爱流泪的人都流泪了。

【dʐuozi】 桌子。

【dʐumaq】 ①棍棒，棍子。②拐棍。③大头棒〔见dʐomaq〕。

【dʐudoŋ】 主动的。

【dʐunna-】 胜诉。

【dʐunzi】 酒盅：bər dʐunzinə ber. （你）给我一个酒盅子。/bər dʐunzi arahgə一盅酒。

【dʐugan】 竹竿。

【dʐuguən】 主观的。

【dʐuŋ】 Ⅰ①（寺庙的）大钟：semedegə dʐuŋnə darəŋdarəŋ go perəv dro. 寺院里的钟噹噹地响。②钟座。③怀表。

【dʐuŋ】 Ⅱ 种，种类：gol bes dʐuŋ ala jiz alɣan dro. 他买了五种花布。

【dʐuŋəl】 钟家，钟姓〔裕固氏族之一〕。

【dʐuŋəlləɣ】 姓钟的，钟家人。

【dʐuŋgər】 （大）①洼地，盆地。②麻子。

【dʐuŋguo】 中国。

【dʐuŋguŋ】 中共：dʐuŋguŋ dʐuŋjaŋ 中共中央。

【dʐnŋgər】 Ⅰ 洼地，盆地。

【dʐuŋgər】 Ⅱ （镊羊身上长的蛆用的）镊子。

【dʐuŋgur】 （大）①洼地，盆地。②麻子。

【dʐuŋʃø】 （大）中学。

【dʐuŋʃye】 （大）中学。

【dʐuŋjaŋ】 中央。

【dʐuŋjo】 重要：bu jodal dʐuŋjo mulej dro. 这件事重要得很。

【dʐuŋzi】 Ⅰ 庄子。

【dʐuŋzi】 Ⅱ盅子：bər dʐuŋzi arahgə一盅酒／ʈʂa dʐuŋzi 茶

中央民族大学图书馆

盅。
【dʐuŋzi】Ⅲ 种子：dʐuŋzinə jerɣe ʂadʐohderenə. 咱们把种子撒在地里吧。
【dʐuqan】（大）枣子。
【dʐuhqan】（大）枣子。
【dʐuʃi】 主席。
【dʐujila-】 注意。
【dʐuʐən】 主任。
【dʐuzi】Ⅰ 竹子。
【dʐuzi】Ⅱ 柱子。

ʈʂ

【ʈʂa】 茶：ʈʂa ger茶碗／ʈʂa dʒinaq 木茶碗／ʈʂa ʂerə泡过的茶叶／qajaq ʈʂa 有奶皮的茶／ʁara ʈʂa没有奶、奶皮的茶／sutdəɣ ʈʂa奶茶／daŋʁar əhrdegə ʈʂa早茶，早点／ʈʂa pola. 泡茶。／ʈʂa əʂ. 请喝茶。／men ʈʂa hidʒip bar. 我正在喝茶。
【ʈʂap-】 ①刨，挖。②抽打，掸〔见dʐahp-〕。
【ʈʂapdar】 ʈʂapdar aht（鬃毛为奶油黄色的）棕红色马，银鬃马。
【ʈʂapdər-】 ①让刨，让挖。②让抽打，让掸。
【ʈʂapdʐəɣər】 镢头：sen maɣa bər ʂam, bər ʈʂapdʐəɣər ber, bər vado bər miezi ber. 请给我一把铁锹，一把镢头，一把瓦刀，一把泥抹子。
【ʈʂapdʐej】：ʈʂapdʐej duht-给神献茶。
【ʈʂam】 佛法，跳鬼：ʈʂam poʁər-跳佛法，跳鬼／ʈʂam poʁurda-跳佛法，跳鬼。ʈʂam baʂ跳鬼面具
【ʈʂama】 茶马〔旧时上交政府用以换砖茶的马〕qanɣa alvahdə bop dro, ʈʂamanəŋ aht berəp dro. 当了皇上的臣民，交了茶马。
【ʈʂambər】： jaɣ ʈʂambər 抹油的羊头。
【ʈʂamna-】 跳佛法，跳鬼。
【ʈʂamnas-】（大）跳鬼。
【ʈʂamdʐa】 大褂，长衫，大氅 aq ʈʂamdʐa gezdi. 我穿上了白大褂。
【ʈʂadas】（<ʈʂa das）杵：nudur ʈʂadas臼杵／ʈʂadas odʒin jandʐi-用杵捣烂。
【ʈʂan】 鞯〔马鞍下面垫的东西〕。
【ʈʂandər】 ʈʂandər eht 横膈膜。
【ʈʂantəu】 缠头〔旧时对维吾尔人的称呼，即“缠头巾者”〕。
【ʈʂanna-】Ⅰ 铲：gol mehrdʒikdə ʈʂannohder. （你）把那些粪旦铲掉。
【ʈʂanna-】Ⅱ 缠人：bu mula menə ʈʂannej dro. 这孩子真缠死人。

中央民族大学图书馆

【ʂanzi】 小铲子。

【ʂala-】 插：tigen guranne mənda ʂala.（你）把刺围栏插在这儿。／jiŋnenə jiŋdeləkge ʂala.（你）把针插在针线包上。

【ʂaluzi】 岔路。

【ʂaŋ】 Ⅰ 铙钹。

【ʂaŋ】 Ⅱ 场（量）：bər ʂaŋ dienjiŋ一场电影。

【ʂaŋ】 Ⅲ（大）（扬起的）尘土

【ʂaŋguŋ】 长工。

【ʂaŋkuaŋna-】 猖狂，猖獗。

【ʂaŋʂi】 常识。

【ʂaŋzi】 场子：maŋʃo ʂaŋzi 芒硝场／ʧi ʂaŋzi骆驼（休息的）场子。

【ʂaxu】 茶壶。

【ʂaGaŋzi】 茶缸子。

【ʂaɣ】 Ⅰ 朝代，时代，时期：porəngə ʂaɣda从前／ʧiŋ ʂonəŋ ʂaɣda清朝／guamiŋdaŋ ʂaɣda国民党时期。

【ʂaɣ】 Ⅱ 权势，势力：ʂaɣnə bas-自制〔有权势者自己控制自己，不仗势欺人〕。

【ʂaɣaŋ】（寺庙的）大伙房。

【ʂaɣla-】 ①驻扎：jy ʂaɣla 驻扎，建造帐房。②居住，定居 jahGasi baziduənda ʂaɣlaɣan dro, ahldərə bər bedadoda ʂaɣlaɣan dro.他们在南到八字墩，北到北大道一带居住下来了。/golar ojnə taqGa ʂaɣlap dro.他们在平原区和山区定居下来了。

【ʂaɣləɣ】 ①有权势：golar məsdəŋ uhldaɣda ʂaɣləɣ kəsi dro.他们是我们部落中有权势的人。②欢欢喜喜：kundegə navа men ahdejmaj ʂaɣləɣ er ŋaj! 平常的日子里我这小姑娘哪，欢欢喜喜多自在呀！

【ʂahGər】（祀公子用以祭祀的）白酒〔见ʤahGər〕。

【ʂahGərtbaq】 马莲草〔见ʤahGərtbaq〕。

【ʂahqʤahGe】 ①蜻蜓。②蝗虫，蚱蜢。

【ʂahʤaq】 蟋蟀。

【ʂahrGəra-】 骂，谩骂。

【ʂaʤin】 茶晶：ʂaʤin jenʤiŋzi茶晶眼镜。

【ʂaj】 架锅石旁的座位：ʂaj dəp炉边，架锅石边／tøre ʂaj（帐篷内的）上座／uhlduraq ʂaj～hutraq ʂaj 左座〔一般为男主人之座位〕／ahldəraq ʂaj～hatraq ʂaj 下座〔一般为女子之座位〕。/gol kəsi ʂajnəŋ Gəzəɣəɣa ʂoGov dro. 那个人坐在架锅石边的位子上。

【ʂajan】（大）蝎子。

【ʂajt】 赶狗声（感）。

【ʂaʤuŋ】（大）茶盅，大杯子

【ʂaʦi】 叉子〔农具〕。

【ʂa-ʂu】 茶，茶水。

【ʂaʂən】 帐篷两边的四根绳子。

【ʂavri】 寺庙的厨师。

中央民族大学图书馆

【ʈʂazi】 Ⅰ 叉子。

【ʈʂazi】 Ⅱ 岔子：gonda uʂ ʈʂazi jol olərɣan dər. 那儿有个三岔路。

【ʈʂar】 (大) 帐篷之绷绳。

【ʈʂəu】 仇：ʈʂən bola- 报仇。

【ʈʂəuti】 抽屉：sen ohrdasəndaɢə ʈʂəutinə ahdʐohder. 你把中间的抽屉开开。

【ʈʂəula-】 Ⅰ 抽：gol ɢələʂdə ʈʂəulap gep dro. 他抽出剑来了。

【ʈʂəula-】 Ⅱ 搡，推上：sutkər ənəsən jy baʂɣa ʈʂəulaɣaʂ undurup dər. 苏提克尔把他弟弟推上房顶去了。

【ʈʂəukun】 (大) 臭虫。

【ʈʂəuʈʂaŋna-】 发愁。

【ʈʂəuʈʂəu】 衣袋。

【ʈʂəuʈʂəuzi】 衣袋：gol kemzinə ʈʂəuʈʂəuziɣa dʐoŋnaɣaʂ la hanəp dro. 他把馍馍装进衣袋就走了。

【ʈʂəuʈʂuŋ】 臭虫，ʈʂəuʈʂuŋ menə təsdehdi. 臭虫咬我了。

【ʈʂəuʂuedʒi】 抽水机。

【ʈʂəusa】 臭虫。

【ʈʂəusə】 臭虫。

【ʈʂəuzi】 (大) 马胸前的串铃。

【ʈʂədi】 彻底。

【ʈʂən】 妇女，女人：joɣur ʈʂən裕固族妇女／qədej ʈʂən汉族妇女／gol bər saran ʈʂən dro. 她是一个手巧的女人。

【ʈʂəndər】 链子，镣铐。

【ʈʂənnal-】 成功，办成：bu ʂigə xannəŋ orəɣə ʈʂənnalmaɣan nime dro. 据说这两个可汗家的亲事没办成。

【ʈʂəle-】 拆〔见ʈʂile-Ⅰ〕。

【ʈʂəŋ】 Ⅰ 城市：ʈʂəŋ sək城门／ʈʂəŋ baləq城墙。

【ʈʂəŋ】 Ⅱ ①秤：ʈʂəŋnəŋ gagu秤钩。②斤(量)：bu diort ʈʂəŋ jyŋ dro. 这是四斤毛。

【ʈʂəŋpan】 秤盘。

【ʈʂəŋtə】： ʈʂəŋtə das秤砣。

【ʈʂəŋtuo】 秤砣：ʈʂəŋtuo jerɣe qaləv hanəp dro. 秤砣掉下地了。

【ʈʂəŋna-】 Ⅰ 称(动)：ʈʂəŋ bodʒin ʈʂəŋna- 用秤称。

【ʈʂəŋna-】 Ⅱ 撑：gol odʒin ʈʂəŋna-用手撑住。

【ʈʂəŋnal-】 成功，办成〔见ʈʂənnal-〕。

【ʈʂəŋnəɣ】 …斤的：məŋ ʈʂəŋnəɣ das 一千斤重的石头。

【ʈʂəŋdʒəu】 成就。

【ʈʂəŋdʒi】 成绩，ʈʂəŋdʒi dʐuaʂi bezək dro. 成绩确实很大。

【ʈʂəŋdʒiŋna-】 成精，bu bedʒin ʈʂəŋdʒiŋnaɣan dro. 这猴子成精了。

【ʈʂəŋʂila-】 成精：anəŋ ahldərənda la bər joramdʐi ʈʂəŋʂilaɣan dər. 就在那下边有个蜘蛛成精了。

【ʈʂəŋʐənna-】 承认：gol emesən ʈʂəŋʐənnap dro. 他认错了。

【ʈʂəqula-】 愁苦，烦闷。

中央民族大学图书馆

【ʦəʃen】（大） 车前〔药材〕。
【ʦədʐan】 车站。
【ʦəʦə】 衣袋。
【ʦəzi】 册子：xukəu ʦəzi户口册。
【ʦele-】 拆，拆除〔见ʦile-I〕。
【ʦej】 架锅石旁之座位〔见ʦaj〕。
【ʦejla-】 撤，让开，离开。
【ʦi】 气，脾气，怒气：gol maɣa ʦi dro.他对我有气。／gol ʦi bezək dro.他脾气很大
【ʦipɢa】（大）细柳条。
【ʦipɢə】（大）细柳条。
【ʦiməkde-】 偷，偷窃：ʦi məkdeɣen ørdʒɣ 脏物／gol ʦiməkdʐi：“jiŋərda men bər ʦiməkdeɣələn”，dep dro.那个贼说：“今晚我将去偷。”／ʦiməkdev 偷偷地／ahdej ʦiməkdev geʧisən jaɣkərɣa berəvadəp dro.阿体偷偷地把戒指给了雅荷克尔了。
【ʦiməkdʐi】 贼，小偷：gol bər sek kəsi jiʧi ʦiməkdʐi dro.那一伙子都是小偷。
【ʦiməq-ʦamaq】 贼头贼脑地。
【ʦiməq-ʦamuq】 贼头贼脑地。
【ʦiməqde-】 偷，偷窃〔见ʦiməkde-〕。
【ʦila-】 生气，发怒：adʐasə ʦilap dro.他父亲发脾气了。／bu jodalɣa men dʐuaʂi ʦilahdə.我着实为这事生气。
【ʦilat-】 使生气，激怒：bu jodal menə dʐuaʂi ʦilatdə.这事实在使我生气。
【ʦiləɣ】 生气的：ʃydʒylɣa ɢadən sojiʂdəɣ søz dimen dro, ʦiləɣ la søz dep dro.三年来，皇后没说过高兴的话，只说生气的话。
【ʦile-】Ⅰ 拆，拆除：baləqdə ʦilenə.咱们把墙拆掉吧。
【ʦile-】Ⅱ 撤，撤除：məŋbejnə ʦile.撤门杯。
【ʦiɢan】 堂亲，表亲：ʦiɢan aɢa堂、表兄／ʦiɢan ənə堂、表弟／ʦiɢan ɢəzaɢa堂、表姐／ʦiɢan səŋnə 堂、表妹。
【ʦiɢan-ʦuɢan】 堂亲，表亲们。
【ʦiqan】 堂亲，表亲〔见ʦiɢan〕。
【ʦiqdaɣ】 鬓角。
【ʦijan】 蝎子。
【ʦijin】 蝎子。
【ʦizi】 ①尺，尺子：ʦizinə maɣa ber.把尺子给我。②尺（量）：men jidə ʦizi alen 我买七尺（布、绸等纺织品）。
【ʦizila-】 用尺量：bu davarnə sen ʦizilap ɢara.你把这绸子量量看。
【ʦiziləɣ】 尺的：maɣa uʂ ʦiziləɣ bər don dəhk.（你）给我缝一件三尺长的袍子。
【ʦobaq】 ①团儿：ʃip ʦobaq

中央民族大学图书馆

线团儿／bu jorəm tʂobaq dro.这是褐子线团儿。②疙瘩：jaɣ tʂobaq酥油疙瘩。

【tʂobaqda-】 弄成团儿：ʃip-də tʂobaqda-绕线团／jaɣnə tʂobaqda.(你)把酥油弄成团儿。

【tʂobaqdal-】 自成一团：jəu-de kəsiler bəreɣe tʂobaq-dalәp dro.许多人围成一团了。／bər ala jilan tʂobaqdaləv dro.一条花蛇盘成一团了。

【tʂot】 祭品，敬神洒的酒、奶〔正月初一早上，由男人拿着碗奶茶或酥油茶绕自己的房子三圈请神保佑，然后用筷子蘸茶洒完，洒的时候大声喊tʂot，tʂot〕

【tʂot-】祭酒。

【tʂotba】 祭奠（名）：tʂotba et- 祭奠鬼神／tʂotba duht-祭奠鬼神／jehldʐi tʂotba duh-dup dro.祀公子祭奠了。

【tʂotda-】 ①洒：gol arahgə-nə tʂotdaɣaʂ hidʐivadəp dro.他把酒向天空洒一点，然后喝下去了。②祭奠：jehldʐi arahgənə məndaɣ tʂotdap dro.祀公子用酒这么祭奠了。

【tʂotgaŋ】 堂屋〔放神像之屋〕

【tʂonzi】 椽子。

【tʂola-】 抄写。

【tʂolal-】 （公驼）发情：gol buryа tʂolaləp dər.那头公驼发情了。

【tʂolə】 笊篱，漏勺：mennə tʂolə odʐin lola.（你）用笊篱把面捞起来。

【tʂoldək】大舌头〔见tʂoldəq〕。

【tʂoldəq】大舌头〔口齿不清〕：gol mula tʂoldəq mula dro.那孩子是个大舌头。

【tʂolduq】大舌头〔见tʂoldəq〕。

【tʂolduq-tʂaldəq】 口齿不清状：gol tʂolduq-tʂaldəq ʃoz maŋGərej dro.他说话口齿不清。

【tʂolt-tʂalt】 语音不清状〔指兔唇、缺牙者说话〕：gol ʃoz tise tʂolt-tʂalt bolәv dro.他说起话来语音不清。

【tʂoltdər-tʂaltdər】 语音不清状。

【tʂolɣan】（大）部落大会。

【tʂolvan】 ①金星，太白星：tʂolvan juldus金星，启明星／tun tʂolvan（大）长庚星／daŋ tʂolvan（大）启明星。②玉顶〔马牛等额头的星状白斑〕：tʂolvan aht玉顶马。

【tʂolvar】 ①斑点：tʂolvar aht豹花马，菊花青马。②雀斑gonəŋ jyzənde tʂolvar dro.他的脸上有雀斑。

【tʂok】 去你的！～滚你的！

【tʂoŋdaq】（大）（撑帐篷的）纲绳。

【tʂoGər】 ①牲口身上的斑点。②有斑点的：tʂoGər uhgus有斑点的牛。

【tʂoGər-】 变美丽，变光彩：baɣsə tʂoGərəp putgek dər.他的庭院更光彩了。

【tʂoGe-】 ①坐，双腿跪坐：

中央民族大学图书馆

jorə ʂoɢe! 请上坐! /tureɣe ʂoɢe! 请上坐! /ene mədʒa ʂoɢe.再稍坐一会儿吧! ②乘坐 bedʒiŋdan guaŋdʐoɣa maŋsa fejdʒiɣa ʂoɢeɣaʂ bahrde. 从北京到广州，我们是坐飞机去的。

【ʂoɢema】 椅子。

【ʂoɢet-】 使坐，让坐：golarnə ʂoɢet.（你）给他们让坐。

【ʂoɢes-】 ①一起坐：anda jidə kəsi ʂoɢesoɣan dro.那儿有七个人坐在一起。②聚会：menəŋgəde bərede mədʒa ʂoɢesenə. 咱们到我家小坐一会儿吧。～请到我家聚会吧。

【ʂoqur】 ①斑点。②有斑点的〔见ʂoɢər〕。

【ʂoqdʐaŋ】 堆（名）bu jerde bər ʂoqdʐaŋ oht dro, qərohder.这儿地上有一堆草，（你）把它铲掉。

【ʂoɣla-】 顶事，见效：gurəm ʂoɣlap dro.念的经见效了。

【ʂohldəq】 大舌头〔见ʂoldəq〕。

【ʂohqdʐan】 堆（名）〔见ʂoqdʐaŋ〕。

【ʂohqdʐila-】 堆，堆积〔见dʐohqdʐila-〕。

【ʂodʐaŋ】 尖的：ʂodʐaŋ baʂ尖脑袋／ʂodʐaŋ perək（妇女戴的）尖毡帽。

【ʂodʐan-ʂadʐan】 一颠一跛地〔见ʂodʐan-ʂudʐan〕。

【ʂodʐan-ʂodʐan】 一颠一跛地〔见ʂodʐan-ʂudʐan〕。

【ʂodʐan-ʂudʐan】 一颠一跛地：gol ʂodʐan-ʂudʐan gelo dro,他正在一颠一跛地走来。

【ʂodʐet-】 举起：tuŋjilaɣan kəsi ələɣ ʂodʐet.同意的人请举手。／golar ʂaldarnə ʂodʐetɢaʂ jozəp barəv dro.他们正在举着旗子走过去。

【ʂovaŋ】 厨房。

【ʂozi】 （马胸前戴的）串铃：aht ʂozi马串铃。

【ʂordʒi】 法台〔喇嘛教僧人等级之一。〕

【ʂu】 处：ʂaŋnie ʂu商业处。

【ʂuan】 Ⅰ 船，小艇。

【ʂuan】 Ⅱ 串（量）：bər ʂuan puto一串葡萄／bər ʂuan menek一串钱。

【ʂuandala-】 传达。

【ʂuanna-】 穿，贯穿：mardʒannə ʂuanna-穿珊瑚珠子。

【ʂuanzi】 Ⅰ 撵子。

【ʂuanzi】 Ⅱ 串子：menek ʂuanzi钱串子。

【ʂuaŋ】 床：jiɣaʂ ʂuaŋ木床。

【ʂuaŋdan】 床单。

【ʂuaŋtezi】 窗台。

【ʂuaŋlienzi】 窗帘儿。

【ʂuaŋkuaŋzi】 窗框子。

【ʂuaŋzi】 窗子。

【ʂumuqdʐi】 贼，小偷〔见ʂiməkdʐi〕。

【ʂufala-】 处罚。

中央民族大学图书馆

【ʈʂutəu】 Ⅰ 草锄。
【ʈʂutou】 Ⅱ（大）（打墙用的）木桩。
【ʈʂunɑ】 出纳，出纳员。
【ʈʂulɑ-】 锄：oht ʈʂulɑ-锄草。
【ʈʂukulɑ-】（大）发愁。
【ʈʂuŋzi】 窗子。
【ʈʂuɢə】 细树枝，细枝条：sen ʈʂuɢədan ʂigə ɑpker, juŋnə ʤɻɑvenə.你弄两根细枝条来，我们来弹羊毛。
【ʈʂuq】 细树枝，细枝条。
【ʈʂuʤɻɑ】 熟羊皮袋，无毛皮囊uʂ jeiiiəɻi jumutsɑ, ʈʂuʤɻɑɣɑ bəz uryɑndɑɣ.三个祀公子碰到一起，就象羊皮袋被锥子扎漏〔谚语〕。
ʈʂuʤɻɑ dəmsəɣ 老公嘴〔无胡须的老人〕。
【ʈʂuʤɻɑŋ】 处长。
【ʈʂuʤɻɑq】 ①酸奶子；qədej ʈʂuʤɻɑq醋／ʈʂuʤɻɑq semen掺了稠酸奶子的汤面。②精液（大）。
【ʈʂuʈʂelɑ-】（大）出差。
【ʈʂuʂi】 厨师。

【ʂɑ-】探亲，探视：duqɢɑn ʂɑ-省亲，探亲／gonəŋ ʂɑɻdəɣ duqɢɑn ʂɑɣəlɑ bɑrəp dro.他的妻子回娘家探视双亲去了。
【ʂɑbərɑ-】沙沙作响〔如树叶、草、衣服摩擦声、脚步声等〕：jel peryeʂ lɑhpʤɻəq ʂɑbərɑpdro.一刮风，树叶沙沙作响。
【ʂɑbərɑs-】一齐沙沙作响：bu kəsiler neɣe ʂɑbərɑsəv dro？这些人为什么在搞出一阵沙沙声？
【ʂɑbərdəq】 沙沙声：gondɑ ʂɑbərdəq bolәv dro.那儿正在沙沙地响。
【ʂɑbər-ʂɑbər】 沙沙〔树叶、脚步、写字等〕：gol ʂɑbər-ʂɑbər dəzəv dro.他在沙沙地写字。
【ʂɑbər-ʂobər】 沙沙〔见ʂɑ-bər-ʂɑbər〕。
【ʂɑbər-ʂubər】 沙沙〔见ʂɑ-bər-ʂɑbər〕。
【ʂɑbu】 纱布。
【ʂɑbrɑs-】 一齐沙沙作响〔见ʂɑbərɑs-〕。
【ʂɑpər】 沙沙〔树叶、脚步、写字等，见ʂɑbər-ʂɑbər〕。
【ʂɑpurɑ-】（大）沙沙作响。
【ʂɑpur-ʂopur】（大）沙沙〔见ʂɑbər-ʂɑbər〕。
【ʂɑpur-ʂupur】 沙沙〔见ʂɑbər-ʂɑbər〕。
【ʂɑpgep】 神像前的布帘。
【ʂɑm】 锨：jiɣɑʂ ʂɑm木锨/demər ʂɑm铁锨。
【ʂɑmi】（大）沙米〔一种野草，其细小果实似小米〕。
【ʂɑmʧy】 和尚穿的袈裟。
【ʂɑfɑ】 沙发。

S

中央民族大学图书馆

【ʂadahrɢə】 (<ʂaz dahrtɢə) 束发带〔见ʂaz〕

【ʂat】 小牛犊〔未满一年的牛犊〕：ala ʂat 花牛犊／ʂat ɢuran牛犊圈／gol ʂatdə tut. 你把那牛犊抓住。

ʂat oht 红湖草〔草名〕。

【ʂatbaɣ】 (大) 拴牛犊绳。

【ʂana-】 溅，荡出：ɢəldəŋ ʂanap dro. 汤溅出来了。

【ʂantua】 骟驼。

【ʂantuadʐəq】 小骟驼。

【ʂantuə】 骟驼。

【ʂantuo】 骟驼。

【ʂanna-】 I 骟：ahtdə ʂannenə咱们骟马吧！

【ʂanna-】 II 扇〔用扇子扇风〕sen ʂanzi odʒin ʂanna. 你用扇子扇吧。

【ʂanna-】 III 奉上，端上〔见ʂaŋna-III〕。

【ʂandʒaŋ】 (大) 骟匠，骟牲口的人。

【ʂanzi】 I 檐：perək ʂanzi 帽檐。

【ʂanzi】 II 扇子：keɣde ʂanzi纸扇子／ʂanzi odʒin ʂanna. (你) 用扇子扇。

【ʂanzi】 III (大) 扇 (量)：bər ʂanzi sək一扇门。

【ʂaldaŋ】 光腚，没裤子：bədə ʂaldaŋ, asə mardam. 腿上没有裤子穿，嘴里大话装满筐〔谚语〕./ʂaldaŋ kəsi穷人。

【ʂaldar】 旗幡。

【ʂaldər】 潺潺 (摹)。

【ʂaldərla-】 潺潺作响。

【ʂaldər-ʂuldər】 潺潺，su ʂaldər-ʂuldər ahɢov dro. 水在潺潺地流。

【ʂalvu】 沙弥，伴弟〔小僧人见ʂavu〕。

【ʂago】 (大)：ʂago gonzi 砂罐／ʂago hədəs砂锅。

【ʂak- ʂak-ʂak】 滴滴答答：bio ʂak-ʂak-ʂak ɢo edov dro. 钟表滴滴答答地走着。

【ʂaŋ】 I 伤，伤势 (名)：ʂaŋ jenneme～ʂaŋ jennemekəsi验伤者，法医。

ʂaŋ dela-带伤，受伤。

ʂaŋ deɣ-受伤，被打伤：gol ʂaŋ deɣəp dro. 他受伤了。

【ʂaŋ】 II 扇 (量)：bər ʂaŋ ʧuaŋzi一扇窗子。

【ʂaŋ'ərxu】 上、二户〔指旧时按各户权势分上户、二户排顺序〕：daɣən bu ahsɣa kəsilernə ʂaŋ'ərxunəŋ jorsi odʒin ʧoɢet. 明天宴会上让人们按上、二户入座。

【ʂaŋbanna-】 上班：daɣən gol ʂaŋbannaɣəmes. 明天他不上班。

【ʂaŋdaŋna-】 上当：məsder ʂaŋdaŋnahdə. 咱们上当了。

【ʂaŋdien】 商店：ʂaŋdienɢa pəsek ɢozi ter perək gep dro. 商店来了一批羔皮帽子。

【ʂaŋna-】 I 赏赐：qan goɣa gumәs ʂaŋnap dro. 可汗赏他银子了。

中央民族大学图书馆

【ʂaŋna-】Ⅱ 堵上：teləkdə jimin ʤuan boʤin ʂaŋnaɣəʂ. 要把洞全部用砖堵上。

【ʂaŋna-】Ⅲ 奉上，端上：kemzi ʂaŋna- 上馍馍／saj xosə ʂaŋnavadəp dro. 菜全上齐了。

【ʂaŋna-】Ⅲ 上：kə ʂaŋna- 上课。

【ʂaŋna-】Ⅴ 受伤：gol teryendegə kəsiler teryenden ahsərləɣaʂ jəlyenə jələp dro, ʂaŋno bolyanə ʂaŋno bolәp dro. 那辆汽车上的人都摔得死的死，伤的伤。

【ʂaŋna-】Ⅳ（大）上交，交纳：ʂuj ʂaŋna-上税。

【ʂaŋnəɣ】 有伤的，受伤的：daŋgargə dal ʤaləɣ ʂaŋnəɣ dər na. 早上的柳条鞭打伤了我。

【ʂaŋnie】 商业。

【ʂaŋnieʤy】 商业局。

【ʂaŋkəu】 伤口：ʂaŋkəu niʤik bohldə? 伤口怎样了？

【ʂaŋxu】 上户，富户〔有财产和权势的人家〕。

【ʂaŋʤa】（大）山楂。

【ʂaɢəl】 小石子儿，小片石，碎石，砾石。

【ʂaɣəlmaq】（大）流沙坡。

【ʂaɣər】 丁当（摹）〔金属、瓷器互撞声〕。

【ʂaɣəra-】 丁当作响。

【ʂaɣərat-】 使丁当作响：gol kərəp baryaʂ argamnəŋ ʃiʤin ʂaɣəradəp də. 他进去后，把箱子弄得丁当乱响。

【ʂaɣəras-】 一齐丁当作响。

【ʂaɣər-ʂuɣər】 丁丁当当：ahtdəŋ ʧozi ʂaɣər-ʂuɣər bolov dro. 马串铃丁丁当当响。／geʤe tune jer derveɣeʂ, ʧuaŋzidaɢə boli ʂaɣər-ʂuɣər bolәv dro. 昨夜地震，窗子玻璃丁当乱响。

【ʂaɣur-ʂuɣur】 丁丁当当：ajaq-sava ʂaɣur-ʂuɣur bolov dro. 碗盏丁丁当当乱响。

【ʂaɣra-】 丁当作响。

【ʂaɣras-】 一齐丁当作响。

【ʂajen】 沙眼。

【ʂajla-】 筛：ʂajzi oʤin ʂajla-用筛子筛。

【ʂajlə】 孤儿，丧失母亲的〔见ʂelə Ⅱ〕。

【ʂajzi】 筛子。

【ʂadʐə】（<ʂaʐ）他的头发。

【ʂadʐi】（<ʂaʐ）他的头发。

【ʂaʐ】 头发：ɢara ʂaʐ 黑头发／sarəɣ ʂaʐ黄头发／ʂaʐ dara-梳头发／ʂaʐ dajzi(大)头面的带子／gol ɢəzdəŋ ʂadʐi jimsaq dro. 那姑娘头发很柔软。

ʂaʐ oht发菜。

ʂaʐ dahrtɢə（女孩子的）束发带：bu ʂaʐ dahrtɢənə goɣa mandər.（你）让她戴上这个束发带吧。

ʂaʐ dahrtɢəʂ（女孩子的）束发带〔见ʂaʐ dahrtɢə〕。

中央民族大学图书馆

ʂaʐ jaz-戴头面〔直译：把头发散开〕。

【ʂaʐ-】 ①洒：bu sunə kəm ʂadʐəp dro? 谁把这水洒了？②撒：dʐuŋzinə jerɣe ʂadʐohderenə. 咱们把种子撒到地里吧。

【ʂaʐdə-】 溅：ɢəldəŋ ʂaʐdəp dro. 汤溅出来了。

【ʂaʐdəɣ】 ①女人，妇女：gonda uʂ ʂaʐdəɣ moji tiolәv dro. 那有三个女人在织毛衣。②妻子：gonəŋ ʂaʐdəɣ ni səmək dər? 他的妻子是姓什么的？

【ʂaʐdər-】 ①让洒。②让撒。

【ʂaʐɣaq】 (妇女头面下部的)缨子。

【ʂavaq】 渣子，屑，末子，碎粒〔见uhʂuaq〕。

【ʂavu】 沙弥，伴弟〔小僧人〕ʂavunəŋ barlәɣa 给沙弥的布施。

【ʂavurəŋ】 刚选上的幼年活佛。

【ʂasuŋ】 沙葱。

【ʂar】 ①小的：ʂar mal 小畜/ʂar mal tala放羊滩。②碎的，碎片：ʂar das碎石。③细的：ʂar jaɣmər毛毛雨／ʂar dʐəɣ tala毛茛茛滩。

【ʂarma】 (分给小孩的)肉份子。

【ʂardər-ʂardər】 咕嘟咕嘟(暴)。

【ʂart-】 剁碎：men ʃitdə ʂardəvaden. 我来把肉剁碎。/kemzinə ʂardəp pola. (你)把馍掰碎了泡。

【ʂarla-】 (大)劝诫，批评，谴责，斥责。

【ʂarlə-】 破碎，变碎：kemzi ʂarləp dro. 馍碎了。

【ʂar-ʂar】 哗哗〔流水声〕。

【ʂar-ʂər】 零零碎碎的。

【ʂar-ʂur】 零零碎碎的。

【ʂəubadʐi】 手套。

【ʂəubio】 手表：senəŋ ʂəubio bezək mulej dro. 你的手表大得很。

【ʂəufəŋʧiŋ】 手风琴。

【ʂəudien】 手电筒。

【ʂəudu】 首都。

【ʂəuto】 手套。

【ʂəutozi】 手套：men bər ʂuaŋ ter ʂəutozi ahldə. 我买了一付皮手套。

【ʂəula-】 I ①收，收回：mula ʂəuler kəsi 收生婆／mula ʂəuler kəsi odʒin ajdisəp dro. 他与收生婆商量了。／sen jimso jozɣaʂ, jyen ʂəulohder diɣen dər. 他说，你用过了再收回。②收割，收获：darəɣ ʂəula-收麦子。

【ʂəula-】 II 嗖嗖作响。

【ʂəulas-】 吵闹。

【ʂəulen】 驼队领头的(骆驼)：gol kəsinəŋ ʂəulen ʧisə dro. 那个人有一峰领头的骆驼。

中央民族大学图书馆

【ʂəuliudan】 手榴弹。
【ʂəugədʒi】 收割机。
【ʂəuʃy】 手续：bər ʂəuʃy bannen. 我来办一个手续。
【ʂəuji】 兽医：ʂəuji jøryen. （你）学兽医吧。
【ʂəujindʒi】 收音机。
【ʂəu-ʂəu】 嗖嗖（摹）。
【ʂəuʐu】 收入（名）：seler bər jilnəŋ ʂəuʐusə nidʒor memek ere? 你们一年的收入有多少钱？/bojləɑə ʂəuʐu jiŋ ørliyə la məsdəŋ duj dro. 今年收入最高的要算是我们队了。
【ʂəp】 ①套，套子：ezer ʂəp 鞍套/ələy ʂəp （大）手套。②鞘：pudʐaq ʂəp 刀鞘。
【ʂəmnek】 矮长条儿。
【ʂəmnik】 矮长条儿。
【ʂədinen】 （大） 羯羊〔阉绵羊〕。
【ʂən】 Ⅰ 深，深的：bu golnəŋ susə ʂən dro. 这河水很深。/məsdəŋ dʒiŋ ʂən emes dro. 我们的井不深。
【ʂən】 Ⅱ 升（量）〔见ʂəŋ Ⅱ〕。
【ʂənnɑ-】 审问：golar ʈʂiməkdʐi ʂənno dro. 他们正在审问小偷。
【ʂənge-】 埋。
【ʂənget-】 埋：ʃidən sumugən apbaryaş ʂəngedəvadəp dro. 把它的肉和骨头拿去埋了。
【ʂənʃen】 神仙。
【ʂəlɑ】 猞猁〔见ʂələ Ⅱ〕。
【ʂələ】 Ⅰ 玻璃〔见ʂelə Ⅰ〕。
【ʂələ】 Ⅱ 猞猁：ʂələ terə 猞猁皮。
【ʂəlbaq】 泥〔见ʂobaq〕。
【ʂəŋ】 Ⅰ 深，深的〔见ʂən Ⅰ〕。
【ʂəŋ】 Ⅱ 升（量）：bər ʂəŋ tuturgan一升大米/bes ʂəŋ dadə 五升蚕豆。
【ʂəŋ】 Ⅲ 省：gansu ʂəŋ 甘肃省。
【ʂəŋer】 甘草：ʂəŋer tala 甘草滩。
【ʂəŋnɑ-】 Ⅰ 审问〔见ʂənnɑ-〕。
【ʂəŋnɑ-Ⅱ】 节省：sen bu menekdə ʂəŋnɑmɑ. 你别省这个钱。
【ʂəŋnalə-】 变深：bu gol ʂəŋnaləp dro. 这河变深了。
【ʂəŋniep】 矮长条儿。
【ʂəŋniek】 矮长条儿。
【ʂəŋlep】 矮桌
【ʂəŋli】 胜利（名）。
【ʂəŋlilɑ-】 （大） 胜利。
【ʂəŋgər-】 擤鼻涕：jirəŋnə arəy go ʂəŋgər! 把鼻涕擤干净！
【ʂəŋxuɑ】 毛笔〔见sənxuɑ〕。
【ʂəŋdʒaŋ】 姜，生姜。
【ʂəŋʈʂan】 生产（名）：olarnəŋ ʂəŋʈʂan məsnəŋgəden jaxʂi dro. 他们的

中央民族大学图书馆

生产比我们的好。
【ʂəŋʈʂandue】 生产队。
【ʂəŋʈʂanna-】 生产。
【ʂəŋʐi】 生日：buɣən gol mulanəŋ ʂəŋʐi dro。今天是那孩子的生日。
【ʂəxue】 社会。
【ʂəxuedʐuji】 社会主义。
【ʂəɣdeva】 舀茶的人。
【ʂəɣla-】（大） 缉（qī）〔细密地缝〕。
【ʂədʒila-】 设计。
【ʂəjyen】 社员：məsdəŋ dueda ʂəjyennarɣa ahsəɣraq gaʂ ziliu goj beryəʂ dro。我们队给每个社员多给几头自留羊。
【ʂəʂvək】 是非多的。
【ʂəvar】 ①香獐子，麝。②麝香〔见ʂivar〕。
【ʂəvra-】 耳语〔见ʂivura-〕。
【ʂəvras-】 互相耳语。
【ʂəre】 ①条桌。②宝座〔见ʂire〕。
【ʂərde-】 诅咒：ol senə ʂərdeɣəʂ er。他会诅咒你的。
【ʂela-】 I 晒：bijernə ʂela- 晒被子／gezɣə ʂela- 晒衣服。
【ʂela-】 II 筛：darəɣ ʂela- 筛麦子。
【ʂelaba】 光晒太阳不干活的人，懒汉，二流子。
【ʂelə】 I ①玻璃：ʂelə dʐuŋzi 玻璃盅子／ʂelə bejzi 玻璃杯／ʂelə loŋqa 玻璃瓶。②水晶：ʂelə gogaləɣ 水晶顶子。③镜子：ʂelə odʒin dʐola。（你）用镜子照一照。
【ʂelə】 II 孤儿，丧失母亲的：ʂelə mula 无母孤儿／ʂelə gozi 无母羊羔，孤羊羔／ʂelə qulum 无母马驹，孤马驹。
【ʂek】 驴，驴子。
【ʂejla-】 I 晒〔见ʂela- I〕。
【ʂejla-】 II 筛〔见ʂela- II〕。
【ʂejlə】 ①玻璃。②水晶。③镜子〔见ʂelə I〕。
【ʂejdʒin】（大） （脱离本部加入别部落的）头人。
【ʂejzi】 筛子。
【ʂeʐ-】 分开，隔开。
【ʂezi】 筛子。
【ʂer】 ①泡过劲的茶叶。②淡茶〔见ʂerə〕。
【ʂerə】 ①泡过劲的茶叶：sen bu ʂerənə døhgohder。你把这泡过劲的茶叶倒掉。②淡茶：men bu ʂerənə əʂmes。我不喝这淡茶。
【ʂere】 ①条桌。②宝座〔见ʂire〕。
【ʂerej】（大） ①条桌。②宝座〔见ʂire〕。
【ʂi】 I 师：besəndʐi ʂi 第五师。
【ʂi】 II 市：landʐou ʂi 兰州市。
【ʂi'ek】 驴，驴子。
【ʂiban】 石板。
【ʂibajla-】 失败。
【ʂibej】 石碑。

中央民族大学图书馆

【ʂip】 ①套，套子。②鞘〔见səp〕。
【ʂipiŋdien】 食品店。
【ʂimer】 上香的油炒面：ʂimer artɢaʂ 盛油炒面的小口袋。
【ʂimien】 石棉。
【ʂifejləɣ】（大） 是非多的。
【ʂidɑ】（<əʂdɑ）待一会儿：sen ʂidɑ maŋ. 你待一会儿走。/ʂidaraq 稍待一会儿/ am mende jodal bar, sen ʂidaraq gel. 现在我有事，你稍等一会儿来。
【ʂidɑjɑq】（<əʂt ɑjɑq） 狗食盆：bu jaləɣnə ʂidɑjɑq-ɢa ɢuzohder. 把这泔水倒到狗食盆中去。
【ʂidə-】 弄湿，打湿。
【ʂidəq】 湿的：mɑɣɑ ʂidəq ɑhdʐəɣərdɑn bər ber.（你）给我一个湿手巾。
【ʂidəqdər-】 打湿：sen gol terənə ʂidəqdər. 你把这皮子打湿〔熟皮过程〕。
【ʂidəq-ʂidəq】 湿漉漉的：bu ʂidəq-ʂidəq nisə erʔ 这湿漉漉的是什么东西？/ʃy əʂde ʂidəq-ʂidəq bolɣɑn dər. 靴子里湿漉漉的。
【ʂidəɣ】 I 快的，锐利的：men uzunəŋ jɑxʂi pudʐɑɢən buɣən ʂidəɣ ɢov bəlehdi. 我把自己那把很好的小刀已磨得快快的了。
【ʂidəɣ】 II（大） 怀孕的：ʂidəɣ enek 怀孕母牛。
【ʂide】（<əʂde） 在……里面：jy ʂide 在屋里。
【ʂiden】（<əʂden） 从……里面：jy ʂiden 从屋里。
【ʂidegə】（<əʂdegə） 在里面的：jy ʂidegə kəsiler xosə kulup dro. 屋里的人全都笑了。
【ʂideɣə】（大） （磨下接面粉的）垫布。
【ʂidoulɑ-】 整理，拾掇。
【ʂidon】 （妇女的）单长裤。
【ʂit】（<əʂt） 狗〔见əʂt〕。
【ʂitɑŋ】 食堂。
【ʂiter】（<əʂt terə） 狗皮：ʂiter dʐɑləɣ 狗皮鞭子。
【ʂitdəq】 湿的：ʂitdəq ɢəl- 弄湿，打湿/jɑɣmər gonəŋ gezɣəsən ʂitdəq ɢələp dro. 雨水把他的衣服打湿了。
【ʂitɢuzuruq】（<əʂt ɢuzuruq） 粟，谷子。
【ʂilɑ-】 试验。
【ʂilɑlə-】 堵实：ɢɑŋərəq ʂilɑlap dro. 鼻子不通了。
【ʂilengə】（大） 小圈头〔封建头目制度中最基层的办事人〕。
【ʂilien】（大） 石莲。
【ʂiliu】 石榴。
【ʂigɑnɑ】（<ʂigə ɑnɑ） 罗儿家〔裕固部落之一〕。
【ʂigə】 二，两：ʂigə jyz 二百/ʂigə kun 两天/ʂigə ɣo 两人一起/məs ʂigə ɣo

中央民族大学图书馆

maŋenə. 咱们两人一起走吧。
ʂigə jol 岔路。
【ʂigən-】 (大) 服，佩服。
【ʂigəndʐi】 第二：ʂigəndʐi ej 二月／ʂigəndʐi dohɢəs 二九〔冬至后第二个九天〕。
【ʂigəndʐiləq】 第二：ʂigəndʐiləq mulɑ 老二。
【ʂigəndʐiləɣ】 第二。
【ʂigəleŋ】 (大) 羯羊。
【ʂigər】 糖：ʂigər ʧɑ 糖茶／ʂigərdɑn mədʒɑ sɑl. 少放一点点糖。／men ʂigər ɑlen. 我要买糖。
【ʂige】 (<əʂ+-ge) 向里面：gol jy ʂige kərəp dro. 他进屋去了。
【ʂigejɣərmə】 十二：goɣɑ ʂigejɣərmə təkəs ber. 给他十二块（钱）。/bər-ʂigejɣərmə 十一、二个。
【ʂigejɣərməndʐi】 第十二：ʂigejɣərməndʐi ej 十二月。
【ʂigesə】 (<ʂigə ehsə)两人，俩：golɑr ʂigesə 他们俩／golɑr ʂigesən perəp dro. 把他们俩都打了。
【ʂiger】 往里：ʂiger ʧoɢe. 请往里坐吧！
【ʂigi】 二，两〔见ʂigə〕。
【ʂigiɣərmə】 十二〔见ʂigejɣərmə〕。
【ʂigijɣərmə】 十二〔见ʂigejɣərmə〕。
【ʂigo】 石膏。
【ʂigon】 (<ʂigə on) 二十：ʂigon bər 二十一／ʂigon bes 二十五。
【ʂigohdəs】 (<ʂigə ohdəs) 二十二。
【ʂigohtis】 二十二。
【ʂigu】 (大) 筷子。
【ʂiguʂ】 (<ʂigə uʂ) 两三个。
【ʂiŋər】 (大) 甘草。
【ʂixuɑŋ】 (大) 石黄〔类似大黄的药材〕。
【ʂixue】 石灰。
【ʂiɢɑhtbɑ】 (<əʂ ɢɑhtbɑ) (妇女胸饰) 背后的带子。
【ʂiɣɑtbɑ】 (妇女胸饰) 背后的带子。
【ʂiɣɑn】 老鼠：ʂiɣɑn zir-zɑr boluv ʤeryələv dro. 老鼠在吱吱地尖叫。
ʂiɣɑn jil 鼠年，子年。
【ʂiɣɑnʤor】 老鼠疮〔瘰疬〕。
【ʂiɣɑq】 稀粪。
【ʂiɣɑqdɑ-】 泻肚，拉稀屎〔可用于人或牲畜〕。
【ʂiɣəʂ】 饮食，饭菜〔见əʂɣəʂ〕。
【ʂiɣe】 (<əʂ+-ɣe) 向里面：olɑr jy ʂiɣe kərəp gelɣen dro. 他们进屋里来了。／ol tɑɣ ʂiɣe bɑrəp dro. 他到山里去了。
【ʂiɣer】 向内〔见əʂger〕。
【ʂiʤe】 世界。
【ʂiʃin】 忠实的，诚恳的：ʂiʃin nøhgør 忠实的朋友。
【ʂiʃinnəɣ】 (大) 忠实的。

中央民族大学图书馆

【ʂiʃiŋna-】 实行：zarəndʐi ʂiʃiŋnayandan soŋ kun jaxʂi bop dro. 实行责任制以后，我们的日子好起来了。
【ʂijəu】 石油。
【ʂijek】 驴，驴子。
【ʂijiŋna-】 适应。
【ʂijijyer】 十一月。
【ʂijyer】 十月。
【ʂidʐaŋ】 I 师长。
【ʂidʐaŋ】 II 市长。
【ʂitʂaŋ】 市场，集市：zijəu ʂitʂaŋ 自由市场。
【ʂiʂən】 时辰，时候：ni ʂiʂən bop dər? 什么时辰了?
【ʂivaq】 渣子，屑，末子，碎粒〔见uhʂuaq〕。
【ʂivar】 ①香獐子，麝：potʂi vaʂi bər ʂivarnə ahdəvahldə. 猎手瓦什打着了一头香獐子。②麝香：gol kəsi ʂivar alov dro. 那个人在买麝香。
【ʂivar-】 弄碎：kemzinə ʂivarma. 你别把馍掰碎。
【ʂivət-】 蘸，弄湿：sen bu pudʐaqdə ʂivət. 你把这刀子弄湿。
【ʂiver】 （鞋袜上的）污垢。
【ʂivura-】 耳语：gol maya ʂivurahdə. 他对我耳语了。
【ʂivur-ʂavur】 叽哩咕噜（摹）〔细语声，耳语声〕。
【ʂiv-ʂidəq】 湿漉漉的。
【ʂivras-】 互相耳语：seler ʂivrasma. 你们别互相耳语。
【ʂizaj】 ①实在（副）：gol jiyət ʂizaj jəus dro. 那小伙子实在太坏了。②实在，诚实（形）：gol mula ʂizaj dro. 那孩子很实在。
【ʂizə】 十字：ʂizə jol 十字路／bu mələnə ʂizə jolya køm. （你）把这个男孩埋在十字路口。
【ʂize】 实在〔见ʂizaj〕。
【ʂizi】 十字〔见ʂizə〕。
【ʂiraldʒin】 （大）莎柴草。
【ʂirək-】 （大）绡。
【ʂire】 ①条桌：gol ʂirenə jy ʂiye tajlap gel. 把那张条桌抬进屋来。②（活佛、可汗等的）宝座：bu ɢara qannəŋ ʂire dro. 这是喀喇汗的宝座。
ʂireye olər- 登基：geser uʂ jildan soŋ men ʂireye oləren, dep dro. 格塞尔说：三年以后我就即位〔登基〕。
【ʂirma】 朽了的，破烂的：ʂirma ʧøvyk（祀公子的）乱糟糟的发辫。
ʂirma sarəy 黄连。
【ʂirma-ʂurma】 破破烂烂，破烂：gol ʂirma-ʂurmanə salyaʂ naxʂe er? 你装那些破烂干啥?
【ʂir-ʂar】 哗哗（摹）。
【ʂobaq】 泥：ʂobaq tutba 泥水匠／ʂobaq joyər- 和泥/

中央民族大学图书馆

jolda ʂobaq də. 路上有泥～道路泥泞。

【ʂobaqʤi】 泥水匠，泥瓦匠。

【ʂobien】 稍鞭子〔赶车用的长鞭〕。

【ʂomnəɣ】 ①美丽的：ʂomnəɣ ojəm. 美丽的家乡。②英俊的：ʂomnəɣ aɢam 英俊的大哥。

【ʂofaŋ】 烧房〔酿酒作坊〕。

【ʂonna-】 (大) 涮。

【ʂonɢar】 (大) 护身符〔挂在胸前有佛像的牌子等物〕：ʂonɢar sap 挂护身符的绳子。

【ʂola-】 收到：bu qaronə men ʂolaɣaʂ odahdə. 这封信我收到很长时间了。

【ʂolbaq】 泥〔见ʂobaq〕。

【ʂogo】：ʂogo dəs 烧锅，焖锅。

【ʂogozi】 烧馍〔用焖锅在热炭灰中烤熟的馍〕：ʂogozi dəs 焖锅〔用炭火或热灰焖烤食品的平底有盖的锅〕。

【ʂok】 呸〔表示讨嫌、厌恶〕，滚你的，去你的。

【ʂoŋ】 Ⅰ (大) 霜〔见ʂuaŋ Ⅰ〕。

【ʂoŋ】 Ⅱ 双，付〔见ʂuaŋ Ⅱ〕。

【ʂoŋgar】 护身符。

【ʂoɢur-】 跑：seler ʂoɢur-ma. 你们别跑。

【ʂoɣdor】：ʂoɣdor duht-向神献哈达，请高僧念经。

【ʂoje】 少爷。

【ʂoʂən】 (马鞍后的) 梢绳。

【ʂoʂəŋ】 (马鞍后的) 梢绳。

【ʂova-】 砌：baləq ʂova-砌墙。

【ʂovur】 豁口。

【ʂozi】 (大) 哨子。

【ʂor】 Ⅰ ①骰子，色子：(shǎizi)，ʂornə tajda. (你) 掷色子。／ʂor tarda. (你) 投骰子。②(喇嘛算卦用的) 大骰子。

【ʂor】 Ⅱ 山上的豁口，山水冲的槽子。

【ʂor】 Ⅲ 碱，盐碱，硝碱：ʂor dərvaq 碱土。

【ʂor-】 扫：aɣəlnə ʂoroh-der. (你) 把院子扫净。

【ʂorə】 缺口，豁口。

【ʂorləɣ】 有碱的：ʂorləɣ jer 碱地。

【ʂoryɑ】 (大) 风夹雪：bøzək ʂoryɑ 暴风雪。

【ʂoryəvahʤən】 蚂蚁：gondɑ ʂigə orəm ʂoryə-vahʤən dər. 那里有两窝蚂蚁。

【ʂoryo'ahʤən】 蚂蚁〔见ʂoryəvahʤən〕。

【ʂoryoldʒin】 (大) 蚂蚁。〔见ʂoryəvahʤən〕。

【ʂoryohʤən】 蚂蚁〔见ʂoryəvahʤən〕。

【ʂoryordʒin】 (大) 蚂蚁〔见ʂoryəvahʤən〕

【ʂorvahdʒin】 蚂蚁〔见

中央民族大学图书馆

ʂoryəvahdʐən〕。

【ʂu】 (<uʂ) 三：ʂu kelnəŋge ajtɢan er dro. 他问他的三个媳妇了。

【ʂuanna-】 Ⅰ ①涮：ajaqdə ʂuanna. (你) 涮木碗。②漱：gol kəsi ahsən ʂuanno dro. 那个人正在漱口。

【ʂuanna-】 Ⅱ 算，算帐〔见suanna-〕。

【ʂuala-】 刷：men ter qejnə ʂualen. 我来刷皮鞋。

【ʂuaŋ】 Ⅰ 霜：gedʒe ʂuaŋ dusəp dro. 昨晚降霜了。

【ʂuaŋ】 Ⅱ 双，付（量）：bər ʂuaŋ kuezi 一双筷子/men bər ʂuaŋ ter ʂəutozi ahldə. 我买了一双皮手套。

【ʂuaŋxuali】 双俳犁。

【ʂuaq】 渣子，屑，末子，碎粒〔见uhʂuaq〕。

【ʂuazi】 刷子：juŋ ʂuazi 毛刷子，佛尘／dəs ʂuazi 牙刷。

【ʂuar-】 弄碎〔见ʂivar-〕。

【ʂuart-】 弄碎：sen kemzinə ʂuart 你把馍掰碎。

【ʂuarlə-】 破碎：bu kemzi ʂuarləp dro. 这馍碎了。

【ʂuənnal-】 ①顺从：kaŋʃinəŋ ərənda jyz sakəs aht berov ʂuənnalɣan dro. 康熙时代，给了一百零八匹骏马，他们就顺从了朝廷。②顺利：bu jodal ʂuənnaləp dro. 这事顺利了。

【ʂue】 税。

【ʂuebəŋ】 水泵。

【ʂuebi】 钢笔。

【ʂuemo】 水磨。

【ʂuedoŋ】 ①（墙下的）过水洞。②涵洞。

【ʂueni】 水泥：ʂueni guanzi 水泥管子。

【ʂueniu】 水牛：ʂueniu bət 水牛腿。

【ʂuela-】 甩：men buɣən qurəɣ eləɣnə ʂuelaɣaʂ gehldi. 我今天甩着空手来了〔未带礼物来〕。

【ʂueguə】 水果。

【ʂueguotaŋ】 水果糖。

【ʂueku】 水库。

【ʂuedʒin】 水晶：ʂuedʒin tudʐaŋzi 水晶图章。

【ʂuedʒozi】 水饺：men ʂuedʒozi ʃidi. 我吃水饺了。

【ʂuejen】 水烟：ʂuejen dahrt- 吸水烟。

【ʂuejin】 水银。

【ʂuetʃy】 水渠。

【ʂuetʂə】 水车。

【ʂubo】 书包：gol ʂubosən maɣa behrdi. 他把书包给我了。

【ʂumiozi】 树苗。

【ʂumnəɣ】 ①美丽的。②英俊的〔见ʂomnəɣ〕。

【ʂudien】 书店。

【ʂu-diordon】 (大) 三、四十。

【ʂudo】 砍树刀：bu derekdəŋ lavurdan ʂudo odʒin bər sek kannohder. 你用

中央民族大学图书馆

砍树刀把这棵树的细枝砍掉一些。

【ʂutan】 舒坦，舒畅，舒适。

【ʂula-】 I 输，失败：menek ʂulap dro. 输钱了。／jaryə ʂulap dro. 败诉了。

【ʂula-】 II 响：aq bəra ʂulej dər na! 海螺号响了啊！

【ʂulə-】 剔：ʃitdə ʂulə. (你)把肉剔出来。

【ʂulenggə】 小圈头〔封建头目制度中最基层的办事人〕。

【ʂugə】 ①山羊〔总称〕。②(下过羔的)母山羊〔见ʂugu〕。

【ʂugər-】 快跑，跑掉：gol ʂugəryeʂ hanəp dro. 他跑掉了。

【ʂugərat-】 贴，粘贴。

【ʂugu】 ①山羊〔总称〕：ʂugu terə 山羊皮／ʂugu ʐuŋ 山羊绒／ʂugu guran 山羊圈。②母山羊：gol ʂugunə jylərmenə. 咱们别宰那头母山羊吧。

【ʂuk】 ①行李：ene ʂuk bar me? 还有行李吗？②载负物，驮子：nidʒi ʂuk bar? 有多少驮子？

【ʂuk-】 贴，粘，附着：jay baləqqa ʂugəp qalyan dro. 油粘在墙上了。

【ʂukdəy】 有负担的，负重的：boz ʂukdəy 怀孕的／ʂukdəy kəsi 孕妇。

【ʂukde-】 驮，载负：su ʂukdeme 水桶／bagardaq dozisən ʂukdeyeʂ landʐuya gajletgan dro. 巴尕尔达克让牲口驮上驮子跑到兰州去了。

【ʂukdet-】 使驮，使载负，装载。

【ʂuŋgar】 护身符〔挂在胸前内有佛像等物〕。

【ʂuŋgar】 护身符。

【ʂugər-】 搂抱：mulanə hiʂigəye ʂugər. (你)把孩子搂在怀里。

【ʂugur-】 蚀本，亏本：am məs ʂuguhrdə. 现在我们亏本了。

【ʂugur-】 (大) 快跑，跑掉〔见ʂugər-〕。

【ʂuq-】 贴，粘，附着〔见ʂuk-〕。

【ʂudʒazi】 书夹子。

【ʂudʒi】 书记。

【ʂudʒyz】(<uʂ jyz) 三百。

【ʂuj】 (大) 税：ʂuj ʂaŋna- 上税。

【ʂujin】 水烟：ʂujin xansa ~ʂujin qansa 水烟袋。

【ʂudʐəndʐi】 第三〔见hudʐundʐi I〕。

【ʂudʐəndʐiliq】 第三的。

【ʂudʐej】 (<uʂ ej) 三个月。

【ʂudʐundʐi】 第三〔见hudʐundʐi I〕。

【ʂudʐundʐiliq】 第三的，老三。

中央民族大学图书馆

【ʂutʂaŋna-】 苦闷，忧愁：seler ma ʂutʂaŋnama. 你们也别忧愁了。

【ʂutʂundʐi】 第三〔见hudʐundʐi Ⅰ〕。

【ʂutʂundʐiliq】 第三的。

【ʂuʂu】 替罪畜〔祀公子念经治病时宰的牛羊〕：ʂuʂu maŋdər- 请祀公子宰牲念经治病／məs jehldʐidan bər gəhgəryaʂ ʂuʂu maŋdərenə. 咱们请祀公子来宰牲念经治病吧。ʂuʂu tarda- 送替罪畜治病。ʂuʂu jala- 请祀公子宰牲念经治病。

【ʂuʂuk】（大） 替罪畜，牺牲：ʂuʂuk maŋdər- 宰牲祈福。

【ʂuvaq】 渣子，屑，末子，碎粒〔见uhʂuaq〕。

Z

【ʐɑnna-】 让，谦让：sen jolnə ʐɑnna. 请你让让路。／ʐɑnnama, men uzu jijen. （你）别让了，我自己吃。

【ʐəula-】 揉。

【ʐənmiŋ】 人民。

【ʐənna-】 忍，忍受、sen məʤɑ ʐənna. 你且忍一忍。

【ʐənvu】 任务。

【ʐənzi】 仁子，籽实：guazər ʐənzi 瓜子仁儿／luoxuɑsəŋ ʐənzi 花生仁儿。

【ʐəli】 日历。

【ʐəq】 次的，差的〔见ʐoq〕。

【ʐedɑɣ】 山神爷。

【ʐevdɑq】 山神爷。

【ʐile-】 惹：goɣɑ ʐileme.（你）别惹他。

【ʐili】 日历。

【ʐiʤi】 日记：ʐiʤi ʤila- 记日记。

【ʐiʤibəŋ】 日记本。

【ʐoq】 次的，差的：bu ʤiɣen bər ʐoq ʤiɣen dro. 这驴是一头差劲的驴子。ʐoq kəsi 坏人，坏蛋。

【ʐugula-】入股。

【ʐukəʧer】 一贯，经常，总是：gol ʐukəʧer jim hiʤiv var dər. 他一贯老在吃药。／bu jodalnə sen ʐukəʧer dime, menəŋ ɑŋnɑɣə gelmes dro. 你别总是说这件事，我都听烦了。／ʐukəʧer la geʂ ehdej dro, ni jodalnə bəlmes dro. 他经常迟到，不知是什么原因。

【ʐukəʧerde】 一贯，经常，总是〔见ʐukəʧer〕。

【ʐuketʃerde】 一贯，经常，总是〔见ʐukəʧer〕。

【ʐuŋ】 绒毛：məs ʂugənəŋ ʐuŋən ʤualenə. 咱们抓山羊绒吧！

【ʐuŋku】绒裤。

中央民族大学图书馆

【ʐuŋji】绒衣。
【ʐuqəʧer】 一贯，经常，总是〔见ʐukəʧer〕。
【ʐuqʧer】 一贯，经常，总是〔见ʐukəʧer〕。
【ʐuhk】 ①行李。②载负物，驮子〔见ʂuk〕。
【ʐuhkde-】 驮，载负〔见ʂukde-〕。
【ʐuhkdet-】 使驮，使载负，装载。
【ʐuʧeger】 一贯，经常，总是〔见ʐukəʧer〕。
【ʐujaɣ】 炼熟的油。
【ʐuzi】 褥子：aht ʐuzi 马褥子。

v

【va】Ⅰ 瓦。
【va】Ⅱ 窝（量）：bər va qavan 一窝猪。
【va】Ⅲ 吧〔见 ba Ⅱ〕。
【vapən】 瓦盆。
【vafan】 瓦房。
【vado】 瓦刀。
【vanna-】 绕弯：jol vanna- 绕弯道／das bezək bolsa, vanno maŋgəʂ dər, kəsi jys bolsa, gəzəɣlav maŋgəʂ dər. 遇到巨石要绕弯走，遇到歹徒先顺着走〔谚语〕。
【vanlu】 弯路〔弯曲的路〕：sen tus jol maŋmen, naɣəlyə div vanlu maŋəp bar er? 你为什么不走直路而走弯路？
【vanguezi】（大） 小碗柜。
【vanʧəŋna-】（大） 完成。
【vanʂi】 千万（副）：bu jodalnə sen vanʂi goɣa dime. 这件事，你千万别告诉他。
【vanzi】 腕子：gol vanzi 手腕子。
【vaguan】 瓦罐。
【vaŋ】 王：dudu vaŋ 都都王／vaŋnəŋ oɣələ 王爷之子。
【vaŋje】 王爷。
【vaŋzi】 王：vaŋzinəŋ oɣələ 王子。
【vaŋdə】 网兜〔见vaŋdər〕。
【vaŋdər】 网兜：ʃixuŋsinə vaŋdər əʂɣe ʤoŋna. （你）把西红柿装进网兜去。
【vaŋjyenʤiŋ】 望远镜。
【vadʐa】（<bardʐa）暂时，暂且〔见bardʐa〕。
【vadʐazi】 瓷瓦子，瓦碴，瓦碴子。
【vaʂ】（<baʂ） 头〔见baʂ〕。
【vazi】 袜子：bu vazilar jigoŋ niʤor menek er? 这些袜子一共多少钱？
【var】（<bar）有〔见bar〕。
【var-】（<bar-） 去〔见bar-〕。
【vardʐa】（<bardʐa） 暂

中央民族大学图书馆

时，暂且：sen dəz vardʐa. 你暂且写着吧。／sen orlan-ma vardʐa. 你先别生气。

【vənbiŋ】 瘟疫。

【vənmiŋ】 文明。

【vəndaŋ】 稳当的，稳重的。

【vəntuo】 稳妥的。

【vənguŋtuan】 文工团。

【vənxua】 文化。

【vənxuaguan】 文化馆。

【vənʤen】 文件：saGov gep dro. vənʤennə dahGə la dahpben dro. 终于把他等来了，但文件还是没找到。

【vənʃye】 文学。

【vənʃyen】 文选。

【vəndʐaŋ】 文章：bər pien vəndʐaŋ. 一篇文章。

【vənzi】（大） 蚊子。

【ve】 胃：ve aɣərəq 胃病/ ve aɣərəq bol- 患胃病／ve aɣər- 胃痛。

【vebiŋ】 胃病：goɣa vebiŋ dər. 他有胃病。

【vebozi】 围脖儿，围巾。

【vefanna-】 违反。

【veden】（大） ①用，以。②和，与，同。③从，沿着，顺着。④按照，按〔见oʤin〕。

【vedo】 味道，滋味：Gajsən-da vedo bolsa Gajsən jijen. 哪个东西有滋味，我就吃哪个。

【vela-】 I 煨：kaŋnə vela. （你）煨炕吧。

【vela-】 II 包围：ʤerəɣ gep dro, məsdəŋ kəsilernə velap dro. 士兵来了，把我们的人包围起来了。

【vela-】 III（大） 喂：oht vela- 喂草。

【vekuo】 ①外科。②花柳病。

【veʤin】（大） ①用，以。②和，与，同。③从，沿着，顺着。④按，按照〔见oʤin〕。

【veʤiŋ】 围巾。

【veʃen】（大） 危险。

【veʃi】 苇席：veʃi dala- 编苇席。

【vej】 诗歌衬词，vej，vej，sem selʤin. 喂，喂，森色金。

【vejyen】 委员。

【vejyenxuj】 委员会。

【vejʂəŋ】 卫生：vejʂəŋ ʤaŋ-na- 讲究卫生／məs vejʂəŋ golahdə. 我们搞卫生了。

【vedʐi】 位子，位置：menəŋ vedʐi ʂigohdəs xo dro. 我的位子是二十二号。

【veʂəŋʤy】 卫生局。

【veʂəŋjyen】 卫生院。

【vevur】 维吾尔。

【vesəŋ】 卫生〔见vejʂəŋ〕。

【vesəŋʤy】 卫生局。

【ver-】（<ber-） 交付，给〔见ber-〕。

【vo-】（<bol-） ①有，存在。②成为。③当。④是。⑤患病。⑥行〔见bol-〕。

【vopu】（大） 窝铺，地窝子。

【vol-】（<bol-） ①有，存在。②成为。③当。④是。⑤

中央民族大学图书馆

患病。⑥行〔见bol-〕。

【vumielɑ-】 诬蔑。

【vut-】 忘记：qɑləmnəŋ deɣen ʃoz, ɑm vutbɑs dro. 我心肝儿的话，现在再也忘不掉了。

【vutuŋ】：vutuŋ derek 胡杨。

【vulɑ-】 捂，使窒息：ɢɑŋə-rəqdɑ vulɑmɑ 不要捂住鼻子。

【vulɑlə-】 窒息：gol qɑvɑn gem bolәv vulɑləp dro 那头猪因有病而窒息了。

【vulis-】 一起分〔见ules-〕。

【vugulɑ-】（大） 入股。

【vuguŋ】 蜈蚣。

【vuŋ】：vuŋ gezɣo 绒衣。

【vudʒin】（<budʒin） 和，同，与：kəsi bər vudʒin, mɑl gehp vudʒin. 人只与一人婚配，畜才会胡配乱交〔谚语〕。

【vudʒu】 五九〔冬至后第五个九天〕：vudʒuɣɑ ehdəp dro. 到五九了。

【vujyer】 五月。

【vuʂ】 三〔见uʂ〕。

【vusilɑ-】 烦闷，烦燥：ɑm gol vusilov dro. gonəŋ ɢɑhtɢɑ bɑrsɑ mɑ jodɑl dʐoɢəlɣəmes dro. 他现在烦闷得很，去找他也办不成事。

S

【sɑp】 ①柄，把（bɑ̀）：dʐɑ-ləɣ sɑp 鞭柄／pudʐɑq sɑp 刀把／sovɑq sɑp 汤勺把／sɑp sɑl-安把子／gonəŋ sɑvu sulio dro. 那个的把子是塑料的。②蒂：nɑngua sɑp 南瓜蒂。③鞘子，筒：qej sɑp 鞋鞘／ʃy sɑp 靴筒。④附件：peɣər sɑp 副肾／ørek sɑp 心脏上的血管及脂肪／sovet sɑp（打水的）柳斗绳。

【sɑpdəɣ】 有柄的，有鞘的：sɑpdəɣ qɑj 长鞘布鞋。

【sɑp-sɑrəɣ】 黄黄的，焦黄的〔见sɑv-sɑrəɣ〕。

【sɑm】 坐禅：sɑmɢɑ olər-坐禅／ɑhgɑlɑr sɑmgɑ olәro dro. 和尚们在坐禅。

【sɑmən】（寺庙的）山门。

【sɑmbɑ】 阵，趟（量）：bər sɑmbɑ jɑɣmər 一阵雨／sen bər sɑmbɑ bɑr. 你去一趟。

【sɑmmən】（寺庙的）山门。

【sɑmdəq】 破烂：sɑmdəq jym破裤子。

【sɑmde-】破：jym sɑmdep dro. 裤子破了。

【sɑmsɑq】 大蒜：men sɑmsɑq jimes. 我不吃大蒜。

【sɑmsə】 丝绸，料子。

【sɑmsi】 丝绸，料子。

【sɑfɑ】 沙发。

中央民族大学图书馆

【sadəɣ】 ①价钱：sen buɣən qavadʒəqdə jaxʂi sadəɣGa satdi. 今天你的荷包卖了个好价钱。/bu ørdʒynəŋ sadəɣə nidʒor er? 这东西多少钱？②买卖，生意：senəŋ sadəɣ nolodər? 你的生意如何？③商业：sadəɣ puzi 商店。④工资：bu senəŋ sadəɣ me? 这是你的工资吗？⑤代价，价值：bu on təkəs menek oht sadəɣ dro. 这十块钱是（卖）草钱。
sadəɣ et-作买卖，经商。

【sadəɣdʒi】 买卖人，商人。

【sat】 ①钟，表：bezək sat 大钟/asma sat 挂钟/Gol sat 手表。②时，小时，钟点：am nidʒi sat bop də? 现在几点了？/buɣən uʂ satda lom ahdʒenə. 咱们今天下午三点钟开会吧！/məs uʂ satɬ lom aʂdə. 我们开了三小时的会。③时候，时间，时期，功夫：baryan satda 去的时候/bər satda duqGan 同时生的/keʧin geler sat ehdəp dro. 客人来的时间到了。/bar, bar, men senəŋ odʒin ojnasar sat joq. 去，去，我没功夫跟你开玩笑。

【sat-】 卖：senəŋ ahtdə satGəʂ me? 你的马卖不卖？/gol jyz ʦəŋ Goj jyŋnə sadəp dro. 他卖了一百斤羊毛。/tahsəŋGa maŋdərsa, gol bər zor satbaɣa tuq bolɣəʂ er. 赶出去时，他将遇见一个卖枣子的。

【satdəɣ】（大） 适时的。

【san】数目：gol mula sannə bəlmes. 那孩子不识数。
san perme 算盘。

【sana-】 数（shǔ），计数：sen bu menekdə sana. 你把这钱数一数。

【sanaɣə】 佛珠，念珠：ahga sanaɣə jorəv dro. 和尚在拨念珠。

【sanas-】 一起数（shǔ）：məs bu keɣdelernə sanasenə. 咱们一起来把这纸数一数。

【sanəs】 便宜的：bu Goən sanəs dro. 这西瓜很便宜。

【sanəsra-】 变便宜，贱：am Goən sanəsrap dro, sen geverek al. 现在西瓜便宜了，你多买些吧！

【sanəsrat-】 降价，使便宜：sen ene mədʒa sanəsrat, men alen. 你再降点儿价，我就买。

【sanmən】 （寺庙的）山门。

【sandan】 檀香木〔见zandan〕。

【sanguanna-】 参观：mənəŋ aradan Gahʂ kəsi tiolaɣaʂ landʒuɣa sanguannaɣəʂ dro. 从这中间挑选几个人去兰州参观。

【sanku】 仓库。

中央民族大学图书馆

【sandʒala-】 参加：gol sandʒalamasa gahdar ungej. 不参加就让他退出去。

【sandʒu】 三九〔冬至后第三个九天〕。

【sanʃir】 (大) 踝：sanʃir soŋuq 踝骨。

【sanʃenzi】 三弦：.sanʃenzi tanna- 弹三弦。

【sanʃiŋ】：sanʃiŋ juldus 扁担星，牵牛星。

【sanjør】 三月。

【sanjye】 土豆，洋芋。

【sanjyer】 三月。

【sandʐi】 馓子。

【sandʐi-】 ①戳，刺：bəz sandʐi- 用锥子戳／mal sandʐi- 给牲口放血治病。②扎针：gol dʒiɣen aɣərɣo dro, gonə bər sandʐenə. 那头驴要病倒了，咱们给牠扎一下针。

【santʂuanba】 天祝人。

【sansəra-】 (<sanəsra-) 变便宜，贱：pudərehgel maʃye aɣərləɣ dro, bər ʂuaŋ diort-bes on təgəs menek dro, am sansərap dro. 过去马靴很贵，一双要四五十元，现在便宜了。

【sal-】 ①放下：sen baʂɣa soŋgapdan bər saləvat. 你在枕头边放一把锄头。／bezək ahldərəŋGa salɣaʂ, kəʃiɣən yzesəŋge salɣaʂ dro. 大的放在下面，小的放在上面。②放牧：sen menəŋ qarə aht Gaɣa sahldə? 你把我的老马放到哪儿去了？③投放：Gaj sal-念黑经，诅咒〔咒人生病〕／oht sal-喂草／dʒiɣenge oht sal. (你)给驴喂些草。／gøŋəl sal- 留心，操心／sen goɣa gøŋəl salma. 你别为他操心。④拿出，摆出：əhrse sal- 算卦/taŋʂa sal-出主意／gol bər taŋʂa saləp dro. 他出了一个主意。／un salma 哭丧者／un saləp jiɣlap dro. 他号啕大哭了。／qəʂ sal- 皱眉头，面露愠色／gol maɣa qəʂ saləp dro. 他给我脸色看了。～他对我不满而有些生气了。⑤装，装入，置入：ørdʒinə sal- 装货／tahGəl sal- 往经水碗中倒水／maɣa jiŋnege jehp sal. 你给我穿一下针吧。⑥装上，安装，安置：bu qej əʂdə jaxʂi ɣo sap dro. 这双鞋里子挂得好。／dʐahpdʐaŋ sal- 设祭坛／Gəʂ sal- 给牲口挂彩以求吉利／Gəʂ salɣan aht 挂了彩的马。⑦举行，进行：ahlqəs sal-祝福／adʐəs sal-摸顶祝福／bezək lom sal-放大会，念经／maŋdʐa sal-请喇嘛念经超度亡人或祈祷／sozum sal- (祀公子) 禳灾治病〔祀公子对人喷酒或向天空撒酒，

中央民族大学图书馆

奶水〕：jehldʐi sozum salɣəlap dro. 祀公子快要举行禳灾仪式了。⑧献，送：seder sal-喇嘛、高僧给神献牲口/ahga seder sap dro. 和尚给神献牲口了。/belek sal- 送哈达/tamahgə sal-送鼻烟/ulus sal-送肉份子/qalən sal- 送聘礼/loŋqa sal-送酒作聘礼。⑨给，取：at sal- 命名：mulaɣa jaxʂi bər at salenə. 咱们给孩子取个好的名字吧！⑩点火，烧，煨香：otɢa sal-点火/ohr-saŋ sal- 煨香/sen ohr-saŋ sal. 你去煨香吧。⑪作助动词表示“无顾虑地”，“专心致志地”进行：pudəɣnə oŋʂip sal. (你) 专心地读书去。/ʂigə qunəqɢa ʈʂa əʂmehdi, buɣən senəŋgəde men jaxʂi ɣo hidʒiv salen. 两天没喝到茶，今天我在你这儿好好地喝它一通吧！

【salar】 撒拉：salar kəsi 撒拉人。

【saləɣ】 ①重的：sen ɢarasa bu ørdʒyler saləɣ drəm? 你看这些东西重吗？②严重：gonəŋ gemə saləɣ dər. 他的病很重。

【saləɣʂa-】 变重，加重：gonəŋ gemə saləɣʂap dro. 他的病加重了。

【saldan】 无毛的。 saldan qanaht 蝙蝠。

【salɢən】 ①凉的，凉快的：salɢən jel 凉风。②微风：salɢən perəv dro. 微风来了。

【salqən】 微风：buɣən salqən perəv dro. 今天正在刮微风。

【salɣəʂ】 放的东西：otɢa salɣəʂ 燃料。

【saɢaŋzi】 茶缸子。

【sagonzi】 茶炊。

【sagoza】 沙果子。

【saŋ】 I 眼屎：gonəŋ gøzde saŋ dər. 他眼睛上有眼屎。

【saŋ】 II 仓，仓库。

【saŋar-】 变黄：derekdəŋ lahpdʐəq saŋarəp dro. 树叶黄了。

【saŋərlat-】 摇摆：mula sen baʂdə saŋərlat. 孩子你把头摇一摇。

【saŋna-】 串，走动：sək saŋna- 串门/sen bər kun jiŋərɣa diɣe sək saŋnama. 你别一天到晚尽串门。

【saŋnas-】 互相串门。

【saŋnəɣ】 有伤的，受伤的〔见ʂaŋnəɣ〕。

【saŋku】 仓库。

【saŋɢəla-】 下垂，悬吊，耷拉：qulaq saŋɢəlap dro. 它的耳朵耷拉下来了。

【saŋɢəlat-】 使下垂，使耷拉：bahdʐən saŋɢəladəp dro. 他把脑袋耷拉下来了。

中央民族大学图书馆

【saŋGəhrʤaq】 胃：ala saŋGəhrʤaq 蜂巢胃／qodər saŋGəhrʤaq 瘤胃／jəs saŋGəhrʤaq 重瓣胃。

【saŋGərʤaq】（大） 胃，肚子〔见saŋqərʤaq〕。

【saŋqərʤaq】（大） 胃、肚子：jəs saŋqərʤaq 重瓣胃／Gara saŋqərʤaq 重瓣胃／ala saŋqərʤaq 蜂巢胃。

【saŋsiva】 ①（会念黑经的）和尚：gol saŋsiva Gara lom oŋşəp dro. 那和尚念黑经了。②云游僧，托钵僧。

【saxəsxan】 喜鹊。

【saGal】 胡子：saGal Gəhrq-刮胡子／saGal guala- 刮胡子／kəʧiɣ saGal （下唇下面正中的）胡子（大）／bezək saGal 大胡子，络腮胡。saGal daryaq 胡梳。

【saGaldərəq】 ①系帽带。②笼头下的绳子（大）。

【saGalləɣ】 有胡子的。

【saGaɣə】 小毛病：gol saGaɣəɣa aɣərəp dro. 他害了点小毛病。

【saGahldəq】 系帽带。

【saGahldərəq】 系帽带。

【saGahldrəq】 系帽带。

【saGahrtGə】 八脚子〔羊虱、蜱之幼虫〕。

【saGaşdəq】（大） 系帽带。

【saGə-】 等待：sen saGəv olər. 你等着吧。／sen muʤa saGə jam? 你等一会儿好吗？

【saGən-】 ①想：seler xosi dienjiŋ Garen saGənGaq me? 你们都想看电影吗？／gol uzen saGəno dro. 他想睡觉。／jys saGən-打坏主意／peɣ kəsige jys saGənɣaq dro. 头目老想整人。②想念：bu şaẓdəɣ Gəzən saGənəp dro. 这女人想念他的女儿了。③想象：anəŋ jodal jaxşi dro, men saGənGandan tahGə jaxşi dro. 他的情况还好，比我原来想象的好得多。

【saGəşejɣərmə】 .十八。

【saGəs】 ①八：saGəs kun 八天／saGəs goʤoləq xəxəzi 八角形盒子／saGəs kama 约八个／saGəsdəŋ bər 八分之一。②巴姓。③八个家〔裕固部落之一〕（大）。

【saGəs-】 互相等待：ahsarɣa maŋGanda bər-bərnə saGəsenə. 到农区去时，咱们互相等着去〔事先互相打招呼，会齐了再去〕。／buɣən jiŋərda məs mənda saGəsenə. 今天晚上我们在这儿会齐〔互相等待，谁来就等着，别再走了〕。

【saGəsəndẓi】 第八：saGəsəndẓi ej 八月／saGəsəndẓi dohGəs 八九〔冬至后第八个九天〕。

【saGəsəndẓiləɣ】 第八，老八。

中央民族大学图书馆

【saGəson】 八十：saGəson kama 约八十。
【saGəsondʐor】 (<saGəson-dʐa bar) 约八十个。
【saʂəsohdəs】 二十八。
【saGəsxan】 喜鹊。
【saGəsɣan】 喜鹊。
【saq】 母绵羊。
【saqGaq】 (<saɣ-) 可挤奶的。
【saqəʂejɣərmə】 十八。
【saqəs】 ①八〔见saGəs〕。②巴姓：saqəs səmək 姓巴的，巴氏。③八个家〔裕固部落之一。〕(大)。
【saqəson】 八十〔见saGə-son〕。
【saqəsGan】 喜鹊。
【saqəsɣan】 喜鹊。
【saqsəndʐi】 第八〔见saGə-səndʐi〕。
【saɣ-】 挤奶：sen sut saqGəla bar. 你去挤奶。/kun sen la aniga bər bayadʐa sut saqGaq me dro. 每天老太婆挤一木盆牛奶。
【ʂaɣa】 对你，向你：bu djosdə saɣa beren. 我把这胸岔给你。/dayən men saɣa den. 明天我对你说吧。
【saɣaq】 母绵羊。
【saɣəm】 可挤奶的牲畜：saɣəm enek 挤奶母牛。/bu saɣəm jaxʂi dro, kun sen hudʐon gaʂ ʈʂəŋ sut saɣa dro. 这头奶牛好得很，每天可挤三十多斤奶。
【saɣəmnəɣ】 可挤奶的。
【saɣəl-】 (大) 发亮，发光。
【saɣər-】 ①面色憔悴。②脸脏。
【saydan】 无毛的：saydan terə 毛拔净的绵羊皮。saydan qanat 蝙蝠。
【saytan】 (大) 去掉毛的皮子。
【saɣləq】 ①母绵羊。②可挤奶的牲畜：saɣləq enek 奶牛/saɣləq ʂugu 奶山羊。
【saɣləɣ】 (大) 母绵羊。
【sahldər-】 (<sal-+-dər) 使举行。
【sahsindʒi】 (大) 喜鹊。
【saj】 菜：saj dʒo 菜窖/saj jyenzi 菜园子/saj satba 卖菜的，菜贩/saj xuar 花菜；菜花/saj zər 菜籽/saj zər jaɣ 菜籽油/saj alen. 我买菜。/sen saj qaɣər. 你炒菜。
【sajpanjyen】 裁判员。
【sajfəŋ】 裁缝。
【sajdo】 切皮刀。
【sajlio】 材料。
【sadʐaq】 (大) 扁穗子。
【sadʐə】 (<saʐ) 他的头发。
【sadʐi】 (<saʐ) 他的头发。
【sadʐən】 佛教徒。
【sadʐəq】 穗子：qur sadʐəq 腰带穗子/kembeʂ sadʐəq 妇

中央民族大学图书馆

女头面穗子／bohqʤa saʤəq 褡裢穗子／jorəm saʤəq 褐子边上的细穗子。

【saʤunme】（<saʤ unme）（大） 羊脖上的筋。

【saʤ】 头发：Gara saʤ 黑头发／gol saʤ daro dro. 她在梳头。

saʤ jaz- 戴头：Gəzdəŋ saʤən jazɣəʂ 要给姑娘戴头面了。

【saʤ-】 ①洒：gol jerɣe su saʤəp dro. 他往地上洒水了。②撒：soqba saʤ- 撒小米种。

【saʤaq】（大） 簪子。

【saʤət-】 溅〔见ʂaʤdə-〕。

【saʤdəɣ】 ①女人，妇女：ahsardan bər saʤdəɣ gep dro. 从农区来了一个女人。②妻子：zalma serənnəŋ saʤdəɣə saran dro. 扎马色仁的妻子很能干。

【saʤdəɣaʂ】 散乱的。

【saʤɣaq】 簪子。

【saʤvaq】（大） 头绳。

【sava】 容器〔指生产，生活用具，碗盏、褡裢，口袋等〕。

【savudaq】 弓：ohq savudaq aləno ahdəsəp dro. （他们）拿起弓箭互相射起来了。

【savdaq】 神：ulu savdaq 雷神。

【sav-sarəɣ】 黄黄的，焦黄的：jazi ahdej oja əʂden ungen səɣda bozə sav-sarəɣ dro. 小鸭刚出壳时是黄黄的。

【savra】（给作法事的和尚的）份饭，斋饭。

【sazert-】 ①缓慢地移动：sarəɣ ʧinə jitgeʂ sazerdov dər. 他拉着黄骆驼缓缓而行。②平稳地移动：aq joryɣanə məngeʂ, sazerdov dər. 他骑上白走马平稳前进。

【sar】 Ⅰ ①老鹰，苍鹰：bər sar gelyeʂ dahGaɣə ahdejdan bərnə ʧilev hanəp dro. 一只老鹰飞来叼走了一只小鸡。②兔鹘（大）。

【sar】 Ⅱ（大） 崖边小路。

【saram】（大） 灵巧的，手巧的，能干的。

【saran】 灵巧的，手巧的，能干的：menəŋ jyde bər saran jiŋgeŋ bar. 我家里有一个能干的嫂子。／bu Gəz saran ʦənnəŋ gənə dro. 这姑娘是手巧女人的后代。

【sarahgən】 大后天。

【sarəmsaq】 大蒜〔见samsaq〕。

【sarən】 灵巧的，手巧的，能干的。

【sarəɣ】 黄，黄的：sarəɣ joɣur 裕固〔说西部裕固语的裕固族自称〕／sarəɣ puhrʤaq 黄豆／ sarəɣ gezgə 黄衣／sarəɣ ʂiɣan 黄毛老鼠／gol sarəɣ keɣdelernə

中央民族大学图书馆

apbar. 你把那些黄纸拿去。
sarəɣ oht ①枯草。②酥油草（大）。
sarəɣ oşga 年老僧人，年老喇嘛。
sarəɣ durma 胡萝卜。
sarəɣ tala 枯草滩。
sarəɣ tigen ①黄白刺。②枸杞。
sarəɣ kəsi 出家人，僧人。
sarəɣ kemzi 油饼。
sarəɣ xej（大） 球鞋。
sarəɣ xuar ①黄花。②黄花菜。
sarəɣ goŋər 褐色。
sarəɣ gohgaş 黄雀〔专吃四脚蛇，较鸽子略小的棕黄色鸟〕。
sarəɣ gus 猫头鹰。
sarəɣ quar oht 黄花草。
sarəɣ jəsəl（大） 草绿，淡绿。
sarəɣ jel 黄风〔夹有黄沙的大风〕。
sarəɣ jiɣaş（大） 黄柏。
sarəɣ soqba 小米。
sarəɣ zona 黄蜜蜂。
【sarəhldəq】 带黄色的，淡黄色的。
【sarma-】 搔痒，挠痒痒：sen sarmama. 你别搔痒。
【sart】 回族。
sart seme 清真寺。
【saryar-】 ①变黄，枯萎：derekdeŋ ləhpdʐəq saryarəp dro. 树叶黄了。／dʐəɣ saryarəp dro. 茓茓草枯萎了。②发黄，憔悴：senəŋ qəş saryarəp dro. 你的脸色发黄了。
【sarva】 I （供佛的）油馍子。
【sarva】 II 满一岁未剪鬃的马驹。
【sarvaş】 黄头，黄毛。
【sarve-】 仰：sarveɣaş jaht- 仰卧／gol sarveɣaş jahdov dro. 他仰面躺着。
【sarsən】 膜，筋：o, bu jodanəŋ sarsənə niye sarəɣ dər? 这羊小腿的筋为什么是黄色的呢？
sarsən qanaht（大） 蝙蝠。
【sə-】 ①弄断：gol dʐalə-ɣən sə'ohderəp dro. 他把鞭子折断了。／ʃipdə sə-vadəp dro. 他把绳子弄断了。②弄碎：səməkdə qars-dər-qursdər gələv səv dro. 他在喀嚓喀嚓地剁骨头。
【səula-】（大） 搜查。
【səuʈsaŋna-】 忧愁，发愁。
【səp】 满一岁已剪鬃的马驹。
【səpun】 刺蓬。
【səmal】 口袋：men səmal satgəş. 我卖口袋。
【səmaq】（大） 酸奶：gara səmaq 醋。
【səmaqdəɣ】（大） 有酸奶的：səmaqdəɣ sumen 凋酸奶的饭。

中央民族大学图书馆

【səmək】 ①骨头：səməkdə terəvalɣaʂ, kemɣəʂ dro. 把骨头集中，埋在地下了。②氏族，姓氏：sen ni səmək er? 你姓什么？～你是哪个氏族的？/men sina səmək er. 我姓白。～我是斯纳氏族的。

【səməq】 ①骨头。②氏族，姓氏〔见səmək〕。

【səmədʐəq】（大） 无名指。

【sədək】 尿：sen mulanə sədəkdə toz. 你给孩子把个尿吧。/gol mulanəŋ sədək qaldʐa gøhp dro. 那小孩的尿太多了。
sədək ɢuran 厕所。
sədək qoq（大） 膀胱。

【sədək-mədək】 大小便，尿尿。

【sətɢa-】 挽：jiŋnə sətɢaɣaʂ naxʂe? perəsɣəʂ me? 你挽袖子干什么？想打架吗？

【sən】 层：gonda bər uʂ sən ləu dro. 那儿有座三层楼。

【sən-】 I 伸：bət sən-伸腿/mojin sən-伸脖子/mojinnə terɣennəŋ dahsəŋɢa sənma. 别把脖子伸到车外去。

【sən-】 II ①断，折（shé）：anəŋ jikəsə sənəp dro. 他的肋骨断了。/jiŋne səndi. 针断了。②碎：loŋqa səno hanəp dro. 瓶子碎了。

【sənəq】 ①碎片，碎块，碴儿：sen bu sənəqdə ʃorohder. 你把碎块扫掉吧。②有裂纹的：sənəq ajaqdə nisəŋge alɣəʂ er? 你要这有裂纹的碗干什么？③岔气〔肋痛〕：menəŋ bozɣa sənəq unup dro. 我岔气了。

【sənxua】 毛笔：sen maɣa sənxuanə apker. 你把毛笔给我拿来。

【sənji】 衬衣。

【səla-】 赏赐：qan golɣa bər pudəɣ səlap dro. 可汗赐给他一本书。

【səldaɣ】 茬儿，刺儿。

【səldaɣla-】 找茬儿，挑刺儿：sen mənda səldaɣlama. 你别在这儿找茬儿。

【səldaɣlas-】 互相找茬儿。

【səldəla-】 颠，上下晃：ʤo səldəlap dro. 轿子上下颠簸起来了。

【səldən】 走路摇晃的〔醉汉的步态〕：səldən kəsi 走路左右摇晃的人。

【səldəŋ-saldəŋ】 摇摇晃晃，软软颤颤（摹）：anəŋ aɢa səldəŋ-saldəŋ gep dro. 他哥哥摇摇晃晃地来了。

【səlgən-】 （牲口）抖动身体：gol aht aɣənaɣaʂ səlgənəp dro. 那马打了个滚又抖抖身子。

【səlken-】 （牲口）抖动身体〔见səlgən-〕。

【sək】 ①门：jiɣaʂ sək 木

中央民族大学图书馆

门／demər sək 铁门／gejmən sək 大门／sək ʃozi 门闩／sək Gara-看门／səkdə diŋna- 顶门／səkdə solavat. 把门关上。②户：sək sen 每户／men kəsilernəŋge sək sen ehtdə, kəsiler joq dər. 我到各家各户都没有人。

sək adʒaqs（大） 门边架锅石。

səkden un- 出门，出嫁。

səkden undur- 嫁女：ahdej dʒisdə puhdər səkden undurup dro. 阿铁吉斯去年已被嫁出门了。

sək qalaq（大） 门帘。

səkge jandər-（大） 回门〔新娘出嫁后第四天回娘家〕。

sək suruq（大） 帐篷之前堂支柱。

【səkdegə】 门上的，门户的。səkdegə kəsi 掌柜的，丈夫。

【səŋ】 省：ganʃy səŋ 甘肃省／ʧiŋxaj səŋ 青海省。

【səŋ-】 ①渗透：sen diyen ʃoz maya Gaday səŋəp qap dro. 你的话已象钮扣似地渗入我心中。②消化：ʃitdə ajardan ʃise oŋej səŋgəş dro. 肉要慢慢吃才好消化。

【səŋar】 半拉（lǎ），半个，一半〔成对物的一件或完整物件的一半〕：səŋar qanadən tusunup dro, səŋar qanadən jaqənəp dro. 一个翅膀铺在底下，另一个翅膀盖在身上。／səŋar kun半日，半天／səŋar dʒibu半匹粗布／bu səŋar guanə seler ji. 这半个瓜你们吃吧。

【səŋək】（大） ①骨头。②氏族，姓氏〔见səmək〕。

【səŋər-】 吞，咽（yàn）：gol kadʒigənə səŋəryeş, ene ʃoz dio dro. 他咽了一口湿沫又说开了。／sen buahsda gøse'oma kemzinə səŋərohder. 你快把嘴里嚼的馍馍咽下去。

【səŋdər-】 使消化。

【səŋna-】 渗，渗透：bu su səŋnamen dro. 这水渗不下去。

【səŋnə】 妹妹：bezək səŋnə 大妹妹／kəʃiy səŋnə 小妹妹／menəŋ səŋnəŋ jysəŋge janəp dro. 我妹妹回她的家去了。

【səŋgədən】 妖精，妖婆子。

【səŋgek】 ①牛虻。②驼蝇。

【səŋji】 衬衣。

【səŋzʅi】 生日：səŋzʅi gola-过生日。

【səGa-】 挤：gol menə səGahdə. 他挤我了。

【səGal-】（自己）挤，靠近，挤紧：sen berə səGal. 你往这边挤一挤。

【səGas-】 互相挤：səGasma. 别互相挤。／jol jahGən sə-

中央民族大学图书馆

ɢasɣo, kəsi jahɢən ɢah-ɢəsɣo. 路近将会拥挤，人近将会倾轧〔谚语〕。

【səq-】 ①挤出，挤压：jagonə mədʒa səq. 挤点牙膏。②拧，扭：ahdʐəɣərnə səɢohderəp dro. 他把手巾拧干了。③迫近，来临：jiŋər səɢəp dro. 快到晚上了。～天快黑了。

【səqa-】 挤〔见səɢa-〕。

【səqas-】 互相挤〔见səɢas-〕。

【səqda-】 哭泣：sen səqdama. 你别哭。

【səqdas-】 一起哭泣：bu ɢəzdarlar səqdaso dro. 这些小姑娘一起哭起来了。

【səɣ】 时候，时间：gelɣen səɣda 来的时候／men sukdʒiɣe barɣan səɣda jaɣmər jaqɢan dro. 我去酒泉时，正在下雨。

【səɣ-】 ①容纳：bu jy bezək muii dro, jyz ahsəɣ kəsi səqɢəʂ dro. 这房间很大，可以容纳一百多人。／bu terɣenge men səqɢəʂ drəm? 我还能上这辆车吗？～这车还能容纳我吗？②穿戴适体：bu qaj maɣa səɣmas dro. 这鞋我穿不得。

【səɣəm】 可挤奶的牲畜〔见saɣəm〕。

【səɣəs-】 ①互相适应，合得来：bu ʂigə mula qadʐan bolsa la səɣəsmas dər. 这两个孩子总是合不来（～总是玩不到一块儿）。②达成协议，讲好条件：alar səɣəsəp dro. 他们达成了协议。

【səɣda-】 哭泣〔见səqda-〕。

【səɣla-】 缉（qī）：bu gəzɣənə sen mudʒa səɣlavat. 你把这件衣服缉一下。

【səɣdʐəq】 无名指。

【səhk】 ①门。②户〔见 sək〕。

【səhqda-】 哭泣〔见səqda-〕。

【səhqdas-】 一起哭泣〔见səqdas-〕。

【səʂuo】 厕所。

【səz】 Ⅰ 尖，尖子。

【səz】 Ⅱ（大） ①木橛。②栓。③牛、骆驼之鼻栓。

【səz-】 Ⅰ 撒尿，解小便：gol mula səzɣəle maŋəp dro 那孩子去解小便了。

【səz-】 Ⅱ 肿：gonəŋ azaq səzəp dro. 他的脚肿了。

【səzəɣlək】（大） 小女孩生殖器。

【səzər-】 Ⅰ 鞭打，抽打：gol dʐaləɣ odʒin ahdən səzəro dro. 他在用鞭子抽打他的马。

【səzər-】 Ⅱ（大） 捋（lǚ）。

【səzdəɣ】 ①尖的，有尖子的：bu ʧenbinəŋ bạhdʐi səzdəɣ ɢo jonəp dro. 这铅笔削得很尖。②靴后牙子（大）。

【səzdəɣər】 尖锐的，有尖子的。

【səzdər-】（大） 把尿，mulanə

中央民族大学图书馆

səzdər. (你) 给孩子把尿。
【səzvaʂ】 画眉。
【sər】 骰子：sər tajda-掷骰子／golar sər ojnov dro. 他们在玩骰子。
【sərt】 脊椎：sərt səməq 脊椎骨。
【sərnək-】 绊：gol gedʒe tune sərnəkgeʂ doGəravhanəp dro. 昨晚他被绊倒了。
【sərgəra-】 嘶嘶作响。
【sərge】 I 阴茎。
【sərge】 II 虮子，虱虮子。
【sərGa】 ①耳环，耳坠子：gumәs sərGa 银耳环／jyʂi sərGa 玉石耳坠。② 项链：mardʒan sərGa 珊瑚项链。
【sərGara-】 尖声叫。
【sərGəra-】 ①尖声叫：gol Gəz Gohrqgaʂ sərGərap dro. 那小姑娘吓得尖叫了。／qavan torlaɣaʂ sərGərəv dro. 猪饿得尖叫起来了。②马嘶：aht sərGərej dro. 马嘶。③咝咝作响。
【sərqa】 ①耳环，耳坠子。②项链〔见sərGa〕。
【sərqəra-】 ①尖声叫。② 马嘶。③咝咝作响〔见sərGəra-〕。
【sər-sər】 咝咝（摹）。
【se】 I 菜〔见saj〕。
【se】 II 幅(量)〔见sej II〕。
【semәs】 ①肥：gol qavan semәs dro. 那头猪真肥。② 胖的：semәs kəsi əhserdan Gohrqgaq nime dro. 胖人最怕热。③胖子：gol semәs gep dro. 那个胖子来了。
【semər-】 发胖：gol bu bər deɣe semərəp dro. 他近来发胖了。
【semərt-】 喂肥：qavannə semərtse ahsəɣ menekge satGəʂ dər. 把猪喂肥可以多卖钱。
【seme】 寺，庙：lienxuasi seme莲花寺／seme te'e- 祭庙／gol ahga bər seme əʂde tʂoGoɣan dər. 那和尚正坐在庙里。
【seme-】 打扮，装扮：bu Gəzdarnə jaxʂi ɣo semenə. 咱们把这小姑娘好好打扮一番。
【semen】 饭，面饭：tu turGan semen大米饭／qaq semen拌面条／gəldəŋ semen汤面条／men semen 面条／soqba semen 小米干饭／ehrdegə semen 早饭／kunohrdəgə semen 午饭／jiŋərGə semen晚饭／tundegə semen (大)晚饭／semen qajnatba 厨师，炊事员／semen satba ①卖饭的人。②饭馆。／semen əʂ. 请用饭。
【semen-】 自己打扮：bu ʂazdəɣ qaldʒa daŋGəna semenəp dro. 这个妇女打扮得真漂亮。
【semes】 (大) 胖子。
【sembar】 (大) 大佛灯。
【sefən】 裁缝。

中央民族大学图书馆

【sedan】 无毛的。
sedan qanaht 蝙蝠。
【sedəra-】 (大) 吱吱叫，老鼠叫。
【seder】 ①放生的羊。②献神的牲畜〔喇嘛念经后，献给神的马、牛、羊等。头上要系彩色穗子、布条，不能宰，女人不能骑〕：seder Goj 献神的羊 / seder aht 献神的马/seder sal- 给神献牲畜/seder salyan Goj 已献神的羊，神羊/ahga seder sap dro. 和尚给神献牲畜了。
【sedot】 财主们，绅耆们。
【seduŋ】 财东。
【setbar】 佛灯，setbar duht- 献佛灯。
【sen 】 I 你。
【sen 】 II 每(后)：kun sen 每天/ej sen每月/jil sən 每年/gol kun sen bodʐi Garej dər. 他每天都看报。
【senə】 (<sen + -nə) 把你。
【senəŋ】 (<sen + -nəŋ) 你的。
【senəŋgə】 你的：bu ʧenbi senəŋgə. 这铅笔是你的。
【senəŋGə】 你的〔见 senəŋgə〕。
【sendeɣ】 象你一样的。
【senler】 你们。
【seləɣ】 …幅的：ʂigə seləɣ danzi. 两幅的床单。
【sele-】 塞：sen gol ʂiyan duŋnə selevat. 你把那老鼠洞塞起来。
【seleme】 马刀。
【seler】 (<sen + -ler) ①你们。②您〔对头目、活佛、贵宾用〕。
【selernəŋGə】 ①你们的。②您的。
【selɣə-】 考虑，分析。
【selvedʐi】 调解人。
【sek】 些：bər sek一些/bu sek 这些/bu bər sek 这一些/gol sek ni kəsiler dər? 那些（人）是什么人？/ joraq jaqda bər sek mal jiv dro. 南边有一些牲口在吃草。
【sek-】 性交。
【seŋ】 (<senəŋ) 你的。
【sedʒin】 聪明的，伶俐的：sedʒin kəsi 聪明伶俐的人/bu jaxʂi sedʒin mula dro. 这是个好而聪明的孩子。
【sej 】 I 菜〔见saj〕。
【sej 】 II 幅（量）：bər sej jorəm 一幅褐子 / Gara jy təkse dahGə ʂigə sej jorəm horov dro. 缝个帐房还差两幅褐子。
【sejdo】 切皮刀。
【sejzi】 塞子：nanxunəŋ sejzi 暖壶塞子 / loŋqanəŋ sejzi 瓶塞子。
【sedʐəŋ】 财政。
【sedʐəŋdʒy】 财政局。
【sezʅ-】 分开，隔开：aqdə Gara sezʅ-分清黑白。
【sezəɣəq】 (大) 女性生殖器。

中央民族大学图书馆

【ser】Ⅰ 钉子：ser soq- 钉钉子。

【ser】Ⅱ 两（量）：beson ser gumus behrdi. 我给了五十两银子。

【ser】Ⅲ 尺（量）：men qaṣ ser davar ahldə. 我买了几尺绸缎。/gol uṣ ser ala jiz ap dro. 他买了三尺花布。

ser keryə 织褐时压经线的木板。

【ser】Ⅳ 后肋，后肋条〔肉份子之一〕。

【sere】 青稞糌（shēn）子：sere mitaŋ 青稞糌子粥。

【serde-】 竖起，耸（zhǎ）起

【serdet-】 使竖起，使耸起：ʤiɣen qulaqdə serdedəp dro. 驴子竖起了耳朵。

【serdeŋ】 耸起耳朵的。

【serdit-】 使竖起，使耸起〔见serdet-〕。

【sergən】 凉快，凉爽，阴凉〔见seryən〕。

【serge】Ⅰ（大） 阴茎。

【serge】Ⅱ（大） 醋。

【seryə】 （织布机上的）压经线木板。

【seryən】 凉快，凉爽，阴凉：bu oht perəkdə mansa seryən dro. 戴上这顶草帽很凉快。/ buyəngə deŋər seryən dro. 今天天气凉爽。

【seryən-saryən】 时阴时晴。

【seryen】 凉快，凉爽，阴凉〔见seryən〕。

【seryenne-】 乘凉，纳凉。

【seryek】 机灵的，警惕的，清醒的。

【si】Ⅰ 师〔见ṣi Ⅰ〕。

【si】Ⅱ 市〔见ṣi Ⅱ〕。

【si-】 摘，掐断〔见sə-〕。

【sioz】 词，话〔见søz，ʃoz〕。

【sipanzi】（大） 瓷盘子。

【sipəŋ】Ⅰ 搪瓷盆。

【sipəŋ】Ⅱ 刺蓬：sipəŋ oht 刺蓬（草）。

【simadəq】 喇嘛裙子，袈裟。

【simal】 口袋〔见səṃal〕。

【simaq】（大） 酸奶〔见səmaq〕。

【simaqduq】 喇嘛裙子，袈裟。

【simaʧin】（大） 毒贡花。

【simien】 丝棉：simien or 丝棉袄。

【sifaŋzi】 四方的：sifaŋzi dahqda 四方的木板。

【sida-】 象：gonəŋ qədᵩi ajnə sidej dro. 她的脸象月亮。/gol ninə sidaɣaq bər oj dər? 那是个什么样的地方？

【sidas-】 相象：gol ehgesəŋnə ṣigə sidasa dro. 这姊妹俩很相象。

【sidək】 尿〔见sədək〕。

【sido】 刺刀。

【sin-】Ⅰ 伸〔见sən-Ⅰ〕。

【sin-】Ⅱ ①断。②碎〔见sən-Ⅱ〕。

【sina】 白家，白姓〔裕固氏族之一〕。

中央民族大学图书馆

【sinɣəl】 阴毛。
【silɑ-】 Ⅰ 赏赐〔见səlɑ-〕。
【silɑ-】 Ⅱ 思考。
【silinŋjyen】 (大) 司令员。
【sigɑraq】 报应：sigɑraq gɑrɑ-看后世报应 / ahgɑ gonəŋ sigɑrɑgən gɑrov dro. 和尚正在看他的后世报应。
【sigi】 (大) 母山羊。
【sigiʤik】 (大) 小山羊。
【sigun-】 ①出门，离家。②出嫁(大)。
【sik】 门〔见sək〕。
【siŋgək】 ①牛虻。② 驼蝇。
【siŋgek】 ①牛虻。②驼蝇。
【sixəulɑ-】 侍候：sixəulɑmɑ 仆人。
【siɢɑ-】 挤〔见səɢɑ-〕。
【siɢɑl-】 (自己) 挤，靠近，挤紧〔见səɢɑl-〕。
【siɢɑs-】 互相挤〔见səɢɑs-〕。
【siɢər】 口哨：gol jiɣət siɢər dɑhrdov dro. 那小伙子在吹口哨。
【siqərɑ-】 尖声叫〔见sərɢərɑ-〕。
【siɣ-】 ①容纳。② 穿戴适体〔见səɣ-〕。
【siɣəʤəq】 (大) 无名指。
【siʤu】 四九〔冬至后第四个九天〕。
【siʃɑŋ】 思想。
【siʃɑŋnɑ-】 ①想，考虑：sen siʃɑŋnɑp ɢɑrɑ, senəŋ emes ɢɑjdɑ dər. 你想想你的错误在哪里？/sen bu jodɑlnə siʃɑŋnɑp ɢɑrɑ. 你把这件事考虑一下。②沉思：gol siʃɑŋnov dro. 他在沉思。
【siʃin】 自私心。
【sij】 (大) 帽〔见sej Ⅱ〕。
【sijiŋ】 私营：sijiŋ ʂɑŋdien 私营商店。
【sijyer】 四月。
【siʦizi】 三岁多的羊。
【sivɑnzi】 搪瓷碗。
【siz-】 Ⅰ 解小便，撒尿〔见səz-Ⅰ〕。
【siz-】 Ⅱ 肿〔见səz-Ⅱ〕。
【sizi】 狮子：sen sizi gøroɣɑn me? 你见过狮子吗？
【sirən】 私人，个人：ɑhsəɣrɑq kəʧiɣ guɑnzi ɑhʂɑ, guoʤɑɣɑ sirənɢɑ xosəŋɢɑ li dro. 多开些小饭馆，对国家，个人都有利。
【sirɑhgən】 大后天。
【so 】 Ⅰ 草料槽：so dəp槽头土/so dəpdɑ bər ɢɑrɑ ɑht pɑɣlov dro. 槽头上拴着一匹黑马。
【so 】 Ⅱ 是，是的〔表应诺〕。
【soet】 柳罐，柳斗〔见sovet〕。
【som】 (大) 奶桶。
【somozi】 草帽：bu somozinə men mɑnɢɑʂ dɑsɢɑr mɑŋɢəʂ. 我戴这顶草帽到外面去。
【somɒɑ】 梭子：somɒɑ ʦuɢə梭心的红柳条/somɒɑ jehp 纬线。
【sodɑn】 无毛的。

中央民族大学图书馆

sodan qenat 蝙蝠。

【sotaŋzi】 浴室，澡堂。

【sol】 左，左边：sol azaq 左脚／sol jaqɢa jorlə. 向左边转。

【sola-】 ①关闭：səkdə sola-vat! 关门！ ②关押： əştdə solavat. （你）把狗关起来。

【solam】（大） 沟壑。

【solamɢa】（大） 虹。

【solat-】 让关上。

【solaŋɢa】 虹。
solaŋɢa dahrt- 出现虹：solaŋɢa dahrdəp dro. 出现虹了。

【solaŋɢə】 虹〔见solaŋɢa〕。

【solɣej】 左撇子。

【soly】 草驴，母驴。

【sogo】（大） 草果。

【soŋ】 ①后面，以后，然后：kəm soŋda gep bar? 谁正在后面走来？／ men purənda maŋen, sen soŋdan gel. 我先走，你后来。／gol asarɣa barɣandan soŋ ənəsəndeni javdalma unmen dro. 他到农业区去了以后，他弟弟那儿什么事也没出。／belekdə soŋəndan selerɣe tuden. 我以后再给你们献哈达。
soŋ qalɣan 后面的，其余的，其他的：soŋ qalɣan mula 遗孤，遗腹子／soŋ qalɣan kəsi daɣən ehdəp gelɣəş dro. 其他人明天到。～后面的人明天到。／soŋ qalɣan joq alvahdə ɢajdan dahpqəş er? 其余的穷人到哪里去找啊？ ② 肛门：soŋ tus- 脱肛。

【soŋa】 超度祖先的经文：soŋa oŋşət. 你让（和尚）念超度祖先的经吧。

【soŋəsgən】 第二天，次日〔见soŋəskun〕。

【soŋəskun】 第二天，次日：biaɣər ol gep dər, gelɣennəŋ soŋəskun men anə gøhrdi. 他那天来了，来的第二天我看见了他。

【soŋuq】（大） ①骨头。②氏族，姓氏〔见səmək〕。

【soŋdaɢə】 后面的：soŋdaɢə kəsi gørmen dro. 后面的人看不见了。

【soŋgap】 木榔头：seŋ başɣa soŋgapdan bər savat. 你的枕头旁边放一把木榔头。／aniga soŋgap odʒin bər soŋgapda derdeŋnə dəgəredəvadəp dro. 老太婆用木榔头一下子就把狼打倒了。

【soŋɢap】 木榔头〔见 soŋgap〕。

【soŋɢar】 以后，往后：diɣenden soŋɢar虽说是…但…／o, bu aq ulə gyk ulə diɣenden soŋɢar, o, mola şigejɣərmə qenatdəɣnəŋ qan er. 啊！虽说是白龙和青龙，啊，但据说它们也是有十二对翅膀的龙中之王啊！

【soŋɢə】 ① 后面的： soŋɢə

中央民族大学图书馆

jɑrəm jil 后半年，下半年。②后继的：soŋGə ɑnɑ 继母／soŋGə ɑdʐɑ 继父。

【soŋGo】 ①后面的，②后继的〔见soŋGə〕。

【soŋɣo】 ①后面的，②后继的〔见soŋGə〕，

【soŋdʒindɑj】 松紧带。

【soŋʂu】 松鼠。

【soxs】 (大) 冰草。

【soGɑ】 芨芨墩。

【soGɑləɣ】 ①芨芨滩。②索家，索姓〔裕固氏族之一〕。

【soGəm】 冬肉〔为过冬而储备的肉〕。

【soGəmnəɣ】 冬肉畜〔为准备冬肉而将宰的牲畜〕：məsdəŋ soGəmnəɣnə guzdəŋ ɑzɑqdɑ soGenə. 我们到秋末再宰冬肉畜吧！

【soGəs】 冰草。

【soGur】 (大) 眯缝眼的人。

【soq-】 ①打，揍：gol kəsi ʂiməkdʐinə bər dun soGop dro. 那人把小偷打了一顿。②锤打，敲打：xɑŋ soq- 打夯／diŋʂuezi GɑʂtGɑʂt Go soGov dro. 钉锤丁丁当当地敲打着。／ bu dunnə məsder soqGɑn. 这个界墩是我们打的。③钉(diŋ)：sen ørɣennə məndɑ soq. 你把橛子钉在这儿吧。④打，锻制：demər soq- 打铁／demərdʐi mɑɣɑ bər orɣɑq soqdə. 铁匠给我打了一把镰刀。⑤宰：qɑvɑn soq- 宰猪／gus soq-宰牛／soGəmnəɣnə soq-宰冬肉畜／buɣən soGəmnəɣnə soGenə. 咱们今天宰冬肉畜吧。⑥织：tɑɣɑr soq-织粗褐子／jorəm soq- 织褐子。⑦敲，叩：səkdə soq- 敲门。

【soqɑləɣ】 ①芨芨滩。②索家，索姓〔裕固氏族之一〕。

【soqəs-】 打架。

【soqum】 冬肉〔为过冬而储备的肉〕。

【soqbɑ】 黍、糜，粟之总称：joɣən soqbɑ黍子／ʃige soqbɑ谷子／ɑq soqbɑ 黄米／sɑrəɣ soqbɑ 小米／soqbɑ semen 黄米饭／soqbɑ ərGɑm 小米箱／soqbɑ gøzdeɣen semen 米浇面饭／soqbɑ ʂɑzʐɣɑn semen米浇面饭。

soqbɑ suzuq 小米稀饭。

【soqdə】 香肚，灌肠〔肉馅、肝和上炒面装在肚子或十二指肠中制成〕。

soqdə gədɑ 灌肠疙瘩〔骂比自己年龄小但爱插嘴，爱逞能的人时用〕。

【soqdər-】 让打，让钉，让宰，让织〔见soq-〕。

【soɣ】 时候，时间〔见səɣ〕。

【soɣəl】 瘊子，疣

【soɣəl-】 ①烧。

soɣəlɣen tukej 砖。

②(用焖锅)焖，烤：soɣəlɣɑn kemzi 烤馍〔将焖锅放在热炭火或热灰中烤制的馍，当地俗称

中央民族大学图书馆

“烧馍”〕。

【soɣun】 公鹿：soɣunnəŋ ʂat 鹿羔。

【soɣul-】 干，枯竭：bu enekdəŋ sut soɣuləp dro. 这奶牛的奶枯竭了。

【soɣər】 旱獭，土拨鼠。

【soɣur】 旱獭，土拨鼠。

【soɣlal-】 齐全，到齐：keʧinner ʤeryeɣe soɣlaləp dro. 客人们全到客厅中了。～客人们都到齐了。

【soɣzaŋ】 寺庙里的大锅。

【soht-】 ①放开，放走：kəm bu ahtdə sohtGan er? 谁把这马放开的？／bu mula Gohgaʂdə sohderəp dro. 孩子把麻雀放掉了。②撒（sā）开，放出：sut kər sədəgən sohdəp dro. 苏特克尔尿床了。／gol əsən tuduv tutGaʂ Goŋərəndan ohsərGən sohderəp dro. 他干着干着放了一个屁。

【soj-】 ①剥皮：sen bu Gojnəŋ terənə sojohder. 你把这羊皮剥掉。／aniga derdeŋnəŋ terən sojɣaʂ təhsendʐəq edəp dro. 老太婆剥下狼皮，做了褥子。②取掉，除去：inaja'o, kørgyzet, inaja'o, bər anəsən, inaja'o, sojar ajəp dro, ŋaj! 你背后的花五角牌呀，是注定要取掉的啊！

【sojaŋ】 琐阳〔药材〕：jazGə sojaŋ jerden unup gep dro. 春天的琐阳从地里长出来了。

【sojin-】 ①愉快，高兴：men bər sdəɣ etge ʂ menek goryəʂ sojindi. 我为作买卖赚了钱而高兴了。②感兴趣。

【sojinəs-】 一起高兴：ʤaŋdʐuaŋ deleɣen ʃyesəŋnar sojinəsyeʂ maŋəp dər. 得了奖状的学生们高高兴兴地走了。

【sojiʂdəɣ】 高兴的，乐观的：gol sojiʂdəɣ kəsi dro. 他是个乐观的人。／gol sojiʂdəɣ geser xannəŋGa gep dro. 他欢欢喜喜地到格萨尔汗身边来了。

【sojnaj】 诗歌衬词：aj sojnaj aj aj sojnen ŋaj! 〔婚礼歌曲开头之衬词〕。

【sojnen】：诗歌衬词：aj sojnaj aj aj sojnen ŋaj! 〔婚礼歌曲开头之衬词〕。

【sojɣoj】 （大） 羯羊。

【sojlə-】 蜕皮：gol jilan terə sojləp dro. 那蛇蜕皮了。

【sodʐə-】 （牲畜）吃惊〔见sodʐi-〕。

【sodʐi-】 （牲畜）吃惊：gol maŋo-maŋo bər bezək derekdəŋ Gahtga ehtgen soɣda, ahdə ohqdahrGo sodʐiɣan me dro. 他走着走着，走到一棵大树跟前，马突然惊了。

【sodʐu】 扫帚。

【sova】 氏族，家族：Goŋərat sova 郭家，郭氏。

【sova-】 抚摸，捋（lǚ）：gol

中央民族大学图书馆

avaga gondə ʈsoɢeɣaʂ sa-ɢalən sovo dro. 那个老汉正坐在那儿捋胡须。

【sovadagə】 氏族的，家族的：lienxua ʃaŋda xoraŋɢat sovadagə kəsi gøhp dro. 莲花乡贺家的人多得很。

【sovaq】 汤勺，水勺：jiɣaʂ sovaq 木汤勺 / gaŋdʐuŋ sovaq 钢精汤勺 /su alma sovaq 水勺。
sovaq juldus北斗星，大熊星座。

【sovet】 柳罐，柳斗〔柳条编的打水用具〕：gol sovɵidə dʒiŋ əʂɣe qaldərohderəp dro. 他把柳斗掉到井里去了。

【soso】 梭梭〔野生植物〕：soso odəŋ 梭梭柴。

【sosgən】 第二天，次日〔见soŋəskun〕。

【soz】 ①话，语。②词，词语〔见ʃoz〕。

【soz-】 （祀公子）吹气治病。

【sozaŋ】 寺庙中的大锅。

【sozəm】 ①法术，禳灾仪式。②作了法的、有神力之物〔见sozum〕。

【sozəɣ】 风寒。
sozəɣ deɣ- 中风。

【sozum】 ①（祀公子的）法术，禳灾仪式。
sozum pude- 吹仙气治病。
sozum qejrala- 念经治病。
sozum sal- 禳灾治病。
②作了法的、有神力之物〔如祀公子发辫上的布条，念经后可拿来泡茶让病人喝，迷信者认为可治病〕。

【sozər-】 拖，拉〔见 sozur-〕。

【sozur-】 拖，拉：liaŋzan-nəŋ ʧiʈʂə jaŋ-jaŋ menner-ɳə sozurəp gep dro. 粮站的汽车拉来许多各种面粉。/jaɣ-mər ʧonə ma sozuryeʂ hanəp dər. 雨把桥也冲垮了。

【sor】 I 骰子〔见ʂor I〕。

【sor】 II 哨子：loʂi sor pu-dep dro. 老师吹哨子了。/ sornə zər-zər ɣo pudev dro. 他把哨子吹得嘟嘟响。

【sor-】 I 吮吸，咂，嘬：mula jiməɣnə soruv dro. 孩子在吸奶。

【sor-】 II 扬：sut sor-扬奶/ sen mənnə bər sor. 你把肉汤扬一扬。/gol ɢəz ʈʂanə sorəv dro. 那个姑娘在扬茶。

【sora-】 ①问候：ehsen sora-问安/ sen baryaʂ maɣa ehsenden bər sorohder. 你去后代我（向某人）问好。②要求，请求：ɢəz sora- 求婚/ uruɣ sora-求亲/məs serən doŋdʐəpdəŋɢa uruɣ soɤa-ɣəla barəp bar. 我们到色仁东植家去求亲。

【soras-】 互相问候。

【sore】 奶头。

【su】 水：su telək 水坑/su ahqba telək 涵洞/su duŋ 过水洞，涵洞/su oŋɢahrdʐa 水槽/su tuŋ 大水桶 /su

中央民族大学图书馆

alma sovaq舀水勺／su gaŋ 水缸／su joq jer 陆地／su quşqaş 水雀儿／su qus水雀儿／su uhgus水牛／dalejnəŋ susə bezəp dro, 海子里的水大了。／gol su alɣəla barəp dro.他去打水了。
su alma 梨。
su ahqba 水渠。
su ojna- 游水。
suɣa pola- 淬火：sen demərnə suɣa pola.（你）把铁淬一下火。
su jahldʒi 黄水疮。

【suanpan】 算盘：suanpan dala-打算盘。

【suanmo】 攒昴：suanmo juldus 攒昴星，昴星团。

【suanna-】 计算，算帐：jol maŋsa suannama. 赶路不要算日子〔谚语〕。／şigiɣərməndʒi ejnəŋ azaɢənda aləm suannaɣəş. 腊月底要算帐.

【suannas-】 一起算。

【suanşu】 算术。

【suaq】 汤勺，水勺〔见 sovaq〕。

【sueguotaŋ】 水果糖。

【sueţşizi】 ①水池子。②涵洞。

【suo】 锉子。

【suola-】 锉：sen suo odʒin suola.你用锉子锉吧。

【sumal】（大） 口袋〔见səmal〕。

【sumaq】（大） 酸奶〔见 səmaq〕。

【sumahlɢa】（未满月的）婴儿。

【sumər】 须弥：sumər taɣ 须弥山，妙高峰／bu mulanəŋ ajəɣ-qovu sumər taɣdan ərliɣ bolɣej. 愿这孩子运气比妙高峰还高。

【sume】 寺，庙〔见seme〕。

【sumen】 饭，面饭〔见 semen〕。

【sumuk】 ①骨头。② 氏族，姓氏〔见səmək〕。

【sumur】 妖精：sen mənə apbaryaş, sumurya jidər. 你把这个拿去喂那个妖精吧！

【suda】 苏打。

【suda-】 象：gol derdeŋnə sudaɣaq.他象狼一样。

【sudan】 无毛的〔见sedan〕.

【sudajzi】 ①嗉子：tahɢaɣənəŋ sudajzi bezəp dro.鸡嗉子胀大了。②甲状腺瘤：goɣa sudajzi unup dro. 他长了甲状腺瘤。

【sudas-】 相象：gol aɢənə şigə sudasmas.他们弟兄俩不相象。

【sudasdər-】 调配，使相近。

【su-durvaq】 水土。

【sut】 奶：enek sut 牛奶／ţi sut 骆驼奶／sut kər 牛奶垢／sut baɣadʒa 盛奶木盆／sut ej-打酥油：sut ejɣan aniga uzuɣan uzuɣan ŋajej! 打酥油的老奶奶，醒醒吧，醒醒吧！
sut oht（大） 黄花草，

中央民族大学图书馆

曲曲菜。

sut dahsɣər- 煮牛奶：ahdej, sen bu sutdə dahsɣər. 阿黛，你把牛奶煮一下吧！

sut ɢohɢaʂ 奶子鸟〔铁灰色鸟，据说此鸟如到谁家，谁家牛奶就丰收〕。

【sut-】 涂，抹〔见surt-〕。

【sut-mət】 奶类饮料：sut-mət bar me? 有奶类饮料吗？

【sutdəɣ】 有奶的：sutdəɣ ʧa 奶茶／gol sutdəɣ ʧa əʂmese hidʒigə ayəra dər. 他不喝奶茶肚子就会疼。

【sutde-】 调入奶：sutdeɣen ʧa 调奶子的茶／sen ʧanə sutde. 你往茶里调入一些奶。

【sutraq】（大） 帐篷左侧〔男子所坐的一侧〕：sutraq ʧaj 帐篷左侧之座位。

【sun】 寸（量）〔见suŋ Ⅲ〕。

【sun-】Ⅰ 伸〔见 sən-Ⅰ〕。

【sun-】Ⅱ ①断，折(shé)。②碎〔见sən-Ⅱ〕。

【sunuq】（大） 皮绳，皮带。

【sun】：sun dalej 森海子，又大又深的海：bu mulanəŋ ajəɣ-qovu sun dalejdaɣ tuluŋ bolɣej. 愿这孩子的运气象森海子一样平稳。

【sunʂu】Ⅰ：sunʂu derek松树。

【sunʂu】Ⅱ 松鼠。

【sunzi】Ⅰ 莴笋。

【sunzi】Ⅱ 孙子，孙辈的：sunzi mula 孙子／sunzi ɢəz 孙女／sende sunzilar bar me? 你有孙子吗？／senəŋ sunzilar jyde bar me? 你的孙子们都在家吗？

【sula-】 ①关闭。②关押〔见sola-〕。

【sulaŋɢə】 虹〔见solaŋɢa〕。

【sulaŋqa】（大） 霓虹。

sulaŋqa ɢos（大） 七色花边。

【suliaŋ】 粗粮。

【sulio】 塑料：sulio artɢaʂ 塑料袋。

【suluŋzi】 醋笼子。

【suluɣ】 燕麦。

【sugarva】：sugarva jorlə- 转庙诵经〔围着庙转圈诵经〕。

【sugulaɣ】 食指。

【suk-】 ①跪。②屈膝〔见ʧøk-〕。

【sukundʐa】（大） 塑像，菩萨像。

【sukula-】 诉苦，叫苦。

【suŋ】Ⅰ 葱：men suŋ jimes. 我不吃葱。

【suŋ】Ⅱ 村：gonda uʂ suŋ dro. 那里有三个村子。

【suŋ】Ⅲ 寸（量）：bər ʧizi bes suŋ gyk jiz alen. 我买一尺五寸蓝布。

【suŋa】 祭祖时念的经：suŋa sal- 请和尚祭祖／suŋa oŋʂit- 请（和尚）念祭祖经。

【suŋalaɣ】 祭祖布施〔给念祭祖经的喇嘛的布施〕：məs gevərek suŋulaɣ berenə. 咱们

中央民族大学图书馆

多给些祭祖的布施吧!

【suŋuk】（大） 骨头。

suŋuk tutuhlme 接骨师。

【suŋuq】（大） ①骨头。②氏族，姓氏。

【suŋna-】 送：suŋnap ber-赠送／bu pudəɣnə saɣa suŋnap beren. 我把这书送给你。

【suŋɢap】 木榔头〔见 soŋ-gap〕。

【suŋʃin】：suŋʃin et-送行〔指给出远门的亲友送些礼物〕。

【suŋʃiŋna-】 送行。

【suŋʂu 】Ⅰ：suŋʂu derek松树。

【suŋʂu 】Ⅱ 松鼠。

【suŋzi】 孙子，孙辈的〔 见 sunzi Ⅱ〕。

【suɢarva】： suɢarva jorlə-转庙诵经〔围着庙转圈诵经〕。

【suɢuləɣ】 食指。

【suɢuhrʤin】 领舞者〔跳鬼时带头跳的人〕：suɢuhrʤin duhs- 领舞。

【suɢur-】（大） 贴，粘贴。

【suq-suq】 唤骆驼跪下声。

【suɣaq】（大） 汤勺，水勺。

【suɣar-】 ①饮（yìn）：mal suɣar- 饮牲口／ uhgusdə suɣahrdəm? 你饮过牛了吗?／men ɢonəŋ ahtdə jidəp baryaʂ artɢa ehtgeʂ suɣaren. 我把他的马牵到西边去饮水。②浇水，灌溉：sen bu xuarlarnə suɣahrdəm? 你给这些花浇水了吗?

【suɣən】 公鹿。

【suɣozaŋ】（大） 寺庙中的大锅。

【suɣun】 公鹿。

【suɣuluɣ】 食指。

【suɣur】 旱獭，土拨鼠。

【suɣvuzan】（大） 寺庙中的大锅。

【suʤiɣ】 信仰：goɣa suʤiɣ joq dro. 他不信仰宗教。／gonəŋ suʤiɣ bezək dro. 他笃信宗教。

suʤiɣ et- ①祈祷。②合十。

suʤiɣ etbe 信徒。

【suʤiɣləɣ】 笃信的，虔诚的：bu aniga suʤiɣləɣ dro. 这老奶奶是虔诚的教徒。

【suʤiɣle-】 ①信仰，崇拜：pudrehgel məs xosə buhr-ɢanɢa suʤiɣleɣek. 从前我们都信佛教。②拜，合十：gol aniga gonda ʦoɢeɣaʂ suʤiɣlev dro. 那个老奶奶在拜佛。

【suʤiɣdʐi】 信徒。

【suʧiɣ】 信仰〔见suʤiɣ〕。

【suʧiɣləɣ】 笃信的，虔诚的〔见 suʤiɣləɣ〕。

【sujer】 汉族〔别称〕。

【sujuq】 稀的，稀饭：soqba sujuq 小米稀饭。

【sujdʐaŋ】 婆家的代表〔代表婆家去请娘家送亲的人〕。

【suʦaŋ】 素常，平常，平时：buɣən suʦaŋda gezməs gezɣəsən gezep dro. 他今天

中央民族大学图书馆

穿上了平时不穿的衣服。

【suʈʂaŋGə】 平常的：suʈʂaŋ-Gə kun 平常的日子。

【suʈʂaŋna-】 ①苦闷，忧愁：gol kəsi suʈʂaŋnaɣaʂ bər ahs ʃoz ma dimes dro.这人愁得一句话也不说。

【suʐi】 平时：gol kəsi suʐi-da ʃoz gehp mulej dər. 这人平时话多得很。

【suva-】 抚摸；捋（lǔ）〔见sova-〕。

【suvaq】 I 汤勺，水勺〔见sovaq〕。

【suvaq】 II （大） 积水潭。

【suvet】 （大） 柳罐，柳斗〔柳条编的打水用具〕。

【sus-】 （牲畜）顶架，牴〔见suz-Ⅲ〕。

【su-sa】 水类。

【susəs-】 （牲畜）互顶，互牴。

【suso】 ①粗糙的，粗劣的，粗鲁的：suso bol- 变粗劣，变粗糙／bu jiz suso dro.这布很粗劣。②挥霍浪费的：bu jiɣət suso kəsi dro.这小伙子是挥霍浪费的人。

【susola-】 ①变粗糙，变粗鲁。②变粗心大意。

【suz-】 I 调入，搅匀：suzɣen ʈʂa 调了炒面及酥油的茶／ʈʂanə suz. 你往茶里调些酥油等物。

【suz-】 II ①滤，澄清：Gəzaj, sen ʈʂanə bər suz.我的女儿，你把茶滤一下。②篦：baʂ suz-篦头。

【suz-】 Ⅲ （牲畜）顶架，牴：suzɣej 让它们顶架去吧！

【suzan】 （大） 寺庙中的大锅。

【suzəq】 已调了酥油等物的：suzəq ʈʂa 酥油茶。

【suzəs-】 （牲畜）互相顶架：Goj suzəsəp dro.羊顶架了。

【suzuk】 稀的，清的：suzuk semen 清汤面。

【suzuq】 ①稀的，清的〔见suzuk〕。②清汤面。③米汤，稀饭（大）。

【suzme】 篦子.

【suzdə-】 ①滑，滑行：gol guŋʐən dienʃengandan suzdəp gep dro.那个工人从电线杆上滑下来了。②游：jazilar suda suzdəv dro.鸭子在水上游。

【suzle-】 调匀：gerɣa sut neɣe sap dər tise, sut bolo suzlernəŋ belek dər. 要问碗里为何放鲜奶，这是新人象鲜奶一样均匀纯洁的象征。

【suzgə】 篦子。

【suzɣə】 篦子.

【sur-】 I 撵，追赶：ahtdə sur- 追马／lovaŋ am maŋ-də, dahGə bes fən bolmah-də, sen gandʒiŋ suryəle bar. 老王刚走，还不到五分钟，你赶快追。

【sur-】 II 选择：o, kunnə suruv kunnəŋ jaxʂi, o,

中央民族大学图书馆

ajnə suruv ajnəŋ tolə. 啊，选日要选吉日，啊，选月要选满月。

【surɑ-】 ①问候。②要求，请求〔见 sorɑ-〕。

【surɑs-】 互相问候。

【surəs-】 互相追赶：bu quləmnɑr surəsəv dro. 这些马驹子在互相追逐。

【surehldʑi̯ən】 大雁。

【surehldʑi̯i】 大雁。

【surehdʑi̯i】 大雁。

【surehʈʂi】 大雁。

【suruq】 I 扯手上的皮条。

【suruq】 II (大) 帐篷支柱。suruq ʈʂən 没出嫁的妇女。suruq suŋuq 帐房支柱顶端之骨头。

【surus-】 (大) 互相追赶。

【surme】 (大) 外套，罩袍。

【surt-】 ①涂，抹：jɑɣ surt-（给新郎、新娘）抹酥油／lomdʑi̯i gɑrdɑnbɑ ʃidən jiɣeʂ, jɑɣən surtgeʂ tersən jimsɑrdəp dro. 噶尔丹巴经师吃了肉，往皮上抹了油，就鞣皮子了。②敷：mɑɣɑ jimden mudʑɑ surt. 你给我擦点药。

【ɑurnək-】 跌倒。

【sømen】 (大) 汤面，饭。

【søn-】 ①愉快，高兴。②感兴趣〔见 sojin-〕。

【sønəs-】 (大) 相爱。

【sønge-】 (大) 高兴。

【søɣət】 柳树〔见ʃoɣət〕。

【søɣəl】 瘊子，疣。

【søɣəl-】 ①用热灰烤，焖（馍、洋芋等）②烧。〔见soɣəl-〕。

【søɣyt】 (大) 柳：søɣyt ərɢɑm 柳条箱。

【søjɑŋ】 锁阳〔见 sojɑŋ〕。

【søjerə】 (大) 汉族〔别称〕。

【søjin-】 ①愉快，高兴。②感兴趣〔见 sojin-〕。

【søjindər-】 使愉快，使高兴。

【søji̯rə】 汉族〔别称〕。

【søz】 ①话，语。② 词，词语〔见 ʃoz〕。

【søzər-】 拖，拉〔见sozur-〕。

【søzyr-】 (大) 运输。

【symen】 饭，面饭〔见 semen〕。

【syr-】 撵，追赶〔见 sur-I〕。

【svedʒin】 (大) 念经时手中的香。

【srɑhgən】 大后天。

【srɑhgəngə】 大后天的。

Z

【zɑdo】 铡刀。

【zɑn】 站，车站：xuoʈʂə zɑn 火车站／ʧiʈʂə zɑn 汽车站。

【zɑnbi】 蘸水钢笔：zɑnbi gɑnzi 笔杆儿。

【zɑndɑn】 檀香：zɑndɑn derek 檀香树／zɑndɑn tusdet- 烧檀香／ɢɑjdɑ zɑn-

中央民族大学图书馆

dan derek unuv dər? 哪儿出产檀香树?

【zandʒiŋ】 顽强的。

【zantʂəŋna-】 赞成。

【zala- 】 I 铡: zado odʒin ohtdə zala. (你) 用铡刀铡草去。

【zala-】 II 绣: bu gəz jaxʂi ɣo xuar zalej dro. 这姑娘花绣得很好。

【zalal-】 爆炸: dilue zalaləp dər. 地雷爆炸了。

【zaliaŋ】 杂粮。

【zaŋzi】 瓤子: goən zaŋzi 西瓜瓤子。

【zajzi】 四、五岁骆驼。

【zazʅəndʑi】 责任制。

【zarəndʑi】 责任制。

【zəuna】 (大) 蜂, 蜜蜂〔见 zona〕。

【zən】 嗡嗡 (摹): menəŋ qulaq zən bolәv enehdi. 耳朵里嗡嗡地响。

【zəŋnas-】 互相争执: sen zəŋnasma. 你别争了。

【zəŋgan】 (大) 榆树。

【zəŋ-zaŋ】 ①妖里妖气。②嗡嗡。

【zəq-】 ①挤出, 挤压。②拧, 扭。③迫近, 来临〔见səq-〕。

【zəhq-】 ①挤出, 挤压。②拧, 扭。③迫近, 来临〔见 səq-〕。

【zəzʅən】 责任。

【zər】 籽, 种子: zər saz-撒种, 播种/bezək alma əʂde xosəndа bes zər dər dej dro. 据说每一个苹果里都有五颗籽儿。

【zərdəlat-】 使发出啧啧声〔喝茶、汤声〕: gol ʈanə zərdəladov hidʒiv dro. 他在啧啧地喝茶。

【zər-zar】 ①吱拉 (摹) 〔尖叫声〕。②唧唧 (摹) 〔用于新鞋声, 踩雪声〕。

【zər-zər-zər】 ①吱吱 (摹): dienʃen zər-zər-zər oryə-lov dro. 电线被风吹得吱吱地响。②吱啦 (摹): qavan zər-zər-zər bolәv dro. 猪在吱啦啦地叫。③曲曲 (摹): ʈsahdʑaq zər-zər-zər enehdəv dro. 蟋蟀在曲曲地叫。

【zibəndʑuji】 (大) 资本主义。

【zima】 芝麻。

【zimukəu】 子母扣, 揿扣。

【zidan】 子弹: bər zidan 一颗子弹。

【zidien 】 I 字典: gol zi-diennə maɣa ber. (你)把那本字典给我。

【zidien 】 II 痣: jyzənde zi-dien dro. 他脸上有痣。

【zilajʂue】 自来水。

【ziliu】 自留的: ziliu mal 自留畜/ziliu goj 自留羊。

【zik】 (大) 门〔见 sək〕。

【zidʒin】 资金。

【zijəu】 自由。

【zijəudʑuji】 自由主义。

【zijen 】 I 纸烟。

中央民族大学图书馆

【zijen】Ⅱ（大） 支援。
【zidʒi】 自治：zidʒi ʃen 自治县／zidʒi ʧy 自治区。
【zirtila-】（大） 吱吱叫：ʂiɣan zirtilap dro. 老鼠吱吱叫了。
【zir-zar】 ① 吱吱（摹）：ʂiɣan zir-zar boluv oryələv dro. 老鼠在吱吱地尖叫。② 刺啦（摹）〔往油锅下菜声〕：sej dəsde zir-zar enehdəv dro. 菜在锅里刺啦刺啦地响。
【ziʃiŋʧə】 自行车。
【zotala-】 ① 糟蹋，浪费：kemzinə jivat, zatalama.（你）把馍吃掉，别糟踏了。② 诬蔑：menə zotalama. 你别糟踏我。
【zona】 蜂，蜜蜂：sarəɣ zona 黄蜂／Gara zona 黑蜂。
【zoŋgoŋ】 总共〔见 zuŋguŋ〕。
【zoxa】 厨房：zoxada ot bar er. 厨房里有火。
【zodʒala-】 客气：sen zodʒalama, jaxʂ ɣo dozəv əʂ. 你别客气，尽量吃饱。
【zoje】 作业。
【zojyŋ】 作用：derekdəŋ zojyŋ dʐoʂi bezək dro. 树木的作用实在大。
【zozi】Ⅰ （煤油灯）罩子。
【zozi】Ⅱ 绺（量）：bər zozi saz 一绺头发。
【zor】 枣，红枣。
【zu】 组：bərəndʐi zu 第一组。
【zuan】 钻子。
【zuanna-】 ①钻孔，钻：zuan odʒin telək zuanna.（你）用钻子钻个眼儿吧。 ②钻过：sen zuannap bar. 你钻过去。
【zuela-】 作揖。
【zuelas-】 互相作揖。
【zuezi】 （烟）嘴子：qaŋsa zuezi 旱烟袋嘴子／zijen zuezi 烟嘴／tutun zuezi 烟嘴。
【zuo】 座（量）：bər zuo tar 一座塔。
【zuotanxue】 座谈会。
【zuola-】Ⅰ 作：bogo zuola- 作报告。
【zuola-】Ⅱ 凿：zuozi odʒin zuola- 用凿子凿。
【zuodʒa】 作家。
【zuodʒala-】 客气〔见 zodʒala-〕。
【zuozi】Ⅰ 凿子。
【zuozi】Ⅱ 绺（量）〔见 zozi Ⅱ〕。
【zundʒo】 宗教。
【zunʂəula-】 遵守。
【zunzi】 粽子：taŋ zunzi 糖粽子。
【zula-】 租：tala zula- 租用草滩。
【zuŋduŋ】 管东，总管〔婚礼时代表主人的总管〕。
【zuŋli】 总理。
【zuŋguŋ】 总共：mende zuŋguŋ uʂ ahdej qavan bar. 我家总共只有三头小猪。

中央民族大学图书馆

【zuŋʤe】 总结（名）。
【zuŋʤele-】 作总结。
【zuŋʤiŋna-】 尊敬：seler qarə kəsinə zuŋʤiŋna. 你们要尊敬老人。
【zuŋʂən】 棕绳。
【zuxa】 厨房〔见 zoxa〕。
【zuʧəu】 足球：zuʧəu tila- 踢足球／məs zuʧəu tila- ɣannə garenə. 咱们看踢足球去吧。
【zuʤaŋ】 组长。
【zuʤibu】 组织部。
【zuʤila-】 组织。
【zuzi】 租子，租税：golar zuzi ʤolap dro. 他们已经交租了。

r

【rambu】 （大） 蕨。
【rəno】 热闹，繁荣：sukʤide rəno dro. 酒泉很热闹。
【rənmin】 人民：ʤuŋguo rənmin 中国人民。
【rənmiŋna-】 任命。
【rənzi】 仁儿：guazer rənzi 瓜子仁儿。
【rəŋzi】 仁儿〔见 rənzi〕。
【rəʧiŋ】 热情：golar məsɣe rəʧin mulej dro. 他们对我们很热情。
【rnamtar】 ①历史，传说。②来历。〔见 ərnamtar〕。
【rliɣ】 ①高的。②高的地方。③赞成，同意〔见 ərliɣ〕。
【rlisək】 裤带〔见ərlisək〕。
【rʤalvu】 藏王，皇帝。

中央民族大学图书馆

附　录

西部裕固语常用地名表

凡有*号者表示汉文无约定俗成的译名，而由编者据西部裕固语音译的地名。

asərma 阿斯尔马*。
assaylaq 大河下。
aza gol 干河。
art xajzi 西海子。
əlue 鄂博。
əlyaŋ tejza 转轮台子。
əhrdangu 九个大坂。
əhrdangu seme 马蹄寺。
ərʤagar 印度。
ərşilipu 二十里铺。
ehrgə ahsar 高台县。
iŋʤaŋ 叉殊沟。
otərama gol 石猎猞河。
ohdaɣ 奥达格*。
undun xajzi 东海子。
ugus 大河。
ørliɣ asar 高台县。
bantuku 板土沟。
bantuʤiŋ 板土井子。
bango 板沟。
baj gyz 富泉。
bazar 酒泉〔别称〕。
bazidun 八字墩。
bənqaŋ 本康*。
bejʤiŋ 北京。
bejanor 南湖。
bejan gol 白杨河。
bejran 长沟寺。
bes gudur 五个圪垯。
bia ʤyŋgər 蒿子坑。
bieşan 北山。
bohgəs 八个家。
paqalama 帕卡拉玛*。
pogəs 管家沟。
poraq 大官草沟。
pøre gol 榆木沟。
pøre ʤoŋzi 榆木沟。
mati 马蹄。
matisi 马蹄寺。
mati raŋʃuŋ 马蹄寺。
maliengəu 马莲沟。
majin gol 马营河。
maʤoŋzi 马庄子。
miortāj 庙台子。
miŋxajsi 明海寺。
motou'obo 木头鄂博。
moloʤin 莫罗井*。
mosdan 黄草滩。

中央民族大学图书馆

feguan 水关。
feguangəu 水关沟。
feguansi 水关寺。
dabantan 大坂滩。
daxo 大河。
daʃyen 大泉。
daʃyenvan 大泉湾。
dəlɣər 德尔鄂尔*。
derek Ⅰ 代热克*。
derek Ⅱ 沙枣园子
diorʂt 堆尔什特*。
doŋdʐo 湖边子。
duŋxajzi 东海子。
duz asar 盐池。
tango 淌沟。
taŋgar 淌干滩。
taŋgo 淌沟。
tioxuzi 贺家墩。
toɣraq 托拉克*。
toraq 上梧桐。
nango 南沟。
nahqdər 纳克斗*。
no'ənʤiŋ 湖边子。
nohrʂʤa 水关寺。
norʂʤa 水关寺。
landʐou 兰州。
landʐu 兰州。
lavuɣan 拉吾昂。
lasa 拉萨。
liaŋmo 凉毛泉。
lienxuasi 莲花寺。
liutala 柳枯滩。
linfej 临水。
linʂue 临水。
lotoʈʂəŋ 骆驼城。
lordagudei 罗儿达古堆*。
lorʤa 罗儿家寺。
lugəda 绿圪垯。
gamsi 张掖。
ganʃu 甘肃。
ganʃy 甘肃。
gansu 甘肃。
gaŋso 干索*。
gesək tala 鄂博台子。
gotələɣ 锅头井子。
gotej 高台。
gotej asar 高台。
guotəu ʤiŋzi 锅头井子。
gumansi 谷满寺。
guʤin 枯井。
gyguhrt 西柳沟坳。
gykurt 西柳沟坳。
gyk tysen 青台子。
gyk jar 青台沟。
kaŋlo 康乐。
kaŋluŋsi 康隆寺。
kəuvaj 口外〔指嘉峪关以西及新疆〕。
kemir Gol 水关沟。
kutuʤin 古土井，枯妥井。
kunun taɣ 昆嫩山*〔传说中的山名〕。
kuʤin 枯井。
kømer 水关前山。
kyndølen 渣滓沟。
xəxuo 黑河。
xəjagou 河崖沟*。
xom 沙窝。
xoŋajzi 红崖子。
xoʤaduŋ 贺家墩。
xosan 下河清。
xuaŋtupo 黄土坡。

中央民族大学图书馆

xuaŋtupoza 黄土坡。
xuaŋnipu 黄泥堡。
xuaŋʈʂəŋ 皇城区。
xubienzi 湖边子。
xunfe 红水沟。
xulinzi 湖岭子*。
xuŋliugudun 红柳古墩。
xuŋvansi 红湾寺。
ɢaməʂ ɢudər 卡木什鼓堆*。
ɢamsə 张掖。
ɢaŋ 满淌湖。
ɢara dasdəɣ ɢol 黑石头沟。
ɢara ɢol 黑河。
ɢəzəl baʂ 红圪垯。
ɢəzəl bel 红山腰。
ɢəzəl daban 红大坂。
ɢumbulaq 古土井，枯妥井。
ɢudur 古都尔*。
ɢuʂa 古沙*。
qaɢər ɢol 千河。
qavaq 桑耳湖。
qarnə 红崖子。
qarlat 卡尔拉特*。
qom 沙窝。
qum asar 元山子。
qum bulaq 砂子泉。
həmnəŋ ɢol 大河。
ʤaoxaoɢəu 焦蒿沟。
ʤajyguan 嘉峪关。
ʤeləŋ 平村。
ʤeliŋ 平村。
ʤinta 金塔。
ʤingusi 金谷寺。
ʤinjaosi 景耀寺。
ʤisoza 茨槽子*。
ʧenfudoŋ 千佛洞〔传说中的地名，似指敦煌千佛洞〕。
ʧentan 前滩。
ʧifəŋ 祁丰。
ʧingudej 青古堆。
ʧiŋgudue 青古堆。
ʧiŋfej 清水。
ʧiŋxaj 青海。
ʧiŋʂue 清水。
ʧynqurlun 水轮寺。
ʃaxoʧin 下河清。
ʃaxuaŋnipu 下黄泥堡。
ʃindunzi 新墩。
ʃinʤan 新疆。
ʃinʤaŋ 新疆。
ʃigeʤ̣əɣər 小路井子。
ʃigijɣol 褶沟。
ʃigousi 西沟寺。
ʃixajzi 西海子。
ʃiɣan 西安。
ʃiʤi-xaʤi 西至-哈至〔传说中的地名〕。
ʃiʤ̣i-xaʤ̣i 西至-哈至〔传说中的地名〕。
ʃizaŋ 西藏。
ʃoxajzi 小海子。
jamagaŋ 亚马冈*。
jahɢa mosdan 上黄草滩。
jəlɣəm gudur 红柳古墩。
jenʈʂi 盐池。
jinpan tajza 营盘台子。
jindəŋ 扎筏墩。
jilan køl 伊兰柯勒*。
jolas 约拉斯*。
joʤiŋza 腰井子。
joʤ̣anza 么站子。
jovan 窑湾。

中央民族大学图书馆

dʐəlɣa 折尔阿*。
dʐo 拉萨。
dʐoŋʂa 中沙。
dʐojingəu 卓营沟*。
dʐuanlɣnsi 转轮寺。
ʈʂam bulaq 白泉。
ʈʂaŋgousi 长沟寺。
ʈʂaŋʂava 长沙窝。
ʈʂaʁaq 马莲。
ʈʂəqaq 马莲。
ʈʂiɣan bulaq 白泉。
ʂaŋxuaŋnipu 上黄泥堡。
ʂaŋxaj 上海。
ʂaŋʤin 上井。
ʂaŋvan 上湾。
ʂaɣvan 上湾。
ʂaʤinzi 沙井子。
ʂaʂan 砂山。
ʂar gudər 小古堆。
ʂənʤiŋza 深井子。
ʂəŋerʂdə 甘草泉。
ʂəŋʤiŋzi 深井子。
ʂera ʁol 舍拉沟*。
ʂot 牙麻井。
ʂor 前滩。
ʂorləɣ 前滩。
ʂuaŋʤior 双井子。
ʂueguan 水关。
vanfuʃa 万佛峡〔传说中的地名〕。
vutajʂan 五台山。
vulumuʧi 乌鲁木齐。
vugəʤa 五个家。
sangaʤinza 三个井子。
sanʧipu 三七铺。
sanʈʂuan 天祝。
saqəs 八个家。
saqəs seme 八个家庙。
sar 一排寸。
sarəɣ dorvaq 黄泥堡。
sarəɣ dʐəɣ 莲花区。
sart bel 回回井子。
sələŋ 西宁。
sejmior 安家房子。
serək 赛热克*。
soguʈʂən 梭古城*。
soxoʤin 索河井*。
sor 九个台子。
sumakʈʂi 景耀寺。
sumaqʤi 景耀寺。
sumaqʈʂi 景耀寺。
sumər tɑɣ 须弥山，妙高峰〔佛教故事及民歌中的山名〕。
sumekʈʂi 景耀寺。
sun dalej 森海子〔佛教故事及民歌中的海名〕。
sulam tala 营盘台子。
sugumbəŋ 塔儿寺。
sukʤi 酒泉。
sukʧi 酒泉。
surəhrʤiŋ 苏热井*。
søɣyt ʁol 西柳沟。
zor tɑɣ 榆木山。

中央民族大学图书馆

西部裕固语语法纲要

语　音

一、音标表

ɑ	ə	e	i	o	u	ø	y	b	p	m	f
d	t	n	l	g	k	ŋ	x	ɢ	q	ɣ	h
ʤ	ʧ	ʃ	j	ʣ	ʦ	ʂ	ʐ	v	s	z	r

除以上八个基本元音二十四个辅音外，还有六个带擦元音。它们是：ɑh əh eh oh uh øh

二、音节

西部裕固语中既有复元音又有复辅音，所以音节结构的类型较多，共有十三种。现以Y代表元音，以F代表辅音，举例说明如下：

Y	o	啊
YY	əu-ʣəu	欧洲
YF	ɑj	月
YFF	ɑhrq	粪
FY	su	水
FYY	gue	奇怪的
FFY	brɑ	海螺号
FYF	qɑr	雪
FYFF	sɑrt	回族
FYYF	dios	胸脯
FYYFF	diort	四
FFYF	prɑʂ	小盆，小桶
FFYFF	trɑjt	赶牲畜声

三、重音

西部裕固语多音节词的重音不起区别词义的作用。重音的位置一般在

中央民族大学图书馆

词的最后音节上。如：

pu′ʤąq　刀子　　ezen′gə　马镫

四、元音和谐

元音和谐是指多音节词中各音节的元音，包括词干与附加成分各音节的元音，在舌位或唇状上相对一致的现象。西部裕固语的元音和谐以舌位和谐为主；在词干之后加附加成分的和谐规律不很严格。

（一）多音节词词干的元音和谐

1.西部裕固语的元音可按元音相互结合、搭配的关系分为前元音、后元音和中性元音三类。

在固有词中，多音节词各音节的元音大多是同类的或者是含有中性元音的。例如：

前元音的	ezer	鞍子	ørʤyt	性格
后元音的	saɢal	胡子	oga	祖父
中性元音的	gələk	锁	ʧipʤi	大叉
含有中性元音的	peɣər	肾	buʤin	用，以

2.元音按唇状可分为展唇元音和圆唇元音。在固有语词中，多音节词第一音节的元音如果是展唇元音，则后续音节大都是展唇元音。如：

daɢa　舅父　　ɢəhɢər-　邀请

如第一音节是圆唇元音，后续音节则不一定是圆唇元音。如：

均为圆唇元音的：nodur 擂钵　ørʤy 东西

后续音节为展唇元音的：jorə 南　øhkbe 肺

（二）词干与附加成分之间的元音和谐

西部裕固语的构词和变词附加成分，按元音的不同情况可分为两类：

有变体附加成分——不论辅音，元音多变。无变体附加成分——不论辅音，元音只一种。

1.词干加有变体附加成分

有变体附加成分，包括作用相同而带不同元音的几种形式，分别加在语音结构不同的词干之后。如：静词的向格附加成分有带前元音e和带后元音a的，即-ge／-ɣe／-ŋge和-ɢa／-ɣa／-ŋɢa.在词干后加这类附加成分时，其规律如下：

（1）如果词干里的元音是e、ø、y等前元音，就加带e 的附加成分；如是a、o、u等后元音，则加带a的附加成分。如：

aht 马＋-ɢa—→ahtɢa 向马

中央民族大学图书馆

ɢoj 绵羊+-ɣɑ—→ɢojɣɑ 向绵羊
derek 树+-ge—→derekge 向树
jy 家+-ɣe—→jyɣe 向家

（2）如果词干里的元音是i、ə等中性元音，带g、k等辅音的，就加带前元音的附加成分；带ɢ、q、ʤ、ʧ等辅音的，则加带后元音的附加成分。若无上述辅音，即没有严格限制。如：

kəm 谁+-ge—→kəmge 向谁
kəsi 人+-ɣe—→kəsiɣe 向人
ʤivən 蚊子+-ɢɑ—→ʤivənɢɑ 向蚊子
ɢəz 女儿+-ɣɑ—→ɢəzɣɑ 向女儿
dəl 舌头+-ɣɑ～-ɣe—→dəlɣɑ～dəlɣe 向舌头
ʧi 骆驼+-ɣɑ～-ɣe—→ʧiɣɑ～ʧiɣe 向骆驼

（3）如果词干里既有前元音，又有后元音或中性元音，一般根据最末尾的音节加附加成分。如：

neraq 那边+-ɢɑ—→neraqɢɑ 往那边
səŋgek 牛虻+-ge—→səŋgekge 向牛虻

（4）如果词干最末音节为中性元音，附加成分往往和辅音或前一音节的元音相适应。例如：

jemʤi医生+-ɣɑ—→jemʤiɣɑ向医生
əhrʤik 聘礼+-ge—→əhrʤikge 向聘礼。
bɑɣər 肝+-ɣɑ—→bɑɣərɣɑ 向肝
peɣər 肾+-ɣe—→peɣərɣe 向肾

（5）有些带u的词，加带前元音的附加成分。如：

kun 天+-ge—→kunge 向天
kul- 笑+-me—→kulme 别笑

2.词干加无变体附加成分

无变体附加成分可以加在带各种元音的词干之后。由于附加成分的元音无选择性，所以不可能完全和谐。如：

构成否定副动词附加成分为-men／-ben，元音都是e：

ɑl- 拿+-men—→ɑlmen 没拿
jeht- 到+-ben—→jehtben 没到

五、辅音替换

辅音替换是指附加成分中的辅音（尤其是开头的辅音），为了与词干

中央民族大学图书馆

的语音情况（尤其是末尾的音）保持相对一致性，因而交替地出现于各种词干之后的现象。例如，构成动词否定形式的附加成分有-ma /-me/-ba /-be四种形式，分为带鼻音 m的和带塞音b的两组。前者加在以元音、浊辅音和擦音之后，后者加在清塞音之后。如：

ɢara- 看 + -ma—→ɢarama 别看
gez- 穿 + -me—→gezme 别穿
duht- 抓 + -ba—→tuhtba 别抓
dəhk- 缝 + -be—→dəhkbe 别缝

六、语音变化

可分为自由变换和连音变化两类。

（一）自由变换

同一个词在没有任何语法变化时发音不一致的现象，叫语音的自由变换。自由变换可分为自由替换、自由增减、自由换位三种，分别举例说明如下：

1.自由替换　由一个音替换另一个音，词义不变。分元音和辅音两种自由替换。

（1）元音的自由替换　主要的有：

ø～e, øh～eh　ørek～erek 心脏　gøhp～gehp 多
ø～y　gøk～gyk 蓝的
ø～o, øh～oh　jør～jor- 编　ʧøhrden～ʧohrden 塔
ø～io　gøz～gioz 眼睛
u～ə　but～bət 腿
e～i　de-～di- 说
ə～i　kəʧiɣ～kiʧiɣ 小的

（2）辅音的自由替换　主要的有：

x～q　xan～qan 可汗
ʤ～ʧ　hiʤigə～hiʧigə 肠子
ʤ̡～ʦ̡　maldʤ̡i～maldʦ̡i 牧民
ɢ～q　ɢəʂ～qəʂ 颜色
j～ʃ　（同时使元音清化）eht>jit～ʃit 肉

2.自由增减

（1）增音

词首e、i、ø、y. eh等前元音之前增加j，即j音化。如：

中央民族大学图书馆

ene～jene 又，再　eht-～jeht- 到达

元音与s之间增加h，使元音变为带擦元音。如：

bos～bohs 松的　esər-～ehsər- 醉

（2）减音

词尾的j减音　mulij～muli 很

词中音节末尾的 l 减音ʂolbaq～ʂobaq 泥

3.自由换位　词中的ɣ、l可以换位。如：

oɣlan～olɣan 男孩　jiɣla-～jilɣa-哭

（二）连音变化

单词加附加成分时，或与另一词组成复合词时，以及在句中与其它词相邻时，往往发生一些语音变化，这就叫连音变化。常见的连音变化有同化、异化、弱化、增音、减音、紧缩和综合变化等。

1.同化

（1）前进同化

①s处于t之后变为ts〔ts'〕。如：

at sal- 命名—→at tsal- 命名

②ɢ处于擦音之后变为x或ɣ。如：

uhgus ɢuran 牛圈—→uhgus xuran

ɢoj ɢuran 羊圈—→ɢoj ɣuran

③某些附加成分中的元音ə，可以被前一音节的元音同化为u、e如：

unt- 忘记＋-əp—→undəp～undup（副动词）

jeht- 到达＋-əp—→jehdəp～jehdep（副动词）

（2）后退同化

①ɣ处于q、k之前变为q、k。如：

ʃitdəɣ qavan 肉多的猪—→ʃitdəq qavan

andaɣ kerek 应该如此—→andak kerek

②p处于ɢ、q之前变为q，处于g、k之前变为k。如：

ɢəp-ɢəzəl 通红—→ɢəq-ɢəzəl

diadəp gel 送来—→diadək gel

③m、n处于ɢ、g之前变为ŋ。如：

tam- 燃烧＋-ɢəmes—→taŋɢəmes 不燃烧

buɣən 今天＋-gə—→buɣəŋgə 今天的

2.异化　以ɣ结尾的词加以ɣ开头的附加成分时，二者均变为塞音。

中央民族大学图书馆

如：

tɑɣ 山＋-ɣɑ⟶tɑqɢɑ 向山

peɣ 头目＋-ɣe⟶pekge 向头目

3.弱化

（1）词尾的p、t、k、q加上以元音开头的附加成分之后，p变为v；t、k、q变为与它们相对应的不送气清塞音d、g、ɢ。如：

p>v dəp 根＋-ə／-nde⟶dəvənde 在……的底下

t>d diɑt- 送＋-əp⟶diɑdəp 送了

k>g gyk 青＋-er⟶gyger- 发青

q>ɢ ɑq 白＋-ɑr⟶ɑɢɑr- 发白

（2）词首的b处于两个元音之间或者元音与r、l、ɣ等浊辅音之间时，弱化为v。如：

ene bər 又一个⟶ene vər

toɣ baş 秃头⟶toɣ vaş

4.增音　以元音结尾或者以l、r、j等辅音结尾的词、加以d、s开头的附加成分时，增加h。此时，元音变为带擦元音。如：

ɢɑrɑ- 看＋-də⟶ɢɑrɑhdə 看了

gel- 来＋-se⟶gehlse～ke (l) se 如果来

5.减音

（1）以元音结尾的词与元音开头的词相连，则往往减去前一词末尾的元音。如：

ɑnɑ-oɣəl⟶ɑnoɣəl 母子

（2）第二音节的ə，在加附加成分后重音后移时，即脱落。如：

kelən 媳妇＋-ə⟶kelnə 他的媳妇

（3）词尾的l在加附加成分后，处于音节末尾时，或者处于辅音开头的词之前时，即脱落。如：

sɑl- 放＋-ɣɑn⟶sɑɣɑn 放了的

ol 那　mɑ 也⟶omɑ 那也

（4）以l结尾的动词加附加成分-əp后，整个lə音节脱落。如：

ɑl- 拿＋-əp⟶ɑp 拿了

6.紧缩　常用的词、词组、短句往往由于减音而大为缩减。如：

menəŋ>meŋ 我的

ɑndɑɣ ɢəlɣɑndɑ>ɑndɑɢɑndɑ 因此，然后

ni ɢələp bar er>nɑpbɑre 你正在干什么

中央民族大学图书馆

7.综合变化　某些带擦音的词，在加附加成分或与其它词结合成词组或前后相连时，发生以塞擦音化为中心的一系列语音变化。

（1）以擦音 j 开头的词处于以 t 结尾的词之后，变为塞擦音 ʤ。如：

diort 四　jaq 方向 ⟶diorʤaq 四方

（2）以擦音 ʂ、ʐ 结尾的词，在与元音或 j 开头的单词或附加成分结合时，ʂ、ʐ 变为塞擦音 ʧ 或 ʧ，同时伴有其他语音变化。如：

uʂ 三 on十 ⟶hʮʧun 三十

uʐ 尖+-ə ⟶uʧu 它的尖

ɢaʂ 几　jil 年 ⟶ɢahʤil～qɑ̊ʤil 几年

语　法

西部裕固语的词，根据形态，相互关系和在句子中的作用分为名词、形容词、数词、量词、代词、动词、副词、后置词、助词、感叹词和摹拟词十一类。

一、名词

名词有数、人称、格等语法变化。

（一）名词的数，分单数与复数。单数没有附加成分，即名词的原形。复数附加成分是：-lar/-ler／-dar／-der／-nar／-ner。以 l 开头的，加在元音和浊辅音 l、r、j、ɣ 之后；以 d 开头的，加在清辅音和 z、ʐ之后；以n开头的，加在鼻音之后。如：

daɢa 舅舅+-lar ⟶daɢalar 舅父们

jer 地方+-ler ⟶jerler 地方（复数）

oht 草+-dar ⟶ohtdar 草（复数）

jiz 布+-der ⟶jizder 布（复数）

budʐaŋ 部长+-nar ⟶badʐaŋnar 部长们

kelən 媳妇+-ner ⟶kelənner 媳妇们

（二）名词的人称　西部裕固语只有从属性人称变化，没有谓语性人称变化。

从属性人称　表示这一事物对另一事物的从属关系。没有单复数之分。

中央民族大学图书馆

人　　称	开音节	闭音节
Ⅰ(第一人称)	—ŋ	—əŋ
Ⅱ(第二人称)	—ŋ	—əŋ
Ⅲ(第三人称)	—sə	—ə

如：ana 母亲⟶anaŋ 我（们）的母亲，你（们）的母亲 anasə 他（们）的母亲

在现代的群众口语中，人称附加成分已很少使用。只有少数词常用第一、二人称附加成分，一般名词第三人称附加成分也往往可以省略。

（三）名词的格　表示名词与句中其它词的各种关系。西部裕固语共有主格、领格、向格、宾格、位格、从格六个格。

1.主格　名词的词干本身就是主格，没有专门的附加成分。表示动作、状况的主体、表述者和被表述者。

2.领格　名词词干＋-nəŋ／-dəŋ 构成。表示领有、限定等关系。-nəŋ 加在以元音和除 z、ʐ 以外的浊辅音之后；-dəŋ 加在清辅音和 z、ʐ 之后。如：

su 水＋-nəŋ⟶sunəŋ 水的

aht 马＋-dəŋ⟶ahtdəŋ 马的

3.向格　名词词干＋-ga／-ge／-ɣa／-ɣe／-ŋga／-ŋge 构成。表示动作的趋向、目的、对象及时间关系、对等关系等。

g、ɡ 开头的加在塞音和鼻音之后；ɣ 开头的加在元音和其它辅音之后；ŋ 开头的加在第三人称名词之后。如：

moen 脖子＋-ga⟶moenga 向脖子

tala 草滩＋-ɣa⟶talaɣa 向草滩

gədək 小狗＋-ge⟶gədəkge 向小狗

gumus 银子＋-ɣe⟶gumusɣe 向银子

adʐa 父亲⟶adʐasə 他的父亲＋-ŋga⟶adʐasəŋga 向他父亲

sək 门⟶səgə 他的门＋-ŋge⟶səgəŋge 向他的门

4.宾格　名词词干加-nə／-də／-n构成。表示动作的客体。同时又可表示词与词之间的连接关系，起相当于其它语言的连词的作用。

-nə 加在元音和除 z、ʐ 之外的其它浊辅音之后；-də加在清辅音和 z、ʐ 之后；-n 加在带有第三人称附加成分的词之后。如：

中央民族大学图书馆

mulɑ 孩子+-nə⟶mulɑnə 把孩子

eren 男人+-nə⟶erennə 把男人

gøz 眼睛+-də⟶gøzdə 把眼睛

ənə 弟弟⟶ənəsə 他的弟弟+-n⟶ənəsən 把他的弟弟。

5.位格 名词词干+-dɑ/-de/-ndɑ/-nde构成。表示动作或状态的时间、空间等。

d开头的加在没有第三人称附加成分的词之后；n开头的加在带第三人称附加成分的词之后。如：

deŋər 天+-dɑ⟶deŋərdɑ 在天上

jy 家⟶jysə 他的家+-nde⟶jysənde 在他家里

6.从格 名词词干+-dɑn/-den/-ndɑn/-nden构成。表示动作的起点、来源、被比较的对象、数字所指的事物以及被强调的数字等。

d开头的加在没有第三人称附加成分的词之后；n开头的加在带有第三人称附加成分的词之后。如：

jɑɣ 油+-dɑn⟶jɑɣdɑn 从油

eŋge 嫂子⟶eŋgesə 他的嫂子+-nden⟶eŋgesənden 从他嫂子

二、形容词

可分为性质形容词和关系形容词。前者大多没有构词附加成分；后者都有构成形容词的附加成分。如：

性质形容词：ɑz 少 qɑlən 厚 bezək 大

关系形容词：buɣəngə 今天的 jydegə 家里的 sutdəɣ 有奶的

形容词有以下几种变化：

(一) 形容词的级 分为原级、比较级和最高级。原级没有专门的附加成分。比较级由原级形容词+-rɑq/-rek/-ərɑq/-ərek 构成。

r开头的加在元音和除去塞音以外的辅音之后；ə开头的加在塞音之后。如：

jɑxşi 好的+-rɑq⟶jɑxşirɑq 较好的

ørliɣ 高的+-rek⟶ørliɣrek 较高的

ɑq 白的+-ərɑq⟶ɑɢərɑq 较白的

bezək 大的+-ərek⟶bezgərek 较大的

最高级是在原级形容词之前加 jiŋ (最)、diŋ (顶) 等副词组成。

中央民族大学图书馆

如：jiŋ jaxşi 最好的， diŋ uzun 顶长的。

（二）形容词的减抑和加强 有些性质形容词，特别是关于颜色的形容词，有减轻意义的形式和加强意义的形式。

1.减轻意义的形式

形容词＋-əhldəq／-hldəq 构成。如：

aq 白的＋əhldəq ⟶aGəhldəq 带白色的

Gara 黑的＋-hldəq ⟶Garahldəq 微黑的

形容词＋-əmisrek 构成。如：

aq 白的＋əmisrek ⟶aGəmisrek 灰白的

2.加强意义的形式

（1）形容词加名词的从格附加成分后再重复同一形容词。如：

jahsəl 绿的 ⟶jahsəldan jahsəl 碧绿的

（2）以形容词第一音节（如第一音节为闭音节则略去最后的辅音）加上p，再加同一形容词。如：

Gara 黑的 ⟶Gap-Gara漆黑的

jimsaq 软的 ⟶jip-jimsaq 软绵绵的

（3）有些以辅音结尾的单音节形容词，也可在词后加ba、be、ma、me再重复同一形容词，或者把词尾的辅音换成p，再加ba，再加同一形容词，构成加强意义。如：

aq 白的 ⟶aq ba aq～ap ba aq 雪白的

（三）形容词的弱化和表爱 有些形容词有弱化和表爱的形式，既可表示事物带有某种性质，也可表示主观上喜爱的感情。其附加成分为-Gəna／-ɣəna／-gəne／-ɣəne。

以G、g开头的加在塞音和鼻音之后；以ɣ开头的加在元音和其它辅音之后。如：

joɣən 粗＋-Gəna ⟶joɣənGəna 粗粗的

ʃige 细＋-ɣəne ⟶ʃigeɣəne 细细的

（四）形容词的名物化 形容词在一定场合下可以表示它所修饰的事物而具有名词的数、人称、格等变化。如：

bezək 大 ⟶bezgə 其中大的（事物）

purəngə 以前的 ⟶purəngənə 把以前的（事物）

三、数词

可分为基数词、序数词、约数词和集合数词。

中央民族大学图书馆

（一）基数词　表示事物的数目，是构成其它几类数词的基础。分单纯基数词和复合基数词。

单纯基数词　如：bər　一　on　十　jyz　百

复合基数词　十以上的基数词都是由两个以上的单纯基数词组成。有些发生了语音变化。其中十一至十九、二十一至二十九的构成与突厥、回鹘文献中的一样，而不同于同语族其它语言。如：

十一　bərejɣərmə (<bər jiɣərmə)

十九　dohɢəşejɣərmə (<dohɢəs jiɣərmə)

二十　jiɣərmə 也用 şigon (<şigə on)

二十一　bərohdəs (<bər ohdəs) 也用 şigon bər

二十九　dohɢəsohdəs (<dohɢəs ohdəs) 也用şigon dohɢəs

三十以上的构成方式与汉语相同。如：

三十　hudʐun (<uş on)

三十一　hudʐun bər

四十　diordon (<diort on)

四十八　diordon sɑɢəs

五十　beson (<bes on)

一百　bər jyz　一千　bər məŋ　一万　bər ɑjɑq

一万三千五百四十六　bər ɑjɑq uş məŋ bes jyz diordon ɑhldə

（三）序数词　在基数词之后加附加成分-ndʐi／-əndʐi构成。如：

bər 一⟶bərəndʐi 第一

ɑhldə 六⟶ɑhldəndʐi 第六

（三）约数词

1.由相邻的基数词组成。

şigə-uş　两三个

2.由相邻的基数词与表位数的基数词组成。

diort-bes on　四五十

ɑhldə-jidə ɑjɑq　六七万

3.由表位数的基数词加复数附加成分。如：

onner　十来个　　jyzder　百来个

4.由不定代词与基数词组成。如：

ɢɑhş jiɣərmə　十几个

中央民族大学图书馆

ɢahʤyz 好几百个

(四) 集合数词 由数词和代词组成。如：

ʂigə ɣo 咱俩，两人一起 (<ʂigə xo)

ʂigehsə 他们俩一起 (<ʂigə ehsə)

数词也可以表示它所修饰的事物，而具有人称和格的变化。

四、量词

可分为物量词和动量词。

(一) 物量词

bɑzi 把 bər bɑzi ʤəusɑj 一把韭菜

due 对 uʂ due sərgɑ 三对耳环

(二) 动量词

gɑht 次 bər gɑht gehldi来了一次

bien 遍 uʂ bien oŋʂəhdə 读了三遍

五、代词

可分为人称代词、指示代词、反身代词、性质代词、疑问代词、确定代词、不定代词和物主代词。这些代词大都有数、人称、格等变化。

(一) 人称代词 可分为三个人称，每个人称均有数的区别。第三人称又分在场的、不在场的和较远的。

	单 数	复 数
Ⅰ	men 我	məs～məz～məsder～məzder我们
Ⅱ	sen 你	seler 你们
Ⅲ	gol 他(在场的)	golar 他们(在场的)
	ol他(不在场的)	olar 他们(不在场的)
	ɑ他(较远的)	ɑlar 他们(较远的)

gol、ol、ɑ 也可指一般事物，意思是“那个”，所以它们也是指示代词。

人称代词有格的变化，因伴有语音变化，所以，某些变格后的形式中，原词根略有差异。

中央民族大学图书馆

人称代词变格表

数 \ 人称 \ 格		主格	领格	向格	宾格	位格	从格
单数	Ⅰ	men	menəŋ	maɣa	menə	mende	menden
	Ⅱ	sen	senəŋ	saɣa	senə	sende	senden
	Ⅲ$_1$	gol	gonəŋ	goɣa	gonə	gonda	gondan
	Ⅲ$_2$	ol	onəŋ	oɣa	onə	onda	ondan
	Ⅲ$_3$	a	anəŋ	aɣa	anə	anda	andan
复数	Ⅰ	məs	məsdəŋ	məsɣe	məsdə	məsde	məsden
	Ⅱ	seler	selernəŋ	selerɣe	selernə	selerde	selerden
	Ⅲ$_1$	golar	golarnəŋ	golarɣa	golarnə	golarda	golardan
	Ⅲ$_2$	olar	olarnəŋ	olarɣa	olarnə	olarda	olardan
	Ⅲ$_3$	alar	alarnəŋ	alarɣa	alarnə	alarda	alardan

中央民族大学图书馆

（二）指示代词　指示代词有近指、远指及单复数。

	单　　数	复　　数
近指	bu 这个	bular 这些
指远	gol 那个（眼前的）	golar 那些（眼前的）
	ol 那个（别处的）	olar 那些（别处的）
	ɑ 那个（较远的）	ɑlar 那些（较远的）

指示代词变格表

格＼数	单　　数	复　　数
主　格	bu （这个）	bular（这些）
领　格	bunəŋ～mənəŋ	bularnəŋ
向　格	buɣɑ～muɣɑ～baɣɑ	bularɣɑ
宾　格	bunə～mənə	bularnə
位　格	məndɑ	bulardɑ
从　格	məndɑn	bulardɑn

指示代词 gol、ol、ɑ 的变格与第三人称代词相同。

（三）反身代词　有 uzu 和 ehsə，都是“自己”的意思。它也有人称及数的变化。

数＼人称	uzu	ehsə	汉　义
单数	Ⅰ men uzu	men ehsə	我 自 己
	Ⅱ sen uzu	sen ehsə	你 自 己
	Ⅲ gol uzu	gol ehsə	他 自 己
	ol uzu	ol ehsə	他 自 己

中央民族大学图书馆

复数	Ⅰ məs uzu(uzuler)	məs ehsə(ehsəler)	我们自己
	Ⅱ seler uzu(uzuler)	seler ehsə(ehsəler)	你们自己
	Ⅲ golar uzu(uzuler)	golar ehsə(ehsəler)	他们自己
	olar uzu(uzuler)	olar ehsə(ehsəler)	他们自己

反身代词也可以有格的变化。

（四）性质代词　由代词加-dαɣ／-deɣ 组成，表示具有类似某种事物的属性。在有的-dαɣ 前可加-n 或伴有其它语音变化。如：

bu 这个 ⟶ bundαɣ～məndαɣ 象这样的

gol 那个 ⟶ gondαɣ 象那样的

men 我 ⟶ mendeɣ 象我一样的

性质代词也可以有格的变化。

（五）疑问代词　对事物提出疑问，它也有数、格、人称的变化。

最基本的疑问代词是：ni 什么 kəm 谁 ɢαj 哪个，此外还有 niʤi 几个 nime 什么 niʤik 什么样的，kəmdeɣ 象谁一样 的 ɢαjdαɣ 哪样的 ɢαhʤɑn 什么时候等等。

疑问代词 ni 和 kəm 的变化

格＼数	ni 什么		kəm 谁	
	单数	复数	单数	复数
主格	ni～ne	niler	kəm	kəmner
领格	ne əŋ	nilernəŋ	kəmnəŋ	kəmnernəŋ
向格	neɣe	nileryə	kəmge	kəmneryə
宾格	ninə	nilernə	kəmnə	kəmnernə
位格	nede	nilerde	kəmde	kəmnerde
从格	neden	nilerden	kəmden	kəmnerden

（六）确定代词　表示所指代的事物很明确。确定代词有 xo 全体，大家，bαrə 所有的。它们也有人称和格的变化。

中央民族大学图书馆

（七）不定代词　表示所指代的事物的数量、性质、对象等很不明确，也不强调其确切性。

不定代词有 me～be 某物、neme～nime 某物、 bərmel'有些．等等。

不定代词也有人称和格的变化。

（八）物主代词　领格的代词或名词加 -gə／-gə̑，表示归其所有之物。如：

menəŋ + -gə ⟶ menəŋgə 属于我的

ʃyeʃonəŋ + -gə ⟶ ʃyeʃonəŋgə 属于学校的

物主代词可以有格的变化。

六、动词

动词有态、式、时、体等语法变化。各种态、式、时的动词大都有肯定、否定、疑问、反问等不同形式。

（一）动词的态

1.主动态　表示动作是句子的主体，也就是主语所表示的人或事物，主动进行的，它没有专门的附加成分。如：

di-～de-　说　　bol-　成为

gara-　　看　　un-　出

这些主动态的动词又可分为及物动词和不及物动词，能带直接宾语的为及物动词如“说”，“看”；不能带直接宾语的为不及物动词如“成为”、“出”。

2.被动—反身态　表示句子的主体是动作的受事，或者表示主体自身的不依赖外力的活动、变化和感觉。

被动—反身态由动词词干加-l／-əl／-ul／-lə／-n／-ən 构成。

-l 和-n 加在元音结尾的词干之后；-əl／-ul 和-ən 加在辅音结尾的词干之后；-lə 多加在r 之后。如：

dʒ̣asda- 发光 + -l ⟶ dʒ̣asdal- 闪光

pət- 完成 + -əl ⟶ pədəl- 被完成

jar- 劈开 + -lə ⟶ jarlə- 裂开

al- 拿 + -ən ⟶ alən- 带上

3.使动态　表示句子的主体以某种方式使另一客体进行某一动作，发生某一变化，而本身未直接进行。

构成使动态的附加成分：

中央民族大学图书馆

（1）动词词干＋-t／-ət

-t 加在以元音及 r、j 结尾的词干之后；-ət 加在以其它辅音结尾的词干之后。如：

dara- 梳＋-t⟶darat- 替梳

aş- 开＋-ət⟶aşət- 揭开

（2）动词词干加-dər／-dur

-dər 在元音或辅音结尾的词干之后都可用；-dur 只用于带圆唇元音的少数词之后，但不稳定。如：

ji- 吃＋-dər⟶jidər- 喂，使吃

un- 出＋-dur⟶undur- 拿出

（3）动词词干＋-ər／-ar／-er／-ir／-ur／-yr

这种附加成分不用于元音结尾的词干之后，只用于辅音结尾的词干之后。-ər 可加在带有各种不同元音的词干之后。如：

əşt- 推＋-ər⟶əşdər- 使推

duɣ- 生＋ər⟶duɣər- 助产

ɢohp- 起＋-ar⟶ɢovar- 扶起，建筑

dus- 下＋-ur⟶dusur- 使下

（4）动词词干＋-ɣar／-ɣər／-gər 构成 如：

das- 溢出＋-ɣar⟶dasɣar-弄溢出

jeht- 到达＋-gər⟶jehtgər- 送到

4.交互—共同态 表示句子主体(应是复数的）相互进行某种动作，或共同进行某种动作。它由动词词干＋-s／-əs／-is构成。

-s 加在元音结尾的词干之后；-əs 加在以辅音结尾的词干之后，个别词加-is。如：

di- 说＋-s⟶dis- 商量

gør- 见＋-əs⟶gørəs- 会见

aht- 射＋-is⟶ahtis- 打仗

（二）动词的式和时

动词的式表达说话人对所说动作、行为的态度.有陈述式、条件式、祈使式三种。

时表示说话人谈到的动作、行为进行的时间.

1.陈述式 有过去、现在、将来三种时,各个时的动词又有直陈与询问两种语气和肯定、否定两种形式,故一般均有肯定、否定、疑问、反问四种型.此外，各个时的动词均有确切口气与普通口气之分，它们与语气

中央民族大学图书馆

是互不相同的语法范畴。

（1）过去时　分确切过去时、普通过去时。

a.确切过去时　构成方式如下：

肯定型：动词词干＋-də／-di

否定型：动词词干＋-mɑ／-me／-bɑ／-be＋-də／-dɪ

疑否型：动词词干＋-dəm

反问型：动词词干＋-mɑ／-me／-bɑ／-be＋-dəm

如：

aht- 射　ahtdə 确实射了　ahtdəm 确实射了吗
　　ahtbahdə 确实没射　ahtbahdəm 确实没射吗

gəl- 来　gehldi 确实来了　gehldəm 确实来了吗
　　gelmehdi 确实没来　gelmehdəm 确实没来吗

b.普通过去时　构成方式如下：

肯定型：动词词干＋-p／-əp＋dro（是）

否定型：动词词干＋-men／-ben＋dro（是）

疑问型：动词词干＋-p／-əp＋drəm（是吗）

反问型：动词词干＋-men／-ben＋drəm（是吗）

如：

ɢara- 看　ɢarap dro 看了　ɢarap drəm 看了吗
　　ɢaramen dro 没看　ɢaramen drəm 没看吗

ajt- 问　ajdəp dro 问了　ajdəp drəm 问了吗
　　ajtben dro 没问　ajtben drəm 没问吗

少数动词词干可加-ap／-ep／-ip／-up／-yp，但除个别词外，大多不稳定。

确切过去时强调动作的确切性，用于目睹的、明确无疑的事实；普通过去时不强调动作的确切性，用于一般情况，包括非目睹的和不需强调确切性的动作。

西部裕固语陈述式没有人称附加成分，但在一般情况下，在各种语气不同的句子中，人称与口气、型（语气及肯定、否定）之间有一定的搭配关系，在直陈语气的句子中，第一人称多用确切口气；在询问语气的句子中，则第二人称多用确切口气。如：bar- 去（有横线的为确切口气的，其余为普通口气的）

中央民族大学图书馆

人称 \ 口气 \ 型	直陈语气		询问语气	
	肯定型	否定型	疑问型	反问型
I men, məs	bahrdə	barmahdə	barəp drəm	barmen drəm
II sen, seler	barəp dro	barmen dro	bahrdəm	barmahdəm
III gol, golar	barəp dro	bramen dro	harəp drəm	barmen drəm

但是，在少数特定情况下，也会出现相反的情况。

（3）现在时　分确切现在时、普通现在时。

a.确切现在时　构成方式如下：

肯定型：动词词干＋-p／-əp／-op＋bar（有）

否定型：动词词干＋-v／-əv／-ov～-o＋joq（无）

疑问型：肯定型＋me（吗）

反问型：否定型＋be（吗）

-p，-v 加在以元音结尾的词干之后；-əp／-op，-əv／-ov 加在以辅音结尾的词干之后。-o 与-v／-əv／-ov 作用相同，可加在除 y 以外的元音和辅音之后。但加在除 e、i 之外的元音之后时，词干的最后一个元音脱落。如：

gajla- 跑　gajlap bar 确实在跑

gajlap bar me 确实在跑吗

gajlav joq～gajlo joq 确实没在跑

gajlav joq be～gajlo joq be 确实没在跑吗

少数动词词干可加 -ap／-ep／-ip／-up，-av／-ev／-iv／-uv。

b.普通现在时　构成方式如下：

肯定型：动词词干＋-v／-əv／-ov～-o＋dro（是）

否定型：动词词干＋-v／-əv／-ov～-o＋joq（无）＋dro（是）

疑问型：动词词干＋-v／-əv／-ov～-o＋drəm（是吗）

反问型：动词词干＋-v／-əv／-ov～-o＋joq（无）＋drəm（是吗）

-v／-əv／-ov～-o 的附加规则与确切现在时的相同

确切现在时与普通现在时的相互关系与过去时的相同。在一般情况下，各人称与口气、型之间的搭配关系也相同。如：bar- 去

中央民族大学图书馆

口气 / 人称	直陈语气		询问语气	
	肯定型	否定型	疑问型	反问型
Ⅰ men, məs	barəp bar	barəv joq	barəv drəm	barəv joq drəm
Ⅱ sen, seler	barəv dro	barəv joq dro	barəp bar me	barəv joq be
Ⅲ gol, golar	barəv dro	barəv joq dro	barəv drəm	barəv joq drəm

同样，在特殊情况下，可以反过来运用。

（3）将来时　有确切将来时，普通将来时和确切预计将来时，普通预计将来时两组，共四种形式。

a. 确切将来时　构成方式如下：

肯定型：动词词干 + -Gəş／-ɣəş／-gəş

否定型：动词词干 + -Gəmes／-ɣəmes／-gəmes

疑问型：肯定型 + me（吗）

反问型：否定型 + me（吗）

G 开头的加在带后元音并以塞音或鼻音结尾的词干之后；g开头的加在带前元音（个别词带 u）并以塞音或鼻音结尾的词干之后；ɣ开头的加在以元音或其他辅音结尾的词干之后。如：

maŋ- 走　maŋGəş 确实将走

maŋGəş me 确实将走吗

maŋGəmes 确实将不走

maŋGəmes me 确实将不走吗

bol-成为　bolɣəş 确实将成为

bolɣəş me 确实将成为吗

bolɣəmes 确实将不成为

bolɣəmes me 确实将不成为吗

说话速度较快时，-Gəş／-gəş／-ɣəş 会变为-qəş／-kəş／-xəş。

b. 普通将来时　构成方式如下：

肯定型：动词词干 + -Gəş／-ɣəş／-gəş + dro（是）

否定型：动词词干 + -Gəmes／-ɣəmes／-gəmes + dro（是）

疑问型：动词词干 + -Gəş／-ɣəş／-gəş + drəm（是吗）

中央民族大学图书馆

反问型：动词词干＋-Gəmes／-ɣəmes／-gəmes＋drəm（是吗）

-Gəʂ／-ɣəʂ／gəʂ 及 -Gəmes／-ɣəmes／-gəmes 等附加成分的附加规则与确切将来时的相同。如：

manˉ 戴　manGəʂ dro 将戴　manGəʂ drəm 将戴吗
manGəmes dro 将不戴　manGəmes drəm 将不戴吗

c.确切预计将来时　构成方式如下：

肯定型：动词词干＋-GO／-ɣO

疑问型：动词词干＋-Gəm／-ɣəm

否定型、反问型与确切将来时的一样。

G 开头的加在以塞音和鼻音结尾的词干之后，ɣ开头的加在以元音和其它辅音结尾的词干之后。如：

ahtˉ 射　ahtGo 确实要射　ahtGəm 确实要射吗
berˉ 给　berɣo 确实要给　berɣəm 确实要给吗

d.普通预计将来时　构成方式如下：

肯定型：动词词干＋-j／-ej＋dro（是）

否定型：动词否定词干＋-s＋dro（是）

疑问型：动词词干＋-j／-ej＋drəm（是吗）

反问型：动词否定词干＋-s＋drəm（是吗）

以 e、i、y 结尾的词干直接加 -j；以其它元音结尾的词干把元音改为 e 再加-j，以辅音结尾的词干加-ej。如：

diˉ 说　dij dro 会说　diɣ drəm 会说吗
dimes dro 不会说　dimes drəm 不会说吗
gelˉ 来　gelej dro 会来　gelej drəm 会来吗
gelmes dro 不会来　gelmes drəm 不会来吗

确切将来时、确切预计将来时与普通将来时、普通预计将来时的相互关系与过去时相同；在一般情况下各人称、口气、型的搭配关系也与过去时的相同。如：barˉ 去

中央民族大学图书馆

口气 / 人称	直陈语气		询问语气	
	肯定型	否定型	疑问型	反问型
Imen, məs	baryəş(er)	baryəmes(er)	baryəş drəm	baryəmes drəm
Ⅱsen, seler	baryəş dro	baryəmes dro	baryəş me(r)	baryəmds me(r)
Ⅲgol, golar	baryəş dro	baryəmes dro	baryəş drəm	baryəmes drəm
I men, məs	baryo	baryəmes	barej drəm	baryəmes drəm
Ⅱsen, seler	barej dro	barmas dro	baryəm	baryəmes me(r)
Ⅲgol, golar	barej dro	barmas dro	barej drəm	baryəmes drəm

中央民族大学图书馆

2.条件式　有肯定型与否定型。同陈述式一样，也没有人称附加成分。

肯定型：动词词干＋-sa／-se

否定型：动词否定词干＋-sa／-se

如：

aŋna- 听　aŋnasa 如果听　aŋnamasa 如果不听

di- 说　dise 如果说　dimese 如果不说

条件式动词既可以表示虚拟的动作，假设的情况，也可表示后一动作的先导动作。

3.祈使式　有肯定型与否定型，三个人称有不同的形式，但都不是人称附加成分。同一人称不分单复数，只是在第一人称复数时，有排除式（我们）与包括式（咱们）之分。祈使式用于提出要求、愿望或命令。其构成方式如下：

肯定型：

Ⅰ动词词干＋-en／-jen／-n（排除式）

动词词干＋-enə／-jenə／-nə（包括式）

Ⅱ动词词干

Ⅰ动词词干＋-gej／-ɣej／-gej

否定型：

Ⅰ动词否定词干＋-s（排除式）

动词词干＋-me／-be＋-nə（包括式）

Ⅱ动词否定词干

Ⅰ动词否定词干＋-ɣej

以a、ə、u结尾的词干要去掉元音再加-en／-enə；以e、i、y结尾的加-n／-nə。以ə、i、u、y结尾的词干还可加-jen／-jenə。以辅音结尾的词干加-en／-enə。

-gej加在带有后元音，并以塞音或鼻音结尾的词干之后；-gej加在带有前元音（个别带u)并以塞音或鼻音结尾的词干之后；-ɣej加在以元音或其它辅音结尾的词干之后。

-me加在以元音和除塞音以外的辅音结尾的词干之后；-be加在以塞音结尾的词干之后。不论词干元音如何，均加-me／-be再加-nə。如：

bar- 去　baren 我（们）去吧　barmas 我（们）别去吧

barenə 咱们去吧　barmenə 咱们别去吧

中央民族大学图书馆

bar 你（们）去吧　barma 你（们）别去吧
baryej 让他（们）去吧　barmayej 让他（们）别去吧

di-（~de-）说

den~dijen~dejen 我（们）说吧
denə~dijenə~dejenə 咱们说吧
de~di 你（们）说吧
deɣej~diɣej 让他（们）说吧
demes~dimes 我（们）别说吧
demenə~dimenə 咱们别说吧
deme~dime 你（们）别说吧
demeɣej~dimeɣej 让他（们）别说吧

（三）动词的体

动词的体说明动作进行的速度、是否完成、是否能够进行等状态。体是通过附加成分来表示的。

西部裕固语的动词有：迅速体、坚决体、将近体、能动体、完成体和接近体。

1.迅速体　表示动作“快速地”进行。构成方式是：

动词词干+-et-/-jet-

以i、u、y结尾的词干加-jet，以其它元音结尾的词要去掉元音，换成-et。u结尾的也可换成-et。以辅音结尾的词之后加-et。如：

ji- 吃⟶jijet- 快吃⟶jijetdi 很快地吃了
ɢarɑ- 看⟶ɢaret- 快看⟶ɢaredəp dro 很快地看了
maŋ- 走⟶maŋet- 快走⟶maŋetɢəş 将快快地走

2.坚决体　表示动作“坚决地”、“干脆地”、“彻底地”进行。构成方式是：

动词词干+-p/-əp+-at-，同时p变为v。例如：

qalɑ- 盖⟶qalavat- 盖好⟶qalavatdə 已盖好了
ber- 给⟶berəvat- 给掉　berəvatsa 如果给掉的话

3.将近体　表示动作“将近”进行，“快要”进行。构成方式是：

动词词干+-ɢəlɑ-/-ɣəlɑ-/-gəle-/-ɣəle-

带ɑ的加在带后元音的词之后；带e的加在带前元音的词之后；带ɢ、g的加在以鼻音或塞音结尾的词干之后；带ɣ的加在以元音或其它辅音结尾的词干之后。如：

中央民族大学图书馆

başda- 开始 ⟶ başdayəla- 快要开始 ⟶ başdayəlap dro 快开始了

jeht- 到 ⟶ jehtgəle- 快要到 ⟶ jehtgəlep dro 快要到了

4.能动体　表示动作“可以”进行，“能够”进行。构成方式是：

动词词干十-al-／-jal-

-al 加在以辅音结尾的词干之后；-jal 加在以元音结尾的词干之后。但元音结尾的也可加 -al。

这种体只有否定型，未见其肯定型。如：

bar- 去 ⟶ baralyəmes dro 将不能去

danə- 认识 ⟶ danəjalmen dro 没认出来

5.完成体　表示动作“全部完成”、”彻底完成”。构成方式是：

动词词干＋-oht-～-ost-，-ohder-～-osder-

以辅音和 e、i、y 结尾的词干直接加上述附加成分，但舌尖元音 i 和 ɑ、ə 要去掉再加上述附加成分；词中有 u 则附加成分中的 o 变为 u。如：　tarda- 扔　tardohtdə～tardostdə 扔掉了

tardohdehrdə～tardosdehrdə

al- 拿　alohtsa～alohderse～alosderse 如果拿掉

只有及物动词才有完成体

b.接近体　表示动词“接近”进行，“几乎”、“差一点”要进行。一般用于说话人认为不应该进行的动作。　构成方式是：

动词词干＋-ɑ／-e／-j＋jaz-

以 e、i、y 结尾的词干加-j，以其它元音结尾的词干要换成-ej。以辅音结尾的词干分别加-ɑ／-e。如：

qala- 盖 ⟶ qalejjaz- 几乎盖 ⟶ qalejjazyaş 几乎要盖了

jylər- 杀 ⟶ jylərejaz ⟶ 几乎杀 ⟶ jylərejazəp dro 几乎要杀了

这种体没有将来时、现在时，也没有否定、反问等型和条件式、祈使式。

（四）形动词

形动词有过去时，现在时、将来时。但现在时形动词有时也用于过去。此外，还有经常性形动词。这几种形动词都有肯定型与否定型。

1.过去时形动词

肯定型：动词词干＋-gan／-yan／-gen／-yen

否定型：动词否定词干＋-yan／-yen

中央民族大学图书馆

以 G、g 开头的加在以塞音和鼻音结尾的词干之后；以 ɣ 开头的加在以元音和其它辅音结尾的词干之后。如：

maŋ- 走　maŋGan 走过了的　maŋmaɣan 没走过的

gel- 来　gelɣen 来过了的　gelmeɣen 没来过的

2.现在时形动词

肯定型：动词词干＋-oɣan

否定型：动词词干＋-omaɣan

以 e、i、y 结尾或以辅音结尾的词干之后直接加上述附加成分；以其它元音结尾的词干要去掉元音再加上述附加成分。如：

dəle- 找　dəle'oɣan 正在找的　dəle'omaɣan 没在找的

Gara- 看　Garoɣan 正在看的　Garomaɣan 没在看的

这种形式有时也用于过去时。

3.将来时形动词　分为两种：

主观将来时形动词——偏重于说明被修饰者进行动作的意志。

客观将来时形动词——偏重于说明被修饰者客观上进行动作的趋势或可能性。

（1）主观将来时形动词　构成方式如下：

肯定型：动词词干＋-Gə／-ɣə／-gə＋dioɣan

否定型：动词词干＋-Gə／-ɣə／-gə＋diomaɣan

-Gə／-gə 加在以塞音或鼻音结尾的词干之后；-ɣa 加在以元音或其它辅音结尾的词干之后。

如：　Gara- 看　GaraɣədioɣanGaraɣə 将要看的

Garaɣə diomaɣan 将不看的

jy- 洗　jyɣə dioɣan 将要洗的

jyɣə diomaɣan 将不洗的

否定型也可采用另一构成方式：

动词词干＋-Gəmes／-ɣəmes／-gəmes＋dioɣan

如：GaraɣəmesdioɣanGaraɣəmes 将不看的

（2）客观将来时形动词　构成方式如下：

肯定型：动词词干＋-r／-ar／-er／-jer／-ir

否定型：动词否定词干＋-s

以 a、u 结尾的词干去掉元音加 -er；以 e 结尾的词干加 -r；以 ə、i、y 结尾的词干加-jer。

带有 ə、e、i、ø、y 并以辅音结尾的词干加 -er；带 a、o、u 并以

中央民族大学图书馆

辅音结尾的词干加-ar 或-er。个别词因发生语音变化而用-ir。如：

di- 说　dijer 会说的　dimes 不会说的

əʂ- 喝 hidʒir 会喝的　əʂmes 不会喝的

4.经常性形动词　表示动作的一贯性、经常性。

肯定型：动词词干＋-ɢaq／-ɣaq／-gek／-ɣek

否定型：动词否定词干＋-s

以 ɢ、g 开头的加在以塞音和鼻音结尾的词干之后，以 ɣ 开头的加在以元音和其它辅音结尾的词干之后。

ɢara- 看　ɢaraɣaq 经常看的　ɢaramas 不常看的

mən- 骑　məngek 经常骑的　mənmes 不常骑的

形动词和动词一样可以有各种态；和形容词一样可有数、格的变化。

（五）副动词

副动词有时、体、肯定、否定等变化，个别情况下可以有级的变化。

副动词分为：过去-完成体副动词、现在-未完成体副动词、将来时副动词、否定副动词、目的副动词及进行副动词。

1.过去-完成体副动词　表示已经完成的、非延续性的、一次性的或发生于主要动作之前的动作。

（1）由动词词干＋-p／-əp／-op构成。与普通过去时中的相同，不再举例。

（2）由动词词干＋-ɢaʂ／-ɣaʂ／-geʂ／-ɣeʂ 构成。

以 ɢ、g 开头的加在以塞音或鼻音结尾的词干之后；以 ɣ 开头的加在以元音或其它辅音结尾的词干之后。如：

jala- 押　jalaɣaʂ 押了

di- 说　diɣeʂ 说了

saɢən- 想　saɢənɢaʂ 想了

jeht- 到　jehtgeʂ 到了

这种副动词也有否定形式，由否定词干构成。如：

maŋ- 走　maŋmaɣaʂ 没走

pude- 吹　pudemeɣeʂ 没吹

2.现在-未完成体副动词　表示未完成的、持续性的、多次性的或与主要动作同时进行的动作。

（1）由动词词干＋-v／-əv／-ov～-o构成

与确切现在时中的相同，不再举例。

（2）由动词词干＋-a／-e／-j～-je／-i 构成。

中央民族大学图书馆

以辅音结尾的词干之后加-ɑ／-e；以元音结尾的词干加-j～-je。但以ɑ、ə、u 结尾的要换成-ej。个别的加-i。如：

maŋ- 走 ⟶maŋɑ 走着

sɑgə- 等待 ⟶sɑgej 等待着

sɑzˌ- 洒 ⟶sɑdzˌi 洒着

这种副动词可与系动词连用，表示经常发生的动作。

3.将来时副动词　表示将要进行的动作。由动词词干＋-gəş /-ɣəş/ -gəş 构成。与确切将来时中的相同，不再举例。

4.否定副动词　表示未完成、未进行的动作。由动词词干＋-men／-ben 构成。与普通过去时中的相同，不再举例。

5.目的副动词　表示主要动作之目的。由动词词干＋ -gəlɑ／-ɣəlɑ/ -gəle／-ɣəle 构成。

以 g、g 开头的加在以塞音或鼻音结尾的词干之后；以 ɣ 开头的加在以元音或其它辅音结尾的词干之后。如：

ɑht- 射　ɑhtgəlɑ 为了射

dəhk- 缝　dəhkgəle 为了缝

6.进行副动词　表示伴随、趁便进行的动作或反复多次进行的动作。由动词词干＋-gɑndzˌɑ／-ɣɑndzˌɑ／-gendʒe／-ɣendʒe 构成。

以 g、g 开头的加在以塞音或鼻音结尾的词干之后；以 ɣ 开头的加在以元音或其它辅音结尾的词干之后。如：

sɑt- 卖　sɑtgɑndzˌɑ 趁便卖

gel- 来　gelɣendʒe 趁便来

（六）动名词

由动词派生并兼有动词和名词的某些特性的词叫动名词。它的形式与客观将来时形动词相同，也有否定形式。可以变格。

（七）系动词

联系主语和谓语，表明主语的属性、动作、状态或变化，并有较特殊形式的动词为系动词。

1.系动词的各种形式：

（1）er 有“是、对、是正确的”之意。由它演变的词有emes“不是、不对”；ehgən“可能是的”、“大概是的”；erse “居然是”；mer～ber“是吗”；mehgən～behgən“大约是吗”。

（2）dro 有“是、存在、是有的”等意思。由它演变的词有 drəm“是吗，有吗”；dərsɑ“居然是”；dəhgən～təgən “肯定是”等等。

中央民族大学图书馆

2.系动词的主要用法

（1）可以用在名词，形容词、数词、代词等静词之后；

（2）还可以用在副动词、形动词之后；

（3）er 和 dro 可以连用，表示“是对的”、“是正确的”等义。

（八）助动词

某些可以单独使用的动词，与副动词连用时，原有词义发生变化而表示各种附加于副动词的情态意义，起辅助的作用，这就是助动词。助动词除表示情态意义外，还表示式、时等语法意义。

常用的助动词有：

1.dʐida-“能干”作助动词时表示“能”、“会”，强调进行某种动作的能力或可能性。如：

gol amәhdan ahdәv dʐidaɣaq dro.他会打猎。

2.jada-“无能”作助动词与 dʐida- 相反，表示“不能、不会”强调不具备进行某种动作的能力或可能性。如：

gonәŋ bu ɑula aht jaxşi ɣo jorɣa maŋov jadej dro.

他的这匹枣骝马不会好好地走步。

3.qɑl-“留下”作助动词时表示动作告一段落，并处于静止状态。如：

ardaq uzup qap dro.小宝贝睡着了。

4.bol-“成为”作助动词时表示动作进行得足够了。如：

men ɑrɑhgәnә hidʒip bohldә, ɑm әşɣәmes.我把酒喝足了，不再喝了。

5.olur-“住”作助动词时表示动作暂时维持现状、暂时继续下去。如：

nerɑgә udʐun sen әlәkge tuduv olur.你把（绳子的）那一头暂时抓在手中。

6.un-“出”作助动词时表示动作完毕、完成。如：

men semennә hidʒiv ungeş lɑ barɣәş.我吃完饭就走。

7.gɑrɑ-“看”作助动词时，表示动作的试探性、试验性。如：

bu tor dadәɣ er dej dro, men bәr jiv gɑren.据说这桃子很甜，我来吃吃看。

8.ber-“给”作助动词时表示动作是为某人进行的。如：

ʃozuxue kɑjlernә xosәŋgɑ dip ber.你去给大家通知开小组会的事。

中央民族大学图书馆

9.joz-“通过”作助动词时，表示动作早已进行。如：

mənə mayа div jozyan me？你对我说过这件事吗？

10.kər-“进”，作助动词时表示动作痛快地、尽情地、放手地进行。如：

seler nidʒik jidʒen bolsa ma dip kər.不论你们有什么样的意见都尽管说吧。

11.sal-“放”，作助动词时表示动作无顾虑地、专心致志地进行。如：

pudəynə oŋʂip sal.你专心地读书去。

12.al-“拿”作助动词时表示动作完满地、如愿地进行。如：

gojdʐilar gol aq jynə dəhgəv aləp dro.牧羊人把那顶帐篷支起来了。

七、副词

西部裕固语的副词可分为程度副词、时间副词、方位副词、景况副词。

（一）程度副词　说明事物各种性质的程度。

如：　qaldʐa 太、mule 很、jiŋ 最、dandʒin 特别。

（二）时间副词　说明动作、状态发生的时间。

如：　am 现在、刚刚，ʃen 先、amehgə 立刻，马上。

（三）方位副词　说明动作的趋向。如：berə 往这边，jorə 向上面、向南、guzu 向下、向北、gahdar～qadar 往后面、dasgar～dasyar 向外面。

（四）景况副词　说明动作变化进行的方式、状况。如：dahgə 还，尚、bəle 一道，一同、dajlə 根本、dodi 到底、ene 再，又、guaŋ 光。

八、后置词

后置词用于名词、代词、某些名词性词组和某些副词之后，表示动作的方向、工具、界限、方式等意义。后置词可分为三类。

（一）用于主格之后的：budʒin～vudʒin～odʒin，bulen～olen“用，以；和，同”。sen“每一个，逐个”。

（二）用于向格之后的：diye“直到……为止”这个词专用于表示某一段时间或空间的终点。

中央民族大学图书馆

（三）用于从格之后的：doɣər “除……之外”、soŋ “从……以后”、berə “从……以来”。

九、助词

表示各种语气。根据在句中的位置，助词可分为以下两种：

（一）用在句中的：la “就，只”（表示强调，加重语气）、ma～ba “也、嘛”（表示重复，相同，转折，让步）。

（二）用在句末的：me～be，mu～mo 吗（表示疑问）、ba～va 吧（表示怀疑）。

十、感叹词

可分为表达感情的、呼唤人或应答的、呼唤或驱赶家畜家禽的。如：

（一）表达感情的：

a 啊（表惊奇、痛苦）

aj 哎（表为难，后悔）

he 嘿（表赞赏）

（二）呼唤人或应答的：

hojt～tajt，xej喂（呼唤人）

ale～ole，ʤo对，是的

ja～je是的，好的，行

（三）呼唤或驱赶家畜家禽

moʂ-moʂ 唤牛

drəʂ-drəʂ 唤绵羊

duʃə-duʃə 赶马、驴前进

十一、摹拟词

可分为摹拟声音和摹拟动态两类。

（一）摹拟声音的：

dəŋgər-daŋgər 丁当（金属、玉器互碰声）

ʂar-ʂar 哗哗（流水声）

miav-miav 喵喵（猫叫）

（二）摹拟动态的：

ʈʂoʤan-ʈʂuʤan 一颠一跛地

tər-tər 索索发抖状

中央民族大学图书馆

gəl-ɣal （眼睛）贼溜溜地

西部裕固语常见构词附加成分表

一、构成名词的附加成分

（一）由名词构成名词

附加成分	例　　词
-dʑi（-ʈʂi）	teryen火车 ⟶ teryendʑi赶车人 doj送亲队 ⟶ dojdʑi送亲者
-ləɣ/-dəɣ/-nəɣ	jer地方 ⟶ jerleɣ 停尸处 kembeʂ胸饰 ⟶ kembeʂdəɣ妇女 julɣən红柳 ⟶ julɣənnəɣ 红柳滩
-dərəq（～-drəq）	moen脖子 ⟶ moendrəq 领子 saɢal胡子 ⟶ saɢaldərəq系帽带

（二）由动词构成名词

附加成分	例　　词
-ɢə/-ɣə	dahrt-拉 ⟶ dahrtɢə 带子 sana-点数 ⟶ sanaɣə 佛珠
-ɢəʂ/-ɣəʂ	dahrt-称 ⟶ dahrtɢəʂ 秤 jy-洗 ⟶ jyɣəʂ 洗碗布
-q/-ɣ/-əq/-əɣ	qala-盖 ⟶ qalaq 盖子 jama-补 ⟶ jamaɣ 补丁 jumət-集合 ⟶ jumədəq 集会 em-吸乳 ⟶ eməɣ 乳房
-ma/-me/-ba/-be	ʈʂoɢe-坐 ⟶ ʈʂoɢema 椅子 ʧygə-赠 ⟶ ʧygəme 赠礼词 sat-卖 ⟶ saj satba 菜贩 dəhk-缝 ⟶ gezɣə dəhkbe 裁缝

中央民族大学图书馆

-dʐəq	jɑsdɑn-枕 ⟶jɑsdɑndʐəq 枕头
-ɣɑq	-or割 ⟶orɣɑq 镰刀
-əm	jor-编 ⟶jorəm 褐子
-mɑq	jɑz-摊 ⟶jɑzmɑq 煎饼
-dəq	bɑs-压 ⟶bɑsdəq 收敛

二、构成形容词的附加成分

(一)由名词构成形容词

附加成分	例　　词
-ləɣ/dəɣ/-nəɣ	ɑjəɣ命运 ⟶ɑjəɣləɣ幸运的 ɢəʂ颜色 ⟶ɢəʂdəɣ色浓的 dʐɑn生命 ⟶dʐɑnnəɣ有生命的
-ɢə/-gə	qəs冬季 ⟶qəsɢə冬季的 ɟyde在家里 ⟶ɟydegə在家里的
-dɑɣ/deɣ	su水 ⟶sudɑɣ象水似的 bedʒin猴 ⟶bedʒindeɣ象猴子似的

(二)由动词构成形容词

附加成分	例　　词
-q/-ɣ/-k	tusɑ-绊,拴 ⟶tusɑq马绊索 kəʧi-变小 ⟶kəʧiɣ小的 bezə-变大 ⟶bezək大的

中央民族大学图书馆

三、构成动词的附加成分

附加成分	例　　词
-ɑ/-e	sɑn数目 ⟶ sɑnɑ-点数 jiɣ轻的 ⟶ jiɣe-变轻
-lɑ/-le/-dɑ/-de -nɑ/-ne	jer歌 ⟶ jerlɑ-唱歌 sudʒiɣ信仰 ⟶ sudʒiɣle-信仰 bɑʂ头 ⟶ bɑʂdɑ-开始 gøz眼 ⟶ gøzde-嵌 qɑm萨满 ⟶ qɑmnɑ-跳神 jiləm胶 ⟶ jiləmne-用胶粘
-ɑr/-er/-ər	ɑq白 ⟶ ɑʁɑr-发白、发亮 gyk蓝 ⟶ gyger发青、发绿 qɑq干的 ⟶ qɑɣər-炒、弄干
-ɣɑr	bɑʂ头 ⟶ bɑʂɣɑr-办理、处罚

四、构成副词的附加成分

附加成分	例　　词
-ʁɑr(～-ɣar) -ger(～-ɣer)	dɑs外面 ⟶ dɑsʁɑr向外面 əʂ里面 ⟶ əʂger向里面
-dʐɑ	jɑnqəs单独 ⟶ jɑnqəsdʐɑ单独地 dʐən真的 ⟶ dʐəndʐɑ真正地

中央民族大学图书馆

（川）新登字002号

西部裕固汉词典

雷选春　编著

陈宗振　校订

四川民族出版社出版发行

（成都盐道街3号）

四川省新华书店经销

四川新华印刷厂印刷

开本787×1092毫米1/32　印张12.5　字数420千

1992年7月第一版　1992年7月成都第一次印刷

印数：1—1000册

书号：ISBN 7-5409-0457-7/H·33　定价：6.95元

中央民族大学图书馆